

بهرگت سییم

تهفسیر

سُورَةُ الْخَافِرَ

بهکوردت

بهشمردی ابن کثیر

شهر حکردی
ماموستا کامه ران که ریم

نو و سینه و ه و
زانست خوازی کی شه رعی

عَلَيْكَ الْفَقْرَاءُ الْمُنْكَرُونَ

(بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ)

پیشہ کی ماموستا کامہ ران کہ ریم (رحمہ اللہ تعالیٰ) :

ئهم سورہ ته یه کیکہ لہ سورہ ته مہ ککیہ کان ، سورہ ته کانی قورئانی پیروز یان مہ ککیہ وہ یاخود مہ دنه نیه ، سورہ ته مہ ککیہ کان ہے ممویان لہ لایہ نی عہ قیدہ و بیروبروای مسلمانان ئہ دوین به تاییہ تی ئه و سی خالہ گرینگہی کہ پہ یوہ ستہ بہ پہ رستنی اللہ تعالیٰ وہ واتا (الا لوهیہ تی) اللہ تعالیٰ ، وہ باسی پہ یام و پہ یام بہ ران دہ کا واتا ئیثباتی پہ یام کہی اللہ تعالیٰ بُو پہ یام بہ ران دہ کا ، وہ هروہا ئیثبات کردنی زیندو بونہ وہ لہ رؤٹی داوایدا ئہ مہ ئہم سی خالہ گرینگہن کہ وا موشریکین بروایان پی نہ کرد ، وہ سورہ ته مہ ککیہ کان به تاییہ تی لہ سہر ئہم سی خالہ تھرکیز ئہ کہن و جہخت ئہ کہ نہ وہ ، وہ ئہ مہ بریتیہ لہ گرینگترین ئامانجہ کانی ئہم سورہ ته کہ ہے مہ سورہ ته مہ ککیہ کان بہ ہے مان شیوہ گرینگی ئہ دهن بہ ئہم رووکنانہی ئیمان کہ باسماں کردن.

سہرتای سورہ ته کہ بہ باس کردن لہ قورئان دہست پی دہ کات کہ لہ لایہ نی اللہ تعالیٰ وہ هاتوتہ خوارہ وہ ئہم قسہ یہ راست نیہ کہ وا موشریکہ کان ئہ لیں : ئہم کیتابہ ئہ وہ محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) بُو خوی دروستی کردوہ و ہے لی بہستوہ یاخود دہیانوت قسہ یہ فسوناویی رابردوہ کانہ وہ یاخود جنوکہ پی و توہ وہ یاخود لہ ئہ حبارو روہبانہ کان ئیستفادہ کردوہ !!

نه خییر بہ لکو لہ لایہ نی اللہ تعالیٰ وہ هاتوتہ خوارہ وہ ، وہ ئہ وہندہ بہ لگہی تیدا یہ کہ دہ لالہت دہ کا لہ سہر راستیہ تی پیغہ مبہری خوا (صلی اللہ علیہ وسلم) کہ قورئان بُو خوی ئہ و موعیجزہ بہ رده و امہ زیندو وہ وہی کہ ہے تا رؤٹی قیامہت کہ کہ س ناتوانی وہ ک ئہم قورئانہ بیئی وہ ہیچ ئینسانیک ناتوانی وہ ک ئہم قورئانہ بیئی بُو یہ ئہ مہ گہ وہ ترین بہ لگہیہ لہ سہر ئہ وہی کہ وا ئہم قورئانہ لہ لایہ ن اللہ تعالیٰ وہیہ .

پاشان سوره‌ته که باسی بابه‌تی وه حی و نیگا و پهیام و رسائله ئه کات و هه قیقه‌تی پیغه‌مبه‌ری خوا (صلی الله علیه وسلم) باس ده کا که ئینسانیک وه کو ئینسانه کان ، بس الله تعالی تاییت مهندی کردوت‌هه و به‌هودی ، وه ریزی لیناوه و کردوت‌هه تی به پیغه‌مبه‌ر ، وه پیغه‌مبه‌رایه‌تیش دهست ناکه‌ویی به‌هول دان به‌لکو ریزیکی الله تعالی یه که وا ئینی له هه‌ر عبديک له عه‌بده کانی که خویی بیه‌ویت ، وه الله تعالی خویی له‌نیوان خه‌لکه کاندا که‌سیک هه‌لد بژیریی ، واتا هیچ که‌س به‌ئاره‌زووی خویی نیه که‌وا بؤته پیغه‌مبه‌ر (علیهم الصلاة والسلام).

وه هه‌روه‌ها سوره‌ته که باسی ئه‌وه‌مان بؤ ئه کات که‌وا ئینسان سه‌رنجی بدا لهم ژیانه چون دروست بوه نمونه‌ی ئاسانه کان و زه‌ویی ، ئا بهم شیوه دروست و جوان و ده‌قیقه الله تعالی چون به پته‌ویی دروستی کردوه ، وه چاوی ئه و که‌سانه راده‌کیشی بؤ بینینی ئه و مه‌لکوت‌هی الله تعالی ئه و که‌سانه‌ی که‌وا معربیضن و پشتیان کردوت‌هه ئایه‌تکانی الله تعالی ، ئایا ئهم کونه جوانه به و ده‌قیقیه هه‌ر له‌خوییه‌هه بوه ؟! به‌لام تاریکای کوفر به‌رجاوی گرتون له‌وه‌ی که‌وا ئیان بهم هه‌قیقه‌تکه بهینن خویان یه‌کلا بکه‌نه و له‌گه‌ل الله تعالی دا به‌لکو ئه‌وانه شوین هه‌وا و نه‌فسی خویان ده‌که‌ون .

وه له‌پاشان سوره‌ته که له‌ناوچونی ئه و قومانه‌مان بؤ ده کا که به‌رهه‌لستی پیغه‌مبه‌رایان کردوه و بروایان به‌پیغه‌مبه‌ران نه‌هیناوه (علیهم الصلاة والسلام) به‌لکو باسی ئه‌وانه‌مان بؤ ده کا که خویان پیی ئه و په‌ریی خاوه‌نی قوره‌ت و هیزه که به‌هیز و قوه‌تکه خویان ئه‌نازین جه‌بروتیان ئه‌وه‌نده گه‌وره‌بوو له‌لایه‌ن خویان ده‌یانوت (منْ أَشَدُّ مِنَ الْقُوَّةَ)^۱ وه کو قه‌ومی عاد که خویان به و په‌ریی به‌هیز و ده‌سه‌لاتدار ئه‌زانی که‌چی الله تعالی زور به‌ئاسانی له‌ناوی بردن ، ئه‌مه ده‌رسه بؤ هه‌موو ئه و که‌سانه‌ی که خویان زور به‌زله‌یز و به‌توانا و به و په‌ری خاوه‌نی قوده‌رت و هیز ئه‌ناسن وه به‌قدره‌ت و هیزه که‌یان ئه‌نازن ، وه ک له‌واقیعی ئه‌مرقیی ئیم‌هدا ئه‌بنین ده‌وله‌تکه زله‌یزه کان به و په‌ریی تاوانا و چهک و هیز و ئه‌صلیحه کانی خویان ئه‌نازنن ئه‌بی ئه‌وه بزانن که له‌پیش ئه‌وانه‌وه که‌سانیک له‌ناو چوه و الله تعالی له‌ناوی بردوون که زور به‌هیز و به‌تاوان بیون ته‌نانه‌ت له‌جسم و ماده و له‌وهی که‌وا هه‌یانبووه

۱: سوره فصلت ، آیه : ۱۵

تفسیر سوره (غافر)

به خوشیان نهیان ئەزانى چۆن لەناو چوون ، بۆیه ئەمانهی ئىستا ئەبى ئاگەدارىي خۆيان بن ئە و هىز و دەسەلات لەماوهى لەحزىيەك الله تعالى لەناوى ئەبات ، ئەمەش دلنەوايى كردنه بۆ موسىمانان كەوا هەموو شتىك دونيا و هىز و مەقدەرەتى ئىنسانە كان نىه ، بەلكو دەسەلات و هەيمەنت و قوهتى الله تعالى زۇرلەوە بەرزتر و بلندتر و گەورەتىكە .

بۆیه ئەبى ئىنسانى موسىمان ھىچ كاتىك توشى ئىحابط نەبى واتا توشى دارمان نەبىت ، نەلىت : والله لەواقىعى ئەمرقىي ئېمەدا زلھىزان و ئە و دەولەتانە كە ئەوپەرىي دەسەلات و هىزيان ھەيە بەسەرماندا زالن و ئىمە هيچمان بۆ ناكىرىي ئەوە لەكم و كز ئىمانى خۆمانە كەوامان لىيھاتوه ، ئەگەر ئىمە سەرنج بەدینە الله تعالى قوهت و هىز و عىزەت و دەسەلات و گەورەي الله تعالى بەس بگەرينىھە و بۆ ئىمانە كەمان ئەوانە بەلەحەزات لەناو ئەچن (داوا ئەكم لە الله تعالى ھەرى كە ئىمە بگەرينىتەوە بۆ ئە و ئىمانە كەوا پىغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) و ئەصحاب و شوينكە و توانى لەسەرى بۇن كەلەماوهى كى كەمدا ئەو زلھىزانە قورىشيان لەناو برد بەلكو پىغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) كاتىك وەفاتى كرد جزىرهى عەرب ھەمووى فەتح كرا بۇو و ھەمووى لە ژىر دەستى دابۇو .

لەپاشان سورەتە كە باسى ئە و موجرىمانەمان بۆ دەكا كە الله تعالى لەناوى بىردىن و ھە الله تعالى دلنەوايى موسىمانان دەكا بەوهى كەوا ئىيە رىگەي ئىمان بگەنە بەر ، بۆیه لەدواي ئەوهى كە باسى موسىمانان و لەخوا ترسان ئە كا ئەوانە كەوا لەسەر دينى الله تعالى ئىستاقماھيان هەبۇو و لەسەر شەريعەتى الله تعالى رۆيىشتۇن الله تعالى چۆن رىزىي لىنباون ! بەوهى كەوا ئەمن و ئەمانى پىيى بەخشىون وە بەتايبەتىش پىيان ئە بەخشى لەرۆزى قيامەتدا لە بەھەشتە كەيدا كە ئەمە عاقىبەت و دوا رۆزى موسىمانانە كە ئەبى بەئەوپەرىي دلىان پىيى خۆش بکەن چونكە ئىنسان ئەبى سەيرى عاقىبەت بکا وە عاقىبەت گەورەتىن شتىكە كە ئىنسان بەدەستى بھىنى ئەويش بەھەشتە كەى و بىنېنى الله تبارك و تعالى يە ، وە ئە وجۇرە كەسانە لەگەل پىغەمبەران و صديقىن و لەگەل شەھىدە كان و لەگەل صالحىندا ئەبن و ئەبىنە رەفيق و ھاوريى ئەوانە بۆيە ئەگەر تۆ لەدونياشدا ھەولت دا و تىكۈشاىي كەوا دىندارى بکەيت و دينى الله تعالى سەر بخەيت ئەگەر لەواقيعشدا بۆت نەچوھ سەر بەس لەدل و دەرون و ئاكار و

تفسیر سوره (غافر)

ئەفعالە کانى خۆتدا جى بەجىت كرد وە سەرئەنجام بە ئىمانە وە رۆيىشتى دلىنابە بەئىزىنى الله تعالى ئەبىته هاوارىٰ پىغەمبەر وە هاوارىٰ صەحابەكان وە هاوارىٰ صەدىق و شەھىدەكان (عليه الصلاة والسلام).

وە لەپاشان دا سورە تەكە باسى ئە و ئايە تە كەونىانە مان بۆ دە كا لەمە لە كوتى الله تبارك و تعالى لە ئاسمان و زھوي و ئەستىرە و خۆر و مانگ و ئە و مەلکوتەي كە الله تعالى دروستى كردوھ كە پىريەتى لە حىكمەت و عەجائىب ، وەمەوقىفى مولىحەدە كانمان بۆ باس دە كا كەوا كويىن لەئاستى ئە و هەموو بەلگە گەورانە سەرە رايى بىينىنى ئە و هەموو موعجىزە گەورانەي لە كائيناتدا چاويان بەھۆي تارىكايى كوفرهە كويىر بۇوه و حەقيقتى نابىينىن .

وە لە كۆتايدا سورە تەكە بە وە كۆتايدى دىت كە الله تعالى وە عدى داوه بەئىنسانىت بە وەي كەوا بىناو ئاشنیان بکات بە سرىي ئەم كەونە وە بەھەندىك لە نھىئىنە كانى ئەم كەونە لە داھاتوودا وە كۆ الله تعالى دەھەرمۇويى : (سَنُرِيْهِمْ آيَاتِنَا فِي الْأَفَاقِ وَفِي أَنْفُسِهِمْ) ^۱ ئىيمە نىشانىان ئەدەين لە بەلگە كانى خۆمان لە ئاسۇي ئاسماňە كان و زھوي وە هەروەھا لە نەفسى خۆشياندا كە چەند عەجائىب هە يە لە ئاسماňە كان و زھوي ، وەلەناو نەفسى خۆياندا ئەگەر سەرنج لە خۆيان بەھەندى بۆ ئەھەي بۆيان دەربكەۋىي كە قورئان حەقە فەرمودەي الله تعالى يە و لە سەرەي برۇن و بىكەن بە بەرnamەيان وە هەرچى بە بەرnamەي پرو پوچ هە يە وازى ليپىنин لە رىيمازە دونياوېيە كان لەوانەي ئىنسانە نقوصانە كان دروستىيان كردون كە سەير ئە كەيت ئەمرۇ شتىكە ئەلى بۆ يەيانى شتىكىتە ئەلىت !! الله تعالى دەھەرمۇويى : (أَوَلَمْ يَكُنْ بِرَبِّكَ أَنَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ) ^۲ ئايا الله تعالى بەس نىيە بە وەي كە ئاگاداربە بە سەرە هەموو شتىكىدا ؟ !؟

سورە تەكە ناوى (فصلت) ھ ، لە بەر ئەھەي لە سەرە تەكە فەرمۇويى : (حِمٌ (۱۱) تَنْزِيلٌ مِّنَ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

(۲) كِتَابٌ فُصِّلَتْ آيَاتُهُ قُرْآنًا عَرَبِيًّا لِّقَوْمٍ يَعْلَمُونَ (۳) ^۳

۱: سورە فصلت ، ایة: ۵۳.

۲: سورە فصلت ، ایة: ۵۳.

۳: سورە فصلت .

تفسیر سوره (غافر)

کەلیمەی (فصلت) يانى واضح و بەيان کراوه و روونکراوه تەوە و لىكدراباوه تەوە و شى کراوه تەوە ئايەتە كانى الله تبارۇك وتعالى ھەموو مەعانيه كانى ديارە وە واضح و روونە بۆيە ئەم سورەتە ناو نراوه بە سورەتى (فصلت).

بسم الله الرحمن الرحيم

حم (١) تَنْزِيلٌ مِّنَ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ (٢) كِتَابٌ فُصِّلَتْ آيَاتُهُ قُرْآنًا عَرَبِيًّا لِّقَوْمٍ يَعْلَمُونَ (٣) بَشِيرًا وَنَذِيرًا
فَاعْرَضْ أَكْثَرُهُمْ فَهُمْ لَا يَسْمَعُونَ (٤) وَقَالُوا قُلُوبُنَا فِي أَكِنَّةٍ مَّا تَدْعُونَا إِلَيْهِ وَفِي آذَانِنَا وَقُرْ وَمِنْ بَيْنِنَا
وَبَيْنِكَ حِجَابٌ فَاعْمَلْ إِنَّا عَامِلُونَ (٥)

مانای ئایه تەکان :

حم (١)

الله تبارک تعالی لە سەرتاوه باسى قورئانى پېرۇزمان بۆ دەکات (حم) لە حروفە موقوطە عانەن کە وا زۆربەی زاناييان ئەلین تەنها الله تعالى خۆيى ئەزانى کە وا مانای چىھ ، بەلام محققىين لە مفسيرىن دەفرمۇون : ئىشارەتە بۆ ئىعجازارى ئەم قورئانە ئىيە قورىش ياخود ھەر كەسيكىتىر كە ئەلین : ئەم قورئانە ئى الله تعالى نىھ و ئىنسان دايىاوه ! خۆ لە (حم) ياخود لە و حەرفانە پىك هاتون كە لە حروفى عەرەبىيە ئىيەش وەرن وەك ئە و قورئانە لە حورفە كانى بىن قورئانيكىتىر دروست بىكەن ، تەبعەن الله تعالى تەحدايى كەدن کەوا بىن تەناھەت يەك سورەتىش بىن وەكەس نەيتوانىوھە تاوه كو ئىستىا !! وە ئەم قورئانە ١٤٠٠ سال زياتەرە تاوه كو ئىستىا الحمد لله بەھىچ شىيە كەپروپوچى و بەتالى بەھىچ شىيە كە لەھىچ لا يە كە وە نەھاتوھ و كەس نەيىنيوھ بەلكو ھەمووی حەقائىق و راستەقىنە يە ، ئەمەش بەسە بۆ ئەوھى كە ھەوا موعجيزە پېغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) بى .

ئەفرمۇون : زاناييان بۆيە ئەم مانايانە يان كەردوھ ، چونكە زۆربەي كات لە دواي ئەم حروفە مقطعا نەوە باس باسى قورئانە .

تَنْزِيلٌ مِّنَ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ (٢)

الله تعالی ده فه رموویی : ئەم قورئانە ھاتۆتە خواره وە لەلای خوايە كە وە كەوا رە حمان و رحيمە ، كە دووناون لە ناوە كانى الله تعالی .

ئەم دووناوه : (الرحمن، الرحيم) سيفە تى رە حمەتى لى لازم دە بىن واتا بەدى ئە كرىنى ، واتا الله تعالى الرحمن ھ وە ئەمە ناوە وە سيفە تى الرحيم بىريتىه لە رە حمەت ، واتا الله تعالى خاوهنى رە حمەت ، نەك وە كۆ ئە شعەريە كان ئە لېين : ئىرادەيى رە حمەتى يە !! يانى تە ئۆبىلى رە حمەت ئە كەن بە ئىرادەيى رە حمەت ، چۈنكە ئەوان سيفە تى رە حمەت ئىشبات ناكەن ، بە لام ئەھلى سونە و جەماعە دە فە رمۇون : بەلى الرحمن ناوى الله يە وە الرحيم ناوى الله يە وە سيفە تە كەشى رە حمەت .

مانا كانى الرحمن لە گەل الرحيم :

الرحمن : يانى رە حمەت و مىھەرە بانييە كەى زۆر گەورە يە .

الرحيم : واتا رە حمەتە كەى بەر دە وامە .

واتا گەورەيى رە حمەت واتا گەورەيى مىھەرە بانى لە الرحمن دا ئە بىنىنە وە بەر دە وامە مىھەرە بانى لە الرحمن دا ئە بىنىنە وە .

بۆيە زانيان دە فە رمۇون : الرحمن ھ ، بۆ كافر و موسىمان ، وە الرحيم بەس بە تەنها بۆ موسىمانان .

ھە روھ کو الله تعالى دە فە رمۇويي : (بِالْمُؤْمِنِينَ رَءُوفُ رَّحِيمٌ)^۱ رە حميش سەير بکەن بۆ بەھەشت و بۆ هەتا هە تايى زيانى داھاتووھ كە الله تبارك و تعالى رە حيمە بە بەندە كانى .

۱: سورە التوبە ، آیە : ۱۲۸

كِتَابٌ فُصْلَتْ آيَاتُهُ قُرْآنًا عَرَبِيًّا لِّقَوْمٍ يَعْلَمُونَ (٣)

الله تعالى دهه رموویی : ئەم قورئانه كە لهلايەنی الله تعالى كە الرحمن و الرحيم ھ ، هاتۆته خواره وه بۆخى چىه ؟ (كتاب فصلت آياته) كىتىيىكە (فصلت) يانى بەيان كراوه و شى و ليكدر اووه تەوه و تەوضىح كراوه ئايەتە كانى زۆر واضح و روونە ئايەتە كانى كىشەى تىدانىھ واتا خەلك تىيى دەگات ئەگەر سەرنجى بدهن .

كە چى يە ؟ (قرآن عربى) لە حالەتىكدا كە قورئانىكى عەرەبىي (لِّقَوْمٍ يَعْلَمُونَ) قورئانه بە عەرەبىي هاتۆته خواره وه بۆ كەسانىك كەوا زانىارىن وه بۆ كەسانىك كەوا بزانن ، يانى جاھيل تىيى ناگات .

بۆيە پىويستە لە سەر ئىنسانى مۇسلمان زانىار بىي هەتاوه كو لە ئايەتە كانى الله تعالى تىيى بگەن ، كافرە كان گوپىان لېيوو بەلام ئەيانوت تىيى ناگەين ، بە عەرەبىش بۇو ئەيانوت تىيى ناگەين و ناچىتە دلىمان وە .

بَشِيرًا وَنَذِيرًا فَأَعْرَضَ أَكْثَرُهُمْ فَهُمْ لَا يَسْمَعُونَ (٤)

الله تعالى دهه رموویی : (بَشِيرًا وَنَذِيرًا) ئەم قورئانه موژدە دەر و ترسىنەريشە ، سەيرى ئەم دوو حالەتە و ئەم دوو وەصفە بکەن ، ئەللى : قورئانى پىرۆز موژدە دەرە بە كىيى ؟ وە ترسىنەرە لە چى و بەرامبەر بە كىي ؟

موژدە دەرە بە كەسىك كەوا شوپىنى بکەۋىت موژدەي بەھەشت و موژدەي بىنپىنى الله تعالى ئەداتى ! ! موژدەي سەركەوتى دۇنيا و قيامەتى ئەداتى ، وە ترسىنەريشە بۆ كەسانىك كەوا شوپىنى نە كەون و بەوە الله تعالى توشى ھەلاك و عەزابيان ئەكەت لە دۇنيا و لە قيامەتدا .

تفسیر سوره (غافر)

که واته پیویسته ده عوه‌ی ئەم ئىسلامه به هەردۇو شىوازە كەدا بپرات ، بهداخه وە ئەمرۇ ئەبىنین كەسانىڭ لەرىگەي دەعوه و بانگەوازدا ئەللى : بەخوا من نامەۋىي باسى شتى ناخوش بىكەم بۇ خەلکى ! ئەللى باسى جەھەنم مە كە كاکە ! ئىمەش دەلىن : تۆ لە الله تعالى بەرە حەمترى كە باسى جەھەنم ناكەمى ؟ ئەدە الله تعالى خۆيى لە قورئانە كەيدا دەفەرمۇويى : (بَشِّيرًا وَنَذِيرًا) ياخود كەسانىكىان ھەيءە بەس خەلکى ئەترسىن باسى بەشارەت و موژدە ناكەن ! ئىمەش بەوانە ئەلىن : باشە تۆ لە الله تعالى شارە زاترىيى ، الله تعالى لە قورئانە كەيدا هەردۇوكى ھينما ، ئەبى پىغەمبەرە كە (عليه الصلاة والسلام) خودى خۆيى بەشىر و نەذىر بىت وە ئەبىت قورئانە كە بۆخۆيى بەشىر و نەذىر بىت الله تعالى واي ناردۇو موژدە بۇ ئەو كەسانەيى كەوا بەقسەي ئەكەن مال وېرانى و عەزابى دونيا و ئاخىرەتىش بۇ ئەو كەسانەيى كەوا پاشىنى تى ئەكەن ! .

الله تعالى دەفەرمۇويى : (فَأَعْرَضَ أَكْثَرُهُمْ فَهُمْ لَا يَسْمَعُونَ) كەچى سەير ئەكەى الله تعالى باسمان بۇ ئەكتە و خەبەرى خەلکە كەيمان ئەداتى و ئەفەرمۇويى : زۆرينى زۆرى خەلکى پشتىان كرده ئەم دىن و ئەم قورئان و ئەم ئىسلامه ! وە نابىستان نايانەويت تىيىگەن .

وَقَالُوا قُلُوبُنَا فِي أَكِنَّةٍ مَّا تَدْعُونَا إِلَيْهِ وَفِي آذَانِنَا وَقُرْ وَمِنْ بَيْنِنَا وَبَيْنِكَ حِجَابٌ فَاعْمَلْ إِنَّنَا عَامِلُونَ (٥)

الله تعالى دەفەرمۇويى : (وَقَالُوا قُلُوبُنَا فِي أَكِنَّةٍ مَّا تَدْعُونَا إِلَيْهِ) ئەلىن : ئىمە دلمان داپوشراوه بەغىلافىك داپوشراوه بەداپوشەرىك (مَّا تَدْعُونَا إِلَيْهِ) لەوهى تۆ داوا ئەكەى وە لەوهى تۆ بانگەوازى بۇ ئەكەيت ئىمە بۇ بانگەواز ئەكەيت ئىمە تىيى ناگەين ! (وَفِي آذَانِنَا وَقُرْ) گويمان كەرە و نابىستانى لەئاستى قسە كانى تۆ ! (وَمِنْ بَيْنِنَا وَبَيْنِكَ حِجَابٌ) لەتىوان ئىمە و تۆدا پەردى هەيءە ناتوانىن ئىمە لەتۆ تىيى بگەين ! ناتوانىن لەگەل تۆدا خۆمان تىكەلاو بىكەين و ئەوهى تۆ ئەته وىت ئىمە لەسەرىي بىرىن (فَاعْمَلْ إِنَّا عَامِلُونَ) ئىشى خۆت بۆخۆت ئىشى خۆمان بۆخۆمان ، بىرى تۆچى ئەكەى بۆخۆت بىكە ئىمەش چىمان بويى ئەيكەين .

جا ئمه‌ی ئیستا له ئایه‌تە کاندا باسکرا له واقعی خۆماندا ئەینین زۆریش به ئاشکرا و به رونى ئەینین سهير بکه ئەھلى حەق کە دېی دەست دەگەرنى به قورئان و سونه‌تى صەھىھ پىغەمبەرى خواوه (صلی اللہ علیہ وسلم) زۆربەی زۆری خەلک پىشى تى ئەکات بەس بەحەق تۆ له سەر ئەو دەعوەيە برؤیت بە راستى زۆربەی خەلکى پىشتت تى ئەکەن چونكە خەلک نايانه‌وېی ئەو حەقىقەتە بىيىتن، خەلک شوينكەوتەي ئارەزووە كانى خۆيەتى وە شوينكەوتەي ئازادى نەفسەکەي خۆيەتى وە شوينكەوتەي شەيطان و شەيطانە كانە يانى ئەوانەي کە تىكىدەرن و ئەوانەي له سەر رىگەي راست راوه‌ستاون شەيطان خۆبىي و شەيطانە كان کە له سەر ئەم رىگە راسته راوه‌ستاون ئەوهندە زۆرن ئەو شەيطانانه ناھىيلين خەلک بە راستى و دروستى له سەر ئەم رىگايەدا برووا !!

بۆيە پيوىسته له سەر ئىنسانى موسىمان گوېي نەداتە خەلکى بە خەلک و زۆرينى نەخەله تىيى .

إِنَّ كَثِيرَ دُهْفَهُ رَمُوُّبِي :

حٰم (١) تَنْزِيلٌ مِّنَ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ (٢)

(يقول تعالى : حٰم (١) تَنْزِيلٌ مِّنَ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ (٢)) يعني : القرآن منزل من الرحمن الرحيم) قورئان هاتۆتە خوارەوە لەلايەن خوايىك کە رەھمان و رەحيمەك .

إِنَّ كَثِيرَ ئَايَهِ تِيكَمَان بُو دەھىيىنى : (قُلْ نَزَّلَهُ رُوحُ الْقُدْسِ مِنْ رَبِّكَ بِالْحَقِّ)^١ ئەيانوت ئەم قورئانه تۆ دروستت كردەوە و تۆ ھەلت بەستوھ ! اللە تعالىي بە پىغەمبەرى خوا (صلی اللہ علیہ وسلم) دەھەرمۇوېي : ئەي محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) تۆ پىيان بلى : (نَزَّلَهُ رُوحُ الْقُدْسِ) جوبرايىل ناردویەتى (روح) يانى گيان (الْقُدْسِ) يانى، پىرۇز روحى پىرۇز كە جوبرايىل ناردویەتى (من رَبِّك) لەلايەنى پەروەردگارەوە (بالْحَقِّ) بۇ ئەوهى خەلکى ھەموو عىيادەت بکات و ئەوه حەقە باقىيە كە يىترى ھەمووی بە طالە .

إبن كثیر ئایه تیکیترمان بۆ دههینی : (وقوله : وَإِنَّهُ لَتَنْزِيلٌ رَبُّ الْعَالَمِينَ (۱۹۲) نَزَلَ بِهِ الرُّوحُ الْأَمِينُ (۱۹۳) عَلَى قَلْبِكَ لِتَكُونَ مِنَ الْمُنذِرِينَ (۱۹۴))^۱ والله ئەم قورئانه له لایه نی په روهردگاری هەموو عالەمە کانه وە (نَزَلَ بِهِ الرُّوحُ الْأَمِينُ)^۲ ئەو جوبرایله هیناوايەتی کە ئەمینە له سەر ئەو وە حیە کە هیچ خیانە تیکی له و پەيامە نە کرد وە و بە راستی دروستی له لایه نی الله تعالى وە بۆ توی هیناوه (عَلَى قَلْبِكَ لِتَكُونَ مِنَ الْمُنذِرِينَ) بۆ سەر دلی تو بۆئە وە تۆ بیت به کە سیک کە وا خە لکی بترسینی له عە زابی الله تعالى وە خە لکی بترسینی له عە زابی الله تعالى ئەگەر شوینی نە کە وتن .

كتاب فصلت آياته قرآنًا عربیاً لقوم يعلمون (۳)

إبن كثیر ده فەرمۇوئى :

(وقوله : كتاب فصلت آياته) أي : بينت معانيه وأحکمت أحكامه (واتا : بيان کرا ماناکانى وە شیکرایه وە لیکدرایه وە ماناکانى (وأحکمت أحكامه) وە ئە حکامە کانى پته وە وە حکامە کانى هیچ جۆره لادانیک و ئىنحرافیک و هیچ جۆره زولم و غەشیک و خراپیه کى تىدانیه ئە حکامە کانى هەمووی عەدلە (وأحکمت أحكامه) .

نەڭ وە كۈر ئەوانە ئە مرۆ بەداخە وە زۆر بەداخە وە ئەوانە ئە مرۆ سەير ئە كەی دەميان كردو تەوە بە كەيى خۆيان نەقد لە الله تعالى ئەگرن وە نەقد لە قورئان و لە ئىسلامە كەی الله تعالى ئەگرن ، هەر دەلین : چۆن ئە بىي وابى و چۆن ئە بىي پىاو و ژن جياواز بن وە چۆن ئە بىي لە میراتدا وابى !؟ چۆن ئە بىي لە حدودا وابى !! يان چۆن ئە بىي دەست بېرىت ! چۆن ئە بىي دادکارى عارەق خۆربىرىي !

¹ سوره الشعراء .

تفسیر سوره (غافر)

الله تعالیٰ له قورئانی پیروزدا ده فه رمومویی : (لا مُعَقَّبٌ لِّحُكْمِهِ^۱) نابی که س چاو بخشینیته وه به حکمی الله تعالیٰ دا و بلی چون ئه بی وابی ! ئه گهه را بو تری ئه وه ئه وکه سه کافر ئه بیت با باش بزانیت !! .

ئه و ئایه تانه هی الله تعالیٰ وا به جوانی و پته وی داریزراون به هیچ شیوه يه ک باطل لم لاو لم لای بؤیی نایه ت ، هه رو ه کو لم سوره ته دا الله تعالیٰ باس ده کا و ده فه رمومویی : (لَا يَأْتِيهِ الْبَاطِلُ^۲) .

إبن كثیر ده فه رمومویی : (قرآن عربیا) ئه م قورئانه به عه ره بی هاتو ته خواره وه (أی : في حال كونه لفظا عربیا ، بینا واضح ، فمعانیه مفصلة ، وألفاظه واضحة غير مشكلة).

لیزه دا ره دی ئه و قهومیانه ئه دهینه وه که وا قهومایه تی ئه په رستن ! هه یه ده لی : به س قهومی کورد ! يان ده لین : به س قهومی تورک ، يان به س فارس ، يان به س عه ره ب ، يان يان ، ، ،

الله تعالیٰ بؤخوی ئیراده و حیکمه تی وابو وه ئه م قورئانه به عه ره بی بنیریی ، به ئینگلیزی و به فارسی و به تورکیش بیناردا یه مخلوق و درستکراو ئه بی عه بیدی الله تعالیٰ بن ئه بی به ندهی الله تعالیٰ بن و بلین (سمعنا واطعنا) ئه م عه ره بی و فارسی و کوردی و تورکیه ی که خستوتیانه ناومانه وه که وا به م شیوه يه عونصریه ت به کار بھینریی که ده مارگیری قهومیات بکریی ئه وه ریگه ی شهیطانه وه ئینسانی پی کافر ئه بیت په نا ئه گرین به الله تعالیٰ ، له به ر ئه وه زورئه بینین ئه لی : ئه و قورئانه بؤ عه ره به پی په تیه کانه بؤ ئیمه نیه ، هه ر بهم که لیمه یه کافر ئه بی بابزانی ئه گهه و ده دلیت .

ئیمه مسلمان ئه بی بزانین که وا الله تعالیٰ له سه ر دوو گروپ و فیرقه ی جیای کرد و نهنه ته وه مسلمان و کافره له وه زیاتر مان نیه تو مسلمانی ياخود کافر بی !

الله تعالیٰ ده فه رمومویی : (هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ فَمِنْكُمْ كَافِرٌ وَمِنْكُمْ مُّؤْمِنٌ^۳) ئه بی ئینسان بهم شیوه يه جیا بکریت وه نه وک له سه ر ئه ساسی چینایه تی و قهومایه تی له سه ر ئه ساسی ره گهه ز و له سه ر

۱: سوره الرعد ، آیه : ۴۱.

۲: سوره فصلت ، آیه : ۴۲.

تفسیر سوره (غافر)

ئەساسەكانىتىر ئەمانە گشتى رىيگەى شەيطانە باش بزانە، ھەمووى ئەو رىيگە يە كە شەيطان لەسەرى دانىشتوھ رىيگە راست و دروستە كەى الله تعالى مان لىي تىك ئەدا ، لەبەر ئەوھ ئىنسانى موسىمان كاتىك كە سەرنج ئەدات و سەير ئەكەت ئەگەر كەسىك شوينكەوتى ئىسلامى راستەقىنە بىن و شوينى الله تعالى كە وتىپىت ئەگەر تورك بىن يان ئىنگلىز و فارس و عەرەب و ھەر قەومىكىتىر ئەوھ برايەتى وھ خۆ ئەگەر باولك و كور و براي بىن عەشيرەتى بىن وھ ئەو كەسە شوين ئەم دينە نەكەوتى بىن رقى لى بىت و خۆبى لى بەري بىكەت ئەگەرنا كاfer ئەبىت ئەو كەسە .

ھەروھ كو الله تعالى دەفەرمۇويى : (لَا تَجِدُ قَوْمًا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ يُوَادُونَ مَنْ حَادَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَلَوْ كَانُوا آبَاءَهُمْ أَوْ أَبْنَاءَهُمْ أَوْ إِخْوَانَهُمْ أَوْ عَشِيرَتَهُمْ^١)^٢ لەدىنى ئىسلامدا ئەوھ ناخوات كە ئەوھ باوکە و ئەوھ كورە و ئەوھ براتە و ئەوھ عەشيرەتە إلا ئىمان جىامان ئەكاتەوھ ھەروھ كو الله تعالى دەفەرمۇويى : (إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ إِخْوَةٌ)^٣ كەس براي ئىمە نىيە إلا ئىماندار نەبىن ئەوھ بىرۋادار نەبىت براامان نىيە ، چونكە الله تعالى ئەو برايەتىھ لەچىدا كۆكىردىھ لەئىمانداريدا كۆكىردىھ .

بۆيە ئاگادارى خۆتان بن جياكردنەوە و جياوازى لەسەر ئەساسى قەومىيەتى شىيىكى كوفر و گومرايىھ (پەنا ئەگەرين بە الله تعالى) بۆيە قەومىيەكان دەلىن : كىشەي ئىمە دين نىيە گرینىڭ ئەوھ يە قومە كەمان سەركەۋىي ! ! الله تعالى واي وتوھ لە قورئاندا ! !

الله تعالى حىكىمەتى وابووه قورئانە كە بەعەرەبى بىنېرىنى (قُرْآنًا عَرَبِيًّا) وھ كو وتمان ئەوھ الله تعالى كردویەتى ، (لَا يُسَأَلُ عَمَّا يَفْعَلُ وَهُمْ يُسَأَلُونَ^٤) تو نابىت پرسىyar بکەيت بلېت : بۆچى بە كوردى نەينارد بۆچى بەوھ نەينارد ! ! بەلكو ئىمە بەندەى و عەبدى الله تعالى يىن (سمعنَا واطعنا).

١: سورة التغابن ، اية ٢:

٢: سورة المجادلة ، اية ٢٢:

٣: سورة الحجرات ، اية ١٠:

٤: سورة الأنبياء ، اية ٢٣:

تفسیر سوره (غافر)

إِنَّ كَثِيرًا مِّنْ دُهْفَرْمُووْيِي : ئَهْمَه وَهُكْ ئَايَهْتِيْكِيْتَه كَه دُهْفَرْمُووْيِي : كَقُولَه : (كِتَابُ أَحْكَمْتُ آيَاتُهُ ثُمَّ فُصِّلَتْ مِنْ لَدُنْ حَكِيمٍ خَبِيرٍ) ^١ ئَهْمَه كَتِيْكِيْكَه ئَايَهْتَه كَانِي بَهْپَتَه وَبِيِ اللَّهِ تَعَالَى هَمُووْيِي هِيْنَاهَه وَ هِيْچْ جَوْرَه باطليکي تيدا نيه وَه دواتر بهيانى كردوه لهلايەن خوايەكەو كەوا كارزان و شارهزاو ليزانه وَه هَمُوو كاره كَانِي لَه جِيگَايِي خَوْيِه تَيِّ .

(أي : هو معجز من حيث لفظه ومعناه) وَاتا خَلَكَى بَى دَه سَه لَات دَه كَا وَه كَو ئَه وَه يِي لَه مَه بَيِّنَ چ لَه فَرَه كَه يِي وَه چ مَه عَنَا كَه يِي ، اللَّهُ تَعَالَى دُهْفَرْمُووْيِي : (لَا يَأْتِيهِ الْبَاطِلُ مِنْ بَيْنِ يَدِيهِ وَلَا مِنْ خَلْفِهِ تَنْزِيلُ مِنْ حَكِيمٍ حَمِيدٍ) ^٢ ئَهْمَه قُورئانَه بَه هِيْچْ شَيْوَه يِي كَه قَسَه يِي پَرُوپُوچَى تيدا نيه وَه نَابِينِي لَمْ لَا وَ لَه لَا وَ لَه هِيْچْ جِيھِيْتِيْكَه وَه ئَهْمَه قُورئانَه بَه شَيْوَه زَيْكَ بَى كَه قَهْ ولِيْكَي پَرُوپُوچَى تيدابِيْستِين ! بَه هِيْچْ شَيْوَه يِي كَه شَتِي وَاي تيدا نيه (وَلَا مِنْ خَلْفِهِ) كَه ئَه لِيتِ : (مِنْ بَيْنِ يَدِيهِ وَلَا مِنْ خَلْفِهِ) مَه بَه ستِي چِيَه ؟ يَانِي لَه هِيْچْ جِيھِه تَيِّكَ وَ لَه هِيْچْ لَاهِيَتِيَكَه وَه تَوْ نَاتِوانِي باطليک لَمْ قُورئانَه بَدْؤُزِيَتِه وَه ، يَانِ باطليک رووِي تَيِّيكَات يَانِ شَتِيَكَي پَرُوپُوچَى رووبدا ، بَه لَكُو هَمُووْيِي حَدَقَه وَ رَاسَتَه وَ هَمُووْيِي يَه قِينَه .

بَوْچَى ؟ (تَنْزِيلُ مِنْ حَكِيمٍ حَمِيدٍ) چونكَه لهلايەن خوايەكەو هاتوه كەوا كارزان و كاربەجِيَي يِه وَه حَمِيد يَانِي مَحْمُود يَانِي مَه خَلْقَو وَ درُوستَكراوَه كَان هَمُووْيِي سُوپَاسِي ئَه كَه ن لَه سَه ر نِعْمَه تَه كَانِي هَمُوو جَوْرَه نِعْمَه تَه كَانِي لَه مَادِي وَلَه مَه عَنِه وَيِي .

(وقوله : (لَقَوْمٌ يَعْلَمُونَ) بَوْ قَهْ وَمِيَكَ كَهوا بِزَانَ وَ شَارِهِزا بَن وَ زَانَ بَن ، (إنما يَعْرِفُ هَذَا الْبَيَانُ وَالوضُوحُ) بَه لَام كَي ئَهْمَه ئَه زَانِي ؟ ئَايَا هَمُوو كَه سِيَكَه هَسْت بَه مَه دَه كَا ؟

نَه خَيْر ئَه وَه يِي هَسْت بَه مَه دَه كَات وَ ئَه وَه يِي ئَهْمَه دَه زَانِي ئَه وَه يِي بَه مَه ئَاشَكَرَايِه دَه زَانِي كَيِّن ؟

(العلماء الراسخون) بَه رَاسَتِي شَارِهِزا يَانِن كَهوا لَه عِلْمَدا دَامَه رَزاوَن .

١: سورة هود ، آية: ١٠

٢: سورة فصلت ، آية: ٤٢

تفسیر سوره (غافر)

بَشِّيرًا وَنَذِيرًا فَاعْرَضْ أَكْثُرَهُمْ فَهُمْ لَا يَسْمَعُونَ (٤)

إبن كثیر ده فه رموویی :

(بَشِّيرًا وَنَذِيرًا) أی : تارة يبشر المؤمنین ، وتارة ينذر الكافرین (یانی ئەبینی ئایەتە کان له لایەک موژدە ئەدات وە له لایەک ئەترسینى ، موژدە بەئىمانداران ئەدا وە کافرە کانىش ئەترسینى له وەی کەوا شوپىنى نەکە و تون .

(فَاعْرَضْ أَكْثُرَهُمْ فَهُمْ لَا يَسْمَعُونَ) زۆربەيان پشتىان کرده ئەم قورئانە و دژى جولانە وە و نايائە و پىيىت و نابىستان ، (أی : أکثر قريش ، فهم لا يفهمون منه شيئاً مع بيانه ووضوحة .) زۆربەي زۆرى قورىش تىيى نەئەگە يىشتىن لىيى له گەل ئەوشدا زۆر زۆر واضحە هەتا بلۇ رون و ئاشكرايە و شى كراوهەتەوي و روونكراوهەتە وە هيچ ناروونىيەكى ولوپىيىكى تىدا نىيە .

وَقَالُوا قُلُوبُنَا فِي أَكْنَةٍ مَّا تَدْعُونَا إِلَيْهِ وَفِي آذَانِنَا وَقُرُّ وَمِنْ بَيْنِكَ حِجَابٌ فَاعْمَلْ إِنَّنَا عَامِلُونَ (٥)

إبن كثیر ده فه رموویی :

((وَقَالُوا قُلُوبُنَا فِي أَكْنَةٍ)) ئەيان وە دلان پەردە پۇش كراوه (أی : في غلف مغطاة) پۇشىيەكى بەسەرە وە ئالىنراوه و ئەوه نابىستانى كە تو ئەيلەيت ، (مَّا تَدْعُونَا إِلَيْهِ وَفِي آذَانِنَا وَقُرُّ) له وەي كە تو بانگمان بۇي دەكەيت وە هەروەھا لە گۈيکانماندا گرمانى ھەيە .

وقر : يانى گرانى و كەربىي .

(أی : صمم عما جئتنا به) نابىستانى ، (وَمِنْ بَيْنِكَ حِجَابٌ) فلا يصل إلينا شيء مما تقول) له نیوانى ئىيمە و تۆدا پەردەيەك ھەيە ، ناگاتە ئىيمە ئەوهى كە تو ئەيلەيت ، يانى تو چى ئەلىت ئىيمە ئەوهى تو

نابیستین (فَاعْمَلْ إِنَّا عَامِلُونَ) ای : اعمل انت على طریقتک ، ونحن على طریقتنا لا نتابعک . تو له سه ریبازی خوت بروئیمه ش له سه ریبازی خومان ئه روین .

ئیامی ابن کثیر چهند روایه تیکمان بوده‌هینی له روایه‌ته کان باسی عوتبه‌ی کوری ره بیعه‌مان بوده‌کا ، که چون قوریش نارديان بولای پیغمه‌مبهر (صلی الله عليه وسلم) کهوا به‌هه مهو شیوه‌یه ک و به‌هه مهو وه سیله‌یه ک بین پیغمه‌مبهری خوا (صلی الله عليه وسلم) لهم دینه‌ی دوور بخنه‌وه ئه گه ر چی ئه و سه رؤکایه‌تیشی بوئی تاوه کو بیکەن به‌سه رؤکی خوان و بیکەن به‌دهم راستی خوان و مال و ژنی جوانی بدهنی وه هه رچی ئیمتیازات هه يه بیده‌نی به‌س تاوه کو واز له‌م دینه بینی چیش ئه لى به قسه‌ی ئه کەن !

سه‌یربکەن خوشەویستانم ئه‌مە خالیکی زور گرینگە ئه‌مرۆ زۆرشت حەلی زور کیشەی گرینگی پیی ئه‌کریت ، که چهند باسیک و بابه‌تیکی گرینگ هاتوته ریگەی ئیمه لهم رۆزگاره‌ی ئیمه‌دا ئا بهم روایه‌تانه ده‌توانین ئیمه حەلی ئه‌م کیشانه‌ی ئه‌مرۆبی پیی بکەین بۇنمۇنە :

ئه‌مرۆ موسلمان ئاوريانداوه‌ته وه بـلاـي ئـيـسـلاـمـدا ئـيـانـهـوـىـيـي ئـيـسـلاـمـ سـهـرـبـخـنـ بـهـلـامـ بـهـداـخـهـوـهـ رـيـگـهـىـ پـيـغـهـمـبـهـرـ نـاـگـرـنـهـ بـهـرـ (عـلـيـهـمـ الصـلـاـةـ وـالـسـلـامـ) وـهـ بـاـبـزاـنـيـنـ رـيـگـهـىـ پـيـغـهـمـبـهـرـانـ (عـلـيـهـمـ الصـلـاـةـ وـالـسـلـامـ) چـوـنـ بـوـهـ ؟ـ

ریگەی پیغمه‌مبران ئه‌وه بـوـهـ کـهـواـ بـهـھـیـچـ رـاـزـیـ نـهـبـوـنـ تـهـنـهـاـ بـهـوـهـیـ کـهـواـ اللـهـ تـعـالـیـ نـاـرـدـوـیـتـیـ ، وـهـ اللـهـ تـعـالـیـ هـهـرـهـشـهـیـ لـیـ کـرـدـوـوـنـ وـتـوـیـهـتـیـ : ئـهـ گـهـرـ ئـیـوـهـ لـهـسـهـرـ ئـهـمـ دـینـهـ کـهـ تـهـ وـحـیدـیـ اللـهـ تـعـالـیـ يـهـ لـاـ بـچـنـ وـبـقـسـهـیـ ئـهـمـ دـینـهـ نـهـکـەـنـ وـشـیـرـکـ بـرـیـارـ بـدـهـنـ کـهـ ئـهـمـ خـیـطـابـهـیـ بـوـ پـيـغـهـمـبـهـرـهـ کـانـیـ بـوـهـ !ـ ئـهـ گـهـرـ شـهـرـیـکـ بـوـ اللـهـ تـعـالـیـ قـهـرـارـ بـدـهـنـ ئـهـ گـهـرـ قـاـچـتـانـ خـوارـبـکـهـنـهـ وـهـ لـهـمـ رـیـگـایـدـاـ ئـهـواـ عـهـزـابـتـانـ ئـهـدـهـمـ ،ـ لـهـ بـهـرـ ئـهـوهـ بـهـخـوتـانـ وـشـیـونـکـهـ وـتـوـانـتـانـ بـلـیـنـ ئـهـمـ صـیرـاطـ الـمـسـتـقـیـمـهـ وـهـرـبـگـرـنـ ،ـ هـهـوـرـهـ کـوـ هـهـمـوـوـمـانـ

له نویزه کانماندا ده فه رمووین : (اَهِدْنَا الصَّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ)^۱ ئایا صراط المستقیم ریگه‌ی الله تعالیٰ یه یاخود ریگه‌ی ئیمه‌یه ؟ خۆمان دامان ناوه یاخود الله تعالیٰ دایناوه ؟ !

تو داوا ئه کهیت له الله تعالیٰ و ده لیت : یاره بی ئه و ریگه‌یه م بدھیتی که تو داتانوه و تو بوت ناردوین و تو هیدایه‌ت پی داوه ، هه تاوه کو ته ئه کید ئه کهیتەو ده لیت : (صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ)^۲ ریگه‌ی ئه وانه‌ی که خوت نیعمه‌ت رشتوه بە سه ریاندا که پیغەمبەران (علیهم الصلاة والسلام) (غیر المغضوب عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالُّينَ)^۳ ریگه‌ی یه هود و نه صارا نا ، که چى ئه مرۆ زوربەمان ریگه‌ی یه هود و نه صرایه !! چ لە لایه‌نى عیبادەتەو ده لى و چ لە لایه‌نى سیاستەو ده لى و چ لە لایه‌نى ئیقتصادەو ده لى لە لایه‌نى كۆمەلايەتى و وە تە عیلم وزانستى هەر ھەموو لاینه کانمان بوتە ریگه‌ی یه هود و نه صارا و ئه و ریگه‌مان گرتۇتە بەر ! که چى تو له نویزه کە تدا ده لى : خوایه ریگه‌ی پیغەمبەرانم نیشان بده و هیدایەتم بده بو ئەم ریگه‌یه خوت ئه داوا یه کەیت و ئامینیشى لە سەر ئە کەیت که چى کە سەلام ئە یە دەیتەو ده لیت : نە خیز ئه و ریگه‌یه م ناویت ! یاخود زوربەی خەلکى ئەم ریگه‌یه ناویت .

کورەتەی باس کە باس دە کەین إن شاء الله ئە وە یه کە موشريکە کان نارديان بولاي پیغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) عوتەی کورى رەبیعە کە وا واز بھىنى لە دينە چى ئە ویت پی ئە دەین ! ئەی کەین بە سەرۆك و سەرکردەی خۆمان ! وە کو ئە وە یه ئە مرۆ پی دەلین (رئيس الجمهورية) وە کو ئە لین : سەرۆکى پەرلەمان ھەر ناویک بىن جا پى يان وەت بە کە یەن خوت چى ئە لى بلى ئیمە بە قسەت ئە کەین وە بىن قسەيت ناكەین بەس واز لەم دينە بىنە ! پیغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) رازى نە بۇو بە وە وەتى نە خیز شتى وانیه .

کە چى ئە مرۆ ئە گەر موسلىمانان ئە گەر روبى روپى ئە وە یه بە دەنی کە قورىش دايىان بە پیغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) ئە چىن بۆی يان ناجن ؟ بە داخەوە ئە چىن بۆی ، بۆیە لە بايەتى شېرک و تە وحیدا

۱: سوره الفاتحة ، ایة : ۶

۲: سوره الفاتحة ، ایة : ۷

۳: سوره الفاتحة ، ایة : ۷

يەك لە حزە تۆ ناییت تاخیرى بکەيت ، يانى بۇنمونە بلى : وَاللَّهُ رَأَئَهُ وَهُوَ سَمِعَ مُودَهِيَّهُك ئەدەمە ئەو خەلکە هەتاوە كۆ لەشىرك دىئته ناو تەوحىدەوە ، پىغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) ھىچ كاتىك شتى واى قبول نە كردۇو بەلە حەزات نە يەھىشتۇر كەوا خەلک لەسەر شىرك بىت ، مۆلەتى خەلکى نەداوە و بلى قەيناكە ئەمروق ناسىبەينى واز دەھىن ! هەتاوە كۆ هاتوون داوايان لى كردۇو كەوا ئەوان موسىلمان دەبن بەمەرجىيەك ئەو بتانە ھەيە باماوهىيەك لەناوياندا بى ئەويش فەرمۇويەتى (صلى الله عليه وسلم) شتى وا نىيە ، ياخود وتويانە : تۆ وەرە سالىك خوا كانى ئىيمە پېرسىتە ئىيمەش سالىك خوا كە ئەپەرسىتىن ؟! ئەويش (صلى الله عليه وسلم) فەرمۇويەتى : شتى وانىيە ، بەلكو إلا دەبىت بلىن : لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدُ رَسُولُ اللَّهِ ، نَهْ خَيْرٌ نَارًا زِينٌ بِهِ رَامِبَهُرُ بِهِ مَوْ شَتِيكٌ إِلَّا اللَّهُ تَعَالَى نَهْ بَيْتٌ ئَهْ بَيْتٌ بِهِمْ شَيْوَهِيَّهُ بَلِىن ئەگەرنا قىولى ناكەين .

ئەو پىداگىرييە پىغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) لەسەر ئەم دىنە سەير بکەن لەم رىوايەتىندا كە ئىستا باسيان ئەكەين :

إِنَّ كَثِيرًا لِهِمْ أَعْبُدُ كُورَى حُومِيدُ لَهُ مُوسَنَهُ دَهْ كَهِي رِيوايَهُ تِيكمَان بُو دَهْ هَىنِى : (رَهْ حَمَهُ تِي اللهُ تَعَالَى يَان لى بَيْت) بُو مَان دَهْ گِيرِتَهُ دَهْ لَهْ جَابَرِي كُورَى عَبْدُ اللهُ (رَهْ زَا وَ رَهْ حَمَهُ تِي اللهُ تَعَالَى لَى بَيْت) فَهَرَمُو ويەتى : (أَجْتَمَعَتْ قَرِيشٍ يَوْمًا فَقَالُوا) قُورِيشَه كَان رَوْزِيَّك كَوْبُونَهُ دَهْ وَ تِيَان : (أَنْظُرُوا أَعْلَمُكُمْ بِالسُّحُرِ وَالْكَهَانَةِ وَالشِّعْرِ ، فَلَيَأْتِي هَذَا الرَّجُلُ الَّذِي قَدْ فَرَقَ جَمَاعَتَنَا) بِزاَن كِيتَان شَارِه زَاتَرَه بَه سِيَحَرُ وَ بَه كَاهِينَهُتْ وَ بَه شِيعَرُ بَايَتْ بُو لَايِ ئَمْ پِياَوَه (مَهْ بَهْ سَتِيَان پَىيِّ پىغەمبەرى خوا بُو (صلى الله عليه وسلم) بَه رَاستِي جَهْ مَاعَهَتْ وَ گَرْوَبِي ئَيْمَهُ قَورِيشِي وَ هَمْ مَوْ پَهْرَتْ پَهْرَتْ كَرْد جَيَاوازِي خَسْتَه نَيْوانِماَنَهُ دَهْ (وَشَتَتْ أَمْرَنَا ، وَعَابَ دِينَنَا، فَلَيَكَلِمَهُ وَلَنْنَظِرَ مَاذَا يَرِدُ عَلَيْهِ ؟) بَابِرَوَا بُولَايِ ، يَانِي وَهْ فَدِيَكِي بُو بَنِيرِين با مَفَاوَهُ ضَاتِي لَهْ گَلَدا بَكَهِين ، ئَمَمَه بَه رَاستِي ئَهْ مَرِي ئَيْمَهُ پَارِچَه پَارِچَه كَرْد وَ دِينِي ئَيْمَهُ پَارِچَه كَرْد وَ دِينِي كَهِي ئَيْمَهُ عَهْ يَيْدار كَرْد هَهْ دَلِى ئَمَمَه باطَلَه وَ ئَمَمَه هَلَه يَه وَ ئَمَمَه شِيرِكَه وَ ئَيْمَهُ بَه كَافَر دَانَا با يَه كَيْك قَسَهِي لَهْ گَلَدا بَكَا بَزَانِي چَ رَهْ دِيَك ئَهْ دَاتَهُ دَهْ بُو ئَيْمَه ؟!

تفسیر سوره (غافر)

(قالوا : ما نعلم أحدا غير عتبة بن ربيعة . فهرموبيان : با عوتبه کوری رهبيعه بروات بولای (قالوا : أنت يا أبا الوليد .) رهيان هاته سهره و هوی کهوا ئهبو و هلید بروات .

(فأتأه عتبة فقال : يا محمد ، أنت خير أم عبد الله ؟) بزانه له کويی دهست پی ده کا بوي ، ئه فهرموبي : دائنه نيشى عوتبه له گەل پيغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) پىي ئەلى : تو چاکتريکى يان عبد الله ئى باوكت ؟! كامتان باشن و كامتان رىك و پىيك بون ؟! وہ كامتان دينتان راست و پەوانه ؟!

(فسكت رسول الله - صلى الله عليه وسلم -) پيغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) بى دەنگ بۇو و قسەي نە كرد .

(قال : أنت خير أم عبد المطلب ؟) عوتبه بى فەرمۇو ئەمچارە تو باشتريکى ياخود عبدالمطلب ؟! تو دانا و زاناترى يان عبدالمطليبي باپيرت ؟!

(مه بەستى ئەوه بۇو کە عبد الله و عبدالمطليبي باوک و باپيرى لەسەر ئەم دينه رۆيىشتن کە تو پىي دەلى : شيرك کە دينى باو باپيرانمانه تو چۈن و ائەلى ! تو باشتري لەوان ؟!)

فسكت رسول الله - صلى الله عليه وسلم -) پيغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) بى دەنگ بۇو و قسەي نە كرد .

(قال : فإن كنت تزعم أن هؤلاء خير منك) عوتبه فەرمۇي : ئەگەر تو ئەلى : بەلى ئەوانە لەمن باشتىن ، (فقد عبدوا الآلهة التي عبّت) ئەوانە ئەو پەرسىراوه يان پەرسىتوھ ئەو لات و مەنات و عوزايىه يان پەرسىتوھ وھاواريان بوي کردوھ کە کردويانه بەواسطە لەنىوانى خۆيان و الله تعالى دا ئەوهى کە تو ئىستاكە دەلى ئەمە شىتكى ھەلەيە و بەعىبى ئەزانى و عەيىدارى ئەكەيت و بەشىرك و گومرايى ئەزانى ، کەواتە تو باو باپيرانى خوت بەموشىرك داناوه لەكەتكدا ئەگەر تو بلى ئەوان باشتريکن ئاھر تو هاتى ئەم دينە ئەوانەت تىكدا تو دينە كەى ئەوانەت عەيىدار كرد .

تفسیر سوره (غافر)

عوبته فه‌رموویی : (وإن كنت تزعم أنك خير منهم فتكلم حتى نسمع قولك) ئه گهر ئەشلىت من له وان باشتىم بەلئى دينه كەی من راست و دورسته و ئى ئەوان ھەلەيە تو قسە بکە با گۈيت لى بگرین ! (إنا والله ما رأينا سخلة قط أشأم على قومك منك) والله ئىمە نەمان بىنييە لە تو شوم تر .

سخلة يانى : نېر و مېئى لە ئەولادى مەر و بىن كەتاژە لە دايىك ئەبىت ، يانى كار زىلە و بەرخولە .

يانى نەمان بىنييە كار زىلەك ئەوهندە شومتر وە كۆ تو تو لە و شومترى بۇ ئە و قەومەي ئىمە .

(فرقت جماعتنا ، وشتت أمرنا ، وعيت ديننا) تو كۆمەلە ئىمەت ھەمووی پارچە پارچە كرد وە تو دين و ئەمرى ئىمەت لەناو برد وە تو دينه كەی ئىمەت عەيدار كرد (وفضحتنا في العرب) لەناو عەرەبىشدا ئابروى ئىمەت برد ! (حتى لقد طار فيهم أن في قريش ساحرا) ھەتاوە كۆ ھەوال بلاوبويە وە كەوا لەناو قورىشدا ساھىرىيکى تىدايە ، ئەو بە ھۆيى تو وە وامان بەسەرهات !! ! بەپىغەمبەريان ئەوت ساھىر (صلى الله عليه وسلم) !! ! (وأن في قريش كاهنا). يان لەناو قورىشدا كاھىنەتك ھەيە ئەو كەسەى كەوا خەبەر لەغەيىب ئەدا .

عوبته دەفه‌رموویی : (والله ما ننظر إلا مثل صيحة الجبلى أن يقوم بعضا إلى بعض بالسيوف ، حتى نتفاني) وامان لىھاتوھ چۆن ئافرهتىك حاميلەيە و ھاوار دەكا لە كاتى دانانى حەملە كەدا كە ئەقىزىنى ئىمەش ئاوا بقىزىنىن و ھاوار بکەين و بەشمىرى لەيەكترى بدهىن ھەتاوە كۆ كەسان لەناو كەسدا نەمىنېتە وە .

يانى ھەموو مان تىك بەربىن و كەس كەس نەھىلىتە وە ئىمە ئاوا مان لىھاتوھ ! ئەها بىزانە پىغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) دەعوھى ئەكەت ئەمە دەلالەت ئەكا لە سەر تەئسىيرى دەعوھە كەی لەناو قورىشدا ، دەلالەت دەكا لە سەر ئەوھى كەوا چۆن بەتەنھا (صلى الله عليه وسلم) بەۋىرانە و ئازايانە بەرنگارى ئەو ھەموو موشىركەي قەومە كەی ئەبىتە وە كە سالەھاى سالە لە سەر ئەو دينه هاتوون ! لە عەمرى كورى لوحەيە وە ھەتاوە كۆ ئەوان !! .

تفسیر سوره (غافر)

عوبته ده فه رمومویی : (أَيْهَا الرَّجُلُ - إِنْ كَانَ إِنَّمَا بِكَ الْحَاجَةُ جَمِيعًا لَكَ حَتَّى تَكُونَ أَغْنِيَ قَرِيشَ رِجْلًا) ئەگەر تو پاره و مالت ئەویی ؟! ئەو وەرە واز لە وە بىئىنە ئىمە پاره و مالت بۇ كۆئە كەينە وە ئەو كاتە ئەبى بە دەولەمە نتىرىنى قورىش .

عوبته ده فه رمومویی : (وَإِنْ كَانَ إِنَّمَا بِكَ الْبَأْءَةُ فَاخْتَرْ أَيِّ نِسَاءً قَرِيشَ [شَيْءٌ] فَلِنْزُوجُكَ عَشْرًا) وە ئەگەر تو ژنيشت ئەویی ؟ وەرە تو ئىمە دەيەها ژنت بۇ دەھىيىن چەندىت دەویي بە كەيفى خوت .

(فقال رسول الله - صلی اللہ علیہ وسلم - : " فرغت ؟ " پېغەمبەری خوا (صلی اللہ علیہ وسلم) پىی فەرمۇو: لى بۇويەتەوە و تەواو ؟ !

(قال : نعم) عوبته فه رموموی : بەلى ، تەواو بۇوم .

(فقال رسول الله - صلی اللہ علیہ وسلم - : (بسم اللہ الرحمن الرحيم . حم (۱) تَنْزِيلٌ مِّنَ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ (۲)) حتى بلغ : (فَإِنْ أَعْرَضُوا فَقُلْ أَنذِرْتُكُمْ صَاعِقَةً مِّثْلَ صَاعِقَةِ عَادٍ وَثَمُودَ (۱۳)) پېغەمبەری خوا (صلی اللہ علیہ وسلم) فەرمومويي : لەوكاتەدا ئەم ئايەتائى خویندەوە ، اللہ تعالى كە ئەم ئايەتائى بۇي نارد بۇي خویندەوە بە سەرياندا پېغەمبەری خوا (صلی اللہ علیہ وسلم) كە گەيشتە ئەویی فەرمومويي : ئەم قورئانە لە لایەنی اللہ رەھمان و رەھىمەوە ھاتوقە خوارەوە ئەمە ئى من نىيە ئەمە اللہ تعالى ناردویەتى منى كردۇدە بە پېغەمبەر ئەم قورئانە راستە و دورستە من ئىيە ئاگادار دەكەمەوە جا رىگەتان گرت باشە وە ئەگەر رىگەتان نە گرت ئەو وە اللہ تعالى ده فه رمومویي : (فَإِنْ أَعْرَضُوا) ئەگەر پشتان تى كرد ئەو وە من ئىيە ئەترسىن بە ھەورە بروسكەيدەك و بە عەزابىك لە اللہ تعالى وە بۆئىوە وە كۈعاد و تەمودى چۆن لەناو بىرد بە صاعيقە .

عوبته ده فه رمومویي : كە واى وت (فقال عتبة : حسبك ! حسبك ! ما عندك غير هذا ؟) بە سە ، بە سە ، لەمە زیاترت پىي نىيە ؟

پېغەمبەری خوا (صلی اللہ علیہ وسلم) فەرمومويي : (لا) نە خىير .

تفسیر سوره (غافر)

بۇ ئەلى حسبك چونكە ترسا گوئى لەتايىته كان گرت : كە ئەلى ئەگەر پشت بىكەنە ئەم دينه الله تعالى صاعيقە يان بۇ ئەنۋىرىي ئەوانىش ئەزانىن كەوا پېغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) راستگۆيە ترسا لهوكاتەدا صاعيقە كە بىن بۇيە و تى بەسە بهسە زياپىنى ئەم دينه ؟! پېغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) فەرمۇرىي : نەخىر .

(فرجع إلى قريش) عوبىتە گەرايىه و بۇلاي قورىش .

پېغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) وەك ئەوانەي ئەمرۇ بەداخەوە نەچونە بەردەمى پەرلەمان و نەچونە بەردەمى ئىنتىخابات و نەچونە بەردەمى ديموكراتىت و ليبرالىت و عەلمانىت و يەھود و نەصارا و باوهش بىكەن بە ئەمرىكا و روسيادا ! نەخىر بەلكو پېغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) حەقى وەت با لەسەر ئە و حەقەش بکۈزۈرىي ھىچ كىشە ئىيە .

ئەوەي يان برواي پېنى ئەھىنن ياخود نا، بۇيە ئىنسان دوو كەسە يان بروادارە يان بى بروايى و جوابى منه بۇ ئىيە ، (جا داوا ئەكەم لە الله تعالى كەوا موسىمانان ھۆشىيار بىكەنە و بگەرىنە و سەر ئە و رىگەي پېغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) بلىن ئىمە رازى نىن بە ھىچ شتىك تەنها بە الله تعالى نەبىت (لا الله الا الله) ئەمە مانى شەھادەتە كەمانە .

ئايانا ئەمرۇ موسىمانان لەسەرانسىرى جىهاندا و لەسەرانسىرى عالەمى بەناو ئىسلامى ئە و عەقىدە باشەيان راسخ و جىڭىر بۇوه لەناو دلىاندا ؟! بەتەنها بە الله نەبىن رازى نەبن ؟! (يارەبى بمان گەرىنەتە و بۇئە و)

(فاللوا : ما وراءك ؟) گەرايىه و بۇلاي قورىش ، پېيان فەرمۇو : وەرە چىت بىنى ؟ هەوال چىيە ؟!

(قال : ما تركت شيئاً أرى أنكم تكلمونه به إلا كلمتهم .) عوبىتە دەفەرمۇرىي : والله ئىيە چىتان ئەۋىنى من هەموويم بۇلاي بىاس كەردى .

تفسیر سوره (غافر)

(قالوا : فهل أجابك ؟) فهربموبيان : ئەی جوابى دايتهوه ؟ (قال : نعم ، قالوا : فما عوبته فهربموسى : بهلى ، فهربموبيان : ئەی چى وت ؟

عوبته فهربموسى : (قال : لا والذى نصبها بنية ما فهمت شيئا ماما قال) سويند بهو خوايى كەعبەرى
بيانا كردوه والله يھىچ تىيى نەگەيشتم لهوهى كەوتى ، (غير أنه أندركم صاعقة مثل صاعقة عاد وثمود
). تنهانها ئەوه نەبىن كەوا ترساندى بەھەورە بروسكەيەرى كە ئەگەر بىت چۆن عاد و ثمودى لەناو برد
ئاوا لەناومان بەریت !!

(قالوا : ويلك ! يكلمك الرجل بالعربى ما تدرى ما قال ؟) فهربموبيان : لەناو بىچى بەعەرەبى قسەى
لەگەل كەدى و نازانى چى وت ؟!

عوبته فهربموسى : (قال : لا والله ما فهمت شيئا ماما قال غير ذكر الصاعقة .) والله چى وت تنهانها لە¹
صاعيقە تىيى گەيشتم كەوتى بروسكەيەك و عەزايىك لە الله تعالى وە دىيى ئەگەر ئىيۇھ پشت هەلبكەن .

ئەم رىوايەتە ئەبو يعلى الموصلى و ئەبى بکرى كورى ئەبى شەيىھ رىوايەتىان كردوه بەلام ئىسناادەكەى
ضعفى تىدايە ئىستا رىوايەتى تر ئەخويىنىنەوە وە بەمجموعى رىوايەتە كاندا رىوايەتە كە ئەچىتە مەرتەبەى
حەسەنەوە ھەتاوه کو (البانى) دەلىت : باسى ئەمر رىوايەتانەمان بۆ دەكا و دەلى : لەسەر ئەنجام ھەمۇو
رېگە كان ئەگاتە ئەوهى كە حەدىيە كە حەدىيىكى حەسەن بىت .

إبن كثير رىوايەتىكى ترمان بۆ دەھىنى : (وقد ساقه البغوى في تفسيره بسنده عن محمد بن فضيل ،
عن جابر ، فذكر الحديث إلى قوله : **(فَإِنْ أَعْرَضُوا فَقُلْ أَنْدَرْتُكُمْ صَاعِقَةً مِثْلَ صَاعِقَةِ عَادٍ وَثَمَودَ)**¹ ئەگەر
ئەوان ئىمانيان نەھىننا و پشتىان كرده تو وە لەو ئىمانە ھەلاتن ، ئەوه ئەى محمد (صلى الله عليه وسلم)
بلى من ئىنざرە خۆمم پىيى گەياندى من ئىيۇم ترساند بەھەورە بروسكەيەك و بەعەزايىك لەلايدەنى الله
تعالى وە وە كو چۆن عاد و ثمودى لەناو برد !

¹ : سورة الزمر ، آية: ۱۳

تفسیر سوره (غافر)

ته بعنهن عاد : قه بیله‌ی پیغه‌مبهر هود بwoo ، وه ثه مود : قه بیله‌ی پیغه‌مبهر صالح بwoo(علیهم الصلاة والسلام) الله تعالیٰ ئه دوو قه ومه‌ی له ناو برد .

(فأمسك عتبة على فيه) ئه لى که گه يشته ئه وئی عوتبه دهستی خسته سه رده می پیغه‌مبهر (صلی الله علیه وسلم) که گه يشته سه ره صاعیقه که (ونا شدہ بالرحم) داوای لیکرد و پی و ت که وا ئیمه خوشہ ویستی و خزم و که س و کارایه‌تی له نیوانماندا هه یه ! تخوا بی ده نگ به (ورجع إلى أهلہ) گه رایه وه بولای که س و کاری (ولم يخرج إلى قريش واحتبس عنهم) وه نه گه رایه وه بولای قوریش خه بره که یان بداتی به لکو چوو بُو ماله وه و خویی له وان شاردده وه .

(فقال أبو جهل) ئه بو جه هل و تی : (يا معاشر قريش ، والله ما نرى عتبة إلا قد صبا إلى محمد) نه وه ناردویانه بولای محمد (صلی الله علیه وسلم) که وا ئیقنا عی بکا ئه ویش ئه رواته بوماله وه و نایت بولایان ئه بو جه هل ده لی : (والله إلا عوتبه چوه پال و ریزی محمد وه (صلی الله علیه وسلم) نه هاته وه بولای ئیمه دیاره رازیبیو و رازی کرد وه ، یاخود (وأعجبه طعامه) نایتکی باشی داوه تی دیاره نانه که وای لیکردو وه که وا بچیته پال ئه و وبه قسہی ئه و بکات ، (وما ذاك إلا من حاجة [قد] أصابته) به خوا له وانه یه فه قیری گرتیتی بُو یه بابچین بولای (فاطلقوا بنا إلیه) با برؤین بولای .

(فاطلقوا إلیه فقال أبو جهل : يا عتبة) رؤیشن بولای ، ئه بو جه هل به عوتبه و ت : ئه عوتبه (ما حبسک عنا إلا أنک صبوت إلى محمد وأعجبك طعامه) تو دیاره چویته پال محمد (صلی الله علیه وسلم) وه خواردن و ده عوته که ی ئه ووت به دل بووه دیاره (فإن كانت لك حاجة جمعنا لك من أموالنا ما يغريك عن طعام محمد .) ئه گه ر خواردت ئه وئی ئه وه ئیمه خواردنی باشت بُو کو ئه که ینه وه و هره بُو پال ئیمه .

ئه لی عوتبه که گوئی لهم قسانه بwoo(غضب عتبة) زور توره بwoo (وأقسم إلا يكلم محمدا أبدا) و تی ئه وه ئیوه باسی چی ئه که ن سویند بی والله قه د قسه له گه ل محمد ناکه م (صلی الله علیه وسلم) بابه ته که ئه وه نیه ، (وقال : والله لقد علمتم أنی من أكثر قريش مالا) عوتبه فه رموئی : (والله خوتان ئه زان که

تفسیر سوره (غافر)

من دهوله مهندترینی قوریشم پیویستم به مال و خواردن نیه (ولکنی أتیه وقصصت عليه [القصة [فأجبابنی بشيء]) من شتم بؤ ئهگیرایه و بؤم باس کرد باسی ئه وهم کرد کهوا واز بینی ئه ویش وهلامی بهشتیک داوه (والله ما هو بـشـعـر وـلـا كـهـانـة وـلـا سـحـرـ) والله ئه وهمی و خویندی و نه شیعر بـوـ نـه کـهـهـانـهـتـ بـوـ وـهـ نـهـ سـحـرـیـشـ بـوـ،ـیـانـیـ وـهـ کـوـ چـوـنـ بـلـیـ ئـیـمـهـ خـوـمـانـ هـهـلـخـهـلـهـتـانـدـوـ کـهـ پـیـ دـهـلـیـ : ئـهـ وـهـ کـهـهـانـهـتـ وـ سـحـرـ وـ شـیـعـرـ دـهـلـیـ .

(وقرأ السورة إلى قوله :) ئایه ته کهی سوره تی فصلتی له سه ره تاوه خوینده و هه تاوه کو گهی شته ((فَإِنْ أَعْرَضُوا فَقُلْ أَنْذِرْتُكُمْ صَاعِقَةً مِثْلَ صَاعِقَةِ عَادٍ وَثَمُودَ) فامسکت بـفـیـهـ) ئـهـلـیـ دـهـمـیـمـ گـرـتـ یـهـ کـسـهـرـ ! لـهـ بـهـرـ چـیـ ؟ـ چـونـکـهـ ئـهـ تـرـسـاـ رـاستـهـ وـخـوـ صـاعـیـقـهـ کـهـ بـیـتـهـ خـوـارـ ئـهـ وـهـ نـدـهـ بـرـوـایـانـ بـهـ بـاـبـهـ تـهـ کـهـ هـهـ بـوـ چـونـکـهـ الله تعالیی بـاسـ دـهـ کـاـ لـهـ ئـایـهـ تـهـ کـانـیـتـرـدـاـ ئـهـ فـهـ رـمـوـبـیـ الله تعالییـ :ـ ئـهـ مـانـهـ توـ بـهـ درـوـزـنـ نـازـانـ لـهـ دـلـیـ خـوـیـانـداـ توـ بـهـ رـاـسـتـگـوـ ئـهـ زـانـ ،ـ بـهـ سـ لـهـ زـاهـیـرـدـاـ ئـینـکـارـیـ کـارـهـ کـهـیـ توـ ئـهـ کـهـنـ !ـ .ـ

والله با پیتان بلیم : شیوعی هـبـوـهـ لـهـ لـایـ منـ دـانـیـشـتـوـهـ وـ توـیـهـتـیـ کـهـ اللهـ تعالـیـ هـیدـایـتـیـ دـاـوـهـ وـ توـیـهـتـیـ :ـ والـلهـ لـهـ کـاتـیـ شـیـوـعـیـتـیـ کـهـمـ لـهـ اللهـ تعالـیـ ئـهـ تـرـسـامـ ئـهـ مـوـتـ اللهـ هـهـیـ بـهـ سـ ئـیـمـهـ خـوـمـانـ هـهـلـخـهـلـهـتـانـدـوـهـ .ـ

جا بـاـبـزـانـ دـیـمـوـکـرـاتـیـ وـ شـیـوـعـیـ وـ لـیـنـیـیـ وـ لـیـبـرـالـیـ وـ قـهـومـیـ وـ ،ـ ،ـ والـلهـ لـهـ نـاخـیـ خـوـتـانـداـ چـاـکـ ئـهـزـانـ کـهـواـ ئـهـوـهـ حـقـهـ بـهـ لـامـ شـهـیـطـانـ سـهـرـیـ لـیـ تـیـکـ دـاـوـنـ وـ چـاوـیـ کـوـیرـ کـرـدوـونـ لـهـ ئـاـسـتـیـ ئـهـمـ حـقـهـداـ ،ـ ئـیـترـ لـهـ بـهـرـ خـاتـرـیـ ئـاـرـهـزـوـوـهـ کـانـتـانـ بـیـتـ یـانـ لـهـ بـهـرـ عـینـادـیـتـانـ بـیـ یـاـخـوـدـ لـهـ بـهـرـ خـاتـرـیـ هـهـرـشـتـیـکـ بـیـ ئـیـوـهـ نـایـهـنـ سـهـرـ ئـهـ وـ رـیـگـهـیـهـ !ـ

ئـهـ وـیـشـ ئـهـلـیـ :ـ (ـ وـنـاـشـدـتـهـ بـالـرـحـمـ أـنـ يـكـفـ)ـ دـاـوـامـ لـیـ کـرـدـ بـهـمـ خـرـزـمـاـیـهـتـیـیـ کـهـ لـهـ نـیـوـاـمـنـهـانـ دـاـ هـهـیـ وـازـ بـیـنـیـ وـ ئـهـ وـ قـسـانـهـ نـهـ کـاتـ (ـ وـقـدـ عـلـمـتـمـ أـنـ مـحـمـداـ إـذـاـ قـالـ شـیـئـاـ لـمـ يـکـذـبـ)ـ ئـهـلـیـ :ـ ئـیـوـهـ هـهـمـوـوتـانـ ئـهـزـانـ محمدـ (ـصـلـیـ اللـهـ عـلـیـهـ وـسـلـمـ)ـ شـتـیـکـ بـلـیـ درـزـ نـاـکـاـ ،ـ والـلهـ ئـهـ وـ قـسـهـیـهـشـ ئـهـهـاـتـهـ دـیـ ،ـ (ـ فـخـشـیـتـ أـنـ يـنـزـلـ

بکم العذاب .) من لهوه ترسام بؤیه به جیم هیشت خیرا دهستم گرت به سه ر ده میدا و رام کرد خیر هاتمه وه ماله وه خوم له ماله وه حه شاردا و تم نهوه کو صاعیقه که بیت بومان .

ئەم ریوايەتەش ضعيفى تىدا يە به لام ضعفييکى قورس نين بؤیه به مجموعى طروق ده بىته حسن .

(وقد أورد هذه القصة الإمام محمد بن إسحاق بن يسار في كتاب السيرة) ئىمامى محمدى كورى ئىسحافى كورى يەسار له كتىبە كەسى كە السيرة يە دېت بۆمان باس دەكا (على خلاف هذا النمط) به لام وە کو ئەمانەي پىشۇو نىھ بەلكو ھەندىك خىلاف ھەيە له ریوايەتە كاندا .

(فقال : حدثني يزيد بن زياد ، عن محمد بن كعب القرظي قال : حدثت أن عتبة بن ربيعة -) دەفەرمۇويى : محمدى كورى كە عبى قورىيە ظى دەفەرمۇويى : پىيم راگەيەنزاوە كە عوتىبە كورى رەبىعە (وكان سيدا) يە كىيڭ بۇو لە گەورەي قەوەمە كەسى خۆيى (قال يوما وهو جالس في نادي قريش) له ناو دانىشتن و ديوهخانى قورىش دانىشتبۇو (ورسول الله - صلى الله عليه وسلم - جالس في المسجد وحدە) پىغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) بە تەنها له مسجد الحرام بۇو .

وئى : (يا معشر قريش ألا أقوم إلى محمد فأكلمه وأعرض عليه أموراً لعله يقبل بعضها) ئەى قورىش با پىتىان بلىم ئايا ناتانەوېي من بپۇم له گەل محمد (صلى الله عليه وسلم) بچم و قىسە بکەم له گەل يدا ھەندىك شتى بۇ باس بکەم و بىدەم بەلكو قبولى بکات و واز بىنى ، (فعطيه أيها شاء و يكف عننا ؟) با تەمەعائى بخەينە بەرددەم بەلكو واز لەم دينەي ئىمە بىنى ، (وذلك حين أسلم حمزة) له كاتىكدا كە حەمزە موسىلان بۇو ، ئىتىر كە حەمزە موسىلان بۇو ئىتىر ورده ، يانى كاتى كە ئە وجۇرە كە سانە موسىلان ئەبن ئىتىر خەلک زياتر هيما تى بەر زەدە بىتە وە ، بە بەر دە وام وايە ئە گەر ئىنسان نوصرەتى بۇ بىت تەبىعەتى ئىنسان وايە هيما تى بەر زەدە بىتە وە ، خوا نە خواتى ئە گەر نوشۇستى بىن و مردىنى گەورە پىاوان بىن ئىنسان دائە بەزىي و توشى ئىجباط ئەبى ! وە لەو نابى وابى هەتاوە كە الله تعالى لە قورئاندا باس دەكا و دەفەرمۇويى : محمد (صلى الله عليه وسلم) ئە گەر بکۈژرېي يان بىرىت ئىيۇ چى ئە كەن ؟ ! پاشگەز ئەبنە وە ؟ !

خۆ بابه تە کە پەیوهست نىيە بە محمدەوە (صلى الله عليه وسلم) الله پەرسن .

ئەللى : (ورأوا أصحاب رسول الله - صلى الله عليه وسلم - يزيدون ويكترون) بىنيان كەوا ئەصحابى پىغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) رۆژ بەرۆژ زىاد ئەبن و زۆرتر ئەبن .

(فاللوا : بلى يا أبا الوليد) وتيان : بەللى ئەى باوكى وەليد برق بۇ لايى . (فقم إلية فكلمه .) برق قسەى لەگەلدا بکە .

(فقام إلية عتبة حتى جلس إلى رسول الله - صلى الله عليه وسلم - فقال : يا ابن أخي ، إنك منا حيث قد علمت من السلطة في العشيرة) تو لەئىمەى تو تىكەلى ناو عەشيرەتى ئىمەى (السلطة) يانى تىكەلاو بون و و تىكەلاویت ھەيە لەگەل ئىمەدا تو لەناو ئىمەدای و ئىمە ئەتناسىن ، (والمكان في النسب) ئەزانىن نەسىبى تو چىھەن و چۆنە نەسەبى تو كە قورىشە و ھەممەن ئەصالەتمان ھەيە ، (وإنك قد أتيت قومك بأمر عظيم) بەس تو ئەزانى چىت كردۇ ؟ ! شتىكى زۆر گەورەت ھىنواھ ، (فرقت به جماعتهم) تو جەماعەت و كۆمەلى ئىمەت ھەمۈمى پارچە كرد كەسانت لەئىمە دورخستەوە ، (وسفهت به أحالمهم) خەلکانى چ ناو قورىش وە چ لەدەور و بەرى قورىشى دەرەوت لېي پەرت پەرت كەدين ئەوهى كە ئىمە بەعقل و ژىرىيەن دائەن تو ئىمەت ھەمۈمى بەبى عەقل و بەگەمژە دانا لەسەر ئەو عىبادەتىنى كە ئىمە ئېيكەين ، (وعبت به آلهتهم و دينهم) تو ھەلسای ئە و پەرسنەى كە ئىمە ئېيكەين وە ئە و جۆرە عىبادەتى كە ئىمە ئېيكەين عەيدارت كرد ، (وكفرت به من مضى من آبائهم) سەيرى ئەم عىبارەت بکەن ؟ تو باو باپىرانى ئىمەت ھەمۈمى بە كافر دانا .

كەواتە يانى ئەوان خۆيان بەخاوهنى دين ئەزانى ، ئەوان بىروايىان بە الله تعالى ھەبوو وە ئەيانزانى كەوا الله تعالى ئەرز و ئاسمانى دروست كردۇ بەلام تەنها بەرۆژ و ئەبون وە حەجييان ئە كرد وە ھەروھا صەدەقەشىان ئە كرد وە ھەروھا زولىشىان لائەبرد وە يارمەتى مەزلم يان ئەدا ئەمانەيان ھەمۈمى ئەزانى و ئەشىان كرد بەلام لەگەل ئەوشدا شىركىيان ئە كرد واتا لەجياتى ئەوهى بلىن : (يا الله) ئەيانوت

تفسیر سوره (غافر)

(یا هو به ل) یان (یا لات و منات و عوزا) و هکو ئیستا ئه وانه‌ی که ده لین : که داوای صالحین ده کمن که ده لین : یا عبد القادر یا فلاں و یا فلاں .

ئه وان و تیان : تو و توتنه ئه وانه کافرن که وايان و توه ! ئه وان کافر و موشريکن ! تو ئيمه به موشريک ئه زانی ؟ ! تو ئيمه به کافر ئه زانی ؟ !

يانی چون ئه مرو کاتتیک که که سانیک له دین تیگه يشتون به خه لکانیک ده لین : به س الله شوینی که سیتر مه که وه ئه گه رنا تو موشريکی ، ئه لین : ئه ها ئه وه ته کفيريیه ، ئه وه خه لکی به کافر ئه زانی .

بالفعل بۆخۆی وايه ئه گه ر تو الله تعالى نه په رستنی یان الله تعالى له گه ل ئه ویش شتیتر و که سیتر بپه رستنی ئه وه تو موشريکی حه قيقهت وايه الله تعالى ته نانهت به پیغەمبەری خوا (صلی الله علیه وسلم) ده فه رموویی : (لَئِنْ أَشْرَكْتَ لَيَحْبَطَنَ عَمَلُكَ وَلَتَكُونَنَ مِنَ الْخَاسِرِينَ)^۱ خوتۆ لە پیغەمبەر نازدارترنی له لای الله تعالى !

الله تعالى ده فه رموویی : ئه گه ر پیغەمبەر (صلی الله علیه وسلم) یا لات و منات و عوزا ئه وه موشريکه و الله تعالى : (لَئِنْ أَشْرَكْتَ لَيَحْبَطَنَ عَمَلُكَ وَلَتَكُونَنَ مِنَ الْخَاسِرِينَ) ئه گه ر پیغەمبەری خوا (صلی الله علیه وسلم) ئه وه حالی بی ئه گه ر شيرك بکات له لای الله تعالى ، ئهی چون دون و خواری پیغەمبەر (صلی الله علیه وسلم) و جگه له و بلین : یا عبد القادر و شيرك په يابکەن کافر و موشريک ئه بنه وه .

جياوازى چيە له نیوان ئه وه بلىت : یا عبد القادر و يارسول الله ياخود بلى یا لات و منات و عوزا ؟ ! خۆ هەردۇو كيان پیاوا چاك بۇون .

فه رقى چيە بلى : یا ود و يەغۇث و سواع له گه ل ئه وانه‌ی ئیستا ! ئیستا ئه گه ر که سیک بلى یا ود و يەغۇث ھاوار بۆ ئیپەپ بىي کافر ئه بېت یان نا ؟ خۆ ئه وانه صالحى قەومى خۆشيان بۇون ئه وانه

۱: سوره الزمر ، آية: ۶۵

تفسير سورة (غافر)

که سایتیک بوون که صالحینی قهومه کهی خویان بوون ، ئەمرۆش تۆ بلی یا عبدالقادر و یا فلان هیچ فەرقیکت نیه له گەل ئەواندا و ئەبى پەموشیک .

جا پیغه‌مبهر (صلی اللہ علیہ وسلم) که ئاوای پیّی وتن و تیان : (وکفرت به من مضی من آبائهم ، فاسمع منی اعرض عليك امورا تنظر فيها لعلك تقبل منا بعضها .) تو وهره گوئی لهئیمه بگره ئیمه ههندیک شتت ئەدەینی بەلکو تو قبولي بکەپت .

دەفەرمۇسى : (قال : فقال له رسول الله - صلى الله عليه وسلم - : " قل يا أبا الوليد أسمع " .) پېغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) فەرمۇسى : بلى ئەم باؤكى وەلەيد .

عوتبه(قال : يا ابن أخي ، إن كنت إنما ت يريد بما جئت به من هذا الأمر مالا جمعنا لك من أموالنا حتى تكون من أكثروا أموالا .) تو ئيستا ئهمه ئه كەى لە بەر چى ئهمه ئه كەيت ؟ لە بەر چى ئهم جۇرە دىنەت
ھىناوه لە بەر چى، ئاوهە ئەلىت !!

ئەگەر مالت ئەھویت ، ئەھو وەرە مالىكت بىر كۆدە كەينە وە لەھەمۇۋەمان دەولەمەنتر بى .

جا لیئه با سه ییر بکه ین ئەمرۆ بانگەوازخوازنی ئىسلامى بەداخه وە ئىشە كە يان پتەرۇ دۆلارە ، ئەگەر پتەرۇ دۆلاريان بدهنە رازى دەبن يان نا ؟! بەلى ، بەس پېغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) رازى بۇو ؟!
كىشەى خەلک ئەمرۆ چىيە ؟! كىشەى خەلک ئەوهىيە كە دەبىت تەنها الله بىت نەك پارە و پتەرۇ دۆلار بىت .

وتيان : مالت ئه ويٽ ئه تكه ين به دهوله مه نتريني كهسى خۆمان ، (وإن كنت ترييد به شرفا سودناك علینا) ئه گەر تۆ ئه تە ويٽ بىيت به سەيد و گەورەمان به سەرۋاک و رئيس جمهورمان بەھەر جۇره ناوىيکى سەرۋاكايەتى بى كە دەسەلاتى هەبى ئەوه ئه تكه ين به سەرۋكى خۆمان !!، نەك ھەر ئەوه ندە بەلكو وتيان : (حتى لا نقطع أمرا دونك .) والله ى بى ئەم里ت و بى قىسىت ناكەين .

تفسير سورة (غافر)

من پرسیاریک له نیوہ ئەکەم ئایا قوریش کاتیک کە ئەمە بە پیغەمبەری خوا (صلی اللہ علیه وسلم) دەلی ، کاتنی کە پیغەمبەری خوا (صلی اللہ علیه وسلم) داوای ئەوھى لیئی ئەکریت کەوا (حتى لا نقطع امرأ
دونك .). بى قىسىم ناكەين چاوهرى ئەوھى ئەکرد کە ئەوان تەنها پىيى بلەن : زينا و عەرق خواردن و
پياو كوشتن ھەرچى فەساد ھەيە ؟! ئەوھتان پىيى بلېم بەقسەم دەکەن ؟! يان ئەوان لە عەقىدە و
لەبەرنامىيە و لەرېباز و لەنەريتىيان وابۇو كەوا زولىش لابدەن ؟! وە پياو چاڭى و شەھات و ناندان
ھەمووی لەوانھە بوو وە ناندانىيان پىش ئىسلامىش ھەبووھ ھەتاوھ كۆ خزمەت كەدنى مەككە وە
خزمەت كەدنى كەعبە ئەوان ئەيان كرد ، اللہ تعالى دەفەرمۇویي : (أَجَعَلْتُمْ سِقَايَةَ الْحَاجِ وَعِمَارَةَ
الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ)^۱ پیغەمبەری خوا (صلی اللہ علیه وسلم) بۇ بىر لەو ناكاتەوە بلى خۆ ئەوان ئەلین ھىچ
بى قىسىم كەت ناكەين !! با من بەوھ رازى بىم ئەلېم : ئەوھ بکەن و ئەوھ بکەن و ئەوھ مەكەن لەو شتە
باشانە ئەگەر ھەر ھەموو شىنى نەكەن بەشىكى ھەر دەكەن كەواتە ئەمە مەصلەھە زىاتە لە مەفسەدە ،
كەواتە شوين كەوتونانى من توشى عەزاب نابن بەھۆى ئەمەوھ وە توشى هيچىرى حەبەشەي يەكەم و
دووھم نابن !! وە توشى لىدان و كوشتن و بىرىنەكانى قورىش نابن ! ئەوھتا دايىك و باوکى عەمار
ئەكۈزۈنى ! وە عەمار لەزىز عەزابدا كوفرى پىيى ئەكىيى ! ئەوھتا پیغەمبەری خوا (صلی اللہ علیه
وسلم) بۇخۆى لە طائىفدا بەرددەباران ئەکریت !

با بینه و هئه مرؤ

ئەمرۆ سەير بکەن ئىسلامىيەكان كاتىك كە بانگەوازىيان لى ئەكرىت لەلا يەنى ئەمريكا و ئەوروپاوه ، پىيان ئەلىن : وەرن ئىسلامىك بەرن بەرىيە با ئىسلامىكى مىانزەو بىن واز لە لا الله كە بىن وەرن ئېيۇھەمۇو برای يەكترىن ئىنسانەكان هەمۇوی برای يەكترىن واز لە و شتە بىن ئىيمە شتان ئەدەينى پارە و ئەرز و خانو و هەمۇوشتىكتان پى ئەدەين !! چۈن يان نەچۈون ؟! بەلى ، بەراستى ئەمە حالەتكە بەم شىيەيە ، ھېشتا ئەوهى كە بەپىغەمبەرلى خوا (صلى الله عليه وسلم) دراوه ھەزۆر زورتى بۇ لەوهى كەواشتىكى كەمى بەصىط دراوه بەمانە ، كە بەراستى ئەمريكا و ئەوروپا توانى بچىتە

١٩: سورة التوبة ، آية :

ژیز کلیشه‌ی بمناوی ئیسلامیه کانه و بیت دینیان پی بگوئیته و خەلکانیش بەداخه و زۆر دلخۆشن بەوهی کەوا دەلین ئیسلامیه کان سەرکەوتن ! ئیسلامی چى سەرکەوتن لە کاتیکدا دەستوره کە دەستوری شیرک و گومرايیه ، ئیسلامتیه کە چۆن سەرده کەوپی لە کاتیکدا کە تو قورئانت خسته لا یەکیتره و یەھود و نەصارات کرد بە برای خۆت ، ئەگەر بلی یەھود و نەصارا برامە ئەوه تو بەم قسە یەت کافر ئەبیت هیچ فەرقیکت نیه ئەوکاته لە گەل کافردا چونکە قاعیدە یەك ھەیه کە ئیجماعی اھلی علیمی لە سەرە کە دەلیت : (من لم يكفر الكافر أو يشك في كفره أو صح مذهبه فقد كفر) ئەمرۆ گوییمان لى نابیت کەوا دەلین ئیمە ھەمووی برای یەکترین !! ئەلین : کیشەمان نیه لە گەل یەکتريدا لە عەقیدەدا لە گەل یەھود و نەصارادا ، ت�وا دەبى ئیمە دلھان بەوه خۆشبیت !!

ئەلین : والله کاکە قەینا قسە کەی تو راسته ، بەس ئەگەر ئەوه نەبیت موسلمان ئەکوژریی ! ئیمەش دەلین : بکوژریت باشتريکە لەوهی بە موشریکى بژین ، بکوژریم باشتريکە بەوهی من بە موشریکى لە سەرژياندا بژیم و بمینمە وە ، من ژیانم بۇ چیه کە موشریک بىم ؟ ھەر لە بەر ئەوهی ئیسراحت بکەم ، مەنھەجى سەلامەت ھەلبىزىم نەك (سلامة المنهج) ئەلین : با سەلامەت بین ئەوه باشتريکە ، با کیشەمان نەبیت و با صيراعمان نەبیت .

ئیمە گوییان لى دەبیت لە طەواغيتى گەورە گەورە و بەناوی ئیسلامە وە کاتیک کە دەلیت : ئیمە ئەبى دینىکى تازە دابنین کەوا عقد و عەداوەت و بەغضا و ئەم غەفلەت و جەھالەتە فرىي دەین بەلكو ئەبى لە گەل برايانى ئىنسانماندا بژین !!

تو ئەتەويت لە گەل برايانى ئىنسانت دا بژى ؟! پېغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) واى کرد ؟!

جا ئەمرۆ خەلک لىپى تىكچوھ خۆشە ويستانم ، ئەوه لە تۈركىيادا كە مال ئەتا تۈرك بە سەرەيە وە تى ئەوه بۇ سى دەوري ئىنتىخابات رۆيىشت كە گەورە تۈرين طاغوتە ! طاغوتىك بە سەرسەرمە وە بیت و بە حوكىمی ئىسلام حوكىم نە كەم چ دلىكىم بە و ئىسلامە خۆشبىت !؟ بەس بلى والله من خەلفيه تىكى ئىسلامىم ھەيە والله لە تۈركىيا موسلمانان حوكىم ئەكەن ! حوكىم چى ئەكەن !!

پاشان ئەوە لە میصر دەستورە کە شیرک و گومرايى تىدا يە خۆ ھەر كەسىك دەستورى ھەلبازاردىت و رازى بىت بە خالىە کانى شیرک و گومرايى كە پىيى كافر دەبىت .

پىغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) لەم ئايىتە پىرۇزە كە خوينىدماňەوە لەو سىرەيە بۆ خۆتان سەير بىكەن چى خراوەتە بەردەمى پىغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) ھەموو شتىكى خرايە بەردەمى ھەتا و تىان (حتى لا نقطع أمرا دونك وإن كنت تزيد به ملكا ملڪناك علينا .) مەلىكايەتىت ئەويى ؟ ئەتكەين بە مەلىكى خۆمان لە ئىستاواه تو مەلىكى ئىمە بە ! جا مەبەستم ئەوە بۇو خۆ پىغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) مەلكيان بوايە ئەوان ھەموو شتىكى غەلەتىان لى داوا نەئە كرد شتى باشىان لى داوا ئەكىد كەوا ئەمر بە باشه بکات ، بەس ئەوەندەيە تو رىگرىيان لى مەكە كەوا بلىن : يالات و يا هوپەل و يا منات و يا عوزا !! رىگە ئەوەمان لىتى مەگەرە كەوا الالوهىت تەنها بۇ الله بگەرينىنەوە بەلكو بۇ غەيرى خواشى ئەگەرينىنەوە ، وەك ئەمرو كە دەلىن : ئەگەر ئىمە سەير بىكەن شتە كە زۆر خراپتىكىشە ! موشىكە کانى پېش و ئەيانوت الله و لات و منات ! كەچى ئەمرو الله ھەر نىيە ئەبى هەر لات و منات ھەبى ئەبى تەنها دەستور ھەبى ئەبى تەنها ئەوە ھەبى كە خەلک دەيلەت ، دەلىن : خوايە ئىمە تو مان ناوىي ئىمە لە مەجلىسىكى پەرلەمانىدا دائەنىشىن خۆمان چىمان قەرار دا ھەر ئەوەيە !!

ئايا ئەوە الله تعالى ئەوەي دەۋىت و لىتى رازىيە ؟!

شىعاراي پىغەمبەران (عليهم الصلاة والسلام) ئەوە بۇو كە لە كاتىكدا ئەگەر ئومەتە كانىان نەھاتىان لە گەلياندا ئەيانوت : (وَلَنَصِرَنَّ عَلَىٰ مَا آذَيْتُمُونَا^١)^١ ئىمە سەبر ئەگەرين لە سەر ئىش و عەزابەكان وە لە سەر ئازار و ئەشكەنجه كانتان ، چەندەھامان بىنیوھ لە قورئاندا كەوا كۈزراوە لە بەر خاتى ئەم دىنە پىرۇزە ، ئەوەي نەخستوته بەر چاوى بلى مەصلحەت وادەخوازى !! لە بايەتى كوفر و شىركدا مەصلەحەت و مەفسەدەي تىدا نىيە ، باش ئاگاداربە نەلىت : و الله با ھەندىك شیرك و كوفر بىكەن

تفسیر سوره (غافر)

لبه ر ئه وهی مه صله حه تی ده عوهی تیدایه ! ئاخر چوں شتی وا ئه بیت !! ئه وه نه واقیضی ئیمانه بهم شیرک و کوفره تو ئیانت هه لدده و شینیه وه .

(وإن كان هذا الذي يأتيك رئيا تراه لا تستطيع رده عن نفسك، طلبنا لك الطب) ئه گهه ر ئه زانی جنوكه ت
تی بهر بوروه و ئه زانی كهوا شیت بووی ئه وه دكتورت بوقانگ ئه كهین ! چیت ئه ويیت بوق ئه كهین ،
(وبذلنا فيه أموالنا حتى نبرئك منه) والله مالي خومان هه مووي كوتايري پېيى ده هيئين هه تاوه كو تو چاك
ئه بیته وه ، (فإنه ربما غلب التابع على الرجل حتى يداوى منه) له وانه يه جنى به سهر خەلکيدا زال ئه بیت
و نه خوشى ئه كات هه تاوه داوى نه كات چاك نابيته وه (أو كما قال له) هه روھ كو ئەممە يان شتىكى پېيى و ت
(حتى إذا فرغ عتبة رسول الله - صلى الله عليه وسلم - يستمع منه) عوتبه لى بوویه وھ پېغەمبەرى
خوا (صلى الله عليه وسلم) هه ر گویى لى ئه گرت .

(قال : " أفرغت يا أبا الوليد ؟ ") پېغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) فه ر موويي : ته واو بویت ئه ي
باوکى وه ليد ؟ كوتايري هات ؟

(قال : نعم .) عوتبه فه ر موويي : بهلى .

(قال : " فاستمع مني ") پېغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) فه ر موويي : ده ر گویى لى بگره .

(قال : أ فعل .) عوتبه فه ر موويي : باشه بيلىي ئه وه من ئىستا گوئى له تو ئه گرم .

پېغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) فه ر موويي : (قال : (بسم الله الرحمن الرحيم حم (١) تَنْزِيلٌ
مِّنَ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ (٢) كِتَابٌ فُصِّلَتْ آيَاتُهُ قُرآنًا عَرَبِيًّا لِّقَوْمٍ يَعْلَمُونَ (٣) بَشِيرًا وَنَذِيرًا فَاعْرَضْ أَكْثَرَهُمْ
فَهُمْ لَا يَسْمَعُونَ (٤)) ثم مضى رسول الله - صلى الله عليه وسلم - فيها يقرؤها عليه . (پېغەمبەرى خوا
(صلى الله عليه وسلم) به رده وام بوو له خويىندى سوره ته كه (فلما سمع عتبة أنسٰت لها) عوتبه گوئى بو
راگرت و گوئى بوق شل كرد (وألقى يديه خلف ظهره) هه ردود دهسته خسته پشتى خوييده (معتمدا
عليهم يسمع منه) كه وته گوئى گرتن له پېغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) و ئىعتمادى كرده سەر
دهسته كانى و گوئى لى ئه گرت ،، ثم انتهى رسول الله - صلى الله عليه وسلم - إلى السجدة منها) لم

ریوايەته دەلىن : هەتاوه کو ئايەتى سەجده هات ئايەتى سەجده کە کە دەفه رموۋىي : (وَمِنْ آيَاتِهِ اللَّيْلُ
وَالنَّهَارُ وَالشَّمْسُ وَالقَمَرُ لَا تَسْجُدُوا لِلشَّمْسِ وَلَا لِلْقَمَرِ وَاسْجُدُوا لِلَّهِ الَّذِي خَلَقُوكُمْ إِنْ كُنْتُمْ إِيمَانًا
تَعْبُدُونَ (٣٧) فَإِنِّي أَسْتَكْبِرُوْا فَالَّذِينَ عِنْدَ رَبِّكَ يُسَبِّحُونَ لَهُ بِاللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَهُمْ لَا يَسْأَمُونَ ﴿٣٨﴾)^۱
پېغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) سەجده بىردى (فسجد).

(ئىم قال : " قد سمعت يا أبا الوليد ما سمعت) پاشان پېغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) پېنى فەرمۇ
گۆيىتلى بىوو گۆيىم لى بىوو (فأنت وذاك) تەنها هەر ئەوهندەيە .

يانى هيچ مساوه مەيە كى قبول نە كرد ، هەر ئەوهندەيە هيچقىرم ناوىيى ئەبى ئىيە بىن بە عەبدى الله تعالى
نابى بىن بە عەبدى هيچ ئىنساتىك ، وە ئەبىت عبادەت بۇ الله تعالى بىكەن وە ئەبى تە حكمى شەريعەتى
الله تعالى بىكەن وە ئەبىت بە قىسى الله تعالى بىكەن وە ئەبى لوت بەرز نەبن لە ئاستى الله تعالى وە من
لە وە زىاتر هيچقىرم قبول نىيە من تە نازول ناكەم لە و دىنەم .

(فقام عتبة إلى أصحابه) عتبة هەلسا و تەواو هيچى بە دەستە و نەما و هاتە و بۇلاى ھاوريى كانى
فقال بعضهم لبعض : أقسم - يحلف بالله - لقد جاءكم أبو الوليد بغير الوجه الذي ذهب به .
بەشىكىيان سوينديان خوارد و وتيان : سويند بىت بە الله سەيرى ئەم كەليمەيە بىكەن (يحلف
بالله) ئىمانيان به الله تعالى هەبۇو بەلام شىركىيان هەيە بۇيە ئىمانە كەيان قبول نىيە ، (لقد جاءكم أبو الوليد
بغير الوجه الذي ذهب به .) بەخوايە بە دەم و چاوهى رؤىشت بە غەيرى ئە دەم و چاوهە و گەرايە و
!! (فلما جلس إليهم قالوا : ما وراءك يا أبا الوليد ؟) كاتىك كە لە لاين دانىشت وتيان : ئەوه چىھە چىت
بە سەر ھاتىيە و خەبەرمان بە درىيى ئەى باوکى و هليد ؟

(قال : ورأي) عتبة فەرمۇيى : پيتان بلىم چىھە ؟ (أني قد سمعت قول الله ما سمعت مثله قط) و الله
قسەيە كە گۆيى لى بىوو هيچ كاتىك شتى وام گۆيى لى نەبۇو ، (والله ما هو بالسحر ولا بالشعر ولا
بالكهانة) و الله نەسيحرە و نەكەھانە تە ئەوانەي كە جادووگەرن و خەبەرى غەيىب ئەدەن ،

(يا معاشر قريش ، أطیعونی واجعلوها لي) ئەی قوریشیه کان بە قسەم بکەن رجاتان لى ئەکەم ئەم قسەيەم بە قسە بکەن ، (خلوا بين الرجل وبين ما هو فيه فاعتلزلوه) لىي گەرین با بۆخۆيى چى ئەکات و ئىمەش چى بکەن وازى لى بىنن ، (فوالله ليكون لقوله الذي سمعت نبأ) والله ئەو قسەيەی ئەو وتنى و كردى والله خەبەرى خۆيى لە داھاتوودا بە شىوھيەك ئەگەيە نىت ، دينه كەی محمد (صلى الله عليه وسلم) كارىگەری ئەبىت لە داھاتوودا بە شىوھيەك ، (إِنْ تَصْبِهُ الْعَرَبَ فَقَدْ كَفَيْتُمُوهُ بِغَيْرِكُمْ) ئەمە هەلدەستىت بەرامبەر بە جىهاندا ، تەبعەن ئەو كاتە ئىمە وا رازى نەبووين هيچمان پىي ناكىنى بەس عەرەب بەمە رازى نابىت لىي ئەدا لە سەر ئەم عەقىدە و دين و ئىمانەي ئەگەر لىيان دا ئەو و ئەو كاتە ئەوان لىيان دا و ئىيە رزگارتان بۇو ، واتا ئىيە خۆتان ئەزىزەت مەدەن با ئەوان لىيان بەدەن و عەرەب لەناوى بەرىت ، (وَإِنْ يُظْهِرْ عَلَى الْعَرَبِ فَمُلْكُهُ مُلْكُكُمْ) خۆ ئەگەر ئەويش سەركەوت ئەو و مولىكى ئەو ئەبىت بە مولىكى ئىيە ، (وَعَزَّزْكُمْ) عيزەتى ئەو ئەبىت بە عيزەتى ئىيە ، (وَكُنْتُمْ أَسْعَدَ النَّاسَ بِهِ) . و تى ئىمە تاقەتمان نىيە بەرامبەری و قوهتمان نىيە بەرامبەری بۆيە لىي گەرین با بروات بۆخۆيى ، لە بەرامبەر خەلىكىدا ئەمە ناوهسىنرىت ئەوەي ئەو پىي ئەيەتى شتىك رازى نابىت ، ئەو و ئەو كاتە دەردا دەعوە كەيى كە دەعوە كەشى عەقىدەيە كە هيئاۋىيەتى بەھېچ شتىك رازى نابىت ، ئەو و ئەو كاتە دەردا دەعوە كەيى كە دەعوە كەشى روپىشت خەلک يان ئەوەتا لىي رازى نابىت و لەناوى ئەبەن با ئىمە دەستكارى نەكەين ئەو و ئەو كاتە لەناو برا ! يان ئەوەتا ئەو بە سەر خەلىكىدا سەرددە كە ويىت ئەو و ئەو كاتە ئىمەش سەيرى ئەكەين و سەرئە كەوين وە كۆئە دلخوشى و بە خەتە وەرى ئەو ئىنى ئىمەش دەبىت ئەو كاتە .

(قالوا : سحرک والله يا أبا الوليد بلسانه !) و تىان : سحرى لى كردى والله توش توشى سحر بۇوي ئەي باوکى وەلید سحرى لى كردى ئەم پياوه بە زمانى .

(قال : هذارأيي فيه) عوتى فەرمۇرىي : جا ئەو و رەئى منه ، (فاصنعوا ما بدا لكم) . چى ئەلتىن بىلىتىن وە چى ئەكەن بىكەن .

إبن كثیر ئەلى : (وَهَذَا السِّيَاقُ أَشْبَهُ مِنَ الَّذِي قَبْلَهُ ، وَاللَّهُ أَعْلَمُ) . تەبعەن ئەم رىوايەتانە ئاگادارىن بە مجموعى رىوايەت خلاصە كەي ئەو و يە بەمە جمۇعى رىوايەتە كان دەچىتە پلەي حسن ، وە كۆ محققى

کیتابه که دهلى البانی و تویه‌تی : (هذه قصة أخرجها إسحاق في المخازى في سيرة ابن هشام بسنده حسن) له محمدی کوری کعب قورظیه‌وه به مورسه‌لیه‌وه به لام عدلی کوری حومید و ئەبو یعلی و به غه‌وی وەکو ئەوان کە باسمان کرد هیناویانه ئەوانه‌یان تەوصیلیان کردوه و ئیراسه‌له کە نەماوه له طریقیکتره‌وه له جابره‌وه وەکو باسمان کرد بۆیه دهلى : سەنەدە کەی حسن ھ ، إن شاء الله .

وەھەروه‌ها (صححها غير من سيرة المعاصرین) زۆر له زانايانی ئەمروق کە سیره‌یان باس کردوه تە صحیحی ئەم ریوایه‌تەیان کردوه .

جا لىرەدا خۆشەویستانم ئەوهی لىرەدا بیستمان سەبارەت بەم ئایەتانه و بەم واقیعانه ئایا مەخرجه بۆ ئىمە يان مەخرەج نیه ؟!

زۆر له خەلکانیک دهلىن : چى بکەن و سەرمان لىنى شىواوه ؟

کاکە ئەگەر بىتەوه بۇلای قورئان و سیره سەرت لىنى ناشىویت ئىمە هيچمان نیه له الله تعالى زیاتر تەواو ، يان الله يان نا ، يان قورئان يان نا ، رىگەيان دا بىن له سەر ئەم قورئانه بىرۇن باشە ، وە ئەگەر ئەزىزەت و ئازاريان دايىن صەبر ئەگرىن وەکو پىغەمبەران (عليهم الصلاة والسلام) صەبرىان گرتوه هەروه کو الله تعالى دەفەرمۇسى : (فَاصْبِرْ كَمَا صَبَرَ أُولُو الْعَزْمِ مِنَ الرُّسُلِ وَلَا تَسْتَعْجِلْ لَهُمْ ۚ) ^۱ الله تعالى نالىت : بىرۇ خەریکبە له گەل ئەواندا و بچۆرە رىزيانه وەندىكىيان لى قبول بکە وە با ئەوانىش هەندىكىت لى قبول بکەن تو موداھەن بکە و بۆيان شل بکە ! الله تعالى شتى وە بد نالىت ، بەلكو دەفەرمۇسى : (وَدُوا لَوْ تُدْهِنْ فَيَدْهُنُونَ) ^۲ الله تعالى له ئایەتىكىتىدا دەفەرمۇسى : (وَلَوْلَا أَنْ شَبَّتَنَاكَ لَقَدْ كِدْتَ تَرْكَنْ إِلَيْهِمْ شَيْئًا قَلِيلًا) ^۳ (۷۴) إِذَا لَأَذْقَنَاكَ ضِعْفَ الْحَيَاةِ وَضِعْفَ الْمَمَاتِ ثُمَّ لَا تَجِدُ لَكَ عَلَيْنَا نَصِيرًا (۷۵)

والله کەمیک بچىت بەلايانه وە چەندەها عەزابى دۇنيا و قيامەتت ئەدەين ، له بەر ئەوه پىغەمبەرى خوا

۱: سورة الأحقاف ، آية: ۳۵.

۲: سورة القلم ، آية: ۹.

۳: سورة الإسراء .

تفسير سورة (غافر)

(صلی اللہ علیہ وسلم) تهنازوں کا تیک نہ کردو وہ ہیچ پیغہ مبھریک تنازوں لہو حصہ نہ کردو
کے لای بورو و گہیاندو یہ تی :

ئیوه سه يرى پىغەمبەر ئىبراھىم بىكەن (عليهم الصلاة والسلام) پىغەمبەر ئىبراھىم بەرامبەر بە و طاغىيە ئىپەرى كە نەمەرەد راوهستا تەنها خۆى و زىنە كەى و لوطى برازى بۇو بەس ئەم سى كەسە بۇون ، و تىان عېراق كە نەمەرەد راوهستا تەنها خۆى و زىنە كەى و لوطى برازى بۇو بەس ئەم سى كەسە بۇون ، و تىان
(كَفَرْنَا بِكُمْ وَبَدَا بَيْتَنَا وَبَيْنَكُمُ الْعَدَاوَةُ وَالْبُغْضَاءُ أَبَدًا حَتَّىٰ تُؤْمِنُوا بِاللَّهِ وَحْدَهُ)^۱ ئەوھە عەزىزىمەتە ، ئىيمە الله تعالى بۆ ئەوھە دروستى كەردىن تاوهە كۈيەتلىكىدە ئەلله تىلى بىكەين ، بۆ ئەوھە دروستى نەكەردىن كەوا لەپەرلەمانىكىدا دەست ھەلبىن و دينى الله تعالى بىگۈرىن ، خۆمان بەشارەزاتر و داناتر و بەحەكىم تر لە الله تعالى زىاتر بىزىن ، خۆمان بەباشتىر بىزىن لەدانانى ياسا و رىيىسا لە الله تعالى بۆ ئەم خەلکە !
كى حەدى ئەمەرى ھەيە ؟ وەرن خۆتان يەك لاي بىكەنەوە ئەگەر دينى الله تعالى راستە با لەسەر دينى الله تعالى بىرۋىن وھە ئەگەر راستىش نىيە ئەوھە خۆتان يەكلا بىكەنەوە نايىت پىت لەسەر ئەملا و ئەولا يىت

قُلْ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ مِّثْكُمْ يُوحَى إِلَيَّ أَنَّمَا إِلَهُكُمْ إِلَهٌ وَاحِدٌ فَاسْتَقِيمُوا إِلَيْهِ وَاسْتَغْفِرُوهُ ۝ وَوَيْلٌ لِّلْمُشْرِكِينَ
(٦) الَّذِينَ لَا يُؤْتُونَ الزَّكَاهَ وَهُمْ بِالْآخِرَةِ هُمْ كَافِرُونَ (٧) إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ أَجْرٌ
غَيْرٌ مَّمْنُونٌ (٨)

مانای ئاپيە تەكان :

قُلْ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ مُّتَلْكِمٌ يُوحَىٰ إِلَيَّ أَنَّمَا إِلَهُكُمْ إِلَهٌ وَاحِدٌ فَاسْتَقِيمُوا إِلَيْهِ وَاسْتَغْفِرُوهُ ۝ وَوَيْلٌ لِّلْمُشْرِكِينَ (٦)

الله تعالى ده فه رمو ویی : به پیغه مبهر (صلی الله علیه وسلم) تو بهو کافرانه بلی که وا من به شه ریکم و مرؤ فیکم وه کو ئیوه الله تعالى تایبیت مهندی کرد ووم به وهی که وا وه حی و نیگای بۆ کر دوم که پیتان رابگه يه نم و پیتان بناسینم که په رستراوی ئیوه کی یه ؟!

٤ : سورة المتحنة ، آية :

تفسیر سوره (غافر)

په رستراوی ئیوه يهك په رستراوه (إِلَهٌ وَاحِدٌ) هه مووتان ئه وه بزانن كه وا ئه وهى كه فهرزه له سه رئيشه بيه رستن تنهها يهك خواييه وه نابييت ئیوه چهند خواييهك په رستن ، (إِلَهٌ وَاحِدٌ) يېويسته هه موو كه سېيك ئاگاي لهم فه رمانه يېغه مبهه بيت (صلى الله عليه وسلم) كه وا به خه لکى راگه يه نيت له لايەن الله تعالى وه كه په رستن تنهها بوييەك خوا ئه كرېي ، نه بۆ نه فس ئه كريت ، (أَفَرَأَيْتَ مَنِ اتَّخَذَ إِلَهًا هَوَاهُ)^۱ نه بۆ كه سانىتر ئه كرېي له زيندووان وه نه بۆ كه سانىكىش له مرسدووان ، وه نه بۆ هيچ جۆره شتېك له ئه رز و له ئاسمان ، تنهها الله تعالى نه بيت ، تنهها ئه و كه سه يى كه وا ئه رز و ئاسمانى دروست كردوه ، وه ئه وهى كه وا ئىنسانه كانى دروست كردوه .

كه واته : (فَاسْتَقِيمُوا إِلَيْهِ وَاسْتَغْفِرُوهُ^۲) هه مووتان رېي راست بگرنە بھر ئه و رېگه يه بگرنە بھر كه ئه تان گه يه نيت به الله تعالى كه جى به جى كردى فه رمانه كانى الله تعالى يه ، وه داواي ليخوشبوونى لى بکەن له گوناھه كاتنان ، چونكە ئىنسان بيه وييت يان نه يه وييت ده كە ويته ناو هەله و گوناھه وه ، بويي داواي ليخوشبوونى لى بکەن بھر ده وام .

ئەمە ئه وه ئه گە يه نيت كه ئىنسان ئه گەر بيت و چەنیك بيه وييت ئىستاقامە بکات وه چەنیك بيه وييت له سه رېگه يى راست بروات ناتوانىت مەعصوم بيت له گوناھ ، الله تعالى بھەزلى و مىھەربانى خۆيى ده فه رموويي : (وَاسْتَغْفِرُوهُ^۳) ، بويي له حەديشدا هاتووه ده فه رموويي : ئه گەر گوناھ نه كەن الله تعالى له ناوتان ئەبات كه سانىك دروست ده كا كه وا گوناھ بکەن تا داواي ليخوشبوونى لى بکەن .

زانيان لەم حەديشدا ده فه رموون : ئەمە فەزلى ئىستغفار دەرئەخات ، هەروه كو لەم ئايە تەشدا ده فه رموويي : (فَاسْتَقِيمُوا إِلَيْهِ وَاسْتَغْفِرُوهُ^۴).^۴

(وَوَيْلٌ لِّلْمُشْرِكِينَ) عەزابى الله تعالى و دۆزخ و سزا بۆ ئه و كه سانه بيت كه يە كخوا ناپه رستن كه الله يە ئه چن شەرييکى بۆ بريار ئەدهن ، هەركە سېيك شەرييک بۆ الله تعالى بريار بدا الله تعالى ده فه رموويي : سزا و عەزابى الله تعالى بۆ ئه و كه سه بيت .

۱: سوره الجاثية ، آية : ۲۳

ئەو كەسانە كىن ؟!

الَّذِينَ لَا يُؤْتُونَ الزَّكَةَ وَهُمْ بِالْآخِرَةِ هُمْ كَافِرُونَ (٧)

الله تعالى دەفەرمۇسى : (الَّذِينَ لَا يُؤْتُونَ الزَّكَةَ) بە تەبىعەتى حال ئىنسانى موشرييک خۆى خاوىن ناكاتەوە لهشرييک ، (لَا يُؤْتُونَ الزَّكَةَ) يەك لە مانا كانى ئەوھىيە كە باسى دەكەين إن شاء الله هەرۋە كۆ إ بن كثىر دەفەرمۇسى : خۆيان لە شىرك خاوىن ناكەنەوە و زەكات يانى خاوىن بۇونەوەي نەفس لهشىرك ، وەلەو زۆربەي زۆرى ئەھلى عىلەم لە موفەسirin دەفەرمۇون : مەبەست پىيىزەكتى مالە ، بۆيە إ بن كثىر دەفەرمۇسى : ئەتوانىرى كۆ بىكىتەوە هەردوو قەولەكە : چ ويل بۆ ئەو كەسانەي كە خۆيان لهشىرك پاك ناكەنەوە ، وە ويلىش بۆ ئەو كەسانەي كە مالە كانىيان لە حەقى الله تعالى وە زەكات نادەن .

(وَهُمْ بِالْآخِرَةِ هُمْ كَافِرُونَ) ئەوانەي كە بپوايان به دوا رۆژى نېيە وە بپوايان به رۆژى ئاخىرەت نېيە وە بپوايان به زىندۇو بۇنەوە نېيە .

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ أَجْرٌ غَيْرُ مَمْنُونٍ (٨)

الله تعالى دەفەرمۇسى : لە دواي باسى موشىي باسى ئىيانداران ئەكەت ئىنجا وە باسى موحىدە كان ئەكەت ، ئەو كەسانەي كە موحىد و يەكخوا پەرسىن وە ئىيانيان هەيە بە تاقە خوايەك كە الله يە وە فەرمانە كانى جى بە جى ئەكەن ، چونكە ئەوھى ئىيانى هەبىت بە الله تعالى ئەوھ بە تەئەكىد ئەو ئىشانە ئەكەت كە الله تعالى پىيى راسپاردووھ ، وە كردىوھ چاکە كان ئەنجام ئەدەن ، ئەوانە الله تبارك وتعالى پاداشتى نەبپاوهى بۆ داناون .

(غَيْرُ مَمْنُونٍ) يانى (غير المقطوع) هەتا هەتايىھ .

لەئايىتە كەدا دەليلە لەسەر مەنھەجى ئەھلى سونە و جەماعە لەسەر كەردىنى ئەعمالە كان و جى بەجى كەردىنى فەرمانە كان . واتا ئىيان تەنها كەليمەيەك نىيە بەدەم بوتىرى ، اللە تعالىٰ هىچ كاتىك بەوە رازى نابىت تو بلېت ئىيانم بە اللە تعالىٰ هەيە و ئىتر فەرمانە كانى جى بەجى نەكەيت .

إِبْنُ كَثِيرَ دَهْ فَهْ رَمُووْيَى :

(قُلْ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ مِّثْلُكُمْ يُوحَى إِلَيَّ أَنَّمَا إِلَهُكُمْ إِلَيْهِ وَاحِدٌ فَاسْتَقِيمُوا إِلَيْهِ وَاسْتَغْفِرُوهُ ۝ وَوَيْلٌ لِّلْمُشْرِكِينَ
(٦)

(يقول تعالى : (قُلْ) اللە تعالىٰ فەرمۇويەتى : بلى ، (يا محمد لهؤلاء المكذبين المشركين) ئەى محمد (صلى اللە علیه وسلم) ئا بهم كەسانەي كەوا تو بەدروق ئەخەنەوە و ئەلەين : تو پىغەمبەر نىت ، يان ئەلەين : ئەم قورئانە فەرمایشتى اللە تعالىٰ نىيە ، بەلكو ئەلەين : ئەصاطىرى سەرەتا ياخود شىعرە ، يان ئەلەين : جادووە ! ئا تو بەم موشرييكانە بلېي !

ئىنجا تو سەير بکە خۆشە ويستانم تو سەيرى كەليمەي موشرييڭ بکە ، ئەگەر ئىنسان موحيد نەبوو ئەوە
بەتەئە كىد موشرييڭ ، وە ئەگەر موشرييڭ بۇو ئەوە بەتەئە كىد ئەوە ئەو ئىنسانە موحيد نىيە ، يانى نىيان
كەسىك كەوا موحيد و موشرييڭ بىت ، وە كۆ چۈن ئىستا زۆر زۆر ئەيىستىن ئەو كەليمەيەي كە بەسەر
زاردا دىت عالم و عامى ئىكتاتن و ئەلەين : (قولەكە شىركە بەس خۆى موشرييڭ نىيە) !! ئىمەش
دەلەين : نەمانزانىيە لە قورئاندا شتى وا ھەبىت قەولەكە شىركە بىت بەس خۆى موشرييڭ نەبىت !!

موشرييڭ كىي يە ؟ ئەو كەسەيە كەوا شىركە كات ، كە نەلىت : يا اللە رەحىم بىي بکە بلېت : يا لات و
مەنات و عوزا يان بلى ياد و سواع و يەغۇث يان بلى يا عبدالقادر و فلان و فلان ئەوە كەسە
موشرييڭ ، ئەو كەسە ئەوە موحيد نىيە و يەكخوا پەرسىت نىيە.

كى ئەتوانى بەوە بلى يەكخوا پەرسىت ؟ ؟ ناتوانى .

تفسیر سوره (غافر)

جا تو بـهوانه بلـی : (إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ مُّثْلُكُمْ) من بهـشـهـرـیـکـم وـهـکـوـئـیـوـهـ (يُوحـیـ إـلـیـ أـنـمـا إـلـهـکـمـ إـلـهـ وـاحـدـ) کـهـ اللـهـ تـعـالـیـ نـیـگـاـ وـهـحـیـ بـوـکـرـدـوـوـمـ کـهـ پـهـرـسـتـراـوـیـ رـاـسـتـهـقـینـهـیـ ئـیـوـهـ یـهـکـ پـهـرـسـتـراـوـهـ ، دـوـانـ وـ سـیـیـانـ وـ چـوارـ نـیـهـ ، بـوـیـهـ موـشـرـیـکـهـ کـانـ ئـهـیـانـوـتـ : (أَجَعَلَ الْأَلْهَةَ إِلَهًا وَاحِدًا) .

إـنـ کـثـیـرـ دـهـفـهـرـمـوـوـیـ : (لاـ کـماـ تـعـبـدـوـنـهـ مـنـ الـأـصـنـامـ وـالـأـنـدـادـ وـالـأـرـبـابـ الـمـتـفـرـقـينـ) ئـهـوـهـاـ نـیـهـ کـهـ ئـیـوـهـ دـهـیـپـهـرـسـتـنـ لـهـبـتـهـ کـانـ وـ لـهـاـوـشـیـوـهـ کـانـ کـهـ بـوـ خـواـتـانـ دـاـنـاـوـهـ لـهـ وـ خـواـیـانـهـیـ کـهـوـاـ چـهـنـدـ ژـمـارـیـهـکـ لـهـ خـواـتـانـ دـاـنـاـوـهـ هـرـیـهـکـهـیـ بـهـنـاوـیـکـهـوـهـ ، (إـنـمـا إـلـهـ إـلـهـ وـاحـدـ) بـهـلـکـوـ تـهـنـهاـ پـهـرـسـتـهـقـینـهـ کـهـ اللـهـ یـهـ یـهـ کـهـ دـوـوـ وـ سـیـ وـ چـوارـ وـ ئـهـوـ ژـمـارـانـهـ نـیـهـ .

بـوـیـهـ دـهـبـیـتـ خـدـلـکـیـ بـزـانـیـ ئـهـمـرـقـ بـوـ ئـهـوـهـیـ بـگـهـرـیـتـهـوـهـ بـوـ یـهـکـخـواـ پـهـرـسـتـیـ ، نـهـاـکـ عـبـدـالـقـادـرـ پـهـرـسـتـیـ ، وـهـ نـهـاـکـ بـتـ وـصـهـنـهـمـ پـهـرـسـتـیـ ، نـهـاـکـ مـهـبـادـئـ وـ یـاسـایـ دـهـسـتـیـ ئـیـنـسـانـهـ هـیـجـ وـ پـوـچـ وـ نـوـقـسـانـهـ کـانـ کـهـوـاـ ئـهـپـهـرـسـتـرـیـنـ ، بـهـمـ شـیـوـهـیـ نـیـهـ .

بـوـیـهـ اللـهـ تـعـالـیـ دـهـفـهـرـمـوـوـیـ : (فَاسْتَقِيمُوا إِلَيْهِ) أـیـ : أـخـلـصـواـ لـهـ الـعـبـادـةـ عـلـیـ مـنـوـالـ مـاـ أـمـرـکـمـ بـهـ عـلـیـ أـلـسـنـةـ الرـسـلـ) ئـیـسـتـقـامـهـ یـانـیـ : پـوـخـتـهـکـرـدنـیـ عـبـادـتـهـ کـانـتـ لـهـسـهـرـ ئـهـ وـ شـیـوـازـهـیـ کـهـ اللـهـ تـعـالـیـ ئـهـمـرـیـ کـرـدوـهـ کـهـ چـوـنـ لـهـسـهـرـ زـارـ وـ کـرـدـارـیـ پـیـغـهـمـبـهـرـیـ خـواـدـاـ (صـلـیـ اللـهـ عـلـیـهـ وـسـلـمـ) هـیـنـاـوـیـهـتـیـ .

وـاتـ یـهـکـخـواـ ئـهـپـهـرـسـتـیـنـ ئـاـ بـهـوـ فـهـرـمـانـهـیـ کـهـ پـیـغـهـمـبـهـرـ پـیـیـ وـتـوـینـ (صـلـیـ اللـهـ عـلـیـهـ وـسـلـمـ) ، یـانـیـ نـهـ شـیـرـکـ ئـهـکـیـنـ وـ نـهـبـیدـعـهـ ئـهـکـیـنـ ، ئـهـوـهـشـ مـانـایـ (لـاـ اللـهـ اـلـاـ اللـهـ مـحـمـدـ رـسـوـلـ اللـهـ صـلـیـ اللـهـ عـلـیـ وـسـلـمـ) ، ئـیـمـهـیـ مـوـسـلـمـانـ کـهـ هـاتـیـنـهـ نـاوـ دـینـهـوـهـ باـ بـهـتـهـقـلـیدـ وـ نـهـرـیـتـیـ دـایـکـ وـ باـوـکـمـانـ وـهـرـیـ نـهـگـرـینـ بـهـلـکـوـ بـاـبـیـنـ بـهـ مـهـنـهـجـ وـ بـهـعـبـادـتـ وـ اللـهـ پـهـرـسـتـیـ رـاـسـتـهـقـینـهـ وـهـرـیـ بـگـرـینـ ، وـهـ ئـاـورـیـکـ بـدـهـیـنـهـوـهـ وـ بـزـانـیـنـ کـهـوـاـ ئـیـمـهـ کـیـنـ ؟ـ تـاوـهـ کـوـ خـوـمـانـ بـدـوـزـیـنـهـوـهـ !ـ ئـایـاـ ئـیـمـهـ کـهـسـیـکـ ئـهـپـهـرـسـتـیـنـ کـهـ اللـهـ تـبـارـکـ وـتـعـالـیـ یـهـ وـ هـمـوـ عـبـادـتـهـ کـانـمـانـ بـوـ ئـهـ وـ پـوـخـتـهـ کـرـدـ وـهـ بـوـ ئـهـوـقـهـرـارـ دـاـ وـ بـوـ ئـهـوـ رـهـوـانـهـ کـرـدـ بـوـ کـهـسـیـتـرـمـانـ نـهـکـردـ ؟ـ !ـ پـاشـانـ لـهـسـهـرـ رـیـبـازـیـ ئـهـ وـ پـیـغـهـمـبـهـرـ مـحـمـدـهـ (صـلـیـ اللـهـ عـلـیـهـ وـسـلـمـ) یـنـ ؟ـ

تفسیر سوره (غافر)

خۆ ئەگەر وانه بىت ئەوھە ئەوکاتە ئىمە موسىمان نىن بەھىچ شىوه يەك ، ئەوکاتە لەرىزى موسىمانان و موحىدان نىن نەچوينتە ناوه وە پاشان ھەملان وەشاندىيەتەوە بەوهى كە لەغە يىرى اللە تعالى مان ئەپەرسىت ئەوھە لەوکاتەدا ئىمانە كەمان ھەلۋەشاندەوە و دىنە كەمان قبول نىھ .

(وَاسْتَغْفِرُوهُ ﴿١﴾) داواى لىخۇشبوون و مەغفىرەتى لىنى بىكەن ، (أىي : لسالف الذنب) بۇ تاوانە كانتان كە رابردۇوھە و كردوتانە و ئەنجاماتان داوه ، يانى بىي هىوا مەبن اللە تعالى إن شاء اللە ليتانا خوش دەبىت ، كاتىك كە پىيان دەلى : داواى لىخۇشبوون بىكە نەتىجە كەى و بەرۇبومە كەى ئەوهى كە دەلىت : ليتانا خوش دەبىم ، بۇيە لەچەندەها ئايەتەدا اللە تعالى دەفرمۇويى : (إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَّحِيمٌ)^۱ سوپاسى اللە تعالى ئەكەين لەسەر ئەوهى سەرەرای ئەنجام دانى تاوانە كانمان مەغفىرەتى ئەوەندە بەرفراوانە تاوانى بەندە كانى بەلا يەوه ئەھمىيەتى نىھ ئەگەر بىت و ئەو بەراستى بىگەرىتەوە بۇلای اللە تبارك و تعالى .

ئەوهش يەكىكە لە گەورە ترین رەددانەوهى خەوارىج كە كاتىك كە بەگۇناھى گەورە خەلک كافر ئەكەن .

(وَوَيْلٌ لِّلْمُسْرِكِينَ) أىي : دمار لەمەن وھلاك عليهم) لەناو چون وسزا و مال ويرانى و ئاگرى دۆزەخ بۇ موشرىكە كان بىت .

الذِّينَ لَا يُؤْتُونَ الزَّكَةَ وَهُمْ بِالآخِرَةِ هُمْ كَافِرُونَ (٧)

إبن كثیر دەفرمۇويى :

((الذِّينَ لَا يُؤْتُونَ الزَّكَةَ) ئەوانەى كە زەكات نادەن ،

جا با بزانىن كەلىمەى زەكات إبن كثیر چۆن شەرھى ئەكتات :

۱: سورە المائدة ، آیە: ۳۹.

تفسیر سوره (غافر)

(قال علي بن أبي طلحة ، عن ابن عباس : يعني : الذين لا يشهدون أن لا إله إلا الله . وكذا قال عكرمة .) ابن كثیر ده فه رمومی : عهلى کوری ئه بى طلحه له إبن عه باسه وه (رهزاو ره حمه تى الله تعالى يان لى بیت) ده فه رمومی : (**لَا يُؤْتُونَ الرِّكَاهَ**) یانی ئه وانه که شایه تو مان ناهین به حهق و بلین لا الله الا الله ، واتا نالین : نه خیر بۆ هه مووشتیک ته نهها بۆ الله ، نه خیر که س ناپه رستین ته نهها الله ده په رستین ، نه خیر عیبادهت بۆ که س ناکهین ته نهها بۆ الله نه بیت ، ئه وه مانای زه کاته ، ئه وه يه خۆ خاوین کردنە وەی دل و ده رون و قول و فعل له شيرك . عکریمه ش وای فه رمومو .

ابن كثیر ده فه رمومی : (وهذا كقوله تعالى) ئينجا نمونهی ئه م ته فسیرهی سه ره وه بهم ئايە تانه مان بۆ ده هینی وەک الله تعالى ده فه رمومی : (**قَدْ أَفْلَحَ مَنْ زَكَّاهَا ۖ ۹**) و**قَدْ خَابَ مَنْ دَسَّاهَا ۚ ۱۰**)^۱ به ته ئه کید و به ته حقیق ئه و که سه سه رفراز بوه و رزگاری بوه له دۆزه خ و ئاگری جهه نه م که خۆیی خاوین کردوه (**زَكَّاهَا**) خۆیی خاوین کرده وه له شيرك وه خۆیی خاوین کرده وه له مه عاصی و بیدع و گومرايی (**وَقَدْ خَابَ مَنْ دَسَّاهَا**) مال ویران بوه و گیروده عه زابی الله تعالى بوه ئه و که سهی که خۆیی حه شاردا له ناو تاوانه کاندا ، که خۆیی نو قم کرد له ناو تاوانه کاندا (**دَسَّاهَا**) یانی : نه فسى خۆیی خسته ناو تاوانه وه واتا شاردنە وەی نه فس له ناو تاوانه وه .

(وكقوله) هه روه کو الله تعالى ده فه رمومی : (**قَدْ أَفْلَحَ مَنْ تَزَكَّى ۖ ۱۴**) و**ذَكَرَ اسْمَ رَبِّهِ فَصَلَّى ۖ ۱۵**)^۲ سه رفراز بوه و رزگاری بوه لعه زابی الله تعالى و دۆزه خ ئه و که سهی (**مَنْ تَرَكَى**) که خۆیی خاوین کرده وه له شيرك وه خۆیی خاوین کرده وه بیدع و مه عاصی وه دل و ده رونی خۆیی خاوین کرده وه له پیشه ناشرینه کانی دل له حه سد و نه عقد و له نه خوشیه خراپه کان (**وَذَكَرَ اسْمَ رَبِّهِ**) یانی په روه ردگاري شی به زمانی کرد (**فَصَلَّى**) وه نويزري شی ئه نجام دا .

۱: سوره الشمس ، آیة : ۹-۱۰ .

۲: سوره الأعلى .

تفسير سورة (غافر)

لهم ئايتهدا ئيامن نيشان ئهدا ، كه ئىمان بريتىي له ئيعتقادى قهول و عهمل ، سهيرى ئايته كه بكتون ئهه رمومى : (قدْ أَفْلَحَ مَنْ تَزَكَّىٰ (١٤) وَذَكَرَ اسْمَ رَبِّهِ فَصَلَّىٰ (١٥)) (إعتقاد وقول وعمل) وات ئهه و كەسە رزگارى ئەبىت كە ئىمانى لەدل و زمان و كرده وەدا دانا ، وە سهيرى نويىز بكتون چەند گرىنگى پىدرابو !!

به بى نويز ئينسان مولمان نيه ، بويه هەموو صەحابە لەسەر ئەوە كۆدەنگن كە ئەو كەسەئى كە نويز تەرك ئەكەت ئەگەر بەتەمە بەلیش بىت و باورىي بىچ ھەبىت ئەوە ئەو كەسە كافرە ، الله تعالى دەفەرمۇيى : (وَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَلَا تَكُونُوا مِنَ الْمُشْرِكِينَ) .

لہ کافریوں ؟! بیت بوئیمان و بیت بو ریگہ خواپہ رستن .
لہ فیرعہون بلی : (هل لک إلی ان تَزْكَیَ) ئه تھے ویت بیت و خوت خاوین بکھیتھے و له شیرک و له ملہوری و
لہ کثیر ئایہ تیکیترمان بوقوہ دھینی و دھفہ رموموی : (وقوله) اللہ تعالیٰ دھفہ رموموی : (فَقُلْ هَلْ لَكَ إِلَى
ان تَزْكَیَ) ۝ جا لیرہدا کہ ابن کثیر کہ لیمہ (تَزْكَیَ) ئه دھینی ئه یہ وی بیکات به تھے فسیر بوقوہ ئایہ تھے (لا
یُؤْتُونَ الْزَّكَاهَ) ، ئہ مہ پیغامبر موسا بوو کہ اللہ تعالیٰ پیتی دھلیت : (فَقُلْ) ئہ موسا تو بھکی بلی ؟!
ابن کثیر ئایہ تیکیترمان بوقوہ دھینی و دھفہ رموموی : (وقوله) اللہ تعالیٰ دھفہ رموموی : (فَقُلْ هَلْ لَكَ إِلَى

که واته لیرهدا که ئایه تەکە دەلی (إِلَى أَنْ تَزَكَّى) ماناپ ئەوهەيە خوت خاوین بکەوە لهشیرک ماناپ ئەوهنيە بلۇ فیرعەون وەرە زەکات بده ، بەلكو مەبەستى پىشىركە پى ئەلی خوت خاوین بکەرەوە لهشیرک .

بويه ابن كثير ئەمانەي هيئنا مەبەستى پىي كەليمەي زەكانە تاوه کو بلى (الزَّكَة) ماناي خۆ خاوىن كردنە وەيە لەشىرىك .

٣١ : سورة الروم ، آية :

١٨ : سورة النازعات ، آية :

إبن كثیر ده فه رموویی : (والمراد بالزکاۃ هاها : طهارة النفس من الأخلاق الرذيلة، ومن أهم ذلك طهارة النفس من الشرك .) مه بهست به که لیمه‌ی (الزَّکَاة) که له ئایه‌تە کەدا ھاتووه بريتىيە له خاوین کردنەوەی نەفس له رەھوشتە ناشرىنە کان و گرینگترىنيان خاوین کردنەوەی نەفسە له شيرىك ، بۆيە تو ئەبىت يە كخوا پەرسىت بىت و نابىت موشرييک بىت ، نابىت دلت پەيوست بىت بەھيچ كەسيكەوە له روانەگەی عييادەت تەنها الله تعالى نەبىت ، بۆيە نابىت عييادەت بۆ هيچ كەسيك بکەيت تەنها الله تعالى نەبىت ، نابىت بەھيچ شىوه‌يەك له سەر مەنهج و رىيازى هيچ كەسيك بروئى إلا ئى الله تعالى نەبىت ئەگەر نا تو موشرييک .

(وزکاۃ المال إنما سمیت زکاۃ لأنها تطہرہ من الحرام) ئەلی : زەکاتى مالىش كە ناو براوه به زەکات لەھر ئەھوھيە له حەرام رزگارى ئەکات و خاوینى ئەکاتەوە ، (و تكون سببا لزيادته وبركته وكثرة نفعه) دەبىتە ھۆکار بۆ ئەھوھي زۆرى بکات و بەرە كەتى تى بکەویت وھ سودى زۆر بىت بۆخۆيى و بۆخەلکى ، (و توفيقا إلى استعماله في الطاعات .) وھ الله تعالى يارمەتى بدا بۆ ئەھوھي به کارى بەھىنى بۆ طاعەتدا .

(وقال السدي) ئىمامى سودى ده فه رموویی : (وَوَيْلٌ لِّلْمُشْرِكِينَ * الَّذِينَ لَا يُؤْتُونَ الزَّكَاة) کى ن ؟ (أى : لا يديرون بالزکاۃ .) ئەم ئىمامە هات بۇ قەولە كەيتىر ، قەولى ئەھو زانيانەی کە دەلىن : مه بهست به زەکات لەم ئايەتەدا زەکاتى مالە ، إبن كثیر ده فه رموویی : ئەھوھتا ئىمامى سودى فه رموویەتى : ئەوانن كەوا زەکاتى مالە كانيان نادەن .

إبن كثیر ده فه رموویی : (وقال معاویة بن قرۃ : ليس هم من أهل الزکاۃ .) مه عاویيە كورى قره ده فه رمووی : ئەوانن کە لە ئەھلى زەکات نىن واتا ويل بۇ ئەھلى زەکات نىن ، يانى زەکاتى مالە كانيان نادەن بە فەقير و هەزاران .

تفسیر سوره (غافر)

(وقال قتادة : يمنعون زکاة أموالهم .) قه تاده ده فه رموموئی : مالی خویان له زه کات مه نع ده کهن ، یانی زه کاتی ماله کانیان ناده ن .

إبن كثير ده فه رموموئی : (وهذا هو الظاهر عند كثير من المفسرين) ئه مه له لای زوربهی موفسیرین بهم شیوهیه ته فسیریان کردوه به و شیوهیه ته فسیریان کرد که مه بهست پیی له که لیمهی (زکاة) زه کاتی ماله ، واختاره ابن جریر .) ئه لیی : إبن جریر طبریش (رحمه الله) له ته فسیره که یدا ئه مهی ئیختیار کردییه ، و اتا ئه و که ئه و قه ولانهی هیناوه و تویه تی له و ئایه تانه دا ئه و مانا یه هله لده گریت منیش ئه و مانا یه هله لده بژیرم که بلین مانا ی (زکاة) زه کاتی ماله .

به لام إبن كثير نقد ده گریت (وفيه نظر) ئه لییت : ئه گدر ئیمه ورد بینه وه له بابه ته که بهم شیوهیه نیه ،
لله بر چی ؟

(لأن إيجاب الزكاة إنما كان في السنة الثانية من الهجرة إلى المدينة) له بدر واجب بعونی زه کات
له که یدا بwoo ؟ خوتان ئه زانن ته شریعی زه کات و صه لات و روز و ئه و شتانه له ئاخیره کانی بعثدا بwoo
له فه تریهی مه دیندا بwoo ، به لام ئه وه له سالی دووه مدا بwoo له هیجره ، (على ما ذكره غير واحد وهذه
الآية مكية) ئه لیی : چهند که سانیک له زانایان وايان باس کردوه که زه کات ئا به و میقدار و نیصابهی که
هه یه زه کاتی مه ر و مالات ئوابی وه نه قدین ئاوا بی کشتوكال ئاوا بی وه زیر و زیو ئه مه له مه دینه ئه م
شته ته فصیلی پیدرا خو له مه که ئه مه نه بwoo ! وه ئم ئایه ته ش مه ککیه ، که وانه مه بهسته که ئه بیت
زه کاتی نه فس بیت له شیرک ، (اللهم إلا أن يقال) مه گهر إلا ئه ونه بیت که وا بلین : (لا يبعد أن يكون
أصل الزكاة الصدقة كان مأمورا به في ابتداءبعثة) بلین : ئه صلی صه دقه و زه کات ، و اتا ئهی خه لک
مالی خوتان صه رف بکهن بهس به بی ئه و میقدارهی که باس کراوه له مه دینه ، هه ر به موطله قی ، یانی
ئه و مالهی خوتان ببه خشن و هه ر که س له دهستی دیت با خیز و خیرات بکات ئه وه ئه توانین و ابلین ،
بلین : ئه مه پیش ئه مر کراوه که وا موسلمانان مالی خوتان ببه خشن و بیکه ن به صه دقه هه ر
له سه ره تایی پیغمه برهیه تیه وه (صلی الله علیه وسلم).

تفسیر سورة (غافر)

(کقوله تعالی) هه روہ کو الله تعالی ده فه رمومویی : (وَتَوَا حَقَّهُ يَوْمَ حَصَادِهِ^١) ئەم سوره تەش سوره تىكى مە ككىيە ئە وەتا ئەلى : ئە و زە راعەت و بە رو بومانەی كە هە تانە كاتىك كە بەر ئە گرىيەت حە قى فە قىر و هەزاران بدهن .

(فأَمَا الزَّكَاةُ ذَاتُ النَّصْبِ وَالْمَقَادِيرِ إِنَّمَا بَيْنَ أَمْرِهَا بِالْمَدِينَةِ) بە لام ئە و زە كاتەيى كە تەحدىد كرا كەوا چەندىيکى لى دەر ئە كەيت و گەيىشته ئە وەندە چەندىيک زە كاتە كە واجب ئە بىت و چەندىيکى لى دەرئە كەيت ئەمە لە مە دىنە تەحدىد كرا و تە فاصلى بەيانكرا ، (ويكون هذا جمعا بين القولين) وە ئە توانيں ئە و قولە بىكەين بە جەمع لە نیوان ھەر دوو قەولە كەدا ئە وەيى كە دەلىن : كەلىمەي (زکاة) لە ئايەتە كەدا مە بەست پىيى دووركە و تەنە وەيە و خاوېن بۇونە وەيە لە شىرك ياخود دەلىن : مە بەست پىيى زە كاتى مالە . ئە و يىش دەلىت : بەم قەولە ئە توانيں بلىن : مە بەست پىيى هەر دوو كىانە ، ياخود سەير ئە كەين ئە و زە كاتەيى كە ئىيە و ادەلىن ئە و زە كاتەيە كە وانىصاب و مىقدارى تايىەتى لە پىشدا نە بۇوە .

(كما أن أصل الصلاة كان واجبا قبل طلوع الشمس وقبل غروبها في ابتداء البعثة) هه روہ کو چۈن نويىز لە سەرە تدا خۆ پىنج نويىز دانە نرا بەلكو دوو نويىز بولۇ لە بەيانىان و ئىيواران . ئەى لە كەيدا پىنج نويىز كە واجب كرا لە سەر مۇسلماناندا سال و نيوىك پىش هيجرەت ، بۆيە ئەلىن : كەواتە لە پىشدا ئەم پىنج نويىز نە بۇوە ئەى كە لە ئايە تدا دە فه رمومویی : (أَقِمِ الصَّلَاةَ)^٢ مە بەستى پى كامە نويىز ؟ ئەلىن ئە و نويىز يە كە (قبل طلوع الشمس وقبل غروبها) ئە و دوركاتەيى بەيانىان و عەصران .

(فلما كان ليلة الإسراء قبل الهجرة بسنة ونصف ، فرض الله على رسوله [- صلى الله عليه وسلم -] الصلوات الخمس) شەوېي ئىسرا پىش هيجرەت بە سال و نيوىك الله تعالى پىنج نويىز كەى فەرز كرد ، (وفصل شروطها وأركانها وما يتعلّق بها بعد ذلك) دواتر الله تعالى ئەركانە كان و شروطە كانى وە ئەوى پەيوه سته پىيەيى بەيان كرد ، (شيئاً فشيئاً ، والله أعلم .).

١: سورة الأنعام ، آية : ١٤١ .

٢: سورة الإسراء ، آية : ٧٨ .

تفسیر سوره (غافر)

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ أَجْرٌ غَيْرُ مَمْنُونٍ (٨)

إبن کشیر ده فه رموویی :

(شم قال بعد ذلك : إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ أَجْرٌ غَيْرُ مَمْنُونٍ) ئه وانهی که وا ئیهاندارن وئه وانهی که وا کار به شهريعه تى الله تعالى ئه کهن ، ئه وانه پاداشتى نه براوه يان هه يه .

إبن کشیر ده فه رموویی : (قال مجاهد وغيره : لا مقطوع ولا مجبوب) ئیمامی موجاهید و غهیری ئه ویش و تویه تى : ئه و ئه جره به ردہ وامه و ناریی و ناپچریت وہ کوتایی پی نایهت ، ئه دوو که لیمه يه يه ک ما نایه يانی پچرا و نیه ، واتا الله تعالى لیيان ناگریته وہ و به بردہ وامی ئه يانداتی ، واتا به هه شتی هه تا هه تایی .

(کقوله : (مَاكِثِينَ فِيهِ أَبَدٌ) ^١ الله تعالى ده فه رموویی : (وَبِيَسِّرَ الْمُؤْمِنِينَ الَّذِينَ يَعْمَلُونَ الصَّالِحَاتِ أَنْ لَهُمْ أَجْرًا حَسَنًا) ^٢ موژده بدھ به و ئیهاندارنهی که عهده لی صالح ئه نجام ئه دهن که وا ئه جره چاکیان بۇ هه يه (مَاكِثِينَ فِيهِ أَبَدٌ) وہ هه تا هه تاییه تیدا ئه مینه وہ له و ئه جره دا ، که واته نه پچراوه .

(وکقوله تعالی) هه روھ کو الله تعالى ده فه رموویی : (عَطَاءً غَيْرَ مَجْدُوذٍ) ^٣ الله تعالى پیان ئه به خشیت به بی پچران وہ بی قه طع وہ بی ئه وہی که لیيان بگریته وہ .

ئیمامی سودی دیت ته فسیریکیتر ئه هینی که و تویه تى (غَيْرُ مَمْنُونٍ) یانی (وقال السدي : غیر ممنون عليهم) وہ کو بلیی منهت ناکریی به سه ریاندا ، به لام ابن کشیر ده فه رموویی : (وقد رد عليه بعض الأئمة هذا التفسير) ھەندیک لە ئیمامە کان رەدیان داوه ته وہ و تیانه ئەم ته فسیرە وانیه ، به لکو (غَيْرُ مَمْنُونٍ) یانی (غير المقطوع) نەک یانی (غير ممنون عليهم) لە بەر چى ؟

١: سورة الكهف ، آية : ٣.

٢: سورة الكهف ، آية : ٢.

٣: سورة هود ، آية : ١٠٨.

تفسیر سوره (غافر)

(فإن المنة لله على أهل الجنة) له بهر ئه وهی الله تعالى مه نهت ئه کا به سه رئه هلى به هه شتدا ، الله تعالى يه ک لمناوه کانی (المنان) ئه مه له حده دیشی صه حیح وارید بوروه که وا الله تعالى ناوی المنانه ، یانی به خشره الله تعالى ئه به خشیی ، عه طایای خوی ئه به خشیت به به ندہ کانی ، ؛ قال الله تعالى : **بَلِ اللَّهُ يَعْلَمُ أَنْ هَدَاكُمْ لِلإِيمَانِ**^۱ الله تعالى ده فه رموویی : الله تعالى مه نهت ئه کا به سه رتanhه وه که هیدایه تی داون بوئیمان .

(وقال أهل الجنۃ) وہ ئه هلى به هه شت ده فه رموون : **(فَمَنَّ اللَّهُ عَلَيْنَا وَوَقَاتَنَا عَذَابَ السَّمُومِ)**^۲ الله تعالى پیی به خشین وہ لمعه زابی ئاگری دوزخ ئیمهی پاراست ، کهواته ئه لی ئه م ته فسیرهی سودی وانیه به لکو **(غَيْرُ مَمْنُونٍ)** یانی (غير المقطوع).

ابن کثیر حده دیشیکمان بو ده هینی و ده فه رموویی : (وقال رسول الله - صلی الله علیه وسلم - : "إلا أن يتغمدني الله برحمته منه وفضل ".) پیغه مبه ری خوا (صلی الله علیه وسلم) فه رموویه تی : مه گهر الله تعالى خویی به خشیی به سه رما که وا به ره حمہت و به فه زلی خویی ، لیرهدا مه بهستی ئه و حده دیته که پیغه مبه ری خوا (صلی الله علیه وسلم) فه رمووی که وا که س به عه مه لی خویی ناچیته به هه شت .

مه بهست لیرهدا یانی ئه وه نیه که وا به سه بهی عه مه ل ، لیرهدا (لا يدخل أحد الجنۃ بعمله) ئه و پیتی باع عمه له که باع ثمنیه یه وہ کو زانیان باسی ئه کهن ، یانی به نرخی کاره که تو نه چویته به هه شت به لکو به سه بهی ئیشه که توی خسته به هه شت نه ک به نرخه که کی چونکه هیچ شتیک نرخی به هه شت نیه ، ئه بی ئاگاداری ئه و دوو حاله ته بین.

ئه لی پیغه مبه ری خوا (صلی الله علیه وسلم) فه رموویی : که س به عه مه لی خویی ناچیته به هه شت وہ . و تیان هه تاوه کوه تو ش ئه پیغه مبه ری خوا (صلی الله علیه وسلم) ؟ فه رمووی : هه تاوه کو منیش مه گهر الله تعالى به ره حمہت و فه زلی ئه و بچینه به هه شت و ره حمان پیی بکات .

۱: سوره الحجرات ، آیة : ۱۷

۲: سوره الطور ، آیة : ۲۷

که واته الله تعالی منهت ئه کا به سه رماندا إبن كثیر ئه م حمدیشە لە بەر ئه م ھۆکاره هیناوه که بلىت :
بەلئى الله تعالی منهت ئه کا به سه رماندا ، وە تەفسىرە کەی سودى بەم شىيوه يە نىھ و نەھ يى پېيکاوه .

﴿ قُلْ أَنِّيْكُمْ لَتَكْفُرُونَ بِالَّذِي خَلَقَ الْأَرْضَ فِي يَوْمَيْنِ وَتَجْعَلُونَ لَهُ أَنْدَادًا ۚ ذُلَّكَ رَبُّ الْعَالَمِينَ (٩) وَجَعَلَ فِيهَا رَوَاسِيَّ مِنْ فَوْقِهَا وَبَارَكَ فِيهَا وَقَدَرَ فِيهَا أَقْوَاتَهَا فِي أَرْبَعَةِ أَيَّامٍ سَوَاءً لِلْسَّائِلِينَ (١٠) ثُمَّ اسْتَوَى إِلَى السَّمَاءِ وَهِيَ دُخَانٌ فَقَالَ لَهَا وَلِلأَرْضِ اتَّبِعَا طَوْعًا أَوْ كَرْهًا قَاتَنَا أَتَيْنَا طَائِعِينَ (١١) فَقَصَاهُنَّ سَبْعَ سَمَاءَتِ فِي يَوْمَيْنِ وَأَوْحَى فِي كُلِّ سَمَاءٍ أَمْرَهَا ۚ وَزَيَّنَا السَّمَاءَ الدُّنْيَا بِمَصَابِيحٍ وَحِفْظًا ۚ ذُلَّكَ تَقْدِيرٌ الْعَزِيزُ الْعَلِيمُ (١٢) ﴾

ماناھ ئايە تەكان :

﴿ قُلْ أَنِّيْكُمْ لَتَكْفُرُونَ بِالَّذِي خَلَقَ الْأَرْضَ فِي يَوْمَيْنِ وَتَجْعَلُونَ لَهُ أَنْدَادًا ۚ ذُلَّكَ رَبُّ الْعَالَمِينَ (٩) ﴾
الله تعالى دە فەرمۇرىي ئەھى محمد (صلى الله عليه وسلم) تو پېيان بلى (أَنِّيْكُمْ لَتَكْفُرُونَ بِالَّذِي خَلَقَ الْأَرْضَ فِي يَوْمَيْنِ) ئىيۇھ كاfrن بەرامبەر بە خوايى كەوا زەۋى لە دوو رۆزدا دروست كردوھ ؟!
سەيرى ئايە تەك بىكەن و ورد بىنەوە باسى خەلق ئە کا ، يانى پېيان ئەللى : چۈن ئەبى بەرامبەر بە خالق تو كاfr بى !! بەھەمان شىيوه چۈن ئەبى تو ئىيانت بە كەسيك ھەبىت كە خالق نەبىت ، كەواته ئەوهى كە خەلق ئە كات ئەبى بېرسىتىت نەك ئەوهى كە خۆيى مەخلوقە ، ھىچ كەسيك خالق نىھ تەنها الله تعالى نەبىت كەواته تەنها ئەھى شايىستە پەرسىتنە .

ئى كەواته کە ئەھى شايىستە پەرسىتنە ئىيۇھ كاfr ئە بن بە خالق ؟ ئەمە ناكىيى ئەمە شىيىتى تو بەرامبەر بە خالق كاfr بى ، ئەمە شىيىتى تو بەرامبەر بە مەخلوق ئىيىندار بىت ، شىيىتى ئەمە تو مەخلوق بېرسىتى بەس خالق نەپەرسىتى ، ئىيۇھ كاfrن بەرامبەر بە خوايى كەوا زەۋى دروست كردوھ لە دوو رۆزدا .

(وَتَجْعَلُونَ لَهُ أَنْدَاداً) ئیوه دین شهريکى بۇ پەيائەكەن ، اللہ تعالیٰ ئیوهی دروست کرد (وَالَّذِي قَدَرَ فَهَدَى) ^۱ هيدايەتىشى دان و بەرnamەدى بۇ دانان وھ قورئانى بۇناردنە خوارەوھ بۆيە ئیوهش لەسەر ئە و قورئان و بەرnamەيە برونى ، كەچى ئیوه ئەچن بەقسەي ئىنسانىكى مەخلوقى لاوازى بى دەسەلاتى ناتەواو و نوقسان ئەكەن دەستورتان بۇ دائەننى و لەسەرى ئەرۇن ئیوهش ؟! چۇن ئەبى شتى وا ! چۇن ئەبى رىبازى ئىنسانەكان ھەلبىزىرن ! وھ چۇن ئەبى مىدوان بېھرسىن ئیوه ! وھ چۇن ئەبى زىندوان بېھرسىن ئیوه !

بەلكو دەبى تەنھائە و خوايى كە (الحى الذى لا يموت الذى هو الخالق).

كەچى ئیوه ئەچن شهريکى بۇ بىيار ئەدەن ! بۆيە گەورەترين تاوان ئەوهىيە كە شهريک بىيار بەھى بۆيە ئاگاداربن ، ئەبى ھەمووتان گوپitan لەوھ بىت ، وھ موسىمانان ھەموويان ئەوه بىزانن ھەركەستىك شهريکىكى بۇ اللہ تعالىٰ بىيار دا ئەوه لەئىمان ئەچىتە دەرەوھ ، بەلكو ئەبىت تەوبە بکات و بگەرىتەوھ وھ ئەگەر تەوبە نەكەت بە ئەبەدى لەجەھەنەمدا ئەسوتىي ئەگەر مالى دونىاي ھەبىت و بىكەت بەصەدەقە و قوربانى و ھەرشتىكى پىيى بکا و بىدا بەعالەم ئەوه ھىچ سودىكى بۆيى نىيە .

چەندەها موشريک ھەبوون لەزەمەنى جاھيلىت دا كە پىغەمبەر(صلى اللہ علیه وسلم) فەرمۇويەتى : ھىچ سودىكى و ئىستفادەيەكى پىيى ناگەيەنى ئەو خىر و صەدقەتە كە كردويەتى چونكە شهريکى بۇ اللہ تعالىٰ بىيار داوه .

اللہ تعالیٰ دەفەرمۇويى (ذِلِكَ رَبُّ الْعَالَمِينَ) ئا ئەو خالقە پەروردگارى جىهانيانە ئەو پەروردگارە ئەبىت بېھرسىرتىت ، وھ ئەوهىيە كەوا دەبىت بەقسە بىرىت نەك ئىنسانەكان و دەستورەكانيان ، نەك خۆمان رابىنن لەجىڭەيەك و دانىشنىن و بلىن خوايە تو عىلاقەت بەئىمە وھ نىيە ئىمە خۆمان ئىشى خۆمان ئەبىن بەرىۋە ، بەداخەوھ ئەمرۇ پەرلەمان ئا ئەوهىيە ، گۈئ ئەدەن بەخوا ؟! گۈئ ئەدەن بەقورئان ؟! گۈئ ئەدەن بەفەرمایشتى اللہ تعالىٰ و پىغەمبەرە كەى (صلى اللہ علیه وسلم)؟!

۱: سورە الأعلى ، آية: ۳:

نه خیّر بـلکو ئەلین : قورئان و حەديث با بچىتە ئەولاؤھ و شوئىيان مزگەوتە كانه گەل چى وـت هـر ئەـوهـيـ لـايـ ئـهـوانـ شـهـعـبـ وـ گـەـلـ خـواـيـهـ وـ تـهـواـوـ (والعياذ بالله)

وَجَعَلَ فِيهَا رَوَاسِيَ مِنْ فُوْقَهَا وَبَارَكَ فِيهَا وَقَدَرَ فِيهَا أَقْوَاتَهَا فِي أَرْبَعَةِ أَيَّامٍ سَوَاءً لِلْسَّائِلِينَ (١٠)

الله تعالى دەھرمۇرىيى : الله تعالى له زەويىدا چى دروست كرد ؟ ! (وَجَعَلَ فِيهَا) له زەويىيە كە بـهـدـوـ روـزـ درـوـسـتـىـ كـرـدـ چـىـ كـرـدـ ؟ .

ئاگاداربن زۆر كەس لەم ئايىتە بـهـهـلـهـ تـىـ دـهـ گـاـ لـهـ ژـمـارـەـ دـرـوـسـتـ بـوـنـىـ رـۆـزـهـ كـانـ بـهـهـلـهـ تـىـ دـهـ گـاتـ
ھـەـتاـوـھـ كـوـ بـيـنـيـوـماـنـھـ لـهـ كـتـيـبـىـداـ وـتـوـيـانـھـ وـ دـهـلـىـنـ : وـالـلـهـ قـورـئـانـھـ لـهـلـىـ تـيـداـيـهـ !! وـالـعـيـاذـ بـالـلـهـ ! ئـەـوـھـ عـهـقـلىـ
تـوـھـلـهـلـىـ تـيـداـيـهـ قـورـئـانـھـلـهـلـىـ تـيـداـيـهـ ، (خـلـقـ الـأـرـضـ فـيـ يـوـمـيـنـ) دـوـاتـرـيـشـ وـتـوـيـهـتـىـ :

كـهـ لـىـ دـهـپـرسـىـنـ هـەـلـهـكـەـيـ چـىـ ؟ وـ چـۆـنـهـ ؟ دـهـلـىـ : لـهـقـورـئـانـ دـهـلـىـتـ : (فـيـ أـرـبـعـةـ أـيـامـ) ئـەـوـھـ بـوـ بـهـ شـهـشـ
(ثـُمـ اـسـتـوـىـ إـلـىـ السـمـاءـ وـهـيـ دـخـانـ فـقـالـ لـهـاـ وـلـلـأـرـضـ اـتـيـاـ طـوـعـاـ اوـ كـرـھـاـ قـالـتـاـ أـتـيـنـاـ طـائـعـيـنـ (١١)
فـقـصـاـهـنـ سـبـعـ سـاـوـاتـ فـيـ يـوـمـيـنـ) دـوـيـتـرـيـشـ ئـەـوـھـ بـوـوـھـ دـهـشـتـ ! ئـىـ لـهـلـايـھـ كـيـتـرـيـشـداـ دـهـلـىـتـ : بـهـشـشـ
رـۆـزـ درـوـسـتـىـ كـرـدـوـھـ ! كـهـ چـىـ حـىـسـابـ ئـەـكـەـيـتـ دـهـبـيـتـھـ دـهـشـتـ ؟ !

بـهـداـخـهـوـ نـايـتـ لـهـ ئـايـتـ كـهـ تـىـ بـگـاتـ باـزاـنـيـنـ ئـايـتـ كـهـ چـۆـنـهـ لـىـ وـرـدـ بـيـنـوـھـ :

الله تعالى كـهـ يـهـ كـەـمـ شـتـ درـوـسـتـىـ كـرـدـ زـەـوـىـ درـوـسـتـ كـرـدـ بـهـ دـوـوـ روـزـ تـهـ بـعـهـنـ ئـاـگـادـارـبـنـ اللهـ تـعـالـىـ
دـهـتوـانـىـ بـهـ كـنـ فيـكونـيـكـ درـوـسـتـىـ بـكـاتـ ، بـهـسـ حـىـكـمـتـىـ هـەـيـهـ لـهـوـدـاـ كـهـ بـهـشـشـ رـۆـزـ ئـەـرـزـ وـ ئـاسـمـانـىـ
درـوـسـتـ كـرـدـوـھـ ، هـەـنـدىـكـ لـهـ ئـەـھـلـىـ عـيـلـمـ دـهـلـىـنـ : پـيـمانـ نـيـشـانـ ئـەـداـ ئـەـوـ شـتـانـھـىـ كـهـ پـيـوـيـسـتـهـ لـىـيـ ئـيـنـسانـ
ئـقـانـىـ تـيـداـ بـكـاتـ وـھـرـىـكـ وـپـيـكـىـ تـيـداـ بـكـاـ ئـەـوـھـ پـهـلـىـ تـيـداـ مـەـكـەـنـ بـهـوـھـىـ بـهـھـلـهـشـبـىـيـ كـارـىـ تـيـداـ بـكـەـنـ
ئـەـوـھـ بـهـئـيـقـانـ وـ نـەـرـمـ وـ نـيـانـىـ وـ بـهـرـىـكـ وـپـيـكـىـ وـ لـهـسـرـخـوـيـ كـارـهـ كـانـ بـكـەـنـ وـ شـتـهـ كـانـ درـوـسـتـ بـكـەـنـ
ھـەـنـدىـكـ لـهـزاـنـايـانـ ئـەـوـ حـىـكـمـتـهـ مـانـ بـوـ باـسـ دـهـ كـاـ ، وـھـلـهـ وـ حـىـكـمـتـ لـهـلـايـ اللهـ تـعـالـىـ ئـيـمـهـ نـازـانـيـنـ

حیکمەتی ئەو چىھ بەلام دلنياين لەوهى كەوا بەبىن حىكىمەت نىھ چونكە ئەى توانى بەكەن فيكونىك ئەرز و ئاسمان دروست بکات .

ئىنجا سەير بکەن ئەرز و زهۋى لە دوو رۆزدا دروست كرد ، كەواتە يەكەم جار زهۋى دروست كرد بەدوو رۆز ، پاشان (وَجَعَلَ فِيهَا رَوَاسِيَ مِنْ قَوْقَهَا) (رواسى) شاخە ، شاخە كانى دروست كرد لەسەر زەمين ، تەبعەن بۇ ئەم چىيانەى دروست كرد هەتاوهە كۆ زهۋىي مەلا و بەملادا نەكەۋىي تاوهە كۆ لەمپەربى خۆبىي رابگۈرىي ، (وَبَارَكَ فِيهَا) بەرەكەتى خستە ناوىبىي ، واتا اللە تعالى رزق و رۆزى ناردە ناو زهۋىي ، (وَقَدَرَ فِيهَا أَقْوَاتَهَا) اللە تعالى ئەو خواردن و خواردەمنىھى كە بۇ سەر زهۋىي پىيويستە اللە تعالى دروستى كرد تىدا ، ئەمانەى لەچەنىكدا دروست كرد ؟ ! (فِي أَرْبَعَةِ أَيَّامٍ) زانايانى تەفسىر ئەلىن :

(فى تمام أربعه أىام) يانى بەدووه كەي پىشەوه لەگەل ئەمەش بۇو بەدوو ئەوه بۇو چوار ، يانى بەدوو رۆز ھەمووى كرد ، يانى بەدوو رۆز ئەرزى دروست كرد وە بە دوور رۆز شاخە كان و بەرەكەتى خستە سەر زهۋىي وە ئەقوات و بەرو بومەكانى لەسەر زهۋى دانا ، ھەمووى بۇو بە چوار تەواو (فِي أَرْبَعَةِ أَيَّامٍ).

(سَوَاءٌ لِلْسَّائِلِينَ) (سواء) يانى بېرى زىادە و نوقسان ، بەچوار رۆز (لِلْسَّائِلِينَ) بۇ كەسىك كەوا بېرسىي كەوا ئەرز چۇن دروست بۇو ئەوه پىيى دەلى : بەچوار رۆز دروست بۇو ، بەدوو رۆز ئەرزە كەي دروست كرد وە بەدوو رۆزىش ئەوهى كە لەسەرەي دروست كرد اللە تعالى .

ثُمَّ اسْتَوَى إِلَى السَّمَاءِ وَهِيَ دُخَانٌ فَقَالَ لَهَا وَلِلأَرْضِ ائْتِيَا طَوْعًا أَوْ كَرْهًا قَاتَنَا أَتَيْنَا طَائِعَيْنَ (١١)

اللە تعالى دەفەرمۇرىيى : (ثُمَّ اسْتَوَى إِلَى السَّمَاءِ) اللە تعالى رووى كرده ئاسمان (وَهِيَ دُخَانٌ) يانى دووكەل و تارىكايى ، (فَقَالَ لَهَا وَلِلأَرْضِ) بە ئاسمان و زەمينى وت ، (وَلِلأَرْضِ ائْتِيَا طَوْعًا أَوْ كَرْهًا) جوابىم بەدەنەوە خۆشى تان بى يان ناخوشى ئىيۇھ لەئىر فەرمانى مندا بن ، ئەگەر بىته وىيى و نەتە وىيى وەك دەلىن دەبىي وابى ، وبال فعل ئەبى وابى .

ئیمە سەیرى ھەموو خلق بکەین لەبەر دەستى الله تعالى دا وايە يان وانىھ ؟! يانى ئەگەر الله تعالى بەشەيطان بلى ياخود بەغەيرى شەيطان بە ئىماندار يان بە كافريك بەھەركەسىك بەلەھەزەيەك يېنى بلى دەبىت وابى وادەبى يان نا ؟! وائەبىت كەس ناتوانى مەشىئەت و ئىرادەت لەسەر الله تعالى وە بىت ، بەلام ئەمان و تيان (فَالَّا أَتَيْنَا طَائِعِينَ) بەو پەرىي ملکەچىھەوھ ياشى ئىمە فەرمانە كانت جى بەجى ئەكەين .

فَقَضَاهُنَّ سَبْعَ سَمَاوَاتٍ فِي يَوْمَيْنِ وَأَوْحَىٰ فِي كُلِّ سَمَاءٍ أَمْرَهَا ۝ وَزَيَّنَ السَّمَاءَ الدُّنْيَا بِمَصَابِيحَ وَحِفْظًا ۝
ذِلِّكَ تَقْدِيرُ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ (۱۲)

الله تعالى دەفەرمۇرى : (فَقَضَاهُنَّ سَبْعَ سَمَاوَاتٍ) الله تعالى لى بۈويھەوھ لەدروست بونى ئاسماھە كان بە حەوت ئاسماھەن ، الله تعالى حەوت ئاسماھەن دروست كرد (فِي يَوْمَيْنِ) لەدوو رۆژدا ئەھەو بولەش رۆژ (وَأَوْحَىٰ فِي كُلِّ سَمَاءٍ أَمْرَهَا ۝) واتا : الله تعالى نىگا و وەھى كرد و فەرمانى دا بە هەرئاسماھىك كەوا چى تىدا بىرىي وە چى تىدا نە كىرت ، (وَزَيَّنَ السَّمَاءَ الدُّنْيَا بِمَصَابِيحَ وَحِفْظًا ۝) ئاسماھە دۇنياشماھەن واتا ئەھەن ئاسماھەن كە لەئىمە نزىكە الله تعالى رازاندىھەوھ بەھەستىرە و بەھەستىرە و كەواكىباھەن كەوا ئەدرەوشىئەنەوھ وە ئاسماھەن پىي رازاندەوھ ھەروھە (وَحِفْظًا ۝) واتا كەدى بە پاراستن لە شەيطانانە كەوا ئەيانەۋىي بچىن بۇ ئاسماھە خەبەر لەلائى مەلائىكەن ئاسماھەن بىزىن و بىكەن بەگۇنىي جادووگەراندا ، جاران ئەيان تووانى كە پىغەمبەر محمد (صلى الله عليه وسلم) هات لە ئاسماھەن ئىتر حەرەسىكى شەدىدى لەسەر دانرا نەياندەتووانى بەرز بىنەوھ بەرز بىيونايەتەوھ ئەھەن الله تعالى بەھۆيى مەلائىكەوھ ئاگىرى تى ئەگرتىن ، (ذِلِّكَ تَقْدِيرُ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ) الله تعالى بەم شىۋەيەن بەدېيى ھىنناوھ ، ئەھەن خوايىھى كە عەزىز و بالا دەستە وە كەس ناتوانى زال بىت بەسەرىدا وە زانايە بەھەموو شىك .

إِنْ كَثِيرٌ دَفَهَ رَمُوْيَّ:

(﴿ قُلْ أَنِّيْكُمْ لَتَكْفُرُونَ بِالَّذِي خَلَقَ الْأَرْضَ فِي يَوْمَيْنِ وَتَجْعَلُونَ لَهُ أَنْدَادًا ۚ ذُلِّكَ رَبُّ الْعَالَمِينَ ﴾ ۹)

(هذا إنكار من الله على المشركين)ئهها (﴿ قُلْ أَنِّيْكُمْ لَتَكْفُرُونَ ﴾)ئمه ئينکاری کردنی خوایه له بهرام بهر موشريكه کان که پییان ئهلى (الذین عبدوا معه غيره) که له گهله تعالی دا که سانیتر ئه په رستن ، (وهو الخالق لکل شيء) چون ئه بیئ شیوه وابکه ن له کاتیکدا که ئه و خالقی هه ممو شتیکه به لکو ده بیئ ئیوه ئه و بپه رستن ، (القاھر لکل شيء) به سه ره هه ممو شتیکدا زاله الله تعالی ، (المقدّر لکل شيء) وه هه ممو شتیکی خلق کردوه و ته قدری هه ممو شتیکی کردوه . که سیتر هه یه وای کرد بیت ؟ نه خییر ، که واته هیچ که سیکیتر جگه له الله تعالی شایسته په رستن نیه .

که واته با ئیمه بهم شیوه یه با حیوار بکهین له گهله ئه و که سانه دا که رامان ده کیشن که وا به قسه یان بکهین ، که وا ئه لین : ئه بیئ قسه ییمه له سه ره سه ره بیت ! ئیمه ش ئه لین : تو ئیمه دروست کردوه ؟ ! ئه گهر تو ئیمه ش دروست کردوه با بت په رستین ئه گهر تو ئیمه دروست نه کردوه تو ش دروست کراوی وه کو ئیمه تو شایسته په رستن نیت ، خو ئه گهر ئیمه تو بپه رستین ئه وه ئوکاته ئیمه موشريك ئه بین ئه وه تو ش بویت به طاغوت ..

هه ر که سیک بانگه وازی بکات بو ئه وه بپه رستیت و به قسه بکریئ لە گەھیرى فەرمانە کانى الله تعالی ئه وه يە كىكە لە طاغوتە کان ، چونكە تەجاوەزى حدى خۆى کردوه ، که واته گومانت نه بیت له و که سه ی کە بیت ئه لین : شتیک بکە کە الله تعالی فەرمانى لە سەرى نه کردېي و پىچەوانەي فەرمانى الله تعالی بیت ئه وه ئه و کە سه طاغوتە ، وه طاغوت زۆرن وه لە سەررووي هەموويانە و شەيطان چونكە ئه و به بەردە وامى پییان دەلى ئه وشته بکە کە الله تعالی فەرمانى داوه که وا نە يکەيت ، وه بکە مجار بە ئادەم و دايىمان حەوايى وت له دارە بخۇ الله تعالى پییان دەلى مە خۇ ! کە چى شەيطان ئه لىن : بخۇ ئه وه سەرکرده و سەرەگەورەي طاغوتە کانه .

وھ پاشان شەيطانىيە کان لەھەر تىرە و ھۆزىيک بن لەھەر جۆرە رېڭا و رېبازىيک بن ئه وھي ئىستىجا به بو بەرناھەي الله تعالى نە كات ئه وھ ئه و کە سه طاغوتە .

جا ئه وانه شایسته‌ی په رستن نین ، بُویه الله تعالیٰ ئىنكاريان لى ده کات .

الله تعالیٰ ده فه رموویی : (قُلْ أَنَّكُمْ لَتَكْفُرُونَ بِالَّذِي خَلَقَ الْأَرْضَ فِي يَوْمَيْنِ وَتَجْعَلُونَ لَهُ أَنْدَادًا ۚ) ^۱ ای :

نظراً وأمثالاً تعبدونها معه) ئه چن وه کو خوا کە سانیک دائئنین وه ئه يخنه مە نزیله‌ی الله تعالیٰ وه بُو به قسە کردن و بُو په رستن !؟ نایت وابکەن ، (ذُلِكَ رَبُّ الْعَالَمِينَ) ئه وھی کە خالقی ئه وھر ز و ئاسما‌نیه ئه وھیه کە شایسته‌یه بپه رسريی ، (أَيْ : الْخَالِقُ لِلْأَشْيَاءِ هُوَ رَبُّ الْعَالَمِينَ كُلَّهُمْ .) خالقی هە موو ئه وشتانه ئه وھ په روهر دگاری جيھاتانه ئه وھ کە دەبى بپه رسريی .

إبن كثير ده فه رموویی : (وَهَذَا الْمَكَانُ فِيهِ تَفْصِيلٌ لِّقَوْلِهِ تَعَالَى) ئەم شوینه و ئەم ئايەتە ئىستا کە الله تعالیٰ باسى ده کات بەيان و روونکردنە وھي بُو ئه و ئايە تانه‌ی کە بە کورتى الله تعالیٰ فه رموویه‌تى : (خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ^۱) لئايەتە کانت ردا الله تعالیٰ ده فه رموویی : ئەر ز و ئاسما‌نی کانى بە شەش رۆژدا دروست کرد ، جا لىرەدا تەفصیل بە وھ ئەدا کە وا شەش رۆژه کە چۆنە .

(فصل هاھنا) يانى (بيانا) يانى الله تعالیٰ بەيانى کرد و رۆشنى کرده‌وه و شى کرده‌وه چۈن کەوا بە شەش رۆژ دروستى کرد (ما يختص بالأرض مما اختص بالسماء) ئه وھي کە پە يوهسته بە زەھرى وھ ئە وھشى کە پە يوهسته بە ئاسماان کە چۈن الله تعالیٰ دروستى کرد ، (فذكر أنه خلق الأرض أولاً؛ لأنها كالأساس) يە كە مجار باسى ئەر زى بُو کردىن فه رمووى : ئەر زى دروست کرد وھ کو ئەسas و بناغە ، (والاصل أن يبدأ بالأساس) دائىمەن لە بىنا کردىدا دەبىت بناغە دروست بکرىي ، (ثم بعده بالسقف) دواى ئە و سەقە کەھى کە ئاسما‌نی کانه ، بُویه لە پېشدا زەھرى دروست ده کات پاشان ئاسما‌نی کان دروست ده کات .

ھە روه کو الله تعالیٰ ده فه رموویی : (كما قال : هُوَ الَّذِي خَلَقَ لَكُمْ مَا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا ثُمَّ اسْتَوَى إِلَى السَّمَاءِ فَسَوَّاهُنَّ سَبْعَ سَمَاوَاتٍ^۲) ^۲ الله تعالیٰ هە رچى لە ناو زەھويدا يە بُو ئىيە دروست کردوه ، تە بعەن کە ئەلىت بُو ئىيمە دروست کردوه يانى بُو ئىيمە تسخیر کردوه ، بُو ئىيمە خەلق کردوه تە بعەن ئە وشتانه نە بىت کەوا حەرامە ، نایت تو ئەم ئايەتە بکەيتە دەليل لە سەر ئە وھي کەوا هە موو شتىك

۱: سوره الأعراف ، آية : ۵۴

۲: سوره البقرة ، آية : ۲۹

حه لاله بوقتئه مه نه خیز ئه وهی که حه رامه ئه وه حه رامه ، به لام ئه صل له شته کاندا حه لالیته ، (ش^م
استویٰ إِلَى السَّمَاءِ) دواتر الله تعالى که رووی کرده ئاسمان (فَسَوَاهُنَّ سَبْعَ سَمَاوَاتٍ^۱) کردنی به حه وت
ئاسمان .

إِنْ كَثِيرٌ دَفَهَ رَمُوعِيٌّ : (فَأَمَا قَوْلُهُ : أَنَّتُمْ أَشَدُّ حَلْقًا أَمِ السَّمَاءُ بَنَاهَا (۲۷) رَفَعَ سَمْكَهَا فَسَوَاهَا (۲۸)
وَأَغْطَشَ لَيْلَهَا وَأَخْرَجَ ضُحَاهَا (۲۹) وَالْأَرْضَ بَعْدَ ذَلِكَ دَحَاهَا (۳۰) أَخْرَجَ مِنْهَا مَاءَهَا وَمَرْعَاهَا (۳۱)
وَالْجِبَالَ أَرْسَاهَا (۳۲) مَتَاعًا لَكُمْ وَلَا نَعَامِكُمْ (۳۳) .^۱

به لام له وانه يه کيک بیت یيشکالي بوق دروست بیت بلیت : ئهی با سهيری ئه م ئايه تانه بکهین که الله
تعالی تیدا ده فه رمooیی : (أَنَّتُمْ أَشَدُّ حَلْقًا أَمِ السَّمَاءُ بَنَاهَا) ئایا زيندوو کردنی وهی ئیوه له دوای
مردنتان ئه وندنده گرانه ! وه ئه گهر گران بی ئه وه دروست کردنی ئاسمانه کان زور گرانتریکه له وهی ئیوه
وای بوق ده چن له زيندوو کردنی وهی ئیوه ، يانی ئیوه که ئه لین : ئیمه زيندوو نابینه وه چون وايه ئه
قسه يه بـلـکـو زـينـدوـو کـرـدـنـهـوـهـتـانـ زـورـ زـورـ ئـاسـانـهـ ، توـیـ ئـيـسـانـيـكـ درـوـسـتـ کـراـوـیـ دـوـاـتـرـیـشـ
ده مرـیـنـیـتـ وـهـ دـوـاـتـرـیـشـ زـينـدوـوـ وـهـ کـرـیـتـهـ وـهـ ئـهـ مـهـ بـهـ رـامـبـهـ بـهـ درـوـسـتـ کـرـدـنـیـ ئـهـ مـهـ مـوـ مـهـ لـهـ کـوـتـهـیـ
الله تعالى کامیان گه وره تریکه ؟ ! حه تمهن مه له کوت و ئاسمانه کان که هيچيشيان گران نیه له سهـرـ اللهـ
تعالی (أَنَّتُمْ أَشَدُّ حَلْقًا أَمِ السَّمَاءُ بَنَاهَا) ئه و ئاسمانه بینا کرد .

چی لی کرد (رَفَعَ سَمْكَهَا فَسَوَاهَا) الله تعالى قهواره کهی بـهـرـزـ کـرـدـهـ وـهـ بـلـنـدـیـ کـرـدـهـ وـهـ اللهـ تعـالـیـ
دروـستـیـ کـرـدـ بـهـمـ شـیـواـزـهـ بـهـ حـهـ وـتـ ئـاسـمـانـ (وَأَغْطَشَ لَيْلَهَا وَأَخْرَجَ ضُحَاهَا) سـهـيـرـیـ بـکـهـ لـهـ پـیـشـداـ باـسـیـ
ئـاسـمـانـ دـهـ کـاتـ (رَفَعَ سَمْكَهَا فَسَوَاهَا (۲۸) وَأَغْطَشَ لَيْلَهَا وَأَخْرَجَ ضُحَاهَا) شـهـوـهـ کـهـ تـارـیـکـ کـرـدـ وـهـ
رـوـزـهـ کـهـشـیـ روـونـاـکـ کـرـدـ ، (وَالْأَرْضَ بَعْدَ ذَلِكَ دَحَاهَا) لـهـ دـوـایـ ئـهـ وـهـ ئـینـجاـ زـهـوـیـیـ (دـحـاهـاـ) يـانـیـ چـیـ ؟
خـوـیـ خـوـیـ تـهـ فـسـیـرـ ئـهـ کـاتـهـ وـهـ (أَخْرَجَ مِنْهَا مَاءَهَا وَمَرْعَاهَا) (دـحـاهـاـ) يـانـیـ : ئـهـ وـهـ پـیدـاوـیـسـتـیـانـهـیـ کـهـ
پـیـوـیـسـتـ بوـوـ لـهـ سـهـرـ زـهـوـیـ ئـهـ وـهـ زـهـوـیـ رـاخـسـتـ وـ پـیدـاوـیـسـتـیـهـ کـانـیـ لـهـ سـهـرـ درـوـسـتـ کـرـدـ ، ئـاوـیـ لـیـ
دهـ رـهـیـنـاـ وـهـ هـهـ رـوـهـهـاـ ئـهـ وـهـ نـهـ بـاتـاـتـهـیـ کـهـ لـهـ سـهـرـ زـهـوـیـ ئـهـ روـیـتـ ئـهـ وـهـ گـثـوـ گـیـ وـ دـارـ وـ درـختـانـهـ ، (وَالْجِبَالـ

۱: سوره النازعات .

تفسیر سوره (غافر)

أَرْسَاهَا) وہ شاخه کانی دامہ زراند له سه ریدا (مَتَاعًا لَكُمْ وَلَا نَعَمْكُمْ) ئەمە بۇ ئەوهى ئیوھ لە سەری بىزىن بۆ خۆتان وە هەروهە باو حەيوانە کانتان اللہ تبارک و تعالی ئەم رزق و رۆزىيە دانا .

لەم ئایە تەدا چىمان بەر چاو كەوت ؟

(وَالْأَرْضَ بَعْدَ ذَلِكَ) بەلام (دَحَاهَا) وریا بن .

إِنَّ كَثِيرَ دَفَهَ رَمُوْيَّ : (فَفِي هَذِهِ الْآيَةِ أَنَّ دَحِيَ الْأَرْضَ كَانَ بَعْدَ خَلْقِ السَّمَاءِ) دَحِيٌّ : وَاتَّا رَاحْسَتَنِي زَهْوِيَ لَهْدَوَى دروست کردنی ئاسماں بۇوھ کەچى ئایە تەکانى پېشىۋو فەرمۇويان : يە كەمچار زەھى دروست کرد ئىنجا ئاسمانى دروست کرد ، (فَالدَّحِيُّ هُوَ مَفْسُرُ بِقُولِهِ : أَخْرَجَ مِنْهَا مَاءَهَا وَمَرْعَاهَا)^۱ ئەلیت : ئەگەر سەيرى دھى بىكەين مانايى چى دەگەينى ؟ خۆبى تەفسىر ئەكادە وە لە قورئاندا تەفسىرى دەكادە وە كە اللە تعالى دەفەرمۇويى : (أَخْرَجَ مِنْهَا مَاءَهَا وَمَرْعَاهَا) وَاتَّا اللَّهُ تَعَالَى زَهْمِيْنِي را خاست پاشان ئاوى تىدا دەرهىپا و نەباتاتى تىدا روواند ، (وَكَانَ هَذَا بَعْدَ خَلْقِ السَّمَاءِ) ئەمە لە دوای دروست بونى ئاسمانى ، (فَأَمَّا خَلْقُ الْأَرْضِ فَقَبْلُ خَلْقِ السَّمَاءِ بِالنَّصْ) بەلام ئەو نەصە ئىستا خۆيىندمانە وە لە سورەتى فصلت بە نەصى ئایە تە كە دەلى : زەمین لە پېش ئاسمانى وە دروست بۇوھ ، (وَبِهِذَا أَجَابَ ابْنَ عَبَّاسَ فِيمَا ذُكِرَ الْبَخَارِيُّ عِنْدَ تَفْسِيرِ هَذِهِ الْآيَةِ مِنْ صَحِيحِهِ) بەم شىيوه يە إِنْ عَهْبَاسْ وَلَامِي كەسىك دەداتە وە كەوا دىيەت پرسىيار لە إِنْ عَهْبَاسْ دەكا و دەلیت : لَيْمَ تَيْكَ ئەچى بە راستى هەندىك ئایەت هە يە تىيى ناگەم وە لَيْمَ شَيْوَاهُو، لە ئایە تىك دەلیت : زَهْوِيَ لَهْدَوَى ئاسمانى دروست بۇوھ کەچى لەلا يە كىيتردا دەفەرمۇويى : زَهْوِيَ لَهْپَيْشَ ئاسمانى دروست بۇوھ ؟

إِنْ عَهْبَاسْ بِهِمْ شَيْوَهُي بُو تەفسىر كرد :

ئەلیت : وَتَوْيِهَتِي : ئەمە دھى يە ئەمەيان بە مانايى دروست بۇونى زَهْوِيَ نِيَه بە لِكُو بە مانايى ئەوهى كە ئەوشتانە لە سەر دروست کرد ، يانى زَهْوِيَ دروست کرد وە ئاسمانى کانى دروست کرد ئىنجا هاتە وە بُو

۱: سورە النازعات ، آیە : ۳۱

تفسیر سوره (غافر)

زهوي ئاو و نهباتاتى تىدا دروست كرد ئەمە مانا كە يەتى ، ئەلى ئەمە لە بۇخارىدا هاتووه بە صەھىھى كە وەلامى كە سېكىدا وەته وە . (فإنه قال

وقال المنهال ، عن سعيد بن جبیر قال : قال رجل لابن عباس) ابن كثیر دە فەرمۇيى : المنهال دە فەرمۇيى : لە سەعىدى كورى جوپىر(كە فەرمۇيەتى : پىباۋىڭ بە إبن عەباسى (پەزىز و پەممەتى الله تعالى لى بىت) فەرمۇو : (إني أجد في القرآن أشياء تختلف علي) من لە قورئاندا ھەندىيڭ شتم بە رچاۋ ئە كە وېت لىيم تىيك ئەچى كە ئەنە هو ئىشکالىم بۆ دروست دەبى لييان ، ھەركە سېيىك ئەگەر سەبىرى قورئانى كە ئىشکالى بۆ دروست بۇو ئە و ئىشکالە لە خۆيەتى و لە قورئانە كە دا نىيە وەك لەم كە سەدا دروست دەبى ،

(قال : فَلَا أَنْسَابَ بَيْنَهُمْ يَوْمَئِذٍ وَلَا يَتَسَاءَلُونَ^۱) ئەلى : من ئەبىنم لە قورئاندا دە فەرمۇيى : لە رۆزى قيامە تدا چى نىيە ؟ ئەمە باوکە و ئەمە كورە و ئەمە عەشيرەتە ئەم شتە نىيە ئەمە ناخوا و ئەمە نىيە كە سە ئەمە نابىيەتى وە (وَلَا يَتَسَاءَلُونَ) كە سېش پرسىار لە كەس ناكا ، لەم ئايەتەدا وادەلتىت ، كەچى سەبى دە كەين لە ئايەتىكىتىدا الله تعالى دە فەرمۇيى : (وَأَقْبَلَ بَعْضُهُمْ عَلَىٰ بَعْضٍ يَتَسَاءَلُونَ^۲) بە هەشتىيە كان روو ئە كەن يە كىتىرى وە پرسىار لە يە كىتىرى ئە كەن وە لە نىعەتى بەھەشت دان باسى ئە وە ئە كەن كە الله تعالى چۆن يارمەتى داون وە چى لى كردوون ، ئەلى : ئەى ئە وە نىيە لە ئايەتى يە كە مدا دە فەرمۇيى : (وَلَا يَتَسَاءَلُونَ) لەم ئايەتە تىرىشدا دە فەرمۇى : (يَتَسَاءَلُونَ) يانى تەعاروضىيڭ دروست بۇوە لە عەقلى مندا ؟

ياخود الله تعالى لە ئايەتىكىتىدا دە فەرمۇيى : (وَلَا يَكْتُمُونَ اللَّهَ حَدِيثًا)^۳ لە رۆزى قيامەت موجرىيە كان ناتوانن ھىچ شتىيڭ لە الله تعالى دا بشارنە وە ، كەچى لە ئايەتىكىتىدا الله تعالى دە فەرمۇيى : (وَاللَّهُ

۱: سورة المؤمنون ، آية ۱۰۱.

۲: سورة الطور ، آية ۲۵.

۳: سورة النساء ، آية ۴۲.

تفسیر سورة (غافر)

ربَّنَا مَا كُنَّا مُشْرِكِينَ^۱ موشیکمان هه یه له رؤژی قیامه تدا به الله تعالی ده فه رمومی : والله ی من موشیک نه بوم ، یانی شیرکه که ی شاریته وله الله تعالی ، واضحه قسه که ی کابرا چونه ؟

(فقد كتموا في هذه الآية ؟) لهم ئایه تهدا شیرکه که یان شارده وله الله تعالی ، موشیکن که چی ده لین موشیک نین ؟

(وقال : أَمِ السَّمَاءُ بَنَاهَا)^۲ فه رمومی : ئهم ئایه ته شمان هه یه که الله تعالی ده فه رمومی : زیندوو بونه وهی ئیوه قورستیکه یان ئه و ئاسمانه که ئه گهر قورس بیت له لای الله تعالی وھ ھیچیان قورس نیه ، (إلى قوله :)ھه تاوه کو گھیشتہ ئایه تی (وَالْأَرْضَ بَعْدَ ذَلِكَ دَحَاهَا)^۳ وا تیگه یشت که ئه مه له گھل دروست کردنی زه مینیه تی لی تیکچوو نه یزانی که دھی غهیری دروست کردنه ، (فذكر خلق السماء قبل [خلق الأرض) فه رمومی : ئایه ته که باسی دروست بونی ئاسمان ده کا پیش دروست بونی زه وی که چی له ئایه ته که یتردا ده فه رمومی : زه وی دروست بووه ئینجا ئاسمان دروست بونوو ، (ثم قال : قُلْ أَنِّيْكُمْ لَتَكْفُرُونَ بِالَّذِي خَلَقَ الْأَرْضَ فِي يَوْمَيْنِ) (إلى قوله : طَائِعِينَ)^۴ فذکر فی هذه خلق الأرض قبل خلق السماء ؟) دواتر ئهم ئایه ته خویند و که و تی : ئه و تا الله تعالی ده فه رمومی : زه وی دروست کرد وه له دوو روژدا ئایه ته کانی هه مو خویند و تاوه کو گھیشتہ ئه و جیگایه که الله تعالی ده فه رمومی : دواتر ئاسمانی دروست کرد وه ؟

(فذكر فی هذه خلق الأرض قبل خلق السماء ؟) ئهم ئایه تهی سوره تی فصلت ده لیت : زه وی دروست بووه ئینجا ئاسمان دروست بووه ؟

(وقال : وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَّحِيمًا)^۵ ئه وھ ھیشتا که سه که ئیشکالی ماوه ھیشتا پرسیار ده کا ، ئه لیت : و تی الله تعابی چیه ؟ (وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَّحِيمًا) کان : چی یه ؟ یانی له رابردوودا الله تعالی وابووه ئهم و تیگه یشتووه که له رابردوودا الله تعالی غفور و ره حیم بووه یانی ئیستا غفور و ره حیم نیه ، ئه ها زور جار

۱: سورة الأنعام ، آية : ۲۳.

۲: سورة النازعات ، آية : ۲۷.

۳: سورة النازعات ، آية : ۳۰.

۴: سورة فصلت .

۵: سورة النساء ، آية : ۹۶.

ئەوترىيى كارەكت بۇو بە خەبرى كانە ، يانى ئەو تىپەرى و رۆيىشت شتىك بۇو و كۆتاپىي هات ، (عَزِيزاً حَكِيمًا) ^١ (سَمِيعًا بَصِيرًا) ^٢ يانى اللّه تعالى وابوه و عەزىز بۇو و حەكىم بۇو و صەمیع بۇو و بەصىر بۇو
يانى كاتى خۆبىي وابووه ئىستا وانىيە ، (فَكَانَهُ كَانَ ثُمَّ مَضَى). ئەم شتە وابووه و دواتر وانەماوه ؟

(قال - يعني ابن عباس) دەفرەرمۇيى : يانى ابن عەباس (رەزا و پەممەتى اللّه تعالى لى بىت)
دەفرەرمۇيى و وەلامى ئەم پرسىيارانە ئەداتەوە ، تەبعەن ئەمە بۆخۆبىي لهخويىدا كە ئەن كىشىر ئەمەمان
بۇنەقل ئەكەت ئەمە عىلىمىك و هەندىك لەزانايىان رەممەتى اللّه تعالى يان لى بىت كىتابىيان لەسەر
دانواھ ، ئىمامى شنقطى لهئاخىرى كىتابە كەيدا لە (أضواء البيان) دا چەند ئايەتىكى هيئناۋە كە لەلای تو
واھەست دەكەي تەعارض ھەيە بەلام تەعارض نىيە و ھەمۈيت بۆ حەل دەكەت ، ئەمە
مەمۇجۇھەيەك ئايەت بۇون بەلام شىخ شنقطى لەسەرەتاي قورئانەوە بەتەرتىبىي مىصحەفەوە چەنىكى
ھېنابىت و بەرچاۋى كەوتېت كە لەلای خوينەرى قورئان وا ھەست دەكە كە تەعارض ھەيە
لەئايەتە كاندا ئەو شىيخ بەریزە وەلاميان ئەداتەوە و ئەلېت : تەعارض نىيە بەلكو لەلای تو خەلەل
ھەيە ، بۆيە ھەركەسىك و تى ئەو تەناقۇض لەقورئاندا ھەيە ئەو وەلامى بىدەوە بلى تەناقۇض لەقورئاندا
نىيە بەلكو لهخوتدا ھەيە لەم كىتابەشدا ئەو شىيخ يارمەتىت ئەدا بۆ وەلام دانەوە وەكۆ چۆن ئەن
عەباس (پەزاو پەممەتى اللّه تعالى لى بىت) يارمەتى ئەم پياوهى دا كە ئىشكالى ھەبو و تىيى گەياند كە
ھەلە لەئايەتە كان تىيگەيشتبۇو ، ئىنجا با بىزائىن وەلامە كانى ئەن عەباس چىھە !!

ئەن عەباس فەرمۇيى : (فَلَا أَنْسَابَ بَيْنَهُمْ يَوْمَئِذٍ وَلَا يَتَسَاءَلُونَ) ^٣ (في النفحۃ الأولى) و تى ئەو كاتەي
كە كەس ناپېزىتە سەر كەس و پرسىyar لەيە كىترى بکات وە نەصەب و دايىك و باوک نەماوه ئەو
لەنەفخەي يەكەمدايە ، وە دوو نەفخەمان ھەيە ، كاتى نەفخەي صور دەكىرىت بە كەرەنادا وە لە كەمجان

١: سورە النساء ، آية : ٥٦

٢: سورە النساء ، آية : ٥٨

٣: سورە المؤمنون ، آية : ١٠١

و دووه‌هه‌مجار دا يه که مجار دونيا ویران ده بیت و دووه‌هه جار الله تعالی خه‌لک زيندوو ئه کاته‌وه ، و تى له يه که مدا بهم شیوه‌یه ، (ثم ینفح في الصور : **فَصَعِقَ مَنْ فِي السَّمَاوَاتِ وَمَنْ فِي الْأَرْضِ إِلَّا مَنْ شَاءَ اللَّهُ**^۱) فلا أنساب بينهم عند ذلك ولا يتتساءلون) ئا لیره‌دا نه سب لیره‌دا ناميئى ، (ثم في النفحه الأخرى) دواتر كه نه فخه دووه‌هه ليلى ئه درى و خه‌لکيتر دا ئه مه زريئن (**وَأَقْبَلَ بَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضٍ يَتَسَاءَلُونَ**)^۲ ئه مه باسيكه له دواى نه فخه دووه‌هه مه و يه ، كه واته ئه بى بزانى ئه مه له شويئيک‌دا يه ئه ويتريش له شويئيک‌كيتردا يه هېچ ته عاروضيک له نيوانياندا نيه .

(وَأَمَّا قَوْلُهُ : **وَاللَّهِ رَبُّنَا مَا كُنَّا مُشْرِكِينَ**)^۳ (**وَلَا يَكْتُمُونَ اللَّهَ حَدِيثًا**)^۴ تقدیت و دهليت : موشريکه کان سويئيک‌يان خوارد به الله تعالی که وا ئه وان موشريک نه بون ، ئه مه يان شارده‌وه و موشريکيکش بون ، که چى له ئايته کيتردا ده فه رموويي : (**وَلَا يَكْتُمُونَ اللَّهَ حَدِيثًا**)^۵ ناتوانن هېچ شتيك له الله تعالی بشارنه‌وه . بازانيين ماناکه‌ي چيه ؟

إبن عباس ده فه رموويي : (إِنَّ اللَّهَ يَغْفِرُ لِأَهْلِ الْإِحْلَاصِ ذُنُوبَهُمْ) الله تعالی له ئه هلى ئيخلاص خوش ده بیت له رۆزى قيامه‌تدا له گوناھه کانى ، يانى له موشريک خوش نابیت ، ئاگاداربن بزانه شيرك چ تاوانىيکى گه ورديه ، بهس له ئه هلى ئيخلاص ئه و هى (أَخْلَاصُ عِبَادَتِهِ اللَّهُ) عه مه له که‌ي پوخته کرده‌وه بۆ الله تعالی به بى شيرك و رiae و به بى هېچ جۆره شيركىك ئه و هى ئه و كسه الله تعالی ليلى خوش ده بیت ، کاتيک که ئه مان سه ير ئه کهن ، (فَقَالَ الْمُشْرِكُونَ) موشريکه کان که سه ير ئه کهن ئه هلى ئيخلاص و ئيمان ئه وانه‌ي عياده‌تە کانيان پوخته کرده‌وه بۆ الله تعالی لييان خوشبوو ! ئه وانيش ته ماعيان هه لده‌ستيى و يه کسەر ده لىين : با ئىمەش بلىين موشريک نه بون ، (تَعَالَوْا نَقُولُ : "لَمْ نَكُنْ مُشْرِكِينَ") ، و هرن بل بلىين : ئىمە موشريک نه بون ، به لکو رزگارمان بېت ، له و كاته‌دا سويئند ده خون به الله تعالی و ده لىين : **وَاللَّهُ خَوَايِهِ ئَيْمَهِ مُشْرِكِ نَهْ بُووِينَ** که چى دروش ئه کهن ، ئه و هى له بەر ئه و هى بون ، (فيختم على

۱: سورة الزمر ، آية : ۶۸

۲: سورة الطور ، آية : ۲۵

۳: سورة الأنعام ، آية : ۲۳

۴: سورة النساء ، آية : ۴۲

۵: سورة النساء ، آية : ۴۲

تفسیر سورة (غافر)

أفواههم) الله تعالى يه كسر ده ميان دائخا، (فتنطق أيديهم) له وكاتهدا دهستيان قسه ئه كات ئه لين : بهلى : ئىمە موشريک بويين ، (ف عند ذلك يعرف أن الله لا يكتم حديثا) ئالىرەدا ئە زانرىي كه الله تعالى به هىچ شىوه يەك هيچى له لا ناشاردىتىه وئه و باهتى شاردنه و ناشاردنە و كه بولو ، (وعنده) ئالە و كاتهدا (يَوْمَئِذٍ يَوْدُ الَّذِينَ كَفَرُوا وَعَصَوْا الرَّسُولَ لَوْ تُسَوِّى بِهِمُ الْأَرْضُ وَلَا يَكْتُمُونَ اللَّهَ حَدِيثًا)^۱ ئا له و رۆزهدا كافره كان حەز دە كەن پر بە دلىان حەز بەچى ئە كەن سەير بکەن ؟ ! ! (يَوْدُ الَّذِينَ كَفَرُوا وَعَصَوْا الرَّسُولَ) ئەوانەي كافربون و موشريک بون و غەيرى الله تعالى يان پەرسنە و سەرپىچى پىغەمبەرى خوايان كردوه (صلى الله عليه وسلم) و بە قسەيان نە كردوه و ياخى بون له پىغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) ئەها دەلى : (وَعَصَوْا الرَّسُولَ) كەواته لهم ئايەتهدا دووشتمان بەدى كرد و بۆمان روون بوييه و كەۋېش ئەۋەيە (لا اله الا الله و محمد رسول الله صلى الله عليه وسلم) شيركىان هەيە و بىدۇ و گومرايان هەيە و شيركىان هەيە و خۆيان له پىغەمبەر دوورخستىتە و (صلى الله عليه وسلم) و بەريازى غەيرى پىغەمبەريان وەرگرتە ، (لَوْ تُسَوِّى بِهِمُ الْأَرْضُ) خۆزيايە به زەوييە و تەخت بکرايانا يە وە هەر نە بونا يە (وَلَا يَكْتُمُونَ اللَّهَ حَدِيثًا) بۆتان نىھ و ناكىرى كە هيچ شتىك له الله تعالى بشارنه وە ، چونكە بە زمانىش بلىن وانىيە الله تعالى دە ميان دائخات و دەست و قاچيان دىتە قسە كردن ، ئەمە وەلامى ابن عەباس بولو .

ئىنجا ابن عەباس (رەزاو رەحمة تى الله تعالى لى بىت) دە فەرمۇيى : (و خلق الأرض في يومين) زەوى لە دوو رۆزدا دروست كرد ، (ثم خلق السماء) پاشان ئاسمانە كانى دروست كرد ، (ثم استوى إلى السماء ، فسواهن في يومين آخرين) لە درۆزى تىردا ئاسمانى دروست كرد (ثم دحى الأرض) پاشان زەمىنى را خست و ئە و بە روبومەي لە سەر دروست كرد لە روهك و لە نەباتات و لە شاخە كان (ودھيھا : أن أخرج منها الماء والمرعى ، و خلق الجبال والجحاد والآكام وما بينهما في يومين آخرين) واتا دحى : بريتىھ لە را خستن بۇ ئە وە ئا وى لى دەر بەھىنى ، وە مرعى بريتىھ لە لە وەرگا و بريتىھ لە نەباتات كە الله تعالى تىدا دروستى كرد وە شاخە كانى تىدا دروست كرد وە لم و جە مادادت و بەرد و دارى وە (الآكام) جە معى (اکم) يە

۱ : سورة النساء ، آية : ۴۲

تفسیر سوره (غافر)

یانی گرددلکه که له شاخ بچوکتره (وما بینهما فی یومین آخرين) له رؤژیتردا ئه مانهی دروست کرد فذلک قوله : (دَحَاهَا) ئه مه مانای که لیمه یه تی ، (وقوله **حَلَقَ الْأَرْضَ فِي يَوْمَيْنِ**) فخلقت الأرض وما فيها من شيء فی أربعة أيام ، وخلقت السماوات فی یومین . که واته زه مینی به دوو رؤژ دروست کردوه ، زه مینی به دوو رؤژ دروست کرد وه به دوو رؤژیش بهره که تی خسته سه ری و ئه وشتانهی تیدا دروست کرد ، وه به دوو رؤژیش ئاسمانی دروست کرد ئه وه بووه شه ش رؤژ .

(وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَّحِيمًا)^۱ سمي نفسه بذلك ، وذلك قوله ، أي : لم يزل كذلك) ابن عباس پئی ده لیت : که الله تعالى وتبیه تی : (وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَّحِيمًا) مانای ئه وه نیه که الله تعالى له رابدو وابووه و ته او و اه نه ماوه ، نه خیر به لکو به برد وام هه روایه و هه ر (غَفُورًا رَّحِيمًا) الحمد لله که وايه ، سوپاسی الله تعالى ئه کهین که غفورا رحیمه ، (وذلك قوله ، أي : لم يزل كذلك) یانی هه ر به برد وامی وايه ، (فإن الله لم يرد شيئاً إلا أصحاب به الذي أراد، فلا يختلفن عليك القرآن) الله تعالى هه ر شتیکی بیه ویت ئه یکات که واته تو قورئانت لی تیک نه چیت و قورئانت لی نه شیویت ، (فإن كلاماً من عند الله عز وجل لـ) لـ بهر ئه وهی هه مووی له لایه نی الله تعالى وهیه .

ابن کثیر ده رموویی : (فقوله : (حَلَقَ الْأَرْضَ فِي يَوْمَيْنِ) ئینجا بازنانین ئه و دوو رؤژه چ رؤژیکه ، ده رموویی : (يعني : يوم الأحد ويوم الاثنين .) رؤژی یه ک شهمه و رؤژی دووشمه ، له رؤژی یه ک شهمه و رؤژی دووشمه الله تعالى زه وی دروست کرد .

۱: سوره النساء ، آیه : ۹۶ .

۲: ئه م حمدیه ئیمامی بوخاری باسی کردوه له ابن عباسه وه (پدزا و په حمه تی الله تعالی لی بتی) . (قال البخاری : حدثنا يوسف بن عدي ، حدثنا عبد الله بن عمرو ، عن زيد بن أبي أنسة ، عن المنھال - هو ابن عمرو - بالحدیث .)

وَجَعَلَ فِيهَا رَوَاسِيَّ مِنْ فَوْقَهَا وَبَارَكَ فِيهَا وَقَدَرَ فِيهَا أَقْوَاتَهَا فِي أَرْبَعَةِ أَيَّامٍ سَوَاءً لِلسَّائِلِينَ (١٠)

ابن کثیر ده فه رموویی :

(وَجَعَلَ فِيهَا رَوَاسِيَّ مِنْ فَوْقَهَا وَبَارَكَ فِيهَا) واتا شاخه کانی له سه ر دانا وه فیت و بهره که تی خسته ناو زهوي و زهمين ، (أی : جعلها مبارکة قابلة للخير والبذر والغراس) واى کرد که زهوي قabil بیت بو ئه وهی شتی تیدا برویت وه به بره که ت و به پیت بیت ، (وَقَدَرَ فِيهَا أَقْوَاتَهَا) وهو : ما يحتاج أهلها إليه من الأرزاق والأماكن التي تزرع وتغرس ، يعني : يوم الثلاثاء والأربعاء) الله تعالى شاخه کانی دروست کرد وه پیت و بهره که تی خسته سه ر زهوي وه ئه قواته کان واتا ئه وهی که خد لکه کهی پیویستیه تی لهرزق و روزی و له شوینه کان ، وه هه روهها له وشته که تیدا ده رویت ج به رو بومی دارو درخت بی و چ دانه ویله بیت له کهیدا ؟ ، يعني : يوم الثلاثاء والأربعاء) الله تعالى له يه ک شهم و دووشهم زهوي و زهمينی دروست کرد وه له سی شمه و چوارشہ مدا ئه وشته که تی خسته سه ر زهوي ، (فهما مع الیومین السابقین أربعة) که واته له گهی دوو روزه که دا ته مامی دروست بونه کهی چواره ، نه ک ئه وانه که ئه لین : ئه و دوو ئه و دوو ئه و چوار ئه و دوو ئه و بوده هه شت ! ! نه خیز ئه و ده له یه.

(ولهذا قال تعالى : (فِي أَرْبَعَةِ أَيَّامٍ سَوَاءً لِلسَّائِلِينَ) هه ر له بھر ئه مهیه الله تعالى ده فه رموویی : واتا له چوار روز بھی زیاد و کم دروست مان کرد.

بؤیه ئه گه ر که سیک هاتوو پرسیاری کرد زهوي له چهند روزه دروست بوده ؟ تو ش بهم شیوه یه و هلامی ئه دھیتیه و .

(أی : لمن أراد السؤال عن ذلك ليعلمه .) هه ر که سیک بپرسیت بو ئه وهی بیزانی .

ابن کثیر ده فه رموویی : (وقال مجاهد و عكرمة في قوله : (وَقَدَرَ فِيهَا أَقْوَاتَهَا) ئیامی موجاھید و عکرینه و ده فه رموون : ده بارهی ئه م ئایه ته (وَقَدَرَ فِيهَا أَقْوَاتَهَا) جعل في كل أرض ما لا يصلح في غيرها

تفسیر سوره (غافر)

(له هه مهو زه مینیک شتیکی داناوه که له زه مینیتردا ئه و شته نیه ، یانی واى داناوه لهم زه مینه ئه و شته هه يه له زه مینیتر شتیکیتر هه يه ، (ومنه : العصب باليمن ، والسابري بسابور والطیالسه بالري .) ئه مانه جۆرىكىن له جل وبه رگ جۆره بورده يەك هه يه له يەمەن کە عەصبى پىيى دەوترىي جۆرىكە له عەبا لە يەمەن ئەمە مەشھورە پىيى دەوترىي عصبى يەمانى ، وەسابرى جۆرىكە له جل و به رگ کە زۆر جوان و تەنكە له سابور ئەويش شوينيکە ، والطیالسه ئەويش جۆرىكە له پۆشاڭ کە سەوز باوه عالمەكان لە بەرى ئەكەن له ولاتى الريى ، ئەلى : ئەمە هەر يەكىكە لهم شوينانە مەشھورەن بەم شتانە .

إِبْنُ كَثِيرَ دَهْ فَهْ رَمُوْيَّيْ : (وَقَالَ أَبْنَ عَبَّاسٍ ، وَقَتَادَةً ، وَالسَّدِيْ فِي قَوْلِهِ تَعَالَى : **(سَوَاءٌ لِّلْسَّائِلِينَ)** أَيْ : لَمْ أَرَادْ السُّؤَالَ عَنْ ذَلِكَ .) إِبْنُ عَهْبَاسٍ (رَهْزَاوَ رَهْ حَمَّهَتِي اللَّهُ تَعَالَى يَانِ لَى بَيْتَ) لَهُ كَلْ قَهْتَادَهُ وَ سُودَى فَهْ رَمُوْيَانَهُ دَهْ رَبَارَهِي ئَهْمَ ئَايَتَهُ : كَهْ سِيْكَهُ کَهْ ئَهْ كَهْ بِپَرْسِيْتَ ئَهْمَ زَهْوَيَّيْهِ بَهْ چَهْ نَدْ دَرُوْسَتْ بُوْهُ .

إِبْنُ كَثِيرَ دَهْ فَهْ رَمُوْيَّيْ : (وَقَالَ أَبْنَ زِيدَ : مَعْنَاهُ **(وَقَدَرَ فِيهَا أَقْوَاتَهَا فِي أَرْبَعَةِ أَيَّامٍ سَوَاءٌ لِّلْسَّائِلِينَ)** أَيْ : عَلَى وَفْقِ مَرَادِ مَنْ لَهُ حَاجَةٌ إِلَى رِزْقٍ أَوْ حَاجَةٍ) إِبْنُ زِيدَ فَهْ رَمُوْيَهَتِي دَهْ رَبَارَهِي ئَهْمَ ئَايَتَهُ : هَرَكَهْ سِيْكَهُ شتیکى پیویست بىن له سەر مورادى ئه و کە الله تعالى دروستى كردوه ، (فَإِنَّ اللَّهَ قَدْرٌ لَهُ مَا هُوَ مُحْتَاجٌ إِلَيْهِ .) الله تعالى ئه وھى دروست كردوه کە خەلکە کە پىيى موحتاجە .

إِبْنُ كَثِيرَ دَهْ فَهْ رَمُوْيَّيْ : (وَهَذَا الْقَوْلُ يُشَبِّهُ مَا ذُكِرُوهُ فِي قَوْلِهِ تَعَالَى : **(وَآتَاكُمْ مِّنْ كُلِّ مَا سَأَلْتُمُوهُ ۚ)** وَاللَّهُ أَعْلَمُ .) ئَهْمَ قَهْولَهَشَ وَهُ كَوْ ئَهْ وَئَايَتَهِيَهُ کَهْ الله تعالى دَهْ فَهْ رَمُوْيَيْ : چىيستان لى داوا كرد ئه وھى کە پىيى بە خشىن ، یانى هَرَكَهْ سِيْكَهُ لَه شويني خۆيى چى پیویست بُووه الله تعالى پىيى بە خشىوھ ، الله تعالى ش زاناترە .

١: سوره إبراهيم ، آية ٤٣ .

ثُمَّ اسْتَوَى إِلَى السَّمَاءِ وَهِيَ دُخَانٌ فَقَالَ لَهَا وَلِلأَرْضِ ائْتِيَا طَوْعًا أَوْ كَرْهًا قَاتَنَا طَائِعِينَ (١١)

ابن کثیر دفه رمویی :

(وقوله : **ثُمَّ اسْتَوَى إِلَى السَّمَاءِ وَهِيَ دُخَانٌ**) دواى الله تعالى لهدواى دروست بعونی زهوى رووى کرده ئاسمان که کاتیک دووکەل بwoo ، ئیمامی ابن کثیر ئەم (**دُخَانٌ**) بهوه تەفسیر ئەکات (وهو : بخار الماء المتتصاعد منه حین خلقت الأرض) بوخارى ئەو ئاوهى که زهوى دروست بwoo لىنى بەرز بۇويە و بوخارەکەی لهو بوخارەدا ئاسمانى دروست کرد ، (**فَقَالَ لَهَا وَلِلأَرْضِ ائْتِيَا طَوْعًا أَوْ كَرْهًا**) أي : استجبيا لأمری) بەزهوى و ئاسمانى وت هەردووكتان بین بەعەبدى من و بەقسەى من بکەن وھ ئىستجاپە بکەن بۆ ئەمر و فەرمانى من ، (وانفعلا لفعلي طائعين أو مكرهتين .) وھ چى تان پىي ئەوترىي ئەنجامى بدهن پېتان خۆشبىت ياخود پېitan ناخوش بىت .

ابن کثیر دفه رمویی : (قال الثوري ، عن ابن جريج ، عن سليمان بن موسى ، عن مجاهد ، عن ابن عباس في قوله [تعالى] (**فَقَالَ لَهَا وَلِلأَرْضِ ائْتِيَا طَوْعًا أَوْ كَرْهًا**) قال : قال الله تعالى للسموات) ئیمامی ثەورى له ابن جريج ئەویش له سليمانى کورى موسى ئەویش له موجاهىدە وھ ئەویش له ابن عەباسەوھ (پەزا و پەحمەتى الله تعالى يانلى بىت) فەرمۇویەتى : دەربارە ئەم ئايەتە (**فَقَالَ لَهَا وَلِلأَرْضِ ائْتِيَا طَوْعًا أَوْ كَرْهًا**) کە الله تعالى بەئاسمانە کانى وتوھ ، (أطلعى شمسىي و قمرىي و نجومى .) خۇر و مانگ و ئەستىرە کان با ھەمووی دەركەون و دەريان بخە ، (وقال للأرض : شققىي آنھارك ، وأخرجي ثمارك .) وھ بەزهويشى وت : با روبرى كانت شەق بىھن لەسەر زهوى و ئاويان پىدا بروات وھ بەرۈبۈمە کانت دەركە ، (فقاللتا :) أتىنا طائعين (وتىان : سمعا و طاعا ، ئەى الله تبارك و تعالى چىت بەئىمە فەرمان كردوه ئەوھ ئىمە ئەوھ ئەكەين ، (واختاره ابن جرير - رحمه الله .) ابن جرير (رحمه الله) ئەم رەئىيە پىي پەسەند بۇوه (پەحمەتى الله تعالى لى بىت).

تفسير سورة (غافر)

حکاہ ابن جریر عن بعض أهل العربية قال : وقيل : تنزيلا لهن معاملة من يعقل بكلامها . وقيل إن المتكلم من الأرض بذلك هو مكان الكعبة ، ومن السماء ما يسامته منها ، والله أعلم .) ئهم جوړه بابه ته وه کو چون که سیک له ګهل عاقليکدا قسه بکات ئه و ها قسه یان کردوه وه و تیانه ئه و شوینه که له زهوي قسه یان تیدا کردوه جیگه که عبه بووه وه له ئاسمانیش ئه و جیگه که عبه بووه .

إبن كثیر ده فرموده است: (وقال الحسن البصري : لو أبیا علیه أمره لعذبها عذاباً يجدان ألمه . رواه ابن أبي حاتم .) آئیامی حه سنه نی به صری فرموده است : ئه گهر وايان نه و تیایه سه مع و طاعه یان بق الله تعالی نه بوبایه الله تعالی سزا یاه ک و عه زایی کی ئه دان ئه وه ئازاری ئه و سزا یاه یان پیی ده گه یشت .

فَقَضَاهُنَّ سَبْعَ سَيِّاَتٍ فِي يَوْمَيْنِ وَأَوْحَى فِي كُلِّ سَيِّءٍ أَمْرَهَا وَزَيَّنَا السَّيِّءَ الدُّنْيَا بِمَصَابِيحٍ وَحَفْظًا
ذَلِكَ تَقْدِيرُ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ (١٢)

اپن کثیر دھفہ رمومی:

((فَقَضَاهُنَّ سَبْعَ سَمَاوَاتٍ فِي يَوْمَيْنِ)) اللّهُ تَعَالَى لَيْ بَوْيَهُ وَلَهُ دُورَسْتَ كَرْدَنَى ئَاسَمَانَهُ كَانَ كَهْ لَهُ دُووْ رُوْزَدا دروستى کرد که حهوت ئاسمان بwoo (أي : ففرغ من تسويتهن سبع سموات في يومين) واتا : حهوت ئاسمانى له دوو رُوْزَدا دروست کرد ، (أي : آخرين)ئهوه بwoo به شهش ، (وهما يوم الخميس ويوم الجمعة .) که بريتي بعون له رُوْزَى پينج شهمه له گهـل رُوْزَى شهـمه .

که واته له یه ک شهمه و دهستی پیکرد الله تعالی :

۱- یه ک شهمه و دووشمه زهوي دروست کرد .

۲- سی شهمه و چوار شهمه زهوي دھی کرد و بهره کهت و پیت و فری خسته سه ری .

۳- پینج شهمه و ههینی ئاسما نه کانی دروست کرد الله تعالی .

ئه مه شه ش رۆژه که یه .

(وَأَوْحَىٰ فِي كُلِّ سَمَاءٍ أَمْرًا) وفه رمانی کرد به هه ریه ک له ئاسما نه کان که چی ئه بیت بکهن و چی ئه بیت نه کهن و چی تیدایه به قسەی بکهن ، (أی : ورتب مقررا في كل سماء ما تحتاج إليه من الملائكة، وما فيها من الأشياء التي لا يعلمها إلا هو) ئه و فه رمانه خسته سه رهه ر ئاسما نیک که ئیمه نایزانین و خویی ئهیزانیت که چ فه رمانیکی پیکردون .

(وَزَيَّنَا السَّمَاءَ الدُّنْيَا بِمَصَابِيحَ) ئاسما نه کانی دونیا واتا ئه و ئاسما نه کان که له ئیمه نزیکه الله تعالی رازاندو ویه تیه و ، الله تعالی ده فه رموویی : ئاسما نی دنیامان رازاندیته و به مه صابیح به و ئه ستیرانه ، (وهن الكواكب المنيرة المشرقة على أهل الأرض) ئه و ئه ستیره دره وشاوانه که زهوي جوان ده کهن و ئه رازینه و زهوي روشن ئه کنه ووه ، ((وَحِفْظًا)) أی : حرسا من الشياطين أن تستمع إلى الملا الأعلى .) الله تعالی ئاسما نه کانی پاراست له ویدا مه لائیکه دانا که وا نه توانن شهیطانیک برواته ئاسما نه کان ، ئهها ئهی بینن نیزه کیک یان ئاگریک که وا دهرئه چیت له پریکدا ئه ووه مه لائیکه دهیها ویشته ئه وشهیطانه که بیه ویی به رزیتته وه ئاسما بیه ویی هه والیک بدؤزیت و هه والی مه لائیکه بهینیتھ خواره وه ، تاوه کو رۆزی قیامه ت ئه مه ئاسما ئاوا پاریزراوه .

(ذَلِكَ تَقْدِيرُ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ) (یانی : ئا ئه وه الله تعالی دروستی کرد و که عزیز و علیم ، (أی : العزيز الذي قد عز كل شيء فعلبه وقهره) که س نیه له ئاساتی الله تعالی سهربلند بکات و الله تعالی زاله

به سه ره مو و اندا و به ده سه لاتداره ، (العليم بجميع حركات المخلوقات وسكناتهم .) زانایه به هه موه بزته و هه يه ک و جوله يه ک و هاتو و چویه کی مه خلوقاته کانی وه له کویدا ئه و هستن و له کویدا ئه جولین .

إِنَّ كَثِيرَ دِيَتْ بَابَتِيكَ بَاسَ دَهْ كَا لَهْمَ تَهْ فَسِيرَهِ يِدَا كَهْ ئَهْ مَهْ كِيَشَهِ يِهْ كَهْ لَهْ نِيَوَانَ فَهْ رَمُودَهْ نَاسَهْ كَانَدَا لَهْ بَارَهِيَ حَهْ دِيَشِيَكَهْ وَهْ كَهْ ئَهْ مَهْيِ ئِيَسْتَا بَاسَمَانَ كَرَدَ لَهْ ئَايَهَتَهْ كَهْ دَا ، اللَّهُ تَعَالَى بَاسَى شَهَشْ رَوْزَى بُوْ كَرَدِينَ ، لَيَرَهَا لَهْ إِبْنَ جَرِيرَهَ وَهْ هَهْ رُوْهَهَا لَهْ صَهْ حَيَحِيَ مُوسَلِيمَهَ وَهْ حَهْ دِيشَهَانَ بُوْ نَهْ قَلَ دَهْ كَا كَهْ ئَهْ وَهْ دَوَوَ حَهْ دِيشَهَ ئِيَسْتَا لَهْ گَهَلَ ئَهْمَ دَوَوَ بَابَهَتَهِيَ ئِيَسْتَا بَاسَمَانَ كَرَدَ لَهْمَ ئَايَهَتَهْ دَا ئَهْ لَيَ تَنَاقَضَهِ يِهْ ، لَهْ بَهْرَ ئَهْ وَهْ دَهْ لَيَتَ حَهْ دِيشَهَ كَانَ زَهْ عَيْفَنَ ، ئَهْ گَهَرَ چَيَ حَهْ دِيشَهَ كَهْ لَهْ صَهْ حَيَحِيَ مُوسَلِيمَشَدَا هَاتَوَهَ .

إِنَّ كَثِيرَ رِيَوَايَهِ تِيكَانَ بُوْ دَهْ هِيَنِيَ كَهْ إِبْنَ جَرِيرَ(مَحْقِيقَ دَهْ لَيِّنِي : زَهْ عَيْفَهَ وَمَنْكَرِ) فَهْ رَمُودَهِيَهِتِيَ : إِبْنَ عَهْ بَاسَ (رَهْ زَاوَرَهْ حَمَهَتِيَ اللَّهُ تَعَالَى يَانَ لَيِّ بَيْتِ) فَهْ رَمُودَهِيَهِتِيَ : (قَالَ هَنَادَ : قَرَأَتْ سَائِرَ الْحَدِيثَ - أَنَّ الْيَهُودَ أَتَتِ النَّبِيَّ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) يَهُودَ هَاتَنَهَ لَاهِيَ پَيَغَهَمَبَهَرِيَ خَوَا (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) كَهْ هَاتَنَ ، (فَسَأَلَهُ عَنِ خَلْقِ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ) پَرْسِيَارِيَانَ لَهْ ئَاسَمَانَهَ كَانَ وَزَهْوَيَ كَرَدَ لَهْ پَيَغَهَمَبَهَرِيَ خَوَا (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) كَهْ چَوَنَ ئَاسَمَانَهَ كَانَ وَزَهْوَيَ دَرَوْسَتَ بَوَوَهَ ؟

(، فَقَالَ : خَلْقُ اللَّهِ الْأَرْضِ يَوْمُ الْأَحَدِ وَيَوْمُ الْإِثْنَيْنِ) پَيَغَهَمَبَهَرِيَ خَوَا (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) وَهَلَامِي دَانَهُوَهَ وَهَرَمُووَيَ : اللَّهُ تَعَالَى زَهْوَيَ لَهْ رَوْزَى يِهْ كَهْ شَهَمَهَ وَدَوَوْشَهَهَ دَرَوْسَتَ كَرَدَ ، (وَخَلْقُ الْجَبَالِ يَوْمَ الْثَّلَاثَاءِ) وَهَ شَاخَهَ كَانَيَ لَهْ سَى شَهَمَهَ دَرَوْسَتَ كَرَدَ (وَمَا فِيهِنَّ مِنْ مَنَافِعٍ) وَهَهَ رَجِيشَ لَهَمَهَ نَفْعَ وَسُودَى تِيَدا يِهْ يِهْ ، (وَخَلْقُ يَوْمِ الْأَرْبَعَاءِ الشَّجَرِ وَالْمَاءِ) وَهَهَ لَهْ رَوْزَى چَوارَ شَهَمَهَشَدَا دَارَ وَدَرْخَتَ وَئَاوَى دَرَوْسَتَ كَرَدَ (وَالْمَدَائِنُ وَالْعُمَرَانُ وَالْخَرَابُ ، فَهَذِهِ أَرْبَعَةٌ) ئَهَوَشَتَانَهِيَ هَهَمُوَهَ لَهْ رَوْزَى چَوارَ شَهَمَهَهَ دَرَوْسَتَ كَرَدَ ئَهَمَهَ بَوَوَهَ چَوارَ .

ئَايَهَتَهَ كَهَيَ خَويَنَدَهَوَهَ (﴿ قُلْ أَئُنَّكُمْ لَتَكْفُرُونَ بِالَّذِي خَلَقَ الْأَرْضَ فِي يَوْمَيْنِ وَتَجْعَلُونَ لَهُ أَنْدَادًا ۝ ذُلَّكَ رَبُّ الْعَالَمِينَ ۚ ۹) وَجَعَلَ فِيهَا رَوَاسِيَ مِنْ فَوْقَهَا وَبَارَكَ فِيهَا وَقَدَرَ فِيهَا أَقْوَاتَهَا فِي أَرْبَعَةِ أَيَّامٍ سَوَاءٌ ۗ لِلسَّائِلِينَ ۚ ۱۰) لَمَنْ سَأَلَ) بُوْ كَهَسِيَكَ كَهَ بَرْسِيَتَ كَهَوا بَهْ چَهَندَ دَرَوْسَتَ بَوَهَ ، بَهْ وَنَدَهَ دَرَوْسَتَ بَوَهَ ،

تفسیر سوره (غافر)

(وخلق يوم الخميس السماء) وہ پینج شەمەش ئاسمانى دروست کرد و (وخلق يوم الجمعة النجوم والشمس والقمر والملائكة) وہ لەرۆزى ھەينى دا خور و مانگ و ئەستىرە و مەلائىكەی دروست کرد (إلى ثلاث ساعات بقيت منه) سى سەعاتى مابۇ لەرۆزە كە تەواو بىت :

(فخلق في أول ساعة من هذه الثلاثة الآجال) لە يەكم سەعاتى كە سى سەعاتى مابۇ ئاجالى دروست کرد ، واتا مەوعىدى مردىنی ھەرييەكىك لەوانەى كە اللە تعالى ئەيان مرىئى دروستى کرد ، (حين يموت من مات) لە وهى كە ئەمرىت .

(وفي الثانية ألفة على كل شيء مما ينفع به الناس) وہ لە سەعاتى دووهمى ئە و سى سەعاتەى كە مابۇ لەناوچونى بەسەر ھەموو ئەۋشىنانەى كە ئىنسان سودى لى دەكا تەقدىرى کرد بە سەرياندا لە و سەعاتىدا ئە وهى دروست کرد .

(وفي الثالثة آدم) وہ لە سەعاتى سى يەمى ئە و سى سەعاتەى كە مابۇ ئادەمى دروست کرد (عليه السلام) كە ئاخىر سەعاتى عصرە .

(وأسكنه الجنة) وہ خستىه ناو بەھەشتەوە (وأمر إبليس بالسجود له) ئە مرى بە ئىبليس کرد كە سەجدەى بۆ بەریت ، (وأخرجها في آخر ساعة) وہ لە ئاخىر سەعاتىشدا اللە تعالى دەرى کرده دەرەوە .

(ثم قالت اليهود) پاشان يەھودىيە كە و تى : (ثم ماذا يا محمد ؟) پاشان چى ئەى محمد (صلى الله عليه وسلم) چاوهرى شتى تريان ئە کرد ؟

(قال : " ثم استوى على العرش " .) يېغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) فەرمۇویي : پاشان اللە تعالى چوھ سەرەتە رش .

(قالوا : قد أصبت لو أتممت .) يەھودىيە كان و تىان : و الـلـه راستت کرد ئەگەر تەواوت کردىبايە ، يانى قىسە كە يان پىيى تەواو نەبۇو كەم و كورى تىدابۇو لە لاي ئەوان ، (. قالوا : ثم استراح .) و تىان : تو بلى

پاشان اسراحه‌تی کرد مه‌لی چوته سه‌رعه‌رشی خوی، ئهوان ده‌لین : الله ماندوو بوو له و شهش رۆژه
له‌هه‌وته‌مین رۆژدا چوو ئیسراحه‌ت بکا !!

(غضب النبی - صلی اللہ علیہ وسلم - غضبا شدیدا) پیغامبری خوا (صلی اللہ علیہ وسلم) زۆر توره
بوو به‌توره بونیکی زۆر به‌هیز و توند ، (فنزل : وَلَقَدْ خَلَقْنَا السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ وَمَا
مَسَّنَا مِنْ لُعُوبٍ (۳۸) فَاصْبِرْ عَلَىٰ مَا يَقُولُونَ^۱ الله تعالی ئهم ئایه‌تهی نارده خواره‌وه که ده‌لیت :
ئاسمانه کان و زهوي و هه‌رجی له‌تیوانیاندا هه‌یه دروستمان کرد له شهش رۆژدا وه ئیمه ماندوو نه‌بوین
به‌ده‌ستیانه‌وه ، (فَاصْبِرْ عَلَىٰ مَا يَقُولُونَ) صه‌بر بگرن له‌سەر ئه‌وهی که ئه‌و کافرانه ده‌لیت .

بەلام ئه‌و حەديثه‌ی که ئیستا باسی ئه کەین له گەل ئه‌وهی که باسان کرد که له ئایه‌ته کەدا ده‌لیت : له‌لای
ھەندیک له زانایان دەفرمۇن : موتناقضه وه له‌لای ھەندیکیش دەفرمۇن : صەھىخ .

إِبْنُ كَثِيرٍ رِيَوَايَةً تِيكِيْتَرْ دَهْهِيْنِيْ لَهُ إِبْنُ جَرِيْجَهُوْهُ ئَهْوِيْشُ لَهُ بُوْهُورَهِيْرَهُوْهُ (رِهْزا وَرِهْحَمَهُتِيْ اللَّهُ تَعَالَى^۲
يَان لَى بَيْتَ) فَهَرَمُوْيِهْتِيْ : (أَخْذَ رَسُولَ اللَّهِ - صلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - بِيَدِي) پیغامبری خوا (صلی اللہ
علیہ وسلم) دەستی منی گرت (فقال : " خلق اللہ التربة يوم السبت) فَهَرَمُوْيِهْ : اللہ تعالی خۆلی
دروست کرد له رۆژی شەمەدا ، ئه‌و ئایه‌تهی که باسان کرد له رۆژی يەك شەمەوه دەستی پیکرد بەس
لەم حەديثه‌ده‌لیت : له‌رۆژی شەمەوه ، (وخلق فيها الجبال يوم الأحد) وە شاخه‌کانیشی له‌رۆژی يەك
شەمەدا دروست کرد ، (وخلق الشجر يوم الاثنين) وەدار و درەختی له‌رۆژی دووشەمەدا دروست کرد ،
(وخلق المکروه يوم الثلاثاء) وە له‌رۆژی سې شەمەدا ناخوشیه کانی دروست کرد ، (وخلق النور يوم
الأربعاء) وە نوریشی له‌رۆژی چوار شەمەدا دروست کرد ، (وبث فيها الدواب يوم الخميس) وە
لەزه‌ویدا دروست کراوه کانی که بەسەریدا داده‌رۆن له‌رۆژی پینج شەمەدا دروست کرد ، (وخلق آدم
بعد العصر يوم الجمعة آخر الخلق في آخر ساعة من ساعات الجمعة) وە ئاده‌میشی له رۆژی جومعەدا
لەئاخيرى سەعاتى عەصردا دروست کرد ، (فيما بين العصر إلى الليل) له‌نیوان عەصر و شەودا .

۱ : (هذا الحديث فيه غرابة). ابن كثير دفه رمۇونى : ئەم حەديثه غەرابەتى تىدايە و حەديثه کە صەھىخ نىيە .

۲ : سورە ق ، آیە : ۳۸-۳۹

ئیامی مولسیم بـ صـهـ حـیـحـی دـاـنـاـوـه بـهـ رـهـقـم (۲۷۸۹) رـیـوـایـهـتـی کـرـدـوـه وـ غـهـیـرـی ئـهـوـیـش وـهـ کـوـ ئـیـامـی نـهـ سـائـیـ ، ئـیـامـیـ إـبـنـ کـثـیرـ دـهـ فـهـ رـمـوـیـ : (فـقـدـ روـاهـ مـسـلـمـ ، والـنسـائـیـ فـیـ کـتاـبـیـهـاـ) مـوـسـلـیـمـ وـ نـهـ سـائـیـ لـهـ کـیـتـابـهـ کـانـیـادـاـ رـیـوـایـهـتـیـانـ کـرـدـوـهـ ، (عـنـ حـدـیـثـ اـبـنـ جـرـیـجـ بـهـ . وـهـ مـنـ غـرـائـبـ الصـحـیـحـ) بـهـ لـامـ دـهـ لـیـ : لـهـ حـدـیـثـ زـهـ عـیـفـهـ کـانـیـ نـاـوـ صـهـ حـیـحـیـ مـوـسـلـیـمـهـ ، يـانـیـ لـهـ نـاـوـ صـهـ حـیـحـیـ مـوـسـلـیـمـداـ ئـهـمـ حـدـیـثـ زـهـ عـیـفـهـ .

(وـقـدـ عـلـلـهـ الـبـخـارـیـ فـیـ التـارـیـخـ فـقـالـ : ئـیـامـیـ بـوـخـارـیـ وـتـوـیـهـتـیـ : ئـهـمـ حـدـیـثـ عـیـلـهـتـیـ تـیـدـایـهـ ، عـیـلـهـتـهـ کـهـ شـ (رـوـاهـ بـعـضـهـمـ عـنـ أـبـیـ هـرـیـرـةـ [رـضـیـ اللـہـ عـنـهـ] عـنـ کـعـبـ الـأـحـبـارـ ، وـهـ الـأـصـحـ .) ئـهـ بـوـ هـوـرـهـیـرـهـ (رـہـزاـ وـ رـہـحـمـهـتـیـ اللـہـ تـعـالـیـ لـیـ بـیـتـ) لـهـ پـیـغـمـبـرـیـ خـوـایـ (صـلـیـ اللـہـ عـلـیـهـ وـسـلـمـ) اـیـ نـهـ گـیـرـاـوـهـتـهـوـ بـهـ لـکـوـ لـهـ کـهـ عـبـیـ ئـهـ حـبـارـیـ گـیـرـاـوـهـتـهـوـ ، يـانـیـ ئـهـوـ رـاوـهـیـ کـهـ وـتـوـیـهـتـیـ : کـهـ ئـهـ بـوـ هـوـرـهـیـرـهـ لـهـ پـیـغـمـبـرـیـ خـوـایـ (صـلـیـ اللـہـ عـلـیـهـ وـسـلـمـ) اـیـ گـیـرـاـوـهـتـهـوـ ئـهـوـ هـهـ لـهـیـ کـرـدـوـهـ ، بـهـ لـکـوـ ئـهـ بـوـ هـوـرـهـیـرـهـ لـهـ کـهـ عـبـیـ ئـهـ حـبـارـسـ گـیـرـاـوـهـتـهـوـ ، وـهـ کـهـ عـبـیـ ئـهـ حـبـارـیـشـ لـهـ کـتـیـابـهـ پـیـشـینـیـنـهـ کـانـیـ يـهـ هـوـدـ لـهـ ئـیـسـرـائـیـلـیـاتـیـهـ کـانـیـ ئـهـوـهـیـ گـیـرـاـوـهـتـهـوـ .

بـوـیـهـ ئـهـ لـیـ : ئـهـ گـهـرـ سـهـیـرـیـ مـهـتـنـهـ کـهـ بـکـهـینـ لـهـ گـهـلـ ئـایـهـتـهـ کـهـ دـاـ ئـهـ لـیـ : تـهـ نـاقـوضـ ئـهـ بـیـنـیـنـ ، ئـهـمـ رـهـئـیـ ئـیـامـیـ بـوـخـارـیـیـ ، وـهـ رـهـئـیـ ئـیـامـیـ إـبـنـ کـثـیرـهـ ، وـهـ هـرـوـهـاـ رـهـئـیـ ئـیـامـیـ عـهـلـیـ کـورـیـ مـهـدـیـنـیـهـ ، هـرـوـهـاـ زـوـرـیـکـ لـهـ زـانـایـانـ لـهـ وـانـهـ إـبـنـ تـیـمـیـهـ لـهـ مـهـ جـمـوـعـ باـسـیـ کـرـدـوـهـ دـلـیـتـ لـکـ لـهـوـ هـهـ لـانـهـیـ کـهـ لـهـ صـهـ حـیـحـیـ مـوـسـلـیـمـداـ هـاـتـوـهـ ئـهـمـ حـدـیـثـیـهـیـ ، وـهـ رـهـئـیـ إـبـنـ الـقـیـمـ ۵ـ .

بـهـ لـامـ زـانـایـیـ تـرـ هـاـتـوـونـ : ئـهـمـهـ يـانـ رـهـ تـکـرـدـوـتـهـوـ وـ وـتـیـانـهـ : نـهـ خـیـرـ حـدـیـثـ کـهـ صـهـ حـیـحـهـ هـیـچـ پـهـ یـوـهـ نـدـیـ نـیـهـ بـهـ رـوـزـانـیـ ئـایـهـتـهـ کـهـ بـهـ لـکـوـ ئـهـمـ رـوـزـانـهـ غـهـیـرـیـ ئـهـمـ رـوـزـانـهـیـ ، ئـهـمـهـیـ باـسـیـ شـهـشـ رـوـزـ ۵ـ ئـهـوـیـترـ باـسـیـ حـهـوـتـ رـوـزـهـ ئـهـمـهـ یـهـ کـهـ .

دوـوـهـمـ : تـهـ رـتـیـبـهـ کـهـ وـهـ کـوـ ئـهـوـ نـیـهـ ، ئـهـ کـرـیـیـ بـلـیـنـ : ئـهـمـ تـهـ رـتـیـبـهـ کـهـ حـدـیـثـ کـهـ هـهـ یـهـ زـیـادـهـیـ لـهـ وـشـتـانـهـیـ کـهـ الـلـہـ تـعـالـیـ لـهـ زـهـوـیدـاـ درـوـسـتـیـ کـرـدـوـهـ بـوـ رـوـزـانـهـ ، لـهـ وـانـهـ کـنـیـ ئـهـمـ حـدـیـثـ بـهـ صـحـیـحـ دـائـهـنـیـ ئـیـامـیـ مـوـسـلـیـمـ خـوـبـیـ وـهـ إـبـنـ الـجـوـزـیـ وـهـ الـبـانـیـ وـ ئـیـامـیـ مـعـلـیـمـیـ ئـهـمـانـهـیـانـ بـهـ صـهـ حـیـحـ دـاـنـاـوـهـ .

بەلام إبن باز بە زەعیفی داناوە ئەلیت : نەخىر بەلكو لەوانەیە كە لە كەعبى ئەحبارەوە هاتووە وە
ھەروەھا شیخ شو عیب ارناووە لە کیتابی مسندى ئیمام أحمەد حەدیثە كە بەزەعیف دائەنی ئەلیت : ئەمە
يە كىكە لەو عىلما نەی كە پىيى ئەوتىرىي عىلەمى عللى حەدیث كە زۆر گرینگ ئەلین : بوخارى و عەلی
کورى مەدينى شارەزاترىيكن لەوە لە موسلىم .

ھەتاوە كو ئەم بابە تە بۆتە كىشە لە نىوان دوو طائيفەدا ، گرینگ ئەگەر بلىن حەدیثە كە صەھىح نىيە ئەوە
ئەلین : لە بەر ئەوهى لەئى يە كەم شەش رۆژە لەو حەدیثە باسى حەوت رۆژ ئەكەت ئەو تەناقوضە
تىدا بەركە وتوھ ، وھ ئەوهشى كە ئەلیت : صەھىحە ئەلین : نەخىر ئەوه پەيوەندى نىيە بەو شەش رۆژە
كە لە قورئانە كەدا هەيە بەلكو ئەمە شەش رۆژى ترە و غەيرى ئەو شەش رۆژە يە . وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِالصَّوَابِ .

فَإِنْ أَعْرَضُوا فَقْلُ أَنْذِرْتُكُمْ صَاعِقَةً مِّثْلَ صَاعِقَةِ عَادٍ وَثَمُودَ (۱۳) إِذْ جَاءَتْهُمُ الرُّسُلُ مِنْ بَيْنِ أَيْدِيهِمْ وَمِنْ خَلْفِهِمْ أَلَا تَعْبُدُوا إِلَّا اللَّهُ ۖ قَالُوا لَوْ شَاءَ رَبُّنَا لَأَنْزَلَ مَلَائِكَةً فَإِنَّا بِمَا أُرْسِلْتُمْ بِهِ كَافِرُونَ (۱۴) فَآمَّا عَادُ فَاسْتَكَبَرُوا فِي الْأَرْضِ بِغَيْرِ الْحَقِّ وَقَالُوا مَنْ أَشَدُّ مِنَ قُوَّةٍ ۖ أَوَلَمْ يَرَوْا أَنَّ اللَّهَ الَّذِي خَلَقَهُمْ هُوَ أَشَدُّ مِنْهُمْ قُوَّةً ۖ وَكَانُوا بِآيَاتِنَا يَجْحَدُونَ (۱۵) فَأَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ رِيحًا صَرْصَرًا فِي أَيَّامٍ نَّحِسَاتٍ لَّنْدِيقَهُمْ عَذَابٌ الْخِزْيِ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا ۖ وَلَعَذَابُ الْآخِرَةِ أَخْزَى ۖ وَهُمْ لَا يُنَصَّرُونَ (۱۶) وَآمَّا ثَمُودُ فَهَدَيْنَاهُمْ فَاسْتَحْبُوا الْعُمَى عَلَى الْهُدَى فَأَخَذْتُهُمْ صَاعِقَةُ الْعَذَابِ الْهُونِ بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ (۱۷) وَنَجَّيْنَا الَّذِينَ آمَنُوا وَكَانُوا يَتَّقُونَ (۱۸)

مانای ئایه تەکان :

فَإِنْ أَعْرَضُوا فَقْلُ أَنْذِرْتُكُمْ صَاعِقَةً مِّثْلَ صَاعِقَةِ عَادٍ وَثَمُودَ (۱۳)

الله تعالی دەھرمۇنى : ئەگەر ئەوان وەلامى توپىان نەدايەوە و بىرودار نەبوون وە پىشىيان كرد لە ئىمان و لەتەوحيد و لەيە كخوا پەرسىتى وە لەسەر شىرك و گومرايى خۆيان بەردهوام بوون ، ئەى محمد (صلى الله عليه وسلم) توپىيان بلىئى ئەوا من ئىۋە ئەترسىن بە عەزابىك و بەھەورە بىرسكەيەك كەلەلايەنى الله تعالى وە بۆتان دىيى وە كو ئەو ھەورە بىرسكەي كە بۆقەومى عاد و ثەمود هات و لەناوى بردن.

واتا الله تبارک و تعالى پىغەمبەرانى بە موژدەدەر و بەترسىنەر ناردوھ ، ئەگەر بىتتو وەلامى پىغەمبەران بىدەينەوە (عليهم الصلاة والسلام) ئەوھ موژدەمان دراوهتى بەبىنېنى الله تعالى و بەھەشتەكەى ، وە ئەگەر سەرىپچى الله تعالى بکەين ئەوھ الله تعالى سزاى بۆداناوین لە دونيا و لە قيامەتدا

إِذْ جَاءَتْهُمُ الرُّسُلُ مِنْ بَيْنِ أَيْدِيهِمْ وَمِنْ خَلْفِهِمْ أَلَا تَعْبُدُوا إِلَّا اللَّهُ ۖ قَالُوا لَوْ شَاءَ رَبُّنَا لَأَنْزَلَ مَلَائِكَةً فَإِنَّا بِمَا أُرْسِلْتُمْ بِهِ كَافِرُونَ (۱۴)

تفسیر سوره (غافر)

الله تعالی ده فه رموویی : (إِذْ جَاءَتْهُمُ الرُّسُلُ مِنْ بَيْنِ أَيْدِيهِمْ وَمِنْ خَلْفِهِمْ) کاتیک ئه و پیغەمبەرانەيان بۆ هات يەك لەدواى يەك چ لەدەور و پشتیان وە له پیش خۆیان و لەپاش خۆیان وە چ لەدواى يەك پیغەمبەرانیان بۆ هات ، پیغەمبەران بە قەومە کانى خۆیانیان ئەوت وە پەيامە کەيان برىتى بۇو لەم پەيامە (أَلَا تَعْبُدُوا إِلَّا اللَّهُ ۖ).

کەکەس مەپەرسن لە الله تعالی زیاتر ، عبادەت بۆ کەسیتر مەکەن لە الله تعالی زیاتر ، وە ریباز و دەستورى کەس پیادە مەکەن و لە سەری مەرۇن إلا دەستور و یاسا و فەرمایشىتە کانى الله تعالی نەبى ، واتا کافر بن بە ھەموو شتىک تەنها الله تعالی نېبىت ، پیغەمبەران (عليهم الصلاة والسلام) تەنها بۆ ئەوهە ھاتۇن ، کە بەئىمە بلېن (أَلَا تَعْبُدُوا) کەواتە ئاگاداربن کافر بن بە ھەموو شتىک (إِلَّا اللَّهُ) بەقسەی کەس مەکەن (إِلَّا اللَّهُ) رىنمايى لەکەس وەرمەگرن (إِلَّا اللَّهُ) تەنها الله تعالی نەبى ، ئەوهە پەيامى پیغەمبەرانە (عليهم الصلاة والسلام) .

بەس بەداخەوە ئەمۇر سەير ئەکەين موسىمانان بەم شىۋىھىيە لە دىنە كەيان تىنە گەيشتۇون ، بەلكو بە تەقلیدى و بەعادەتى دايىك و باوكەوە ئەرۇن وە دايىك و باوكىش لە کاتىكدا لە دىنى الله تعالى تى نە گەيشتۇون وە ئە ولادى خۆیان بە تىنە گەيشتۇوبىي جىنى ئەھىلىن ھەرروا بەم شىۋىھىيە بە تەقلید و عادات دېتەوە كەوا نويزىك ئە كريي و نازانى ئەم نويزە ماناى چى يە ، وە شايەت و مانىك ئەھىنین نازانىن ماناى چىيە ، ئەمە مانا كە يەتى (أَلَا تَعْبُدُوا إِلَّا اللَّهُ ۖ).

الله تعالی ده فه رموویی : (قَالُوا لَوْ شَاءَ رَبُّنَا لَأَنْزَلَ مَلَائِكَةً فَإِنَّا بِمَا أُرْسِلْتُمْ بِهِ كَافِرُونَ) وەلامى ئەم قومانە ئەوهە بۇو ئەيانوت : ئەگەر الله تعالى ويستبايى ئىمە موحىد و يەكخوا پەرسىتىن ، ياخود ئەگەر الله تعالى بىويستايد ئىوهى نەئەنارد بەلكو مەلائىكە ئەنارد ، واتا ئىمە بروامان بە ئىنسان نىيە كەوا ئىنسانىك بىت و رېگەمان پىشان بىدات ، بۆيە دەيانوت : ئەگەر خوا ئەوهى بىويستايد رىنومايان بکات مەلائىكە ئەنارد ، (فَإِنَّا بِمَا أُرْسِلْتُمْ بِهِ كَافِرُونَ) ئەوهى ئىوه پىيە ھاتۇن لەو پەيامە كە باسى لىوه ئەكەن ئىمە بروامان پىيى نىيە و پىيى كافرين .

با لیرهدا خالیک باس بکهین :

سەيربکەن موشريکىن بپوايان بە ئىنسانەكانى خۆيان نيه كەوا ئىنسانىك نىزام و ياسايان بۆدانايى ، بەلكو دەيانوت ئەگەر خوا بيوستايىه ئەوه مەلاتىكە ئەنارد ، يانى شتەكەيان ئەوهندە بەلاوه قورس و گران بۇو ، پەيامىكى وا ئىمە ئىمانمان بە الله تعالى هەيە بەلى بەلام ئەگەر الله تعالى بيوستايىه ئەوه مەلاتىكە ئەنارد نەك ئىنسانىك بىت رىنمايان بكتات .

جا من لىرەدا كەباسى موشريكن دەكەم ئەوان زۆر بەھەلەدا چۈون چونكە الله تبارك وتعالى ھەردەبىت ئىنسانىك بنىرىت مەلاتىكە چۆن ئەنېرىنى ، بۇنمۇنە جوبرايل بە ٦٠٠ بالەوه ھەر بالىكى ئاسمانى داپۆشتى بىت چۆن دىي لەگەل توادا قىسە بكتات ، يان دەبىت ئەو مەلاتىكە الله تعالى بىخاتە سەر شىوهى ئىنسانىك ، وە كە خستىيە سەر شكلى ئىنسانىكىش ئەوكاتە تو ئەلىت ئەوه ئىنسانە ، يان الله تعالى دەفرەرمۇتى : ھەتاوه كو ئەگەر مەلاتىكەش لەسەر زەمين بۇونايد ئىمە پىغەمبەرمان ھەر ئەنارد بۆيان ، جا لىرەدا ئەوان بىرپرواكەيان وابۇو كە ئەگەر الله تعالى بيوستايىه وە ئەو عىيادەتەي كە ئىيۇ باسى ئەكەن ئەو يەكخوا پەرسىtie ، يان ئەگەر خوا بيوستايىه رىنمايى ئىمە بكا ئەوه مەلاتىكە ئەنارد نەك ئىنسانىكى وە كو ئىيۇ .

جا بالىرەدا ئاورىك بدهىنەوە سەر واقىعى ئەمرۆمان ، ئەمرۆ ئىنسانە كان ياسا و رىنمايى لەكىي وەردەگرن ؟ لەئىنسانە كان وەردەگرن وەرروو ناكەنە خواي ئىنسان ، ئەمرۆ خەلکى ئەلىن : ئىمانمان ھەيە بە الله و بەمەلاتىكە و بەپىغەمبەرمان و بەكتىب و ائەلىن لەسەر زارەكى ، بەس دەلىن : نەخىر لەگەل ئەوهشدا ئىمە رىنمايى لە خوا وەرناڭرين !!

ئى تو سەيرى بەرامبەرىيەتى ئەم دوو قەومە بکەرەوە قەومى قورىش ، كاتىك كە ئەلىن : ئەگەر خوا ويستبایي مەلاتىكە ئەنارد ئەو كاتە ئىمە شوينى ئەكەوتىن ، يانى ئەگەر بىانزانىيە مەلاتىكە يە لە ۱۰۰% ئەوان شوينى ئەكەوتىن ، كەچى ئەمانەي خۆمان لەسەرەدەمى خۆماندا لېيان بېرسە ئەوه خوا نيه

و ئەوه قورئان نىه و ئەوه پىغەمبەر نىه و ئەوه مەلائىكە نىه ئەوهش دينى راست نىه ؟ ھەمووی ئەلىت :
بەلىٰ ھەون ، بەلام ئەلىٰ : شوپىنى ناكەوين خۆمان بەرناامە بۆخۆمان دائەنەن .

فَأَمَّا عَادُ فَاسْتَكْبَرُوا فِي الْأَرْضِ بَغْيَرِ الْحَقِّ وَقَالُوا مَنْ أَشَدُّ مِنَا قُوَّةً ۖ أَوَلَمْ يَرَوْا أَنَّ اللَّهَ الَّذِي خَلَقَهُمْ هُوَ أَشَدُّ مِنْهُمْ قُوَّةً ۖ وَكَانُوا بِآيَاتِنَا يَجْحَدُونَ (١٥)

الله تعالى دەفەرمۇسى : (فَأَمَّا عَادُ فَاسْتَكْبَرُوا فِي الْأَرْضِ بَغْيَرِ الْحَقِّ) قەومى عاد كە پىغەمبەرە كە يان ھود بوو (عليه السلام) ئەمان چيان لىٰ بەسەرهات ؟ الله تعالى دەفەرمۇسى : (فَاسْتَكْبَرُوا فِي الْأَرْضِ بَغْيَرِ الْحَقِّ) يانى خۆيان بەزلى زانى لەسەر خوا وە لەسەر عەبدە كانى الله تعالى بەبى حەق واتا بەھەوا و ئارەزووی خۆيان (وَقَالُوا مَنْ أَشَدُّ مِنَا قُوَّةً ۖ) ئەوندە بەتوانا و بەھىز بۇون لەشاخ خانويان دروست ئەکرد و بەردىان دا ئەتاشى خاوهنى ئەو جەستەيە گەورەيە بۇون وەخاوهنى ئەو ھىزە گەورەيە بۇون ، وە ئەياننازى بەقوەت و ھىزى خۆيان ، لەبەر ئەوه ئەيانوت كى لەئىمە بەقوەترە ؟ كى ئەتوانى ئىمە لەناو بەرىت ؟!

الله تعالى دەفەرمۇسى : پىيان بلىٰ (أَوَلَمْ يَرَوْا أَنَّ اللَّهَ الَّذِي خَلَقَهُمْ هُوَ أَشَدُّ مِنْهُمْ قُوَّةً ۖ) نابىين كە ئەو الله يەى كە ئەوانى دروست كردوھ لەوان بەھىزىر و بەتواناترە ! (وَكَانُوا بِآيَاتِنَا يَجْحَدُونَ) ئەوانە بپروايىان نەبوو بەئايەته كانى ئىمە ، بەلكو ئەوانە ئىنكارىيان لەئايەته كانى ئىمە ئەکرد ، يانوت ئەمە قەولى الله تعالى نىه ، ئەيانوت ئەمە پىغەمبەر نىه وە درۆ ئەكت .

وەکو وتمان موشرييکە كان ئىمانيان بە ربوبىيەتى الله تعالى هەبوو بەلام ئىمانيان بە الالوهىيەتى الله تعالى نەبوو وە ئىمانيان بە پىغەمبەران و پەيامەكانيان نەبوو وە ئىمانيان بە رۆژى قيامەتىش نەبوو ، بۆيە ئايەته كان گشتى باسى كە ئىوه ئەگەرىنەوە رۆژى قيامەت ، كەچى ئەوان ئەيانوت ئىمە بپروامان بە زىندىو بۇونەوە نىه ، وە كە ئەلىم بپروايىان بە الالوهىيەت نەبوو نەك ھەر بەته واوى بپروايىان پىي نەبووبىيت

به لکو شهريکيان پهيا ئه کرد بپوا بونى ته واو به الالوهیه ته ووهی که وا شهريکي بۆ پهيا نه که يت ، که چى ئه وان کاره کانيان بۆ الله تعالى وە بۆ غەيرى الله تعالى ش ئه کرد .

فَأَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ رِيحًا صَرْصَرًا فِي أَيَّامٍ نَّحْسَاتٍ لَّنْدِيقُهُمْ عَذَابَ الْخِزْيِ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا ۝ وَعَذَابُ الْآخِرَةِ أَخْزَى ۝ وَهُمْ لَا يُنَصَّرُونَ (۱۶)

الله تعالى دەفه رمووېي : (فَأَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ رِيحًا صَرْصَرًا فِي أَيَّامٍ نَّحْسَاتٍ) سزاى ئه وان چى بوو ؟ الله تعالى رەشە بايە کى زۆر گەورەيى بۇ ناردن ، بايە کى زۆر زۆر بەھىز و بە تواناي بۆ ناردن .

(صَرْصَرًا) ئەم کەليمە يە زانايان بەسى مانا تەفسىرى ئەكەن :

۱- زۆر زۆر سارد بۇوه

۲- هەلکردنە کە زۆر زۆر بە قوهت بۇوه .

۳- سەوتىشى لە گەل بۇوه

واتا (شديدة البرود ، مع شدة الصوت أو الشديدة الهبوب)^۱ ئەمە ماناي کەليمەي صرصرا ، زۆر سارد بۇوه وەلە گەل ئە وهىدا دەنگىكى زۆر گەورەيلىۋە ھاتووه وە ھەروەھا ھەلکردنە کەشى زۆر بە قوهت و رەنگ ھەلکىشەر بۇوه ، يانى رەنگى ھەلکىشاوه لە بنەوه .

الله تعالى دەفه رمووېي : ئىيمە ناردمان بۆسەر قەومى عاد رەشە بايە کى بەم شىۋاזה لەچەند رۆژىكدا (في أَيَّامٍ نَّحْسَاتٍ) تەبعن (سَيْعَ لَيَالٍ وَثَمَانِيَةَ أَيَّامٍ حُسُومًا) لە ئايەتىكىتردا باسى كردوه ، (نَّحْسَاتٍ) بەماناي لەسەر يەك و لەسەر يەك و ناخوشى دىيى ، واتا لەچەند رۆژىكى زۆر شوم و بەرددەوام لەسەر يەك الله تعالى ئە وهى بۆ ناردن (اللَّنْدِيقُهُمْ عَذَابَ الْخِزْيِ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا ۝) بۆ ئە وهى پىيان پەچىزىن سزاى

۱ : المعجم المفصل في تفسير غريب القرآن الكريم، ص : ۲۷۹.

۲ : سورة الحاقة ، آية : ۷.

تفسیر سوره (غافر)

سه رشورکه و ئیهانه که ر له دونیادا (**وَلَعْذَابُ الْآخِرَةِ أَخْزَىٰ**) خۆ سزای ئاخیرەت له وه ئیهانه که رتر و سه رشورکه رتر و بە عەزابتر بە ئازارتە (**وَهُمْ لَا يُنَصَّرُونَ**) کە سیش نیه رزگاریان بکات چ له دونیا وەچ لە قیامەت .

وَأَمَّا ثُمُودٌ فَهَدَيْنَاهُمْ فَاسْتَحْبُوا الْعَمَى عَلَى الْهُدَى فَأَخَذَتْهُمْ صَاعِقَةُ الْعَذَابِ الْهُونِ بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ
(۱۷)

الله تعالی دەفه رمووی : (**وَأَمَّا ثُمُودٌ فَهَدَيْنَاهُمْ فَاسْتَحْبُوا الْعَمَى عَلَى الْهُدَى**) بە لام ثە مودیش ئەوان ئیمە هیدایە تمان دان ، هیدایەت بە مانای ئە وەیە کە دینەن بۆ رۆشن کردنه و پەیامى خۆمانمان بۆ واضح کردن و بۆ رۆشن کردن و تیهانمان گەياندن ، وە باڭگىشمان کردن بۆ سەر ئەم رىگە يە ، تەبعەن ئەمە هیدایەتى ظاهير و بەيانه ،

هیدایەت لە سەر دووبەشه :

يە كەم : هیدایەتى ظاهير و بەيان : برىتىيە له وەي کە دينە كەي بۆ شەرح دە كەي و تى يە گەينى بە لام ئە و گۈيى پىيى نادا .

دووھم : لە گەل هیدایەتى باطن و تەوفيق کە له دواي ئە وەي بۆت شەرح کرد و بۆيى دەركەوت ئە چىتە دلىيە و بەقسەي ئە كات .

كە چى ئەھلى ثە مود نە چوھ دلىانە وە ، بۆيە الله تعالى هیدایەتى ظاهير و بەيانى دان بەس هیدایەتى باطن و تەوفيقيان وەرنە گرت وە موستە حەقى ئە وە نە بۇون تاوه کو الله تعالى پىيان بېھ خشىت .

(**فَاسْتَحْبُوا الْعَمَى عَلَى الْهُدَى**) كويىريان هەلبىزاد و پىيان خۆشىبو لە برى ئە وەي رىگەي راست وەربىگىن ، واتا بە كويىرانە بىزىن و زىيان بەرىي بکەن نەك لە سەر هیدایەتى الله تعالى .

ئەمرۆش بەداخەوە ئەبىینىن اللە تبارك وتعالى ئەم قورئانە و ئەم حەديثە صەھىحانە وە ئەم زانستە جوانانە ئىستا بەئىمە به خشىوھ سەير ئەكەين زانيان چەنېك خەم خۆرى ئەم مەيلەتەن وە رىگەي راست بۇ خەلکى روشنە ئەكەنە وە كەچى خەلکى كويىرايەتىان پىي خۆشە ئەيانە وىي بە كويىرىتى بەسەر دۇنيادا بىرۇن نايانە وىي لەسەر ھيدايەتى اللە تعالى بىرۇن ، ھەركەسىيەك ھەر رىبازىك ھەلبىز يېرىي لەغەيرى قورئان و سونەتى صەھىحى پىغەمبەر (صلى اللە علیه وسلم) وەغەيرى دينى ئىسلام بەراستى ئەو كەسە كويىرە وە بە كويىرى بەسەر زەویدا ئەروات .

الله تعالى دەفەرمۇنى : (فَأَخَذَنَهُمْ صَاعِقَةُ الْعَذَابِ الْهُونِ بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ) ئەوانىش چيان بۆھات ؟ ئەو ھەورە بروسكەيەي كە الله تعالى بۆيى ناردن ، سزا يەكى ئىها نەكەر ، بەھۆى ئەو كوفر و تاوانانە ئەنجاميان ئەدا .

ئەگىرنە وە ئەلىن : رۇزىكى زۆر گەرم و نارەحەت ھاتە رىيان زۆر بىتاقەت بۇون لەگەرمادا پەلە ھەورىك ھات چونە ژىر سىبەرى پەلە ھەورە كە بە حىساب ئەو كەسانە توشى فىنكا يەتى بىن و رزگاريان بىت لە كاتىكدا زانيان لەپەلە ھەورە كە ئاگەر ھاتە خوارەوە و ھەموپيانى سوتاند (صَاعِقَةُ الْعَذَابِ الْهُونِ بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ).

وَنَجَّيْنَا الَّذِينَ آمَنُوا وَكَانُوا يَتَّقُونَ (١٨)

الله تعالى دەفەرمۇنى : كى مان رزگار كرد ؟ تەبعەن ئاگادارىن بە بەردىۋامى الله تعالى ئىمانداران رزگار ئەكت ، ئەوانە ئەلە كە لەگەل پىغەمبەر صالح دابون الله تعالى رزگارى كردىن بەھۆى ئەوهى كەوا ئىيان و تەقوایان ھەبوو .

بۇيە ئەبى ئاگادارى ئەو بىن بەچى رزگارمان ئەبىت ؟ بە ئىمان و تەقاوا ، بە ئىمان و عەممەل ، ئەبى ئىعتقداد و قەول و عەمەلت ھەبى وە لەسەر ئەم دىنە بىرۇيى وە فەرمانە كانى الله تعالى جى بە جى بکەيت وە الله تعالى بىرسى لە ئاگەرى رۇزى قيامەت و دۆزخ وە رجات ھەبى بە بەھەشتە كە ئى الله تبارك وتعالى وە

تفسیر سوره (غافر)

ئیمان پیی هه بین الله تعالی رزگارت ئەکات ، وھ ئىستجاھ بکە بۆ الله و پییغەمبەرە کەی (صلی الله علیه وسلم) الله تعالی رزگارت ئەکات .

ابن کثیر دەفرەمۇوپى :
فِإِنْ أَعْرَضُوا فَقُلْ أَنْدَرْتُكُمْ صَاعِقَةً مِّثْلَ صَاعِقَةِ عَادٍ وَثَمُودَ (۱۳)

(يقول تعالى : قل يا محمد لهؤلاء المشركين المكذبين بما جئنهم به من الحق) ئەی محمد (صلی الله علیه وسلم) تۆ بهم موشىكانه بلی ئەوانەی کە بپوات پیی ناكەن و بەدرۆت ئەخەنەوە ، کە تۆ ئە و حەقەت بۆ ھیناون پییان بلی :

(إن أعرضتم) ئەگەر ئییوه پشت ھەلكەن لەئیمان و ئییوه بپوام پیی نەھینن و كاڤربىن بەمن (عما جئتكم به من عند الله) لهوھى لەلای الله تعالی وھ من بۆ ئییوهم ھیناوه (فإنني أندركم حلول نقمة الله بكم) من ئىنざرتان ئەدەمى و ئەتانترسىن بەسزاي الله تعالى بۆ سەر ئییوه ، (كما حللت بالأمم الماضين من المكذبين بالمرسلين) چۆن ئومەته کانى پېشىو کە الله تعالى سزاى بۆ ناردن بەم شىيەھىش الله تعالى سزا بۆ ئییوه دەنیرىپى (صَاعِقَةً مِّثْلَ صَاعِقَةِ عَادٍ وَثَمُودَ) أي : ومن شاكلهما ممن فعل كفعلهما .) يانى ھەروەك كەسانى پېشىو وھك ئەوان چۆن الله تعالى عاد و ثەمودى لەناو برد وھ كەسانى وھ كو ئەوانىشى لەناو برد بەم شىيەھىش الله تعالى ئییوهش لەناو ئەبات .

إِذْ جَاءَتْهُمُ الرُّسُلُ مِنْ بَيْنِ أَيْدِيهِمْ وَمِنْ خَلْفِهِمْ أَلَا تَعْبُدُوا إِلَّا اللَّهُ ۝ قَالُوا لَوْ شَاءَ رَبُّنَا لَأَنْزَلَ مَلَائِكَةً فَإِنَّا بِمَا أُرْسِلْتُمْ بِهِ كَافِرُونَ (۱۴)

ابن کثیر دەفرەمۇوپى :

((إِذْ جَاءَتْهُمُ الرُّسُلُ مِنْ بَيْنِ أَيْدِيهِمْ وَمِنْ خَلْفِهِمْ) که پیغمه‌به رانیان بۆ هات لە دهورو به ریان چ لە روانه‌گەی شوینیان بیت له پشت و لە پاشیان واتا له جیگە کانی دهورو به ریان لە شار و شاروچکە کانی دهورو به ریان پیغمه‌به رهاتووه ، ياخود چون لە فە ترە زەمە نیدا الله تعالیٰ يەك لە سەر يەك پیغمه‌به ری ناردوه .

إِنْ كَثِيرٌ دَهْفَهُ رَمُوْيَّى : ئەم ئايەتەش وەك ئەم ئايەتە وایە کە الله تعالیٰ دەھەرمۇویی : كقوله تعالیٰ : (وَأَذْكُرْ أَخَا عَادٍ إِذْ أَنْذَرَ قَوْمَهُ بِالْأَحْقَافِ وَقَدْ خَلَتِ النُّدُرُ مِنْ بَيْنِ يَدِيهِ وَمِنْ خَلْفِهِ) ئەی محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) تو ياد كەرەوە کاتیک (أَخَا عَادٍ) يانی برای قەومی عاد ، مەبەستى لە برای نەسەبییە نەك برای ئیمانی ، چونکە ئىمە ئەزانین برایەتى لە دىندا تەنها بۆ مۇسلمانانە ، ئەما لە لايەنی نەسەبەوە ئەو برايەتىه حىسابى بۆناكىرىي ، بۆيە ئەبى ئاگاداربىن کاتیک كە ئەلین براي ئیمانی لە سەررووى هەمويانە وەيە ، ئەما براي نەسەب ئەو برايەتىه سودى نىيە ئەگەر ئیمانى لە گەلدا نەبیت ، جا لىرەدا دەلىت : مەبەستى لە برای ئیمانى نىيە .

((إِذْ أَنْذَرَ قَوْمَهُ بِالْأَحْقَافِ) کاتیک کە ئىنزاى قەومە كەى كرد لە ئەحاقف ، تەبعەن (الأحقاف) جەمعى حقس ئەمەش بە چەند مانا يەك هاتووه ، هەندىيک لە زانایان دەلىن : بە مانا شاخ لەم ، ياخود شاخ لە گەل ئەشكەوت ، ياخود وادىيە کە لە حەضرموت ، ياخود ئەھلى رمل بۇون لە لای بە حەرەوە بۇون ئەمانە هەمۇوی لە يەمەن ئاگادارىي ئەحاقاف لە يەمەن ، جا دەھەرمۇویی : کاتیک کە لە ئەحاقاف بۆيان هات و ئىنزاىي قەوه كەى كرد لە يەمەن (وَقَدْ خَلَتِ النُّدُرُ مِنْ بَيْنِ يَدِيهِ وَمِنْ خَلْفِهِ) خلت : بە مانا مضت ، يانی چەندەها پیغەمبەر ئىنزاىي قەومە كەى كردىبوو لە ملا و لە ولایەوە ياخود کە هاتبۇون يەك لە سەر يەك .

إِنْ كَثِيرٌ دَهْفَهُ رَمُوْيَّى : (أَيْ : فِي الْقُرَى الْمُجَاوِرَةِ لِبَلَادِهِمْ) بەو شارانە کەوا ھاوسييە لە گەل بىلا دە كە ئەواندا ، (بَعَثَ اللَّهُ إِلَيْهِمُ الرَّسُولَ يَأْمُرُونَ بِعِبَادَةِ اللَّهِ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ) الله تعالیٰ پیغەمبەرانىكى زۆرى ناردوه ، تەبعەن ئاگاداربىن ، ئەو پیغەمبەرانە کە باسکراوه کە الله تعالیٰ

له قورئاندا باسی کردوه که ۲۵ پیغه مبهره پیغه مبهرهان زور زوربوون وه زوربهی زوریان بۆ ئیمه باس نه کراوه ، بۆیه ئەبینین ئەمەی که باسکراون ئەمەئەوانه که الله تعالی بۆ ئیمهی گیراونەتەوە ئەگەرنا زوریان هن (خلت الرسول بإنذاري قومها ، مضت الرسول بإنذاري قومها).

(حَلَّتِ النُّدُرُ) (باني پیغه مبهرهان که قهومه کانی خویان ئىنزار کرد و رویشن و هاتن يەك لەدواي يەك به قهومه کانیان دھوت کەوا تەنھا الله تعالی بپەرسن و شەریکی بۆ پەيامە كەن ، (ومبشرین ومنذرین) موژدەیان ئەدانى کەوا ئەگەر بە قسەی الله تعالی بکەن بەبەھەشت و بەبینىنی الله تعالی ، وە ئەيانترساندن ئەگەر الله تعالی نەپەرسن و سەرپیچی بکەن بەسزا و دۆزخ ، (ورأوا ما أحل الله بأعدائه من النقم ، وما ألبس أولياءه من النعم) واتا ئەوان : بینیان کەوا الله تعالی چى بەدووژمنە کانی خۆی کرد لە عەزاب و غەزەب و سزا یەی کە بۆیی ناردن وە چۆن ئەولیا و خۆشەویستانی خوشی چۆن لە نیعمەت ھەلکیشا ، (ومع هذا ما آمنوا ولا صدقوا) نەئیانیان ھینا وە نەپروایان ھینا وە نەسەلماندیان ، (بل كذبوا وجحدوا) ئەوان ئەو پیغه مبهرهانە يان بە درۆخستەوە و ئىنکارى ئەو حەقەيان کرد .

الله تعالی دەھەرمۇویی : و قالوا : (لَوْ شَاءَ رَبُّنَا لَأَنْزَلَ مَلَائِكَةً) أي : لو أرسل الله رسلًا لكانوا ملائكة من عنده ئەگەر پەروردگارمان بیویستایە مەلاتیکەی ئەنارد لەجیاتى ئىنسانىك ، کەواتە ئەو قهومانە بپروایان بە الله تعالی ھەبۈوھ لەلايەنى روبىيەتى وە بپروایان بە مەلاتیکەش ھەبۈوھ ، وە ئەم بپروابونە واي لى نەکردن کەوا بیانخاتە ناو دائيرە ئىمانەوە ، چونكە ئىنکارى پیغه مبهره کەی خوایان کردوه وە ئىنکارى پەيامە کەيان کرد ، تو بیت و ئىمانت بەھەمووشتىك ھەبى لە ئىسلامدا تەنھا ئىمانت بە يەك شتىكى نەبىت کە زانراوه بەبەلگە و بەدەلیل لەوقورئان و لەسونەت ثاپىت بۈوھ تو ئەوکاتە کافر ئەبىت ، ئەمرۇ زۆرم پىنى سەيرە كەسانىك دەلىن : كاكە ئیمە بۆ كافرين ؟ خۆ بپروامان بە خواھە يە ؟ ! با نويزىش نەكەين و با لەسەر دىنيش نەرۇين ئیمە بپروامان بە خواھە يە ؟ !

ئیمەش دەلىن : شەيطان لە تو زیاتر باودرى بە الله تعالی زیاتر ھەبۈوھ ، شەيطان بەھېچ شىۋەيەك ئىنکارى خوايەتى الله تعالی ناكا ، ئەصلن ئەو يەقىنى ھەيە بەبەھەشت و جەھەنەم چونكە لەبەھەشت هاتقۇتە خوارەوە ، بەلام لەسەر يەك ئەمر كافربۇو ، كەپى وترا سوجىدە بەرە وتنى نابەم ، جا ئاگادارىن

تفسیر سوره (غافر)

کافربوون خۆ شتیک نیه ئەوهندە قورس ! بۆیه ئیمەش دەلین : نەواللە با ھەموو کەسیک لەخۆیی بترسیی لەھەر کاتیکدا تاوه کو بکەویتە ناو کوفرەوە و پیشی کافربیت پەنا ئەگەرین بە اللە تعالی .

لە حەدیشیکدا پیغەمبەری خوا (صلی اللە علیه وسلم) باسی کردوھ ئەفەرمۇویی : کەوا فیتنە دروست دەبى کە رۆزگاریک دىی بەیانى موسىمانە و ئیماندارە کەچى ئیوارە ئەکاتەوە کافرە وە ئیوارە کەی کەسە کە موسىمان و ئیماندارە کەچى بەیانیە کەی کافرە .

ئەوها لە شەو و رۆزیکدا کەسە کە کافر ئەبیت و موسىمان ئەبیت پەنا ئەگرین بە اللە تعالی ، بۆیه پیویستە لەسەرمان ئاگاداربین و بزانین ئەوانەی کە ئیمان ھەلدەوەشینیتەوە چىھ ئەوانەش بخوینىنەوە

اللە تعالی دەفەرمۇویی : (فَإِنَّا بِمَا أُرْسَلْتُمْ بِهِ) ای : أیها البشر (ئەی ئینسانە کان ئەوهى ئیوھ کە بۆئیمەتان ھیناواھ بەحیساب کە لەلایەنی اللە تعالی وەیه (کَافِرُونَ) ئیمە بپوامان پیشی نیه (أی : لا تتبعكم وَأَنْتُمْ بَشَرٌ مُثْلُنَا). ئیوھ وە کو ئیمە وان و ئیمە شوینى ئیوھ ناكەوین .

ئیوھ سەیرى ئەم خالە بکەن ، ئەوان شوین ئینسان نەئەکەوتن ، بەکافرييەتى خۆيانەوە کارەکەيان ھەلەيە چونکە حەتمەن دەبیت اللە تعالی ئینسانیک بنېرىي وە کە اللە تعالی پیغەمبەری نارد دەبیت ئینسانیک بیت تاوه کو تەحامول لەگەل ئیمەدا بکات ، بەلام ئى ئەمرۆ سەیر ئەکەيت شوین ئیسانە کان ئەکەون ، يانى عەقلييەتىان ئەوهندە گەندەل و خراپە شوین ئینسانە کان ئەکەون .

باشه تو ئینسانیکى وە کو من بۆ دەبیت تو ریگا بۆمن دابنیتى !؟ نەواللە ئەگەر تو دايىتى ئەوه من بۆخۆم دايى ئەنیم ، بەلام بۆکەسەمان دروست نیه ریگا بۆ کەس دابنین ، بەلكو دەبیت اللە تعالی ریگەمان بۆ دابنیتى تو نالیت (اَهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ)^۱ ئەی ئەو کەسانەی کە لەنویزە کانتان دەلین (اَهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ) کەچى دواتر سەلام ئەدەيتەوە و دەلیت : ریگاى خوامان ناوی خۆمان ریگ بۆخۆمان دائەنین ئەوه ئەو پەربىي بى ئاگايەتى و بى عەقلائىتىيە .

۱ : النبي صلی اللە علیه وسلم: «يصبح الرجل مؤمناً ويسمى كافراً، ويمسي الرجل مؤمناً ويصبح كافراً، ببيع دينه بعرض من الدنيا قليل» (رواه مسلم: ۱۱۸).
۲ : سورة الفاتحة ، آية: ۶.

فَأَمَّا عَادٌ فَاسْتَكْبَرُوا فِي الْأَرْضِ بِغَيْرِ الْحَقِّ وَقَالُوا مَنْ أَشَدُ مِنَّا قُوَّةً ۖ أَوَلَمْ يَرَوْا أَنَّ اللَّهَ الَّذِي خَلَقَهُمْ هُوَ أَشَدُ مِنْهُمْ قُوَّةً ۖ وَكَانُوا يَايَاتِنَا يَجْحَدُونَ (١٥)

ابن کثیر ده فه رموویی :

(قال الله تعالى : (فَأَمَّا عَادٌ فَاسْتَكْبَرُوا فِي الْأَرْضِ [بِغَيْرِ الْحَقِّ]) أي : بغو وعتوا وعصوا) قهومی عاد ته که بوریان کرد و پشتیان هه لکرد لهئیان و هیاخی بونون له سه رزه ویدا ، (وَقَالُوا مَنْ أَشَدُ مِنَّا قُوَّةً ۖ) أي : منوا بشدة تركیبهم وقواهم) ئیان نازی به لاشه ولار و قوه تیان (واعتقدوا أنهم يمتنعون به من بأس الله) وایان ئه زانی بهو قوه ت و هیزه یان عه زابی الله تعالى له خویان دوورئه خنه ووه ، یانی الله تعالى والعياذ بالله پیمان ناویری و عه زابیان بۆ نانیری و خویان ئه توانن بهو هیز و توانی خویان عه زابی الله تعالى له خویان دوور بخنه ووه .

الله تعالى ده فه رموویی : (أَوَلَمْ يَرَوْا أَنَّ اللَّهَ الَّذِي خَلَقَهُمْ هُوَ أَشَدُ مِنْهُمْ قُوَّةً ۖ) أي : أَفَمَا يَتَفَكَّرُونَ (بۆ بیرنا کهنه ووه (فیمن بیارزون بالعداوة ؟) له گەل کى دا ئهوان هاتونه ته مهیدان و دووژمنایه تی ؟ له گەل الله تعالى دا دینه مهیدان و دژایه تی له گەل الله تعالى ده کەن ؟

ئه و کەسەی له گەل الله تعالى دا دووژمنایه تی ده کا پهنا ئه گرین به الله تعالى هه تاوه کو بلی بى عه قله کەسیکی ، وە ئه و کەسەی شوین مەنھە جى الله تعالى و تە وحیدى الله تعالى و رىگای الله تعالى ناكە ویی ئه و الله تعالى له قورئاندا پیی ده فه رموویی : (وَمَنْ يَرْغَبُ عَنِ مَلَّةِ إِبْرَاهِيمَ إِلَّا مَنْ سَفَهَ نَفْسَهُ ۝) ۱ هەر زۆر خویی گەمزە و بى عه قل کردوه ئه و کەسەی کەوا شوین دینی باوکە ئېبراهیم ناكە ویی کە تە وحید و يە كخوا پەرسنیه ، جا ئه و کەسەی له گەل الله تعالى دا خویی بخاته دووژمنایه تی و شەره و دیاره زۆر زۆر بى عه قله ، بۆیه ئەلی : ئهوان بیرنا کهنه ووه کەوا له گەل کى دا موماره زە ده کەن و هاتونه ته مهیدانه ووه ؟

تفسیر سوره (غافر)

(فإنه العظيم الذي خلق الأشياء) ئەوە ئەو خوايىھ گەورەيە كە ھەمووشىتىكى دروست كردوھ (وركب فيها قواها الحاملة لها ، وإن بطشه شديد) قوهت ھەمووى لەلای اللہ تعالیٰ يه اللہ تعالیٰ تەركىبى قوهتى لەھەمووشىتكىدا كردوھ و لىت ئەسىنېتەوھ ! نۆ بەتۆپ و تەيارە و بەنەوهوبىي و بەپارە وشۇين كەوتوات ئەنازى ئەي نازانى اللہ تعالیٰ ئەوهى پىت داوه و لىشت ئەسەنىتەوھ و پشتت ئەشكىنى !!

(كما قال تعالى : (وَالسَّمَاءَ بَنَيْنَاهَا بِأَيْدٍ وَإِنَّا لَمُوسِعُونَ) باسى ئەوە ئەكەت كە اللہ تعالیٰ خاوهنى هيىزە ، ئەم ئايەتهى بۆ ئەوھەي ئەنۋە (وَالسَّمَاءَ بَنَيْنَاهَا) ئىيمە ئاسەنمان دروست كرد بەسەقفييکى مەرفوع بەچى ئەوهى دروست كرد اللہ تعالیٰ ؟! (بِأَيْدٍ) ئەمە لىرەدا بەمانى (بقوة العظيمة) بەھىز و توانا لىرەدا ئەم ئايەته بەو مانايى دىيى و بەمانى دەست نايە ئاگادارىن لە تەئىدەوھ هاتوھ بەمانى هيىز و توانا دىيى ، (وَإِنَّا لَمُوسِعُونَ) وە اللہ تعالیٰ ئىيمە كەنارە كانىيان فراوان كردوھ ئەو ئاسەنە فراوانە ئىيمە كردومانە ، ئەوھەموو هيىز و توانا گەورەيە كە اللہ تعالیٰ هەيەتى ئەوھە اللہ تعالیٰ دروستى كردوھ ، ئىيۇھ ئىستاكە ئىنسانىتكى زەعىفى بى دەسەلات و ائەزانى لەمبازەرەدا لە اللہ تعالیٰ دەبەيتەوھ ؟! پەنا ئەگرین بە اللہ تعالىٰ.

**فَأَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ رِيحًا صَرْصَرًا فِي أَيَّامٍ نَّحِسَاتٍ لَّنْدِيقَهُمْ عَذَابَ الْخِزْيِ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا ۖ وَعَذَابُ
الْآخِرَةِ أَخْزَى ۖ وَهُمْ لَا يُنَصَّرُونَ (١٦)**

إبن كثیر ده فه رموویی :

(فبارزوا الجبار بالعداوة) ئهوان هاتنه مهيدان بۆ ئهوهی دووزمنایه تی بکەن له گەل الله تعالى دا ، (وجحدوا بآياته وعصوا رسوله) ئينکاری ئايته کانيان کرد و ھياخی بون له پیغەمبەرە کانی (عليهم الصلاة والسلام) فلهذا قال : (فَأَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ رِيحًا صَرْصَرًا) ئهوان به ھېزە کەی خۆيان نازى له کاتيکدا ھېز ئى الله تعالى يه ، الله تعالى ده فه رموویی : مادەم ئیوه و ائەزانن ھېز ئى خۆتانه ئهوهش ھېزىکى تر کە بريتىه له (ريخى صر ص).

(قال بعضهم : وهي الشديدة الهبوب .) به شىكىان ده فه رموون : زۆربەتوندى بايە كە ھەلى كرد .

(وقيل : الباردة .) وە وترابه زۆر زور سارديشه .

(وقيل : هي التي لها صوت .) کاتيک کە باو وباران دېيىي سەوتىكى زۆر ترسناكى ھەيە ئىنسان چەنىك لى ئەترسى ، بەتاپىتى لە زستاندا کە ھەلدە کا ، بەسەرما و بەنارەحەتى و بەو وەصفانەي کە باسمان كرد

إبن كثیر ده فه رموویی : (والحق أنها متصفه بجميع ذلك) ئىمە ھەموو ئەو مانايانه کودە كەينه وە دەلىن ھەمووی تىدا بۇو ، يانى قەولى موفسirin ئەمە بريتى نىيە لە ئىختلافىك نە ئهوه وانىه و وانىه وانىه بەلكو ھەمووی تىدا بۇو ، سارد بۇو وە زۆر شەديد و بەقوهت ھەلى كرد وە سەوتىكى زۆر ترسناكى تىدا بۇو ، (فإنها كانت رياحاً شديدة قوية؛ لتكون عقوبهم من جنس ما اغتروا به من قواهم) يانى الله تعالى بەوانە دەلى ئەجنسى قوهتى خۆتان ھەر لەو الله تعالى قوهتىكى لە دونيادا بۆ دروست كردن بە با و بەرهشە با لىدان و لەناوى بىردى ، (وكانت باردة شديدة البرد جداً، كقوله تعالى : بريخ صر ص عاتية)

وہ کو دھفہ رمومی : بہایہ ک کھوا صر صر بہمانی زور زور سارڈ بووہ ، (أی : باردة شديدة) زور سارڈ بووہ ، (وکانت ذات صوت مزعج) وہ سہوتیکی زور نیزه عاج و ناخوشی ہے بوو ، (ومنہ سمي النهر المشهور ببلاد المشرق " صرضا لقوة صوت جریه .) لہبیلادی مہشیریق رووباریکی ہے یہ پیسی و تراوہ صر صر لہ بہر ئوهی زور بہ توندی ئهروا سہوتہ کھی هاڑھیکی زور سہیری لیوہ دیسی .

ابن کثیر دھفہ رمومی : (وقوله : فِي أَيَّامٍ نَحْسَاتٍ) أی : متتابعات) ہے روح کو اللہ تعالیٰ دھفہ رمومی : لہ سہریہ ک لہ سہر یہ ک ، ئه وہ یہ کیکہ لہ مانا کانی ئایہ تی (نَحْسَاتٍ) وہ ہے روح کو اللہ تعالیٰ دھفہ رمومی لہ ئایہ تیکیتدا (سَبْعَ لَيَالٍ وَثَمَانَيْةً أَيَّامٍ حُسُومًا^۱) یانی (متتابع) وہ بہمانیہ کیتیریش دیسی ، ہے روح کو اللہ تعالیٰ فہرمومیہ تی : (کقوله (فِي يَوْمٍ نَحْسٍ مُسْتَمِرٌ)^۲ لہ روزیکی زور شومی بہردہ واما ، (أی : ابتدئوا بهذا العذاب فی یوم نحس علیہم ، واستمر بهم هذا النحس سبع لیال وثمانیة أيام) لہ روزیکی زور ناہے موار و نارہ حھت و ناخوشی و نہ گہبہ تی و شومیدا بؤیان هات بہردہ واما لہ سہریان رویشت حھوت شھو و ہے شت روز بہردہ واما بوو (حتی أبادهم عن آخرهم) ہے تاوه کو ہے مومویان لہناو چون وہ مومی ئیادہ کرد (واتصل بهم خزی الدنيا بعداب الآخرة) سہرشوری دونیا لہ گھل عہزادی ئاخیرہت یہ کیان گرت لہ دونیادا لہ و عہزادہ رؤیشن بؤ عالہ می بہ رزخ و لہ ویش بہردہ واما لہ عہزادان .

(ولھذا قال تعالیٰ : (لَنَدِيقَهُمْ عَذَابَ الْخِزْيِ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا ۖ وَعَذَابُ الْآخِرَةِ أَخْزَى ۖ) ہر لہ بہر ئه مہی اللہ تعالیٰ فہرمومیہ تی : بؤ ئه وہی بہوان بچیزین لہ عہزادی سہرشوری و ئیهانہ کھر لہ دونیادا وہ عہزادی ئاخیرہتیش بؤ ئه وان سہرشور کھر تر و ئیهانہ کھر ترہ بؤیان ، ([أی] [أی] أشد خزیا لهم) یانی لہ و خراپتر عہزادی ئاخیرہت لہ عہزادی دونیا ئیهانہ کھر ترہ .

(وَهُمْ لَا يُنَصَّرُونَ) أی : فی الآخری) لہ روزی قیامہ تدا کھس نیہ سہریان بخات ، (کما لم ينصروا في الدنيا) ہے روح کو چون لہ دونیادا کھس نہ بوو کھوا رزگاریان بکات بہہ مان شیوہ لہ ئاخیرہتیشدا کھس نیہ سہریان بخات و رزگاریان بکات ، وہ کو لہ ئایہ تیکیتدا اللہ تعالیٰ دھفہ رمومی : (وَمَا كَانَ لَهُمْ مِنْ

۱: سورہ الحاقة ، آیہ ۷:

۲: سورہ القمر ، آیہ ۱۹ :

تفسیر سوره (غافر)

اللَّهُ مِنْ وَاقِ^١) كەس نىھ دىفاعىان لى بکات وە كەس نىھ ئەو عەزاب و عقوبەيان لى دوورخاتەوە و
بيان پارىزىي لىي (يقيم العذاب ويدرا عنهم النکال .) تاوه کو لهعەزاب بيان پارىزىي له وعقوبە
دووريان بخاتەوە كەس نىھ .

وَأَمَّا ثَمُودٌ فَهَدَيْنَاهُمْ فَاسْتَحْبُوا الْعَمَى عَلَى الْهُدَى فَأَخَذْتُهُمْ صَاعِقَةُ الْعَذَابِ الْهُونِ بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ
(١٧)

إبن كثیر دەفەرمۇویي :

(وقوله : وَأَمَّا ثَمُودٌ فَهَدَيْنَاهُمْ) قال ابن عباس ، وأبو العالية ، وسعيد بن جبير ، وقتادة ، والسدی ،
وابن زید : بينما لهم .) فَهَدَيْنَاهُمْ دەربارەي ئەم ئايەتە إبن عباس و ئەبو العالية و سەعیدى كورى
جوپىر و قەتادە و السدى و إبن زید (رەزا و رەحمەتى الله تعالى يان لى بىت) فەرمۇوانە : يانى (بينما
لەم) بۆيان روونكرایەوە .

وە كۆتمان هيديايت دوو هيديايتى ظاھير و بەيان وە هيديايتى قەلبى و تەوفيق . هيديايتى
قەلبى و تەوفيقى تەنها بەدستى الله تعالى يە و وە هيديايتى ظاھير و بەيان الله تعالى لە قورئاندا
ناردوویەتى بەپىغەمبەراندا (عليهم الصلاة والسلام) وە ئىشى پىغەمبەر و زانايان ئەوھىيە بۆ ئەو
خەلكەي روونبىكەنەوە و واضحى بکەن و بەيانى بکەن ، بۆيە ئەللى : (بينما لهم) .

إبن كثیر دەفەرمۇویي : (وقال الثوري : دعوناهم .) ثەورى فەرمۇویەتى : بانگەوازمان كردن ، تەبعەن
بانگەواز بۆ ئەو بەيانە .

(فَاسْتَحْبُوا الْعَمَى عَلَى الْهُدَى) بەلام ئەوان چيان هەلبىزارد و چيان پى خۆش بۇو ؟ بەكويىر رۆيىشتەن وە
بەكويىرانە رىيگە گرتىن نەك لەسەر هيديايت بەلكو لەسەر بىرۋېرىۋاي پرو پو چى خۆيان ، (أىي :

١: سورە غافر ، آية ٢١:

بصرناهم ، وبینا لهم) ئیمه چاواساغمان کردن وه بوشان رونکردنوه ، (ووضحنا لهم الحق على لسان نبیهم صالح - صلی الله عليه وسلم - فخالفوه وكذبوه) لهسەر زمانی پیغەمبەر صالح (علیه السلام) اریگەبی راستمان نیشاندان بەلام ئەوان پیچەوانەی ئەو جولانوه و وە بەدرویان زانی ، (وعقرنا نافة الله التي جعلها آية وعلامة على صدق نبیهم) الله تعالى بۆ پیغەمبەر صالح حوشتریکی نارد کە کردی بەعەلامەت بەموعجیزه ئەوان داوايان کردوو و پیغەمبەر صالح و تى مەیکۈژن کەچى ئەوان کوشتیان و لەناویان برد ، الله تعالى ش سزا و عەزابی بۇناردن .

إبن كثیر دفه رموویی : (**فَأَخَذَنَهُمْ صَاعِقَةُ الْعَذَابِ الْهُوَنِ**) أي : بعث الله عليهم صيحة ورجفة وذلا وهوانا وعداها ونکالا (الله تعالى سزای بۇناردن (صیحة) دەنگىکى زۆر گەورە لهگەل ھەورە بروسکەکەدا هات ولیدان (ورجفة) زھوی لهزیر قاچياندا لهرزى وە زەللى کردن و ئیهانەی کردن وە عەزاب و قوهتىکى زۆرى بەسەردا باراندن ، (**بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ**) أي : من التكذيب والجحود . ئەوان الله و پیغەمبەرە کەيان (عليهم الصلاة والسلام) بەدرویان خستەوە وە الله تعالى ش ئەو سزايدى بۆ ناردن .

وَنَجَّيْنَا الَّذِينَ آمَنُوا وَكَانُوا يَتَّقُونَ (١٨)

إبن كثیر دفه رموویی :

((**وَنَجَّيْنَا الَّذِينَ آمَنُوا وَكَانُوا يَتَّقُونَ**) أي : من بين أظھرھم) ئیماندارانمان رزگارکردن وە توشى سزامان نەکردن ، (لم يمسھم سوء) هيچ نارەھەتىھە تووشى ئیمانداران نەبوو ، (ولا نالھم من ذلك ضرر) وە هيچ زەرەریک توشيان نەبوو ، (بل نجاحم الله مع نبیهم صالح [عليه السلام] بإيمانھم ، وتقواهم الله ، عز وجل .) بەلكو الله تعالى لهگەل پیغەمبەر صالح (عليه السلام) ئیماندارانی رزگارد بە ئیمانە کەيان وبەته قواکەيان .

وَيَوْمَ يُحْشَرُ أَعْدَاءُ اللَّهِ إِلَى النَّارِ فَهُمْ يُوزَعُونَ (١٩) حَتَّىٰ إِذَا مَا جَاءُوهَا شَهَدَ عَلَيْهِمْ سَمْعُهُمْ وَأَبْصَارُهُمْ وَجُلُودُهُمْ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ (٢٠) وَقَالُوا لِجُلُودِهِمْ لَمْ شَهَدْتُمْ عَلَيْنَا ۖ قَالُوا أَنْطَقَنَا اللَّهُ الَّذِي أَنْطَقَ كُلَّ شَيْءٍ وَهُوَ خَلَقُكُمْ أَوَّلَ مَرَّةً وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ (٢١) وَمَا كُنْتُمْ تَسْتَرُونَ أَنْ يَشْهَدَ عَلَيْكُمْ سَمْعُكُمْ وَلَا أَبْصَارُكُمْ وَلَا جُلُودُكُمْ وَلَكِنْ ظَنَنتُمْ أَنَّ اللَّهَ لَا يَعْلَمُ كَثِيرًا مَّا تَعْمَلُونَ (٢٢) وَذَلِكُمْ ظَنُوكُمُ الَّذِي ظَنَنتُمْ بِرَبِّكُمْ أَرْدَادُكُمْ فَأَصْبَحْتُمْ مِّنَ الْخَاسِرِينَ (٢٣) فَإِنْ يَصْبِرُوا فَالنَّارُ مَثْوَى لَهُمْ ۖ وَإِنْ يَسْتَعْتِبُوا فَمَا هُمْ مِنَ الْمُعْتَبِينَ (٢٤)

مانای ئایه تەکان :

وَيَوْمَ يُحْشَرُ أَعْدَاءُ اللَّهِ إِلَى النَّارِ فَهُمْ يُوزَعُونَ (١٩)

لەرۆزىكدا كە دوورىمنانى الله تعالى كۆئەكىرىنهوه و زىندىوو نەكىرىنهوه و حەشرئەكىرىن و لەمەيدانى مەحشر رائەگىرىن وە كۆئەكىرىنهوه و بۇناو ئاگىردا ئېبرىن (إِلَى النَّارِ فَهُمْ يُوزَعُونَ).

(يُوزَعُونَ) يانى چى؟ كاتىك بە كۆمدەل ھەر ھەموو يان بەرىي ئەكىرىن مەلايىكتەكان يەكم و كۆتايان رائەگرن بە يەكم و بېرىن ناو دۆزەخ يانى پىش و پاش ناكەن (يُوزَعُونَ) يانى يەكم و ئاخىريان پىكەوه كۆئەكىرىنهوه و بۇناو ئاگىريان ئەبهن .

حَتَّىٰ إِذَا مَا جَاءُوهَا شَهَدَ عَلَيْهِمْ سَمْعُهُمْ وَأَبْصَارُهُمْ وَجُلُودُهُمْ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ (٢٠)

الله تعالى دەفەرمۇسى : (حَتَّىٰ إِذَا مَا جَاءُوهَا) كاتىك كە دىن بۇ لاي ئاگرى دۆزەخ (شَهَدَ عَلَيْهِمْ سَمْعُهُمْ وَأَبْصَارُهُمْ وَجُلُودُهُمْ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ) تەبعەن لە رۆزى پرسىنهوه و رۆزى حىسابە

ئەوان ئەلین : ئىمە شتى وامان نەکردوھ ، اللہ تبارک وتعالى دەميان دائەخات وھ گویچەيان و چاويانىش وھ پىستەكانيان شايەتى لەسەريان ئەدەن بھو کردووانەي كەکردوويانە .

ئەوان ئىنكارى ئەكەن لهۋىدا ، كاتىك ئەلین : وَاللَّهُ مَهْلَكَةٌ لَّهُ كَانَ شَتِي زَيَادِيَانَ لَهُ سَهْرٌ ئىمە نوسىيە ، دەلین : وامان نەکردوھ ! دەلین : خۆمان ئەزانىن بەحالى خۆمان شتى وامان نەکردوھ !! اللہ تعالى دەميان دائەخات بەلام گویچەكانيان و چاويان وپىستەكانيان شايەتىيان لەسەر ئەدەن لهۋكاتەدا ، واتا خۆيان شايەتى لەسەرخۆيان ئەدەن بەبى زمان .

ئىنجا دواى ئەمە دەلین :

وَقَالُوا لِجُلُودِهِمْ لَمْ شَهَدْتُمْ عَلَيْنَا ۖ قَالُوا أَنْطَقَنَا اللَّهُ الَّذِي أَنْطَقَ كُلَّ شَيْءٍ وَهُوَ خَلَقُكُمْ أَوَّلَ مَرَّةً وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ (٢١)

الله تعالى فەرمۇويەتى : (وَقَالُوا لِجُلُودِهِمْ لَمْ شَهَدْتُمْ عَلَيْنَا ۖ) روۋە كەن نە پىستى خۆيان بەلاشەي خۆيان ئەلین : بۇ شايەتىنان لەسەر ئىمەدا خۆ ئىمە لەبەر ئىيە وامان كرد بۇئەوهى ئىيە سزا وەرنەگرن ، يانى بەخۆيان ئەلین : بەدەست و چاو و قاچ و گيانى خۆيان ئەلین : بۇ شايەتىنان لەسەر ئىمە دا بۇ واتان كرد خۆ ئىمە هەموومان ئەسوتىن لاشە كە ئەچىتە ئاگەر وھ ئىمە لەبەر خاترى ئىيە وامان كرد لەدونيا ! يانى كاتى كە وتمان ئىمە نەمانكىردوھ !

الله تعالى دەفەرمۇويى : (قَالُوا أَنْطَقَنَا اللَّهُ الَّذِي أَنْطَقَ كُلَّ شَيْءٍ) ئەوان وەلاميان ئەدەنه وھ و قسە ئەكەن ، ئەو دەست و گيان و چاوهى تو دىتە قسە كردن و پىت ئەلى ئەگەر لە رۆزەدا ئىنكارى بکەي ! ئەلى : خوا ئىمەي هيئا يە قسە كردن وھ كو هەمو شىتىكى هيئا وته قسە كردن ، (وَهُوَ خَلَقُكُمْ أَوَّلَ مَرَّةً وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ) ئىيە نەبوون و هېچ نەبوون اللە تعالى ئىيە دروست كرد وھ بۇلای ئەويش دەگەرىنى وھ .

لبه ر ئه و ده بیت ئاگاداربن شتیک بکەن کە لەرۆژى قيامەت لىيى به رپرسياز نەبن و سەرۋوشۇر نەبن ، وە ئەگەر بیت و خراپە ئەنجام بدهن شايەتىش نەدەن لەسەر خوتان بە زمان گياننان و لاشەتان لىitan دېتە سەر زمان و شايەتىtan لەسەر ئەدا .

وَمَا كُنْتُمْ تَسْتَرُونَ أَن يَشْهَدَ عَلَيْكُمْ سَمْعُكُمْ وَلَا أَبْصَارُكُمْ وَلَكِنْ ظَنْتُمْ أَنَّ اللَّهَ لَا يَعْلَمُ كَثِيرًا مِّمَّا تَعْمَلُونَ (٢٢)

الله تعالى دەفەرمۇنى : كاتىيك كە ئىيە كىرىدەن ناشرىنە كانتان ئەنجام ئەدا خوتان لە خەلک حەشار ئەدا بەدار و دیوار تاوه كو خەلک نەтан بىنى بەلام هەستان نەئە كرد كەوا دەست و چاو و قاچ و گياننانى خوتان شايەتىtan لەسەر ئەدا ؟ ئىيە ئەتانتوانى لهوانى بشارندەوە ؟ ! يانى ئەگەر تو توانيت لە خەلکى بشاريتەوە تاوانە كانت گومانى واشت هەبوو كە الله تعالى ئاگای لە تو نىھ ئەى دەست و گويىت و چاوت لە گەلت نەبوو توانيت لهوانى بشاريتەوە ؟ ! نەخىر نەت توانيت لهوانى بشاريتەوە .

ئەم ئايەتە زۆر زۆر ترسانە كە ئاگادارben خوشەویستانم با هەموو كاتىيك خۆمان بەم ئايەتە وریابكەينەوە ، هەركاتىيك كەوتىنە غەفلەت و جەھلات لە وەرى كەوا ئىنسان تاوانىتك ئەنجام ئەدا ، ئاگادارben ئەو كەسە توشى جەھلات ئەبىت ، لە بەر ئەوەرى گەورەي الله تعالى لە بىرئە چىتەوە ، بەلام با وریابىت دەست و چاو و قاچ و گيانى لە كەلدىايە ئەوانە دىنە زمان لىيى ، باشه ئەچىتە بۆ هەر شوينىك ئەى لە گەلتدا نىھ ؟ ! ئەتوانى بەبى دەست و چاو و قاچ و گيانى برقىي ؟ ! بەبى پىستى لەشت ئەتوانى برقىي ؟ ! يانى بەبى ئەندامە كانى لەشت ئەتوانى بچى ئەو گوناھە ئەنجام بدهىت ؟

دەى تو تەئە كىد و دلىنایە بە ئەو لەرۆژى قيامەت شايەتىت لەسەر ئەدا ، الله تعالى بزانە چ نمونە يەكى بۆ ئىيمە هيىنایە وە ، لەو پەرى بە لاغەتدا ئەم ئايەتانە كە باس دەكتا بۆ ئەوەرى كەوا كارمان تى بکات لەھەر كارىتكى ناشرىن و فاجر و فاسقانە (الله تعالى بىمان پارىزىنى) بە تەنها بىت ياخود لە گەل خەلکىدا

بیت هیچ جیاوازیه کی نیه لاشت له گه لتدایه و شایه تیت له سه رئه دا ، یانی وہ کو چی وایه ؟ بلین ؛
ئه وہ کامیره یه کی تھے صویرت به سه ره وہ یه له گه لت دایه بروئی بو هر شوینیک تھے صویرت ئه کات، بچی بو
ھر شوینیک وینه ت ئه گریی ، ئه گھر شتیکی وا دابنی چی ئه که یت ؟ ! تو له په ری موراقہ به دا نایت !!

پیغہ مبه ری خوا (صلی اللہ علیہ وسلم) دھفه رمومی : (الإحسان أن تعبد الله كأنك تراه، فإن لم تكن تراه
فإنه يراك) ^۱ ئینجا له هه مموی گھوره تر ئه وہ یه که تو گھورهی اللہ تعالیٰ بھیر خوت بھینیتہ وہ ، خوت
ئه گھر لہ بھیریشت چوویه وہ تو ئه بیت اللہ تعالیٰ بیینیت ئاگاداربہ بھم شیویه عیبادت بکھ بھم شیویه
بھینه بھر چاوی خوت ، ئه گھر تو شی جھه لات بووی نه گھیشتیتہ ئه و مه رتہ بھی که مه رتہ بھی ئیحسانه
بھیویه له وکاتھ دا ئاگاداربہ اللہ تعالیٰ ئه تبینی ، هه تاوه کو ئه گھر ئه وہ شت له یاد نه بوو ئاگاداربہ ئه وہ شت
له بھیر چوویه وہ لاشہ کھی خوت شایه تیت له سه رئه دا له رؤژی قیامہت اللہ تعالیٰ په نامان بدا اللہ تعالیٰ
لیبان خوت بیت .

ئینجا ئه فھرمومی : ئیوھ خوتان حه شار نه ئه دا له وہی کھوا دھست و چاو و پیستی لاشه تان شایه تیتان
له سه رئه دا ؟ ! ئیوھ لہ خه لک خوتان ئه شار ده وہ ! بہلام له وان خوتان نه ئه شار ده وہ (ولَكِنْ ظَنَّتُمْ أَنَّ اللَّهَ
لَا يَعْلَمُ كَثِيرًا مَّا تَعْمَلُونَ) ئیوھ گومانی خراپتان هه بوو و اتان ئه زانی کھوا ئیوھ زور بھی ئه و کارانہ که
ئه یکھن اللہ تعالیٰ ئاگای لی نیه .

وَذَلِكُمْ ظَنْكُمُ الَّذِي ظَنَّتُمْ بِرَبِّكُمْ أَرْدَاكُمْ فَأَصْبَحْتُمْ مِّنَ الْخَاسِرِينَ (۲۳)

اللہ تعالیٰ دھفه رمومی : (وَذَلِكُمْ ظَنْكُمُ الَّذِي ظَنَّتُمْ بِرَبِّكُمْ أَرْدَاكُمْ) ئه و بوجونه خراپهی که هه تان بوو
ئه و ظهن و گومانه خراپهی که هه تان بوو ئاگاتان له اللہ تعالیٰ نه بوو ، یان کھوا واگومانتان ئه برد که

۱ : ورد في صحيح مسلم عن عمر ابن الخطاب: في حديث جبريل الطويل وفيه: فأخبرني عن الإحسان؟

تفسیر سوره (غافر)

الله تعالى ئاگای ليتانا نيه ئەوهبوو كەوا توشى هەلاكەتى كردن ، (أَرْدَاكُمْ) يانى توشى هەلاكتيان كردن توشى خەسارەت مەندى كردن ، (فَاصْبَحْتُمْ مِنَ الْخَاسِرِينَ) بۆيە ئىوھ لەخەسارەت مەندان ئىستا .

فَإِنْ يَصْبِرُوا فَالنَّارُ مَثْوَى لَهُمْ ۖ وَإِنْ يَسْتَعْتِبُوا فَمَا هُمْ مِنَ الْمُعْتَبِينَ (٢٤)

الله تعالى دەفرەرمۇنى : (فَإِنْ يَصْبِرُوا فَالنَّارُ مَثْوَى لَهُمْ ۖ) جا ئەوانە بۆ جەھەنم ئىتر ، صەبر ئەگرى لەسەر ئاگر ئەوه مەنزلگايى تۆيە ، كى صەبرى پىي ئەگىرىي ؟ ! ئەى ئەگەر صەبر نەگرىت و داواى چى بکەي ؟ (وَإِنْ يَسْتَعْتِبُوا فَمَا هُمْ مِنَ الْمُعْتَبِينَ)

(يَسْتَعْتِبُوا) يانى: ئىعتزار بکەن داوا بکەن لە الله تعالى كەوا بىان گەرييئەتەو بۆ دونيا تاوه كۈەمەلى باش بکەن ، تا توشى ئەو دوا رۆزە ناخوشە نەبن الله تعالى دەفرەرمۇنى : لېيان قبول ناکرىي وە نەعوزرىيان لى قبول ئەكرىي وە نەشىگەريي وە بۆ دونيا (الله تعالى پەنامان بدا)

إِنْ كَثِيرٌ دَفَرَ رَمُونِي :

وَيَوْمَ يُحْشَرُ أَعْدَاءُ اللَّهِ إِلَى النَّارِ فَهُمْ يُوْزَعُونَ (١٩)

(يقول تعالى : (وَيَوْمَ يُحْشَرُ أَعْدَاءُ اللَّهِ إِلَى النَّارِ فَهُمْ يُوْزَعُونَ) ئەو رۆزەي كەوا دوورىمنانى الله تعالى (أىي : اذكر لهؤلاء المشركين يوم يحشرون إلى النار) لەو رۆزەدا كۆدەكىرىنەوە و بۆ ئاگرى دۆزەخ ئەبرىن .

(يُوْزَعُونَ)أىي : تجمع الزبانية أولهم على آخرهم) زەبانىيە بىيتىيە لەمەلاتىكەي جەھەنم ، يەكەم و كۆتايانى كۆدەكتەوە بەيە كەوه و بە كۆمەل ئەيانبات نەوهك تاخىر بىن.

تفسیر سوره (غافر)

(کما قال تعالیٰ : (وَنَسُوقُ الْمُجْرِمِينَ إِلَى جَهَنَّمَ وَرِدًا) ^۱ ئیمه کافران و تاونباران و موشريکین و سته مکاران ئه مانه به رئیس ئه کریں و رئیک ئه خریں بو جهه نهم به توینیویه تی ، (ورِدًا) یانی (أي : عطاشا .).

حَتَّىٰ إِذَا مَا جَاءُوهَا شَهَدَ عَلَيْهِمْ سَمْعُهُمْ وَأَبْصَارُهُمْ وَجُلُودُهُمْ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ (۲۰)

ابن کثیر ده فه رمومی :

(وقوله : (حَتَّىٰ إِذَا مَا جَاءُوهَا) أي : وقفوا عليها) کاتیک دینه سه ر ئاگر ، (شَهَدَ عَلَيْهِمْ سَمْعُهُمْ وَأَبْصَارُهُمْ وَجُلُودُهُمْ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ) أي : بآعمالهم مما قدموه وأخروه) اواتا گیانیان هه مموی به گوینچکه یان و چاویان و پیستیان شایه تیان له سه ر ئه دا به هه مموو ئه عماله کانیان به وهی که کرد ویانه له یه کم و ئاخیری کاره کانیان ، (لا یکتم منه حرف .) یه ک حه رفی لئی ناشادریتیوه هه مموی باس ده کری .

وَقَالُوا لِجُلُودِهِمْ لِمَ شَهَدْتُمْ عَلَيْنَا ۖ قَالُوا أَنْطَقَنَا اللَّهُ الَّذِي أَنْطَقَ كُلَّ شَيْءٍ وَهُوَ خَالقُكُمْ أَوَّلَ مَرَّةٍ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ (۲۱)

ابن کثیر ده فه رمومی :

((وَقَالُوا لِجُلُودِهِمْ لِمَ شَهَدْتُمْ عَلَيْنَا ۖ) به خویان ئه لین : بو شایه تیان له سه ر داین ، (أي : لاموا اعضاءهم وجلودهم) لومهی جهسته و پیسته کانیانی خویان ئه کهن (حین شهدوا عليهم) کاتی که

۱: سوره مریم ، آیه : ۸۶.

تفسیر سوره (غافر)

شاپیه تیان له سه رئه دهن ، (فعدن ذلك أجابتهم الأعضاء) له وکاته دا ئه ندامه کانی گیانیان ئه لین : **فَالْوَا**
أَنْطَقَنَا اللَّهُ الَّذِي أَنْطَقَ كُلَّ شَيْءٍ وَهُوَ حَلَقُكُمْ أَوَّلَ مَرَّةً أي : فهو لا يخالف ولا يمانع ، **(وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ)**
الله تبارک و تعالی ئیمه‌ی هینایه قسه کردن ئه و الله یهی که بهیچ شیوه‌یه ک هیچ ناتوانی موخالله‌یه
بکه‌ن ، الله تعالی فه رمووی : قسه بکه‌ن ئیمه‌ش قسه‌مان کرد ، الله تعالی ده‌می ئیوه‌ی داختت و
زمانی ئیوه‌ی گرت به لام ئیمه‌ی هینایه قسه ، ئیمه‌ش به قسه‌ی خوای خومان ئه که‌ین ، به لی کردومنه ،
وه بولای ئه و ئیمه ئه گه رینه وه .

إبن كثير ریوایه تیکان بۆ ده‌هینی له ئیمامی الحافظ کوری ئه بو به کری البراز دوه که حه‌دینه که
حه‌سنه وه ئیمامی موسیم و نه سائیی ریوایه تیان کردوه له ئه نه‌سی کوری مالیکه‌وه (رەزا و رەحمه‌تی
الله تعالی یان لی بیت) ده فه رموویی : (ضحك رسول الله - صلی الله علیه وسلم - ذات يوم
وتبسم) پیغه‌مبه‌ری خوا (صلی الله علیه وسلم) پیی که‌نی و زهرده‌خنه گرتی .

(فقال : " أَلَا تَسْأَلُنِي عَنْ أَيِّ شَيْءٍ ضَحْكَتْ ؟) پیغه‌مبه‌ری خوا (صلی الله علیه وسلم) فه رموویی :
ناپرسن به چی پیکه‌نیم من ؟

" قالوا : يا رسول الله من أَيِّ شَيْءٍ ضَحْكَتْ ؟) فه رموویان : ئه پیغه‌مبه‌ری خوا (صلی الله علیه
وسلم) به چی پیکه‌نیت ؟

(قال : " عجبت من مجادلة العبد ربه يوم القيمة) پیغه‌مبه‌ری خوا (صلی الله علیه وسلم) فه رموویی :
سەرم سورما له و تویىزى بەندەیه ک له گەل پەروھەردگارى خۆبى لە رۆزى قيامەت .

(يقول : أَيْ رَبِّي) ده یفه رموو : ئه پەروھەردگارم (أَلَيْسَ وَعْدَنِي أَلَا تَظْلَمْنِي ؟) تۇ وە عددت بە من نەدا کەوا
زولم لی نەکەی ؟ !

(قال : بلى) الله تبارک و تعالی فه رموویی : بھلی من زولم ناكەم .

تفسیر سوره (غافر)

(فیقول : فإنی لا أقبل علی شاهدا إلا من نفسي .) بهنده که ده فه رمومویی : من نامه ویت که س شایه تیم له سه ر بدا که تو ئه وہت کرد وہ و ئه وہت کرد وہ بھلکو خوم و ادھلیم خوم ده لیم که وا کرد وہ میان نه م کرد وہ ، ته بعهن به زمان ئه و قهت نالی ئه وهم کرد وہ ، ئه لی : عه دل ئه وہیده که تو خوم بھشاپت بگریبی ، ئه مه له لای ئه و وا یه .

(فیقول الله تبارك وتعالی : أو ليس كفى بي شهيدا) الله تبارك وتعالی ده فه رمومویی : من به س نیم که وا بیمه شایه د له سه رت ! من راستگو نیم ؟ ! کی له من راستگو تره ؟ ! (وبالملائكة الكرام الكاتبين ؟ !) ئه چون رازی نابی به مه لائیکه ته کانم که ئه مانه زولم ناکهن و هه موو شته کانیان به جوانی نوسیوہ له سه رتان و ئه مانه به ریزن و هنوسه ری هه موو تاوانه کانتانه بھچا که و خرا په .

(قال : فیرد ده کلام مرارا " .) بهنده که ده فه رمومویی : گویی ناگریی و ده لیت : نه خیر ، هه مان که لامی خویی دو و باره ده کاته وه ئه لیت : هه ر ئه بیت له خوم بیت .

(قال : " فيختم على فيه) پیغمبری خوا (صلی الله عليه وسلم) ده فه رمومویی : الله تعالى زمانی ئه گریی و خه تم ئه دا له زمانی و لال ده بین ، (وتتكلم أركانه بما كان يعمل)

گیانی دیتھ قسە کردن ئه لی لھ خوت ئه ویی ؟ باشه با دهست و قاچ و گویی و پیست هه مووی بیتھ قسە کردن ،

(فیقول : بعدا لکن وسحقا ، عنکن کنت أجادل " .) ^۱ ده فه رمومون : ههی له ناوجن و ههی دوور بن لیم دهست و قاچ و چاو و گیانه که م من له بھر خاتری ئیوه ئه م موجادله یه م کرد تاوه کو ئیوه تو شی عه زاب نه بن ئیستا ئیوه شایه تیتان له سه ر من دا ؟ ! (الله تعالى په نامان بدا) .

۱ : ثم رواه هو و ابن أبي حاتم ، من حديث أبي عامر الأسدية ، عن الثوري ، عن عبيد المكتب ، عن فضيل بن عمرو ، عن الشعبي ثم قال : " لا نعلم رواه عن أنس غير الشعبي " . وقد أخرجه مسلم والنمساني جمیعا عن أبي بكر بن أبي النضر ، عن أبي النضر ، عن عبيد الله بن عبد الرحمن الأشجعي ، عن الثوري به . ثم قال النمساني : " لا أعلم أحدا رواه عن الثوري غير الأشجعي " . وليس كما قال كما رأيت ، والله أعلم .

که واته : که س به فریات ناکه ویی ته نانه ت لاشهی خوت نه بیت ئاگادارین ، باشه ئه گهر لاشهی خوت به فریات نه که ویی ! پاسه وانه که ت به فریات ئه که ویی !؟ سکرتیره که ت به فریات ئه که ویی !؟ يان سه روک حیز به که ت به فریات ئه که ویی يان جوندیه کانت و چه که کانت ؟! يان دۆلاره کانت ؟! ولا ته که ت و مولکایه تیه که ت ؟! دلنيابه هيچی فهريات ناکه ویی بويه بی عهقل مه به رووبکدهه الله تعالى خوت به فریایی خوت ناکه ویی .

إِنْ كَثِيرٌ دَفَهَ رَمُوْيَّيْ : إِنْ ئَبْيَ حَاتِمَ فَهَرَمُوْيَّهَتِي : ئَبْو مُوسَى (رَهْزَا وَرَهْحَمَهَتِي اللَّهُ تَعَالَى يَان لَى بِيَتْ) فَهَرَمُوْيَّهَتِي : (وَيَدْعُى الْكَافِرُ وَالْمُنَافِقُ لِلْحِسَابِ) كافر و مونافق بو حساب بانگ ئه کرین ، فيعرض عليه رب - عز وجل - عمله الله تعالى عمه له کانی خویی پیی نیشان ئه داته وه (فيجحد) ئه لیت : من نهم کردوه ، (ويقول : أَيُّ رَبٌّ ، وَعَزْتَكَ لَقَدْ كَتَبَ عَلَيْ هَذَا الْمَلَكَ مَا لَمْ أَعْمَلْ !) خوایه به عیزه تی تو ئه و مه لائیکه يه شتیکی له سهر من نوسیوه منیش نهم کردوه (الله أكبر له و درؤیه) .

(فيقول له الملك) مه لائیکه که ته پی ده لی : (أَمَا عَمِلْتَ كَذَا ، فِي يَوْمِ كَذَا ، فِي مَكَانِ كَذَا ؟) چون نهت کردوه ئه و کارهت کردوه له و رؤژه له و شوینه ش ئه م کارهت ئه کرد ؟!
(فيقول : لا وعزتك ، أَيُّ رَبٌّ مَا عَمِلْتَه) دفه رمومیی : نا به عیزه تی تو ئه خوایه من کاري وام نه کردوه .

[قال] فإذا فعل ذلك) دفه رمومیی : کاتی که ئه م قسه يه ده کا (ختم على فيه) زمانی خه تمی لی ئه دریی گیانی دیتھ قسه کردن .

(قال الأشعري) ئه ب مو سای ئه شعه ری دفه رمومیی : (إِنَّمَا يَأْخُذُ بِأَوَّلِ مَا يَنْطَقُ مِنْهُ فَخَذِهِ الْيَمَنِيُّ) .
من وا له پیش چاوم دائنه نیم که وا يه که م شتیک کهوا دیتھ قسه کردن رانی راستیه تی شایه تی له سه ری ئه دا .

تفسير سورة (غافر)

تَهْبَعْنَ ئَايَةً تَهْمَانَ هَهِ يَهُ اللَّهُ تَعَالَى بَاسِيْ كَرْدَوْهُ كَهْ وَ دَهْ فَهَ رَمَوْيَيْ : لَهُمْ ئَايَةً تَهْمَانَهُ سُوهَتِيْ فَصَلَتْ بَاسِيْ
 گُويْچَكَهْ وَ چَاوَ وَ پَيْسَتَهْ كَانِيَانَ كَرَدْ ، بَهْ لَامْ لَهْ ئَايَةً تَهْ كَانِيْ سُورَهَتِيْ يِسْ بَاسِيْ (الْيَوْمَ نَخْتِمُ عَلَىٰ أَفْوَاهِهِمْ
 وَتُكَلِّمُنَا أَيْدِيهِمْ وَتَشَهَّدُ أَرْجُلُهُمْ بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ) ^۱ كَهْ وَاتَّهْ ئَهْ عَضَائِهَ كَانِيْ گِيَانَ هَهِ مَوْوِيْ دَيْتَهْ قَسَهَ كَرْدَنْ
 ، اللَّهُ تَعَالَى يَهْ نَامَانَ بَدا .

إبن کثیر حەديثيکيرمان بۇ دەھىنى لە الحافظى ئەبو يەعلاوه ئەویش لە ئەبى سەعىدى كورى خودرييەوە (رەزا و رەحمةتى الله تعالى يانلى بىت) دەفرمۇرىي^۲ : پىغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) فەرمۇيەتى : (إذا كان يوم القيمة عرف الكافر بعمله) رۆزى قيامەت دىيت بە كافر دەوتىرىي ئەوه كارەكانته ! ھەمووى كارەكانى ئەخرييە وە بەرچاۋ وە ئەيناسىيە وە ، (فجحد و خااص) ئەللى شتى وام نەكىدۇو و موجادەلە ئەكەت .

(فیقال : هؤلاء جیرانک ، يشهدون عليك ؟) پی ده فه رموویی : ئە وە جیرانە کانتە شایه تى ئە دەن لە سەرت ۵

(فقول : کذیوا .) ده فه رمو و نیزه : در و ئه کهن :

که تو وابووی و وات کردوه ؟!
فیقول : أهلك [و] عشیرتك ؟) پی ده و تریّی : ئەوھ عەشیرەت و ئەھلەكەت شایەتى لە سەرت ئەدەن

(فیقول : کذبوا .) دهه رمومی : ئەوانیش درۆ ئەکەن .

فیقول : احلفو فیحلفون(ده فه رمومویی) : سویند بخون ئه وانیش سویند ئه خون ، (ثم يصتمهم الله وتشهد عليهم ألسنتهم ، ويدخلهم النار " . دواتر الله تعالى بی ده نگیان ئه کات زمانیان بو خوبی دیته قسه کردن و ده لیت به لی وات کردوه ، ئه زمانه که ده لی وام نه کردوه هه رب خوبی زمانه که دیته قسه کردن و ده لیت : به لی وات کردوه !! الله تعالی ده يخاته ناو دوزه خ ئه م که سه.

٦٥ :سورة يس ، آية :

۲ : إسناده کهی ضعیفہ .

إِنَّ كَثِيرًا مِّنْ رِوَايَةِ تِيكِيْتِرْمَانَ بُوْدَهْ هِيَنِي لَهُ إِنَّهُ بَىْ حَاتَهْ مَهْ وَهُوَ يُشَدِّدُ عَلَىَّ كَيْرِيْتَهُ وَهُوَ لَهُ إِنَّ عَهْ بَاسَ كَهْ بَهْ إِنَّ الْأَزْرَقَ (رِهْ زَا وَرِهْ حَمَهْ تِيَّ اللَّهُ تَعَالَى يَانَ لَىَّ بَيْتَ) وَتَوْهُ : (إِنَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ يَأْتِي عَلَىَّ النَّاسِ مِنْهُ حِينَ لَا يُنْطَقُونَ وَلَا يُعْتَذِرُونَ وَلَا يَكْلُمُونَ حَتَّىٰ يُؤْذَنُ لَهُمْ) لَهُ رُوْزَرِيَّ قِيَامَتِ كَاتِيْكَ دِيَّنَ بَهْ سَهْ رَخْ لَكِيدَا كَهَا نَهْ قَسْهَ ئَهْ كَهْ نَ وَ نَهْ تَوَانَنَ عَوْزَرِيْنَهُ وَ بَهْ هِيَچَ شِيَوازِيَّكَ وَبَهْ لَهُ هِيَچَ بَارِيَّكَهُ وَهُوَ نَاتَوَانَنَ قَسْهَ بَكَهْ نَهْ تَاوَهَ كَوَهْ ئِيزَنَ ئَهْ دَرِيَّنَ ، (ثُمَّ يُؤْذَنُ لَهُمْ فِيْخَتَصَمُونَ) دَوَاتِرَ ئِيزَنَ ئَهْ دَرِيَّنَ وَ ئَهْ كَهْ وَنَهْ مُوجَادَهَ لَهْ .

(فِيْجَحْدِ الْجَاحِدِ بِشَرْكَهِ بِاللَّهِ) ئَهْ وَ كَهْ سَهْيَ كَهْ شَهْ رِيَكَى بُوْ اللَّهُ تَعَالَى قَهْرَارَ دَاهَهُ ئَهْ لَىَّ مِنْ شَتَىٰ وَامَّ نَهْ كَرْدَوَهُ ، (فِيْحَلْفُونَ لَهُ كَما يَحْلِفُونَ لَكُمْ) سَوْيَنَدَ بَهْ اللَّهُ دَهْ خَوْنَ چَوْنَ سَوْيَنَدَ ئَهْ خَوْنَ ئِيسَتَا كَهْ دَهْ لَيَّنَ ئَأْوَوْ ئَأْوَا ئَهْ وَانِيشَ لَهُ رُوْزَرِيَّ قِيَامَتَدا سَوْيَنَدَ بَهْ خَوَا دَهْ خَوْنَ ، (فِيْبَعْثَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ حِينَ يَجْحُدُونَ شَهَدَاءَ مِنْ أَنْفُسِهِمْ ، جَلُودَهِمْ وَأَبْصَارَهِمْ وَأَيْدِيهِمْ ، وَيَخْتَمُ عَلَىَّ أَفْوَاهِهِمْ ، ثُمَّ يَفْتَحُ لَهُمْ الْأَفْوَاهَ فَتَخَاصِمُ الْجَوَارِحَ) ئَهْ لَيَّنَ : لَهُو رُوْزَهَدَا گَيَّانَ وَ پِيَسْتِيَّانَ وَ قَاهِيَّانَ وَ دَهْسَتَهَ كَانِيَّانَ وَ هَهْ مَوَوْ لَاشَهَيَّانَ ئَهْ كَهْ وَيَّتَهَ قَسْهَ كَرْدَنَ وَ زَمَانِيَّانَ ئَهْ بَهْ رَسْتَرِيَّ وَ شَاهِيَّتَيَّانَ لَهُسَهَرَ ئَهْ دَهَدَنَ ، (ثُمَّ يَفْتَحُ لَهُمْ الْأَفْوَاهَ) دَوَاتِرَ دَهْمِيَّانَ ئَهْ كَرِيَّتَهُوَهُ وَ بَهْ رَهْ لَآ ئَهْ بَيْتَ وَ قَسْهَ ئَهْ كَهْنَ (فَتَخَاصِمُ الْجَوَارِحَ) دَهْسَتَ ئَهْ كَهْنَ بَهْ قَسْهَ كَرْدَنَ وَ مُوجَادَهَ لَهْ لَهَّ كَهْ جَوَارِيَّهَ كَانِيَّ خَوْيَانَ لَهَّ كَهْ جَوَارَ پَهْ لَىَّ خَوْيَانَ دَهْ لَيَّنَ : بُوْشَاهِيَّتَيَّتَ لَهُسَهَرَ دَاهِيَّنَ؟

(، فَتَقُولُ) ئَهْ وَانِيشَ دَهْ لَيَّنَ : (أَنْطَقَنَا اللَّهُ الَّذِي أَنْطَقَ كُلَّ شَيْءٍ وَهُوَ خَلَقُكُمْ أَوَّلَ مَرَّةً وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ) فَتَقَرُّ الْأَلْسُنَةَ بَعْدَ الْجَحْدِ) . زَمَانَهَ كَانَ لَهُ دَوَائِيَّ تِينَكَارِيَّ كَرْدَنَ ئِينَجا يَقِرَارَ ئَهْ كَهْنَ وَ ئَهْ وَانِيشَ دَهْ لَيَّنَ : بَهْ لَىَّ وَابُو .

إِنَّ كَثِيرًا مِّنْ رِوَايَةِ تِيكِيْتِرْمَانَ بُوْ دَهْ هِيَنِي لَهُ إِنَّهُ بَىْ حَاتَهْ مَهْ وَهُوَ يُشَدِّدُ عَلَىَّ كَيْرِيْتَهُ وَهُوَ لَهُ بَوْ رَافِعَهُ وَهُوَ كَوَنِيَّهَ كَهْ إِبُو الْحَسَنَهِ (رِهْ زَا وَرِهْ حَمَهْ تِيَّ اللَّهُ تَعَالَى يَانَ لَىَّ بَيْتَ) دَهْ لَيَّتَ : (وَصَفَ رَجْلًا جَحْدَ -) كَابِرِيَّهَ كَيَّ وَصَفَ كَرَدَ كَهْ بَنِكَارِيَّ ئَهْ كَرَدَ كَهْ وَا شَتَىٰ وَامَّ نَهْ كَرْدَوَهُ ، (قَالَ : فَيَشِيرُ اللَّهُ إِلَىَّ لَسَانَهَ) فَهَرَمُوَيِّ : اللَّهُ تَعَالَى يَشَارِهَتَ ئَهْ دَا بَهْ زَمَانِيَّ ، (فَيَرْبُو فِي فَمِهِ حَتَّىٰ يَمْلَأُهُ) يَانِيَّ كَاتِيَّكَ كَهْ ئِينَسَانَهَ كَهْ ئَهْ لَىَّ مَنَ وَامَّ نَهْ كَرْدَوَهُ اللَّهُ تَعَالَى بَهْ زَمَانِيَّ ئَهْ لَىَّ : كَهْ وَرَهَ بَهْ كَهْ وَرَهَ بَهْ هَهْ تَا ئَهْ تَوْقِيَّيِّ دَهْمِيَّ هَهْ مَوَوَيِّ پَرَّ

ده بیت له زمان و اتا قسه‌ی بُو ناکریّی ، تو ئه گه رزمان‌ت گه وره‌بیت و هه لبواسی قسه‌ت بُو ناکریّی ، ئه وه ختمه که يه به حیساب ، (فلا یستطیع أن ینطق بكلمة) ناتوانی يهك که لیمه قسه بکات .

(ثم يقول لآرابه كلها) دواتر بهئهندامه کانی لاشه‌ی ئه لیت : (تكلمي واشهدي عليه). بینه قسه‌کردن دهست و چاو و گوئی و پیسته کان و قاچه کان هه موموی و شایه‌تی بدنهن ، (فیشهد علیه سمعه وبصره وجلدہ ، و فرجه ویداه ورجلاده) هه موموی ئه عصائے کانی گیانی دینه قسه‌کردن و شایه‌تی له سه رئه‌دهن له گوئیه کانی و چاوه کانی و دهسته کانی و قاچه کانی و عهوره‌تی پیسته که‌ی ئه لین : (صنعا ، عملنا ، فعلنا). ئمری والله کردمان ، هه رچیتان نوسیوه وايه .

إبن كثیر ده فه رموموئی : (وقد تقدم أحاديث كثيرة ، ، وآثار عند قوله تعالى في سورة يس) بگه رینه وه سوره‌تی يس له ئایه‌تی (**الْيَوْمَ نَخْتِمُ عَلَىٰ أَفْوَاهِهِمْ وَتُكَلِّمُنَا أَيْدِيهِمْ وَتَشَهَّدُ أَرْجُلُهُمْ بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ**)^۱ ئه وه نده‌مان باس کردوه (بما أغنى عن إعادته ها هنا). پیویست ناكا لیره دووباره‌ی بکه‌ینه وه .

إبن كثیر ریوایه تیکیترمان بُو ده‌هینی له إبن ئه بی حاته‌مه وه ده گیرته وه له جابری کوری عبد الله (پهزا و په حمه‌تی الله تعالیی یان لی بیت) ده فه رموموئی : (لما رجعت إلى النبي - صلی اللہ علیه وسلم - مهاجرة البحر) ئه وانه که له مه ککه هیجره‌تی حه به‌شهی یه کهم و دووه‌میان کرد چوون بُو حه به‌شهه ته بعنه لبه‌حره وه رویشتوون وهک روونه بحر الأحمر له نیوان حیجاز و حه به‌شهه‌دایه ، که رویشتن و گه رانه وه که گه رانه وه هه ندیکشتیان که بینی بوو له ناو حه به‌شهه دا گیراینه وه .

(ألا تحدثون بأعاجيب ما رأيتم بأرض الحبشة؟) پیغه‌مبه‌ری خوا (صلی اللہ علیه وسلم) ده فه رموموئی : ئایا شتیک ناگیرنه وه له وشته عه جائیبانه که له ئه رزی حه به‌شهه دا بینوتانه ؟

^۱ سوره يس ، آیة : ۷۵

تفسیر سوره (غافر)

(فقال فتیة منهم) ههندیک له و گنهنجانه و تیان : (بلی يا رسول الله) بهلی ئهی پیغه مبه ری خوا (صلی الله عليه وسلم) ، و تیان : (بینا نحن جلوس إذ مرت علينا عجوز من عجائز رهابینهم) ئیمه دانیشبووین له حه به شه پیری ژنیک به لاماندا تی په ری له روھبانه کانی ئهوان ، (تحمل على رأسها قلة من ماء) کوپه له یه ک ئاوی بده سه رهی و بیو و هله لی گرتبوو و ئه رؤیشت ، (فمرت بفتی منهم) به لای گنهنجیکدا رؤیشت (يجعل إحدى يديه بين كتفيها) گنهنجه که له دواوه دهستی به پشتی پیره ژنه که و نا و پالیکی پیوه نا ، (ثم دفعها فخرت على ركبتيها) پیره ژنه که که و ت بده سه ردهم و چوکدا ، (فانكسرت قلتها) . قوله که شکا .

(فلما ارتفعت التفتت إلية فقالت) که هه لسا یه و رهی کرده گنهنجه که و پیی و ت : (سوف تعلم يا غدر ، إذا وضع الله الكرسي ، وجمع الأولين والآخرين) ههی ناپاکی په یمان شکتین (غدر)^۱ ، ئه زانیت کاتیک که الله تعالى کورسی دانا له رؤژی قیامه تدا بـو محکمه مهی خه لک (و جمع الأولين والآخرين) خه لکی هه مووی کوکرده و له سه ره تاوه تاکوتایی کوکرده و ، (وتكلمت الأيدي والأرجل بما كانوا يكسبون) ئه و رؤژه دهست و قاچ دیته قسه کردن به و کارانه که هه رکه سیک ئه نجامی داوه ، (فسوف تعلم كيف أمري وأمرك عنده غدا ؟) ئینجا ئه زانی له رؤژی قیامه ت له نیوان من و تو دا له به ر ده می الله تعالى دا چون ده بیت ئه و کاته ؟ !

ته بعهن لیزه دا ابن کشیر بـویه ئه مه ده هیئنی چونکه باسی (وتكلمت الأيدي والأرجل) شایه تی دهست وقاچه کانی تیدایه .

(قال : يقول رسول الله - صلی الله عليه وسلم -) دهه رهی و سلم : پیغه مبه ری خوا (صلی الله عليه وسلم) فه رهی و سلم : (صدقت [و] صدقت) راست ده کا ئه و ئافره ته ، (كيف يقدس الله قوما لا يؤخذ لضعيفهم من شديدهم ؟ " .) چون الله تعالى که سانیک بـاکی ده هیلیتی و که وا ئه گه ر بـیتوو زولم له زه عیف و له لواز و بـی ده سه لات کرا حه قی بـو نه سه نریت ؟ له وانه که وا به ده سه لاتن .

۱ : یانی ئه ناپاک

إبن كثیر ده فه رموویی : (هذا حديث غريب من هذا الوجه . ورواه ابن أبي الدنيا في كتاب الأهوال : أخبرنا إسحاق بن إبراهيم قال : أخبرنا يحيى بن سليم ، به) ئه م حه دیشہ لہ روایتی این ئہ بی حاتم ضعفی تیدایه و غه ربیه بهم و وجہه بهلام به هوی هاتنی روایت که وہ لہ این ئہ بی الدینا یہ کتریان بھقوہت کردوہ و حه دیشہ کہ بوہتہ حسن الغیره .

وَمَا كُنْتُمْ تَسْتَرُونَ أَنْ يَشْهَدَ عَلَيْكُمْ سَمْعُكُمْ وَلَا أَبْصَارُكُمْ وَلَا جُلُودُكُمْ وَلَكِنْ ظَنَنتُمْ أَنَّ اللَّهَ لَا يَعْلَمُ كَثِيرًا
مَمَّا تَعَمَّلُونَ (۲۲)

إبن كثیر ده فه رموویی :

(وقوله : (وَمَا كُنْتُمْ تَسْتَرُونَ أَنْ يَشْهَدَ عَلَيْكُمْ سَمْعُكُمْ وَلَا أَبْصَارُكُمْ وَلَا جُلُودُكُمْ) ئیوه خوتان له ئیمه حه شار نه ئدا ، یانی ئیوه کاتیک که تاوانه کانتان ئه نجام ئدا ئه مه دهست و قاچه کان پییان ئه لین : خوتان له دهست و قاچتان پیی حه شار نه درا ، ئیوه ئه چوون خوتان له خه لکی حه شار ئه دا بو ئه وہی نه تان بینین بهلام نه تان ئه زانی که ئیمه ئه تان بینین ئیوه خوتان له ئیمه نه شار دوته وہ .

(أي : تقول لهم الأعضاء والجلود) ئه ندامه کانی گیان و پیست پییان ئه لین : (حين یلومونها على الشهادة عليهم) بوچی ئیوه شایه تیتان له سه رئیمه دا ئه وانیش پییان ئه لین : (ما كنتم تتکتمون منا الذي كنتم تفعلونه) ئیوه هیچتان له ئیمه شار ده وہ تاوہ کو ئیمه شایه تیتان له سه ره دین هه موو شتیکتان به بھرچاوی ئیمه وہ نه ئه کرد ئه ؟ ! ئیمه چون شایه تی نه ده دین به سه رتان وہ به لکو ئیمه به راستی ئه رؤین (بل كنتم تجاهرون الله بالكفر والمعاصي) ئیوه کوفر و تاوانه کانتان به ئاشکرا ئه نجام ئدا ، (ولا تبالون منه في زعمكم) ئیوه خواتان به لاؤه گرینگ نه بیو ، وہ ک ئه مرؤکه ئه بینین ئه و هه موو که سه ئه کوژریی ئه و هه موو ماله ئه دزرنیی وہ ئه و هه موو زوله ئه کریی وہ ئه و هه موو شیرکه ئه کریی وہ ئه و هه موو بی ده بیه به الله تعالى و پیغه مبه ری خوا (صلی الله عليه وسلم) ئه کریی هیچ به خه یالیاندا نایه ت ، جا ئه لی : ئیوه خواتان به خه یالدا نه ده هات ئیمه تان چون به خه یالدا نه ده هات ، روزیک لہ روزان بیر بکه نه وہ

بلین : دهست و قاچ و چاو و سهرم شایه‌تیم له سه رئه دا ئیوه خواتان به خه يالدا نده‌هات ، (لأنکم کنتم لا تعتقدون أنه يعلم جميع أفعالکم) ئیماندان و انه بعو که الله تعالى له هه مهو کاریکدا شاره زاییه چی ئه کهن و چی ناکهن !!

هر له بھر ئه وھيي الله تعالى دھ فه رموويي : (ولهذا قال : **(وَلِكُنْ ظَنَّتُمْ أَنَّ اللَّهَ لَا يَعْلَمُ كَثِيرًا مَا تَعْمَلُونَ**) گومان و ظنه خراپي واتان هه بعو که الله تعالى له زوربهی کاره کانتان بى ئاگايي (وَذِلِكُمْ ظَنُّكُمُ الَّذِي ظَنَّتُمْ بِرَبِّكُمْ أَرْدَاكُمْ) جا ئه و گومانه خراپه واي لیکردن کهوا ئیوهی توشی ئه و هه لاکهت و خراپي و خه سارهت مهندیهی جهه نهم و عه زابهی کرد که تیدا ده زين .

(أي : هذا الظن الفاسد) ئه و گومانه خراپه (وهو اعتقادكم أن الله لا يعلم كثيرا مما تعملون) که خوا زوربهی کاره کانتان نازاني ؟! (هو الذي أتلفكم وأرداكم عند ربكم) ئا ئه وھيي که ئیوهی توشی هه لاکهت و مال ویراني و سه رگه رداني و ئه و عه زابهی کردن ، (**فَأَصْبَحْتُمْ مِّنَ الْخَاسِرِينَ**) أي : في مواقف القيامة خسرتم أنفسكم وأهليكم .) تبععن که ئه لى اهليکم ، مه بهستي ئه و مال و مندالهی که وه ک ئه وان شويي ئه وان که وتوون نه ک ئه و مال و مندالهی که ئينکاريان لى کردن .

إبن كثیر ریوایه تیکیمان بۇ دەھینى لە ئیمامى ئە حمەدە و دە گىرتە و لە عبد الله كورى مە سعو دە و (رەزا و رە حمەتى الله تعالى يان لى بىت) دھ فه رموويي : (كنت مستترًا بأسثار الكعبة) عبد الله كورى مە سعو د چونکە له سابقین بعو ئەلىت : من له مە كەدا خۆم پىچابوو يە و بە پەر دە و كە عبە و (فجاء ثلاثة نفر) سى كەس هاتن يانى لە كافره کان ،

(قرشى ، وختناه ثقفيان - أو ثقفي وختناه قرشيان) سى كەس هاتن جا لىرەدا لەم ریوایه تەي ئیام ئە حمەد باس دە کات وادياره شە كىك هە يە لە راویه کان ئە لى : و تى يان قورىشى يە بۇ وە واتا خەلکى قورىش وە دووشى لە گەل بۇون شەقە فى بۇون ئەم دووانە ئە لى : (ختناه) .

تفسیر سوره (غافر)

ختن ، ئەمە لە زمانى عەرەبىدا ھەركەسىيکە كەلا يەنى خىزانتانەوە وە كۆ باوکى وەك براى يانى خەزورت يان كورە خەزورت يانى ژن برات ، ياخود مىردى كچت يان مىردى خوشكت زاوات يانى ئەمانە لە عەرەبىدا پىيان ئەوترىي ختن.

واتا پىاۋىك قورىشى بۇو دوو زاواكەي يان خەزورى يان كورە خەزورى لە گەلیدا بۇو ، ئەمانە كە بىينىم (كثير شحم بطونهم) قەل و بۇون و سكىان زۆر زل بۇو (قليل فقه قلوبهم) بەلام تىيگەيشتن و عىلەميان زۆر كەم بۇو .

زانىيان ئاماژە بە وە دەكەن زۆربەي ئەوانەي كەوا بەم شىوازە بن عەقلىيان كەمە يانى عەقلىيان لە سكىاندایە بە بەردە وامى خەريکى خواردنن .

(فتكلموا بكلام لم أسمعه) قسە يەكىان كرد من گويم لىي نە بۇو ، (فقال أحدهم) يەكىكىان و تى : (أترون أن الله يسمع كلامنا هذا ؟) ئايا ئەبنىن كە الله تعالى گوېيىستى قسە ئىيمە بىت ئىستا ؟ خوا بىيىستى ئەم قسانە ئىيمە ؟

(فقال الآخر : إنا إذا رفعنا أصواتنا سمعه ،) يەكىكىان و تى : ئەگەر ئىيمە دەنگ بە رزبىكەينە وە دەيىيىستى ، (وإذا لم نرفعه لم يسمعه) بەس ئەگەر بە چې قسە بکەين نايىيىستى .

(فقال الآخر : إن سمع منه شيئاً سمعه كله .) ئەويتريان و تى : ئەگەر بە چې يان شتىكى لى بىيىستى ئەوە هەمووى دەبىيىستى ، ئەگەر ھەر شتىك لە قسە كانمان بىيىستى چ بە رز بى ياخود بە بىيىستى بە رزى بىت ئەوە ھەر ھەمووى دەبىيىستى ، واتا ئەگەر بە دەنگى بە دەنگى بە كەين ئەوە بە دەنگى نزمىيش ئەبىيىستى .

(قال : فذكرت ذلك للنبي - صلى الله عليه وسلم -) دەفرمۇويى : منىش هاتم بۇ پىغەمبەرى خوام (صلى الله عليه وسلم) م گىرايە وە (فأنزل الله عز وجل) الله تعالى ئەم ئايەتەي نارده خوارەوە فەرمۇوى : (وَمَا كُنْتُمْ تَسْتَرُونَ أَن يَشْهَدَ عَلَيْكُمْ سَمْعُكُمْ وَلَا أَبْصَارُكُمْ وَلَا جُلُودُكُمْ) إلى قوله : (مِنَ الْخَاسِرِينَ) ۱ .

١: وکذا رواه الترمذى عن هناد ، عن أبي معاوية ، بإسناده نحوه . وأخرجه أحمد ومسلم والترمذى أيضا ، من حديث سفيان الثورى ، عن الأعمش ، عن عمارة بن

إبن كثير روايه تيكيتريمان بو دهينى له ئيمامى عبدالرزاقه وه ئه ويش له بهزى كورى حه كيمه وه ئه ويش له باوكىه وه ئه ويش له باپيريه وه (رهزاو رەحىمەتى الله تعالى يان لى بىت) له پىغەمبەرە وھ (صلى الله عليه وسلم) وھ كە حەديثە كە حەسەن ئەم ئايەتە (أَن يَشَهَدَ عَلَيْكُمْ سَمْعُكُمْ وَلَا أَبْصَارُكُمْ وَلَا جُلُودُكُمْ) لەسەر ئەم ئايەتە فەرمۇسى : (إنكم تدعون مفدى على أفواهكم بالفdam) رۆزى قيامەت ئىۋە باڭگ ئەكرىن دەمتان ھەلىپىچراوه.

كەليمەى (فdam) لە زمانى عەرەبىدا يانى ئەوهى كە ئەخرىتە سەر دەم كە تىيى ئەپىچرىت.

ئىۋە دەمتان ھەلىپىچراوه و دەمتان بەستراوه ، (فأول شيء يبين عن أحدكم فخذه وكفه " .) كەم شتىك كەوا شايەتىنان لەسەر ئەدا و حالتان بەيان ئەكا لەھەركەسىك لەئىۋە رانىتى لەگەل بەرى دەستىتەتى . الله تعالى پەنامان بدا .

وَذِلِكُمْ ظُنُكُمُ الَّذِي ظَنَنْتُمْ بِرَبِّكُمْ أَرْدَاكُمْ فَأَصَبَّخْتُمْ مِّنَ الْخَاسِرِينَ (٢٣)

إبن كثير دەفەرمۇسى :

(قال عمر : و تلا الحسن) مەعمەر دەفەرمۇسى : حەسەن ئەم ئايەتە خويىندە وھ (وَذِلِكُمْ ظُنُكُمُ الَّذِي ظَنَنْتُمْ بِرَبِّكُمْ أَرْدَاكُمْ) ئەو گومانە خراپەي كە بە الله تعالى تان برد كە وتان نازانى ئىۋە چى ئەكەن ئەوه ئەو گومانە بۇو كەواي ليكىردن توشى هىلاكەتان بکا .

(ثم قال : قال رسول الله - صلى الله عليه وسلم - :) پاشان فەرمۇسى : پىغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) فەرمۇسى : (قال الله تعالى) الله تعالى فەرمۇيەتى يانى حەديثە كە قودسيە : (أنا مع عبدى عند ظنه بي ، وأنا معه إذا دعاني) من لەگەل عەبدە كە خۆم چۆن گومانم پىي بەرىت ، يانى ئەگەر

عمير ، عن وهب بن ربيعة ، عن عبد الله بن مسعود - رضي الله عنه - بعنده . ورواه البخاري ومسلم أيضا ، من حديث السفيانين ، عن متصور ، عن مجاهد ، عن أبي عمر عبد الله بن سخيرة ، عن ابن مسعود به .

بلیت الله تعالیٰ أرحم الرحمنه لیم خوش ده بیت و رجای به الله تعالیٰ هه بیت خویی جوان بکات ئه وه الله تعالیٰ له گه لیه تی ، وه ئه گه ریش به پیچه وانه بیت ئه وه له گه لی نایت ، وه الله تعالیٰ ده فه رمومویی : من له گه لیم هه تا داوا لە من بکا و دعوا بکات و بپاریته وه ، یانی له که سیتر داوا نه کات .

(دعانی) ئەمە بۆ ئەھلى شىرك و ظەلات پىيان ئەلین : بەسە داوا كردىنان لە غەيرى الله تعالىٰ داوا بکەن لە الله تعالیٰ له گەلتاندا يە وه ئە گەر داواشى لى نە كەن ئە وه له گەلتاندا نىيە .

(ثم افتر الحسن ينظر في هذا) افتر ، بەماناي ئەوهىيە : چاوه کانى و پىلى چاوى كز كردوو و نوقانى و بىرى كرده وه له بابەته كە دواتر فه رموموی : (فقال : ألا إنما عمل الناس على قدر ظنونهم بربهم) فه رموموی : بزانن کاري خەلکى لە سەر ئەندازە بۆ چۈونىيە لە بەرامبەر الله تبارك وتعالى كە چۈن بیت له گەليان ، (فأما المؤمن فأحسن الظن بربه فأحسن العمل) ئىنسانى بروادار كاتىك كە گومانى باش بە الله تعالیٰ دەبات ئە و كەسانە يە كەوا کاري باش ئەنجام ئەدەن ، تەبعەن تو ئە گەر بیت و لە کاري خراپدا بیت بە بەر دە وامى ئە ترسى كەوا الله تعالیٰ سزات بدا وه ئە گەر کاري باشىشت ئەنجام دا سىقەت وايە كە الله تبارك وتعالى إن شاء الله ليت قبول ئە کات و گومانى باشت بە الله تعالیٰ هە يە وه الله تعالیٰ بەرە حم و مىھەرە بانە بە بەندە مۇسلمانە کانى .

يانى ئىنسانى مۇسلمان بە بەر دە وامى گومانى باشى بە الله تعالیٰ هە يە لە بەر ئە وھى کاري باش ئەنجام ئەدا وه الله تعالیٰ ش پاداشتى باشىان ئەدانە وھ .

(وَأَمَا الْكَافِرُ وَالْمُنَافِقُ فَأَلْسَاءُ الظَّنِ بِاللهِ فَأَلْسَاءُ الْعَمَلِ .) بەلام کافر و مونافق چونكە گومانى خراپيان بە الله تعالیٰ هە يە برواييان بە الله تعالیٰ نىيە کاري خراپيش ئەنجام ئەدەن .

(ثم قال : قال الله تعالیٰ) پاشان ئەم ئايەتە خويىنده وھ : (وَمَا كُنْتُمْ تَسْتَرِونَ أَنْ يَشَهَدَ عَلَيْكُمْ سَمْعُكُمْ وَلَا أَبْصَارُكُمْ) إلى قوله : (وَذِلِكُمْ ظُنُنُكُمُ الَّذِي ظَنَنتُمْ بِرَبِّكُمْ أَرْدَاكُمْ فَأَصْبَحْتُمْ مِنَ الْخَاسِرِينَ) .

إبن كثیر ریوایەتیکەن بۆ دەھینى لە ئىمامى ئە حمەدە وھ ئە ویش دەگىرتە وھ لە جابرە وھ (رەزاو ۋە حمەتى الله تعالیٰ يان لى بیت) دە فه رمومویی : پىغەمبەری خوا (صلى الله عليه وسلم) فه رمومویتى : (لا يموت

اُحد منکم إِلَّا وَهُوَ يَحْسِنُ بِاللَّهِ الظَّنُونَ هیچ یه کیک لهئیوه نه مریت إِلَّا به باشی گومان به الله خویی به ریت کهوا الله بهره حم و میهره بانه و لئی خوش ده بیت ، (فَإِنْ قَوْمًا قَدْ أَرْدَاهُمْ سُوءً ظَنَنَهُمْ بِاللَّهِ) چونکه که ساییک هه بون کهوا گومانی خراپیان وايان لیکردن کهوا توشی هه لاکهت و خه سارهت مهندی دواتر ئدم ئایه تهی خوینده و (فقال الله تعالى : **وَذَلِكُمْ ظَنُّكُمُ الَّذِي ظَنَنْتُمْ بِرَبِّكُمْ أَرْدَأْكُمْ فَأَصْبَحْتُمْ مِّنَ الْخَاسِرِينَ**)^۱.

فَإِنْ يَصْبِرُوا فَالنَّارُ مَثْوَى لَهُمْ ۖ وَإِنْ يَسْتَعْتَبُوا فَمَا هُمْ مِّنَ الْمُعْتَبِينَ (۲۴)

ابن کثیر ده فه رمووی :

(وقوله : **فَإِنْ يَصْبِرُوا فَالنَّارُ مَثْوَى لَهُمْ ۖ وَإِنْ يَسْتَعْتَبُوا فَمَا هُمْ مِّنَ الْمُعْتَبِينَ**) أي : سواء عليهم أصبروا أم لم يصبروا هم في النار) که یعنی خویانه صه بر بگرن و ئارام بگرن له و جده نهمه یان ئارام نه گرن ئه وان له ئاگری دۆزه خدان ، (لا محید لهم عنها ، ولا خروج لهم منها) بهیچ شیوه یه کیتر ناینه ده ره وه جاريکيتر ، (وإن طلبوا أن يستعتباً و يبدوا أعداراً فما لهم أعدار) هه تا ئه گه ر بیتو داواي ئه وه بکهن که الله تعالى یان لئی رازی بیت وه الله تعالى عوزریان قبول بکات وه بگه رینه و بؤ دونیا بؤ ئه وهی عه مه لی باش ئه نجام بدهن ئه مانه بهیچ شیوه یه ک الله تعالى لیيان و هرناگریی (، ولا تقال لهم عشرات .) هیچ ئه و هه لانه ی که کردویانه الله تعالى لای نابات وه له سه ریان حیساب ئه کات .

ابن کثیر ده فه رمووی : (قال ابن جریر : ومعنى قوله : **وَإِنْ يَسْتَعْتَبُوا**) ئه مه یانی چی ؟ یانی (أی : يسألوا الرجعة إلى الدنيا) هه ندیک له ئه هلى ته فسیر ئه لیین : ئه گه ر عوزر بینه وه و هه ندیکيتر بیش ده لیین : ئه گه ر داوا بکهن بگه رینه وه بؤ دونیا ، ته بعنهن هه ر دوو ماناکه راسته چونکه عوزر ده هینه وه بؤ

۱ : بؤ خوی صحیحه به لام بهم إسناده ضعیفه.

ئەوهى بگەرىنەوە بۆدونيا (فلا جواب لهم) ھىچ جوابىكىان نىھ و جوابيان نادريتەوە يانى به قسەيان ناكرىت ، وە كو الله تعالى له ئايەتىكىتىدا دەفەرمۇسى : (كَلَّا ۝ إِنَّهَا كَلْمَةٌ هُوَ قَاتِلُهَا ۝)^۱ بۆخوت وتت .

(قال : وهذا كقوله تعالى إخبارا عنهم) دەفەرمۇسى : وە كو ئەو ئايەتهى كە الله تعالى هەولمان پىي دەدا : (قَالُوا رَبَّنَا غَلَبْتُ عَلَيْنَا شِقْوَنَا وَكُنَّا قَوْمًا ضَالِّينَ) لە رۆزى قيامەت دەلىن : خوايە بەراستى چى زال بۇو بەرسەماندا ؟ ! (شِقْوَنَا) يانى لەزە و ئەھوا و بۆچۈون و ئارەزوھە كانمان زال بۇو بەرسەراندا بەقسەى تۆمان نەكىد ئىيمە كەسانىكى گومرا و سەرلىشواو بۇوين بەراستى .

جا بويە بەھەموو كەسيك ئەلىن : لەسەر ئەم رووی زەمينە وەك كەسيك كەوا شوين كەوتەي پىغەمبەرى خوابىن (صلى الله عليه وسلم) كە عىلەمى ئەو بگەينىن بەخەلکى پىيان ئەلىن : ئاگاتان لە خوتان بىت با ئەورۇزەتان بەرسەردا نەيىت ! كە ئىيمە پىيتان ئەلىن : وەرن ئىمان بەھىنەن و بگەرىنەوە بولاي الله تعالى هەتاوه كو ئەم قسانە نەكەن ، كەپىيتان ئەلىن : شوين ئارەزووھە كاننان مەكەون ئىيە مەلىن : كە يەنى خۆمانە ئەوھ ئازادىيە چۈن ئەبى ئازادى تاك رېڭرىيلى بىكىرىي ! ئاخىر لەو رۇزەدا تو بۆخوت ئەلىت : ئەلى خوايە ئازادىيە كەم زالبۇو بەرسەردا ! خوايە لەزەت و ھەوا و ئارەزووھە كەم زال بۇو بەرسەردا بەراستى سەرلىشواو بۇوم خوت ئىعتراف دەكەيت دواتر ، جا پىش ئەوهى توشى ئەو رۇزە بىت ئىستا بگەرىرەوە .

(رَبَّنَا أَخْرِجْنَا مِنْهَا فَإِنْ عُدْنَا فَإِنَّا ظَالِمُونَ)^۲ ياربى لەم ئاگە دەرمان بىكە ئەگەر گەراینەوە جارىكىتى ئەوه ئىيمە بەراستى سەمكارىن ، لەوكاتەدا الله تعالى پىيان دەفەرمۇسى : كە بەرەحم و مىھەبانە كە لەويىدا رەحمةتى بۇ كافaran ناجوليي پىيان دەلىت : (قَالَ اخْسُنُوا فِيهَا وَلَا تُكَلِّمُونِ)^۳ بىمېنەوە لەو عەزابەدا قسەشم لەگەل مەكەن زمان مەجولىنەوە و باس مەكەن بەھىچ شىۋازايك ، يانى سەرەرای ئەو

۱: سورە المؤمنون ، ایة : ۱۰۰ .

۲: سورە المؤمنون ، ایة : ۱۰۶ .

۳: سورە المؤمنون ، ایة : ۱۰۷ .

۴: سورە المؤمنون ، ایة : ۱۰۸ .

ئیش و ئازاره و عەزابە لهگەل ئەوهشدا ئیش و ئازارى مەعنەویش كە الله تعالى يان لى رەنجاوە قەت نابى قسە لهگەل الله تعالى بکەن . (الله تعالى لييان خوش بىت).

﴿ وَقَيْضَنَا لَهُمْ قُرَنَاءَ فَرَيَّنَا لَهُمْ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفُهُمْ وَحَقَّ عَلَيْهِمُ الْقَوْلُ فِي أُمُّمٍ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِمْ مِنَ الْجِنِّ وَالْإِنْسِ إِنَّهُمْ كَانُوا خَاسِرِينَ (٢٥) وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لَا تَسْمَعُوا لِهُدَا الْقُرْآنِ وَالْغُوا فِيهِ لَعْلَكُمْ تَغْلِبُونَ (٢٦) فَلَنَدِيقَنَ الَّذِينَ كَفَرُوا عَذَابًا شَدِيدًا وَلَنَجْزِيَنَّهُمْ أَسْوَأَ الَّذِي كَانُوا يَعْمَلُونَ (٢٧) ذَلِكَ جَزَاءُ أَعْدَاءِ اللَّهِ النَّارُ لَهُمْ فِيهَا دَارُ الْخُلْدِ جَزَاءً بِمَا كَانُوا بِأَيَّاتِنَا يَجْحُدُونَ (٢٨) وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا رَبَّنَا أَرِنَا الَّذِينِ أَضَلَّنَا مِنَ الْجِنِّ وَالْإِنْسِ نَجْعَلُهُمَا تَحْتَ أَفْدَامِنَا لِيَكُونُنَا مِنَ الْأَسْفَلِينَ (٢٩) ﴾

ماناى ئايەتە كان :

﴿ وَقَيْضَنَا لَهُمْ قُرَنَاءَ فَرَيَّنَا لَهُمْ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفُهُمْ وَحَقَّ عَلَيْهِمُ الْقَوْلُ فِي أُمُّمٍ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِمْ مِنَ الْجِنِّ وَالْإِنْسِ إِنَّهُمْ كَانُوا خَاسِرِينَ (٢٥) ﴾

الله تعالى دەفرمۇسى : (وَقَيْضَنَا) ئاماڭەمان كردوھ و داماڭناوھ بۆيان بۆ كى ؟ بۆ موجرمىن و بۆ كاپرىن وە بۆ بى برواكان چى مان ئاماڭە كردوھ ؟! (وَقَيْضَنَا لَهُمْ قُرَنَاءَ) واتا ھاوريى و ھاورييگا كە سەريانلى تېك بىدەن لەشەيطانەكان و لەئىنسانەكان ، (فَرَيَّنَا لَهُمْ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفُهُمْ) بۆيان ئەرازىنەوە چ سەرلىشوابى لەدونيادا چ سەرلىشوابى لەبى بروابۇون لەھەقىدەدا لە بوارى ئاخىرەتدا ، واتا لەدونيادا شەھەوات و شوبوھاتيان بۆ ئەرازىنەوە وە توشى گوناھ و دەرچۈون لەفرمانەكانى الله تعالى دەكەن وەلەبارە ئاخىرەتىشەوە (وَمَا خَلْفُهُمْ) ئىمانيان پى ناھىلەن وایان لى ئەكەن كەواشك و گومان بخەنە ناو دليانەوە لەئاخىرەت وە كاپرىن بە رۆژى دوايى (فَرَيَّنَا لَهُمْ) بۆيان ئەرازىنەوە كارە خراپەكانيان ئەوانە ئەرمانە كەوا سەربارەت بەدونيا بىت لەشويىن كەوتى كارە خراپەكانيان ئارەزۇھ كانيان بۆ

په سهند ده کهن هه تاوه کو شوینی بکهون ، و هه روهها ئیمان و عه قیده شیان پی تیک ئهدن و توشی گومرايی و ظه لاله تیان ئه کهن کافریان ئه کهن و ئیمانیان پی ناهیلن .

(وَحَقٌّ عَلَيْهِمُ الْقَوْلُ فِي أُمَّمٍ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِمْ مِنَ الْجِنِّ وَالْإِنْسِ) الله تعالی ده فه رموویی :
که لیمهی عه زاب له سه رئوان به تهئه کید ته حقیق ئه بیت وه الله تعالی سزايان ئه دات و ئه يانخاته ناو دۆزه خه وه له گەل کۆمەلانی ئه و کەسانهی که له پیش ئه واندا له جنه کان و له ئىنسانه کان که بى بروابون (إِنَّهُمْ كَانُوا خَاسِرِينَ) بە راستی ئه وانه سەعادەتى دونيا و ئاخیرەتیان له خۆيان تیک دا و دۆران و الله تعالی توشی عه زابی هەتا هەتاييان ئه کات .

وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لَا تَسْمَعُوا لِهَذَا الْقُرْآنِ وَالْغَوْا فِيهِ لَعَلَّكُمْ تَغْلِبُونَ (۲۶)

الله تعالی ده فه رموویی : (وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لَا تَسْمَعُوا لِهَذَا الْقُرْآنِ وَالْغَوْا فِيهِ) کافره کان له زەمانی پیغەمبەردا (صلی الله علیه وسلم) لهه موو زەمانی کېشدا ئیستا وەلە داھاتو وشدا بە بەردە وام له قورئانی پیروز مەوقیفیکی هەتا بلى خراپیان هەیه کە نایەلن خەلک گویی لى بگریی ، بەهه موو وە سیلەیە ک ئە بەنە ریگر لە بیستنی قورئان وە له کارکردن بە قورئان له وەی ئىنسان کە بىر و بروا وە کو قورئان وابیت و له سەر فەرمایشتى قورئان بروات ، بۆیە له کاتى خویدا کە پیغەمبەر (صلی الله علیه وسلم) ئەی خویندە وە ئه وان ئە يانکرد بە گاله گال و ھۆسە و ھاوار بۇ ئە وەی کەس گویی لى نە بیت ، وە ک بلى تە شویشیان ئە خستە سەر قیرائەتى پیغەمبەر (صلی الله علیه وسلم) .

تە بعەن ئە وە يە کېیکە له وە سیلە کان وە وە سیلە يتە زۆر زۆر (لَا تَسْمَعُوا لِهَذَا الْقُرْآنِ) واتا ئەی خەلکىنە برواتان بە و عه قیدەیە نە بیت کە له قورئاندا هەیە وە کار مە کەن بە وەی کە له قورئاندا هەیە ، ياخود خۆ دوور خستە وە له فەرمایشتە کانى قورئان .

وە ئە وە سیلانەی کەوا ئە مرۆش دە يانبىنین له ھىنانە کايەی ئە و بىر و بروا و ديموکراتىت و ليبراليت و وە تەنەيت و قومايەتى و هە رچىتەر کە له دوايدا دىت کە ئەمانە هە مووی پېچەوانەی فەرمایشتە کەی الله

تعالی لە قورئانی پیرۆزدا کە خەلکى ھەمووی بەره و يەكخوا پەرسنی دەبات وە خەلکىش ئەکات بەدوو

بەشە وە :

۱- برووا داران .

۲- بى برواييان .

كورئان بەم شىيە دەکات ، بەلام ھەرچى نەيارىي قورئان ھەيە دەلىت : نەخىر گوئى لەوە مەگرن با خەلکى لەسەر ئەساسى دين جيانەپىتهوە ، بەلام بۆخويان دين ئەساسىكى تر دائەرىزىن كەئەساسە كەيان ھەتا بلى بى بنەمايە وە لەسەر بناغەي قەومايدەتى واتا بەس قەومە كەى خۆم ئىتر ھەمووی قەومە كانىتەر هىچ نىن وە لەسەر بناغەي نىشتەمان ئىتەر نىشتەمانە كانىتەر هىچ نىن وە لەسەر بناغە كانىتەر چىنایەتى بەس كابرايەك ئەگەر دەولەمەند بىت بەدەست پاكى و بەعەرەقى ناو چوانى پارە پەيا بکات كە اللە تعالى رىگەي داوه ئەوان دژايەتى ئەكەن ئەلەين : نەخىر ئەبىت ئىمە إلا فەقير دۆست بىن نابىت دەولەمەند دۆست بىن بورجوازىيەت و فەقيرەكان ، يانى ئەم بناغە ھەمووی ئى ئىنسانە لاواز و بى علمە كانە داي ئەننەن بۆخويان وە ئەبىت خەلکى بى يەوە پابەند بىت بەس اللە تعالى كە ئىمە دروست كردۇھ خەلکە كان ھەمووی لەسەر ئەساسى ئىيان ئەکات بەدوو بەشە وە بۆيە بپوادار و بى برووا ئەوهيان بى باش و پەسەند نىيە ، بۆيە ئەلەين نەخىر گوئى لە قورئان مەگرن ، وە قورئان جى بەجى مەكەن (والْعَوْا فِيهِ) يانى بىكەن بەهاوار و ھۆسە وە بىكەن بەفيكە لىدان و دەنگە دەنگ با كەس گوئى لە قورئانە نەبىت وە بىكەن بە غەلبە غەلب ، يانى مەبەستە كە ئەوهە كە گوئى نەدەيتە قورئان لە بەر چى ؟

(لَعَلَّكُمْ تَغْلِبُونَ) بەلكو ئىيە زال دەبن بەسەر پېغەمبەر و دينە كەى (صلى اللە علیه وسلم) وە زال ئەبن بەسەر موسىلاناندا ، ناهىلەن موسىلانان بەھىچ شىيە يەك دينە كەيان بەرن بەرييە لەسەر ئەساسى قورئان ، ئەمە نەرىتىانە ھەتاوه كو رۆزى قيامەت ، بۆيە ئەبىت موسىلان زۆر بەعىزەتە وە قورئانە كەى خۆيى بخويىنىتە وە ئەبىت قورئانە كەى بە بەر دەستى بىت وەھەرچى بناغە يەك كە قورئان داي

تفسیر سوره (غافر)

رشتوه ئەبىت تۆ بەرگرى لى بکەيت و ئەبىت بلاوى بکەيتەوە وھ ئەبىت بەھىچ جۆرىك شەرم نەكەيت لەھىچ جۆرە كەسىك بەھەر ناوىكەوە ھەر بناغەيە كىتىر دابرىزىرىي چونكە بناغەكانى ئەوان ھەمووى پوچ و بەتالە .

فَلَنْدِيقَنَ الَّذِينَ كَفَرُوا عَذَابًا شَدِيدًا وَلَنَجْزِيَنَّهُمْ أَسْوَا الَّذِي كَانُوا يَعْمَلُونَ (٢٧)

الله تعالى دەفەرمۇسى : (فَلَنْدِيقَنَ الَّذِينَ كَفَرُوا عَذَابًا شَدِيدًا) الله تعالى دەفەرمۇسى: ئەو كافرانەي كوا وادەكەن ناھىلەن خەلکى گۆيى لە قورئان بگرىي وە ناھىلەن خەلکى لە سەر نەخشى قورئان برووا ئىمە چىان پىي ئەچىزىن ؟ (عَذَابًا شَدِيدًا) سزاى زۆر زۆر بە ئازار وە زۆر توند .

لەوانەيە تۆ بلى ئەمرۆ ئەوان دەسەلاتيان بە دەستە وەيە سزامان ئەدەن ! بەس ئىمە با بىانىن عەزابى كى بەھىزىر و بە قوه تىرە ؟ ئايا عەزابى الله تعالى بە قوه تىرە بۆ ئەوان يان عەزابى ئەوان بۆ مۇسلمانان ؟!

ئىوھ سەرنج بدهن فيرۇھون كە ويستى ساحيرە كان عەزاب بىدا چى پىي وتن ؟! وتنى هەلتان ئەواسىم بەدار خورمادا وە دەست و قاچتان ئەبرەمە وە واتان لى ئەكەم و واتان لى ئەكەم !! ئەى ئەوان چىان وە ؟! وتنىان : ئىمە خوامان هەلبىزاردە و تۆ هەلنىبىزىرىن تۆ ھەر دۇنيات بە دەستە وەيە دۇنياي ئىمەت بە دەستە وەيە لەناومان بەرە ئىمە خوای خۆمان ناگۆرىنە وە بە تۆ ، پاشان وتنىان : (وَاللَّهُ خَيْرٌ وَأَبْقَى)^۱ الله تعالى لە تۆ باشتەرە ئەي فېرۇعون وە ئەگەر ئىمە لە عەزاب بىرسىن وە عەزابە كەي الله تعالى باقى تىرە نەك ئەوھى تۆ ! تۆ چەنېك عەزابمان بە دەھى ئەوھە تەواو ئەبىت بەس عەزابى الله تعالى تەواو بۇنى بۆ نىھە و تەواو نابىت .

ئەمرۆ كەسانىك ھەن لە عەزابى دۇنيا ئەترىسن بە داخە وە ئەلىت : كاكە حەق مەلى عەزابت ئەدەن و ئەتخەنە سجنە وە وات لى ئەكەن و وات لى ئەكەن دواتر نويزىش ناكەي و رۆززووش ناگرىي دواتر

^۱: سورە طە ، آیە : ۷۳ .

هه موو شتیک تهرک ئه که يت ! ئه وه ئیمان زه عیفه کان توشى ئه وحاله تانه ئه بن ئه وانه ن که تامی ئیمانیان نه کردوه ، ئه وانه نی که تامی ئیمانیان کردوه وه کو بیلال وه کو نمونه نی بیلاله کان (پهزا و په حممه تی الله تعالیٰ يان لی بیت) گویی ناده نه عه زاب چونکه ئه لین : (وَاللَّهُ خَيْرٌ وَأَبْقَى)^۱ الله تعالیٰ له ئیوه باشتره ئه نی کافران ، (أَبْقَى) يانی عه زابی الله تعالیٰ باقییه ئی ئیوه باقی نیه چەن سالیش عه زابمان بدهن ئه وه هه ر ته او و ئه بیت کوتایی دیت به مردنمان به س ئی الله تعالیٰ ته او و نابیت .

که واته ئیمه چون ئه بیت عه زابی الله تعالیٰ و عه زابی ئه وان وه کو يەك سەير بکەین ! ئه گەر ئیمه مە عصییه تی الله تعالیٰ بکەین ئه وه عه زابی ئه و بەردەوامە به س ئه گەر ئیمه مە عصییه تی ئیوه بکەین عه زابی ئیوه چەن وەختیکە و ته او و ئه بیت ، بۆیه ئه بیت موسلمان ئازابیت ، موسلمان ئه بیت له بەرامبەر هە لگترنى دین و دونيا کەيدا ئاگای لەم ئايەتە بیت کە دەفه رموویی : (فَلَنِذِيقَنَ الَّذِينَ كَفَرُوا عَذَابًا شَدِيدًا وَلَنَجْزِيَنَّهُمْ أَسْوَأَ الَّذِي كَانُوا يَعْمَلُونَ) ئه وه الله تعالیٰ هەره شە لەوانه ئە کات ، الله تعالیٰ پییان ئه لیت : ئه بیت عه زابیکى زۆر شەدید و بەھیزتان بەدەین وھ ئه بیت سزاتان بەدەین کام کارهی کە زۆر ناشرینه و کردوتانه لە بەرامبەرتان بېھینىن و عه زابی بەئىش و شەدىدىتان لە سەرى بەدەین .

ذِلِكَ جَزَاءُ أَعْدَاءِ اللَّهِ النَّارُ ۖ لَهُمْ فِيهَا دَارُ الْخُلْدِ ۖ جَزَاءٌ بِمَا كَانُوا بِآيَاتِنَا يَجْحَدُونَ (۲۸)

الله تعالیٰ دەفه رموویی : (ذِلِكَ جَزَاءُ أَعْدَاءِ اللَّهِ النَّارُ ۖ) بزانن کەوا دۇوزمنانی الله تعالیٰ عه زابە کەيان ئاگرە وھ ئاگریش گەورە ترین عه زابە باش بزانن ، يانی ھیچ عه زابیک وھ کو ئاگر ئە وەندە سوو ناباتە ناو دلى ئىنسانە وھ (لَهُمْ فِيهَا دَارُ الْخُلْدِ ۖ) هەتا هەتايىش تىدا ئەزىز وھ ئاگریان لى کەم ناکریتە وھ ، الله تعالیٰ له ئايە تىكىتىدا دەفه رموویی : (فَدُوقُوا فَلَنْ نَزِيدَكُمْ إِلَّا عَذَابًا)^۲ هەتا هەتايىھ بۆتان زىاد ئە کەین ، (جَزَاءٌ بِمَا كَانُوا بِآيَاتِنَا يَجْحَدُونَ) ئه وھ جەزا و تولەی ئه وھ يە ئیوه بە ئايەتە کانى ئیمه ئىنكارى ئە کەن وھ نايىسەلمىن وھ بپوايى بې ناكەن .

۱: سوره طه ، آیە : ۷۳ .

۲: سوره النباء ، آیە : ۳۰ .

وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا رَبَّنَا أَرِنَا اللَّذِينَ أَضَلَّنَا مِنَ الْجِنِّ وَالْإِنْسِ نَجْعَلُهُمَا تَحْتَ أَقْدَامِنَا لِيَكُونَا مِنَ الْأَسْفَلِينَ
(۲۹)

الله تعالیٰ ده فه رموویی : (وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا رَبَّنَا أَرِنَا اللَّذِينَ أَضَلَّنَا مِنَ الْجِنِّ وَالْإِنْسِ) کافره کان له ناو جه هنه مدا ئینجا ئه لین : ته بهرا ئه کهن له و که سانه که وا توشی گومراپیان کردوون له جنه کان و له ئینسانه کان ، ئه لین : خوایه پیشانمان بده ئه وانه که جنوکه کان و له ئینسانه کان که وا ئیمه یان توشی گومراپی کرد ، ته بعدن له سه رووی هه موویانه و کی کی به ؟ شه یطانه ، پاشان کی که ئینسانه کان که تاوانی داهنی قابیلی کوری ئادهم کاتیک که وا براکه کی خویی کوشت ، جا ئه هلی ته فسیر ئه لین : ئه لین خوایه شه یطان و قابیلماں بوهینه با بیخه ینه بهرقاچه نه و ، ئه مه به شیک که ئه هلی ته فسیر و ده فه رموون ، به عامیش ئه توانین بلین : هه ر جونه ک و ئینسانیک که ئینسان توشی گومراپی بکات ئه و که سه داوا ئه کات له ناو جه هنه مدا که الله تعالیٰ بھینیتہ بھر ده می تاوه کو (نَجْعَلُهُمَا تَحْتَ أَقْدَامِنَا لِيَكُونَا مِنَ الْأَسْفَلِينَ) ئه لین : خوایه بیان هینه دهیان خه ینه ژیر پیلاوه کانمان وه ژیرقاچه کانمانه وه له به ر چی ؟ (لِيَكُونَا مِنَ الْأَسْفَلِينَ) بوهی بچنه خواری خواری ئاگری دۆزه خه وه .

ئیمه ش پییان ئه لین : ئا به وانه که له سه ر کوفر گومراپی ده رون پیش ئه وهی وابلین له جه هنه مدا و ده ن ئیستا وابلین وه په شیمان بینه وه بلین ئه و جنوکه و ئینسانه که سه رمان لی تیک ئه دهن با ئیستا بیان خه ینه ژیرقاچه کانمدا یه سودی هه یه ئه وکاته سودی نیه ، وه هه ر که سیک دهی ویت ریگه راست بگریی با هه رشتیک له غهیری الله تعالیٰ یه بیخاته ژیر پیلاوه کانیه وه وه کو پیغه مبه ری خوا (صلی الله علیه وسلم) فه رمووی : له و تاری مالئاویدا باسی کرد و فه رمووی : هه رشتیک له ئموری جاهیله ته ئه وه تا له ژیرقاچه کانمدا یه ، ته واو ئموری جاهیلیت نه ما و کاتیک که پیغه مبه ر (صلی الله علیه وسلم) بالا دهستی به دهست هینا له مه ککه و فه تحی مه ککه کرد وه له پاشان حجی مالئاوی کرد و جزیره عه ره بی فه تح کرد فه رمووی نایتیت له ئموری جاهیلهت بکولنه وه سه ری بخنه و ئه و نه ریتانه جی به جی بکه ن جاریکیت وه من له پیش هه مووتانه وه ئموری جاهیله تم خسته ژیرقاچه کانمه وه .

و ه با ئىمە ئەمرۆ واي لى بکەين با ئىمە ئەمرۆ عەقىدە كەمان كە عەقىدە تەوحيد و يەكخوا پەرسىيە بەرزى بکەينەوە وە عەقىدە شيرك و گومرايى بەھەموو جۆرە كانىيەوە بخەينە ژىر پىلاوه كانمانەوە ، قەينبا با خەلک قسە بکات كىشە نىھ وە لەخەلكى مەترىن وە عەزابى خەلكى ناگاتە عەزابى فيرۇھون و ئەو طاغوتانەى كە لەمە كەدا پېغەمبەرى و ئەصحابە كانىيان ئەزىزەت ئەدا (صلى الله عليه وسلم)ھەتا ناگاتە حکومەتى شىوعى كاتىك كە هاتىنە سەر دەسەلاتىان لەناو روسىادا بەمليون مۇسلمانيان خەلتانى خوین کرد ! روپىشت و برايەوە وە عەزابە كەش كۆتايى هات ! وە لەوانە ئىستاش ئەبىنин كەوا بەزىندۇويەتى خەلكى زىنەدە بەچال ئەكەت وە هەناسەيان لى ئەبرەن وە بەمشارى كارەبايى مiliان لى ئەكەنەوە ! تەواو ئەبىت عەزابە كە وە كۆتايى پىي دىت بەلام لەرۋىزى دوايدا بەھەتا هەتايى لەخوش ژيانيان بۇ مۇسلمانان وە بەھەتا هەتايى لەعەزاب و ئەشكەنجه و ريسوايى بەردىۋامى الله تعالى بۇ ئەو كەسانەى كە وايان لىتكىدون ئەگەر تەوبە نەكەن .

إِنْ كَثِيرٌ دَفَهَ رَمُوْيِّيْ :

﴿ وَقَيَضْنَا لَهُمْ قُرَنَاءَ فَرَزَيْنُوا لَهُمْ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفُهُمْ وَحَقَّ عَلَيْهِمُ الْقُولُ فِي أُمِّمٍ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِمْ مِنَ الْجِنِّ وَالْإِنْسِ إِنَّهُمْ كَانُوا خَاسِرِينَ ﴾ ٢٥

(وَقَيَضْنَا) يانى ئىمە (ھيئنا) ئامادەمان كرد بۇ ئەو كافرانە دۆست و ھاورى بۇ ئەوهى سەريان لى بشىۋىن ، كەواتە كى ئەم كارەى كردوھ ؟ ! (يىذكىر تعالى أنه هو الذي أضل المشركين) خوايى كە الله يە كە موشرىكە كانى تۈوشى گومرايى كرد ، بەلام لەبەرچى ئەبىت ئىمە بزانىن كەوا الله تعالى بېھىز ئەم كارانە ناكات وە حىكمەتى لە كارەكانىدا ھەيە الله تعالى بەھىچ شىۋەيەك زولم ناكات ، ئاگادارىن نىن لىرە لەبابى قەدردا لىيان تىك بچىت بلىن الله كەواتە ئىمە چى بکەين ! نەخىر بەلكو الله تعالى زولم لە بەندەكە ئەنەن ناكات لەبەر ئەم حالەتە ئۈوشى ئەكەت .

تفسیر سوره (غافر)

(وَأَنْ ذَلِكَ بِمُشَيْئَتِهِ وَكُونِهِ وَقُدرَتِهِ) اللَّهُ تَعَالَى لَهُ قُوَّرَئَانِي پِيرَقَزْدَا كَهْ باسِی کار و کردهوه کانی خۆمانمان بۆ دەکات که دەفه رمووچی : هەولدهن باشبن دەفه رمووچیت (لِمَنْ شَاءَ مِنْكُمْ أَنْ يَسْتَقِيمَ)^۱ کى لەئیوه دەیه ویت ریگەی راست بگریت با بیگریت بەلام دواتر اللَّهُ تَعَالَى پیمان دەلیت : (وَمَا تَشَاءُونَ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ رَبُّ الْعَالَمِينَ)^۲ ئەگەر اللَّهُ تَعَالَى نَهِيَه وِيَت کەس ناتوانی ریگەی راست بگریت .

بەلام ئاگاداریش بن لەبابی قەدەردا وەکو دووبارەی ئەکەینە وە گشت جاریک ، اللَّهُ تَعَالَى هەمووشتیکی زانیوه وە هەمووشیکی نوسیوھ وە بەمەشیئەتی خۆیەتی وە بەخەلقى خۆیەتی ، بەلام بەھیچ شیوه يەك زولم لە بەندە کانی خۆیی ناکات ، بۆیە ئاگاداربىن اللَّهُ تَعَالَى هیچ کاتتىك زولم ناکات بۆیە ریگەی راست بگرە بەر و برق .

(وَهُوَ الْحَكِيمُ فِي أَفْعَالِهِ) اللَّهُ تَعَالَى هەموو کارە کانی حیكمەتی تىدا يە وە هیچ کاریکی بىن حیكمەت نیه ، کە کافر ئەخاتە ناو جەھەنەمە وە ئەوھە حیكمەت لە کارە کەيدا هەيە وە کە موسیمان ئەخاتە ناو بەھەشت ئەوھە حیكمەت لە کارە کەيدا هەيە ، (بِمَا قِيضَ لَهُمْ مِنَ الْقُرْنَاءِ مِنْ شَيَاطِينَ النَّاسِ وَالْجِنِّ) بۆی ئامادە کردوون لەھاوريی و ھاودەم لە شەيطانە کانی ئىنس و جن ، لەوانە يە تو بلىت شەيطانى ئىنس ئەوھەيە کە لە دونيادا ھاوريەتى ئەکات کە ئەلیت : وەرە با کوفر بکەين وەرە با شيرك بکەين وەرە با زينا بکەين وەرە با فاحيشە بکەين وەرە با تاوان بکەين وە خەلکى رائە كېشن بۇناو رېکخراوه کانی خۆيان و بۇناو كۆمەلە کانی خۆياندا وە لە سەر لە خەلکى تىك ئەدەن .

ئەی ئى جنه کان چىھ ؟ تو وامەزانە کەوا جنه کان و شەيطانە کان دەوريان نیه ! هەروەس وەسەيە کى خراپ يېتە دلتە وە تو ئىستىجا بهى بۆ ئەو وەس وەسەيە بکەيت ئەوھە تو بەقسەي شەيطانت کردوھ ، وە لە حەدىشىكدا پېغەمبەرى خوا (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) دەفه رمووچى : هەريەك لەئیوه شەيطانىكى لە گەلدايە ، بەلام لەھەمان كاتىشدا پېغەمبەرى خوا (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) دەفه رمووچى : هەريەك لەئیوه مەلائىكە تىكىشى لە گەلدايە مەلائىكە تەكە كە بە بەردە وام کارى خىر ئەخاتە دلى .

۱: سوره التکوير ، آية : ۲۸

۲: سوره التکوير ، آية : ۲۹

بۆیه تو ئاگادارى خوت بە کەكارى شەر دىت بەخەيالتدا بىرت نىھ كە ئەوە شەره ؟ ! لەناو دلتدا پىت نالىت مە كە ئەوە هەلەيە ؟ ! لەوكاتەدا ھەست بەخوت ناكەي ؟ ! بەس تو بەقسەي مەلائىكە تە كە ناكەيت و بەقسەي شەييطانە كە ئەكەيت !!

الله تعالى دەفەرمۇسى : (الَّمْ أَعْهَدْ إِلَيْكُمْ يَا بَنِي آدَمَ أَن لَا تَعْبُدُوا الشَّيْطَانَ) ^١ پىيم رانەگەياندى ئەي نەوەي ئادەم وە عەھدم لى وەرنەگرتى كەوا عىبادەت بۆ شەييطان نەكەيت ؟ وە عىبادەتى شەييطان بەقسەكىرىنىتى ، ئەو نايەت دەستت بىگىرى تاوه كارەكان بکەيت بەلكو ئەيختە دلتەوە و توش بەقسەي ئەكەيت ، ھەروەك دايىك و باوكىمان ئادەم و حەوا كە وتنى بخۆ لە دارە لەو زياترى نەوت خويان خواردىان .

الله تعالى دەفەرمۇسى : (قُرَنَاء فَزَيَّنُوا لَهُم مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ) كارە خراپە كانىان بۆ رازاندنهوە وە ناشريينيان بۆ شيرين كردن (أي : حسنوا لهم أعمالهم في الماضي ، وبالنسبة إلى المستقبل فلم يروا أنفسهم إلا محسنين) واتا لەرابردوو ولەداھاتوو كارە كانىان بۆ رازاندنهوە وە ئوان خويان وابينيەوە كە ئىنسانى چاکەكارن بەئەنجام دانى ئەو كارە ناشرينانەي كە شەييطان شيرينى كردوه بۆيان ، (كما قال تعالى : وَمَن يَعْشُ عَن ذِكْرِ الرَّحْمَنِ نُقِيَضْ لَهُ شَيْطَانًا فَهُوَ لَهُ قَرِينٌ) ^٢ ھەروەك الله تعالى دەفەرمۇسى : هەركەسيك لەئاستى قورئان كويىر بىت ئەوە ئەو كەسە الله تعالى شەيطانىكى بۆ ئاماھە ئەكەت كە لەگەليدا بىت وە هاوريى بىت و بەبرەدەوامى كرده وەي خراپى پى بلېت و بەبرەدەوامى بۆي برازىنتەوە ، بۆيە وريابن خوشەويستانم زىكىرى رەھمان برىتىيە لە قورئان .

إِن الْقِيم (رەحمەتى الله تعالى لى بىت) دەفەرمۇسى : ھەركەسيك دەيەويى بزانى لەگەل الله تعالى پەيوەندى توند و تۆلە ياخود نا وە دوورە يان نزيك ئەوە بازاپىت لەگەل قورئاندا پەيوەندى چۆنە .

جا ئەوەي لە قورئان خويى دروخاتەوە ئەوە بەتەئە كيد شەييطان هاوريەتى ئەو حوكامانەي كە بە قورئان كار ناكەن ئەوە شەيطانىكىان لەگەلدايە بەبرەدەوامى بۆيان ئەرازىنەوە ، وە ئەو خەلکەي كە بە قورئان

١: سورة يس ، آية : ٦٠

٢: سورة الزخرف ، آية : ٣٦

ئیش ناکات و سهیری قورئان ناکات ئەو شەیطانى لەگەلدایە و لەكار و كردهوە كانى ، ئا پىم بلىن :
كى لەمالەكان هاتوه سەيتەرەي كردوھ بەسەرماندا بلىن كەوا وەرە گۆرانى و مۆسيقا لېدەن ! ئەى ئەو
خۆمان نىن ؟! كى پى و تىن وابكەين ئەو شەيغانە ! كى لەمالەكانمانە ! وە هات سەيتەرى كرد
بەسەرماندا وە ژن و مندالەكانمانى تاوه کو وە كو قورئان پۆشته نەبن ئەو شەطان پىي و تىن ئىمەش
بەقسەمان كرد !

وە كى لەمالەكانماندا سەيتەرەي كرد بەسەرماندا كە هەلەكان بکەين و تاوانەكان بکەين لەمالى خۆتدا
ئەو تۆ لەسەر شاريع دەلىت : من دەسەلاتم نىھ ئى لەمالى خۆتدا ؟! ئەو خۆت ئېكەيت . كى
هاوريتە ؟! ئەو شەيغان بۆيە ئەبىت ئاگاداربىن .

بۆيە ئاگاداربىن ھەموو ئەو شتائەي كەوا دەبىتە هوى هاتنه مالەوەي شەيغان تۆ دووربە ليى وە ھەر
شتىك دەبىتە هوى ئەوەي كە مەلايىكە بىتە مالەكت ئەو تۆ ليى نزىك بە، جا ئەو كەسەي كە
دووربىت لە زىكىرى رەھمان و قورئاندا ئەوە الله تعالى دەفەرمۇسى : (نَقِضْ لَهُ شَيْطَانًا فَهُوَ لَهُ قَرِينٌ)^۱
واتا ئەبىت هاوريتى (وَإِنَّهُمْ لَيَصُدُونَهُمْ عَنِ السَّبِيلِ وَيَحْسَبُونَ أَنَّهُمْ مُهْتَدُونَ)^۲ ئەو شەيغانانه رىگەي
راستيان لى بزر ئەكەن وە لەسەر رىگەي راست وەستاون نايەلن لەسەرى برونى وە رىگەي چەوتىان بۆ
ئەرازييە و بۆيە كافرەكانىش وائەزانى كەوا رىگەي راستيان گرتۇه .

ئادەي پىم بلى ئىستا زۆربەي ئەوانەي كە غەيرى قورئانىان گرتۇھ ھەرييە كە و بەبالى رىيازە كەي
خۆيدا ھەلدەدا و ئەرازىننەتە و ئەلىت : ئەو باشترين رىبازە بەلايەوە جوانە و رىك و پىكە بۆيە و
ئەزانى مەتىدە ، بۆيە ئەلىت : ئەوەي لەسەر رىگەي من نەبىت ئەو گشتى بەتالە رىگاكانىتەر و گالتەي
بەھەموو مەشاعيرى خەلکىتە دىت ، كەچى لەھەصلدا ئەو بۆخۆيى گومر و گومراكەريشە ، سەر
لېشىۋاوه و خەلکىش توشى سەرلېشىۋاوى ئەكەت .

۱: سورە الزخرف ، آية : ۳۶

۲: سورە الزخرف ، آية : ۳۷

(وقوله تعالیٰ : **(وَحَقٌ عَلَيْهِمُ الْقَوْلُ)** ئمه يانی چی ؟ يانی ته حقیق ئه بیت به سه ریاندا ئه و قهوله، کامه‌ی ؟ (آی : کلمة العذاب) ئه و عه زابه‌ی که الله تبارک و تعالیٰ دیناوه که ئه بیت ئینس و جن که ئه وه‌ی به قسه‌ی الله تعالیٰ نه کات بیخاته جهه‌نم ، (کما حق علی امم قد خلت من قبلهم) هه رووه کو چون ئومه‌ته کانی پیشوش تیپه‌رین و رویشتن و به قسه‌ی الله تعالیٰ يان نه کرد وه الله تعالیٰ توشی سزای کردن ، (ممن فعل كفعلهم ، من الجن والإنس) ئه وانه‌ی که هه‌مان کاری ئه وانه‌یان ئه نجام دا له جنوكه و ئینسانه کان، (**إِنَّهُمْ كَانُوا حَاسِرِينَ**) آی : استروا هم وإياهم في الخسار والدمار .) ئه‌مان وئه وان هاوتان بعون له و خه ساره‌ت مهندی و مالویرانی‌دا وه الله تعالیٰ ئه وانی هه موو توشی عه زاب و سزا کرد .

وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لَا تَسْمَعُوا لِهُدَا الْقُرْآنِ وَالْغَوْا فِيهِ لَعْلَكُمْ تَغْلِبُونَ (۲۶)

ابن کثیر ده فه رموویی :

(وقوله تعالیٰ : **(وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لَا تَسْمَعُوا لِهُدَا الْقُرْآنِ وَالْغَوْا فِيهِ)** آی : تواصوا فيما بينهم ألا يطعوا للقرآن) له نیوانی خویاندا ئامۆزگاری يه کتری ئه کهن وه له کوبونه وه و قسه کردن کانیان وله بده اک گه شتنه کانیدا وه له دانیشتنه کانیادا که ده لین : به قسه قورئان مه کهن ، (ولا ينقادوا لأوامرها) وه فه رمایشته کانی جی به جی مه کهن وه له دوای قورئانه وه مه رون .

سه يركه ئه مرۆ چی ئه بیستینه وه ؟ له سه رکرده کانی کوفر و گومرايی له هه موو قه و میک به بیت ئیشتنه ئه بیستینه وه ده لین : ئه مره دینیه که دانین هه رکه سیلک بو خویی وه ئیمه ریبازیترمان هه يه ! يانی گرینگی نادهن به قورئان و به دین يانی نایانه وه‌ی به لکو پیی کافرن ، ئه لین : کاکه با مه سه له‌ی دین نه بیته کیشه وه دین نه که‌ین به کیشه وه کاکه کیشه مان دین نیه ! ، به داخه‌وه ئه‌ی ئیمه کیشه مان چیه ؟ ! ئاده‌ی بزانم چ کیشه يه کان هه يه ؟ له دین زیاتر چ کیشه يه کان هه يه ! بویه ئه وان ئه لین : به قسه مه کهن .

(وَالْغَوْا فِيهِ) آی : إذا تلي لا تسمعوا له .) ئه گهر خویترايده وه گوئی بو مه گه رن .

تفسیر سوره (غافر)

إِنَّ كَثِيرًا مِّنْ دُفَّهَ رَمُوْيَّيْ : (كما قال مجاهد : (وَالْغَوْا فِيهِ) يعني : بالملاء والصفير والتخليط في المنطق على رسول الله - صلى الله عليه وسلم - إذا قرأ القرآن ، قريش تفعله .) ئیامی موجاهید دهه رمومویی : ئهم ئایه ته (وَالْغَوْا فِيهِ) واتا : ئیوه کاتیک که قورئان ده خوینیریته و ئەمە سەركردە کانی قوریش وايان دهوت (المکاء والصفیر) وات فیکه و چەپله لیدان بیکەن بەفیکه و چەپله لیدان (والتخليط في المنطق على رسول الله - صلى الله عليه وسلم) بکەونە قسەی هەلجه و مەلەجە و گالە گال و مەھیلن کەس گویی لەھیچ شتیک بیت و بیکەن بەلەغۇھ (إذا قرأ القرآن ، قريش تفعله .) ئەگەر پېغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) قورئانى بخویندايە قوریشىيە کان ئاواي ئەكرد .

(وقال الضحاك ، عن ابن عباس : (وَالْغَوْا فِيهِ) عبيوه .) ضه حاك دهه رمومویی : إن عباس(رەزا و رەحمة تى الله تعالى يانلى بىت) دەربارەي ئەم ئایە ته (وَالْغَوْا فِيهِ) دەيفەرمۇو : يانى عەبىيلىلى دەربىنن ، بلىن ئەوھ چىھ ئەوھ كەھ ئایە ته .

وەکو ئەمرۆ دەلین : دەست بىرین وە حشى گەرتىيە چۆن ئەبىت دەستى دز بىردرىت ! ئەلین : کاكە چۆن وادە كەن ئەوھ مافى ئىنسانە کانە چۆن ئەبىت دەستى بىرۇن وە ئەمە دژايەتى حقوقى ئىنسانە ئەم قورئانە ئەمە کەھ راستە بەلكو ئەمە عەيدارە ! وە چۆن ئەبىت پیاو وۇن كە کاتیک زىنا بکەن بەرەباران بکەن وە چۆن ئەبىت کاتیک کە عەرەقت خوارد دادكارى بکرىي خۇ تو لە كەر نادەي !! بۇيە دىن و عەيىب دارى ئەكەن و تەطعن لە قورئان ئەدەن ! !

إِنَّ كَثِيرًا مِّنْ دُفَّهَ رَمُوْيَّيْ : (وقال قتادة : اجحدوا به ، وأنكروه وعادوه .) قه تادە (رەحمة تى الله تعالى لى بىت) فەرمۇويەتى : (وَالْغَوْا فِيهِ) يانى بپواي پىيى مەھىنن و ئىنكارى بکەن ، وە دژايەتى بکەن و دووژمنايەتى بکەن .

الله تعالى دهه رمومویی : (لَعَلَّكُمْ تَغْلِبُونَ) بۇ ئەوھى سەركەون بەسەر دينە كەيان بەسەر قورئان و رېبازە كەيان كە ئىسلامە ئا بهم شىيەيە ئەوان هەموو وە سىلەيە كى خۇيان بەكار ئەھىنن .

تفسیر سوره (غافر)

إبن كثير دفه رمومي (هذا حال هؤلاء الجهلة من الكفار ، ومن سلك مسلكهم عند سباع القرآن .) ئەمە حالى ئەو كافره جاھيل و بى عەقلانە يە لە كافران ئەوان كە لە كاتى خۇياندا كەدەيانكىرد وە هەركەسيكىش ئەو رېيارە بگرىتىه بەر لە كاتى گۆيى لە قورئاندا بۇون ، لە كاتىكىدا كە قورئان دەوتىتىه وە .

تەبعەن لېردا تەنها هەر ئەوندە نىيە تو شىرىتىك قورئان لېپىدەي بلى گوينىگەرە نەخىر ، بەلكو ئەوهە يە كە تو قورئان شەرح ئەكەي بۆخەلک وە لەسەر خەلکى باسى ئەكەي دەليت : ئەوە اللە تعالىٰ وَا دەفه رمومي وە لەلايە كىترەوە دەلىن : نەخىر كاكە به قىسىم ئەمە مەكەن .

إبن كثير دفه رمومي : (وقد أمر الله - سبحانه - عباده المؤمنين بخلاف ذلك) اللہ تعالیٰ ئەمرى كردوھ بە بەندە ئىپاندارە كانى بە پىچەوانەي ئەمەوھ ، بۆيە اللہ تعالیٰ دەفه رمومي : (وَإِذَا قُرِئَ الْقُرْآنُ فَاسْتَمِعُوا لَهُ وَأَنْصِتُوا لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ) بە پىچەوانەوە اللہ تعالیٰ دەفه رمومي : ئەگەر قورئان خۇينرايەوە ئەوە تو گۆيى بۆ رايەل بکە نەك هەر گۆيت لى بىت بەلكو گۆيى بۆ رايەل بکە وە بزانە چى ئەلىت وە بەقسەي بکە و بى دەنگ بە لەوكاتەدا (لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ) ئابەمە اللہ تعالیٰ رەحمەت بى دەكا ، يانى ئەگەر وانە كەي ئەوە اللہ تعالیٰ رەحمەت پىنى ناکات .

طاغوتان و كافران گومرايان و گومراكه رانىش ئەلىن : نەخىر گۆيى لى مەگرە ئەلىن : كەي ئەمرۇ رۆزى ئىسلامەتىيە ! كەي باسى ئەوهە يە كە خەلکى لەسەر ئەساسى دىن بکەين بەدوو بەشەوە .

فَلَنَدِيقَنَ الَّذِينَ كَفَرُوا عَذَابًا شَدِيدًا وَلَنَجْزِيَنَّهُمْ أَسْوَأَ الَّذِي كَانُوا يَعْمَلُونَ (٢٧)

إبن كثير دفه رمومي :

(ثم قال عز وجل متنصرا للقرآن ومنتقاً ممن عاداه من أهل الكفران) اللہ تعالیٰ قورئان سەردىخات وە ئىنتقام دەسىنى لەدوومنانى قورئان لەھەللى كافر (فَلَنَدِيقَنَ الَّذِينَ كَفَرُوا عَذَابًا شَدِيدًا) ئەوانەي كە

کافرن ئا بەم جۆرەن سزاي زۆر بەئازاريان پىئى ئەچىرىزىن، (أي في مقابلة ما اعتمدوه في القرآن و عند سماعه) لەبەرامبەر ئەوهى كە ئەوان موافقەيان لەسەرى كرد و ئەمرىيان پى كرد بەوهى كەوا كارى خۆيان جى بەجى بکەن بەوهى كەوا خەلک گوئى لە قورئان نەگرىنى ، چەند وەسائىلىكى زۆر ئىمە ئەمروق دەيىنин لەو شتานەي پەيا بۇوه كە دژايەتى قورئان دەكات وەك ديموکراتيەت و ليبراليەت و وەتهنىت !! شتى تريش ئەمروق زىادبۇوه ئەزانىن خەلکە كە حەزى بەدینە ئەلەين : وەرە با زەرەدەشتىيەتان بۆ بېھىنە و ئەمجارە بەناوى دينە و بۆمان دىن ماشاء الله چەن ديندارن !! بەشەرتىك خۆيان درق ئەكەن و شوين زەرەدەشتىيەتىش ناكەون والله درق ئەكەن ! ئەوهى كەوا زەرەدەشتىيەتى دروست دەكتە وە جارىكىتە مەبەستە كە ئەوهى بەس قورئان لەناو بەرىي ئەگەرنا مەبەستى زىندۇو كەدنە وە ئەزىز ئەلەين : بۆيە دەلەين ئەرەن كاکە هەركەسە و بەدینى خۆيى !

من كەسم بىنيوھە مۇوشتان گۈيىنان لىيى بوھ شىوعى بۆگەنى پىس ديفاع لەيەھودىيەت دەكت ، ئاخىر تۆ درق ئەكەي بۆ ديفاع لەيەھود ئەكەي يەھودىيەت دينىكە خۇتو ئەو دينەت ناوىيى پىت بلەين وەرە بىھ عىيادەت بکە با ئىمە سەيرت بکەين وە كۆ ئەھلى كىتايىك ساغىر و بى قىمەت جزىيە بەھى لەدەولەتى ئىسلامدا لىيت رازى ئەبين ئاوا بىنەتى وە چونكە ئەو ئايەتى قورئانە (تَّيُعْطُوا الْجِزْيَةَ عَنْ يَدِ وَهُمْ صَاغِرُونَ)^۱ بەس جەنابت ئەي كەيت ؟! نەخىر ئەوهى ناوىيى بەس دەيەۋى قورئان دورخاتە وە .

وە يەكىكىتە لە وەسىلە كان بىر قۇزىنە زمانى عەرەبى چى لىيھاتووه ئىستاكە ؟! زۆربەي گەنجە كاممان عەرەبى نازانى لە بەرچى ؟ لە بەر ئەوهى كە لە عەرەبىدا يەكەسەر لە قورئان ئەدا ، تۆ بىر قۇزىنە بىنەنگلىزى بىنەن فەرەنسى بىنەن وە فارسى بىنەن و تۈركى بىنەن ئەوهى ناوىيى گەنگە ! وە مەكتەبى بىنەن گانە بەھىنە ناو ولاتە وە تۆ خەلکى بەس فيرى قورئان مەكە ؟ ئا بىنەن مەكتەبە كانى عەرەبى چەندىكە لە ولاتدا !! ئەي مەكتەبە بىنەن گانە كان ؟! غايىھ و ئامانج ھەيە لە دواي ئەم شتانە وە ئەمە هەمووی رىگا كانن بۆئە وە

قورئان و ئىسلام و دينى الله تعالى له خەلکى دوور بخەنە وە ئە وە ئايىتە كە يە كە دە فەرمۇسىي : (لا تَسْمَعُوا لِهُدَا الْقُرْآنِ وَالْغَوَا فِيهِ)، جا الله تعالى عەزابى گەورەي بۆ ئەوانە ئامادە كردۇ .

الله تعالى دە فەرمۇسىي : (وَلَنَجْزِيَنَّهُمْ أَسْوَأَ الَّذِي كَانُوا يَعْمَلُونَ) أي بشر أعمالهم وسيئ أفعالهم.) كاره خراپە كانىيان ئەھىنېن لەوانەي كەوا ئەنجامىان داوه ئە وە كاره كانتانە و بەوانە عەزابىان ئە دە دىن ، وە الله تبارك و تعالى تۆلەيانلى ئە سېنىيەتە وە ، جابۇيە پېویستە موسىلبان زىرك بىت بىزانى چ نە خشىيە يە كى بۆ كىشىراوه بۆ ئە وەي كە مندالە كانى لە دەستى بىتتە وە ، ئىستا زۆربەي زۆرى ئە بنىن بەداخە وە كە دىفاع لە ئىسلامىش ئە كات مندالە كە رىيڭ دەم و چاۋ وەك بەچكە يەھودى وايە وە ناردویە تىيە مەكتە بىتكى بىگانە ئەلىت : كاكە ئە وە بۆ بىردىتە ئە وى ؟ ئەلى : كاكە با ئىنگلىزى بىزانى ئە وە گرینگە ! لايان ئىنگلىزى گرینگە بەس قورئان گرینگ نىيە !!

يان وەرەن بىيان بەنه دەرە وە بۆ ئە وە دەرە يان پىسى بىيىن ياخود ئىستا ئە بنىن سى يان شەشى ئامادەي تەواو دە كا دە يان بەينە دەرە وە بۆ ئە وە لە ولاتى بىگانە دىراسە تەواو بکات بۆ ئە وە بىانكەن بە بەچكە كافر و لە گەل خۆيان بىيان هىنە وە ، بۆ يە ئاگادارىن دينى خۆتان مە گۆرنە وە ، دونيا هە مۇوى ئە روات وە كۆتا يى پىدىت بە لام قيامەت ئە مېنىيەتە وە .

ذُلِكَ جَزَاءُ أَعْدَاءِ اللَّهِ التَّارُكُ لَهُمْ فِيهَا دَارُ الْخُلْدِ ۝ جَزَاءٌ بِمَا كَانُوا بِآيَاتِنَا يَجْحَدُونَ (٢٨) وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا رَبَّنَا أَرِنَا اللَّدَّيْنِ أَضَلَّنَا مِنَ الْجِنِّ وَالإِنْسِ نَجْعَلْهُمَا تَحْتَ أَقْدَامِنَا لِيَكُونُنَا مِنَ الْأَسْفَلِينَ (٢٩)

إبن كثیر دە فەرمۇسىي : (أى بشر أعمالهم وسيئ أفعالهم). موزىدە يان بىدىي بە كردى وە خۆيان و بە كردى وە خراپە كانى خۆيان .

إبن كثیر دە فەرمۇسىي : (قال سفيان الثوري عن سلمة بن كهيل عن مالك بن الحchin الفزارى عن أبيه عن علي رضي الله عنه في قوله تعالى "اللَّذِينِ أَضَلَّنَا") رىوايە تمان بۆ دەھىنې لە عەلمى كورى ئە بى طالىيە وە (رەزا و رەحمەتى الله تعالى يانلى بىت) جەھەنە مىيە كان دەلىن لە جەھەنە مدا ئە و دوو كە سە

کین که ئىمەيان تۇوشى گومرايى كردوه (قال إبليس وابن آدم الذي قتل أخاه) إبليس و ئەوھ كورەي ئادەم كە براکەي خۆبى كوشت ، واتا قابيل كە هابيلى كوشت .

(وھكذا روی العوفی عن علی رضی الله عنه مثل ذلك) وھ بهم شیوه يەش ئەم ریوايەتەيان گىراوەتەوه .

إبن كثیر ده فەرمۇۋىي : (وقال السدي عن علی رضي الله عنه فإبليس يدعو به كل صاحب شرك) سودى لە عەلى كورى ئەبى طالبىھوھ (پەزا و پەحمەتى الله تعالى يانلىقىت) دەگىرتەوه و فەرمۇۋىھى : هەركەسىيەك كوشرييڭ بىت لەناو جەھەنەمدا داوا ئەكەت دەلىت : إبليس بۇ يېتىنە با بىخەمە زىز قاچمەوه با بىخەمە زىز پىلاوه كانمەوه ، (وابن آدم يدعو به كل صاحب كبيرة) بەنى ئادەم مىش ھەموو ئەوانەي كە خاوهنى كەپىرەن داوا ئەكەن ئەلىن : قابيلمان بۇ بەھىنە با بىخەينە زىز قاچمانەوه ، چونكە ئەو نەخشەي پىاو كوشتنى دانا .

(فإبليس الداعي إلى كل شر من شرك فما دونه) ئىبليس لەعەنەتى الله تعالى لى بىت بانگەواز كەرە بۇ ھەموو شەرىيەك و غەيرى شىرك (وابن آدم الأول كما ثبت في الحديث) وھ كورى ئادەم مى يەكم كە قابيلە وھ كو لە حەديث ثابت بۇوە ئەفەرمۇۋىي : (ما قتلت نفس ظلما إلا كان على ابن آدم الأول كفل من دمها) ھىچ كەسىيەك نىھ بکۈزۈرىي و خويىنى بىزىرىي لەسەر ئەو زەۋىيە إلا بەشىك لە گۇناھە كەي چۆتە ملى قابيل وھ بەشدارە تىدا (لأنه أول من سن القتل). لە بەر ئەوهى يەكم كەسىيەك كەوا كوشتنى دانا (متفق عليه).

إبن كثیر ده فەرمۇۋىي : (قولهم "نَجْعَلُهُمَا تَحْتَ أَقْدَامِنَا) بابىخەينە زىز قاچە كانمانەوه (أي أسفل منا في العذاب) يانى لە خوار خۆمانەوه بىت لەعەزاب بچىتىھ طەبەقەي خوارەوه خوتان ئەزانى جەھەنەم دەرەكەتە (ليكونا أشد عذاباً منا) بۇ ئەوهى ھەردووكىيان لەھەموومان زياتر عەزاب بچىزىن ، (ولهذا قالوا لِيَكُونَا مِنَ الْأَسْفَلِينَ) أي في الدرك الأسفل من النار) با بچىنە دەرك واتا پلهى خوارەوه ئاگر

(كما تقدم في الأعراف في سؤال الأتباع من الله تعالى أن يعذب قادتهم أضعاف عذابهم) ھەروھ كو لە سورەتى الأعراف كە داوايان كرد لە ئەتاباھە كان ئەوانەي كە شوين كەوتەي طاغوتە كانن كە

تفسیر سوره (غافر)

سەرکردانی کوفرن پییان ئەلین : اللہ تعالیٰ دەلین : بیان ھینه با لهئىمە چەندەھا قات زیاتر عەزاب بچىزىن (أن يعذب قادتهم أضعاف عذابهم) واتا شوين كەوتوان لەناو جەھەنەمدا به اللہ تعالیٰ دەلین : خوايى سەكرىدە كانمان چەندەھا قات عەزاب بدهى چونك ئەوان وايان لهئىمە كرد .

ئىوه لە دونيادا ئىستا ھۆش بکەنەوە ئىستا وابلىن ئىستا بلىن خوايى ئەوانەي سەرکردەي کوفرن لەناوبان بېرى خوايى ئىستا باپيان خەينه ژىر قاچمان ، بەس ئىستا خۆستوتە سەر سەرت ئەوكاتى هىچ سودى نىيە لە دونيادا مەيان خەنە سەرسەرتان ، خۆيى بە بەرددەوامى طاغوتە كان بۇ سەرددە كەون ؟ لە سەر شانى خەلکى سەرددە كەون ! بۇيە ئەگەر خەلکى نەبن ئەوان سەرناكەون خەلکن ئەوان بەرز ئەكەنەوە ، بۇيە ئەوان لە قيامەتدا و لە جەھەنەمدا ئەلین : با بیان خەينه خوارەوە و ژىر قاچمان !! تازە ئىوه و ئەوانىش لە خوارەوەن ، وە كو دەفرەرمۇسى : (قال: لِكُلٌ ضَعْفٌ وَلِكُنْ لَا تَعْلَمُونَ^۱) بەلىن ھەمووتان چەندجار و چەند قات عەزابتان بۇ دانراوە بەلام كەس بە كەس نازانى وە ھەر كەس مەشغولە بە عەزابى خۆيەوە .

إِبْرَاهِيمَ كَثِيرَ دَهْ فَرَمَوْيَى : (أَيُّ أَنَّهُ تَعَالَى قَدْ أَعْطَى كُلَّ مَنْهُمْ مَا يَسْتَحْقُهُ مِنَ الْعَذَابِ وَالنَّكَالِ) اللَّهُ تَعَالَى بَهْشِى ھەمووی داوه لەھەنی کە موستەھەقىھىتى لە سزا و تۆلە ، (بحسب عملە و إِفْسَادِهِ) بە گویرە ئىشە كەى و ئەو تىكىدانەي کە عەقىدەي كۆمەلگا و ئىسلامى تىكىدا لەپاك و بىيگەردىيەوە بۇ پىسى و پۇخەلايەتى شىرك و كوفرو بىع و مەعصىيەتەوە .

ھەروە كو اللہ تعالیٰ دەفرەرمۇسى : (كما قال تعالیٰ : **(الَّذِينَ كَفَرُوا وَصَدَّقُوا عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ زِدْنَاهُمْ عَذَابًا فَوْقَ الْعَذَابِ بِمَا كَانُوا يُفْسِدُونَ**).^۲ ئەوانەي کە كافر و بىن باوهەن وە ئەوانەي کە رىي دەگرن لە دينە كەى اللہ تعالیٰ وە ئەوانەي کە ناھىلەن کە موسىلەن موسىلەنیتى خۆيى بکات ، وە ئەوانەي کە راوه ستاون لە سەر دينى اللہ تعالیٰ کە ھەركەسىك برووا لە سەرى ئەوا ئەي كۈزىن و لەناوى ئەبهەن وە تۆلەيلى ئەكەنەوە وە سجنى ئەكەن و قىسى ناشرىنى بە دوادا ئەكەن ئەو جۆرە كەسانە اللہ تعالیٰ دەفرەرمۇسى : (**زِدْنَاهُمْ عَذَابًا فَوْقَ الْعَذَابِ**) عەزابى كوفره كەيان ئەدەين وە عەزابى ئەوهشىيان ئەدەين

۱: سورة الأعراف ، آية : ۳۸ .

۲: سورة النحل ، آية : ۸۸ .

تفسیر سوره (غافر)

که ریگریان له دینه کهی الله تعالی گرتوه ! هه رد و عه زابه کهیان ئه دهین (بِمَا كَانُوا يُفْسِدُونَ) چونکه ئه وانه فه ساد ئه نینه وه له سهر زه ویدا .

ئیمه ئینسانی کافرو ئیماندار مان هه یه له وه زیاتر مان نیه بؤیه خه لکی له ئینس و جن هه مووی ده بیت له سهر ئه م ئه ساسه دابه شن بکریت نه ک له سهر ئه ساسی کیتردا ، جائه وہی کافره الله تعالی بهم شیوه یه سزای ئه دا .

إِنَّ الَّذِينَ قَالُوا رَبُّنَا اللَّهُ ثُمَّ اسْتَقَامُوا تَنَزَّلَ عَلَيْهِمُ الْمَلَائِكَةُ أَلَا تَخَافُوا وَلَا تَحْزَنُوا وَأَبْشِرُوا بِالْجَنَّةِ الَّتِي كُنْتُمْ تُوعَدُونَ (٣٠) نَحْنُ أَوْلِياؤُكُمْ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَفِي الْآخِرَةِ وَلَكُمْ فِيهَا مَا تَسْتَهِيْ نَفْسُكُمْ وَلَكُمْ فِيهَا مَا تَدَعُونَ (٣١) نُزُلاً مِّنْ غَفُورٍ رَّحِيمٍ (٣٢)

مانای ئایه ته کان :

إِنَّ الَّذِينَ قَالُوا رَبُّنَا اللَّهُ ثُمَّ اسْتَقَامُوا تَنَزَّلَ عَلَيْهِمُ الْمَلَائِكَةُ أَلَا تَخَافُوا وَلَا تَحْزَنُوا وَأَبْشِرُوا بِالْجَنَّةِ الَّتِي كُنْتُمْ تُوعَدُونَ (٣٠)

الله تعالی ده فه رموویی : ئه وانه کهی که وا ئه لیین : (رَبُّنَا اللَّهُ) ئه مه به مانای رب و ئیلاھیش دیت و هه رکاتیک که لیمه ی رب ئه گهر به ته نهبا با سکرا ئه وه مانای ئیلاھیش ده گریته وه ، وه ئه گهر هه رد ووکیان پیکه وه با سکران ئه وه هه ریه کهی مانای کی هه یه .

رب : بؤخوی یانی ئه و خوایه که ئیمه دروست کرد و بخیومان ئه کات و خاوه نمانه ، و اتا کاره کانی الله تعالی بؤئیمه .

ئیلاھ : یانی خوای په رستراو و اتا کرده وه کانی ئیمه بؤ الله تعالی له نویژ و رۆژ و زه کات و حج له سه مع و تاعه و له بە قسە کردن و له پەیرە وی لە شەریعە ته کهی .

جا کەلیمەی رب کە لەم ئایەتەدا ھاتووه ، ئەوانەی کە ئەلین پەروەردگارمان و پەرسىراوا مان اللہ تعالیٰ يە كەسيت نيه فلان و فيسا نيه ، ئەو رىباز و ئەو رىباز نيه كافرين بەھەر ھەمووی تەنها بە اللہ تعالیٰ نەبىت ئەوە يەك واتا تەوحيد و يەكخوا پەرسى .

(**ثُمَّ اسْتَقَامُوا**) دواى رىبازى شەرعى اللہ تعالیٰ يان گرته بەر و تاعەتى اللہ تعالیٰ يان كرد و لايان نەدا وەکو رىبوي ئەولا و ئەولا بکەن ! بەلكو مستقىم رىگەي راستيان گرت ، تو ھەموو رۆزىك لە نويزەكە تدا دەلىت : (**اَهِدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ**)^۱ خوايە رىگە راستە كەمان نيشان بدهى يا اللہ رىگەي خوار و راست و چەوتمان نيشان نەدەي وەلرىگە راستە كە لامان نەدەي بەم لا و ئەولادا !

كەواتە يەكەم شت ئەبى بزانىن وەك موسىانيك پىش ھەموو شىتك ئەبى بزانى كە اللہ تعالیٰ دروستى كردوھ وە اللہ تعالیٰ بەخىوي ئەكات وە اللہ تعالیٰ خاوهنىتى وە اللہ تعالیٰ لەسەرى داناوه ئەبى هەر ئەو عەبدە ئەو خوايە بېرسى وەدەبىت بەقسەي بکات و سەمع و تاعەي بکات بۆيە نابىت ئەو بەندەيە بەقسەي كەسيت بکات ، وە ئەبىت لەسەر شەريعەتى ئەو بەرددەوام بىت تاوه كو دەمرىت ، نەك رۆزىك بىكات و رۆزىك نەيکات ، نەك ئەگەر خۆشى بۇ باشە وەئەگەر ناخۆشى بۇ وازى لى بھىنى ! چونكە دينى ئىسلام دينى خۆشى و ناخۆشى ، يانى تو لەخۆشىدا ژىايى يان لەناخۆشىدا تو ئەبىت ئەو رىبازە بگريتە بەر ، جا كەسانىك ھەن كە لەكتى خۆشىدا ئەبن ئاسايى نويز و رۆزى خۆيان ئەكەن و ئەگرن ، بەلام كاتىك بوترىي ئەوهى بچىتە مزگەوت ئېيگرن و ئەوهى باسى ئىسلام بکات واي لى ئەكەن ئەوه مەعاشه كەى لى ئەبرن و لەدائىرە دەرى ئەكەن ھەر تەواو خۆى لە ئىسلام و موسىانان دادەبرىي وە ھەر سەلامىش ناكات ئەلىت : با پىيم نەلین : ئىسلامى !! نابى وابىن بەلكو ئەبىت ئىعتراز بکەي بەدينە كە تەوه بۆيە ئەبىت خۆت يە كلا بکەيتە وە يَا اللَّهُ يَا خُودُ ئەوان !!

(**إِنَّ الَّذِينَ قَالُوا رَبُّنَا اللَّهُ**) پەروەردگار و دروستكارى و بەخىوكەر و خاوهنى ئىمە وە ئەوهى ئىمە سەمع و تاعەي بۆ ئەكەين تەنها اللہ تعالیٰ يە (ثُمَّ اسْتَقَامُوا) وە لەسەر شەريعەتى اللہ تعالیٰ ئەرۇن ، ئىنجا

بابزانی مولیان که خوت ئەلی : من مولیانم تو ئەبیت ئەم مەرجانەت تیدابیت ئىنجا بزانە تو
عاقىبەتە كەت چىھ ؟

عاقىبەت ئەوەيە (تَنَزَّلَ عَلَيْهِمُ الْمَلَائِكَةُ) لە كاتىكدا كە ئەمرىي و لە كاتىكدا كە لەقەبردايە وە
لە كاتىكىشدا كە زىندۇو ئېيتە وە مەلاتىكە دىت بۆلای و بى دەلى (أَلَا تَخَافُوا وَلَا تَحْزُنُوا) مەترس وە
ترست نەبىت لەداحاتوو وە ترست نەبىت لە عەزابى الله تعالى بەرە و بەھەشت و بەرە و رەزامەندى الله
تعالى دەرۋىت وە بەرە و مەغفیرەتى الله تعالى دەرۋىي بەس بەمەرجىك تو لەسەر دينى الله تعالى
رۆيشتى (أَلَا تَخَافُوا) مەترس و لەداحاتوو مەترس (وَلَا تَحْزُنُوا) لەرابردووتاندا خەم و پەزارەتان
نەبىت خەمى ئەوەي بەجىتان ھىشتۈو وە بىت ئىيە بىرى لى مەكەنە و خەمى بۆمەخۇن ئىيمە بۆخۇمان
ئەيان پارىزىن ئىيمە لە گەليانداین چۈن لە گەل تودا بۇوىن بەم شىيە يەش لە گەل ئەواندا دەبىن .

(وَأَبْشِرُوا بِالْجَنَّةِ) لەوش زىاتر مۇژىھەتنان ئەدەينى بەبەھەشت كە لەبەردەمتاندايە (الَّتِي كُنْتُمْ تُوعَدُونَ)
كە ئىيە وعدتان پىدرابوو لەدونيادا كە ئەگەر ئىيە لەسەر تەوحيد و تاعە برۇن ئەوە بەھەشتان ئەدرىتى

نَحْنُ أُولِياؤْكُمْ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَفِي الْآخِرَةِ وَلَكُمْ فِيهَا مَا تَشْتَهِي أَنْفُسُكُمْ وَلَكُمْ فِيهَا مَا تَدَعُونَ (٣١)

الله تعالى دەفرەمۇسى : (نَحْنُ أُولِياؤْكُمْ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَفِي الْآخِرَةِ) ئىيمە دۆستى ئىيە بۇوىن ئىيمە
دۆستى ئىيەن لەدونيادا كە جىتان ھىشت وە لەئاخيرەتىشدا كە بۆيى ئەرۇن لەھەر دوو حالەتە كەدا ئىيمە
لە گەل ئىيەدا ئەبىن (وَلَكُمْ فِيهَا مَا تَشْتَهِي أَنْفُسُكُمْ) هەرچى ئارەزوو ئەكەن لەبەھەشتدا بۆ ئىيە يە ،
وەھەرچىتان حەز لىيى يە (وَلَكُمْ فِيهَا مَا تَدَعُونَ) يانى (ما تطلبون) يانى هەرچى داوا ئەكەن ئەتتادرىتى .

نُزْلًا مِّنْ غَفُورٍ رَّحِيمٍ (۳۲)

الله تعالیٰ ده فه رموویی : (نزل) یانی میوانداری ، ئەمە میواندارییە له خوایە کە وە کە لیرەدا دوو ناو له ناوه کانی باس کراوه غفور له گەل رحیم ،

غفور : یانی ئەو خوایە کە لیتانا خوش دە بیت ، بىگومان هەر يە كىيڭىل لە ئىمە كە ئە روات بۆ قيامەت بىن گوناھ نىيە ھەموومان گوناھمان ھە يە ، له وانە يە بىر لە وە بىكەيتە وە بلىت ئە بىن لە گەل ئەو گوناھاندا چىم بە سەر بىت ؟ الله تعالیٰ ده فه رموویی : (نُزْلًا مِّنْ غَفُورٍ رَّحِيمٍ) بەلى : گوناھت ھە بووه بەس الله تعالیٰ لىت خوش بووه .

رحیم : نەك ھەر ئەمەندە بەلكو رەحیمشە ، الله تعالیٰ مىھە بانىشە وە لە گەل ئە وە شدا بەھە شتىشت ئە داتى ، وە خوشىشى پىت نىشان ئەدا ، ئىپە بەرە و بىنېنىي الله تعالىٰ و بەرە و بىنېنىي بەھە شت بىرۇن .

إِنَّ كَثِيرَ دَهْ فَهْ رَمُووْيَّى :

إِنَّ الَّذِينَ قَالُوا رَبُّنَا اللَّهُ ثُمَّ اسْتَقَامُوا تَنَزَّلَ عَلَيْهِمُ الْمَلَائِكَةُ أَلَا تَخَافُوا وَلَا تَحْزَنُوا وَأَبْشِرُوا بِالْجَنَّةِ الَّتِي كُنْتُمْ تُوعَدُونَ (۳۰)

(قول تعالیٰ : (إِنَّ الَّذِينَ قَالُوا رَبُّنَا اللَّهُ ثُمَّ اسْتَقَامُوا) ئەو كەسانە کە ئەلین : پەروەردگار مان الله يە وە ئىستاقامە يان ھە يە ، (رَبُّنَا اللَّهُ ثُمَّ اسْتَقَامُوا) ئەمە يانى : (أي) : أخلصوا العمل لله ، و عملوا بطاعة الله تعالیٰ على ما شرع الله لهم .) واتا : کارى خۆيان پوخته کرد بۆ الله تعالیٰ و شىركىان نە کرد ، پوخته کردنى کار یانى دوورکە و تنه وە لە شىرك .

بۆيە تو نابىت نويىز بکەيت و ديموکراتى بىت ! و نابىت نويىز بکەيت و ئىشتراكى بىت ؟ ! نابى نويىز بکەيت و وە تەنی و لىبرالى و قەومى ھەرچى كوفر و بەرنامى كوفرييە بىت !!

تفسیر سورة (غافر)

چونکه ئەمانە ھەمووی لەگەل ئىسلامدا دژوارن ، لەبەرچى دژوارن ؟ ! با بەھەلە تى نەگەين بلېن : يانى چاکە كىردىن لەگەل وەتەن و ئەمانە شىتىكىن لەناو دىنە كەماندا ھەمووی باسڪراوه ، ئىمە ئەلېن : دىنى ئەلله تعالى ھەمو شىتىكى باسڪردوھ وھ ناوىشى ناوه ئىسلام ، ئىيۇھ بىستوتانە رۆزىك لەرۆزان لەو پىغەمبەرانەي كە ھاتۇن رۆزىك لەرۆزان بەدەنە خۆيانىان و تېپەت القومىيە ! ! يان و تېپەيان الديمكراتييە ؟ يان و تېپەيان الدنياوييە ؟ يان العلمانييە ؟ بەلكو تەنها و تويانە الاسلام !! ، بۆيە اللە تعالى دەفرەرمۇويي : (وَمَنْ يَتَّبِعْ غَيْرَ الْإِسْلَامِ دِينًا فَلَنْ يُفْلِحْ مِنْهُ) ^١ غەيرى ئىسلام قبول نىھ لەلای اللە تعالى ھەتاوه كو بەناو دانانىش ، ئىسلام چىھ ؟

(هو الاستسلام لله بالتوحيد والانقياد له بالطاعة والبراءة من الشرك وأهله) ئەوھ ئەو سى خالھى تىدا نەيەتە دىيى با خۆيى بەمۈسلمان حىساب نەكتە بەھىچ شىوازىك ! بۆيە ئەبىت يەكخوا پەرسىت بىت ، بۆيە ئەبىت ملکەچ بىت بۆ فەرمانە كانى ، بۆيە ئەبىت بەرائەت بکەى و خۆ بەرىي بکەيت لەبەرچى غەيرى ئىسلام ھەيە ، غەيرى ئىسلام ھەرچى شىتىك ھەيە تۆ ئەبىت بەرىي بىت لىيى ، يانى خوا پەرسىتە و نویزىكە و رۆزىوو بگەرە وە حەج بکە و زىكىر بکە لەبەيانتا تاوه كو ئىوارە شەو و رۆز بەس بلى من عىلاقەي فلان و فلان نىھ تۆش وە كو ئەوان كافرى ، چونکە اللە تعالى فەرمۇويەتى : (فَمَنْ يَكْفُرُ بِالظَّاغُوتِ وَيُؤْمِنُ بِاللَّهِ فَقَدِ اسْتَمْسَكَ بِالْعَرْوَةِ الْوُثْقَى) ^٢ ئەبىت بەرائەت لە طاغوتان بکات و بەرائەت لەوانەش بکات كە طاغوتان ئەپەرسىن وە ئىيان بە اللە تعالى بەھىنى ئىنجا ئەو كەسە دەستى بە لالە الا اللە وە گرتۇ .

بۆنمۇنە با نۇمنەيەكتان بۆ بەھىنەنەوە : بلى من خوا ئەپەرسىم بەس من عىلاقەي شەيطانم نىھ نالىم (أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ) وە دژايەتى شەيطان ناكەم !! ئەوھ ئەوكاتە تۆ كافرى چونکە اللە تعالى دەفرەرمۇويي : (إِنَّ الشَّيْطَانَ لَكُمْ عَدُوٌ فَاتَّخُذُوهُ عَدُوًّا إِنَّمَا يَدْعُو حِزْبَهُ لِيَكُونُوا مِنْ أَصْحَابِ السَّعِيرِ) ^٣ شەيطان دووژمنە بۆ ئىيۇھ وەبىكەن بە دووژمن ، هەر ئەوەندە نىھ بلى دووژمنە بەلكو اللە تعالى

١: سورة ال عمران ، آية : ٨٥.

٢: سورة البقرة ، آية : ٢٥٦

٣: سورة فاطر ، آية : ٦

ده فه رموویی : بیکه ن به دو و زمانیه تی له گه لدا بکه ن ، چونکه شه یطان ئه يه ویت حیز به کهی کوبکاته و بهره و ئاگری بلیسه داریان به ریت و شوینکه و تهی شه یطانه کانیش بهم شیوه يه .

بؤیه نابیت تو بلیت من عیلاقه ای کافره کانم نیه ، بؤیه زانایان به ئیجماع دفه رموون : ئه وی کافر کافر نه کات کافره .

که واته (أَخْلَصُوا الْعَمَلَ لِلّٰهِ) ئه بین هه مهو کاره کان پو خته بکهیت بؤ الله تعالی نابیت بهشی که سی تیدا بدھیت ، تو خیریک ئه کهیت ئه و خیره ئه کم ئه وه له بھر قهومه کم ئه و خیره ئه کم ، یان ئه وه له بھر نیشتمنه کم ! نه خیر به لکو له بھر الله تعالی ئه و خیر بکه ، شه ریکیک له گه ل الله تعالی بریار بدھی له گه ل عباده ته کدا الله تعالی قبولی ناکات ، تو له ۹۹،۵% بؤ خوابکه ۵% بؤ خدھلکی بکه قبولی نیه الله تعالی (أَنَا أَغْنَى الشَّرْكَاءِ عَنِ الشَّرْكَ) ^۱ الله تعالی قهت پیویستی به شیریک نیه و هه رکھ سیک شه ریکیک پهیا بکات له کرده ویه یه کدا الله تعالی ئه وه هه مهو کرده وه کانی به تال ئه کاته وه هه تاوه کو پیغام به ریش بیت (عليه الصلاة والسلام) ، نه والله ئه گه ر بیت و هه مهو پیغام به رانیش بن (عليهم الصلاة والسلام) بؤیه الله تعالی دفه رموویی : (وَلَقَدْ أُوحِيَ إِلَيْكَ وَإِلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكَ لَئِنْ أَشْرَكْتَ لَيَحْبَطَنَ عَمَلُكَ وَلَتَكُونَنَّ مِنَ الْخَاسِرِينَ) ^۲ ئهی محمد (صلی الله علیه وسلم) و هی کراوه بؤ تو و بؤ هه مهو پیغام به رانی پیش تو ئه گه ر شه ریکیک بؤ الله تعالی قه رار بدھی ئه وه هه مهو عه مه له کانت له نویز و رؤژ و جیهاد و هه مهو ده دعوه و شه و نخونیه تی تو نه ک هه ر ئی تو به ته نهها به لکو ئی هه موان و ۹۵۰ سال ده عوه نوح له ناو ئه بات ئه گه ر بیتو شه ریکیک پهیا بکات بؤ الله تعالی !! ئیمه چیمان هه یه له چاو ئه وان !؟ ۹۵۰ سال ده عوه کرد ئه لیت : ئه گه ر شه ریکیک پهیا بکات بؤ الله تعالی به نوحی و توه وه به ئیبراھیمی و توه وه به موسا و عیسا و به هه مهو پیغام به رانی و توه ، که واته (أَخْلَصُوا الْعَمَلَ لِلّٰهِ) زور گرینگه بؤیه پیویسته ئیمه شه و رؤژ زمانمان له سهر ته وحید و یه کخوا په رستی بیت هه تاوه کو ئه مرین چونکه ئایه ته که زور ئاسانه ئه لیت : ئه وانهی که ئه لین : په رستراوی ئیمه الله یه که له سهر

۱ : رواه احمد (۴۲۸/۵) (۲۳۶۸۰)

۲ : سوره الزمر ، آیة : ۶۵

تفسیر سورة (غافر)

شەریعەتەكەی ئىمە ئەرۇن ، بەلام ئەمە لەوتەدا ئاسانە بەس وەرە لەسەرى بىرۇ ھەتاوھ کو ئەمرىيى شە و ورۇز ئەبىت باسى بکەيت بۇ ئەوهى لانەدەيت و ئەم لاو ئەولا نەكەيت ، (و عملوا بطاعة الله تعالى على ما شرع الله لهم .) وە ئىش بکەيت بەتاعەتى الله تعالى ، كەچى ئەمرو ئىش كردن بە تاعەتى الله تعالى حەرامە ! ئەوهى الله تعالى واجبى كردۇھ بۆتە حەرام بىرۇ لەسەرانسەری ئەم زەمینە ئەژىن رۇزىك لەرۇزان بىزانم بېرلەوە ئەكەنەوە بلىن با ئىمە ھەولەدەين دىنى ئىسلام سەرخەين با كافران و مونافيقان لەناو بەرين ؟! بىر لەوە ئەكەنەوە يان ھەركەس بى ئاكاگايە لەدىنەكەي خۆيى ! بەلكو زۆربەي زۆرى خەلکى بى ئاكاگايە (وَمَا يُؤْمِنُ أَكْثَرُهُمْ بِاللَّهِ إِلَّا وَهُمْ مُشْرِكُونَ)^۱ ئەو كەمەشى كەداوا دەكات لەلای لەلای خەلکى تۆمەتبارە و ناشرييە وە روحساريان ناشرىن ئەكرىيى ، بەھەموو وھسیلەيەك .

إبن كثیر ریوایه تیکمان بۇ دەھینى (زەعیفە) لە ئیامى الحافظى كورى ئەبو یەعلای موسلييەوە ئەويش لەئەنسى كورى مالىكەوە (پەزاو پەحمەتى الله تعالى يان لى بىت) دەفرمۇويى : (قرأ علينا رسول الله - صلى الله عليه وسلم - هذه الآية : (إِنَّ الَّذِينَ قَالُوا رَبُّنَا اللَّهُ ثُمَّ اسْتَقَامُوا) پېغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) ئەم ئايەتە خويىندەوە بەسەرماندا و فەرمۇوى : (قد قالها ناس ثم كفر أكثرهم) كەسانىك ئەمە يان وەت و تيان الله خواي ئىمە يە بەلام زۆربەي زۆريان كاپرۇون پىيى ، (فمن قالها حتى يموت فقد استقام عليها .) ئەوهى ئەمە بلىت و ھەتاوھ کو مردن لەسەرى بەردهوام بىت ئەوھ ئىستقامەي لەسەر كردۇھ .

بەلام وە كۆ و تمان حەدىشە كە زەعیفە .^۲

إبن كثیر ریوایه تیکمان بۇ دەھینى لە إبن جریرەوە ئەويش لە دەگىرتهوە لە سەعىدى كورى نەمران (پەزا و پەحمەتى الله تعالى يان لى بىت) دەفرمۇويى : (قرأت عند أبي بكر الصديق هذه الآية) ئەم ئايەتەم خويىندەوە لای ئەبو بکرى صەديق (إِنَّ الَّذِينَ قَالُوا رَبُّنَا اللَّهُ ثُمَّ اسْتَقَامُوا) قال : هم الذين لم يشركوا بالله شيئاً .) دەفرمۇويى : ئەوانە شەريکيان بۇ الله تعالى بىريار نەداوە .

۱: سورة يوسف ، آية : ۱۰۶

۲: وكذا رواه النسائي في تفسيره ، والبزار وابن جرير ، عن عمرو بن علي الفلاس ، عن سلم بن قتبة ، به . وكذا رواه ابن أبي حاتم ، عن أبيه ، عن الفلاس ، به .

ئەبىن بزانىن و دەرس زۆر دابنىن لەسەر باھەتى تەوحيد و شيرك بۇ ئەوهى بزانىن شيرك چىھ ؟

شىرك تەنها ئەوه نىھ بلى لەگەل خودا كەسىكىتىر ئەرز و ئاسمانى دروست كردۇھ چونكە ئەبو جەھلىش ئەم بروايەت نەبۇو ، بەلكو شىرك ئەوهى وە غەيرى ئەوهشە ، شىرك ئەوهى تۆ بەقسەتى ئەلله تعاھى نەكەيت و بلىت پىۋىستىمان بە قورئان نىھ وە پىۋىستىمان بە بەرنامە ئىسلام نىھ خۆمان بۆخۆمان بەرنامە بۆخۆمان دائەرىزىن وە شىرك ئەوهى كەوا داوا لەغەيرى ئەلله بکەيت وە شىرك ئەوهى كە عىيادەت بۇ غەيرى ئەلله تعاھى بکەيت وە شىرك ئەوهى كە لەغەيرى دينە كە ئەلله بچى ياسا دابنىت .

إِنَّ الَّذِينَ قَالُوا رَبُّنَا اللَّهُ ثُمَّ اسْتَقَامُوا تَنَزَّلَ عَلَيْهِمُ الْمَلَائِكَةُ أَلَا تَخَافُوا وَلَا تَحْزُنُوا وَأَبْشِرُوا بِالْجَنَّةِ الَّتِي كُنْتُمْ تُوعَدُونَ (٣٠)

إبن كثیر دەفەرمۇۋىي : إبن جریر ریوايەتىكى هىنباوه (ثم روی من حديث الأسود بن هلال قال) لە ئەسوھدى كورى هيالل دەفەرمۇۋىي : ئەبو ئەبکر(رەزا ورەحمەتى ئەلله تعاھى يانلى بىت) فەرمۇۋىتى : چى دەلەن : دەربارە ئەم ئايەتە (إِنَّ الَّذِينَ قَالُوا رَبُّنَا اللَّهُ ثُمَّ اسْتَقَامُوا) ؟

(قال : فقالوا : (رَبُّنَا اللَّهُ ثُمَّ اسْتَقَامُوا) من ذنب . دەفەرمۇۋىي : وتيان ئەلله پەروردگارى ئىيمەيە وە پەرسىراوى ئىيمە ئەلله يە و لەسەر تاعەتە كان رۆيىشتۇون وە تاوانىيان ئەنجام نەداوه .

(فقال : لقد حملتموها على غير المحمى) دەفەرمۇۋىي : ئايەتە كە تان وەك خۆيى باس نە كرد ، (فَقَالُوا رَبُّنَا اللَّهُ ثُمَّ اسْتَقَامُوا) فلم يلتفتوا إلى إله غيره . (ياني مەبەستى ئەوهنىيە كە مانا كە ئەرۋانىيە بەلكو يە كەم خال كە دەبىت لەم ئايەتەدا باس بىكىي باھەتى شىركە ، (فلم يلتفتوا إلى إله غيره .) ياني ئاوريان نەداوه تە وە بۇ ئىلاھىكىتىر يانى بۇ پەرسىراويىكىتىر بۇ بەقسە كراويىكىتىر وە بۇ كەسىك كە سەمع و تاعەتى بکەن ، يانى كاتىك ئەلله تعاھى فەرمۇۋى هەر كەسىك وە كۆ ئەلله تعاھى نەلىت : ئەوه بۇ خۆيى و توپىتى ، ئەوه سەرى داوه لە بەرد ئىيمە بەقسەتى ناكەين ئەگەر تۆ بەقسەت كرد ئەوه لە شەيطانە وە يان لە هەر ئىنسىكە وە ئەوه تۆ كردۇتە بە خوا تۆ پەرسىنت بۇ ئەو كردۇھ ، ئەلله تعاھى دەفەرمۇۋىي : (أَلَمْ أَعْهَدْ إِلَيْكُمْ

يَا بَنِي آدَمْ أَنْ لَا تَعْبُدُوا الشَّيْطَانَ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌ مُّبِينٌ^۱) حهتمن په رستنى شەيطان بە قىسىملىنى شەيطانە، وە الله تعالى دەفەرمۇسى : (وَإِنْ أَطَعْتُمُوهُمْ إِنَّكُمْ لَمُشْرِكُونَ)^۲ ئەگەر بە قىسىم يان بىكەن ئىيە موشىكىن، فلم يلتفتوا إلى إله غيره . وكذا قال مجاهد ، وعكرمة ، والسدى ، وغير واحد . كەواتە گەورەترين خال لە ئايەتى (قَالُوا رَبُّنَا اللَّهُ ثُمَّ اسْتَقَامُوا) تەوحىدە و يەكخوا پە رستىيە ، پاشان ھەر كەسە و بە گوئىرە ئىوانى خۆيى لە سەر بە رنامە ئى الله تعالى دەرروۋا ! ئىمە نالىن خەلکى گوناھ ناكەن بە لىكۆ ھە مۇومان گوناھ ئە كە يىن لە بەرچى ئى الله تعالى ناوى غۇرۇھ تاوه کو لېيان خۆشىبىت بە س گوناھ جىا يە لە كوفر و شىركە ، كباير و صغائىر لە گەل كوفر و شىرك و نيفاق جياوازە و گەورەترين تاوان لە بونە و هەردا شىركە .

إبن كثیر ریوایەتیکمان بۆ دەھینى لە إبن ئەبی حاتەمە وە ئەویش لە عیکرمە وە دەگىرتە وە دەفەرمۇسى : پرسىيار كراوه لە إبن عەباس (رەزا و پە حمەتى ئى الله تعالى يان لى بىت) (سئلابن عباس ، رضي الله عنهم : أى آية في كتاب الله أرخص ؟) چ ئايەتىك لە ئايەتە كانى ئى الله تعالى لە ناو قورئاندا ئاسانە (قال قوله : (إِنَّ الَّذِينَ قَالُوا رَبُّنَا اللَّهُ ثُمَّ اسْتَقَامُوا) فەرمۇسى : ئەم ئايەتە وە تەفسىرىشى ئە كاتە وە يانى (على شهادة أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ .) ئىستقامە يان لە سەر شەھادەتى لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ نَحْنُ أَنَا خَيْرٌ بَّوْهەمۇ شىتكە تەنها بە لى بۆ ئى الله تعالى ، نە خىر بۆ ھەمۇ پە رستارويك تەنها بە لى بۆ ئى الله تعالى ، نە خىر بۆ ھەمۇ پە رستنى مانگ و خۆر وە دار و بەرد ئىبليس و جن وە رىيازى عەمۇ زەيد بە لىكۆ بە لى تەنها بۆ ئى الله تعالى .

إبن كثیر دەفەرمۇسى : ئىمامى زوھرى فەرمۇسى : (تلا عمر هذه الآية على المنبر) ئىمامى عومەر (رەزا و پە حمەتى ئى الله تعالى يان لى بىت) ئەم ئايەتە خۆيىندە وە لە سەر مىنبەر (إِنَّ الَّذِينَ قَالُوا رَبُّنَا اللَّهُ ثُمَّ اسْتَقَامُوا) ثم قال : استقاموا - وَاللَّهُ - اللَّهُ بطاعته ، ولم يروغوا روغان الشعالب . واتا : وَاللَّهُ ي يانى لە سەر نە خشە ئى الله تعالى رۆيىشتۇن وە لە سەر تاعەتى ئى الله تعالى رۆيىشتۇن وە كورىيى فىلباز راست و چەپىان نە كرد ، ئەوانە فىلبازيان نە كرد وە خۆيان ھە لە خەلە تاند وە قەومە كەشيان ھە لە خەلە تاند ،

۱: سورە يىس ، آية : ۶۰

۲: سورە الأنعام ، آية : ۱۲۱

بەلکو ریک و راست له سەر شەریعەتى الله تعالىٰ رۆیشتوون (ولم يروغوا روغان الشعالب). بە فیلبازى ریوايان ئەوانىش ئەوها فلیپازيان لە خۆيان ولە قەومە كەيان نە كرد .

إبن كثیر دەفەرمۇنى : عەلىٰ كورى ئېبى طەلحە لە إبن عەباسە وە (پەزازو پە حمەتى الله تعالىٰ يان لى بىت) دەگىرته وە (قَالُوا رَبُّنَا اللَّهُ تَمَّ اسْتَقَامُوا) على أداء فرائضه . يانى ئىستقامتە يان ھەبوو له سەر ئەنجام دانى فەرزە كان .

ئىستقامتە يانى خۆراڭرن يانى له سەر رۆيىشتەن له سەر ئەم رىيگا راستە بە بەرددە وام شەو ورۇز بە بى پچران و ماندوو بۇون له سەر فەرائىزە كانى الله تعالىٰ .

إبن كثیر دەفەرمۇنى : (وَكَذَا قَالَ قَتَادَةُ، قَالَ : وَكَانَ الْحَسْنُ يَقُولُ) ھەر وە كو قەتا دە دەفەرمۇنى : حەسەن بە صرىيى (پە حمەتى الله تعالىٰ يان لى بىت) فەرمۇويەتى : (اللَّهُمَّ أَنْتَ رَبُّنَا ، فَارْزُقْنَا الْإِسْتِقَامَةَ) . واتا : ئەى پەروردىگارم تۆ پەروردىگار و رەبى ئىيمەى يارەبى ئىستقامتە مان پىى بېھخشە ، يارەبى له سەر دىنى تۆ بىرۇين ھەتا ھەتايىھ ئەو فەزلەمان پىى بېھخشە .

إبن كثیر دەفەرمۇنى : (وَقَالَ أَبُو الْعَالِيَّةَ : (ثُمَّ اسْتَقَامُوا) أَخْلَصُوا لَهُ الْعَمَلُ وَالدِّينُ) ئەبو العالىي (پە حمەتى الله تعالىٰ يان لى بىت) فەرمۇويەتى : (ثُمَّ اسْتَقَامُوا) واتا : كار و دىنى خۆيان پۇختە كردى وە بۆ الله تعالىٰ و بەشى كەسيان لى نەدا تەنها بۆ الله تعالىٰ ئىش و كاريان كرد وە له سەر شەریعەتى الله تعالىٰ رۆيىشتەن .

إبن كثير روايه تيكمان بـ ده هينى له ئيام ئە حمەدە و دە گىرتەوە لە عبد الله كورى سوفياني
تەقە فى ئە ويش لە باوكىيەوە (رەزا و پە حمەتى الله تعالى يانلى بىت) كە پياوىك بـ پىغەمبەرى خواى
(صلى الله عليه وسلم) و ت : (قال : يا رسول الله مني بأمر في الإسلام لا أسأل عنه أحداً بعدك
. شتىكم پىيى بلى لەناو ئەم ئىسلامدا واتا ئامۆژگارىيە كم بکە كەداواي ئامۆژگارى لە كەسيتىر نە كەم .

(قال : " قل آمنت بالله ، ثم استقم) پىغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) فەرمۇسى : بلى ئىمانم بـ الله
تعالى هىنما پاشان ئىستقامت هەبى و خۆراڭربە و لەسەر دین لامەدە ، وە راست و چەپ مە كە بە ملاو
بە ولادا بەلكو رىيڭىز بىرۇ .

(قلت : فما أتقى ؟) فەرمۇسى : خۆم لەچى بىارىزم ؟

(فأومأ إلى لسانه .) ^١ پىغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) فەرمۇسى : ئاگادارى زمانت بـ .

زمان دهورى خۆيى دەبىنى خۆشە و يستانم ئاگادارىن لە خىر و لە شهر ئە زمانە يە كە واى كردوھ خەلکى
لە سەر دەم و چاو رابكىشىرى لە رۆزى قيامەتدا (الله پە نامان بـ) ، وەھەر ئە زمانە شە وات لى دە كات
بىي بـ عە بدېيکى صالحى زۆر لە پىش لە لاي الله تبارك و تعالى بتخاتە ناو فيردۆسە كە يەوە ، جا تو زمانت
بـ خىر بـ كار بـ پىنه إن شاء الله .

إبن كثير روايه تيكمان بـ ده هينى له ئيام ئە حمەدە و دە گىرتەوە لە سوفياني كورى عبد الله تەقە فيەوە
(رەزا و پە حمەتى الله تعالى يانلى بىت) دە فەرمۇسى : (قال : قلت : يا رسول الله ، حدثني بأمر اعتصم
بـ . قال : " قل ربى الله ، ثم استقم ") شتىكم پىيى بلى ئە پىغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) دەستى
پىوه بـ گرم و لە سەرىيى بىرۇم .

¹ : ورواه النسائي من حديث شعبة ، عن يعلى بن عطاء ، به .

تفسیر سوره (غافر)

پیغامبری خوا (صلی اللہ علیہ وسلم) فرموده: بلی پهروه ردگار و په رستراوی من اللہ یہ دواتر
ئیستقامہ لہ سہر ئہم دینہ بکھ وہ بہرداہ وام بہ لہ سہری .

(قلت : يا رسول اللہ ما أكثر ما تخاف علی) دفہ رمومی : چی تو ئہ ترسینی لہ سہر من کہ واخہ مت
ہے بی لہ سہر من ؟

(فأخذ رسول اللہ - صلی اللہ علیہ وسلم - بطرف لسان نفسہ ، ثم قال : " هذا " .) پیغامبری خوا
(صلی اللہ علیہ وسلم) زمانی خویی را کیشا و پاشان فرمودی : ئائہ وہ ئاگات لہ وہ بیت .

ئیوه ئاگادارن ئہم !! با بچینہ پہلہ مان تا وہ کو بزانین دینی خوا ہل بڑیں یا خود نا !!

لہ جیاتی بلین : إلا ئہ بیت دینی اللہ تعالیٰ ہل بڑیں بھلی و نہ خیری ناوی . کہ چی چوون ریبازی
دیموکراتیاں گرتلوہ وہ کتیب ئہ نوسن وہ موحاذہ رہ ئہ دهن و بلاوی ئہ کہ نہ وہ ئہ وہ ش نہ تیجہ
دیموکراتیہ کہ تان بینی لہ جہ زائر و لمیصر چیان لی بہ سہ رہات ، ئہ وہ کہ سہی خویی بی عہ قل بکات
بهم شیوه یہی لی دیت ، سہیر کہن ئیوه اللہ تعالیٰ دفہ رمومی : (وَمَنْ يَرْغُبُ عَنْ مِلَّةِ إِبْرَاهِيمَ إِلَّا مَنْ سَفَهَ
نفسه)^۱ ئہ وہی لہ میلہت و لہ دینی پیغامبر نبیر ابراهیم (علیہ السلام) کہ تھوہید و یہ کخوا پہ رستیہ
حہ زی پی نہ کات و لہ سہری نہ روا إلا ئہ و خہ کہ سہ خویی بی عہ قل کردہ .

ئہ مرق وا یہ یا خود نا ؟ خہ لکانی بی عہ قل زور زورن (اللہ تعالیٰ بمان پاریزی لییان) بہ زمانہ کانیان
خہ لکی وا لی ئہ کہن شوین کہ وہی خویانیان بخہن ئہ وہ چ جای لہ عملانیت و لہ کوفر و کافرین
ئہ وہ باسی ئہ وان ہھر مکہ ، ئہ وہی ئیستا کہ جیئی نہ قدمانہ ئہ وان کہ بہ ناوی ئیسلام وہ قسہ ئہ کہن
ئہ وان غہیری دینی اللہ تعالیٰ مان پی دہلین .

رُوْ ئہم زمانہ چ دھریک ئہ بینیت ؟! بہ تایہ تی ئہ وانہی کہوا بہداخہ وہ بہ ناوی دینہ وہ قسہ ئہ کہن چون
دیموکراتیہ تیان کردہ بہ لو قمہ یہ کی ساغ دھرخواری خویان و شوینکہ و تو ایان ئہ دهن !! وہ چون

۱ : وهكذا رواه الترمذى وابن ماجه ، من حديث الزهرى ، به . وقال الترمذى : حسن صحيح
۲ : سورة البقرة ، آية : ۱۲۰ .

خەلکى تىڭ ئەدەن ! چۆن بەخەلکى ئەلىن : وەرن با مساوەمە بىكەين لەسەر دينى الله تعالى بەلى و نەخىر بۇ دينى الله تعالى بىكەين.

إِبْنُ كَثِيرَ دَهْرَمُووْيِيْ : لَهْصَهْ حِيْحِيْ مُوسَلِيمُ وَ النِّسَائِيُّ لَهْ حَدِيْشِيْ هِيشَامِيْ كُورِيْ عَرَوَهْ ئَهْوِيشْ لَهْ باوْكِيْهْ وَهْ ئَهْوِيشْ لَهْ سُوفِيَاْنِيْ كُورِيْ عَبْدَاللهِ ثَقَهْ فِيهِ وَهْ (پەزاو پەحْمَهْ تِيْ اللهِ تَعَالَى يَانْ لَى بَيْت) دَهْرَمُووْيِيْ : (قَلْتَ : يَا رَسُولَ اللهِ ، قَلْ لِي فِي الإِسْلَامِ قَوْلًا لَا أَسْأَلُ عَنْهُ أَحَدًا بَعْدَكَ .) شَتِيْكِمْ پَى بَلْى وَ ئَامُورْ-گَارِيْيِه كَمْ بَكَهْ كَهْ دَاوا لَهْ كَهْ سَنْ كَهْمَ .

(قال : " قل آمنت بالله ، ثم استقم) پېغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) فەرمۇسى : بلى ئىمانم بە الله يە پاشان ئىستاقامە بىكە .

سەيركەن استقىم يانى چى ؟ يانى بلى تەنها قورئان ، وە تەنها حەدیشى صەھىھى پېغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) وە تەنها ئەو دينە راستە گەرنا ھىچتر ، قەول و عەمەلەن تەنها ئەوە بىت (وذکر تمام الحديث .) باقى حەدیشە كەيتىرى باسکرد لەسەرەوە .

إِبْنُ كَثِيرَ دَهْرَمُووْيِيْ : (وَقُولَهُ : تَنَزَّلُ عَلَيْهِمُ الْمَلَائِكَةُ) وَاتَّا مَهْلَائِيْكَهْ دِيْتَهْ خَوارَهُوْ بُولَايَانْ ، تَهْ بَعْهَنْ مَهْلَائِيْكَهْ بَهْئَهْ مَرِيَ اللهِ تَعَالَى دِيْتَ بُولَايَانْ وَهْ بَهْبَى ئَهْ مَرِيَ اللهِ تَعَالَى نَايَهَنْ ، هَرُوهُ كَوْ اللهِ تَعَالَى دَهْرَمُووْيِيْ : (وَمَا تَنَزَّلُ إِلَّا بِأَمْرِ رَبِّكَ ﷺ) .

وەپېغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) جارىك بە جوبرايىل دەلىت : حەز ئەكەين زۇو زۇو بىن سەردانمان بىكەن . وە جوبرايىل فەرمۇسى : ئىمە بەبى ئەمَرِي اللهِ تَعَالَى وَهْ نَاتَوَانِينْ دابەزىن .

ئىنجا لەوكاتەدا مَهْلَائِيْكَهْ دَائِهْ بَهْزَنْ (تَنَزَّلُ عَلَيْهِمُ الْمَلَائِكَةُ) قال مجاهد ، والسدي ، وزيد بن أسلم ، وابنه : يعني عند الموت) موجاھيد و السدى و زیدى كورى ئەسلەم و كورەكەي فەرمۇويانە : يانى

له کاتیکدا که تو ئەمریی ، به مەرجییک تو له و کەسانە بیت کە يە كخوا پەرسەت بۇوی کە موشرييک نەبۇوی کە مونافيق نەبۇوی ، پىت ئەلین : (قاتلىن : **(أَلَا تَخَافُوا)** قال مجاهد ، و عكرمة ، وزيد بن أسلم : أي ما تقدمون عليه من أمر الآخرة) موجاهيد و عكرمە و زىدى كورى ئەسلىمە دەفەرمۇون : يانى ئالە وھى کە ئىستا دىن بەرە و ئاخىرىت لە بەر ئە وھى سە فەرىيک و نازانى بەرە و كويى ئە روا ، وھ ئىنسان كە بەرە و شوينك برووا و نە زانى بەرە و كويى يە ئە ترسى !! بۆيە ئەوان ئەلین : مەترىن ، (**وَلَا تَحْزُنُوا**) غەم و پەزارەشتان نە بىت ، غەم و پەزارەش لە سەر رابردووه ([أى] على ما خلقتموه من أمر الدنيا ، من ولد وأهل ، و مال أو دين) هىچ خە متان نە بىت لە ئەمرى دين و دونيايى رابردووتان ئەوانەي کە بە جىتان ھىشتۇون ، ئىمە چىن !؟ (إِنَّا نَخْلُفُكُمْ فِيهِ) ئىمە جىنىشىنى ئىۋەين لە ويدا وھ بۆتان ئەپارىزىن ، يانى مال و منداليان ئەپارىزىن وھ دينى مال و منداليان ئەپارىزىن .

ئەها بزانە صلاح و باشىھەتى ئە و کە سە وادە كات کە مە لائىكە بۆ ئەوانەي دوايى خۆشيان خەم خۆر بن بۆيان .

(وَأَبْشِرُوا بِالْجَنَّةِ الَّتِي كُنْتُمْ تُوعَدُونَ) موژدەشتان ئە دەينى بە و بەھەشتەي کە وھ دەتان پىيى دراوه ، (فيبشرونهم بذهاب الشر و الحصول على الخير). شهر نە ما تەواو ئىتىر مە ترسىن ، ئىتىر ھەموو زىانتان کە وته خىرە وھ .

إبن كثیر ریوايە تىكمان بۆ دەھىئى لە حەديثى برايە وە (رەزا و رەحمەتى الله تعالى يانلى بىت) لە كاتى مردىدا کە ئىنسانى موسىمان ئەمرىي روچە كەي چىلى دېت : (إِنَّ الْمَلَائِكَةَ تَقُولُ لِرُوحِ الْمُؤْمِنِ) مە لائىكە بە روچى ئىماندار ئەلى : (آخرجي أيتها الروح الطيبة في الجسد الطيب كنت تعمرينه ، اخرجي إلى روح وريحان ، ورب غير غضبان " . وەرە دەرە وە ئەي روچە پاكە كە لە و جەستەيە پاكە كە تو ئە و جەستىھەت ئاوه دان كە دې بويە و بە يادى الله تعالى وەرە دەرە وە بۆ خۆشى و بە شارت و بۆ ئىسراھەت و بۆ لای خوايەك كە لىت تورە نىيە .

(وقیل : إن الملائكة تتنزل عليهم يوم خروجهم من قبورهم .) ابن کثیر ته فسیریکیترمان بۆ دههینی و ده فه رموویی : و هو تراوه ئەم ئایەتە مانای ئەوهیه کەوا کەی مەلائیکە دیت بۆ لایان له کاتیکدا کە زیندوو ئەبىنە وە له قەبرە کانیان . ئەمە ش قەولى دووھە (حکاہ ابن جریر عن ابن عباس ، والسدی .)

إِنَّ كَثِيرًا رَوْيَا يَهُ تِيكَان بَوْ دَهَهِينِي لَه إِنَّ ئَهْبَى حَاتَمَهُ وَهُ ئَهْوِيشَ دَهْگِيرَتَهُ وَهُ لَه جَهْعَفَرَى كُورَى سُولِيمَانَهُ وَهُ دَهْلِيتَ : گُويْم لَه لَهْچَهْ نَدَ ئَايَهْ تِيكَ بُوو لَه ثَابَت سُورَةَتِي (حَمَ السُّجْدَةَ) ^١ دَهْخُويْنَد (حتى بلغ : إِنَّ الَّذِينَ قَالُوا رَبُّنَا اللَّهُ ثُمَّ اسْتَقَامُوا تَنَزَّلَ عَلَيْهِمُ الْمَلَائِكَةُ) هَهَا تَاوَهُ كُو گَهِيشَتَهُ ئَهْمَ ئَايَهْ تَهُ (فُوقَ فَقاَلَ) وَهَسْتَاوَ وَتَى : (بَلَغْنَا أَنَّ الْعَبْدَ الْمُؤْمِنَ حِينَ يَبْعَثُهُ اللَّهُ مِنْ قَبْرِهِ ، يَتَلَاقَاهُ الْمَلَكَانُ اللَّذَانِ كَانَا مَعَهُ فِي الدُّنْيَا) پَيْمانَ گَهِيشَتَهُ لَهْخَبَرَ کَهَا ئَيْنسَانِي ئَيْمَانَدارَ کَاتِيكَ کَهَا اللَّهُ تَعَالَى زِينَدووِي ئَهْ کَاتَهُ وَهُ لَهْ گُورَهُ کَهِي دَوَوَمَهْ لَائِيكَ دِيَنَ بَهْرَهُ وَرَوْوَيَ وَهُ مَوْقَابَهُ لَهِي دَهْكَهَنَ وَهُ ئَيْسَتَقْبَالَيَ ئَهْ كَهَنَ وَهُ لَهْ گَهِيلَدا بَوْنَ ئَهْوانَهُ لَهْ دُونِيادَا لَهْ كَاتَهَدَا دِيَنَ بَوْ لَايَ ، (فِيَقُولَانَ لَهُ : لَا تَخْفَ وَلَا تَحْزَنَ) پَيْمى دَهْلِينَ : نَهْ بَرَسَهُ وَنَهْ پَهْزارَهُ وَخَمَتْ هَهْبَى ، (وَأَبْشِرُوا بِالْجَنَّةِ الَّتِي كُنْتُمْ تُوعَدُونَ) موْزَدَه بَيْتَ بَهْ وَبَهْ هَشَتَهُ كَهِي ئَيْوَهُ وَهُ عَتَانَ پَيْمى دراوه .

(قال : فَيَؤْمِنُ اللَّهُ خَوْفَهُ) دَه فه رموویی : اللَّهُ تَعَالَى تَرَسَهُ كَهِي نَاهِيلِي ، (ويَقِرُ عَيْنَهُ) وَهُ ئَهْوَهِي پَيْمى خَوْشَبَيْتَ بَهْ چَاوَ بَيْبَيْنِي دَه بَيْبَيْنِي (فَمَا عَظِيمَةٌ يَخْشَى النَّاسُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ إِلَّا هِيَ لِلْمُؤْمِنِ قَرْةُ عَيْنِهِ) هَيْچَ کَارِيْکَى نَاخْوَشَ نَابِيْنِي وَهُ هَرْچَى شَتِيكَ دَه بَيْبَيْنِي خَوْشَى بَيْبَيْنِي چَاوِي پَيْوهِي ، (لَمَّا هَدَاهُ اللَّهُ ، وَلَمَّا كَانَ يَعْمَلُ لَهُ فِي الدُّنْيَا .) بَهْ هَوَى ئَهْوَهِي کَهَا اللَّهُ تَعَالَى هِيدَاهِتَى دَاوَهُ لَهْ دُونِيادَا وَهُ عَهْمَهَلِي بَوْ كَرْدَوَهُ لَهْ دُونِيادَا ئَهْ رَوْشَ شَهْ وَابِي عَهْمَهَلِه كَهِي خَوْيِي وَهَرْدَه گَرِيْتَهُ وَهُ .

إِنَّ كَثِيرًا دَه فه رموویی : زَيْدَى كُورَى ئَهْ سَلَمَ دَه فه رموویی : (يَبْشِرُونَهُ عَنْدَ مَوْتِهِ ، وَفِي قَبْرِهِ ، وَحِينَ يَبْعَثُ . رَوَاهُ ابْنُ أَبِي حَاتَمٍ) سَهْ بِرَكَهَنَ چَى دَهْلِيتَ : ئَهْمَ ئَايَهْ تَهُ مَانَى ئَهْوَهِي لَهْ چَ کَاتِيكَدَاهِ (تَنَزَّلَ عَلَيْهِمُ الْمَلَائِكَةُ) يَانِي لَهْ هَرْسَى حَالَهَتَهَ كَهِي ، كَهْ ئَهْ مَرْيَيِي وَهُ لَهْ نَاوَ قَهْ بَرَهُ کَهِي وَهُ لَهْ کَاتِيكَيْشَدا کَهْ زِينَدوو ئَهْ كَرِيْتَهُ وَهُ .

١ : ئَهْمَهَ سُورَةَتِي فَصَلَتَهُ . بَهْ حَمَ دَه سَتَ بَيْنَ دَه كَاتَ وَهُ سَجَدَه يَهُ كَيْ تِيلَادَه يَهُ تِيدَادَه يَهُ بَوْيَه وَانَاوَنَراوهُ .

إبن كثیر ده فه رموویی : (وهذا القول يجمع الأقوال كلها ، وهو حسن جدا ، وهو الواقع .) آئم قهولهی زید هه موو قهوله کانی کۆکردهوه ، يانی ئەگەر بلىن : له کاتى مردندا دىن ئەوه بەلى ، وە له کاتى له ناو قەبر ئەوهش ديسانهوه بەلى ، وە له کاتى زيندوو بونهوه ئەوهش ديسان بەلى ، وە دەليت : هەتا بلى قهوليکى چاکە وە ئەمەش واقيعه .

نَحْنُ أَوْلِياؤْكُمْ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَفِي الْآخِرَةِ وَلَكُمْ فِيهَا مَا تَشْتَهِي أَنْفُسُكُمْ وَلَكُمْ فِيهَا مَا تَدَعُونَ (٣١)

إبن كثیر ده فه رموویی :

(وقوله : **نَحْنُ أَوْلِياؤْكُمْ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَفِي الْآخِرَةِ**) ئىيمە دۆستى ئىيوهين له دونيا وله قيامەتدا ، (أىي : تقول الملائكة للمؤمنين عند الاحتضار) له کاتى روح دەركىردندا مەلايىكە به موسىمان و موحيدە كان دەلىن : (نحن كنا أولياءكم) ئىيمە دۆستانى ئىيوه بووين له دونيادا ، (أىي : قرناءكم في الحياة الدنيا) هاوريي ئىيوه بووين له دونيادا ، (نسدكم ونوفقكم) ئىيمە واماں لى ئەكردن كەوا رىيگەي راست بىگرنە بەر وە تەوفيقمان ئەدان ، (ونحفظكم بأمر الله) ئىيمە ئىيوهمان بەئەمرى الله تعالى ئەپاراست ، (وكذلك نكون معكم في الآخرة نؤنس منكم الوحشة في القبور) ئاواش له ئاخيرەت له گەلتاندا ئەبين وە حشىھەت و ناخوشىھە كانى ئاخيرەتان له سەر ئاسان ئەكەين ، (وعند النفحۃ في الصور) له کاتى فۇو كردنيش بەكەرەندا (صور) ، (ونؤمنكم يوم البعث والنشور) وە له رۆزى زيندوو بونهوهش هيمنايەتى و ئەمینايەتitan پىي ئەبەخشىن له کاتىكىدا كە الله تعالى هەمووان زيندوو ئەکاتەوه ، (ونجاوز بكم الصراط المستقيم) وە له سەر صيراتىش ئىيمە تيتان ئەپەرىيىن واتا له گەلتانين له صيرات يارمەتitan ئەدەين بۇ پەرينهوه تاوه کو رزگارتان بىت ، (ونوصلكم إلى جنات النعيم) ئەتان گەينىن بە بەھەشتى بەرده وامى پر لە خوشى .

الله تعالى ده فه رموویی : **(وَلَكُمْ فِيهَا مَا تَشْتَهِي أَنْفُسُكُمْ)** أي : في الجنة من جميع ما تختارون مما تشتهيه النفوس (له بەھەشتدا هەرچيتان پىي خوشە ئەتان دەينى ، (وتقر به العيون).

لیرهدا ئاماژه بەخالىك ئەدەم زۆر جار كەسانىك دىن پەنا ئەگرین بە الله تعالى عەيىب لەقورئان دەرئەھىن وە عەيىب لەدىن دەردەھىن كەس عەيىب ئى تىدا نىھ ، ئەلىن : باشە حۆريان بۇ پياو داناوه ئەى چيان بۇ ئافرهت داناوه ؟

تەبعەن ئەم قىسىم ئەو پەرىيى بىن ئابرووپىيە ! لەبەرچى ؟ لە كاتىكدا ئەيە وىيى عەيىب لەقورئان دەربەھىنى ، الله تعالى كەس بىن بەش ناکات بازنان ، (فِيهَا مَا تَشْتَهِي أَنفُسُكُمْ) الله تعالى دەفەرمۇپىي : هەرچى نەفس پىيى خۆشە ئەى پياوان و ژنان تىدا يەتى ، بۇيە كەس بىن بەش نابىت ، ئەم كەلىمە يە بەسە كاتىك كەتۆ بەركارى بەھىنى ھېچ شىتىك نامىننەوە كەتۆ لەوىدا پىت خۆش بىت و نەبىت ، پىوپىست ناكا بچى پەنا ئەگرین بە الله تعالى لەبىن ئەدەبىان ئەيانە وىيى بلىن : (الله تعالى والعياذ بالله ئەها ئافرهتان پياومان بۇ ئاماذه كردوون لەبەھەشت !) الله تعالى يە كى لەناوه كانى (الحى) يانى شەرم ، الله تعالى شەرمى هەيە ئەو شەرمە كەى كە لايەقە بەخۆيەوە ، تۆ چۆن نالى بەكچە كان بلى وەرن پياوم بۇ ئاماذه كردوون بەشوت ئەدەم شەرم ئە كەى لەوە ، الله تعالى الحى يە ، لەبەر ئەوە بەلى لەدونيادا تۆ چۆن كچە كەت بەشۇ ئەدەيت وەژن بۇ كورە كەت ئەھىنى لەبەھەشتىشدا بەھەمان شىۋەيە ، چۈنكە ئەم قسانە زۆر ئەپىستىنەوە پەنا ئەگرین بە الله تعالى .

إِنْ كَثِيرٌ دَفَهَ رَمُوْيَّيْ : (وَلَكُمْ فِيهَا مَا تَدَّعُونَ) أَيْ : مَهْمَا طَلَبْتُمْ وَجَدْتُمْ) چى داوا بکەن تىدا يە ، شىتىك نىھ تىدا داوا بکەن و تىدا نەبىت ، (وَحَضَرَ بَيْنَ أَيْدِيكُمْ ، [أَيْ] كَمَا اخْتَرْتُمْ ، لَهُبَرْ دَهْمَتَنْ ئاماذه دەبىت چۆن ھەلى بېزىرن .

نُزْلًا مِّنْ غَفُورٍ رَّحِيمٍ (٣٢)

إِنْ كَثِيرٌ دَهْرٌ مَوْرِيَ :

(**نُزْلًا مِّنْ غَفُورٍ رَّحِيمٍ**) أي : ضيافة وعطاء وإنعاماً (واتا ميوانداری الله تبارك وتعالى يه وہ به خشینی الله تعالى يه نیعمه تی الله تعالى يه ئهی به هه شتیان . له کئی وہ؟ (من غفور لذنبکم) له خوایه کی به خشنده له تاوانه کانتان که لیتان خوش ده بیت ، (رحیم بکم رعوف ، حیث غفر ، وستر ، ورحم ، ولطف) له خوایه کی ره حیم ، له خوایه که میهره بانیه کهی ئه وندہ زوره رهئوفه ، رعوف به مانای : ئه ودیت که زور نه رمو و نیانه له گه ل به ندہ کهی ، (حیث غفر) لی خوشبووه (وستر) وہ گوناھه کانی سه تر کردوه ، (ورحم) و ره حم و میهره بانیان پی به خشیوه (لطف) و له گه لیدا زور نه رم و نیان بووه .

إِنْ كَثِيرٌ رِيَوَايَةً تِيكَمَانَ بَوْ دَهْهِينَى كَه زَهْعِيفَه سَهْنَدَه كَهِي لَه إِنْ ئَهْبَى حَاتَهْمَهَوْ رِيَوَايَهَت دَهْ كَا لَه حَهْدِيشَى سَوقَى جَهَنَه وَاتَّا بازارَى بَهْهَشَت لَهَم ئَايَهَتَهَدا : (عَنْدَ قَوْلَه تَعَالَى : **وَلَكُمْ فِيهَا مَا تَشْتَهِي**
أَنْفُسُكُمْ وَلَكُمْ فِيهَا مَا تَدَّعُونَ (٣١) **نُزْلًا مِّنْ غَفُورٍ رَّحِيمٍ**)

(فقال عن سعيد بن المسيب: أنه لقي أبا هريرة [رضي الله عنه]) ده فه رمو ویی : له سه عیدی کوری مه سیبیه وہ که وا گه یشت وہ به ئه بو هوره یره وہ (رہزاو ره حمہ تی الله تعالیی یان لی بیت) ده فه رمو ویی : (فقال أبو هريرة : نسأل الله أن يجمع بيني وبينك في سوق الجنة .) ئه بو هوره یره پیی و توہ : داوا ئه کم له الله تعالیی من و تو له بازاری بَهْهَشَت دا کومان بکاته وہ .

(فقال سعيد : أوفيها سوق ؟) سه عید فه رمو ویی : و تی بازار هه یه له بَهْهَشَت ؟

(قال : نعم) ئه بو هوره یره فه رمو ویی : به لی، ئینجا حمدیتہ که ده هینی و ده فه رمو ویی : (أخبرني رسول الله - صلی الله علیه وسلم - أن أهل الجنة إذا دخلوا فيها ، نزلوا بفضل أعمالهم) پیغه مبه ر پیی را گه یاند ووم

تفسير سورة (غافر)

(صلی اللہ علیہ وسلم) ئه هلی به هه شت کاتیک که ده چنه ناو به هه شته وہ هر که س به گویره هی عه مه له کهی خویی ، و اتا هر که سه و مه نزیله هی خویی ئه دریتی ، (فیؤذن لہم فی مقدار یوم الجمعة فی
ایام الدنیا فیزورون اللہ ، عز وجل) بینجا ریگه یان پیی ئه دریتی به ئه ندازه هی روژی جومعه له روژه کانی
دونیا که وا زیارتی اللہ تعالی بکهن تاوه کو بچن بولای اللہ تعالی ، (ویبرز لہم عرشہ) وہ عہ رشہ کهی
اللہ تعالی دھرئه که ویت ، (ویتبدی لہم فی روضة من ریاض الجنة) اللہ تعالی دھرده که ویی له باخیک
له باخه کانی به هه شت ، (وتوضع لہم منابر من نور) وہ بو هریه کیک له و به هه شتیانه مینبه ریک له نور
دائنه نریی چه ندھا مینبه ر له نور ، (ومنابر من لؤلؤ) وہ نابیر و مینبه ر له لؤلؤ ، (ومنابر من یاقوت ،
ومنابر من زبرجد ، و منابر من ذهب ، و منابر من فضة) و اتا هر یه کیک ئالله م مه عدد نانه و له م به رده
حه جره به نرخانه له مانه مینبه ریان بو دروست ده کریی له گه و هه ر و یاقوت و زبرجد و زیر و زیو ،
ویجلس [فیه] أدنىهم وما فیهم دنیء علی کثبان المسك والكافور) وہ دائنه نیشی که مترینیان مه نزیله
له به هه شت وہ که مترینیشی تیدا نیه ، له بھر ئه وہ دھلیی : که مترینی تیدا نیه چونکه هیچ که سیک
له هه شت هه است نا کا به وہی که که می درواه تئی ، یانی که کاتیک هه است ده کا به وہی که که مه ، اللہ
تعالی زیادی ئه داتی له ناخی خویدا زیاد ئه بیت ، (ما یرون بآن أصحاب الکراسی بأفضل منهم مجلسا

(قال أبو هريرة : قلت : يا رسول الله ، وهل نرى ربنا [يوم القيمة] ؟) ئهبو هورهيره دهفه رموسي : وتم
ئه ييغه مبهري خوا (صلی اللہ علیہ وسلم) ئایا پهروه ردگاری خومنان ئه بنین له قیامہت ؟

(قال : "نعم هل تهارون في رؤية الشمس والقمر ليلة البدر ؟) پيغه مبهري خوا (صلى الله عليه وسلم)
فه رموروسي : به لى ، ئايا ئيءوه شكتان هه يه له بىئينى خوردا له رۈزىدا يان مانگى چواردە له شەنۋا ؟

"قلنا: لا. وبيان: نه خير.

(قال - صلی اللہ علیہ وسلم - : " فکذلک لا تتمارون فی رؤیة ربکم تعالیٰ) پیغامبری خوا (صلی اللہ علیہ وسلم) فه رمویی : ئاوه‌هاش کهستان گومانتان نامینی له روزی قیامه‌ت په روهدگاری خوتان

تفسیر سوره (غافر)

ئەبىنین ، (ولا يبقى في ذلك المجلس أحد إلا حاضره الله محاصرة) كەس له و مەجلیسەدا نامىنى ئەوانەى كەوا له سەر مىنبەرن ئەوانەى كەوا له سەر تەپۆلە كەى مىسىك و كاپروون ، ئەوانە هيچيان نىھ إلا الله تعالى محازره يان لەگەلدا ئەكەت (إلا حاضره الله محاصرة) يانى (إلا خاطبهم الله مخاطبە) الله تعالى قىسى لەگەلدا ئەكەت .

ئەمە ئەو حەديثە يە كە دەلىت : هيچ كەسىك نىھ لەئىۋە إلا لە نىيوان الله تعالى و بەندە كەيدا تەرجومان نامىنى و قىسى لەگەلدا دەكەت ، (حتى إنه ليقول للرجل منهم) هەتاوه كۈي يەك يەك قىسى يان لەگەلدا ئەكەت ، (يا فلان بن فلان) پى ئەلى فلان كەس كورى فلان كەس ، (أذكر يوم عملت كذا وكذا ؟) ئەمە لە بەھەشته ، الله تعالى دەفرەرمۇويى : ئايا لە بېرته فلان رۆز ئەو گۇناھەت كرد ؟ (يىذكىھ ببعض غدراته في الدنيا) بىرى ئەخاتەوە لە گۇناھە كانى لە دونيادا .

(فيقول : أَيُّ رَبٌّ ، أَفْلَمْ تَغْفِرُ لِي ؟) دەفرەرمۇويى : ئەى پەروەردگارم ئەى تو لە من خۆش نەبووی ؟ و نەتختىمە بەھەشته و بۇ ئەم باسمە لەگەلدا ئەكەيتەوە ؟!

(فيقول : بلى فبسعة مغفرتي بلغت منزلتك هذه .) الله تعالى دەفرەرمۇويى : بەلى وە بەھۆى لىخۆشىبۇنى منه و تو گەيشتوتە ئەم پلە يە .

(قال : فبینما هم على ذلك غشیتهم سحابة من فوقهم) دەفرەرمۇويى : ئالله و كاتەدا هەورىك له سەرسەريانە وە دەبىت دایان ئەپوشىت ، (فأمطرت عليهم طيما لم يجدوا مثل ريحه شيئاً قط ".) بارانىك بەسەرياندا ئەبارانى بارانىكى بۇن خۆش ، واتا بۆتىكى خۆش بەسەرياندا ئەبارانى شتى وايان ھەر بۇن نەكردۇھ لەزىيانىاندا .

(قال : ثم يقول ربنا - عز وجل - : قوموا إلى ما أعددت لكم من الكرامة) دەفرەرمۇويى : پاشان الله تعالى دەفرەرمۇويى : هەستن بۇ ئەو كەرامەتەى من بۇ ئىيۇم داناوه ، (وخذوا ما اشتھيتم ".) بىرۇن چى حەز لى ئەكەن بىبەن بۆخۆتان .

(قال : " فنائي سوقا قد حفت به الملائكة) ده فه رموويي : ئەچن بۇ بازارىك مەلائىكە چوار دهورى بازارە كەى داوه ، (فيها ما لم تنظر العيون إلى مثله) هىچ چاوايىك وينهى ئەم بازارە نە بينيوه ، (ولم تسمع الآذان) هىچ گوييى كىش بەرگۈيى نە كەوتوه بە وينهى ئە و بازارە كە چەندە خوش و جوانە باسى وەھاى بە گويدا نە كەوتوه (ولم يخطر على القلوب) وە بە دلىشدا نە هاتوه شتى وا .

(قال : فيحمل لنا ما اشتھينا) ده فه رموويي : واتا خۆمان شته كانيش هە لناڭرىن بە لکو بۆمان هە لدە گرن ، چى حەز بکەين لە گەلاندا ئە يەھىنە وە ، (ليس يباع فيه شيء ولا يشتري) ئەمە بە كرىن و فرۇشتىنىش نىھ ، بە لکو ھەر ھەلەنگىرت و ئە يەيتە وە ، (وفي ذلك السوق يلقى أهل الجنة بعضهم بعضاً) وە لە بازارەدا ئەھلى بەھەشت يە كترى ئە بنىن .

(قال : " فيقبل الرجل ذو المنزلة الرفيعة) ئە بنى كەسىك ئە بىنى كەوا كەسىك مە نزىلە لە تو گە ورە ترە و بە رزترە بەھۆى تاعەتىھە وە ، (فيلقى من هو دونه) ئە وە ئە بىنى كەوا مە نزىلە كە متە ، (وما فيهم دنيء) بە لام كەسىش دنيء نىن يانى كەسىشيان كەم حال نىن ، كەسىان تىدا نىھ كەوا لە ناخى خۆيدا هەست بکا بە وە كە مە نزىلە كە زۆر كە مە (فิروعه ما يرى عليه من اللباس) ئەمە كە مە نزىلە كەى كە مە ئە وە ئە بىنېت كە مە نزىلە كەى بە رزە و پله و پايەى بە رزە جله كانى زۆر جوانتر و فاخيرترە بى تاقەت ئە بىت و غەم گىن ئە بىت لە و بىنین !! (فما ينقضي آخر حدیثه حتى يتمثل عليه أحسن منه) قسە كە تەواو نابىت ھە تاوه كو ئەم بەرگ و جل و بەرگە كەى لە و جوانتر ئە بىت ، (وذلك لأنه لا ينبغي لأحد أن يحزن فيها) چونكە نابىت كەس لە بەھەشتدا غەم بخوا چونكە غەمى تىدا نىھ .

(ثم ننصرف إلى منازلنا) ئا بەم شىۋىيە دىئنە وە بۇناو مال و حالى خۆمان بۇلای ژنه كانمان و حۆرىيە كانمان ، (فيتلقانا أزواجنا) ئىنجا ژنه كانمان ئەوانە كە لە دونيا لە گەلان بۇون وە لە گەل حۆرىيە كان كە الله تعالى بىنى بە خشىيون ئەوانە بېشوازىيان لى ئە كەن و دەلىن : (فيقلن : مرحبا وأهلا بحنا) حب يانى محبوب ، واتا خۆشە ويسىتە كانمان بە خىر بىنە وە ، (لقد جئت وإن بک من الجمال والطيب أفضل مما فارقتنا عليه) . بە راستى ئىستا كە تو روپىشتى و هاتىتە وە ئىستا كە هاتويتە وە ئە و

جوانی و ئەو جل و بەرگەی ئەو جەمال و بۆنخۆشیەی کە لىتەوە بۇو لىتەوە زۆر زیاتر بۇوە ئىستا زۆر لەوە زیاترە کە تو پىش ئەوەی بروقى پىتەوە بۇو واتا جوانتر بۆنخۆشتەر بۇوی .

(فيقول : إنا جالسنا اليوم ربنا الجبار - عز وجل -) دەفرمۇوېي : ئىمە ئەمرىق لەگەل پەروەردگارى خۆمان دانىشتۇوين ، (وبحقنا أَن نقلب بمثل مَا انقلبنا بِهِ)^۱ وە حەقى خۆمانە کە ئىمە بگەرىنەوە بەو جوانىيە .

ئەم حەديثە وە كۈوتەمان زەعىفە و صەحىح نىھ ئاگادارىن بۆيەش باسماڭ كەر لەشويىنىك بىستان و خۆينتائەنە وە ئاماژەي پىيى بىكەن و بلىئىن ترمذى و إبن ماجە رىوايەتىان كردوھ بەھىز نىھ و زەعىف نىھ .

إِنَّ كَثِيرَ رِوَايَةَ تِيكِيرْمَانَ بُوْ دَهْيَىنِي لَهُ ئِيَامَ ئَهْ حَمَدَهُوْهُ كَمَ بِهِ صَحِيحٌ هَاتُوهُ ئَهْ وَيِشَ دَهْ كِيْرَتُهُوْهُ لَهُ ئَهْ نَهْسِي كُورِي مَالَكَهُوْهُ (رَهْزا وَ دَهْ حَمَدَهُتِي اللَّهُ تَعَالَى يَانَ لَى بَيْت) دەفرمۇوېي : (من أَحَبَ لِقاءَ اللَّهِ أَحَبَ اللَّهُ لِقاءَهُ) هەركەسىك دىدەنی اللَّهُ تَعَالَى بَيْتَ ئَهْ وَهُوَ اللَّهُ تَعَالَى لِيْشَ دَىدَهُنِي ئَهْ وَيِشَ پَيْيَ خۆشە ، هەركەسىك پىي خۆش بىت بە دىدارى اللَّهُ تَعَالَى شَادَ بَيْتَ ئَهْ وَهُوَ اللَّهُ تَعَالَى شَيْخَ خۆشە ، وَمَنْ كَرَهَ لِقاءَ اللَّهِ كَرَهَ اللَّهُ لِقاءَهُ) . (وَهُوَ هەركەسىكىش پىي ناخۆش بىت اللَّهُ تَعَالَى بَيْنِ ئَهْ وَهُوَ اللَّهُ تَعَالَى شَيْخَ ناخۆشە ئَهْ وَ بَيْنِيَت .

كە پىغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) ئەمەي وەت ، ھاوەلە بەریزە كانى بىريان بۇ شتىك روېشت ، (. قلندا يا رسول الله كىلنا نكەرە المۆت ؟) ئەوان مردن ھاتە بەرچاۋىيان وەتىان: ئەى پىغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) ئىمە ھەموومان مردىمان پىي ناخۆشە ، كى ھەيە بلى بىرە و پى خۆش بىت ؟ ! لەبەر ئەوەي ئىتىر مردن راوهستانى ھەناسەيە لەزىيان و روح دەرھەينانە زۆر نارەحەتە .

(قال : " ليس ذلك كراهيۃ الموت) پىغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) فەرمۇوېي : بابەتە كە ئەوەي نىھ كە رق لى بۇونى مردن بىت ، (ولكن المؤمن إذا حضر جاءه البشير من الله بما هو صائر إليه) كە

١ : وقد رواه الترمذى في "صفة الجنة" من جامعه ، عن محمد بن إساعيل ، عن هشام بن عمار ، ورواه ابن ماجه عن هشام بن عمار ، به نحوه . ثم قال الترمذى : هذا حديث غريب ، لا نعرفه إلا من هذا الوجه .

ئىنسانى مولىمان كاتى مردنه كەى دىت مەلائىكە مۇزىدە دەر لەلايەن الله تعالى وە بۆيى دىت وپىي دەلىت : (بما هو صائر إليه) برق بۆ بەھەشت و بۆ رەزامەندى الله تعالى، ئەو يىش زۆر خۆشحال دەبىت وە الله تعالى ش خۆشحال دەبىت بەبنىنى ، (فليس شيء أحب إليه من أن يكون قد لقى الله فأحب الله لقاءه) هىچ شتىكى ئەوهندە پىي خۆش نىھ وە كۆ ئەوهى كەوا بەرە و خوايەك دەروا وە بەرە و بەھەشتىكى هەتا هەتايى وە الله تعالى ش پىي خۆشە ئەم بىت بۆلای .

(قال : " وإن الفاجر - أو الكافر - إذا حضر جاءه بما هو صائر إليه من الشر - أو : ما يلقى من الشر - فكره لقاء الله) پىنگەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) دەفرەمۇوىي : كابراى كافر و فاجريش مەلائىكە پىي دەلىت : وەرە دەرەوە ئەرى رۆحى كافر بۆ تورەى و غەزبى الله تعالى ! ئەو يىش زۆرى پىي ناخۆشە وە الله تعالى ش پىي ناخۆشە ئەو بىت بۆلای ، (فكره لقاء الله فكره الله لقاءه)^۱ .

وَمَنْ أَحْسَنْ قَوْلًا مِّنْ دَعَا إِلَى اللَّهِ وَعَمِلَ صَالِحًا وَقَالَ إِنَّنِي مِنَ الْمُسْلِمِينَ (٣٣) وَلَا تَسْتُوِي الْحَسَنَةُ وَلَا السَّيِّئَةُ ادْفَعْ بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ فَإِذَا الَّذِي بَيْنَكَ وَبَيْنَهُ عَدَاؤُهُ كَانَهُ وَلِيٌّ حَمِيمٌ (٣٤) وَمَا يُلْقَاهَا إِلَّا الَّذِينَ صَبَرُوا وَمَا يُلْقَاهَا إِلَّا ذُو حَظٍ عَظِيمٍ (٣٥) وَإِمَّا يَنْزَغَنَكَ مِنَ الشَّيْطَانِ نَزْعٌ فَاسْتَعِدْ بِاللَّهِ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ (٣٦)

ماناى ئايەتە كان:

وَمَنْ أَحْسَنْ قَوْلًا مِّنْ دَعَا إِلَى اللَّهِ وَعَمِلَ صَالِحًا وَقَالَ إِنَّنِي مِنَ الْمُسْلِمِينَ (٣٣)

الله تعالى دەفرەمۇوىي : كى وتهى باشتىرىكە كەوا بانگەواز ئەكت بۆ يە كخوا پەرسى ؟ وە بانگەواز ئەكت بۆ ئەوهى كەوا تەنها الله تعالى بېرسىرىي ، (دَعَا إِلَى اللَّهِ) واتا ئەلى : خەلكىنە فەرمانە كانى الله تعالى جى بەجى بىكەن وە تەنها الله تعالى بەخواي خۆيتان بزانى ! تەنها الله تعالى بېرسىراوى

۱ : وهذا حديث صحيح ، وقد ورد في الصحيح من غير هذا الوجه .

راسته قینه‌ی خوتان بزانن ، هه رکه سیک زیندوو بیت یاخود مردوو وه هه رشتیک روح دار بیت یان بی روح تایت له‌غه‌یری الله تعالی بپه‌رسنی و قیمه‌تی په‌رسنی بو دابنری ! چونکه هه ره‌مموو ئه‌مانه بربیتین له به‌نده بو الله تعالی وه له‌غه‌یری الله تعالی هه‌مموو مه‌خلوقه بویه ده‌بیت خوای خالق بپه‌رسنی ، واتا خالق نه‌بیت نایت بپه‌رسنی .

واتا ئیمه به‌خه‌لکی ئه‌لین : هه رکه سیک خویی له و ئاسته‌دا دائه‌نیی که‌وا سه‌مع و تاعه‌ی بو بکریی له‌غه‌یری الله تعالی با بزانین چیان دروست کردوه ! ؟ ته‌نانه‌ت هه روه کو الله تعالی ده‌فه‌رمومویی : با ئه‌وانه میشیک دروست بکهن ! ؟ ناتوانن یه‌ک زه‌ره لم که‌ونه دروست بکهن ! که‌واته خالق ده‌بیت بپه‌رسنی ، بویه باشترين که‌س وه باشترين وته ئه و که‌س‌یه و ئه و وته‌یه که ده‌لیت : الله تعالی بپه‌رسن ، (وَمَنْ أَحْسَنُ فَوْلًا مِّمَّنْ دَعَا إِلَى اللَّهِ) که‌واته بانگه‌واز ئه‌کات بویه کخوا په‌رسنی .

با ئه‌مرق سه‌یر بکه‌ین بزانین بانگه‌وازه‌کانی ئه‌مرق له‌سهر زه‌میندا له‌رابردovo و ئیستا وا داهاتووشا زوربه‌ی زوری بانگه‌زه کان بوچ شتیکه تاوه کو بپه‌رسنی ؟! بو غه‌یری الله په‌رسنیه چونکه الله تعالی له‌قورئانی پیروزدا ده‌فه‌رمومویی : زوربه‌ی زوری خه‌لک موشیکه (یشرکون فی عباده الله تعالی) زوربه‌ی زوری خه‌لک کافره ، وه زوربه‌ی زوری خه‌لک له‌حه‌ق لائه‌دات ، ئیستا ئه‌گهر تو سه‌یری سه‌رزمین بکه‌یت بلی چه‌ند عده‌دهن سه‌رژمیری بکریت ئه‌وتريی 7 ملیاریکه ئه‌لین نزیکه‌ی ملیاریک و شتیکی مسلمانه ته‌بعدن بنه‌ناو ، بزانه له‌حه‌وت ملیاریک و ئه‌ونده که‌واته زوربه‌ی زوری کافر و موشیکه ، ئینجا وده سه‌ر ئه‌ملیار و ئه‌ونده‌ش ئه‌مه ته‌بعدن وده وتمان بنه‌ناو مسلمان ، زورجاریش دووباره‌ی ئه‌که‌ینه و کاپرا شیوعی و مارکسی و لینینی و دیموکراتی و وته‌نی و صوفیه و ده‌رویشه و رافیزه‌یه ته‌بعدن ئه‌مانه هیچی له‌ریزی مسلماناندا نیه ئه‌مانه‌ش خویان به‌مسلمان حیساب ئه‌که‌ن .

که‌واته رووبه‌رووی ژماره‌یه کی هه رزور زور له‌دووزمنان ئه‌بیت‌وه ! پیغمه‌بری خوا (صلی الله عليه وسلم) الله تعالی له‌قورئاندا پیی ده‌لیت : کاتیک که ئه‌بینیت رووبه‌رووی دووزمنانیکی زور بوبیت‌وه دله‌نه‌وابی ئه‌کات الله تعالی و ده‌فه‌رمومویی : (وَكَذَلِكَ جَعَلْنَا لِكُلِّ نَبِيٍّ عَدُوًا شَيَاطِينَ الْإِنْسِ وَالْجِنِّ

تفسیر سوره (غافر)

يُوحِي بَعْضُهُمْ إِلَى بَعْضٍ زُخْرُفَ الْقُولِ غُرُورًا ﴿١﴾ بازمانی ئەی پېغەمبەرە کە ! بازمانی ئەی ئەو كەسەرى كە باڭگەواز ئەكەت بۇ يەكخوا پەرسىتى تو لەسەر گول و گۈلزار دانەنىشتۇرى ! وە تو لەسەر ئىسراحت نىت ! بەلكو تو لەناو كۆمەلگاڭاي خوت و خەلکىدا بەئاسودەيى نايىت و ناچىت بەلكو خەلکانىيىكى زۆر دوزمۇنە وە نەك ھەر ئىنسانە كان بەلكو جىنه كانىش .

جا لىيەدا بۆمان دەردە كە ويىت (وَمَنْ أَحْسَنْ قَوْلًا مِّنْ دَعَا إِلَى اللَّهِ) كى وتهى لەو باشتىرىكە لەوتەي ئەو كەسەرى كە داوا ئەكەت بۇ يەكخوا پەرسىتى !!

يەكم : ئەمە حەقە .

دووھەميش : ئەمە دووژمنى زۆر زۆرە .

سىيەميش : خۆراڭتنىش لەسەر ئەم دەعوەيە ھەتاوهە كۆلى نارەحەتە .

بۇيە الله تعالى وادەكەت لەو كەسانەى كە دەعوە ئەكەن ثابت بن ، ئەم ئايەتە بۇخۆى باڭگەواز ئەكەت بۇ ئەوهى ئىنسان ثابت بىت لەسەر دەعوە كىردىن وە دەعوە بکات وە باڭگەواز بکات بۇ يەكخوا پەرسىتى ، بۇيە ھەتاوهە كۆ يەكىي ئەبىيىتە وە لىلى : بەس الله تعالى بېھەرسىتە ھەزاران ئەبىيىتە وە كەوا غەيرى الله تعالى ت پى ئەپەرسىتى .

الله تعالى دەفرەرمۇسى : (وَعَمِلَ صَالِحًا) خالى دووھەم ئەوهى كە كەسە كە ئەبىت خۆيى كار بەو دەعوەيە بکات كە خۆيى ئېكەت و ئەيلەت بۇيە ئەبىت كرده وە چاك ئەنجام بىدات .

بۇنمۇنە ئەگەر كەسىيىك باڭ بىدا و بلىت : (حى الصلاه) بۇخۆشى نويىز ئەكەت چۈن ئەبىت ! كەسىيىك بلىي وەرن ئەى خەلکىنە با الله تعالى بېھەرسىتىن وە خۆشى الله تعالى بەتەنها نەپەرسىتى چۈن ئەبىت !?

(وَعَمِلَ صَالِحًا) سهيرکنه بههای عمهه ل له دینی ئىسلامدا چهند گهوره يه ! بؤيىه الله تعالى دەفه رموۋىيى : (يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَمْ تَقُولُوا مَا لَا تَفْعَلُونَ)^۱ ئەى بپواداران بۇ ئىيۇھ قىسىمەتكەن و نايىنه سەر و جى بەجى ناكەن ، (كَبُرُّ مَقْتَأً عِنْدَ اللَّهِ أَنْ تَقُولُوا مَا لَا تَفْعَلُونَ)^۲ بەراستى غەزبى الله تعالى هەلئەسىن كاتىك كەوا ئىيۇھ شىتىك بلىن و جى بەجى نەكەن .

ئىنجا وەرە سەر مامۆستاياني ئايىنى ! وە وەرە سەر بانگەواز خوازان وە وەرە سەر ئەو خەلكەى كە ئەلىت من ئىماندارم ! وەرە بايزانىن بانگەواز ئەكەت بۇ لاي الله تعالى بەتهنها !! وە وەرە بايزانىن كار بەو بانگەوازە ئەكەت كاتىك بانگەوازى بۇ ئەكەت !!

پاشان الله تعالى دەفه رموۋىيى : (وَقَالَ إِنَّمِي مِنَ الْمُسْلِمِينَ) قال ، يانى دەلىت ، واتا خەلتك تىيىن دەگەت واتا تەسرىح ئەدا بەخۆيى و خۆيى ئاشكرا دەكەت لەلاي خەلتكى و دەلىت : من (مِنَ الْمُسْلِمِينَ) من موسىلمانم وە من تەسلیم بۈوم بە الله تعالى وە من تەسلیم بۈوم بە دینى ئىسلام وە من تەسلیم بۈوم بە فەرمانە كانى الله تعالى وە من تەسلیم نابىم بە فەرمانە كانى الله تعالى .

موسىلماڭ كى يە؟

ئەو كەسىمە كەوا يە كخوا پەرسىتە وە لە سەر فەرمانە كانى الله تعالى دەرروات وە رەدى ھەموو شېرىك و ئەھلى شېرىك ئەكەتە وە ، وە خۆيى بەرىي ئەكەت لە ھەموويان ئەوە موسىلمانە .

بؤيىه ئەگەر ئەم سى خالەى تىيدا نەبىت ئەو ئەو كەسىمە موسىلمان نىيە ، بؤيىه با ھەموومان بە خۆماندا بچىنە وە ، ئاييا يە كخوا مان پەرسىتوھ كە الله يە ! ؟ وەوازمان لە خوا كانىتىر ھىنواھ ؟ ! وە ئاييا بە قىسىمە الله تعالى مان كردوه ؟ ! وە ئاييا بەرين لە ئەھلى شېرىك و موشركىن ؟

۱: سورە الصف ، اية : ۲.

۲: سورە الصف ، اية : ۳.

تفسیر سوره (غافر)

ياخود دهلىن : ئىمە پەيوەندىمان پىوه نىھ ؟ كارمان چىھ بەخەلکىھوھ ! باخۆم باشىم ئىتىر پەيوەندىم بەخەلکىتىھوھ نىھ ! بۇيە ناپىت بلېت : پەيوەندىم بەخەلکىھوھ نىھ ، بەلكو دەبىت تو خۆت بەرىي بکەيت لە كافران و موشىيكان وە لە مونافيقان ، الله تعالى دەفەرمۇسى : (إِنَّ الشَّيْطَانَ لَكُمْ عَدُوٌ فَاتَّخُذُوهُ عَدُوًّا) ٤ إِنَّمَا يَدْعُو حِزْبَهُ لِيَكُونُوا مِنْ أَصْحَابِ السَّعِيرِ^۱ شەيطان دوورىمىتانە وە بىشىكەن بە دوورىمنى خۆتان ئەو خەلکانىك بانگ ئەكەت بۇ ئەوهى بىكەن بە حىزبى خۆيى بۇ ئەوهى بىن بەهاودەمى لەناو ئاگىرى بلېسەدارى جەھەنم ، بۇيە تو ناپىت بلى من پەيوەندىم بە شەيطانەوھ نىھ بەلكو دەبىت بىكەيت بە دوورىمنى خۆت ، (فَاتَّخُذُوهُ عَدُوًّا) وە هەرشەيطانىكىتىر ئەبىت تو بىكەيت بە دوورىمنى خۆت .

جا ئەم ئايىتە زۆر گرینگە كە باسى ئەوهمان بۇ ئەكەت كەوا باشترين وته و راسترين وته كە كەسىك بانگەواز بکات بۇلای يەكخوا (إِلَى اللهِ).^۲

ئىنجا با (إِلَى اللهِ) ورد بکەينەوھ :

الله تعالى نەيوتوھ بۇلای كۆمەلى فلانى ياخود بۇلای فلان عالم ، وە يان بۇلای فلان دەستە ! يان بۇلای فلان ولات ! يان بۇلای فلان قەوم ! يان بۇلای فلان كەس !

نە خىر بەلكو فەرمۇيەتى الله تعالى : (إِلَى اللهِ) بۇيە ئەبىت بانگەوازە كەمان بۇلای الله تعالى بىت .

ئەمرۆ لەسەرانسەرى دونيادا ئەبىنин كەوا بانگەواز بۇ لای ويست و ئارەزوی شەعب و گەل ئەكرىيى بەداخەوھ ! هەمووی بەيەك دەنگ ھاوار ئەكەت وئەلىن : وەرن بابچىن بۇ ھەلبىزىردن ! ؟ كى ھەلدەبىزىرىي ؟ ! كەسانىك ، ئەو كەسانە ئەلىن چى ؟ ھىچيان تىدايە كەوا بلى تەنها قورئانم ئەۋىت ؟ ! بەمى قورئان ھىچقىرم ناوىيى ؟ ؟ كەسى ساغى ئەوهاي تىدايە ! تەحدائە كەم يەك كەسەي ئەوها تىدا نىھ ! ! . ھەتاوه كە تىدا بىت ناتوانى ئەو كارە بکات ! ! تەحدا ئەكەم لە ھەر كۆر و كۆمەلىكى مەجلىسى

۱: سورە فاطر، آية : ۶.

گەل و لەھەر شوینىكى عالم سەير ئەكەي و كۆر و كۆمەلىكى تىدابىت تاوه كۆبتوان ئەو دينەي الله تعالى جى بەجى بکەن ! هەتاوه كۆبچەن ئەو پەرلەمانە ! كەئەو كەسانە چەند بە زەممەت ئەچن وە لەدواي ئەوهش بۆيان ناكىرىت بەھېچ شىۋەيدەك لەزىز سەقفى قورئاندا حوكىمانى بکەن بەلكو لەزىز سەقفى دەستورى خەلکىدا حوكىمانى ئەكەن وە ياساي خەلکى جى بەجى ئەكەن ، بۆيە ئەمە دەعوه نىيە بۆلاي الله تعالى بەلكو ئەمە دەعوه يە بۆلاي خەلکى .

كەواتە ئەوهى ئەمرۇ ناونراوه هەلبىزادەن و رىيگەي چارەسەر ! ئەمە رىيگەي چارەسەر نىيە بەلكو ئەوهى ئەوهى تۆ بەخەلکى ئەلىت : وەرن بايىن بۆ ئارەزووە كانمان وە وەرن بايىن بۆ ئازادىيە كانمان وە دەلىن : وورەرن بايىن إلا بۆلاي الله نەبىت !! بۆيە چۈن ئەبىت ئەم بابەتە لەسەر ئىيمە شارەوە بىت بەداخەوە !! بۆيە ئىستا خەلکانىك ھەيە دەلىن : كاکە هەر بچىت باشترييکە ، ياخود ئەلىن : هەر بچى فلان كۆمەل بەرزبىكەيتەوە بەسەر فلان كۆمەلە كەيتىر باشترييکە !!

باشه ئەوه من هاتىم و ئەو كۆمەلەيەم بەرز كردهوە بەسەر ئەو كۆمەلىتىدا بەناوى ئىسلامەوە ! ئايا ئەتوانى دينى ئىسلامم بۆ جى بەجى بکات وەك خۆيى ؟! نەخىر ناتوانى وە بەتەئە كىد ناتوانى .

وە هەمووتان ئەزانن لەخىلالى ٢٠ سالى راپردوودا دوو تەجرووبەي زۆر تاڭ بەسەر جزائىر و مىصردا هات كە ئەگەر بەزۆرى دەنگ بىت و بەديموكراتىيە درۆزىنە كەي خۆيان بىت ئەوانە خۆ سەركەوتىن ئەي بۇ نەيان هيىشتەوە ؟! بەلكو هەر زوو زىنده بەچالىان كىدىن هەر زوو لەباريان بىدن ، لەكانتىكدا بەراستى لەراستىشدا تۆ سەيريان بکەيت ئەوان لەو ماوهىي كە لەدەسەلاتبۇون نەھاتن بلىن : ئىيمە بەس قورئان جى بەجى ئەكەين !! ئەوان رازى بۇون بەياساكەي ئەوان كەچى نەيان هيىشت !! چونكە سەيرى ئايەتە كە بکە روونە الله تعالى دەفەرمۇيى : (وَلَنْ تُرْضِيَ عَنَكَ الْيَهُودُ وَلَا النَّصَارَى حَتَّىٰ تَتَّبِعَ مَلَّتُهُمْ) تۆ ورد بەرهوە لەم ئايەتە ، ئەو بەتۆ رازىي نىيە بىت بە ئىسلامەوە نەك هەر ئەوهندە تۆ دينە كە خۆشت بەرەلا بکەيت بەلكو دينە كە خۆشت بەرەلا بکەيت و شوين دينى ئەوان بکەويت نابىت سەركەد بىت لەلای ئەوان بەلكو دەبىت شوين كەوتەي ئەوان بىت ، سەيرى ئايەتە كە بکە (حَتَّىٰ

تفسير سورة (غافر)

تَتَّبِعَ مِلَّتَهُمْ ﴿١﴾ ئەبىت دواكە تۈۋىي ئەوان بىت ، يانى دەبىت ئەوان بىكەيت بە قيادەي خۆت ، بۇ يە يەھود بەھىچ شىيە يەك ناھىلى تۆ قيادەي ئەوان بىكەيت وە عەلمانى چۆن دەھىلىت بەناوى مۇسلمانە وە سەرکردايەتى علمانى بىكەيت مەحالە شتى وا لەبەر ئەوە ئەم خەيالە گەمزىھىيە با مۇسلمانان لەمېشىكى خۇياندا دەرى بەھىن دوو شت زىاتر نىيە: كوفر و ئىيمانه.

بُویه اللہ تعالیٰ دھفہ رمومویی : (وَمَنْ أَحْسَنْ قَوْلًا مِّمْنَ دَعَا إِلَيِ اللَّهِ) ئهی ئهوانهی ئه مرؤ چی ئه کهن ؟ (یدعون إلى ديموکراتیة) هه تاوه کو کامهی خویی بہ مسلمان ئهزانی !! چ حیزبیکی ئیسلامی هه یه ئه مرؤ نه لیت : با شوینی ديموکراتیه بکه وین بہ س پیم بلین !؟ هه مووی ئه لی : گله که مان ديموکراتی خوازه ، ئی هه رئوه بہ سه له لای اللہ تعالیٰ تاوه کو تو کافر بیت ، یانی خوایه من توم ناویت و من رهئی شه عب و گلم دھویت ، ئی کهی گھل خوای ویستوھ کهی گھل قورئانی ویستوھ کهی شه عب هاتووه بلی بہ س خوام ئه ویت هه مووی ئه لیت : ئازادیم ئه ویت ، ئه بیت من لہ بہ ندایتی دھرجم توش ئه لیت : با شه بہ سه رچاو من قیادهی تو ئه کەم !! ئاخر نابیت تو قیادهی شه عب بکه یت بہ ئازادی !.

تَعَالَى دِه فَهْرَمُووْبِي : (يَا أَيُّهَا النَّاسُ اعْبُدُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُمْ وَالَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ) ^۱ كه واته ئېبىت ئىيمە ئاگاداربىن و ئېبىت ئىيمە عىيادەت بىكەين ئەمە دىندارىيەكىيە ، ئەمە يە مۇسلمانىيەتى ، ئىنجا خەلک گالىتەمان پىيدهكەت يان گالىتەمان پى ناكات ياخود بەدواكه وتۈومان ئەزانى ئەوه موشكىلە خۆيانە و كىشەي ئىيمە نىيە ، تەبعەن هىچ كەسىك نىيە لە گەل كەسى بەرامبەرى جىاواز بىت إلا بەرامبەرە كەى بەناراست و بەنادرۆست و بە بى عەقل دەزانى ، بۆيە هىچ كەسىك نىيە لە سەر ئەم زەمینە ھەتاوه كۆمەللى كوفر لە نىيوان خۆياندا !!

تو وده سه یری عه‌لمانیه کان بکه : خو هه مهویان له عه‌لمانیه تدا یه‌ک ده گرنه وه حیز به علما نیه کان
همه مهویان له علما نیه تدا یه کده گرنه وه تو ئیستا گوییان لى بگره هه مهوی ئه ویتر به دز و به درو زن دائنه نى
!! له پیناوی ئه وهی خویی سه رکه ویت ، بؤیه الله تعالی ده فه رمومی : (تَحْسِبُهُمْ جَمِيعًا وَقُلُوبُهُمْ شَتَّى

١: سورة البقرة، آية: ٢١.

﴿١٠﴾ تو وَا ئَهْزَانِي كافر ههمووی يهك دهسته يه ؟ ! بهلى له سه ر مسلمان يهك دهسته يه بهس له ناو خوياندا پارچه پارچه يه .

كه واته بابه ته كه ئه ونه نيه كاتيک كه عهلمانيهت به رز ئه كنه ووه وه كو منه جيک بيهن به ريوه و يهك بگرن بۇ نمونه ودك مسلمان لە راستيدا ئەگەر مسلمان راست بکات لە گەل الله تعالى دا هەر كەسيك لە هەر شويئيک مسلمانيک دينى الله تعالى بە رزبکاتە و مسلمان پىي خوشە ئە لېيت : من لە گەلتدام بە خويىن و بە مال ، بەس عهلمانيهت وانىه ئە يە ويىت خويى سەركە ويىت لە بەر ئە وەرى لە ئە حزابى جياواز جياوازن هيچيان حەزنا كەن كەسيتريان سەربكە ويىت بۇ يە حەز دە كەن حىزبە كەي خويى سەركە ويىت و خويى بچىتە پىشە وە هەتاوه کو هەموو شتىكى لە پىناويدا دائەنىتتە هەتاوه کو خيانەتىشى لە پىناويدا ئە كات ، عهلمانيه كان خيانەتىان بە لاوه زۆر ئاسايىھ ئىنجا خيانەتى مال بى ، خيانەتى شەره ف بىت ، خيانەتى دەولەتە كەي بىت ، خيانەتى بە ناو نىشتەنە كەي بىت ، خيانەتى جنسى بىت ، هەموو خيانەتىك ئە كات بۇ سەركە وتنى حىزبە كەي خويى .

(وَمَنْ أَحْسَنْ قَوْلًا مِّمْنَ دَعَا إِلَى اللَّهِ وَعَمِلَ صَالِحًا وَقَالَ إِنَّنِي مِنَ الْمُسْلِمِينَ) كەواتە ئەي مسلمانان ئەوانەي ئە توانە ونى بگەرينى وە بۇ دينى الله تعالى ، ئەوانەي ئە تانە ونى بىن بە داعى و بىن بە باڭخواز و رابەرایەتى خەلكى بکەن وەرن تەنها بلىيەن : الله نا بۇ كەسيت ، سەيرى پىغەمبەر ئىبراھىم بکە (عليهم السلام) چى دە فەرمۇنى ؟

الله تعالى باسى ئە و پىغەمبەرە نازدارەمان بۇ دە كات و دە لېيت : (أَفَ لَكُمْ وَلِمَا تَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ ۖ ﴿٢﴾) ئۆف لە دەستان بىت و لە بى عەقلەitan بىت لە غەيرى الله تعالى دەپەرسىن ؟ ! ئىيە عەقلەان نىيە كەس شايىستە پەرسىن نىيە تەنها الله تعالى نە بىت وە كەس شايىستە بە قىسە كردن نىيە وە سەمع و تاعەي بۇ كردن نىيە وە خۇ بۇ زەليل كردن نىيە تەنها الله تعالى نە بىت مە خلوق چۈن دە بىت تو خۇتى بۇ زەليل بکەيت ! مە خلوق مە خلوق ! بەلكو خالق ئە بىت بپەرسىرى .

١: سورە الحشر ، آیە : ١٤ .

٢: سورە الأنبياء ، آیە : ٦٧ .

تفسير سورة (غافر)

که واته دوام له و که سانه‌ی که وا دهنوسن و ده لین و بلاوکراوه‌یان هه‌یه به تایبه‌تی له زروفیکی له شیوه‌یهدا خه‌لکی ئه خوروشیئن هه‌موو جاریکیش دووباره ئه بیته‌وه و هیچیشمان به دهست نه هیناوه له هه‌لبزاردن و ده نگدانه‌وه ئه‌وه ئیمه له کورستان ۲۲ سال هه‌لبزاردن ئه کریی رۆزیک له رۆزان هه‌لبزاردنی مولمانیک که کاتیک هاواري بۆ ئه‌کات و خه‌لکی رائه کیشیت هیچ به رووبومی گرت که وا قورئان و حه‌ديث ببیت به سه‌رکرده‌مان؟! نه خیر بە لکو ئه‌وه ریگه‌ی ئیمه نیه، ریگه‌ی ئیمه ئه‌وه‌یه الله تعالی چون پیی و توین ئه‌وه ریگه‌یه بگرینه بەر بهم شیوه‌یه ریگه بگرینه بەر. بۆیه بانگه‌واز ئه‌که‌ین له خه‌لکه ئه‌لین: و هرنه سه‌ر ئه‌وه دینه دوای که خه‌لک تیگه‌یشت و خه‌لک زۆر بwoo و خه‌لک قه‌ناعه‌تی هینا خه‌لک بۆخویی ئه‌لیت: من کافر و موشریک و ئیستا باقی شته کانیتر باس ناکه‌م چونکه ئیستا زمانی به ناو ئیسلامینی ئیستا هه‌ر ده لین لک گه‌ندهل یانی پاره خۆر و دز، هیچ کاتیکیش نالین: نا بۆ که‌س په‌رستی و یاسا و مارکس و کافر ئه‌وانه نالین: چونکه بەلايانه‌وه ئاساییه و برایه‌تی له لای ئه‌وه باسی دین نیه بەس باسی پاره‌یه، که چى الله تعالی یه که‌م شت له قورئاندا که باسی ئه‌کات (اَلَّا تَعْبُدُوا إِلَّا اللَّهُ ۚ) که چى خویی سه‌یری ئه‌که‌یت يه که‌م شت داوای دیموکراتی ئه‌کات ئابه‌م شیوه‌یه ئه‌چیتت پیشنه‌وه، ئى نازانی ئه‌وه کوفر و ضه‌لاله‌ته و ئه‌وه دینه که‌یت هه‌لوه‌شانده‌وه.

وَلَا تَسْتَوِي الْحَسَنَةُ وَلَا السَّيِّئَةُ ۝ ادْفِعْ بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ فَإِذَا أَلَّذِي بَيْنَكَ وَبَيْنَهُ عَدَاؤُهُ كَانَهُ وَلِيٌ حَمِيمٌ

الله تعالى دفه رمویی : (وَلَا تُسْتَوِي الْحَسَنَةُ وَلَا السَّيِّئَةُ ادْفَعْ بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ) تهبعن ئاگادارین
حەسنسە و سەئە زۆر بە گشتىگىرى وەرى بىگرە .

یہ کام : حادثہ نہ : ئہ مہ ئیمانہ .

دووهم : سهئه : کوفره .

١: سورة هود ، آية : ٢.

تفسير سورة (غافر)

که واته کوفر و ئیمان ئەبىت بەيەك ؟! نەخىر نابىت بەيەك ، حەسنه چاکە كردنه لەگەل خەلکىدا وە سەئە خراپە كردنه لەگەل خەلکىدا ، بۆيە ئەبىت بەيەك ؟! نابىت بەيەك ، (وَلَا تَسْتَوِي الْحَسَنَةُ وَلَا السَّيِّئَةُ) ئیمان و كوفر وەك يەك نىيە ، وە موسىلمان و كافر وەك كەنەنەيە ، وە چاکە كار و خراپە كار وەك كەنەنەيە ، يانى ئاگاداربە الله تعالى رۆژى قيامەتى هەيە وە محڪەمەتى هەيە وە ئیمان و ئیمانداران سەرددەخات وە كوفر و كافرە كان ژىير دەخات ، وە چاکە كاران سەرددەخات وە خراپە كاران سزا ئەدات .

که چی ئىستاکە بەداخەوە ئەلین : لەبەر خاترى دلى برا کانىان لە شەيىطان پەرستان مەلین : (أعوذ بالله من الشيطان الرجيم) با دلىان نەشكى ! هەى بى عەقل الله تعالى دەفەرمۇۋى : تو بلى (أعوذ بالله) ئە و

دهلى : تو مهلى !! ئى باشه ئىمە عىيادەت نىھ بۇ غەيرى الله تعالى !؟ تەنانەت مەلامان بىنىيە (أعوذ بالله) نە كردۇھ لە قىرائەتە كەى توپىتى برای شەيغان پەرسىتم لەوىدا دانىشتۇرۇھ با لىم عاجز نەبىت بە (بسم الله) دەستى پېكىرىدۇھ و (أعوذ بالله) نە كردۇھ .

ئەها چاکە لەگەل ئىنسانە كان راي ئەكىشى بەھەسى كە مەيل بىنیت و لەگەلتدا باش بىت ھەتاوه کو بەشىك لە زەكات دانراوه بۇ كافر (وَالْمُؤْلَفَةِ قُلُوبُهُمْ) ^١ لەبەر ئەھەسى كاتە سەر دلە كەى ، بەس لەگەل شەيغان تەسسىر ناكات ، بۆيە بى هيوابە لەشەيغان .

وَمَا يُلْقَاهَا إِلَّا الَّذِينَ صَبَرُوا وَمَا يُلْقَاهَا إِلَّا ذُو حَظٌ عَظِيمٌ (٣٥)

الله تعالى دەفەرمۇرىي : (وَمَا يُلْقَاهَا إِلَّا الَّذِينَ صَبَرُوا) موفەق نابىت بۇ ئەم ئەخلاقە جوانە إلا ئەو كەسە نەبىت كە صەبرى ھەبىت .

ئايا ئىنسانى موتەھەويل و زۇو توۋەبۇو كە دەستىكى لىنى بىدەن يەكسەر دەست بىكا بە سزادان ئەم ئەخلاقە جوانە ئىدىدا دىتە دىيى ؟! نەخىر كەواتە (وَمَا يُلْقَاهَا إِلَّا الَّذِينَ صَبَرُوا) واتا موفەق نابىت بۇ ئەم ئەخلاقە جوانە إلا ئەو كەسە نەبىت كە صەبرى ھەيە لەبەرامبەر خراپەي خراپەكاران ، (وَمَا يُلْقَاهَا إِلَّا ذُو حَظٌ عَظِيمٌ) وە موفەق نابىت بۇ ئەم ئەخلاقە جوانە بەچاکە رەدى خراپە بىدەبىتە وە دەبى خاوهنى پېشكىكى گەورە بىت لەسەعادەتى دونيا و قيامەت .

وَإِمَّا يَنْزَغَنَكَ مِنَ الشَّيْطَانِ نَزْغٌ فَاسْتَعِذْ بِاللَّهِ ۝ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ (٣٦)

الله تعالى دەفەرمۇرىي : (وَإِمَّا يَنْزَغَنَكَ مِنَ الشَّيْطَانِ نَزْغٌ) بىزانە الله تعالى چى دەلىت بەرامبەر بە شەيغانە كان ؟

ئەگەر وەس وەسەی شەيغان ئەگەر تو وەس وەسەی شەيغان بۆ هات ؟ !
لە کاتىكدا كە تو لەگەل كەسىكى خراپە يەكت لەگەلدا ئەكاد لەو كاتدا شەيغان دېت و دەلىت : چى
خراپە لەگەلدا بکەو نمونە جوينىكەت پى ئەدا ئەلىت : چەندە جىنۇرتىرى يې بىدەوە و لى قبول مەكە !
هانت ئەدا و فووت تى ئەكاد و گەورەت ئەكاد تو چۆن رائە وەستى بەرامبەر بەوە پېت ئەلى : تو
ترىنوكى و واى و واىي ھەمووی ئەخاتە دلتەوە ، بۆيە ئاگادارىن زۆربەي خەلکى ئەم حالەتەي تۈوش
دەپېت ئەمە (نۇرغەكە) يە.

الله تعالى دەفەرمۇنىي : (فَاسْتَعِدْ بِاللَّهِ ۝ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ) پەنا بىگەر بە الله تعالى بەراسىتى الله
تبارك و تعالى ئەبىستىت و شارەزايە ، الله تعالى ھەموو قەولىك ئەبىستىت و شارەزاشە بە ھەموو دلىك و
ئاكارىك و ھەموو وتارىك و كردارىك !!

بۆيە ئاگادارى خۆتان بن لەرۆزى قيامەت مەحکەمە دائەنرىيى تو چەندىك صابر بۇوبىتى ئەوەندە زىاتر
الله تعالى پاداشتت زىاتر ئەداتەوە ، الله تعالى دەفەرمۇنىي : (إِنَّمَا يُؤْفَى الصَّابِرُونَ أَجْرُهُمْ بِعِيرٍ
حِسابٍ) ^۱ حىسابت لەگەل ناكرىي ئەگەر صابر بىت .

إِنْ كَثِيرٌ دَفَرَ مَوْرِيَ :

وَمَنْ أَحْسَنْ قَوْلًا مِّمَّنْ دَعَا إِلَى اللَّهِ وَعَمِلَ صَالِحًا وَقَالَ إِنِّي مِنَ الْمُسْلِمِينَ (۳۳)

(يقول تعالى : (وَمَنْ أَحْسَنْ قَوْلًا مِّمَّنْ دَعَا إِلَى اللَّهِ) أي : دعا عباد الله إليه) يانى بەندە كانى الله تعالى
بانگ بکە بۆ يەكخوا پەرسىتى ، بانگيان نەكاد بۆ پىغەمبەر(صلى الله عليه وسلم) و پياوچاكان پەرسىتى
وھ بانگيان نەكاد بۆ عەلمانىت پەرسىتى ، بانگيان نەكاد بۆ ھىچ پەرسىتىك بۆ حىزب پەرسىن وھ بۆ

¹ سورە الزمر ، آية : ۱۰ .

دایک و باوک په رستی وه بُو خو په رستی ، به لکو بانگیان بکه بُو یه کخوا په رستی وه بانگیان نه کات بُو مانگ و خور په رستی .

(وَعَمِلَ صَالِحًا وَقَالَ إِنَّنِي مِنَ الْمُسْلِمِينَ) أي : وهو في نفسه مهتد بما يقوله) كه واته ده بیت خوشی خوشی کار به و وته يه بکات (وهو في نفسه مهتد) يانی که سه که که ده عوه ده کات ده بی خوشی له خویدا له نه فسی خویدا ئه وه جی به جی بکات وه ئه وه که ئه یلیت جی به جی کرد بیت ، (فنفعه لنفسه ولغیره لازم و متعد) واتا سوده که هی بُو خوی و بُو غهیری خوشیه تی ، واتا لازم و متعدیه بُو خوشیه تی وه بُو غهیری خوشیه تی ئه م خیره ئه روات ، (وليس هو من الذين يأمرؤن بالمعروف ولا يأتوه) له وانه نیه که وا ئه مر ده کات به چاکه و خوشی نایکات ، (وينهون عن المنكر ويأتوه) ياخود نه هی بکات له مه نکه ر که چی خوشی بیکات بهم شیوه یه نیه ، (بل يأتمر بالخير ويترك الشر) ئه مر به چاکه ده کات وه له سه ر چاکه ئه روات وه چاکه که ش ئه نجام ئه دات و هه رکی شه ره کانیش ئه کات که الله تعالى ده فه رموویی: مه یکه ن ، (ويدعو الخلق إلى الخالق تبارك وتعالى .) خه لق بانگ ئه کات بُو لای خالق واتا دروستکراوه کان بانگ ئه کات بُو لای دروستکار ، چونکه ئه بیت بهس دروستکار بپه رستره ، ئاگاداری ئه م دهسته و اڑه یه بن به خه لکی بلین کی داوامان لی ده کات که وا به قسه هی بکهین و یاساکه هی سه روه رمان بیت باز انین میشیکی دروست کرد وه ؟! باز انین زه ره یه کی دروست کرد وه ؟! ئاخر تو خالق نیت که هی تو شایسته ئه وهیت که وا من به قسه هت بکه هم ؟.

إِنْ كَثِيرٌ دَفَهَ رَمُوْيَّيْ : (وَهَذِهِ عَامَةٌ فِي كُلِّ مَنْ دَعَا إِلَى الْخَيْرِ) يَنْجَا دَفَهَ رَمُوْيَّيْ : ئه م ئایه ته (وَمَنْ أَحْسَنْ قَوْلًا مِّنْ دَعَا إِلَى اللَّهِ) گشتگیره بُو هه موو که سیک که بانگبیز بیت و داعی بیت و ئیهام بیت له هه ر که سیک له هه ر شوینیکتدا ، له برچی و اده لیت ؟ له بر ئه وهی هه ندیک که س هاتوون ئه م ئایه ته یان تاییه ت کرد وه به بانگ بیز و تویانه: ئه م ئایه ته تاییه ته به بانگبیز آنه له وهی که بانگ ئه دهن و ئه لین (الله أكبر ، الله أكبر) خه لکی بانگ ئه که ن بُو (حی الصلاه ، حی الفلاح) امه به است له م ئایه ته دا ئه وانه ن ،

إبن كثير دهليت : (وهذه عامة)ئمه ههمووي دهگريتهوه بانگبیز و غهيرى بانگبیزيش ئهگريتهوه (في كل من دعا إلى خير، وهو في نفسه مهتد) الله ناو خوشيدا كابرايه كه هيدياهيت دراوه و وه كو خويي كار به ئاييت و حهديشه كان ئه كات ، (رسول الله - صلي الله عليه وسلم - أولى الناس بذلك) تهبعهن له پيش ههموويانهوه پيغهمبهره (صلي الله عليه وسلم) چونكه بههموو ماناي كه ليمه دهعوه كردوه بو ديني الله تعالى .

(كما قال محمد بن سيرين ، والسدي ، وعبد الرحمن بن زيد بن أسلم . وقيل : المراد بها المؤذنون الصالحة) قهولتيك هه يه ئه ليت : وتويانه ئه لين : مه بست پي بانگبیزه كانه ، (كما ثبت في صحيح مسلم) وه كو له صححي مسلم دا هاتوه : (المؤذنون أطول الناس أعنقا يوم القيمة) بانگبیزه كان مليان له ملي ههموو كه سيلك به رزتره له روزى قيامهت وه گه ردنيان به رزترین گه ردن.

زانيان له شه رحى فه رموده كه دا دفه رمدون : ئيمامي نه و هوي دهليت ك سه لف و خه لف ئيختلافيان هه يه له كه ليمه (أطول الناس أعنقا) عنق يانى عنق ، يانى مل ئه ستوى ئينسان ، يانى ئهوان ئه ستوى به رزن و مل به رزن ، هو كاره كه شى يهك لهوه ئه لين : له روزى قيامهت كه هه موو ئينسانه كان رائه و ه ستون له مهيدانى مه حشه ردا هه موويان له يهك ريزن ئه و هه موو قهه بالغيه ئه بيني ئه مان مليان به رزه له به رئه و هى سه يرى ره حمه تى الله تعالى ئه كه ن له پيش هه موو كه سيلكيره و ه وان موشه ره فتريken كهوا ره حمه تى الله تعالى بىين ئه وان متطلعن بو ره حمه تى الله تعالى .

وه يه كيكيت لاما كانى ئه و ه يه كهوا ئه مانه له روزى قيامه تدا كه خه لكتى هه مووي توشى غهرقى عه ره ق ده بيit ئه وان مليان به رزه و توشى ئه م غهرقى عه ره قه يه نابن .

وه يه كيكيت لاما كانى ئه و ه يه : له زمانى عه ره بيدا ئه گه ر و ترا (أطول الناس أعنقا) يانى سه روكه و سه يده و گهوره ئه و قه و مه يه ، بو يه ئه لى : مؤذن گهوره كه يه وه ئه وان يش ئه بن به گهوره قه و مه كه يان له روزدا .

چه نده‌ها مانايتر واريد بووه لهم شيوه‌يه هه مووشى مانا و موژده‌ى خوشه بو ئه مئومه‌ته که دهليت : مؤذن له بهر ئه ووهی کاره‌که‌ي بريتىه له ووهی بانگي ئه کات .

با بازانيين مؤذن دهليت چي ؟

ئه زانى مؤذن ئه لىت چي ؟ بهداخه‌وه زوربه‌ي مؤذن‌هه کان نازانين ماناى چيه که دهيلين وه بهداخىشه‌وه بانگ ئه درييته دهست که سىك کهوا نه رنازانى ماناى بانگ چيه ! ئه درييته دهست ئه و که سانه‌ي کهوا گورانى ئه لىن ، ئه وانه‌ي کهوا ئه يلاوينه‌وه به له يلايه ئه لىن !! دهنگ خوشيه‌کهيان مه بهسته هيچتريان مه بهست نيه ! بوئه نازانى ماناکه‌ي چيه !

ئه و که سه‌ي که بانگ ئه دا ئه لىت : له الله زياتر گه وره تر نيه لهم که ونهدا و هسه مع و تاعه بو که سىتير ناكه‌م له الله زياتر نه بيت وه که س شايسته‌ي په رستن نيه ته نهالله تعالى نه بيت (لا اله الا الله) وه که س حه قى ئه ووهی ناده‌مى کهوا بپه رستريي له الله تعالى زياتر وه که سىش رابه‌ری من نيه له محمد (صلى الله عليه وسلم) زياتر .

دهی با بازانيين بانگ بىزه کان زوربه‌يان رابه‌ريان کى يه ؟ ! هه رېيغه مبهر نيه زوربه‌يان (صلى الله عليه وسلم) بېلكو رابه‌ره کهيان حيزبىكى عەلمانيه يان رابه‌ره کهيان صۆفي و ده روئيشىكى يان رابه‌ره کهيان نه فسى خوشيانه ، بېي بلئي پېيغه مبهر خوا (صلى الله عليه وسلم) وا دهلى ! به قسەت ناكا ئىيە سەيرى زوربه‌ي بانگ بىزه کان بکه ريشيان هه يه ؟ ! نه خىر ئه گه ر تو رابه‌ره کهت پېيغه مبهر (صلى الله عليه وسلم) بو ريش ناهىلىتى وه کاكه .

ئه گه رابه‌ره کهت پېيغه مبهر (صلى الله عليه وسلم) توبو داوا لەغه يرى الله تعالى ئه کهيت خوش پېيغه مبهر خوا (صلى الله عليه وسلم) داواى لەغه يرى الله تعالى زياتر نه ئه كرد ، ئه گه رابه‌ره کهت پېيغه مبهر (صلى الله عليه وسلم) بو سەردائەن نوينى بو عەلمانيه و ليبراليه و مارکه سىدەت و ديموكراتىيەت و شىوعى و وەتنەنييەت و بو ئەمريكا و روسييا و فلان و فيسا !

ئەم بانگە زۆر گەورەيە شىعارى ئەو دينەمانە وە هەموو ماناى دين لە بانگدا كۆپۈتەوە ، كەچى سەير ئەكەيت لە سەرانسەرى ولاتانى ئىسلامدا ئەوتىرىي بانگە كە بەلام بەداخەوە بەس ئەلفاظە مەعانيە كانى تىدا نەماوه مەضمونە كەي تىدا نەماوه ، بۇيە لىرەدا ئەئىمەي تەفسىر كە باسى ئەكەن ئەلىن : ئەم ئايىتە مەبەست پىيى لە بانگبىزانە مەبەست لەوەيە كە ئەگەر بانگبىز ماناکەي بىزانى ئەوە بالفعل وايە وە حەدىشەكەش صەھىحى لە صەھىحى موسىليمدا (المؤذنون أطول الناس أعناقا يوم القيمة) ياخود دەفرەرمۇويي : (وفي السنن مرفوعا : "الإمام ضامن ، والمؤذن مؤتن) لىرەدا نوسراوه (فأرشد الله الأئمة ، وغفر للمؤذنين " . بەلام لە حەدىشەكەدا كە لە سنن إبى داود ھاتوھ بە دوعا ھاتوھ دەلىت : (اللهم أرشد الأئمة وغفر للمؤذنين). واتا : ئىمامى نویز لە مزگەوت ضامىنە ، ضامىن بە ماناى ئەوە نايىت كە غەرامەيان ئەچىتە سەر وە مەسئولە لە نویزى خەلکە كە نەخىر بەلكو بە ماناى حىفظ و رىعايەيە يانى ئەو ئىمامە دېت ئەو نویزە بۆئە و خەلکە ئەكەت و نویزە كە يان ئەپارىزىت وە رىعايەتىان ئەكەت و فېريان ئەكەت ، ئىتىر كە تۆ لەناو جەماعەت دا بىت خەمى ئەوەت نىيە كەوا نویزىت لى تىك بچىت چونكە ئىمامە كە هەموو شىتىكت بۇ بەریوھ دەبات ، (والمؤذن مؤتن) ئەوەشى بانگ ئەدا موسىلەن كردويانە بە ئەمینى خۆيان ، واتا لە سەر وە قەتكە كان ، سەير ئەكەيت بە يانى بە تايىھەتى ئەبىت ئەو بانگ بىزە لە كاتى خۆيدا بانگ بدا ، سەير ئەكەيت پەيوەندى بە نویز و رۆژووەوە هەيە ئەگەر بانگە كەي لە كاتى خۆيدا نەبىت ئەوە خەلکە كە نویز و رۆژووە لى تىك ئەچىت وە ئەو عىيادەتى لى تىك ئەچىت .

كەواتە ئەم ئەمیندارى ئەم ئومەتەيە ئەبىت ئاگادار بىت چونكە ئەركىيکى گەروھى لە سەر شانە ، ئىنجا هەر دەولا كەم و كوريان توش دەبىت ياخود نا ؟! ئىمام و مۇذنىش بەلى توشيان دەبىت ، لە بەر ئەوە پېغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) دەفرەرمۇويي : خوايە ئىرشادى ئىمامە كان بىكەيت يارەبى رىنمايان بىكەيت تاوه كە كارە كە يان بە باشى بەرن بەریوھ وە يارەبى لە مۇذنە كانىش خۆش بىت ئەگەر ھاتوھ هەلەيە كىان كردىلەپىش و پاش بانگە كە يان دا .^۱

۱ : حەدىيىكى حەسەنە.

تفسير سورة (غافر)

که موجاهیدیک بیینیت لی درابیت له خویندا بگه وزیئی چه نیک ئه جریی هه يه له لای الله تعالى ! ئه لی ئم مؤذنیه ش له نیوان بانگ و ئیقامه دا ئا ئه و دهوره ده بیتیت .

(قال : وقال ابن مسعود) ده فه رمومويي : عبدالله کوري مه سعوديش (پهزا و په حمه تى الله تعالى لى بیت فه رمومويه تى : (لو كنت مؤذنا ما بالیت ألا أحج ولا اعتمر ولا أجاهد ". ئه گهر بانگ بیش بوما يه به دهр بهسته و ه نه هاتم نه حه جم بکردایه نه عومه رهм بکردایه نه جیهادم بکردایه ، یانی نه ونه نده بانگ بیشی نه جره که ي گهوره يه .

إِبْنُ ئَبِي حَاتَمَ دَهْفَهُ رَمُوْيَّيْ : (وَقَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَابَ : لَوْ كُنْتُ مُؤْذِنًا لِكُلِّ أَمْرٍ) إِيَامَى عَوْمَهْ رَى
كُورَى خَهْ تَابَ (رِهَازْ وَرِهَمَهْ تَىَ اللَّهُ تَعَالَى يَانَ لَىَ بَيْتَ) فَهُرَمُوْيَّهْ تَىَ : ئَهْ كَهْرَ بَانِگَبِيْزَ بُوْمَاهِيَّهْ ئَيْتَرَ تَهْوَاَوَ
هَهْمُوْ شَتِيْكَمَ ئَيْتَرَ تَهْوَاَوَ دَامَهْ زَرَاَ وَرِيْكَ وَپِيْكَ دَهْبَوَهَهْمُوْ شَتِيْكَمَ تَيْرَوْتَهْ سَهَلَ دَهْبَوَهَ يَانَىَهَهْمُوْ
عَيْيَادَهَهْ كَانَمَ ، (وَمَا بَالِيَتْ أَلَا أَنْتَصِبَ لِقِيَامِ اللَّيلِ وَلَا لصِيَامِ النَّهَارِ) بَهْدَهَرَ دَهْسَتَهَهْ نَهْدَهَهَاتَمَ بَهْشَهَهْ وَ
هَهْ لَسَمَ بَوَشَهَهْ نَوِيْرَ يَاخُودَ رَوْزَ بَهْرَوْزَوَهَ بُوْمَاهِيَّهْ يَانَهَ بُوْمَاهِيَّهْ ، جَاهَ دَهْفَهُ رَمُوْيَّيْ : (سَمِعْتَ رَسُولَ اللَّهِ -
صَلَىَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ - يَقُولُ) كَوِيْمَ لَهَ بَيْغَهَمَبَهْرَىَ خَواَ (صَلَىَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ) بَوَوهَ دَهِيْفَهُ رَمُوْ : (اللَّهُمَّ
أَغْفِرْ لِلْمُؤْذِنِينَ " ثَلَاثَةَ) سَىَ جَارَ وَتَوِيْهَتَىَ خَواَيَهَ لَهَ بَانِگَبِيْزَانَ خَوْشَ بَيْتَ .

(قال : فقلت : يا رسول الله) دفه رمومویی : پیم و ت : ئهی پیغەمبەری خوا (صلی الله علیه وسلم)، (ترکتنا ، و نحن نجتلد علی الأذان بالسيوف .) بهم قسەیه وات لیکردىن کەوا به شمشیر له يەكتريي بدەين له سەر بانگبىزىدا و هەر كەسە و بلۇ من بانگ ئەدەم.

(قال : " كلا يا عمر) پیغەمبەری خوا (صلی الله علیه وسلم) فەرمومویی : نەخىر عومەر وانیه ، (إنه يأتي على الناس زمان يتركون الأذان) رۆزىك دېت بانگ به جىدەھىلىن كەس بانگ نادا، بازىنىن (يتركون) يان چى ؟ ئەلىن : (على ضعفائهم) يانى خەلکى وازى لى دەھىنى و دەيدا به كەسانى لاواز و بى ھىز ، بە واتاي ئەو كەسانەى كە بە كەمى سەيريان ئەكرىي ، ئەلىن : ئادەى بىرۇ بانگىك بەد كاكە !! يانى كەسىكى وانىه لەمەن زىلەكى خاوهنى عىيلم و خاوهنى زانىارى بىت بلەن ئادەى فلان كەس بىرۇ بانگىك بەد !! (وتلك لحوم حرمها الله على النار) پیغەمبەری خوا (صلی الله علیه وسلم) دفه رمومویی : بەلام ئەو كەسانەى كە بانگ ئەدەن الله تعالى گۆشتە كانيان حەرام كراوه بە ئاگر بسوتىنرىي ، كە برىتىيە (لحوم المؤذنین) . گۆشتى بانگبىزان له سەر ئاگرى جەھەنەم حەرامە .

إبن ئەبى حاتەم دفه رمومویی : (قال : وقالت عائشة) عائيشە (رەزاو رەحمەتى الله تعالى يان لى بىت) فەرمومويەتى : (ولهم هذه الآية) ئەمانەى باسمان كرد ئەم ئايەتە يان بە دەستە وەيە دەليليان ئەم ئايەتە يە كە باسى رىز و گەورە بانگبىزان ئەكەن : **وَمَنْ أَحْسَنْ قَوْلًا مَّمَنْ دَعَا إِلَى اللَّهِ وَعَمِلَ صَالِحًا وَقَالَ إِنَّمِي مِنَ الْمُسْلِمِينَ** قالت : فهو المؤذن دايكمان عائيشە (رەزاو رەحمەتى الله تعالى لى بىت) دفه رمومویی : ئەوە بانگبىزە كانن ، (إذا قال : " حي على الصلاة " فقد دعا إلى الله .) كاتىك وتى : وەرن بۇ نويز يانى وەرن بۇلای يە كخواپەرسى .

جا ئەمە وەك وتمان زەعىفە ئاگاداربن بەس مانا كە يان باس كرد بۇ ئەوەي بزانن كەوا زەعىفە .

إبن كثیر دفه رمومویی : (وھكذا قال ابن عمر ، وعكرمة : إنها نزلت في المؤذنین .) إبن عومەر و عكىرمە (رەزا و رەحمەتى الله تعالى يان لى بىت) بهم شىۋەيە يان وتوھ : ئەم ئايەتەنە لە حەقى بانگبىزە كاندا هاتۆتە خوارەوە .

بـ لـام إـبن كـثـير رـهـدد ئـهـدـاتهـوـه و دـواـتـرـ باـسـى ئـهـكـهـيـنـ.

إـبنـ كـثـيرـ دـهـفـهـ رـمـوـوـيـ : (وـقـدـ ذـكـرـ الـبـغـوـيـ عـنـ أـبـيـ أـمـاـمـةـ الـبـاهـلـيـ - رـضـيـ اللـهـ عـنـهـ - أـنـ قـالـ فـيـ قـوـلـهـ :
(وَعَمِلَ صَالِحًا) قـالـ : يـعـنـيـ صـلـاـةـ رـكـعـتـيـنـ بـيـنـ الـأـذـانـ وـالـإـقـامـةـ .) ئـيـامـىـ بـهـغـهـوـهـ لـهـ ئـهـبـوـ ئـيـامـهـىـ
بـهـهـالـىـ (رـهـزاـوـ رـهـحـمـهـتـىـ اللـهـ تـعـالـىـ يـاـنـ لـىـ بـيـتـ) دـهـبـارـهـىـ ئـهـمـ ئـاـيـهـتـهـ (**وَعَمِلَ صَالِحًا**) بـمـ شـيـوهـيـهـ
تـهـفـسـيـرـىـ كـرـدـ وـ فـهـرـمـوـوـيـ : ئـاـيـهـتـهـ كـهـىـ پـيـشـ ئـهـوـهـ بـوـ بـاـنـگـبـيـزـ بـلـامـ ئـهـمـ ئـاـيـهـتـهـ بـوـ دـوـوـرـكـاتـ نـوـيـزـيـ نـيـوانـيـ
بـانـگـ وـ قـامـهـتـهـ .

إـبنـ كـثـيرـ رـيـوـايـهـ تـيـكـامـ بـوـ دـهـهـيـنـىـ لـهـ ئـيـامـىـ بـهـغـهـوـهـيـهـوـهـ ئـهـوـيـشـ لـهـ عـبـدـالـلـهـ كـوـرـىـ موـغـفـهـلـهـوـهـ (رـهـزاـ وـ
رـهـحـمـهـتـىـ اللـهـ تـعـالـىـ يـاـنـ لـىـ بـيـتـ) دـهـفـهـ رـمـوـوـيـ : پـيـغـهـمـبـهـرـىـ خـواـ (صـلـىـ اللـهـ عـلـيـهـ وـسـلـمـ) فـهـرـمـوـوـيـهـتـىـ :
(بـيـنـ كـلـ أـذـانـيـنـ صـلـاـةـ) لـهـنـيـوانـ هـهـرـدـوـوـ بـانـگـهـ كـهـ مـهـبـهـسـتـىـ بـانـگـ وـ قـامـهـتـهـ دـوـوـرـكـاتـ نـوـيـزـيـ سـونـهـتـ هـيـهـ
، سـىـ جـارـ ئـهـمـهـىـ وـتـ پـيـغـهـمـبـهـرـىـ خـواـ (صـلـىـ اللـهـ عـلـيـهـ وـسـلـمـ) .

(ثـمـ قـالـ فـيـ الثـالـثـةـ: مـلـنـ شـاءـ) پـاشـانـ فـهـرـمـوـوـيـ : لـهـسـىـ يـهـ جـارـ هـهـرـكـهـسـيـكـ بـيـهـوـيـيـ ، يـانـيـ وـاجـبـ نـيـهـ .^۱

لـيـرـهـداـ ئـاماـزـهـ بـهـ وـ هـهـلـهـ گـهـوـرـهـيـهـ ئـهـدـهـيـنـ كـهـواـ لـهـسـهـرـ ئـهـمـ حـهـدـيـشـهـداـ ئـهـكـرـيـيـ لـهـهـمـوـ شـوـيـنـهـ كـانـ ، كـهـ
گـوـايـهـ لـهـنـيـوانـ بـانـگـىـ يـهـكـمـ دـوـوـهـمـىـ جـوـمـعـهـداـ خـهـلـكـ دـوـوـرـكـاتـ نـوـيـزـيـ سـونـهـتـ دـهـكـاـ بـهـدـلـيـلـىـ ئـهـمـ
حـهـدـيـشـهـ ؟!؟!

وـلـامـ : ئـيـمـهـ لـهـسـهـرـتـاوـهـ پـيـيـانـ ئـلـيـنـ : سـهـرـهـتاـ بـهـهـيـچـ شـيـويـهـكـ لـهـزـهـمـهـنـىـ پـيـغـهـمـبـهـرـىـ خـواـداـ (صـلـىـ اللـهـ
عـلـيـهـ وـسـلـمـ) دـوـوـ بـانـگـىـ جـوـمـعـهـ نـهـبـوـوـهـ ، يـهـكـمـ هـهـرـ نـهـبـوـوـهـ ، ئـهـوـهـىـ كـهـ ئـيـسـتـاـ دـوـوـهـمـهـ پـيـغـهـمـبـهـرـىـ خـواـ
(صـلـىـ اللـهـ عـلـيـهـ وـسـلـمـ) كـاـتـيـكـ كـهـ هـاـتـوـتـهـ سـهـرـ مـيـنـبـهـرـ سـهـلـامـىـ كـرـدـوـهـ وـ پـاشـانـ بـيـلـالـ بـانـگـىـ دـاـوـهـ و~ دـوـاـتـرـ
پـيـغـهـمـبـهـرـىـ خـواـ (صـلـىـ اللـهـ عـلـيـهـ وـسـلـمـ) وـتـارـىـ دـاـوـهـ لـهـبـرـ ئـهـوـهـىـ دـوـوـ بـانـگـ نـهـبـوـوـهـ .

۱: حـدـيـثـ صـحـيـحـ (وـقـدـ أـخـرـجـهـ الـجـمـاعـةـ فـيـ كـتـبـهـ)

و ه لەزەمانى ئىمامى ئەبو بەکر و ئىمامى عومەر (پەزاو پەحمەتى الله تعالى يانلىقى بىت) دوو باڭ نەبۈوه ، بەلام لەزەمانى عثمان (پەزاو پەحمەتى الله تعالى يانلىقى بىت) باڭى يەكەمى دانا لە بازارى مەدینە نەڭ لەناو مزگەوتە كە ، كەواتە ئەمە شمولى ئەم بايته ناکات ، بۆيە زاناييان دەفرمۇون : قەولى صەھىح ئەوھىيە لە جومعە پېشى و تار سونەتىكىان نىيە بەناوى سونەتى جومعە .

إبن كثیر ریوایەتىكىان بۆ دەھىننى بەصەھىحى كە دەفرمۇویی : (عنه وحدیث الثوری ، عن زید العمی ، عن أبي إیاس معاویة بن قرة ، عن أنس بن مالک - رضي الله عنه - قال : لە حەدیثى ثەورى ئەویش لە زیدى عەمى لە ئەبى ئىاسى مەعاویەي كورى قره ئەویش لە ئەنەسى كورى مالىكەوە (پەزاو پەحمەتى الله تعالى يانلىقى بىت) دەفرمۇویی : ثەورى فەرمۇویەتى : پېغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) فەرمۇویەتى : (الدعا لَا يرد بین الأذان والإِقامة) دوعاش رەت ناکریتەوە لەنیوان باڭ و قامەتدا .

بۆيە ئاڭداربىن ئەم شوينانە كە باسى وەرگرتىن و قبول بۇونى دوعاى تىدايە ئىنسان لېلىقى بىن ئاڭا نەبىت ، وە يەكىك لە شوينانە كە ئىنسان دوعاى تىدا قبول دەبىت لەنیوان باڭ و قامەتدايە ، بۆيە دوعا زۆر بىكەن لەوكاتەدا .^۱

إبن كثیر لەپاش ئەمانە دەفرمۇویی : (والصحيح أن الآية عامة في المؤذنين وفي غيرهم) تەصحيحى تەفسىرە كەى كرد ، ئەللى : بەلى صەھىح وايە ئەم ئايەتە لە حەقى باڭگىزىشدايە هەمووان دەگریتەوە هەركەسىيەك بىت كەوا دەعوه بکات بۆ الله تعالى ، ئىمام بىت خەطىب بىت ياخود داعى بىت ژن بىت ياخود پىاۋ بىت گەنج بىت ئىتر پىر بىت لەھەر مەكانىكدا بۇويت تو دەعوهت كرد بۆ الله تعالى إن شاء الله ئەم ئايەتە دەتگریتەوە ، (فَأَمَا حَالُ نَزْوَلِ هَذِهِ الْآيَةِ) بەلام ئەگەر تەخصىصى بىكەين تەنها بە باڭگىزىانە و سەير بىكەن ئىمامى إبن كثیر زۆر ورده ، (فَإِنَّهُ لَمْ يَكُنْ الْأَذَانُ مَشْرُوعًا بِالْكُلِّيَّةِ ؛

۱ : إِبْنُ كَثِيرَ دَفْهُرَمُووْيَى : (وَرَوَاهُ أَبُو دَاوُدُ وَالْتَّرْمِذِيُّ ، وَالنَّسَائِيُّ فِي "الْيَوْمَ وَاللَّيْلَةَ" كَلِمَمُ مِنْ حَدِيثِ الْثُّورِيِّ ، بَهُ . وَقَالَ التَّرْمِذِيُّ : هَذَا حَدِيثُ حَسْنٍ .) ئىمامى ئەبۇ داود و ترمذى ھىنباۋىانە و نەسائىيىش لە كىتابە كەى لە اليوم والليلة ھىنباۋىان لە كەدىشى ثەورى وە ئىمامى ترمذى دەفرمۇویی : حەدیثىكى حەسنسەنە (ورواه النسائي أيضا من حديث سليمان التميمي ، عن قتادة ، عن أنس ، به ..).

لأنها مکیة) جاری سه ره تا سوره ته که سوره تیکی مه ککیه و ه لمه ککه ش بانگ نه بتو به لکو له مه دینه
بانگ ته شریع کرا ! که واته تو چون ئایه تیک که له مه ککه هاتو ته خواره وه ئه یکیتھ هۆکاری دابه زین بو
شیک که وا هیشتا هه رنه هاتو !

إبن كثیر دفه رموویی : (والاذان إنما شرع بالمدينة بعد الهجرة) واتا بانگ له داوای هیجرهت له مه دینه
ته شریع کرا (حين أريه عبد الله بن زيد بن عبد ربہ الانصاری في منامه) کاتیک که وا عبد الله کوری
زیدی کوری عبد ربہ ئه نصاری (رہذا و رہ حمّه تی الله تعالی لی بیت) (له خهودا پیی و ترا و بانگی
فیرکرا ، ئه ویش بو پیغەمبەری گیرایی وه (صلی الله علیه وسلم) (فقصه علی رسول الله - صلی الله علیه
وسلم - فامرہ آن يلقیه علی بلال فاًنہ آندی صوتا) ئه ویش فه رمووی : وهره برقو بھیلال بلی و فیری بکه
چونکه ئه و (آندی صوتا) ئه مه یانی : دهنگی به رزتره و دهنگیشی خوشتر و باشتره ، به مانای دهنگی
(أحسن و أرفع) دیت بویه که لیمه‌ی (ندی) الـ زمانی عه ربیدا یانی : (أحسن و أرفع).

إبن كثیر دفه رموویی : (كما هو مقرر في موضعه ، هه روکو له شوینی خویدا باسمان کردوه ، (فالصحيح
إذا أنها عامة) بویه صه حیح ئه وده بیلین : ئایه ته که عامه بو هه موو داعیه ک بو هه موو که سیک که ده دعوه
بکات بو دینی الله تعالی

إبن كثیر دفه رموویی : (كما قال عبد الرزاق ، عن عمر ، عن الحسن البصري : أنه تلا هذه الآية :
(وَمَنْ أَحْسَنُ قَوْلًا مِّنْ دَعَا إِلَى اللَّهِ وَعَمِلَ صَالِحًا وَقَالَ إِنِّي مِنَ الْمُسْلِمِينَ) عبد الرزاق له موعد مدرده وه
ئه ویش له حه سه نی به صریه وه که گویی لی بوو ئه م ئایه ته ده خویند وه (وَمَنْ أَحْسَنُ قَوْلًا مِّنْ دَعَا
إِلَى اللَّهِ وَعَمِلَ صَالِحًا وَقَالَ إِنِّي مِنَ الْمُسْلِمِينَ) فقال : (ده یفه رمووی : ئه م که سه (هذا حبیب الله ، هذا
ولي الله ، هذا صفوۃ الله ، هذا خیرۃ الله ، هذا أحب أهل الأرض إلى الله ، أجاب الله في دعوته ، ودعا
الناس إلى ما أجاب الله فيه من دعوته ، وعمل صالحًا في إجابته) ئیتر ئه م وھ صفانه ی کرد حه سه نی
به صری که وتهی : ئه و که سه ی که وا ده دعوه ئه کات ئه مه دوست و خوشە ویستی الله تعالی یه وھ
ھه لبزاردهی الله تعالی یه وھ باشترین که سیک که له سه رزه ویستی که الله تعالی ھه لبزاردوھ وھ ئه مه که سیک که
که وا (أحب أهل الأرض إلى الله) خوشە ویسترن که سی سه رزه وییه له لای الله تعالی ، ئه مه وھ لامی

الله تعالیٰ دایه وہ لہ بانگہ واژہ کہیدا وہ خہ لکی بانگ کرد بُو ئے وشته کہ دہ بیت وہلامی اللہ تعالیٰ پی دریتھو وہ لہ بانگہ واژہ کہدا وہ کرده وہی چاکی ئے نجام داوه ، (وَقَالَ إِنِّي مِنَ الْمُسْلِمِينَ) ، هذا خلیفۃ اللہ (۱۰). وہ ئے لیت : من لہ موسلمانانم ، ئے مہ ئے وہ کہ سہیہ کہ اللہ تعالیٰ جیگوہی کہ سانیتری پی جینیشین ئے کات لہ موسلمانانیتر ، یانی ئے وہ ئے روات ئے ویتر دیت .

ئاگاداربن کہ کاتیک دھلیت : (إِنِّي مِنَ الْمُسْلِمِينَ) ئے بی ئے وہ کہ سہ خویی یہ کلا بکاتھو وہ لہ ناو کو مہ لگاکھی ، ئے بیت خوی دھرخات و بلیت من کیم ! نہ ک وہ کو ئیستا ہہ مہو شتیکہ نہ ک ئے وہی کہ خویی خاوین بکاتھو وہ بُو اللہ تعالیٰ .

وَلَا تَسْتَوِي الْحَسَنَةُ وَلَا السَّيِّئَةُ ۝ ادْفَعْ بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ فَإِذَا الَّذِي بَيْنَكَ وَبَيْنَهُ عَدَاؤُهُ كَانَهُ وَلِيٌّ حَمِيمٌ
(۳۴)

ابن کثیر دھ فہرمودی :

(وقوله : (وَلَا تَسْتَوِي الْحَسَنَةُ وَلَا السَّيِّئَةُ ۝) آی : فرق عظیم بین هذه وهذه) وہ کو وتمان حہ سنه و سہیئه کوفر و ئیمانه و چاکه و خراپہ یہ ، وانا چاکہ کردن له گھل خہ لکی وہ خراپہ کردن له گھل خہ لکی ، ئے مانہ بھرامبهرہ کانی یہ کترین .

سہیئی بکہ ئیمان له گھل شیرک ، تاعہ له گھل مہ عصیت ، چاکہ له گھل خراپہ ، ئے مانہ ہہ مہوی بھرامبھری یہ کترین ، ئے مانہ ہیچی وہ کو یہ کتری وانین وہ فہرقیکی گھورہ ہہیہ له نیوان ئے وہ دوو دژوارہدا کہ واتھ تو ئے ھلی تھو وحید بہ وہ ئے ھلی سونہ و ئے ھلی تاعہ بہ ، وہ ئے ھلی شہریک و خراپہ و مہ عصیت مہ بہ .

(اَدْفَعْ بِالَّتِي هِيَ اَحْسَنُ) ای : من أساء إليك فادفعه عنك بالإحسان إليه) که سیک خراپه له گه ل تودا ئه کات تو به چاکه و هلامی بدهرهوه ، (کما قال عمر [رضی الله عنه] ما عاقبت من عصى الله فيك بمثل آن تعیی اللہ فیه .) هه روه کو ئیامی عومه ر (په زا و په حمه تی اللہ تعالیٰ لی بیت) ده فه رموویی : ئه گه ر بته ویی که سیک خراپهی له گه ل ت کردبی و تو سزای بدهی باشترين سزا ئه وهیه تو ئیتاعهی اللہ تعالیٰ بکھی که چاکهی له گه لدا بکھی ئه وه باشترين سزایه تی .

بە تەئە کید وا يە تو کاتىك که سیک خراپهیه کەت له گه لدا بکات ئه گه ر تو هەر ھيچ نە كەيت و بى دەنگ بیت دواتريش بە جى بھيلە ئە و كەسە لە ناخيدا با بە دەميش نە يلىت ئە لىت : سەيرى ئەم كەسە چەند بە ئە خلاق بۇو ھيچ قسەي نە كرد منيش چەن بى ئە دەب بۇوم ئە و هەمۇو قسە يەم پىيى و ت ، هەر ھيچ نە بىت لە ناخيدا ئەمە ئە لىت .

ئەی ئە گەر چاکەشى له گەل كردېي ئە وه ئە وکاتە سەرىي شۆر دەبىت ، ئە وه هەر سەربەر زنا كاتە وە .

(وقوله : (فَإِذَا الَّذِي يَبْنَكَ وَبَيْنَهُ عَدَاؤُ كَانَهُ وَلِيُّ حَمِيمٌ) جا ئە گەر ئە و كەسەی له گەل تودا دووژمنايەتى هە يە تو ش ئە و رەفتارەت نواند له گە لیدا ئە و ئە بىت بە دۆستىك و ھاورييە کى زۆر گەرم و رىك و پىك ، (وَلِيُّ حَمِيمٌ) ابن كثیر ده فه رموویی : (وهو الصديق) يانى ھاورييى ، (أي : إذا أحسنـت إلـى من أـسـاء إلـيـكـ فـادـتـهـ تـلـكـ الـحـسـنـةـ إلـيـهـ إلـىـ مـصـافـاتـكـ وـمـحـبـتـكـ) ئە وه راي ده كىشى بۇ ئە وھى كەوا له گەل تودا ھيچى نە مىنى وھ صافى بکات له گەل تودا وھ پاشانيش تو يى خوش بویت (والحنو عليك ، حتى يصير كأنه ولی لك حمیم) ئە بىت بە ھاورييە کى زۆر رىك و پىك و زۆر دۆست ، (أي : قریب إلـيـكـ مـنـ الشـفـقـةـ عـلـيـكـ وـالـإـحـسـانـ إـلـيـكـ) . وھ زۆر نزيك ئە بىتھ وھ و يارمەتىت ئەدا وھ خەمى تو ش ئە خوات .

وَمَا يُلْقَاهَا إِلَّا الَّذِينَ صَبَرُوا وَمَا يُلْقَاهَا إِلَّا ذُو حَظٍ عَظِيمٍ (٣٥)

ابن کثیر ده فه رموویی :

(ثم قال : **وَمَا يُلْقَاهَا إِلَّا الَّذِينَ صَبَرُوا**) أي : وما يقبل هذه الوصية ويعمل بها إلا من صبر على ذلك)
کی ئەمە قبول ئەکات وەکی لەمەدا موفەق ئەبىت ؟ ئەوکەسەی کەوا صەبرى ھەبى و ھەلنىچىت ،
(فإنه يشق على النفوس) چونكە بەراستى زۆر قورسە ئەمە ، يانى كەسىك خراپەت لەگەلدا بکات تو
چاكەی لەگەلدا بکەی قورسە يان نا ؟! بەلى زۆر زۇرىش قورسە ، لەبەر ئەوھ کى موفەق دەبىت بۇيى
؟ إلأئەو كەسەی كە صابر بىت .

(وَمَا يُلْقَاهَا إِلَّا ذُو حَظٍ عَظِيمٍ) أي : ذو نصيب واخر من السعادة في الدنيا والآخرى . واتا خاوهنى
پشکىكى زۆر گەورە لە دونيا و قيامەت واتا ئەو كەسەی كە بەشى شىرى بەركەويت لە سەعادەت و
بەختە وەرى دونيا و قيامەت ئەوھ تەنها ئەو كەسە موفەق دەبىت بۇ ئەمە .

ابن کثیر ده فه رموویی : عەلی كورى ئەبى طەلحە لە إبن عەباسەوھ (رەزا و پەحمەتى الله تعالى يانلى
بىت) دەگىرته وە لە تەفسىرى ئەم ئايەتە فەرمۇوېتى : (أَمْرَ اللَّهِ الْمُؤْمِنِينَ بِالصَّبْرِ عَنِ الْغَضْبِ) الله تعالى
ئەمر دەکا بە ئىيانداران صەبرىان ھەبىت لەکاتى تورە بۇوندا ، (والحلم عند الجهل) لەکاتى جەھل و
نەفامى و نەزانىندا حىلىمى ھەبىن ، لەکاتىكىدا كەوا جاھيل و نەزانە كان بەرامبەريان ئەوھستنەو با ئەو
حىلىمى ھەبىت ، (والعفو عند الإساءة) كاتى خراپەت لەگەلدا ئەكەن تو عەفۇوت ھەبى ، (فإذا فعلوا
ذلك عصّهم الله من الشيطان) ئەگەر وابىت ئەوھ بەتەئە كىد الله تعالى لەشەيطان ئەپارىزىت ، چونكە
ئەگەر وانه بىت ئەم كابرايەش بەھەمان شىۋە رەبداتەوھ ئەوھ بەتەئە كىد ئەكەويتە ھەلەوھ ، بۇيە كەم
كەسە ھەيە رەدى دايىتەوھ و نەكەويتە ھەلەوھ ، خۇ تو بۇت ھەيە وەك بەرامبەرە كەت وەلام بەدەيتەوھ
وەنەبىت بىلەن نەبىت لەبەر ئەوھى الله تعالى دە فەرمۇوېتى : **(َمَنِ اعْتَدَى عَلَيْكُمْ فَاعْتَدُوا عَلَيْهِ بِمِثْلِ مَا
اعْتَدَى عَلَيْكُمْ ۝)** به لام (بىمېل) بەس لەھەزاردا لەوانە يە بلىم يەك يان دوو بىمېل وەلام ئەداتەوھ ئەگىنا

زیاتر و هلام ئەداتهوه ، بۆیه توشی چى ده بیت کاتیک کە جوینیکت پى ئەدەن تووش له و کاتەدا ده جوینی
پى ئەدەنیتهوه و شیت ئەبیت له و کاتەدا عەقل لەدەست ئەدەیت خوت توشی حالەتیک ئەکەیت سەیر
ئەکەیت عەقل و صەبر و حىلەم و عەفوت ھەموو شتیکت بەجى ھیشت بۆیه له و انىيە وەصفت بکەن
بلىن چەند شیتە .

که واته له وکاته دا شه یطان دیته ناو گیانت و یئشی خراپت پی ده کات .

ئەی ئەگەر تۆ ئەمەت پىداكىد ؟ بى دەنگ بويت و چاكەت لەگەل كەسە كەدا كرد ؟ (عصمەمەم الله من الشيطان ، وخضع لهم عدوهم كأنه ولی حمیم .) الله تعالى دووزمنە كەی بۇ زەلیل دەكات وە كو دۆستىيکى زۆر دىرین و خۆشە ويستى لى دېت .

وَإِمَّا يَنْزَغَنَّكَ مِنَ الشَّيْطَانِ نَزْغٌ فَاسْتَعِدْ بِاللَّهِ ۝ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ (٣٦)

ابن کثیر ده فه رم و وی :

(وقوله : (وَإِمَّا يَنْزَغَنَكَ مِنَ الشَّيْطَانِ نَرْزُقُ فَاسْتَعِذْ بِاللَّهِ ﷺ) أي : إن شيطان الإنس ربما ينخدع بالإحسان إلهي (شهيطاني ئينس) كه خراپهت له گه لدا ئه کات واتا ئه و که سه خراپکارانه که خراپهت له گه لدا ئه که ن له ئينسانه کان تو ئه توانی هه لی خه له تینی بو ئه ووه چاکه که لی گه ل دا بکه که ، تو دیت و پاره که ئه ده یتی و ده عوه تی ئه که یت ئه ووه تو هه لت خه له تاند و شه ره که که لی تو دوور که ته وه ، (فاما شيطان الجن فإنَّه لا حيلة فيه إِذَا وسوسَ إِلَى الْإِسْتِعَاذَةِ) بهس شهيطاني جن هيچی له گه لدا ناکریي إلا ئیستعاذه نه بیت ، (إِلَى الْإِسْتِعَاذَةِ بِخالقِهِ الَّذِي سُلْطَهُ عَلَيْكَ) ئه بیت پهنا بگریي به و خواهی که ئه و شهيطانه دروست کرد و به سه رتودا زالی کرد وه ئه بیت تو دعوا بکه یت و پهنا بی پی بگریت و بلی خواهی به سه رمدا زالی مه که ، (إِذَا اسْتَعَذْتَ بِاللَّهِ وَلَجَأْتَ إِلَيْهِ ، كَفَهُ عَنْكَ وَرَدَ كَيْدَهِ) ئه گه رتو پهنا ت بگرت به الله تعالى ئه و الله تعالى ئه و له تو دوور دخاته وه .

سوره‌تی الناس له گهل الفلق له حمدیشی عوچبئی کوری عامر دا (پهزا و په‌حمره‌تی الله تعالی لئی بیت) هاتووه که پیغمبه‌ری خوا (صلی الله علیه وسلم) فه رمومویه‌تی: وینه‌ی ئه‌و دوو سوره‌تی هه‌ر نیه له قورئاندا .

هه موموشی ئه گهر سه‌بیر بکه‌ن خوشه‌ویستانم پهنا گرتنه به الله تعالی ، له سوره‌تی الفلق پهنا گرتنه به الله تعالی له هه مومو شه‌ریک ، سی شه‌ری باس کرد ، شه‌ری سحر بازان و شه‌ری شه و شه‌ری حه‌سودان ، وه له سوره‌تی الناسدا هه مومو شه‌ری شه‌یطانه (الوسواس الخناس) ئه‌وهی وه‌س وه‌سه ئه‌کات که تو یادی الله تعالی ناکه‌یت ، وه ئه گهر یادی الله تعالی ت کرد ئه‌و ئه‌روات (الخناس) یانی بزر ئه‌بیت که یادی خوا بکه‌یت ، یانی الله تعالی پهنا ئه گرم به تو له شه‌ری شه‌یطان ، ئه‌م سوره‌تی هه موموی باسی ئه‌وهیه ، الله تعالی فیرمان ئه‌کات .

ابن کثیر حمدیشیکمان بو ده‌هینی ده فه رمومویی : (وقد كان رسول الله - صلی الله علیه وسلم - : إذا قام إلى الصلاة يقول :) ئه گهر هه لسایه و نویزی بکردايه ، ته بعهن له سه‌ره‌تای قیرائه‌ت مه به‌ستیه‌تی له دوای الله أكبر ته حریم له دوای دواعی استفتح که دهستی به قیرائه‌ت بکردايه ده فه رمومو : (أعوذ بالله السميع العليم من الشيطان الرجيم من همزه ونفخه ونفته) . پهنا ئه گرم به الله به په‌رسراوی راسته قینه‌مان کهوا ئه‌بیستی و زانایه له و شه‌یطانه کهوا ده رکراوه له ره‌حمره‌تی الله تعالی ، الرجیم به‌مانی (المترک عن رحمة الله) (من همزه ونفخه ونفته) هه مز: بریتیه له شیتی شه‌یطان وه نه فخ: بریتیه له ته که بوری شه‌یطان وه نه فخی: بریتیه له قسه‌ی خراپی شه‌یطان ، یا الله پهنا ده گرم له تو له مانه .

ابن کثیر ده فه رمومویی : (وقد قدمنا أن هذا المقام لا نظير له في القرآن إلا في "سورة الأعراف") پیشتر باسمان کردوه ئیمه لهم جیگه‌یدا کهوا وینه‌ی ئه‌م ئایه‌ت نمونه‌ی نیه إلا له سوره‌تی الأعراف نه بیت وه له گهل سوره‌تی المؤمنین که هه ردوو ئایه‌ت که‌مان بو ده‌هینی .

الله تعالیٰ ده فرموده: (خُذِ الْعَفْوَ وَأْمُرْ بِالْعُرْفِ وَأَعْرِضْ عَنِ الْجَاهِلِينَ)^۱ الله تعالیٰ به پیغمه بری خواصی الله علیه وسلم) ده فرموده: تو لیبورده به و تو عه فوت هه بی بهرامبه ره به زانان و جاهیلان وه بهرامبه ره وانه که وا خراپه ت له گه لدا ئه کهن ، وه به عه فوو ته حامول له گه لکیدا بکه وه به لیبوردن ره فتار له گه لکیدا بکه (وَأْمُرْ بِالْعُرْفِ) یعنی (وامر بالمعروف) یعنی کار به چاکه بکه (وَأَعْرِضْ عَنِ الْجَاهِلِينَ) وه تو له گه لجه جاهیله کاندا تی مه که وه پشتیان تی بکه ، ئه وان چی ئه لین : با بیلین تو دوورکه وه لیبان ، (وَأَعْرِضْ) تو جوابیان مه دهده و ره دیان مه دهده ، (وَإِمَّا يَنْزَغَنَّكَ مِنَ الشَّيْطَانِ نَزْغٌ فَاسْتَعِدْ بِاللَّهِ ۝ إِنَّهُ سَمِيعٌ عَلَيْمٌ)^۲ ته بعنه له وکاته دا شهیطان ناهیلیت تو ئه وکاته به تأسانی بوی ده رچی ، ئا له وکاته دا وس وسنه هات تو پشتیوان ببسته به الله تعالیٰ خوت بپاریزه به الله تعالیٰ وه الله تعالیٰ سه میع و عه لیمه ، یعنی قه ولی هه مه که سیک ده بیستی وه شاره زایه به کارو کرده وه دل و ده رونی و ده ره وهی هه مه که سیک .

بن کثیر ئایه تیکیترمان بۆ ده هینی (و في سورة المؤمنين عند قوله) الله تعالیٰ ده فرموده: (ادْفَعْ بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ السَّيِّئَةَ ۝ نَحْنُ أَعْلَمُ بِمَا يَصِفُونَ) ^۳ واتا تو خراپه و سهیئه خه لکی پاڵ پیوه نی و واژی لئ بھینه ، به چی ؟ یعنی بهرامبه ره خراپه چ موعاده له یه که ده که ؟ ! (بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ) کاتیک خراپه ت له گه لدا ئه کا تو به چاکه و هلامی بددهو (نَحْنُ أَعْلَمُ بِمَا يَصِفُونَ) الله تعالیٰ ده فرموده: ئیمه ئه زانین که وا ئه وانه چ شیرکیک و چ به دروخه یه وه یه کیان هه یه وه ئه زانین چ وھ صفیکی شیرکیان هه یه ، (وَقُلْ رَبِّ أَعُوذُ بِكَ مِنْ هَمَزَاتِ الشَّيَاطِينِ) ^۴ تو بلی خوایه من پهنا ئه گرم له تو له شیتی شهیطان وه له وس وسی شهیطان ، (وَأَعُوذُ بِكَ رَبِّ أَنْ يَحْضُرُونِ) ^۵ خوایه من پهنا ئه گرم له تو که ئاما ده بن له کاتی کرده وه کانم ، چونکه ئاما ده بیت شهیطان له وکاته دا الله تعالیٰ ده فرموده: (أَنْ يَحْضُرُونِ) له هه مه شتیکدا حازر ده بی لخواردن و لخواردن وه ، هه تاوه کو له سه رجی کردن له گه ل

۱: سوره الأعراف ، آیه: ۱۹۹

۲: سوره الأعراف ، آیه: ۲۰۰

۳: سوره المؤمنون ، آیه: ۹۶

۴: سوره المؤمنون ، آیه: ۹۷

۵: سوره المؤمنون ، آیه: ۹۸

دورویخه ره وه هه تاوه کو ئە و مىنداھى كە پىمان ئە بە خشى شە يطانى لى دوور بىخە ره وه پارە بى .

وَمِنْ آيَاتِهِ اللَّيْلُ وَالنَّهَارُ وَالشَّمْسُ وَالقَمَرُ ۝ لَا تَسْجُدُوا لِلشَّمْسِ وَلَا لِلْقَمَرِ وَاسْجُدُوا لِلَّهِ الَّذِي خَلَقَهُنَّ
إِنْ كُنْتُمْ إِيمَانَكُمْ تَعْبُدُونَ (٣٧) فَإِنَّ اسْتَكْبَرُوا فَأَلَّذِينَ عِنْدَ رَبِّكَ يُسَبِّحُونَ لَهُ بِاللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَهُمْ لَا يَسْأَمُونَ ﴿٤٠﴾
وَمِنْ آيَاتِهِ أَنَّكَ تَرَى الْأَرْضَ خَاسِعَةً فَإِذَا أَنْزَلْنَا عَلَيْهَا الْمَاءَ اهْتَرَّتْ وَرَبَّتْ ۝ إِنَّ الَّذِي أَحْيَاهَا
لَمْحِيَ الْمَوْتَىٰ ۝ إِنَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ (٣٩)

مانای ئاپيە تەكان :

وَمِنْ آيَاتِهِ اللَّيْلُ وَالنَّهَارُ وَالشَّمْسُ وَالقَمَرُ ۝ لَا تَسْجُدُوا لِلشَّمْسِ وَلَا لِلْقَمَرِ وَاسْجُدُوا لِلَّهِ الَّذِي خَلَقَهُنَّ
إِنْ كُنْتُمْ إِيمَانًا تَعْبُدُونَ (٣٧)

الله تعالى ده فه رمومي : له به لگه کانی گهوره‌ی و قودره‌تی الله تعالی بريتیه له شه و روز ، سهير بکهن ده فه رمومي : (**الليلُ والنَّهارُ**) وه کو له طيفه يه ک باس ده کهين ژماردنی کات له ديني ئىسلامدا له پىشە و به شه و ده سست پىي ده کات بوئيه ئاگاداربن ئه لىن : شه و ئىنجا رۆز ، بوئنمونه ئەم شه و شه وى شه مە يه چونكە بەيانىيە كەي شه مە يه ، بەلام گەر بچى له خەلکى بېرسى دەلى : شه وى جومعە يه ، بوئيه له لاي کافر و عەلمانى وايە وە له لاي ئەوروپا و ئەمرىكا وايە ، بەس لاي موسىمان نابىت وابىت بەلكو شه و له پىشدا يه بەلكو شه و له دوايدا يه شه و مان ئەروات و رۆز بەدواي دېت ، له بەر ئەوە له کاتى رۆز وو گرتىن سهير بکهن له کاتى مانگ بىنин له كويى وە حىساب ئە كريي له مەغريب حىساب ئە كريي له مەغريبە وە بانگت بىنى ئىتر ئەم شه و وە رۆزە كەشى يە كەم رۆزە بهم شىۋە يە يه .

بۆیە الله تعالی ده فەرمۇویى : (وَهُوَ الَّذِي جَعَلَ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ خِلْفَةً لِمَنْ أَرَادَ أَنْ يَذَكَّرَ أَوْ أَرَادَ شُكُورًا)^۱ لېرەش دەلىت : (جَعَلَ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ) واتا شەو و رۆژمان بەدواى يە كدا هىنا بۆ كەسانىك كە بىيانەوېت يادى الله تعالى بىكەن ، هەتاوه كو هەندىك لە ئەھلى تەفسىر دەلىن : ئەگەر عىيادەتى شەوت لە دەست دەرچوو بەھۆى نەخۆشى ياخود بىرچۈونەوە ئەوە لە كاتى رۆزدا بىيگىرەوە ، ياخود ئەگەر لە رۆزدا لە بىرت چوو ئەوە لە شەودا بىيگىرەوە بەم شىۋە يە .

الله تعالى ده فەرمۇویى : (وَمِنْ آيَاتِهِ اللَّيْلُ وَالنَّهَارُ) زۆر گەورە يە شەو و رۆز باش بزانە ، ئەگەر شەو و رۆز نەبىت لە حەياتى ئىيمەدا ھەموو ژيانمانلىق تىك ئەچىت ، تو سەيرى بکە ئەگەر ھەموو رۆز بايھ خەلک سەرى لىق دەشىۋا ياخود نا ؟! يان با ھەموو شەو بايھ خەلک سەرى لىق دەشىۋا يان نا ؟! چۆن سەرى لىق دەشىۋا ؟

سەير ئەكەى خەلکى نەيدەزانى چۆن بچى بۆ مالى كەس وە كەى بچىت بۆ كار و ئىشى وە كەى بخەوېت ، لەوانە يە ئەگەر شەو بىت تو كاتىك دابىنى بۆ ئىسراحت كەچى خەلکىتىر بلەن : نە خىر ئىستا كاتى خەوى نىيە بەلكو كاتى ئىشىتى ، سەردىنى دەكا كەچى تو دەلى من لە خەودام توچى ئەكەى لېر !! بەس كاتىك كە شەو و رۆز دانراوه ھەموو كاتە كان ئە زانرىيى .

الله تعالى ده فەرمۇویى : (وَالشَّمْسُ وَالْقَمَرُ) خۆر و مانگىش الله تعالى كە دىناوه لە بەلگە گەروھ کانى الله تعالى يە ئەو ھەموو سودە بە ئىيمە دەگەيەنلىق لە زماردنى مانگە كان كە بە مانگ ئەيان ژمیرىن وە شەو و رۆزىش كە بەھۆيى خۆرەوە ئەزانى چۆنە ، (لَا تَسْجُدُوا لِلشَّمْسِ وَلَا لِلنَّمَرِ) سەيرى بکەن ئەها (اللَّيْلُ وَالنَّهَارُ وَالشَّمْسُ وَالْقَمَرُ) چەنېك بە سودىن بۆ ئىيمە يانى ئەگەر كەسيك بىر باكتەوە بۆ پەرسەتىيان بلېت : خۆر و مانگ چەنېك بە سودە بۆ ئىيمە با ئىيمە بىپەرسەتىن ! نە خىر ئەوانە چەنېك بە سودىش بن نابى پەرسەتىن بەلكو ئەوانە مەخلوقى الله تعالى ن بۆيە ئەبىت خالقى ئەمانە بىپەرسەتىي ، (لَا تَسْجُدُوا لِلشَّمْسِ وَلَا لِلنَّمَرِ وَاسْجُدُوا لِلَّهِ الَّذِي خَلَقَهُنَّ) ئىيە ئەو مانگ و خۆرە مەپەرسەتن بەلكو خالقى ئەو

۱: سورە الفرقان ، ایة : ۶۲

تفسیر سوره (غافر)

مانگ و خۆرە بپەرسن (إِنْ كُنْتُمْ إِيَّاهُ تَعْبُدُونَ) ئەگەر ئىیوھ عىيادەت بۆ الله تعالى ئەكەن ئەوه خواى ئەوان بپەرسن و دروستکراوى ئەوان بپەرسن .

فَإِنْ اسْتَكْبَرُوا فَالَّذِينَ عِنْدَ رَبِّكَ يُسَبِّحُونَ لَهُ بِاللَّيلِ وَالنَّهَارِ وَهُمْ لَا يَسْأَمُونَ ﴿٣٨﴾

الله تعالى دەفه رموويى : (فَإِنْ اسْتَكْبَرُوا) ئەگەر بەقسەيان نەكىرىدى وە ئىستكباريان كرد لە عىيادەت و تىيان : نەخىر ئىمە هەر سوجەدە ئەبەين بۆ غەيرى الله تعالى وە ئەبەين بۆ خوا و بۆ غەيرى الله تعالى ش ، ياخود بەقسە خوا و غەيرى الله ش دەكەين ، ياخود بەقسە خوا ناكەين تەنها بەقسە غەيرى خوا ئەكەين (فَالَّذِينَ عِنْدَ رَبِّكَ يُسَبِّحُونَ لَهُ بِاللَّيلِ وَالنَّهَارِ وَهُمْ لَا يَسْأَمُونَ ﴿٣٨﴾) ئەو مەلايىكانە كە لەلای الله تعالى ن بەشە و بەرۋۇز تەسبىحات ئەكەن ، يانى هەر ئەلىئىن : الله تعالى خاوىنە لەشەرىك و لەعەيب و لەزولم وە الله گەروھمانە و پەرسىراوى راستەقىنه مانە ، (سبحان الله) يانى الله تعالى پاکە لەھەموو عەيىېك و هەموو شىركىك وە لەھەموو زولىيىكىش ، (وَهُمْ لَا يَسْأَمُونَ) وە هيچ كاتىيىكىش بىزار نابىن .

يانى الله تعالى بەخەلكە كان دەلى : ئەگەر تو عىيادەت بۆ الله تعالى ناكەيت ئەوه الله تعالى دەولەمەندە و پىويىستى بە عىيادەتى تو نىيە ، ئەو عەبدانەى تو كە مەلايىكتىن كە ژمارەيان زۆر زۆرە وە ئاسمان بىتىكى تىدا نەماوه مەلايىكەى تىدا نەبىت هەر حەوت طەبەقە ئاسمان كە ژمارەيان الله تعالى نەبىت كەسىتىر نازانى ئەوانە هەموويان لە تەسبىحات و لە عىيادەتى الله تعالى ن كە الله پىويىستى بەوانىش نىيە .

وَمِنْ آيَاتِهِ أَنَّكَ تَرَى الْأَرْضَ خَائِشَةً فَإِذَا أَنْزَلْنَا عَلَيْهَا الْأَمْاءَ اهْتَزَّتْ وَرَبَتْ ۝ إِنَّ الَّذِي أَحْيَاهَا لَمْحِيَ الْمَوْتَىٰ ۝ إِنَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ (۳۹)

الله تعالى دفهه رمویی : (وَمِنْ آيَاتِهِ أَنَّكَ تَرَى الْأَرْضَ خَائِشَةً) له یه کیکیتر له به لگه و قودره ته کانی الله تعالى ئه و یه که توئه زهويه ده بینیت که وا خاشعه ، یانی مات ، واتا مردوه ، زهويه کی وشك و مردوو بیهینه برچاوی خوت ئه و خاشعه ، به مانای مات دیت بی حه رکه و بی جوله یه ، به س ئه گهر هاتوو (فَإِذَا أَنْزَلْنَا عَلَيْهَا الْأَمْاءَ) ئه گهر ئاومان به سه ردا باراند به سه ریدا ئه و زهويه وشك و ماته چی به سه رديت به سه ریدا ؟ (اهتزت) راده ژیت تو شی له رینه و ده بینت (وربت) وه الله تعالى پری ده کات له به رو و بروم وه پری ئه کات له زه راعه ت وه پری ئه کات له باخ و بیستان ، (إِنَّ الَّذِي أَحْيَاهَا لَمْحِيَ الْمَوْتَىٰ) جا الله تعالى دفهه رمویی : ئه م زهويه مردوه مان بو ئه وها زيندوو کردنه وه ئه و خواهی که ئه وهی تو ایی تو ایی ئه و هر ئه و خواهی ئه تو ایی کاتیک که تو مردی زيندوو ت بکاته وه .

واتا ده لیلیتکی حسی ئه هینیتیه برچاوی تو کاتیک تو ده لیت : من بروام به زيندوو بونه وه نیه ، ئه ها به چاوی خوت ئه بینی که وا ئه و زهويه وشكه زيندوو بونه وه که واته تو ش زيندوو ئه بینه وه (إِنَّ الَّذِي أَحْيَاهَا لَمْحِيَ الْمَوْتَىٰ) بیویه ئه مه ئه لیت : له بھر ئه وھی کافران ده لین : بروامان نیه که وا مردوو زيندوو بینه وه ، با زيندوو ئه بینه وه تو زهوي نابینی که وا مردوه و زيندوو ئه بینه وه ! ئی تو ش بهم شیوه یه زيندوو ده بینه وه (إِنَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ) الله تعالى ده سه لاتی به سه ره مه و شتیکدا هه یه .

بن کثیر دفهه رمویی :

وَمِنْ آيَاتِهِ اللَّيْلُ وَالنَّهَارُ وَالشَّمْسُ وَالقَمَرُ ۝ لَا تَسْجُدُوا لِلشَّمْسِ وَلَا لِلْقَمَرِ وَاسْجُدُوا لِلَّهِ الَّذِي خَلَقُوكُمْ إِنْ كُنْتُمْ إِيمَانًا بِعَبْدِنَ (۴۵:۳۷)

(یقول تعالی منها خلقه علی قدرته العظيمة) الله تعالى سه ره نجی خه لکی راده کیشی و ئاگاداریان ئه کاته وه به وھی که وا قودره تیکی زور گهورهی یه ، (وانه الذي لا نظير له وأنه على ما يشاء قادر) الله تعالی وینهی نیه له قودره ت و ده سه لاتدا وه به هه مه و شتیکیش ده سه لاتی هه یه الله تعالی .

(وَمِنْ آيَاتِهِ اللَّيْلُ وَالنَّهَارُ وَالشَّمْسُ وَالْقَمَرُ^١) آی : أنه خلق الليل بظلمه ، والنهار بضيائه) الله تعالى شهوی دروست کرد به تاریکایه کهی وه رؤژی دروست کرد به روونا کایه کهی ، (وهم متعاقبان لا يقران) یانی دین به دوای یه کدا و ناوهستن و قهار ناگرن و راناوهستن هه تاوه کو رؤژی قیامهت ، (والشمس و نورها وإشراقها ، والقمر و ضياءه وتقدير منازله في فلكه ، واختلاف سيره في سمائه ؛ ليعرف باختلاف سيره وسير الشمس مقادير الليل والنهر) الله تعالى ئه مانهی که هه مووی دروست کردوه خور به نورو گزنگ و رؤشنایه کهی وه مانگ به و شهوفه جوانهی به و ضيائه جوانهی ، وه بهم شیوه یه بچوک ئه بیت و گهوره ئه بیت وه بچوک ئه بیته وه بؤ ئه وهی کاته کان بزانریی ، وه خوریشی والی کردوه بؤ ئه وهی شه و ورؤژ بزانریی ، وه مانگیشی بؤ ئه وه وای لئ کردوه بؤ ئه وهی مانگه کان بزانین ، ئیمه دوازنه مانگمان هه یه له موحه رهمه وه هه تاوه کو ذی الحجه ، به ههی ئه مانگه وه الله تعالى ئه م کاته مان پی ئه ناسینی ، وه هه روهها ده فرمومویی : (والجمع والشهر والأعوام) جومعه کان و مانگه کان و هسساله کان ، (ويتبين بذلك حلول الحقوق) هه تاوه کو بؤ ئه وهی بزانی وه فا به به لینت بکهی بؤ نمونه ئه گه ر تو قه رزت دا به که سیک بؤ ماوهی مانگیک که مانگ که ته واو بوبو ئه زانی بؤ ئه وهی حقه که ت بؤ بگه رینیته وه ، (أوقات العبادات والمعاملات .) وه عبادت و موعاده لاتی تو بهم مانگه یه ، بؤ یه ئاگادار بن مسلمانان کاتی ئیمه به سالی شه مسی نیه به لکو به سالی قه مرییه !! الله تعالى ده فرمومویی : (إِنَّ عِدَّةَ الشُّهُورِ عِنْدَ اللَّهِ اثْنَا عَشَرَ شَهْرًا فِي كِتَابِ اللَّهِ)^٢ ئه دوازنه مانگه ش بریتیه له موحه ره هه تاوه کو ذی الحجه ، به لام به داخه وه ئیستا مسلمانان کاتی خویان به وه حساب ناکهن إلا ئه گه ر رهمه زان بیت یاخود حه ج ، بؤ یه پیویسته له سه رمان ئیمه عبادات و موعاده لاتمان هه تاوه کو ئه گه ر وتمان مانگیک نایی به مانگی ئه یلول حیسابی بکهی ۳۱ و ۳۰ یه که به لکو ده بیت تو به مانگی هیجری و ئیسلامی حیسابی بکهیت که خه لکی پی ده لین : مانگی عهربی ، وه الله تعالى ش نالیت : مانگی عهربی به لکو ده فرمومویی : (إِنَّ عِدَّةَ الشُّهُورِ عِنْدَ اللَّهِ اثْنَا عَشَرَ شَهْرًا) یاخود الله تعالى ده فرمومویی : (يَسْأَلُونَكَ عَنِ الْأَهْلَةِ ۖ قُلْ هِيَ مَوَاقِيتُ لِلنَّاسِ)^٣ بؤ یه الله تعالى نالیت للعرب به لکو ده فرمومویت

١: سورة التوبه ، آیة : ٣٦.

٢: سورة البقرة ، آیة : ١٨٩.

لناس ، كه واته مانگي مولمانانه ئاگاداربن ، بويه دهلىن : رهمه زان ئى عهربه به تنهها ؟! ذى الحجه ئى عهربه به تنهها ؟! هەموو مولمانانى سەر زەھوبىه .

إِنَّ كَثِيرًا مِّنْ رُمُوْيَّيْ (ثُمَّ لَمَا كَانَ الشَّمْسُ وَالْقَمَرُ أَحْسَنُ الْأَجْرَامِ الْمُشَاهَدَةِ فِي الْعَالَمِ الْعُلُوِّيِّ وَالْسُّفْلَى)
ما نَجَّ وَخَوْرَ لَهُ بَهْرَ ئَهْوَهِي جَوَانِتْرِين شَتِّيْكِنْ كَهُ اللَّهُ تَعَالَى لَهُ ئَاسَمَانْ درُوْسْتِي كَرْدُوْنْ كَهُ ئَهْ بَيْنِرِين
لَهُ عَالَمَهِي عَلُوِّي سُوْفَلِيْدا ، ئَهْ لِيْ : (نَبَهَ تَعَالَى عَلَى أَنَّهُمَا مَخْلُوقَانْ عَبْدَانْ مِنْ عَبِيْدَهِ) بَوْيِه بَزَانْ ئَهْ وَانَه
خَوَا نِين ، بَوْيِه كَاتِيْكِ هَهْ بُوهَ خَلْكِي ئَهْ وَانَهِي پَهْرَسْتُوْهَ وَهُهْ تَاوَهَ كَوْ ئَيْسَتَاشَ هَهْرَ هَهْ يِه ، بَوْيِه اللَّهُ تَعَالَى
دَهْفَهِ رُمُوْيَّيْ : ئَهْ وَانَهِ بَهْنَدَهِنْ ئَهْ وَانَهِ خَالِقَ نِين ، (تَحْتَ قَهْرَهِ وَتَسْخِيرَهِ) اللَّهُ تَعَالَى دَهْيَانْ هَيْنِي وَ دَهْيَانْ
باتِ .

(فقاٰل : لَا تَسْجُدُوا لِلشَّمْسِ وَلَا لِلْقَمَرِ وَاسْجُدُوا لِلَّهِ الَّذِي خَلَقَهُنَّ إِنْ كُنْتُمْ إِيمَانًا تَعْبُدُونَ) ئىيوه سوجده مەبەن بۇ خۆر و مانگ بەلكو سوجده بەرن بۇ ئەو پەروەردگارەي كە ئەوانى دروست كەردىوھ ئەگەر ئىيوه الله تعالى دەپەرسىن ، (أى : ولا تشركوا به فما تنفعكم عبادتكم له مع عبادتكم لغيره) ئىيوه ئەگەر الله تعالى بېپەرسىن و عبادەتىش بۇ ئەوان بکەن ئەوھ ئەوكاتە الله تعالى ئەو عبادەتە قبول ناكات ، (فإنه لا يغفر أن يشرك به) ئاگاداربە زۆر كەس وَا دەزانى پىناسەئى ئىيەندار وَا ئەكەت كەوا ئەلى : بەس الله بناسى !! نەخىر بەم شىۋوھىيە نىيە لەبەر ئەوھ ئەسيطان لەتۆ زىياتر الله تعالى دەناسى كەچى ئىيەندارىش نىيە و كافره ، بەلكو ئىيەندار ئەو كەسەيە كە سەمع و تاعەي بۇ غەيرى الله تعالى نىيە و تەنها الله تعالى دەپەرسى بۇيە ئەگەر هاتوو تۆ الله تعالى ت پەرسى لەگەل ئەوهشدا غەيرى الله تعالى ت پەرسى ئەوھ ئەوكاتە تۆ موشى يكىت نەك ئىيەندار .

فَإِنْ اسْتَكْبَرُوا فَالَّذِينَ عِنْدَ رَبِّكَ يُسَبِّحُونَ لَهُ بِاللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَهُمْ لَا يَسْأَمُونَ ﴿٣٨﴾

إبن كثیر ده فه رموویی :

(**فَإِنْ اسْتَكْبَرُوا**) ئەگەر ئىستكباريان كرد لە عىيادەت ، (أىي : عن إفراد العبادة له وأبوا إلا أن يشركوا معه غيره) ئەگەر تو پىيت وت بەس الله تعالى بېرسىتە، ئەويش وتى نەخىر كاکە چۆن ! ئەى ديموكراتىيەت و علمانىيەت و باو باپىران و عەشىرىت و قەومىيەت و يان يارسول الله و يا عبدالقادر و ياخود يانە فسم ياخود ئەى پەرلەمان و ئەى ياسا ، ((**فَالَّذِينَ عِنْدَ رَبِّكَ**) يعنى الملائكة) ئەوه بزانىن كەوا مەلاتىيەتكە كان چى ئە كەن ؟

مەلاتىيەتكە كان ئەلىن : يارسول الله ؟ ! ياخود يا عبدالقادر ؟ ! يان دەلىن : پەرلەمان ، ياخود ياساي ئىنسانە كان ؟ ! نەخىر بەلكو مەلاتىيەتكە كان ئەوكارە دەكەن (**يُسَبِّحُونَ لَهُ بِاللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَهُمْ لَا يَسْأَمُونَ**) ئەلىن : الله تعالى خاوىنە لهەۋى ئىيمە شەرىكى بۇ پەيا بىكەين ، الله تعالى زۆر لهە خاوىنتىيەكە كەوا ئىيمە بىن ئارەزووە كانى خۆمان جى بەجى بکەين ياخود ئازادى خۆمان جى بەجى بکەين بىن خۆمان بېرسىتىن بەلكو دەبىت الله تعالى بېرسىتى ، لەبەر ئەوه الله تعالى تەھدىدى مەلاتىيەكە دەكات پىيان دەلىت : لەرۋىزى قيامەت كەوا ئىيە و توتانە كەوا ئىيمە بېرسىت ؟ ! ئەلىن : خوايە تو ئەزانى نەوا الله بەلكو ئەوانە جىنيان پەرسىتو جنه كان پىيان و تون مەلاتىيەكە بېرسىت ئەوانىش بەقسەى جنه كانىيان كردوه ئىيمە پەنا ئەگرین بە تو لهەۋى رازىي بىن ئىيمە كەوا كەسانىتكە لەغەيرى تو بېرسىتى

أىي : عن إفراد العبادة له وأبوا إلا أن يشركوا معه غيره ، ((**فَالَّذِينَ عِنْدَ رَبِّكَ**) يعنى الملائكة ، (**يُسَبِّحُونَ لَهُ بِاللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَهُمْ لَا يَسْأَمُونَ**) .

(كقوله (**فَإِنْ يَكْفُرْ بِهَا هَؤُلَاءِ فَقَدْ وَكَلَّا بِهَا قَوْمًا لَيْسُوا بِهَا بِكَافِرِينَ**)^۱ إبن كثیر ئەم ئايەتەي هىندا و بۇ تەفسىرى ئەم ئايەتە دەلىت : وە كۆ الله تعالى فەرمۇوېتى : ئەگەر ئەم قەومەي تو كافر بىت بەم دينە و بەم قورئان و بەم ئىسلامە ، ئەوه بزانە با كافر بن و با برقۇن وە كەسانىترەن لە ئايەتى سورەتى فصلت

۱: سورە الأنعام ، آية : ۸۹.

باسی مه لائیکه کرد به لام له ئایه تى سوره تى الاعام باسی (فَقَدْ وَكَلَّا بِهَا قَوْمًا) قەومە کە کى يە؟
موهاجير و ئەنصار و هەر كەسيك شويئيان بکەويى هەتاوه کو رۆزى قيامەت، بەھەزلى الله تعالى
ئىمەش دە كەويىنە ناو ئە و كۆمەلە يە بە مەرجىك يە كخوا پەرسىت بن، الله تعالى دە فەرمۇۋىي : (وَكَلَّا بِهَا
قَوْمًا لَيْسُوا بِهَا بِكَافِرِينَ) ئەوانە كافر نىن بەم دين و بەم ئىسلام و بەم قورئانە بەلكو ئىماندارن پىيى و
يە كخوا پەرسىن (الله تعالى له وانەمان بگىرىيى)

إبن كثیر ریوایه تىكمان بۇ دەھىنى لە ئىمامى حافظى ئەبو يە علاوه ئە ويىش لە جابرەوە (رەزا و رەحمة تى
الله تعالى يانلى بىت) دە فەرمۇۋىي قال رسول الله - صلى الله عليه وسلم - " لا تسپوا الليل ولا
النهار ، ولا الشمس ولا القمر ، ولا الرياح فإنها ترسل رحمة لقوم ، وعدابا لقوم " . پېغەمبەرى خوا
(صلى الله عليه وسلم) فەرمۇۋىيەتى : سەرنجمان بۇ ئە وە رادە كىشى كەوا ئاگادارى ئەم ئايەتاتانە ئە
تعالى بىن كە بىتىيە لە (اللَّيْلُ وَالنَّهَارُ وَالشَّمْسُ وَالْقَمَرُ) وە با وە دە فەرمۇۋىي : جوئىنیان پىي مەدەن لە بەر
ئە وە ئەمانە ئەمانە الله تعالى دەيان هىنى و دەيان بات ، بۇ يە جوئىندان بەوانە يانى جوئىنە كە دە گەرىتى وە بۇ
الله تعالى والعياذ بالله ، كە تو جوئىنت دا بەشەمس و بە قەمەر وە بە ليل و بە النهار و بە رياح كى ئەوانە
ھەلدە سورىنى ؟! الله تعالى ،

جا لە حەدىسە كە ھەندىك كەس بەھە لە تىدەگات كە پېغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم)
دە فەرمۇۋىي : (لا تسپوا الدهر، فإن الله هو الدهر) ^۱ دەھر بەمانى ئە وە نىيە كە الله تعالى زەمانىيە
نە خىر بەلكو زەمانە مەخلوقە وە الله تعالى مەخلوق نىيە بەلكو يانى من ھەلى ئە سورىنەم تو جوئىنی پىي
مەدە ، يانى ئەوانە خۆم كارەكانى ئە بەم بەرىيە كەس كارى بونە وەر نابات بەرىيە لە من زىاتر ئىيە
جوئىنیان پىي مەدەن .

لە بەر ئە وە ئاگادرىن مەلىئىن : روورەش بىت زەمانە ، يان بە خوا شەۋىك و رۆزىكى قەبىح بۇو ئىيە
ئە وشتانە مەلىئىن ، يان بلى ئە وە بايە كى ھەتا بلى پىس بۇو ئىيە ئە وشتانە مەلىئىن .

۱ : رواه مسلم عن أبي هريرة (۵۸۲۷)

(لا تسپوا اللیل ولا النهار ، ولا الشمس ولا القمر ، ولا الرياح فإنها ترسل رحمة لقوم ، وعداها لقوم ")
 (ياني چى ئەم فەرمۇودىيە ، بەرە حمەت الله تعالى دەينىرىي بۆ قەومىك وە بەعەزابىش بۆ قەومىك !؟)
 يانى ھەلسورىنەرە كەى الله تعالى يە كەواتە كە تو جوينت پى دا تو جوينت بە پەنا ئەگرین بە الله تعالى
 بەھەلسونىرە كەى داوه .

**وَمِنْ آيَاتِهِ أَنَّكَ تَرَى الْأَرْضَ خَائِشَةً فَإِذَا أَنْزَلْنَا عَلَيْهَا الْأَمَاءَ اهْتَزَّتْ وَرَبَّتْ ۝ إِنَّ الَّذِي أَحْيَاهَا لَمْحِيَ
 الْمَوْتَىٰ ۝ إِنَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ (٣٩)**

إبن كثیر دەرمۇوئى :

(وقوله : (وَمِنْ آيَاتِهِ) أي : على قدرته على إعادة الموتى) جا كە الله تعالى له دايدا فەرمۇويى : (وَمِنْ آيَاتِهِ) مەبەستى ئەوهىيە لە ئايەت و بەلگەي ئەوهى كە الله تعالى مردوو زىندۇو ئە كاتەوە (أَنَّكَ تَرَى الْأَرْضَ خَائِشَةً) يانى زەۋى ئەبىنى بەمات و مەلولىي بەبى جولە لە كاتىكدا كە ئاو نابارىت بەسەريدا ، (فَإِذَا أَنْزَلْنَا عَلَيْهَا الْأَمَاءَ اهْتَزَّتْ وَرَبَّتْ ۝) ئەگەر ئاومان بەسەردا باراند دەلەر زىيت وە پر دەبىت لە بەروبۇوم ، (أى : أخرجت من جميل ألوان الزروع والثمار) لە جوانترىن بەروبۇوم دەرەوە لە و زەۋىيە .

(إِنَّ الَّذِي أَحْيَاهَا لَمْحِيَ الْمَوْتَىٰ ۝) ئە خوايەي كە ئەمەي زىندۇو كرده و بزانن ئەي ئەو كەسانەي كەوا بېرواتان بەزىندۇو كردنەوە نىيە ئىيەش ئەوها الله تعالى مردوو كان زىندۇو ئە كاتەوە (إِنَّهُ عَلَىٰ كُلِّ
 شَيْءٍ قَدِيرٌ) الله تعالى بەسەر ھەمو شىتىكدا دەسەلاتدارە .

إِنَّ الَّذِينَ يُلْحِدُونَ فِي آيَاتِنَا لَا يَخْفَوْنَ عَلَيْنَا ۝ أَفَمَنْ يُلْقَى فِي النَّارِ خَيْرٌ أَمْ مَنْ يَأْتِي آمِنًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ ۝
أَعْمَلُوا مَا شِئْتُمْ ۝ إِنَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ (٤٠) إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِالذِّكْرِ لَمَّا جَاءَهُمْ ۝ وَإِنَّهُ لَكِتابٌ عَزِيزٌ
(٤١) لَا يَأْتِيهِ الْبَاطِلُ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَلَا مِنْ خَلْفِهِ ۝ تَنْزِيلٌ مِّنْ حَكِيمٍ حَمِيدٍ (٤٢) مَا يُقَالُ لَكَ إِلَّا مَا قَدْ
قِيلَ لِرَسُولٍ مِّنْ قَبْلِكَ ۝ إِنَّ رَبَّكَ لَذُو مَغْفِرَةٍ وَذُو عِقَابٍ أَلِيمٍ (٤٣)

مانای ئایه ته کان :

إِنَّ الَّذِينَ يُلْحِدُونَ فِي آيَاتِنَا لَا يَخْفَوْنَ عَلَيْنَا ۝ أَفَمَنْ يُلْقَى فِي النَّارِ خَيْرٌ أَمْ مَنْ يَأْتِي آمِنًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ ۝
أَعْمَلُوا مَا شِئْتُمْ ۝ إِنَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ (٤٠)

الله تعالى ده فه رموویی : ئهوانه کهوا تانه و تهشـر له ئایه ته کانی ئیمـه ئهـدهـن و به درـقـیـی ئـخـهـنـهـوـه و
ئـینـکـارـیـ لـئـکـهـنـ وـهـ تـهـ حـرـیـفـیـ ئـکـهـنـ وـهـ وـاتـاـکـانـیـ ئـکـرـوـنـ (إِنَّ الَّذِينَ يُلْحِدُونَ) ئـیـلـحـادـ بهـ مـانـایـ : طـعنـ
دـیـتـ وـهـ بـهـ مـانـایـ بـهـ درـقـخـسـتـنـهـ وـهـ دـیـتـ وـهـ بـهـ مـانـایـ ئـینـکـارـیـ دـیـتـ وـهـ بـهـ مـانـایـ کـافـرـبـوـونـ دـیـتـ وـهـ بـهـ مـانـایـ
تـهـ حـرـیـفـ وـ گـورـانـکـارـیـ لـهـ وـاتـاـیـهـ کـانـ دـیـتـ لـهـ ئـایـهـ تـهـ کـانـیـ اللهـ تـعـالـیـ ،ـ کـهـ ئـهـ وـهـ مـانـایـهـ کـهـ اللهـ تـعـالـیـ
مـهـ بـهـ سـتـیـهـ تـیـ یـانـ پـیـغـهـ مـبـهـرـ (صـلـیـ اللـهـ عـلـیـهـ وـسـلـمـ) خـهـ لـکـانـیـکـ ئـهـ وـهـ مـانـایـ دـهـ گـورـنـ ،ـ جـاـ دـهـ فـهـ رـمـوـوـیـیـ :ـ ئـهـ وـهـ
کـهـ سـانـهـیـ کـهـ ئـاوـانـ بـهـ شـیـوـهـیـهـنـ وـهـ طـعنـ لـهـ ئـایـهـ تـهـ کـانـیـ ئـیـمـهـ ئـهـ دـهـ دـنـ (لـاـ يـخـفـوـنـ عـلـیـنـاـ ۝) ئـهـ وـهـ لـهـ ئـیـمـهـ
بـزـرـ نـیـنـ وـهـ لـهـ ئـیـمـهـ شـارـاوـهـ نـیـنـ بـهـ لـکـوـ ئـهـ وـهـ دـهـ بـیـتـ عـیـقـابـ وـ سـزـایـ خـوـیـانـ وـهـ بـرـگـرـنـ ،ـ ئـهـ وـهـ دـهـ بـیـتـ سـزاـ
وـ تـوـلـهـیـ کـیـ زـورـ بـهـ جـهـ زـرـهـ بـهـ وـهـ بـرـگـرـنـ .

(أَفَمَنْ يُلْقَى فِي النَّارِ خَيْرٌ أَمْ مَنْ يَأْتِي آمِنًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ ۝) واتـاـ : دـوـایـ ئـهـ وـهـیـ کـهـ باـسـیـ ئـهـ وـهـنـیـ کـرـدـ کـهـ
مـوـلـحـیدـنـ ،ـ ئـایـاـ کـافـرـ وـ مـوـلـحـیدـ باـشـهـ ؟ـ !ـ (أَفَمَنْ يُلْقَى فِي النَّارِ خَيْرٌ) ئـهـ وـهـیـ کـهـ وـهـ مـوـلـحـیدـ وـ کـافـرـ وـ
ئـایـهـ تـهـ کـانـیـ ئـیـمـهـ بـهـ درـقـ ئـهـ خـاتـهـ وـهـ کـهـ خـرـیـتـهـ نـاوـ ئـاـگـرـهـ وـهـ مـهـ باـشـهـ ؟ـ !ـ ئـایـاـ حـالـیـ ئـهـ مـهـ کـهـ سـهـ باـشـهـ ؟ـ !ـ (أَمْ
مَنْ يَأْتِي آمِنًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ ۝) یـانـ کـهـ سـیـکـ ئـیـمـانـیـ بـهـ دـینـ وـ قـوـرـئـانـهـ کـهـیـ ئـیـمـهـ هـهـ بـیـتـ ئـیـمـانـدارـ بـیـتـ وـ
لـهـ رـوـزـیـ قـیـامـهـتـ لـهـ حـالـهـ تـیـکـداـ بـیـتـ کـهـ زـورـ ئـهـ مـیـنـ بـیـتـ لـهـ عـهـ زـابـ وـ سـزـایـ اللهـ تـعـالـیـ وـهـ ئـهـ مـیـنـ بـیـتـ لـهـ
ئـاـگـرـهـ کـهـیـ اللهـ تـعـالـیـ .

تفسیر سوره (غافر)

بۆیه لەرۆژى قيامەتدا خەلکان دەبن بەدوو بەش ، بەشىك لەو خەلکانه زۆر زۆر هيّمن و لەسەرخۇ و بەو پەرى ئەمانەوە الله تعالى تەحاموليان لەگەلدا ئەكەت ، هەمووتان بىستوتانە كەوا پىغمەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) فەرمۇويەتى : حەوت كۆمەل لە خەلکى لەرۆژى قيامەتدا لەزىر سىبەرى عەرشى خۆياد حەشريان ئەكەت لەو رۆژى هيچ سىبەرىيک نىھ إلا ئەو سىبەرە نەبىت كە الله تعالى دايىناوه ، كەواتە ئەو كەسانەى كە لەزىر ئەو سىبەرەدان حاليان چۆنە ؟ ! (آمنا) ئەمېن .

وە ئەوانەشى كەوا لەزىر ئەم سىبەرەدا نىن ئەوانە لەناو ئاگىردىن الله تعالى پەنامان بدا .

بۆیه الله تعالى دەفەرمۇويى : حالى ئەم دوو كۆمەلەيە كاميان باشە ؟ بانى خەلکىنە ئىۋە كەيفى خۆتانە ، ئەوەтан كە بپروا دەھىنى بەدينە كەى الله تعالى ئەوە بەم شىيەيە دىئنە پىشەوە و الله تعالى دەيان پارىزىي ، وە ئەوانەشى كەوا بەم شىيەيە دەكەن كەوا طعەن لەئايدەكان بەدەن و بپرواي پى نەكەن و بەدرۆيى بخەنەوە و خەلکى لى دووربىخەنەوە ئەوە رۆژى قيامەت الله تعالى دەيانخاتە ناو ئاگىرى دۆزەخ و عيقابى خۆيەوە .

جا با ئەو كەسانە ئاگادارىن ئەمرىق وانەزانىن لە الله تعالى شاراونەتەوە ئەو جۆرە كەسانەى كە دىن بە خەلکى دەلىن : كە لەو سورەتەدا باسماڭ كرد (لَا تَسْمَعُوا لِهُذَا الْقُرْآنِ وَالْغَوْا فِيهِ لَعَلَّكُمْ تَغْلِبُونَ^۱) ئەو كۆرۈ كۆمەلانەى كە خۆيان ئاماڭدە كردوھ بۇ ئەوەي كەوا لە دىنىي الله تعالى بەدەن و مۇسلمانان لە دىنىي الله تعالى دووربىخەنەوە وە نەھىلەن كەوا خەلکى بىت بۇ دىنىي الله تعالى ئەوانە ئەگەرچى ئەگەر كار بکەن وەلەو لەسەرەوە زۆر شتىان كردهوھ وە ئەگەر چى لەزىرەوە زۆر شتىان بکەن ئەوە لەلای الله تعالى ناشاردىتەوە ئەگەرچى لەلای مۇسلمانان ئەشارەنەوە جا با ئەو كەسانە ئاگايىان لە خۆيان بىت ،

^۱ سورە فصلت ، آية : ۲۶ .

(لَا يَخْفَوْنَ عَلَيْنَا) ئەی ئەو كەسەئى كە پىلان دائەنى لەدزى مۇسلمانان تاوه كو مۇسلمانان سەرنە كە وىئى
ۋائەزانى تۆ لە الله تعالى بىزرىسى ؟! بۆيە الله تعالى دەفرەمۇسى : (اعْمَلُوا مَا شِئْتُمْ^١) سەيرى ئەم ئايىتە
بىكەن بىزانىن ماناى چىيە ؟

بەداخەوە (اعْمَلُوا مَا شِئْتُمْ^٢) ماناى ئەوە نىيە كە حىزبە بەناو ئىسلامىيە كان ئەمروق بەعەلمانىيە كان و
بەغەيرى ئەوان دەلىن : كاكە كەيفى خۆتانە حورىيەتى ئىعتقداد بۆخۆتان چى دەكەن بىكەن ! دەستىيان
بەسىنگەوە بۇى دەگىن بەرىزەوە پېتى ئەلىن : چى دەكەن بۆخۆتان بىكەن ئەوەتا الله تعالى دەفرەمۇسى :
(مَنْ شَاءَ فَلْيُؤْمِنْ وَمَنْ شَاءَ فَلْيَكُفُرْ^٣)^١ كەيفى خۆته كاكە تۆ حورىيەتى ئىعتقدادت ھەيە !!

ئىمەش دەلىن : كاكە وانىيە الله تعالى كە دەفرەمۇسى : (اعْمَلُوا مَا شِئْتُمْ^٤) ئەمە هەرەشەيە الله تعالى
دەفرەمۇسى : ئىتىر چى دەكە ئەبىت سزاي خۆت وەرگرىي ئەگەر وەك ئەوە نەكەيت كە الله
تعالى پېت ئەلىت .

(إِنَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ) الله تعالى بىانىيە بەوە كە ئىيۇھ ئەنجامى ئەدەن ، بىنایە لەوەي كەوا ئىيۇھ
لەوكارانەي كەوا دەيکەن دزى الله و دزى پىغەمبەرە كەي (صلى الله عليه وسلم) و دزى مۇسلمان، وە
ھەروھا ئەو كەسەشى كەوا چاکە بکات وەلەسەر ئەودىنە برق بۆيە الله تعالى بىنایە لەسەر كارەكەت
وە بۆت بەرەھەم دەھىينى لەبەھەشتى بەردەۋامى الله تعالى ت پى دەبەخشىت .

كەواتە (اعْمَلُوا مَا شِئْتُمْ^٥) ئەوە نىيە كە تۆ بىت بەخەلکى بلىت (الحرية الإعتقداد) بۆيە لەئىسلامدا
حورىيەتى ئىعتقداد نىيە وە لەئىسلامدا الله تعالى دەفرەمۇسى : (وَقَاتَلُوْهُمْ حَتَّىٰ لَا تَكُونَ فِتْنَةً^٦)^٢ ئەگەر
حورىيەتى ئىعتقداد ببوايە ئەوە ئەوكاتە الله تعالى ئەم ئايىتە ئەدەوت ، الله تعالى بەپىغەمبەر نالىت
(صلى الله عليه وسلم) (يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ جَاهِدِ الْكُفَّارَ وَالْمُنَافِقِينَ وَأَغْلُظْ عَلَيْهِمْ وَمَأْوَاهُمْ جَهَنَّمُ وَبِئْسَ

١: سورە الكھف ، آیە : ٢٩.

٢: سورە الأنفال ، آیە : ٢٩.

الْمُصِيرُ^١ اللہ تعالیٰ ئایه‌تی قیتالی نه‌دهنارڈ ئه و کاته ، وہ سورہ‌تی محمد یہک له‌ناوه کانی ئه وہ یہ که پیّی ده‌لین : سورہ‌تی قیتال ، بویه سه‌یر بکھن محمد و قیتال (صلی اللہ علیہ وسلم).

وہ پیغہ‌مبہری خوا (صلی اللہ علیہ وسلم) دفہ‌رموویی : (أمرت أن أقاتل الناس)^٢ ئه گھر حوریه‌تی ئیعتقداد ھے‌بواوایه ئه‌ی (أقاتل الناس) یانی چی؟

بھلی پیویسته ئیسلام کھسانیک ھے بن دلسوزی بن ئه و کھسہ‌ی لہ بھرامبہری رابوہستی ملی لی بکھنه وہ إلا ئه وہ نه‌بیت کہ اللہ تعالیٰ ئیستثناء کردوہ کھبریتیه لہ (یه‌ہود و نه‌صراء و مه‌جوسی) ئه گھر جزییه‌یان دا ، ئه ما ئه گھر ئه‌وانیش جزییه‌یان نه‌دا ملیان لی ئه کریتیه وہ ، کھواته (لا کراہ فی دین)^٣ بھھدله شہرخی مه‌کھن وہ ئئم ئایه‌تھ (لا کراہ فی دین) مه‌بہستی لہ و یه‌ہودی و نه‌صرانی و مه‌جوسانی یہ کہ بھزه‌لیلی و سه‌رشوری جزییه ئه‌دهن بھدوولتی ئیسلام ، ئه‌وہش مانای ئه وہ نیه کھوا حوریه‌تی ئیعتقداد بھ که یفی خوت بھ لکو پیان دھلی : تو زه‌لیل و حه‌قیری ، به‌لام اللہ تعالیٰ پیّی و تتووین : (تَنِّي يُعْطُوا الْجِزْيَةَ عَنِ يَدِ وَهُمْ صَاغِرُونَ)^٤ دھلی جزییه کھی خوت بده بھزه‌لیلی وہ بوشت نیه ته‌ده خول بکھی لہ‌ناو موجته مه‌عی موسلمانان و سنورہ کانی اللہ تعالیٰ بشکینی.

که چی بھداخه وہ ئه مرو بھناوی حیوار و پیکھه وہ زیان و لیک تیگه یشن ئه‌لین : هیچ کیشیه یہ کمان نیه کھسا یه‌تی ئیسلامی دھلیت : من هیچ کیشیه یہ کم لہ گھل یه‌ہود و نه‌صارا نیه چه‌ند سالیکه پیکھه وہ ئه‌ژین

!!

ئی توچون کیشیت نیه کہ بھ خواکھت ئه‌لی : خواکھت کوری ہے یہ ! چون کیشیت نیه تو دھلیت : (قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ)^٥ دھلی : نا خوا درو ده کات و أحد نیه بھ لکو سی یہ !!! تو چون کیشیت نیه ! توچون کیشیت نیه کہ اللہ تعالیٰ دفہ‌رموویی : عیسا صہلب نه کراوہ ئه‌وانیش دھلین : نه خیر خوا

١: سورۃ التوبۃ ، آیۃ : ٧٣.

٢: هذا الحديث الصحيح قد رواه الشیخان: البخاری ومسلم في الصحیحین من حديث ابن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما.

٣: سورۃ البقرۃ ، آیۃ : ٢٥٦.

٤: سورۃ التوبۃ ، آیۃ : ٢٩.

٥: سورۃ الإخلاص ، آیۃ : ١.

درؤی کرد به لکو عیسا صهلب کراوه ! ! تو چون کیشەت نیه بلیت : خواکەت درؤ دەکا و درؤی کرد کەواتە تو بى عەقل و كەمژەيت و بى عەقلیت و نازانى ئەوە دینە كە خۆتە كە الله تعالى چى فەرمۇھ تىدا تو چون کیشەت نیه .

الله تعالى كە دەفەرمۇويى : (اعْمَلُوا مَا شِئْتُمْ) ئەمە هەرەشەيە بەلام ئەمە لەوكاتانەدا يە كە موسىلانان دەولەت و دەسەلاتيان هەيە وەپېۋىستىشە بەرە و دەولەت و دەسەلات برووا ، بۆيە نايىت موسىلان دابنىشى بەزەللىي بەلکو هەلسى وەك پېغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) (يَا أَيُّهَا الْمُزَمْلُ) ^۱ (يَا أَيُّهَا الْمُدَثَّرُ) ^۲ ئەي ئەوەي لەمالەوە خۆت داپوشىوھ هەلسە كاتى خۇداپوشىن نیه (قُمْ فَانِذْ) ^۲ (وَرَبَّكَ فَكَبِّرْ) ^۳ (وَثِيَابَكَ فَطَهَرْ) ^۴ (وَالرُّجْزَ فَاهْجُرْ) ^۵ (وَلَا تَمْنُنْ تَسْتَكْرُ) ^۶ (وَلِرَبِّكَ فَاصْبِرْ) ^۷ توش صەبر و ئارام بىگرە لەوەي ھەرچى دىيىتە رىت .

بەداخەوە ئەمرۇ سەير بىكە چىمان دىيىتە رىيى لەعالەمى بەناو ئىسلامى دەلىن كە عالەمى ئىسلامى بەس بەراسى بەناو ئىسلامىيە ، ئىسلام كامەيە ؟ ! (إِسْتِسْلَامٌ وَجْهُ اللَّهِ) ئەوەيە كە ئىنقىاد بىكە بۆ الله تعالى وە ئىسلام ئەوەيە كەوا رەدى ھەموو شىرك و موشرىكىن بىكەيتەوە كەچى ئەمرۇ قبولى دەكات و دەليت قبولە ئەوە كە رەدە ! ! واللە ئەوەي شىرك و موشرىكى قبول بىت لەناو پىناسەي ئىسلام ئەچىتە دەرهەوە ئەوكەسە ، چونكە ئىسلام برىتىيە : (هُوَ الْاسْتِسْلَامُ لَلَّهُ بِالْتَّوْحِيدِ وَالْأَنْقِيَادِ لَهُ بِالطَّاعَةِ وَالْبَرَاءَةِ مِنَ الشَّرِكِ وَأَهْلِهِ) ئەگەر تو خۆت بەرى نەكەي واللە توئەوكتە بەناو موسىلانى چەندىن جارىش بلى من موسىلان تو موسىلان نىت بەحەقىقى ، چونكە تو له فزى ئىسلامىيە تەكەت دەلىت : لا الله الا الله نەخىر بۆ ھەموو شىتكى تەنها بۆ الله نەبىت كەچى بلىت من قبولە وەكۈ ئەوە وايە بلى من نالىتىم : لا الله الا الله بەلى بۆ ھەموو شىتكى وە بەلى بۆ خواش ئەوە وەكاتە تو شىركەت كرد .

۱: سورە المزمل ، اية : ۱.

۲: سورە المدثر ، اية : ۱.

۳: سورە المدثر ، اية : ۷-۲.

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِالْذِكْرِ لَمَّا جَاءَهُمْ ۖ وَإِنَّهُ لَكِتَابٌ عَزِيزٌ (٤١)

الله تعالى ده فه رموویی : ئهو كەسانەی کە کافرن بەزىكىر يانى بە قورئان ، ئەو كەسانەی کافربون بە قورئان
 (لما جاءهم) كاتىك كە قورئانيان بۆ هات ، كوا خەبەرە كە ئى !

زانىيان ده فه رموون : الله تعالى خەبەرە كە نەداوه و هەلى گرتوه لە بەر ئەوهى لى بى دەنگ بىت
 ئەبلغترىكە لە تەھدىدا ، يانى (سېجازوں جزا لايکد يصف) جەزا يەك و تۆلەيە كىان لى ئەسيئىرىت كە
 وەصف ناكرىت وە كو الله تعالى ده فه رموویی : (فَيَوْمَئِذٍ لَا يُعَذَّبُ عَذَابَهُ أَحَدٌ (٢٥) وَلَا يُؤْتَقُ وَثَاقَةً أَحَدٌ
) (٢٦) كەس وەك الله تعالى عەزاب نادا وە كەس وەك الله تعالى دەست و قاچى نابەستىتەوە لەناو
 ئاگرى جەھەنەمدا بە كۆت و زىنجىريدا وە كو الله تعالى دەستىيان ئەبەستىتەوە .

كەواتە ئهو كەسانەي کەوا کافرن بە قورئانە كە ئىيمە الله تعالى بەم شىوه يەيان بى دەلى : (لما جاءهم
) ئايەتە كە وە كو وتمان خەبەرە كە دىيار نىيە بۆ ؟

نمۇنەيەك دەھىنینەوە لە قسەي خۆماندا ، كە كەسىك دەلىت : ئهو كارە مە كە ئىنجا تو تەھدىدى ئە كە ئى
 ئەو كەسەي ئهو ئىشە بکات بى دەنگ ئەبىت ! يانى چى ؟

يانى خۆم ئەزانم چۆن سزاي ئەدم پىۋىست ناكا بلى عقوبەي ئەدم چونكە كە بى دەنگ بۇوي بى
 دەنگىكە ئەبلەغلىكە لەوهى باسى سزا كە بىكەيت ، لە بەر ئەوهى الله تعالى ده فه رموویی : (إِنَّ الَّذِينَ
 كَفَرُوا بِالْذِكْرِ لَمَّا جَاءَهُمْ) يانى خوت هەلگرە بۆ ئەو پەرى عەزاب .

ئىنجا ده فه رموویی : (وَإِنَّهُ لَكِتَابٌ عَزِيزٌ) ئەم قورئانە بە راستى كىتابىكى عەزىزە ، عەزىز بەم مانا يە دا كە
 باسى دە كەين :

یه کیک لەماناکانی : ئەوھىيە كەوا زاللە بەسەر هەموو قىسىمە كەدا غالىبە بەسەر هەموو شتىكىدا كەس ناتوانى ئەم قورئانە بېھزىنى ، بەقۇھتى حوجەى خۆيى ھەتا ئىستا كەس نەيتوانىيە ئەو قورئانە بەھىچ شىپوهىيەك بەدروق بخاتەوە ، يەك خالى بلى تاوه كۆ بلى ھەلەيە كى تىدايە !! ئەوھە عەزىزە .

ھەروھا عزىز بەمانايى (منع) واتا مانعە لەھەموو عەيىيەك اللە تعالىٰ ھىچ عەيىيەكى تىدايە وە زال بەسەر ھەر ھەموو شتىكىدا ۱۴۰۰ سال ھەتاوه كۆ ئىستا كەس نەيتوانىيە ھەلەيەك بلى لەم قورئانەدا ھەيە وە كەسيش نەيتوانىيە وەك ئەم قورئانە بېھىنى ، بۆيە بەراستى عزىزە وە بەراستى بەرز و بەرىزە وە رىزدار و شىكۈدارە وە خاوهنى ئەوھىيە كە ئىنسان تەنها و تەنها ئەو بکات بە مەنھەجى حەياتى خۆيى ، وە ئەو كەسە ئەوھە نەكەت بە مەنھەجى حەياتى خۆيى بەراستى ئەوھە ئەو كەسە خۆيى بى عەقل كردوھ وە كۆ اللە تعالىٰ دەفەرمۇرىيى : (وَمَنْ يَرْغَبُ عَنِ الْمُلَّةِ إِبْرَاهِيمَ إِلَّا مَنْ سَفَهَ نَفْسَهُ) ئەوھى لەغەيرى قورئان ھەلبىزىرىي ئەوھە ئەو كەسە بى عەقل و گەمزەيە ئەوھە اللە تعالىٰ وَا دەفەرمۇرىيى !

ئىنجا تۆ وەرە بلى دەھى وەرە كاكە كەيەنلىخۇتى چى ھەلدەلبىزىرىي ديموکراتى و لىبرالىيەت و قەومىيەت و عەشىرەتايەتى يان نەفسى خۆت ئەوانە ھەمووى گەمزايەتى و بى عەقلائىتىيە چونكە اللە تعالىٰ تەنها حەقى بۆ ئەم كىتابە داناوه (وَإِنَّهُ لَكِتَابٌ عَزِيزٌ) .

لَا يَأْتِيهِ الْبَاطِلُ مِنْ بَيْنِ يَدِيهِ وَلَا مِنْ خَلْفِهِ تَنْزِيلٌ مِنْ حَكِيمٍ حَمِيدٍ (٤٢)

لىرىدا كەليمەي (الْبَاطِلُ) ئاگادارىن لەزمانى عەرەبىدا بەچەند مانايەك دىت ، وە ئەو مانايەي كە لەم ئايەتەدا ھاتووه بەمانايى (تكذىب)، (لايەتىه تكذىب من بىن يدىيە ولا من خلفە) واتا لەكتىيەكاني پېشىو وە لەداھاتووشدا ھىچ كىتىبىك نىيە بتوانى ئەم قورئانە بەدروق بخاتەوە ، (تَنْزِيلٌ مِنْ حَكِيمٍ حَمِيدٍ) ھۆكارە كەشى ئەوھىيە كە لەلايەن خوايىك ھاتوتە خوارەوە كە ئەو خوايى حەكىم و حەمىدە .

حکیم : یانی ههموو کار و ههموو وته کانی له جیگهی خویه‌تی ، وه ئیمه‌ی مولیان له سه‌ره تاوه که ئیانمان هه‌یه به الله تعالی وه الله تعالی ئه ناسین به ئه سماء و صیفه‌تە کانی يەك لە ناوه کانی حه کیمه یانی هه‌موو ئیشه کانی کار بھجی يە و له شوینی خویه‌تی ، کەواته ئیمه نایەن بېرسین ئه ریی حیکمە‌تى ئە‌وھ‌چیه ئە‌ری خوا بۆ واى کرد يان بچین نەقد لە کاره کانی الله تعالی بگرین والعیاذ بالله وەك مورته‌دە کانی ئە‌مرۆ با هەزار نویز و رۆژووش بکەن ئەلین : والله کاکه زولم لە ئافرهت کراوه و دینی ئیسلام پیویستى بە پیداچوونه وە هه‌یه پیویستى بە وە هه‌یه قەرارەتە کانی بگوردریت ئە‌مە بۆکاتى خویى بوبه و بۆ ئیستا ناییت !! الله تعالی دە فەرمۇیی : **(لَا مَعْقَبَ لِحُكْمِهِ وَهُوَ سَرِيعُ الْحِسَابِ)**^۱ کەس ناییت بە هیچ شیوه‌یەك چاو بخشینیتە وە بە حوكمی الله تعالی ئە‌وھ حوكمی الله تعالی کە ئە‌رز و ئاسمانی دروست کردوه ئە‌وھ ئە‌وھ کە ئیمه‌ی دروست کردوه و ئە‌و بە‌رناخە بۆ ناردوين ، کەواته حه کیمه و ئیشه کانی هه‌مووی له شوینی خویه‌تی وە هه‌مووی پە لە حیکمەت هیچ کاریکى بە بىن حیکمەت نیه وە هیچ گومانیکىشت لە وە نەبیت بۆیه ئە‌گەر گومانت ھەبیت لە وە ئە‌وھ تو کافریت .

حەمیده : یانی له سەر وە زنى مفعول یانی محمد ، یانی الله تعالی سوپاس بۆکراوه هه‌مو کاره و ئیشه کانیشى عاقیبەتى مە حمودە هیچ کار و کرده‌وھ‌یه کى الله تعالی ئە‌وھ نیه کە مە حمود نەبیت چونکە خویى حەمیده ، بۆیه تو هه‌موو رۆزیک دەلیت : (إِنَّكَ حَمِيدٌ مُّجِيدٌ) لە تە حیاتە کە تدا واتا : خوایە تو سوپاس بۆ کراوى کاره کانی تو هه‌مووی ئە‌وھ‌یه تو سوپاسى تو بکەین لە وەی ئە‌و بە‌رناخە جوانەی کە تو بۆ ئیمه‌ت ناردوه وە جیگەی ئە‌وھ‌یه کە ئیمه سوپاست بکەین ، بۆیه الله تعالی فىرمان دە کا کەوا بلىن :

(الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ)^۲ ياخود هه‌موو حەمد بۆ الله تعالی يە .

۱: سوره الرعد ، آیة : ۴۱.

۲: سوره الفاتحة ، آیة : ۲.

مَا يُقَالُ لَكَ إِلَّا مَا قَدْ قِيلَ لِرَسُولِ مِنْ قَبْلِكَ ۝ إِنَّ رَبَّكَ لَذُو مَغْفِرَةٍ وَذُو عِقَابٍ أَلِيمٍ (٤٣)

الله تعالى ده فه رموویی : (مَا يُقَالُ لَكَ إِلَّا مَا قَدْ قِيلَ لِرَسُولِ مِنْ قَبْلِكَ) الله تبارك وتعالى دلنهاوای پیغه مبهر ده کا (صلی الله علیه وسلم) ئه فه رموویی : راسته به تو ئه لین : دروژن وه به تو ئه لین : ساحیر و شیت وه ئه نوع و ئه شکال قسه‌ی هیچ و پوچت پی ده لین ، ئهمه‌ی که به تو و تراوه (مَا يُقَالُ لَكَ إِلَّا مَا قَدْ قِيلَ لِرَسُولِ مِنْ قَبْلِكَ) ئه ها به پیغه مبهر ارانی پیش توش و تراوه بؤیه غممه دلنهاوای کردنه ئه و دلنهاوای پیغه مبهره ، وه هه رووه‌ها بهه مان شیوه‌ش ئه و که سه‌ی ده عوه ده کا بؤ پیغه مبهری خوا (صلی الله علیه وسلم) بی بش نایت له و وته و تانه و تمشه رانه که له کومه لگادا تووشی ده بیت ، بؤیه پی ده لین : دروژن و تیرۆrst و پیاو خراپ ئه نوع و ئه شکال ئیتها ماتی بؤ ده نیرن ، ئیستا به س موسلمانیک هه لسی بلی ئه وه !! هه زار و یه ک ئیتها می بؤ دروست ده کریی ، بؤیه ئه مه هه ر به ئیمه نه و تراوه به لکو به رابرد ووانيش و تراوه ، ئه مان کوژن هه ر ئیمه نه کوژراوین به لکو رابرد ووانيش کوژراون ، که واته : (مَا يُقَالُ لَكَ إِلَّا مَا قَدْ قِيلَ لِرَسُولِ مِنْ قَبْلِكَ).

(إِنَّ رَبَّكَ لَذُو مَغْفِرَةٍ وَذُو عِقَابٍ أَلِيمٍ) ئینجا بزانه په روهدگاری تو خاوه‌نى مه غفیره و لیخوشبوونه بؤ ئه و که سه‌ی که وا بگه ریته وه .

ئینجا بؤیه لیره وه بهه موو ئه و که سانه ده لین : که وا سه نگه ریان له ئیسلام و موسلمانان گرتوه بگه رینه وه الله تعالى لیخوشبووه والله هه تاوه کو ئاسمان گوناهت کردىي الله تعالى لیت خوش ده بیت به ده دسته و نایت مادم بلی خوایه لیم خوشبه من عه بدی تووم ، بؤیه با هه تا زووه بگه رینه وه ، به تاییه تی ئه وانه تی ته مه نیان بردوته سه ر وه ته مه نی خویان هه موو له عه مانیه تدا بردوته سه ر تو چاوه ری چی ئه که یت به س به من بلی ؟! ته مه نی حه فتا ساله له عه مانیه تدا و سه ری سپی کردوه له دژایه تی خوا و پیغه مبهدا (صلی الله علیه وسلم) تو به ته مایت چی !! ده بلی خوایه توبه ، با تو بیت به ده رس بؤ عالله میک ، که چی به داخه وه شهیطان ناهیلت بگه رینه وه ، هه تا مردن له گه لیاندا ئه روات له بهر چی ؟ چونکه ئه ونده دووژمنایه تی دینیان کردوه پیغه مبهر موسا (علیه السلام) کاتیک فیرعونی بینی ئه ونده دژایه تی دین و موسلمانان و بهنی ئیسرائیل ده کا وه مندالی سه رئه بربی بؤیه دوعای لیکرد و تی : خوایه

تفسیر سوره (غافر)

هیچ کاتیک ئیمان نه هینن هه تاوه کو عه زابى تۆ ئە بىن . بالفعل كاتيک كه غەرق بۇ لە ئاوه كەدا ئىمانى هىننا بەلام سودى نە بۇ .

جا ئەمانەش بەم شىوھىن تەواوه ، بۆيە ئىمە داوايانلى ئە كەين بگەرىئە و پېش ئە وەى مەلائىكەى مردن بىبىنى بەچاو چونكە والله ئە بىبىنى رۆحە كەت دەرئەھىنتە دەرەوە دواتر پەشىمان ئە بىتە وە دەلىت : خۆزگە كەسم دواى خۆم نە خستايە وە تەبرا ئە كەم لەھەموو كەسىك كەدواى من كە وتوه .

بۆيە ئىنسانى موسىلما ئىنسانى ئازاو و چاو نە ترسە ئەگەر خوين و مالى خۆشى دابنى وە ئەگەر سەرەت و سامانى خۆشى هەموو دابنى لە بەر خاتريي الله تعالى وە دەكەت و ترسنۋەك نىيە بەم شىوھى موهاجەى خەلکى دەكەت ، بەلام لە و ئاستەدا كە پىيان دەلىت : ئىمە نايەن لە بەر ئە وە بە ئىوه دەلىن : مال و سەرەت و سامان و دەولەتانلى داگىر بکەين بەلكو ئىمە پىيتان ئەلىن : وەرن با بچىن بۇ بەھەشت ئىوه دژايەتىتان بۇ خوا و پېغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) هەتاکوو كە ؟ كەواتە (لَدُوْ مَغْفِرَةً) ئەمە مانا كە يەتى .

ئەى ئەگەر نەگەر ئەریتە وە ؟ ! ئەى هەموو ئەوانەى كە دژايەتى تە وحید و يە كخوا پەرسىنى ئە كەن ئىتىر هەر جۆرىيەك ناوتە وە ناوتە هەرشتىكە ، الله تعالى دە فەرمۇۋىي : (وَذُوْ عِقَابٍ أَلِيمٍ) خاوهنى عيقاب و تۆلەيە كى زۆر بەئىش و ئازارە ، بۆيە ئاگاتان لە خۆتان بىت .

إِنَّ الَّذِينَ يُلْحِدُونَ فِي آيَاتِنَا لَا يَخْفُونَ عَلَيْنَا ۝ أَفَمَنْ يُلْقَى فِي النَّارِ خَيْرٌ أَمْ مَنْ يَأْتِي آمِنًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ ۝
أَعْمَلُوا مَا شِئْتُمْ ۝ إِنَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ (٤٠)

(قوله : (إِنَّ الَّذِينَ يُلْحِدُونَ فِي آيَاتِنَا) ، قال ابن عباس : الإلحاد : وضع الكلام على غير مواضعه .) ابن عەباس (رەزاو رەحىمەتى الله تعالى لى بىت) تەفسىرى ئەم ئايەتەمان بۇ دەكەت دە فەرمۇۋىت : كەلىمە ئىلحاد بىتىيە لە دانانى قسە لە جىڭە خۆيدا نە بىت ، واتا قسە يەك بەغەيرى خۆى واتا بکەى وە واتاكە ئىتكى بىت .

إبن كثیر ده فه رمومویی : (وقال قتادة وغيره : هو الكفر والعناد .) قه تاده و غه يرى ئه ويش (ره حمه تى الله تعالى يان لى بیت) ده فه رمومون : (يُلْحِدُونَ) يانی ئه وهی که کافره وه ئه وه شی که عینادی ده کات له وهی که ئیمان نه هینیت .

(وقوله : **لَا يَخْفُونَ عَلَيْنَا** ﴿١﴾) أی : فيه تهدید شدید) ئه وانه له ئیمه بزر نین ئه وانه ناتوان خویان له ئیمه بشارنهوه ! کئ ھە یە بتوانی خویی لە الله تعالی بشاریتهوه ؟ !

ئه وانه کەوا کافرن بە دینی الله تعالی وھ ئیلحاد دەکەن وھ موشریکن و کافرن وھ مونافقن ناتوان خویان لە الله تعالی بشارنهوه ، (وو عید اکید ، أی : إنه تعالى عالم بمن يلحد في آياته وأسمائه وصفاته) الله تعالی خوی ئه زانی کەوا کى لائەدا ، وەك وتمان گەر کەلیمە ئیلحاد بکەین به کوردى واتا لادان لە حق و لادان لە راستی ئیتر کافربیت ھەر لادانه لە حق وھ تکذیب بکات لادانه لە حق وھ ماناکە بگورى لادانه لە حق ، وھ ئیلحاد بە چەند مانا یە کیتريش دېت بۇ نمونە : ئیلحاد لە حەرمەدا بە مانا ویستى شتى خراپە ئه ويش ھەر لادانه لە حق ، ئه فرمومویی : ئه وهی لە ئایەتە کانمان و لە ناوه کان و لە صیفاتە کانمان لادا و مانا خوی وھ کو خویی لىك نە داتە و یان ماناکە بگورى وھ ياخود کە سیتريی تىدا بە شدارى تىدا بکات .

بۇ نمونە لە ناوه کانی الله تعالی حە کەم تۆ بیت کە سیکیتىر بکەیت بە حە کەم وھ کو پىغەمبەری خوا (صلی الله علیه وسلم) بە ئە بو الحکم و تۆ ئە بو جەھل ئیمەش پى دەلین ئە بو جەھل چونکە لە حق لایدا تۆ ئە وکاتە حە کەم نیت حە کەم راستە قىنە الله تعالی يە ئە بى وھ کو ئە و بلىت ئە گەر وھ کو ئە و نە لىت و نە يکە ئە و تۆ ئە بو جھلىت نەك ئە بو الحکم .

پاشان يە کیکیتىر لە ئە سەء و صیفاتە کانی الله تعالی ئە وھ يە کەوا (عالم الغیب والشهادة) ئە و صۆفى و دە رویشانە کەوا دەلین : عبدالقادرى گەيلانى ئاگاى لەھە مۇو دونىا یە يان بە دەھوی ئاگاى لەھە مۇو کە سیکە کە دە چىتە میصر و دېتە دەرە وھ ياخود هەتا دوا یى ، با چاڭ بىزانن ئە وانه ئیلحاديان لە ئە سەء و صیفاتى الله تعالى كردوه واتا شەرىکان دروست كردوه بۆ الله تعالى لە و ناوانەدا .

إِنَّ كَثِيرًا مِّنْ رُمُومَنْيٍ : (وَسِيْجِزِيْه عَلَى ذَلِكَ بِالْعَقُوبَةِ وَالنَّكَالِ) اللَّهُ تَعَالَى سَزاَيِيْه ئَهْدَا وَتَوْلَهِي لَى ئَهْسِيْنِيْت لَهْسَهْر ئَهْوَه ، (وَلَهَذَا قَالَ : **أَفَمَنْ يُلْقَى فِي النَّارِ خَيْرٌ أَمْ مَنْ يَاتِي آمِنًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ** ؟) ئَايَا كَهْسِيْك تَابِهِمْ چَهْشَنَه بَيْت بِهِمْ لَهْمُولْحِيدِي وَبِهِ كَافِرِي وَبِهِمْ شِرِيكِي بَيْت لَهِرْرُوزِي قِيَامَهْت ئَهْمَه باشْتِرِيكِه كَهْوا بَخْرِيَّت نَاوِ ئَأَگْرِي جَهْهَه نَهْمَهْوَه يَانِ كَهْسِيْك كَهْوا ئَهْمِينْ كَراوهَهْتَهْوَه لَهِئَأَگْرِي دَوْزَهْخ وَاللهُ تَعَالَى ئَهْمِينِي كَرْدَوْتَهْوَه وَبَهْرَهْوَه بَهْهَشَتَه كَهِي خَوْيِي دَهِيَّات .

تَهْبَعْهَنِ ئَيْمَه بَاسِمَانِ كَرْد ئَه وَئَهْمِينِيَه ئَهْوَهِيَه كَهْوا هَهَر لَهِوْكَاتَهِي كَهْهَمِيَت مَهْلَائِيَكِه دَيْتَه سَهْرِيَي وَيِيَي دَهْلِيت : نَهْخَوْف نَهْ حَزَن بَهْهِيَچ شِيَوِهِيَه لَهْسَرْتَانِ نَيِه ئَيْوَه .

إِنَّ كَثِيرًا مِّنْ رُمُومَنْيٍ (أَيِّ : أَيْسَتُوي هَذَا وَهَذَا ؟) ئَهْم دَوْوَانَه وَهَكِ يَهَكِ وَانِ ؟! وَهَكِو اللَّهُ تَعَالَى دَهْفَه رُمُومَنْيٍ : ئَايَا ئَيْمَه مَوْجِرِيَم وَمَوْسِيلِيَم وَهَكِ يَهَكِ حِيسَابِ بَكِهِيَنِ ؟ بَهْهِيَچ شِيَوِهِيَه لَهِئَكِ وَهَكِ يَهَكِ حِيسَابِ نَاكِرِيَت ، (لَا يَسْتَوِيَانِ) .

(ثُمَّ قَالَ - عَزَّ وَجَلَ - تَهْدِيَدا لِلْكُفَّارِ) دَاوَتِرِ اللَّهِ تَعَالَى تَهْهِدِيَدِي كَافِرَانِ ئَهْكَاتِ وَهَهَرْشَهِيَانِ لَى دَهْكَاتِ وَدَهْفَه رُمُومَنْيٍ : **(أَعْمَلُوا مَا شِئْتُمْ** ط) خَوْزَگَه ئَهْم مَامَؤُسْتا ئَايِنِيَانِهِي ئَهْم ئَايِه تَهْفَسِيرِ ئَهْكَهْن ئَأَوا وَهَكِو إِنَّ كَثِيرًا تَهْفَسِيرِيَانِ بَكْرِدَاهِيَه ، بَيَانُوتَاهِيَه ئَهْمَهْهَهِهِرْشَهِيَه خَهْلَكِيَنِه بَوْتَانِ ، نَهَكِ بَلِيَّنِ : كَاكِه زَوْرِ ئَاسَايِيَه چَيِّه ئَهْكَهْن بَيِّكِهِنِ بَهْكَهِيَفِي خَوْتِ !

بَهْكَهِيَفِي خَوْتِ نَيِه ئَهْگَهِر بَهْكَهِيَفِي خَوْمَانِ بَوْوَاهِي ئَهْوَهِ اللَّهِ تَعَالَى ئَيْمَهِي بَهْعَبِدِ دَانَهِئَهِنَا .

إِنَّ كَثِيرًا مِّنْ رُمُومَنْيٍ : (قَالَ مَجَاهِد ، وَالضَّحَّاك ، وَعَطَاءُ الْخَرَاسَانِي : **(أَعْمَلُوا مَا شِئْتُمْ** ط) : وَعِيدِ) مَوْجَاهِيدِ وَضَهَّاكِ وَعَهْ طَاءِي خَورَاسَانِي دَهْلِيَّنِ : ئَهْمَهْهَهِرْشَهِيَه ، (، أَيِّ : مَنْ خَيْرٌ أَوْ شَرٌ) يَانِي تَوْ چَاكِه ئَهْكَهِيَت بَيِّكِه وَهَخَرَآپِه ئَهْكَهِيَت بَيِّكِه ! چَاكِه تَكَرِدِ پَادَاشَتَه وَخَرَآپِه شَتَكَرِدِ تَوْلَهِيَه ئَهْكَاتَهِ ، كَهْوَاتِه ئَهْمَهْهَهِرْشَهِيَه ، (إِنَّهُ عَلِيمٌ بِكُمْ وَبَصِيرٌ بِأَعْمَالِكُمْ) زَانِيَاهِ وَبَيَانِيَاهِ بَهْهَهِمُوو كَارِهِ كَانتَانِ وَهَبَهَهِمُوو وَتَهْ كَانتَانِ ، وَلَهَذَا قَالَ : **إِنَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ** هَهِرْچ كَارِيَكِ بَكَهْنِ اللَّهِ تَعَالَى بَيَانِيَاهِ پَيِّي .

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِالذِّكْرِ لَمَّا جَاءَهُمْ ۖ وَإِنَّهُ لَكِتَابٌ عَزِيزٌ (٤١)

بن کشیر ده فه رموویی :

(شم قال : **إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِالذِّكْرِ لَمَّا جَاءَهُمْ**) قال الضحاک ، والسدی ، وقتاده : وهو القرآن) ضه حاک و السدی و وقتاده (ره حمه تی الله تعالیٰ یان لی بیت) ده فه رموون : یانی قورئان ، مه به ستیان ئه و هی یانی ئه و زیکرهی که باسی کرد (**إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِالذِّكْرِ**) یانی (بالقرانی)، (**وَإِنَّهُ لَكِتَابٌ عَزِيزٌ**) آیی : منیع الجناب ، لا يرام آن یأتي أحد بمثله ، منه نیع ، به منای مانع و اتا مانع له و هی که وا هیچ عه یبیکی تیدا بیت وه منه نیع هه موو عه یبیک ئه کات له خویی ، وه به منای قه ویش دیت یانی زور به هیزه له حوجه و به لگه و بورهانیدا که س ناتوانی ئه م قورئانه بیه زینی وه حوجه کهی زور به قوه ته ، وه که س ناتوانی وه ک ئه م قورئانه بهینی .

لَا يَأْتِيهِ الْبَاطِلُ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَلَا مِنْ خَلْفِهِ ۖ تَنزِيلٌ مِّنْ حَكِيمٍ حَمِيدٍ (٤٢)

بن کشیر ده فه رموویی :

(**لَا يَأْتِيهِ الْبَاطِلُ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَلَا مِنْ خَلْفِهِ**) وه ک و تمان : که لیمهی باطل لیرهدا به منای ته کذیبه یانی هیچ کیاتیک نیه له پیشه وه به درویی بخاته وه یا خود له دوایدا بیت که وا به درویی بخاته وه به هیچ شیوه یه اک شتی و امان نیه (**مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَلَا مِنْ خَلْفِهِ**) هه ندیک له زانايان بهم شیوه یه ته فسیری ئه که ن که وا نه له پیش خویی وه نه له دوای خویی کیتاب نیه ئه م قورئانه به درویی بخاته وه ، وه هه ندیک له ئه هلی عیلم ده لین : به زیاده و به نو قسان وه نه لیکی زیاد ئه کریی وه نه لیکی که م ئه کریت .

بن کشیر ده فه رموویی : آیی : لیس للبطلان إلیه سبیل) یانی به رد و خستنه وه روونا کاته ئه م ئایه تانهی قورئان وه که س ناتوانی بیکات ، ته بعهن ئاگا دارین له وانه یه هه ندیک که س بلی : ئه و هتا موستشريقه کان یان فلاں یان فلاں ئه و هتا ئه م ئایه تهی والی کردوه و تویه تی وانیه ؟ ! ئه مانه به باطلن

تفسیر سوره (غافر)

به حهق نيه ، چونكه تویي راستگو كه ميک لهراستگويان به تو ئهلىن : راستگو زورينه ئىپيت ئهلىن : دروزن له كاتيىكدا تو راستگويى ، سهيرى پىغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) بىكەن هەتا نەبوو به پىغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) هەر پىيان ئەوت : (صادق الأمين) كە بۇو به پىغەمبەر وتى من پىغەمبەرم (صلى الله عليه وسلم) وتيان : تو درق ئەكەى كەچى راستگوشە هييشتان كەچى هەر پىي دەلىن : درق ئەكەى ، يانى ئەوه ناگەيەنى كە كەسىك شتىكى بەدرو خستەوە ئەوه نيه بلى ئەوه موستەشريقه كانيش و كافره كانيش قورئانيان بەدرو خستۇتەوە بلى مادەم ئەم ئايەتە بەم شىوه يە نيه ماناکەى !! نا ئەگەر بزانىن راستە بەدرو خستەوە كەيان !؟ نەواللە ئەۋەپەرىي بەطالە چونكە بەدرو خستەوە تو ئەپىت بىت بۇنمۇنە تو كەسىك بەدرو ئەخەيتەوە تو ئەپىت بەلگەت هەپىت لەسەر ئەوهى تو بەدرو يى ئەخەيتەوە ، بۇنمۇنە ئەلىت : من ئەوشتم نەكردوھ . ئەلى : تو درق ئەكەى ئەمەت كردوھ ! مادەم كردووېتى دە تو وەرە بىسەلمىنە (قُلْ هَاٰتُوا بُرْهَانَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ)^۱ ئەى ئەگەر بەلگەت نەبوو ؟ ئەوه تو درق ئەكەيت ئەو درق ناكات .

كەواتە بەدرو خستەوە لەسەر دووبەشە :

يەكەم : بەدرو خستەوە يە حهق .

دووھم : بەدرو خستەوە بە باطل .

ئەوانەي كە قورئانيان بەدرو خستۇتەوە بە باطل بە باطل بەدرويان خستۇتەوە لەسەر رۇوي هەموويانەوە ئەبو جھلى پىشىو وە ئاخىر ئەبو جھلى ئىستا هەتاوه كۆرۈزى قيامەتىش ، بۇيە ئەلىت : (ليس للبطلان إليه سبيل) تەكذىب رووناكانە ئايەتە كانى ، (لأنه منزل من رب العالمين) بەلگەشى ئەوهى كە لەلاين پەرەردگارى صاديقى راستگو هاتوتە خوارەوە هەرودە كۆرۈزى دەفەرمۇرىي : (وَمَنْ أَصْدَقُ مِنَ اللَّهِ فِيلَ)^۲ كى لە الله تعالى راستگو ترە ؟! لەلاين ئەوهەوە هاتوتە خوارەوە چۆن ئەبى بەدرو بخريتەوە .

۱: سوره البقرة ، آية : ۱۱۱ .

۲: سوره النساء ، آية : ۱۲۲ .

(ولهذا قال : (تَنْزِيلٌ مِّنْ حَكِيمٍ حَمِيدٍ) أي : حكيم في أقواله وأفعاله) الله تعالى ههموو کاره کانی له جيگهی خويه‌تی وه حيکمه‌ت لهه‌موو قهول و فيعلیکی دایه، (حمید بمعنى محمود) حه‌ميد به‌مانای مه‌ Hammond دیت يانی سوپاس بوكراوه له‌سهر هه‌موو ئه و فه‌رمانانی که ناردویه‌تی و سپاردویه‌تی به‌ئیمه که واي لیکردوين پابهند بین به‌شه‌ريعه‌تیکه‌وه .

ئیوه سه‌یری ولاطی موسلمان نیشین بکهن بزانن کاتیک که قورئان پیاده ئه کهن حورمه‌ت وحه‌یا و عيرض و ناموس چه‌تیک پاریزراوتریکه له‌بهرامبه‌ر ئه و ده‌وله‌ته‌ی که قورئانی تیدا پیاده ناکریت ؟! سه‌یر ئه که‌ی له‌ناو گه‌ره‌کیکدا سه‌یاره‌یه‌ک دائنه‌نی له‌ئواره هه‌تاوه کو به‌يانی به‌لات‌وه زور ئاساییه له و گه‌وره‌که‌دا به‌جی ده‌هیلی و که‌سیش ده‌ستی بونابات ، وه سه‌یری جیرانیه‌تی و دراوسيیه‌تی بکه که ئه‌م دینه فیری کردوه کابرا له‌ناخه‌وه ئیمانی هه‌یه ده‌لی من ده‌بی حه‌قی ئه و دراوسيیه بپاریزم وه ته‌عدا ناکاته دراوسيیه که‌ی خویی إلا ئه‌گه‌ر که‌سیکی نه‌فر نزم بیت وه کو ئه‌لین : له‌هه‌زاراندا چه‌ند که‌سیک هه‌ر ده‌بیت به‌لام به‌عام ئه و دینه واي له‌ئیمه کردوه چاک بین ، بؤیه به‌راستی ئه‌بیت سوپاسی الله‌تعالی بکه‌ین که دینیکی بؤ ناردوين له‌حه‌یوانیه‌ت جیایی کردوونیه‌ته وه چونکه به‌راستی ئه‌گه‌ر ئه‌م دینه‌مان پیاده نه‌کردووايه ئه‌وه له‌گه‌ل حه‌یوانات هیچ جیاوازیه‌کمان نه‌بوو ژیانمان وه‌ک ئه‌وان ده‌بوو ، الله‌تعالی ده‌فه‌رموویی : (أُولَئِكَ كَالْأَنْعَامِ بَلْ هُمْ أَضَلُّ^۱) که‌واته الله‌تعالی مه‌Hammond وه‌سوپاسی ئه‌که‌ین له‌سهر ئه و شه‌ريعه‌ته‌ی ، (أی : في جميع ما يأمر به وينهى عنه) له‌هه‌موو ئه وشتانه‌ی که ئه‌مرت پی ده‌کا بیکه‌ی وه له‌وه‌شی که نه‌هیت لئ ده‌کا که‌وا نه‌یکه‌یت ، (الجميع محمودة عواقبه وغاياته .) هه‌موو کار و وته کانی له‌کوتا سه‌یر بکه کاره کانی هه‌موو جيگهی سوپاسه .

مَا يُقَالُ لَكَ إِلَّا مَا قَدْ قِيلَ لِرَسُولٍ مِنْ قَبْلِكَ ۝ إِنَّ رَبَّكَ لَذُو مَغْفِرَةٍ وَذُو عِقَابٍ أَلِيمٍ (٤٣)

ابن کثیر ده فه رموویی :

(شم قال : **مَا يُقَالُ لَكَ إِلَّا مَا قَدْ قِيلَ لِرَسُولٍ مِنْ قَبْلِكَ**) قال قنادة ، والسدی ، وغيرها : ما يقال لك من التکذیب إلا كما قد قيل للرسل من قبلک (ئیوه به درو ئەخنه نووه بۆیه تو خەم مە خۇ ئەی محمد (صلی اللہ علیه وسلم) چونکە پیغەمبەرانی پیشوتریشیان ھەر بەم شیوه يە به درو خستوتەوە ، بەلام بەناھەق بۇوه بە حق نەبووھ چونکە تو راستگویت ، (فکما قد کذبت فقد کذبوا) چۆن تویان بە درو خستوتەوە ئەوانیشیان بە درو خستوتەوە ، سەیرکە ئەگەر تو لەمە کە ۱۳ سال بە درو ئەخريتەوە ئەوھ نوح (علیهم الصلاة والسلام) ۹۵۰ سال لە جىگەي خۆيى بە درو خرايەوە كەواتە صەبر بگە ، كەواتە بە درو خستوتەوە ئەوان تەسییر با لە دەعوھ كەی تو نەکات .

بۆیه دەبیت ئىمەش واپىن خۆشە و يستانم سەيرکەن ، ھەرەشە و کوشتن و بريىن و ھەرچى ناخۆشى و دەردە سەربىي ھەيە لەلاين کافران و ئەوروپا و ئەمریكا و كلکەكانى ئەيانەوييى بە موسىمانانى ھەلبەستن با ئىوه نەترسىنى چونکە لە رابردوانيش کراوه و دين بەرمەدەن بۆ ئەم شتانە ، گەورە ترين كىشەي ئىمە ئەوه يە كە مولته زىمین بە دينە كەي خۆمانەوە ھەر ھەرەشە دە كىرىي لىيان وائەزانن ئىمە جەريمەمان كردوھ ، ئا خىر شوين اللە تعالى بکە ويى ئەوھ جەريمە يە ؟؟! بەلكو ئىوه موجريمن كە شوين ھەوا و ئارەزۇوى خوتان كە وتون ، بەس لە ئىستادا موجريم ئەبیت بە ئىنسانى پالەوان و سەبەرز ، كەچى ئىنسانى تەقوا كار و لە خواترس ئەبیت بە موجريم و بەپياو كۈز !!

ابن کثیر ده فه رموویی : (فکما قد کذبت فقد کذبوا ، وكما صبروا على أذى قومهم لهم ، فاصبر أنت على أذى قومك لك .) ئىنجا ئەوان صەبريان گرت تۆش صەبر بگە ، (وھذا اختيار ابن جریر) ئەلىت : ئەم تەفسىرە تەفسىرىي ابن جریر كە بەم شیوه يە تەفسىر كردوھ ، (ولم يحک هو ، ولا ابن أبي حاتم غيره .) ھېچ جۆرىيەك لە تەفسىر يەريان بۆ ئەم ئايەتە باس نە كردوھ لەمە زياتر .

وقوله : (إِنَّ رَبَّكَ لَذُو مَغْفِرَةٍ) الله تعالى که ده فه رمومويي : په روهدگاري تو خاوهني ليخوشبوونه (أي :
لمن تاب إلیه) ئهمه چون بلی عه فواته دهريي ئه کات بو خه لکه کهی ، بويه هه تاوه کو کهی تو دژایه تی
خوا پیغه مبهري خوا ده کهی (صلی الله عليه وسلم) و دژایه تی مسلمانان ده کهی ؟! و هره تو
بگه ریوه و په شیان ببهوه ! ئه و خالید کوری وه لید بهینه به رچاوتنان هه رکه سیک که گوناههی زوره ،
خالید له حودا چی کرد ؟! سه رکردايه تی هجومیکی کرد و ۷۰ شه هید له صه حابه که ووت لهو گوره پانه دا
هه تاوه کو پیغه مبهري خوا (صلی الله عليه وسلم) بریندار و ددانی پیروزی شکا ، وه فه رمومويي : کهی
قه و میک سه رئه کهون و توشی سه رفرازی ئه بن که پیغه مبهره که يان بریندار بکهن ، بويه ئاله و شه ره دا
به سه رکردايه تی خالید بمو ! که چی خالید دواتر ته و به ئه کات و ئه بیت به کیي ؟! ئاگادار بن الله تعالى
به ده رده ستی گوناهی به نده کانی نایهت ئه گهر له گه ل پیغه مبهريش شه ربکه که ته و بهت کرد ئه وه ته و او
، ئه کی حه مزه هی شه هید کرد ؟! وه حشی که چی دواتر ته و بهی کرد ، که واته ئیوه ش ته و به بکهن .

(وَذُو عِقَابٍ أَلِيمٍ) أي : مَنْ اسْتَمْرَ عَلَى كُفْرِهِ ، وَطُغْيَاْنِهِ ، وَعَنَادِهِ ، وَشَقَاْقِهِ وَمُخَالَفَتِهِ .) ئەو كەسەشى بەرددەوام بىت لەسەر كوفرو طوغىان و لەسۇر لادانى بۆ بەندايىتى كىرىنى الله تعالى وە لەعيناد كەله رەقىيەتىدا وە حدود بىگرىتى بەر لەگەل الله تعالى دا وە لەموخالىھە كىرىنى فەرمایىشتە كانى الله تعالى ئەوە لەوكاتىدا الله تعالى سزاکەي ئەلىمە (الله تعالى بىمان پارىزى)

إِنَّ كَثِيرَ رِيَوَايَةِ تِيكَانَ بَوْ دَهْهِينَى كَهْ زَهْعِيفَهْ لَهْ إِبْنَ ئَهْ بَىْ حَاتَهْ مَهْوَهْ ئَهْ وَيِشْ عَهْلَى كُورَى زِيدَى كُورَى سَهْ عِيدَى كُورَى مُوسِيَبَهْ وَهْ (رَهْزَا وَرَهْ حَمَمَهْ تَىْ اللَّهُ تَعَالَى يَانَ لَىْ بَيْتَ) دَهْ فَهْ رَمَوْيَى : (لَمَا نَزَلَتْ هَذِهِ الْآيَةُ : (إِنَّ رَبَّكَ لَذُو مَغْفِرَةٍ) قَالَ رَسُولُ اللَّهِ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - :) پَيْغَمْبَرِى خَوا (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) سَهْ بَارَهَتْ بَهْ ئَايَتَهْ كَهْ هَاتَقَتَهْ خَوارَهَوَهْ وَتَوْيِيَتَهْ : (لَوْلَا غَفَرَ اللَّهُ وَتَجَاوِزَهُ مَا هَنَأَ أَهْدَا العِيشَ ، وَلَوْلَا وَعِيدَهْ وَعَقَابَهْ لَاتَكَلَ كَلَ أَحَدَ " .) ئَهْ گَهْرَ عَهْ فَوْرَى اللَّهُ تَعَالَى نَهْ بَوْا يَهْ كَهْ سَ لَهْمَ ثِيَانَهَدَا بَهْ خَيْرَ وَخَوْشَى

۱ : ئاگادارین سەعىدى كورى موسىيپ كە لەتابىئىن ، كەواتىه رىوايەتە كە مورسەلە مورسەلەش بەشىكە لە حەدىشى زەعىف ، بەلام وە كۆ زاناييان دەفەرمۇن : مورسەلى سەعىدى كورى موسىيپ بەھېزە كەچى لەگەل ئەندەشدا عىلەتىكىتىرىتىرە بە رىوايەتە كە لە رىوايەتى عەلەي كورى زىدە كە دەلئىن ئەن زەعىفە .

تفسیر سوره (غافر)

نهئهژیا وه ئەگەر بھاتایه وەعیدى الله تعالىٰ و سزاکەی نەبوایه ھەمووکەسیک پالى ئەدایه وە ھېچ ئىشى نەئەكەر .

يانى بە كورتى ماناکەي ئەۋەيە ئەگەر عەفۇرى الله تعالىٰ نەبوایه كەس خۆشى لە دۇنيا يە نەئەبىنى ، ئەي ئەگەر ئىعقابى الله تعالىٰ ش نەبوایه ھەموو كەسیک پالى ئەدایه وە و كەس كارى نەئەكەر .

كەواتە ئاگادارىن دين لە نیوان دووشتدا يە (ترغىب و ترهيب).

وَلَوْ جَعَلْنَاهُ قُرْآنًا أَعْجَمِيًّا لَقَالُوا لَوْلَا فُصِّلَتْ آيَاتُهُ ۝ أَعْجَمِيٌّ وَعَرَبِيٌّ ۝ فُلْ هُوَ لِلَّذِينَ آمَنُوا هُدًى وَشِفَاءً ۝ وَالَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ فِي آذَانِهِمْ وَقُرْ وَهُوَ عَلَيْهِمْ عَمَّى ۝ أُولَئِكَ يُنَادَوْنَ مِنْ مَكَانٍ بَعِيدٍ (٤٤) وَلَقَدْ آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ فَاخْتَلَفَ فِيهِ ۝ وَلَوْلَا كَلِمَةٌ سَبَقَتْ مِنْ رَبِّكَ لَقُضِيَ بَيْنَهُمْ ۝ وَإِنَّهُمْ لَفِي شَكٍّ مِنْهُ مُرِيبٌ (٤٥)

ماناى ئايەتە كان :

وَلَوْ جَعَلْنَاهُ قُرْآنًا أَعْجَمِيًّا لَقَالُوا لَوْلَا فُصِّلَتْ آيَاتُهُ ۝ أَعْجَمِيٌّ وَعَرَبِيٌّ ۝ فُلْ هُوَ لِلَّذِينَ آمَنُوا هُدًى وَشِفَاءً ۝ وَالَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ فِي آذَانِهِمْ وَقُرْ وَهُوَ عَلَيْهِمْ عَمَّى ۝ أُولَئِكَ يُنَادَوْنَ مِنْ مَكَانٍ بَعِيدٍ (٤٤)

الله تعالى دەفرەمۇنى : (وَلَوْ جَعَلْنَاهُ قُرْآنًا أَعْجَمِيًّا) قورئان بەچى ھاتوتە خوارەوە (بلسان عربى مۇبىن)^۱ عىنادىيان كرد يان نا ؟ بەلى بەلكو وتيان ئەمە شىعر و جادو و ئەمە فىركراوە ، الله تعالى دەفرەمۇنى : ئەگەر ئەمە مان بە أَعْجَمِي بنا رد بايەتە خوارەوە بەعەرەبى نەبوایه يانى پىغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) كە خۆبى عەرەبە و زمانى عەرەبىيە و ئەعجمەمى نازانى بەس قورئانە كە بەغەيرى عەرەبى بھاتايەتە خوارەوە ، قەومە كە دەيانوت چى ؟!

۱: سورە الشعرا ، آية : ۱۹۵ .

تفسیر سوره (غافر)

ئەيان وت : (لَقَالُوا لَوْلَا فُصِّلَتْ آيَاتُهُ ﴿١﴾) ئىمە له ئەعجهمى تىناگەين باماناي تى بگەين و با بهيانى بکات و بهيانى ماناكانى بکەن و با تىيى بگەين (فُصِّلَتْ) بەماناي (بىنت) دىت ، يانى با لهواتاکەي تى بگەين و له ئەعجهمى تى ناگەين ئىمە له زمانى غەيرى خۆمان تى ناگەين بەم شىبوھىيەيان دەوت ، يانى ئەوهندە عىنادەن بەعەرەبى بۇيان ئەنېرىي ئەلىن : درۆيە وە به ئەعجهمىش بۇيان بنېرىي ئەلىت : ئاخىر تىيى ناگەين هەر لەعىنادىدان .

چى ئەلىن ؟ ئەلىن : (أَعْجَمِيٌّ وَعَرَبِيٌّ ﴿٢﴾) قورئانىك ئەعجهمى بىت و پىغەمبەرە كەش خۆيى عەرەب بىت چۆن دەبىت شتى وا !! ئەوه يەكىكە لەماناكانى ، بۇيە ئاگادارىن زانىيانى تەفسىر دووماناي ئەمەيان كردوھ ئەوه يەكىكە لەماناكانى .

يەكىكىتر لەماناكانى كە ئەلىن : (أَعْجَمِيٌّ وَعَرَبِيٌّ ﴿٣﴾) ئىستفهامە تەسىلىي هەمزەكەي تىدايە (أَعْجَمِيٌّ وَعَرَبِيٌّ ﴿٤﴾) ئايا قورئانىك بەئەعجهمى و پىغەمبەرە كىش بە عەرەبى شتى وا چۆن ئەبىت ؟ ! بەلام لەيەكىكىتر لە قيرائات ھاتووه (أَعْجَمِيٌّ وَعَرَبِيٌّ ﴿٥﴾) بەبى هەمزەيەكىت يانى بەبى ئىستفهام ، زانىيان دەلىن : يەك لەماناكانى ئەوه يەيانوت : ئەگەر بە ئەعجهمى بمان ناردبايە ھەمووى : ئەيان وت با ھەمووى ئەعجهمى نەبوايە با بەشىكى عەجهمى بۇوايە بەشىكىتىرى عەرەبى بوايە وھ عەجەم بۇ عەجەمە كان وھ عەرەبىش بۇ عەرەبە كان ، تەبعەن ئەمە لەعىنادىاندايە .

الله تعالى دەفرەرمۇنى : (قُلْ هُوَ لِلَّذِينَ آمَنُوا هُدًى وَشِفَاءٌ ﴿٦﴾) تو بلى ئەم قورئانە كە الله تعالى ناردوپىتىخوارەوە بۇ ئەو كەسانەي كە بپوايان پىيى ھەيە ھيدايەت دەر و شىفايە ، ھيدايەت دەر بەماناي لە گومرايى و كوفر وشيركەوە بۇ رۇوناكى ئىمان و تەوحيد وھ لەبۇچۇونى ئىنسانە كان بۇ رىگەي راست ، چونكە ئەگەر قورئان نەبوايە ھەركەسە بەكەيەن خۆيى بەرnamەيە كى دائەرشت وھ كو ئىستا ئەپىنин ، ئەوكاتە ھەركەس شوين ضەلالەت و گومرايى خۆيى ئەكەوت ، كەواتە ئەم قورئان ھيدايەت و رېنمۇوى كەر بۇ ئەوهى لە گومرايى دوورمان خاتەوە ، يانى ھەركەسىيەك شوين ئەم قورئانە نەكەۋىت لە گومرايدا ئەژىت ئىتىر بەھەر ناوىكەوە بىت ئەوه (ھُدًى).

(وَشِفَاءُ ﴿١﴾) شیفايە له زۆر شت ، شیفايە له جەھل وە شیفايە له گومان وە شیفايە له نەخۆشى هەتاوه کو نەخۆشى بەدەنی بۆيە شیفايە بۆھەموو ئەوشتانە .

(وَالَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ) ئەوانەئى كە ئىمان ناھىيەن (فِي آذَانِهِمْ وَقُرْٰ) وقر له زمانى عەرەبىدا يانى قورسايى بىستەن ئەوهى پىسى دەوتلىنى گويىگرانى ئەلى : له گويىچە ياندا گويىگرانى ھەيە و نايىستەن ، يانى بەماناي ئەوهى حەق نايىستەن ، نەك گويىكە يان ھەر نايىستى بەلكو تەنها حەق نايىستەن و حەقە كە وەرناگرىيى ، (وَهُوَ عَلَيْهِمْ عَمَّا) يانى ئەم قورئانە بۆ ئەوان گويىرن و نايىبين جا كويىريەتى الله تعالى له قورئاندا لەئايەتىكىتىر بۆمان باس دەكتەن و دەفرەمۇرىيى : (فَإِنَّهَا لَا تَعْمَى الْأَبْصَارُ وَلَكِنْ تَعْمَى الْقُلُوبُ الَّتِي فِي الصُّدُورِ) ^۱ واتا دليان كويىرە و دليان نايىستى و تىيى ناگەن .

(أُولَئِكَ يُنَادِونَ مِنْ مَكَانٍ بَعِيدٍ) وينەئى ئەمانە وەك كەسيك وايە كە تو لەدوورەوە بانگى بکەيت ! ئايادە و تى دەگات ؟! ئەگەر كەسيك زۆر درووبىت لە تو چەند كيلو مەترىك تو ھاوارى بۆ بکەيت ئە و تى دەگات ؟! نە خىير تى ناگات ، بۆيە ئەمەش ئاوايە ، وە كو الله تعالى لەئايەتىكىتىدا باسى ئەوانەمان بۆ دەكتەن دەفرەمۇرىيى : ئەمە وە كو ئاژەل وان ھەتاوه کو ھاوار و قىزەيان لى بکەيت ئەوان ھىچ نايىستەن و ھىچ لېت تى ناگات ، مەر و مالت چى تى دەگات ؟ بۆيە ئە و قىسەى تو تى ناگات .

وَلَقَدْ آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ فَاخْتَلَفَ فِيهِ ۝ وَلَوْلَا كَلِمَةً سَبَقَتْ مِنْ رَبِّكَ لَقُضِيَ بَيْنَهُمْ ۝ وَإِنَّهُمْ لَفِي شَكٍّ مِّنْهُ
مُرِيبٌ (٤٥)

الله تعالى دەفرەمۇرىيى : (لَقَدْ آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ فَاخْتَلَفَ فِيهِ) ئىيمە كىتابىمان دا به موسا كە تەوراتە ، ئاگاداربن ئەمەش ھەر دلنەوايىھ بۆ پىغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) كە تەوراتى بۆ ھىننا ئايادەم خەلکە ھەمووى ئىمانى پىسى ھىننا ؟! نە خىير بەلكو به شىكىشيان ئىماندار ، كەواتە

۱: سورە الحج ، آية : ۴۶.

تفسیر سوره (غافر)

(فَأَخْتُلَفُ فِيهِ^۱) یانی ئەم قورئانەش ھەروایە حەقیش ھەروایە ، کەواتە کەسانىك كە بەرنگارى حەق دەبنەوە وات لى نەکات كە تۆ حەقە كە بەجىيەھىلى بۆيە ئاگاداربە .

(وَلَوْلَا كَلِمَةً سَبَقْتُ مِنْ رَبِّكَ لَقُضِيَ بَيْنَهُمْ^۲ وَإِنَّهُمْ لَفِي شَكٍ مِّنْهُ مُرِيبٌ) جا ئەگەر ئەوه نەبوایە كە الله تعالى بۆي ھەلگرتۇون و لەقامەت و لەويىدا سزايان بىدا ئەوه ھەموويانى لەناو ئەبرد لەدونيادا ، بۆيە الله تعالى مۆلھەت ئەدا باش ئاگاداربە ، ئىيمھال دەكا بەس ئىيمھال ناكا ، الله تعالى مۆلھەت ئەدا بەس كەس ئىيمھال ناكات ، يانى ئاگايى لى يە ، بۆيە كافر باوا نەزانى كەوا الله تعالى بى ئاگايىھ ئەوهتا الله تعالى دەفەمرووپى : (لَا يَخْفَوْنَ عَلَيْنَا^۳).

کەواتە (وَلَوْلَا كَلِمَةً سَبَقْتُ مِنْ رَبِّكَ لَقُضِيَ بَيْنَهُمْ^۲) ئەو كەليمەيە چى يە ؟ رۆزى قيامەتە لەرۆزى قيامەتدا الله تعالى موحاىىسەبى ھەمووان ئەکات بۆيە ئەگەر ئەوهى دانەنابايىھ ھەر كەسىك ئىمانى پى نەھينابايىھ ئەوه ھەر ھەمووى لەناو ئەبرد يەكسەر (لَقُضِيَ بَيْنَهُمْ^۲) ھەر ھەموويانى لەناو ئەبرد (وَإِنَّهُمْ لَفِي شَكٍ مِّنْهُ مُرِيبٌ) ئىنجا ئەم قەومى قورىشە و ئەوانەي دواى ئەوانەش كە دىن لەبەرامبەر ئەم قورئانەدا (وَإِنَّهُمْ لَفِي شَكٍ مِّنْهُ مُرِيبٌ) يانى لەم قورئانەدا گومانيان ھەيە .

گومان يانى : لە ۱۰۰% تەئە كىد نىن كەوا بەدرۆختىنەوە كە يان دروستە يانى لە بەدرۆختىنەوە كەى خۆشيان گومانيان ھەيە ، ياخود لەئيان ھىنان بەم قورئانە گومانيان ھەيە يانى بە صەراحت نەھاتۇن بلېن : لە ۱۰۰% بىلەن ئىمەقەناعەتمان وايە كە ئەم قورئانە درۆيە چونكە لەدلى خۆياندا ئەيسلىمىن .

تۆ سەيرى فيرعدون بىكە ئايا سەلاندى ياخود نا ؟ ! (وَجَحَدُوا بِهَا وَاسْتَيْقَنْتُهَا أَنْفُسُهُمْ ظُلْمًا وَعُلُّوا^۴) ، دواتر دەلى ، (لَفِي شَكٍ مِّنْهُ مُرِيبٌ) شەكە كە واي لېكىرىنى بىانخاتە ناو رىبە يانى گومانەوە .

۱: سورە فصلت ، اية : ۴۰.

۲: سورە النمل ، اية : ۱۴.

ابن کثیر ده فه رمومی :

وَلَوْ جَعَلْنَاهُ قُرْآنًا أَعْجَمِيًّا لَقَالُوا لَوْلَا فُصِّلَتْ آيَاتُهُ مُطْلِقاً أَعْجَمِيًّا وَعَرَبِيًّا قُلْ هُوَ لِلَّذِينَ آمَنُوا هُدًى وَشِفَاءٌ وَالَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ فِي آذانِهِمْ وَقُرْآنٌ وَهُوَ عَلَيْهِمْ عَمَّى أُولَئِكَ يُنَادَوْنَ مِنْ مَكَانٍ بَعِيدٍ (٤٤)

(ما ذکر تعالیٰ القرآن وفصاحته وبلاغته ، وإحکامه في لفظه ومعناه) کاتیک که الله تعالیٰ باسی قورئانی بوقیمه کرد کهوا فه صاحهٔت و به لاغهٔت و رهوانیزییه کهی چه نیک گهوره و به ریز و به قهدره وه ئایه‌تە کانی چهند دامه‌زرا و ریک و پیکه و هیچ باطلیک روویان تیناکات وه له فز و مانای هه تاوه کو بلی جوانه ، (ومع هذا لم يؤمن به المشركون) له گهل ئه و هشدا موشريك ئیمانی پی نه هینا ، (نبه على أن كفرهم به كفر عناد وتعنت) ئیشاره‌ت و ئاگاداریان بین ئهدا که ئهوان له بھر ئه وه ئه مهیان کردوه چونکه عینادیان کردوه ، الله تعالیٰ ده فه رمومی : (فَإِنَّهُمْ لَا يُكَذِّبُونَكَ) ^۱ ئهوانه له ناخیاندا تو به درو نازانن بهس که بائایه‌تە کانی الله تعالیٰ که جه حد و ئینکاری ئه کهن ، جه حد له زمانی عهربی ئه وه یه که تو بروات به بابه‌تە که هه یه بهس له سه ر زاره کی ئینکاری ئه کهی و هک یه کیک ئه زانی یه ک و یه ک ده کاته دوو بهس ئه و ده لی سی که چی خوشی ئه زانی درو ئه کات ، کافریش بهم شیوه یه یه .

(كما قال : (وَلَوْ نَزَّلْنَاهُ عَلَىٰ بَعْضِ الْأَعْجَمِينَ (١٩٨) فَقَرَأَهُ عَلَيْهِمْ مَا كَانُوا بِهِ مُؤْمِنِينَ (١٩٩)) ^۲ الله تعالیٰ ده فه رمومی : ئه گھر ئه م قورئانه مان بنا رادایه بوقه ندیک لئه عجه میه کان و اتا له غهیری عهرب ! ئه وه ناردي بوقه غهیری عهرب !؟! قورئانیکی عهربی بنیری بوقه عجه میه کان (فَقَرَأَهُ عَلَيْهِمْ) ئه وه عهجه میه به زمانی عهربی بوقیان بخوینیتە وه وه به فه صاحه‌تی عهربی بوقیان بخوینیتە وه (مَا كَانُوا بِهِ مُؤْمِنِينَ) ئیمانیان پیی نه هینا ، که له کاتیکدا ئه مه دوو موعجیزه دروست ده کا ، موعجیزه یه که م که که لیاته کان خویی موعجیزه ن ، دوو همیش که عهجه میه ک به عهربی بیخوینیتە وه .

۱: سوره الأنعام ، آیه: ۳۳.

۲: سوره الشوری .

إبن كثیر ده فه رمومی : (وكذلك لو أنزل القرآن كله بلغة العجم) هه رووهها ئه گهر هه ره هموو قورئان به لوغه می بهاتایه خواره وه ، (لقالوا على وجه التعتن والعناد) به عینادی و به كله ره قی ده يانوت : (لَوْلَا فُصِّلَتْ آيَاتُهُ ۖ أَعْجَمِيٌّ وَعَرَبِيٌّ ۝) ئه يانوت : خۆزگه ئه مه به عه جه می نه بوايه وه ماناکهی بۆ ئیمه بهيان کرابايه چۆن ئه بیت پیغه مبهريک بۆ خۆبی عه ره بی بیت و قورئانه کهی عه جه می بیت !! ؟

(أي : لقالوا : هلا أنزل مفصلا بلغة العرب) ياني خۆزگه بهيان کرابايه به لوغه می عه ره بی ، ئه وه تا به عه ره بیش بۆيان بهيان کراوه که چی هه ره باوهري پی ناکهن ، (ولأنكروا ذلك و قالوا : أعجمي و عربي ؟) ياني پیغه مبه رخۆبی عه ره به قورئانه که ش به عه جه می هاتوه چۆن شتی واده بیت ؟ ! (أي : كيف ينزل كلام أعجمي على مخاطب عربي لا يفهمه .) چۆن كه لامیکی عه جه می بیت بۆ مخاطه بیکی عه ره بی که تیپی نه گات .

إبن كثیر ده فه رمومی : (هكذا روی هذا المعنى عن ابن عباس ، ومجاهد ، وعكرمة ، وسعيد بن جبير ، والسدی ، وغيرهم .) ئه مه ماناکه که که إبن عباس و موجاهید و عیکریمہ و سه عیدی کوری جوبیر و السدی و عهیری ئه وانیش باسیان کردوه (رهزادو ره حمه تی الله تعالی يان لی بیت) که ئه گهر قورئان به عه جه می بهاتایه و به غهیری زمانی عه ره بی بهاتایه و پیغه مبه ره که بیخوینایه ته و بۆيان به و عه جه میه ئه يانوت : چۆن شتی وا ده بیت .

و همانی دووه می : و قيل : المراد بقولهم : (لَوْلَا فُصِّلَتْ آيَاتُهُ ۖ أَعْجَمِيٌّ وَعَرَبِيٌّ ۝) ئه مه به دوو هه مزه نیه ، (أي : هلا أنزل بعضها بالأعجمي ، وبعضها بالعربي .) ئه يانوت : (أعجمي و عربي) (ئه مانه ویی عه جه می و عه ره بی بیت ، (هذا قول الحسن البصري) ئیمامی حه سنه نی به صرى ئه م شیوه یه ته فسیر کردوه (ره حمه تی الله تعالی لی بیت) .

تفسير سورة (غافر)

إِنَّ كَثِيرَ دُهْفَرَمُوْيِّيْ : (وَكَانَ يَقْرُؤُهَا كَذَلِكَ بِلَا اسْتِفْهَامٍ) ئِيمَامِيْ حَسَنَى بِهِ صَرِيْ ئَايَةَ تَهْكِمَى بِهِمْ شَيْوَهَ يَهْ شَيْوَهَ يَهْ دَهْ خَوِينَدَهَوْ دَهْ يَوْتَ (أَعْجَمِيْ) نَهْ كَبْلَى (الْأَعْجَمِيْ) بِهِ لَكُو خَوَيِّي لَهْ صَلَدا بِهِمْ شَيْوَهَ يَهْ شَيْوَهَ يَهْ (أَعْجَمِيْ) بِهِسْ لَهْمَ قِيرَائِهَ تَدَا تَهْ نَصِيلِيْ هَهْ مَزَهْ كَهْ كَرِيْيَيْ ئَهْ لَيْتَ : (الْأَعْجَمِيْ) بِهِسْ حَسَنَى بِهِ صَرِيْ وَايْ نَهْ دَهْ دَهْ بِهِ لَكُو دَهْ يَوْتَ (أَعْجَمِيْ وَ عَرَبِيْ) يَانِيْ بَا بَرِيْكِيْ بِهِ عَرَبِيْ وَ بِهِ عَجَهَ مَىْ بَيْتَ ، (وَهُوَ رَوَايَةَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جَبَرٍ وَهُوَ فِي [الْتَّعْنَتُ وَ] الْعَنَادُ أَبْلَغُ .) يَانِيْ ئَهْ مَهْ يَانَ ئَهْ بَلْهَغَ تَرِيْكَهَ لَهُو عَيْنَادَ وَ تَهْ كَهْ بُورَهَ يَانَدَا كَهْ وَا ئِيَانِيْ پَيْيَ نَاهِيَنَ يَانِيْ ئَهْ كَهْ رَوَاشِبُوايِّهَ هَهْ رَئِيَانِيَانَ پَيْيَ نَهْ دَهْ هَيَنَا .

(ثم قال تعالى : (قُلْ هُوَ لِلّٰذِينَ آمَنُوا هُدًى وَشِفَاءٌ) تٰو بلى ئەم قورئانە بو ئىيىنداران ھىدىايدەتە واتا رىئنمايان ئەكت ، واتا ئەخوايىھى كە ئەوانى دروست كردوھ بەرنامەي بۇ ناردون نابىت بەرنامەي خەلكىت قبول بىكەن ، بۇيە ئىمە بەرنامەي كە سەمان قبۇل نىھ ئى هىچ ئىنسانىتك ، ئاكادارى ئەم خالە بن كە چەندجارىك باسەمان كردوھ لە قورئانى پىرۇزدا ئەگەر سەرنج بىدە كاتىتك كە پىغەمبەران ئەھاتن (عليهم الصلاة والسلام) قەومە كە يان بېروايان پى نەدەھىنان ئەيانوت (بَشَرٌ يَهُدُونَا)^۱ چۆن ئەبىت ئىنسانىتك وە كو خۆم بروات رىنگە بۇمن دابنى ؟! منىش ئىنسانىم توش ئىنسانى چ ما فېكت بە سەرمە وە يەھەتاوه كو تۆ بېيت بە دانەرى ياسا و رىسا بۇمن ؟! تۆ حەقى ئەۋەت نىھ ، ئەمە يان بە پىغەمبەرە كان !!

ئاگاداربە ئالەم خالىدا ورده کارىيەكى تىدایە ، ئەگەر ئىمە سەرنج بىدەين كافرانى پىشۇو لەلايەنى كوفره كەيان نا ئىمە وەصفى كوفره كەيان ناكەين كە پىغەمبەرانيان بەدرۆخسەتتەوە چونكە ئەوكاتە ئەللىن ئەگەر پىغەمبەرە كە بۆخۇرى بوايە پىغەمبەر نەبوايە وە الله تعالى نەيناردابايە ئەوە قىسە كەيان تەواو بۇو چۈن ئىنسانىك هيدايەتى ئىنسانىك بىدا چونكە هەموومان ئىنسانىن و رىڭە بۆخۇمان دائەتىن ھېچ فەزلىيكت نىيە بەسەرمىدا ! ئىمە ئا لەو خالەوە سەير ئەكەين نەك لايەنى كوفره كەيان ، ئەو كافرانەي ئەو سەرددەمە زۆر ئاقلىت بۇون لەم ديمۇكراتى و لىبيرالى و ئەو قەومىيانەي كەوا ئەمروز ياسا و دەستور

٦- سورة التغافل، آية:

بۆخەلکى دائەنین وە ئەوانەشى كە قبولي ئەكەن چونكە ئەوان ئەيان وەت (بَشَرٌ يَهُدُونَا)^۱ يانى ئىنسان ياسامان بۆ دابنى ؟ بەھيچ شىۋوھىك قبولي ناكەين ،

جارىكىتىر باسى ئەكەمەوە تاوه كو ھەلە تى نەگەن ، ئەگەر كافرە كان ئەوانەسى كە ئەھاتن پىغەمبەر نەبوونايە ئەو قىسە يان كردىبايە ئەوھ قىسە كە يان تەواو بۇو بەس لەبەر ئەوهى پىغەمبەرن اللە تعالى هىدايەتى ناردوھ نەخىر وانىھ بەلى لەو ئىنسانە وەردەگرىن چونكە ئەو ئىنسانە وەھى بۆ ھاتوھ پىغەمبەريش (صلى اللە علیه وسلم) خۆبى تەئە كىد لەمە ئەكتەوھ ھەروھ كو اللە تعالى دەفرەمۇرىنى : (قُلْ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ مُّتَلْكُمْ) كەواتە راستە من ئىنسانىكەم وەكۆ ئىۋە و حەقى ئەوهەم نىھ كەوا ياسا بۆ ئىۋە دابنىم بەلام (يُوحَنَى إِلِيَّ)^۲ بەحوجەي ئەم ئايەتە ئەبىت ئىۋە شوينم بىكەون ، چونكە ئى خۆم نىھ وە لە خۆمەوش نەم ھىناوھ تەنانەت ناتوانم مواعىزىھ يەكەيش لە خۆمەوھ بەھىنم .

كەواتە ئەگەر كەسىك لە خۆبى وە بۇ ئىمە قبولي بىكەين ؟ ! نەخىر ، بۆيە ئەوانەسى ئەمروق كە ئەچن دەستور دائەنین ئەچنە پەرلەمان و ئەۋشتانە زۆر بى عەقلن ، بۆچى مە جموعەيەك ياسا دابنى ئەبى ئەمە قىسەي بەسەر ھەموھ خەلکىدا فەرز بىت ؟ ! ئەي باشە خۆتان نالىن : ئازادى ؟ ! كەوا ئازادى ئەم خەلکە ! ! ئەم خەلکە ئەوهى ناوىنى كە خۆت بۆ دائەنې ئەي ئەوه نىھ كە خۆت تەعديلى ئەكەى ! دەستور دائەنین ھىشتا جى بەجى نە كراوه ئەلین : تەعديلى ئەكەين ، يانى ئىنسان نقوصانە ، كەواتە ئەبىت إلا خواي ئىنسانە كان رىنمۇيان بىكەت (أَنَّمَا الَّذِي قَدَرَ فَهَدَى)^۳ كەواتە ئەوهى كەوا خەلق ئەكەت ئەبىت هىدايەت بىدا و رىڭمان بۆ دابنى نابىت ئەوهى مخلوقە هىدايەت بىدا .

(قُلْ هُوَ لِلَّذِينَ آمَنُوا هُدًى) چەند لەسەر ئەمە بىرۇبى ھىشتا كەمە چونكە مۇسلمانان ئەمروق نازانى هىدايەتە كە كامەيە ، ئەلەيت : هىدايە كەم بەدەست ئەمرىكا و ئەوروپا يە و بەدەست ليبرالى و ديموكراتىھ وە بەدەست ئىنسانىكە ، دىن ئىنسانە كان بەرزىدە كەنەوھ و چەپەلەيان بۆ لى ئەدەن باشە تۆ و ئەوچ

۱: سورة التغابن ، آية : ۶.

۲: سورة الكهف ، آية : ۱۱۰.

۳: سورة الأعلى ، آية : ۳.

جیاوازییه کتان هه یه ئهی هردودوکتان ئینسان نین ؟! بیکهره ژووره و کامهی خۆی بەزه عیم ئه زانی نان و ئاوی مەدیبی بزانم ئه توانی خۆیی بژینی ؟ ئهی بى دەسەلات نیه بە تۇوه دەسەلاتی وەرگرتۇھ و تۆ بە رزت كردىتەوە ئەگەرنا دەسەلاتی نیه ، فېرۇھون ج دەسەلاتىكى ھەبوو لە ئاوه كەدا ؟! دەبا رزگارى بکردا يە ئە و ھەموو نیعمەت و ئە و ھەموو پاره يە ئە و ھەموھى كە الله تعالى دەفەرمۇویی : فېرۇھون خاوهنى ئەوتاد بۇو ، ئەوتاد يانى ئە و ھەموو جەيش و قەوهەتى كە ھەيپۇو ! توانی خۆیی رزگار بکات ؟! كەچى بە خۆیی جەيشىيە و لەناو چۈن بۆيە ئاگاداربن .

(وَشَفَاءُ ۖ) وە وە تمان ئەمە شيفاي جەھالەتە وە شيفاي گومانە كان و نەخۆشىيە كانە بۆيە شيفا بە عام وەربگەر .

إِنْ كَثِيرٌ دَفَهَ رَمُوْيِيْ : (أَيْ : قَلْ يَا مُحَمَّدْ : هَذَا الْقُرْآنُ لِمَنْ آمِنَ بِهِ هَدِيَّ لِقَلْبِهِ وَشَفَاءُ مَا فِي الصُّدُورِ مِنْ الشُّكُوكِ وَالرِّيْبِ) اللَّهُ تَعَالَى دَهِيَّاتِ بِهِ هِيَدِيَّاتِي قَلْبُ وَهُ دَهِيَّا بِهِ رِيْكَهِيِّ زَيَانُ وَ ئَاخِيرَتِيَّاتِ وَهُ دَهِيَّاتِ بِهِ شِيكَاتِ بَوْ شِيفَا بَوْ نَهَخَوْشِيَّيِّهِ كَانِيَّشِ .

تەبعەن بۆيە تەئەكىد لە كەلىمەي نەخۆشىيە كان ئە كەمەوە وە كۆ روقيەك كە بەركابىت ، إِنْ الْقِيمُ (رَحْمَةُ تِيْهِ اللَّهِ تَعَالَى لِتِيْ بَيْتِ) دَهَفَهَ رَمُوْيِيْ : ئەگەر تۆ قورئانت وەك روقيە بەكار نەھىتاوه ئەوە تۆ هەجري قورئانت كردوھ لەو لا يەنەوە ، يانى كە نەخۆشبوو فاتىحەيەك بەسەر خۆتدا بخوينە ياخود سورەتى الناس ياخود الفلق يەك بەسەر خۆتدا بخوينە وە رجای ئەۋەت ھەبى كە الله تعالى شيفات ئەدا ، ئەمۇ خەلکى زۆربەي وازى لەمەھىنەوە و ئەچى بۇلای دەرزى و دەرمان !! خۆمن نالىم دەرزى و دەرمان بەكار مەھىنە بەلام ھەر دكتورە كان خۆيان دەلەن : ھەتاوه كۆ بەكارى نەھىنى باشتەرە ، ئەي ئەگەر بلى خوايە تەوكۇلم لەسەر تۆ كرد ، بچى فاتىحەيەك يان الناس ياخود الفلق بەسەر خۆتدا بخوينى ، بۆيە با ئەو قورئانەش بەرزبىكەينەوە لەو لا يەنەوە ، بەلام نەك دەستى خەلکى پىتى بېرىن وە كۆ زۆربەيان كە ئىدعاي ئەنواع و ئەشكالى پى ئەكەت لە كۆمەلگاى ئەمۇدا ھەتاوه كۆ باسى غەيىب زانىنىش ئەكەن

ئەلین : تو وات لى دىيى و توش وات لى دىيى ! بەناوى ئەوهى كەوا رووقىه ئەكەت خۆى لېكىدووين بەكاھىن و جادووگەر .

ئىنجا ئەفەرمۇسى : (وَالَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ فِي آذَانِهِمْ وَقُرْءَانَهُمْ) ئەوانەرى كە ئىمان ناھىيىن گۈييان قورسايى تىدايى و نابىستن ، (أي : لا يفهمون ما فيه) تىناگەن لەوهى كە تىدايى يەتى ، (وَهُوَ عَلَيْهِمْ عَمَى) أي : لا يهتدون إلى ما فيه من البيان) هيدايەتى لى وەرناگرن ئەو بەيانەرى كە قورئان كردويەتى ئەمان سودى لى وەرناگرن .

(كما قال تعالى : وَنَزَّلْ مِنَ الْقُرْآنِ مَا هُوَ شِفَاءٌ وَرَحْمَةٌ لِلْمُؤْمِنِينَ ۝ وَلَا يَزِيدُ الظَّالِمِينَ إِلَّا خَسَارًا^۱) ئاگادارىن كەلىمەرى (مِنَ الْقُرْآنِ) بۇ تەبعىضى نىھىيە بلى كەشىك لە قورئان وايىد و بەشىكىتىرى وانىھى بەلكو ھەموو قورئان وايىد ، ئىمە قورئانمان نارده خوارەوە و شىفایە و رەحمەتە بۇ ئىمانداران ، ئەى بۇغە يېرى ئىمانداران ؟ ! (وَلَا يَزِيدُ الظَّالِمِينَ إِلَّا خَسَارًا^۲) ئەم قورئانە بۇ كافر و زالم و مونافiqە كان خەسارەت مەندىان بۇ زىادە كات ھېچىتىران بۇ زىاد ناكا جىڭە لە خەسارەت مەندى ، چونكە قورئان بىرىتىھە لە (حجە لىك او عليك) يان بەلگەيە بۇ تو و پىيى ئەچىتىھە بەھەشت وەياخود بەلگەلەيە و لە سەرت و پىيى ئەچىتىھە جەھەنەم ، تەبعەن يېغەمبەر محمدىش (صلى الله عليه وسلم) وايىد ئاگادارىن (وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا رَحْمَةً لِلْعَالَمِينَ^۳) كە ئەمە شەرە كەى ئەبىت و بۇخەلکى بکەيت بلەن : (رَحْمَةً لِلْعَالَمِينَ^۴) ئەوهىيە ئەگەر كەسىك قبولي ئەو رەحمەتە بکات ! ئەگەر قبولي نەكەت نەوە ئەكانتە ئەو كەسە پېغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) رەحمەت نىھىي بۇيى ، ئەگەر قبولي نەكەت ئەوهى ئەكانتە ئەو كەسە عەزاب ئەدرىي ئەوهى پېغەمبەرە كە پىيى دەلى ئەوه بکە هەرە كە خۆيى دەفەرمۇسى : (أمرت أن أقاتل الناس حتى يشهدوا أن لا إله إلا الله)^۵ باشە كوشتن و بىرىن رەحمەتە ؟ ! كەواتە ئەوهى بىرواي پىيى بکات رەحمەتە ئەوهى بىرواي پىيى نەكەت رەحمەت نىھىي .

۱: سورة الإسراء ، آية : ۸۲.

۲: سورة الأنبياء ، آية : ۱۰۷.

۳: قد رواه الشيخان: البخاري ومسلم في الصحيحين من حديث ابن عمر رضي الله تعالى عنهم.

الله تعالیٰ (أَرْحَمُ الرَّحْمَنِ) ه ، بهس بُو کافر نا ، الله تبارک و تعالیٰ تنهها بُو مسلمانان (أَرْحَمُ الرَّحْمَنِ) ه ، ئاگاداربن وه که ئەلین بُو کافر نا مەبەستمان مەئاليانه رۆژى قيامەت که ئەيانخاتە جەھەنەم الله تعالیٰ رەحمەتى بُو بەكار دەھىنى ؟! نەخىر.

(أُولَئِكَ يُنَادَوْنَ مِنْ مَكَانٍ بَعِيدٍ) قال مجاهد : يعني بعيدا من قلوبهم .) کەورئانيان پى ئەلى وەکو ئەوهى کە زۆر درون لېتەوھى يانى له تىگەيشتنى دلدا زۆر دوورە و کەسە کە زۆر دوورە ئەو کەسە دلى دوورە لەفەھمى ئەو قورئانە .

إِنْ كَثِيرٌ دَفَهَ رَمُوعِيٌّ : (قال ابن جرير : معناه : كأن من يخاطبهم يناديهم من مكان بعيد) ابن جرير (رەحمەتى الله تعالىٰ يان لى بىت) فەرمۇویەتى : کاتىك کە تو قسەى لەگەل ئەكەيت و قورئان و دىنى بُو باس ئەكەيت هەر گوئى لە تو نىھەوە کە تو لەو پەريي دونيا و ئەو لەو پەريي دونيا يە هېچ گوئى لى نىھە ، (لا يفهمون ما يقول .) تى ناگەن لەوهى کە تو ئەيلەت .

(قلت : وهذا كقوله تعالى :) ابن كثیر دفه رمۇویي : ئەمە وەکو ئەم ئايەتە وايە کە الله تعالىٰ دفه رمۇویي : (وَمَثُلُ الَّذِينَ كَفَرُوا كَمَثَلِ الَّذِي يَنْعَقُ بِمَا لَا يَسْمَعُ إِلَّا دُعَاءً وَنِدَاءً ۝ صُمْ بُكْمْ عُمِّي فَهُمْ لَا يَعْقِلُونَ) وينەي کافرەكان (كَمَثَلِ الَّذِي يَنْعَقُ) ينعق يانى واتا (يصحوا) ھاوار ئەكەت ، وينەي ئەو کەسەى کە ھاوار دەكەت (بِمَا لَا يَسْمَعُ) بە ئازەلەي کەوا گوئى لەقسەکەي ئەو نىھە و تىي ناگات ، بۇيە کە تو قسە لەگەل ئازەل بکەيت تىي ئەگات ؟! باسى ئەو ناكەين کە لىنى ئەخورىت و دووكەلىمە فير ئەبىت يان لەدوو کەلىمە تىي ئەگات ؟! نەخىر ، بۇيە الله تعالىٰ دفه رمۇویي : ئىۋەش کاتىك قسە لەگەل کافران لەگەل ئازەل تىي ئەگات ؟! نەخىر ، بۇيە الله تعالىٰ دفه رمۇویي : ئىۋەش کاتىك قسە لەگەل کافران ئەكەن ئەوان وەکو ئەو ئازەلەوان و هېچ تىي ناگەن (الَّذِي يَنْعَقُ بِمَا لَا يَسْمَعُ إِلَّا دُعَاءً وَنِدَاءً ۝) مەگەر تنهها گوئى لەقىزە قىز و ھاوار ھاوار بىت ھەر تنهها گوئى لەو دەنگە دەنگە بىت (صُمْ بُكْمْ عُمِّي فَهُمْ لَا يَعْقِلُونَ) واتا ئەوانە كەپن لەئاستى حەق كەپن ، راستە لە گوئىچەكەيدا كەرىتى نىھە کە ماناى شت نابىستى بەس حەقە كە نابىستى تو ھەرچى بۇيى باس ئەكەيت ئەو نابىستى (بُكْمْ) يانى لالە ، خۆ

تفسیر سوره (غافر)

زمانی هه یه قسهی پیی بکات به لام حمق نالی (عُمَّيْ) کویره ، کویره له ئاستی بینینی ئایه ته کانی الله تعالی ، دلى له ئاستی بینینی ئایه ته کانی الله تعالی کویره (فَهُمْ لَا يَعْقِلُونَ) وه بیریش ناکنه وه تا توزیک عه قليان هه بى و خويان له و بى عه قليه رزگار بکەن .

إِبْنُ كَثِيرٍ دَهْ فَهْ رَمُوْيَّ : (وَقَالَ الْضَّحَاكُ : يَنَادُونَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ بِأَشْنَعِ أَسْمَائِهِمْ .) ضَحَاكُ (رَحْمَةُ اللَّهِ تَعَالَى يَانِ لَى بَيْت) دَهْ فَهْ رَمُوْيَّ : يَهْ كَيْكِيرْ لَهْ تَهْ فَسِيرَهْ كَانِي دَهْ لَى : لَهْ رَوْزَى قِيَامَهْتْ بَانْگَ ئَهْ كَرِينْ بَهْ نَاشِرِينْتَرِينْ نَاوَهْ كَانِيَانْ .

ئا لېردا بەداخەوھ ئیمامى إِبْنُ كَثِيرٍ شَتِيكَانْ بُو دَهْ هِيَنِى لَهْ إِبْنُ ئَهْ بَى حَاتَهْ مَهْ وَهْ ئِيمَهْ مَانَى ئَهْ كَهْ يَنْ بَهْ سَ ئَايا رَاسْتَهْ يَانِ رَاسْتَهْ نَيهْ بَهْ رَاسْتَهْ ئَيْتَرْ بُو خَوتَانْ حَهْ كَمْ بَنْ !!

إِبْنُ كَثِيرٍ دَهْ فَهْ رَمُوْيَّ : (وَقَالَ السَّدِيْ : كَانَ عُمَرَ بْنَ الْخَطَابَ [رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ] جَالِسًا عَنْدَ رَجُلٍ مِنَ الْمُسْلِمِينَ يَقْضِيُ ، إِذَا قَالَ : يَا لَبِيكَاهُ .) ئِيَامِي السَّدِيْ فَهْ رَمُوْيَّ : ئِيَامِي عَوْمَهْ دَانِيشْتَبُوو لَهْ لَايْ كَهْ سِيَكْ لَهْ قَهْ زَاوَهْ تَدَامْ كَاتِيَكَى زَانِي پِياوَهْ كَهْ وَتَنِي (يَا لَبِيكَاهُ بَهْ لَى لَهْ خَزْمَهْ تَدَامْ بَهْ هَاوَارِيَكَى گَهْ وَرَهْ وَتَنِي بَهْ لَى لَهْ خَزْمَهْ تَدَامْ (لَبِيكَ) يَانِي لَهْ خَزْمَهْ تَدَامْ .

(فَقَالَ عُمَرٌ : لَمْ تَلْبِيْ ؟) ئِيَامِي عَوْمَهْ (رَهْ زَا وَرَهْ حَمَهْ تَى اللَّهِ تَعَالَى لَى بَيْت) فَهْ رَمُوْيَّ : لَهْ خَزْمَهْ تَى كَى دَا بُوچِى وَا هَاوَارَتْ كَرَدْ بُوچِى وَتَتْ لَهْ خَزْمَهْ تَدَامْ ؟ ! (هَلْ رَأَيْتَ أَحَدًا) كَهْ سَتْ بِينِينِي ؟ (أَوْ دَعَاكَ أَحَدَ ؟) كَهْ سَ بَانْگَ كَرْدِي ؟ !

(قَالَ : دَعَانِي دَاعٌ مِنْ وَرَاءِ الْبَحْرِ .) فَهْ رَمُوْيَّ : كَابِرَايِهْ كَهْ لَهْ وَپَهْ رَى بَهْ حَرَهْ وَهْ مَنِي بَانْگَ كَرَدَ .

(فَقَالَ عُمَرٌ : أَوْلَئِكَ يُنَادَوْنَ مِنْ مَكَانَ بَعِيدٍ) ئَهْ وَانِهْ ئَهْ وَانِ كَهْ لَهْ شَوِينِي دَوَورَهْ وَهْ بَانْگِيَانْ لَى ئَهْ كَرِيَتْ .

جا ئَهْ گَهْ رَهْ بَهْ سَتِيَ ئَهْ وَهْ بَيْتَ بَهْ غَهْ يَبِي بَوَوَهْ ئَهْ مَ شَتَهْ خَوْ ئَهْ گَهْ رَهْ شَتِيكَ بَيْتَ ئَهْ وَ گَوْيَى لَى بَوَوَهْ بَيْتَ وَ ئِيَامِي عَوْمَهْ گَوْيَى لَى نَهْ بَوَوَهْ بَيْتَ شَوِينِهْ كَهْ شَ نَزِيَكِيَشْ بَوَوَهْ بَيْ ئَهْ وَيِشْ بَلَى لَهْ شَوِينِكَى دَوَورَهْ وَهْ بَوَوَهْ

تفسیر سوره (غافر)

ئەمە شتىكىتە ، بەلام ئايەتە كە خۆبى (أَوْلَئِكَ يُنَادُونَ مِنْ مَكَانٍ بَعِيدٍ) تەفسىرە كە يەن زانى بەماناى كافر وەك كەسىك وايە لەشۇينىكى دوورەوە بانگى بکەيت ، يانى نايىستى

وَلَقَدْ آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ فَاخْتَلَفَ فِيهِ ۝ وَلَوْلَا كَلِمَةً سَبَقْتُ مِنْ رَبِّكَ لَقُضَى بَيْنَهُمْ ۝ وَإِنَّهُمْ لَفِي شَكٍ
مِنْهُ مُرِيبٌ (٤٥)

إبن كثير دەفرەرمۇوئى :

(وقوله : (وَلَقَدْ آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ فَاخْتَلَفَ فِيهِ ۝) الله تعالى دەفرەرمۇوئى : ئىيمە تەوراتمان دا بە موسا بەلام ئەم قەومە بۇون بە دووبەشەوە ، بەشىك برويان پىيەندا و بەشىكىتىرىش برويان پىيەندا ، (أىي : كذب وأوذى) واتا ئەوانە كە برويان پىيەندا بە درويان خستەوە و ئەزىيەتىان دا .

الله تعالى دەفرەرمۇوئى : (فَاصْبِرْ كَمَا صَبَرَ أُولُو الْعَزْمِ مِنَ الرُّسُلِ)^١ بەپىغەمبەرى فەرمۇوە (صلى الله عليه وسلم) لەشۇينىكتىرە بىرگە و ئارام بىرگە لەسەر ئەم دەعوه يە وەك (أولو العزم) زانىيان دەفرەرمۇون : لەسەر قەولى مشھور أولو العزم نوح و ئىبراھىم و موسا و عيسا و محمدە (عليهم الصلاة والسلام) ئەوانە ، ئەوانە هەرەمۇوانى سەبرىان گرت توش سەبر بىرگە .

الله تعالى دەفرەرمۇوئى : (وَلَوْلَا كَلِمَةً سَبَقْتُ مِنْ رَبِّكَ لَكَانَ لِزَاماً وَأَجَلٌ مُسَمٌّ)^٢ بتأخير الحساب إلى يوم المعاش ئەگەر ئەوە نەبوايە كە الله تعالى ديناواه كەوا تأخىرى عەزابە كەيان بکات بۇ رۆزى مەعاد واتا قيامەت ، (لَقُضَى بَيْنَهُمْ) أىي : لعجل لهم العذاب) ئەوە عەزابى بۇ پىش ئەخستن و لەناوى ئەبردن ، (بل لهم موعد لن يجدوا من دونه موئلا) الله تعالى لە سورەتى الكھف دەفرەرمۇوئى : ئەمانە كاتىك هەيە بۇمان داناون بەھېچ شىۋەيەك پەناگەيەك نىيە تاوه كە بۆبىي بچىن الله تعالى توشى عەزاب و سزايان ئەكات .

١: سورة الأحقاف ، آية : ٣٥.

٢: سورة الشورى ، آية : ١٤.

تفسیر سوره (غافر)

(وَإِنَّهُمْ لَفِي شَكٍّ مِّنْهُ مُّرِيبٌ) ئهوانه له قورئان بهشکن (أي : وما كان تكذيبهم له عن بصيرة منهم لما قالوا) يانی ئهوان به دروخستنه وهيان بۆ قورئان له سهر چاو روشنى نهبوو تاوه کو به لگهی به هیزبان به دهسته وه بیت ، (بل كانوا شاكين فيما قالوا) به لکو شکیان هه بwoo له وهی که خوشیان ئهيانوت، هه رده يان وات والله له وانه يه ئهوه بیت يان ئهوه بیت بۆيیه له سهر قهولیک رانه ده وهستان ، ئهها سهير بکه، دهيانوت : شاعير ئى مادهم تو ته ئه كيدى شاعيره بۆ دهليت کاهينه !؟ دهيانوت کاهين ! ئه گه ر ته ئه كيدى کاهينه بۆ دهليت : مه جنون !؟ دهيانوت مه جنون ! که دهليت مه جنون بۆ دهليت : فيركراوه !؟ نهيان ده زانى بلین چى ئهوانه خوشیان گومانيان له قسه کهی خويان هه بwoo ، (غير محققين لشيء كانوا فيه .) يانی له سهر قهولیک رانه ده وهستان بلین : تو ئهوه يت ته واو ئيتى !.

ابن كثیر ده فه رموویی : (. هكذا وجهه ابن جریر) ئهمه وجهی ابن جریره (ره حمه تی الله تعالى لى بیت) بهم شیوه يهی ته فسیر کردوه (وهو محتمل ، والله أعلم .) ئهوه ش موحته مله الله تبارک و تعالی زانایه به هه مورو ئه و مه بهسته که له ئایه ته که هه يه تی .

مَنْ عَمِلَ صَالِحًا فَلِنفْسِهِ طُ وَمَنْ أَسَاءَ فَعَلَيْهَا طُ وَمَا رَبُّكَ بِظَلَامٍ لِّلْعَبِيدِ (٤٦) ﴿ إِلَيْهِ يُرْدُ عِلْمُ السَّاعَةِ طُ وَمَا تَخْرُجُ مِنْ نَّمَرَاتٍ مِنْ أَكْمَامِهَا وَمَا تَحْمُلُ مِنْ أَثْنَى وَلَا تَضَعُ إِلَّا بَعْلَمَهُ طُ وَيَوْمَ يُنَادِيهِمْ أَيْنَ شُرَكَائِي قَالُوا آذَنَاكَ مَا مِنَّا مِنْ شَهِيدٍ (٤٧) وَضَلَّ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَدْعُونَ مِنْ قَبْلُ طُ وَظَنُوا مَا لَهُمْ مِنْ مَحِيصٍ (٤٨)

مانای ئایه تەکان :

مَنْ عَمِلَ صَالِحًا فَلِنفْسِهِ طُ وَمَنْ أَسَاءَ فَعَلَيْهَا طُ وَمَا رَبُّكَ بِظَلَامٍ لِّلْعَبِيدِ (٤٦)

الله تعالى دەفرمۇويي : (مَنْ عَمِلَ صَالِحًا فَلِنفْسِهِ) ھەركەسىيڭ کاري باشە ئەنجام بدا وە بهقسەي الله تعالى بکات و ئىتايەي بکات و بەمە عصىيەتى الله تعالى نەکات وە سەرىپىچى نەکات لەفرمانە کانى الله تعالى ئەو سود و قازانجى ئەو کارەي بۆخۆي دەگەرىتەوە (وَمَنْ أَسَاءَ فَعَلَيْهَا طُ) ھەركەسىيکىش پىچەوانەي فەرمایىشتە کانى الله تعالى بجولىتەوە و سەرىپىچى لەفرمانە کانى پىغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) بکات ئەو زەرەرى ئەو کارەي بۆخۆي دەگەرىتەوە وە خۆيى تاوانبار ئەکات وە خۆيى توشى تۆلەي الله تعالى ئەکات ، (وَمَا رَبُّكَ بِظَلَامٍ لِّلْعَبِيدِ) پەروەردگارى تۆ سىتمەم لەبەندە کانى ناکات ، واتا ئەگەر چاکەيان کرد چاکەيان ھەموو بۇ ئەزىزلىرى يەك بەپىي خۆيى ئەنوسىيى ، بەلكو ئەگەر خراپەيان کرد خراپەيان بەزۇر بۇ نانوسىيى ھەر خراپەيەك بەپىي خۆيى ئەنوسىيى ، بەلكو ئەگەر چاکەيان کرد چاکەكەيان بەزۇر بۇ ئەنوسىيى يەك بە دە وە هەتا زىاتىرىش وە ئەگەر خراپەيەشىان کرد خراپەيەك بەرامبەر بەيەك تۆلە ، لەوانەيە الله تبارك وتعالى خراپەكەشىان بەكەفارات لاببات و لىيان خۆشىپىت ، كەواتە الله تعالى سىتمەم لەبەندە کانى ناکات .

ئاگاداربن لىيە كەلىمەي (ظَلَامٌ) بىرىتى نىيە لە صىغەي مبلاغە ، ھەتاوه کو تۆ بلى الله تعالى زۇر سىتمە لەعەبدە کانى ناکات بەمانای ئەوهى بلى كەم سىتمە لەعەبدە کانى ئەکات !؟ بەو مانايە نا ئەم نىسبەتە پىي ئەوترىي (صىغى نصبە) پىي ناوترىي (صىغى مبلاغە).

تفسیر سوره (غافر)

إِلَيْهِ يُرْدُ عِلْمُ السَّاعَةِ وَمَا تَخْرُجٌ مِنْ شَمَرَاتٍ مِنْ أَكْعَامِهَا وَمَا تَحْمِلُ مِنْ أُنْثَى وَلَا تَضَعُ إِلَّا بِعِلْمِهِ وَيَوْمَ يُنَادِيهِمْ أَيْنَ شُرَكَائِي قَالُوا آذَنَاكَ مَا مِنَّا مِنْ شَهِيدٍ (٤٧)

الله تعالیٰ دفه رموویی : **(إِلَيْهِ يُرْدُ عِلْمُ السَّاعَةِ)** زانیاری هاتنی رؤژی قیامهت بولای الله تعالیٰ ئەگەریتەوە وە ھیچ کەسیکی لى ئاگادار نە کردوھ ، نەھیچ پیغەمبەریک (عليهم الصلاة والسلام) وە نەھیچ مەلائیکەیەك وە نەھیچ خەلقیک لە خەلقە کانی تەنانەت ھەتاوھ کو بۆخویی ئەلیت : **(أَكَادُ أَخْفِيَهَا)**^۱ خەریکە لە خۆشمی بشارمه وە کەس نازانی کەی رؤژی قیامهت دیت .

ئالىرەشدا گەورە ترین بەلگەیە لە سەر رەدانە وە شوبهات و چەواشە کارە کانی ئە و صۆفی و دەرویشانەی کە ئەلین : پیغەمبەر (صلی الله علیه وسلم) ھەموو شتیکی زانیوھ !! الله تعالیٰ دفه رموویی : نە خیّر عیلمی ساعە ھیچ کەسیک نایزانی لە عیلمی غەبیھ و تەنھا الله تعالیٰ ئەیزانی، ئە وەش حیکمەتیکی تیدایە کە الله تبارک و تعالیٰ واي کردوھ و كۆتاپی ئەم دونیاپە لە خەلکى شار دەۋتەوە .

(وَمَا تَخْرُجٌ مِنْ شَمَرَاتٍ مِنْ أَكْعَامِهَا) ھەر بە روبومىك لە غىلافە کەی خۆپى کەوا دەرئەچىتە دەرەوە ، يانى ھەر بە روبومىك لە وەی کەوا دەرەھى داوه کە تىدا دروست بوه کە دېتە دەرەوە ، (وَمَا تَحْمِلُ مِنْ أُنْثَى) اوھ ھەر مىيەنیھ کە يىش چ مندالىك کە حمل دە کا کور بىت ياخود كچ ياخود باشە يان خراپ ، يان دەبىت يان نايپىت (وَلَا تَضَعُ) داي نايپىت (إِلَّا بِعِلْمِهِ) واتا الله تعالیٰ لە پىشدا زانیارى ھەبە ھەموو دروست كراوه کانی خۆپى ، پىش ئە وەی بىن الله تعالیٰ زانیارى پىيان ھەبە ئەمە لە مەسەلەی قەدەردا چەند جارىکان شى كردىتەوە .

کەسانىك لەوانە يە بېرسن بلەن : ئايا خوا ئاگاى لە ئىمە کاتىك لە سكى دايىماندا ئە وشتانەی کە لە سەر ئوسىپىن وە ئاسا بە راستى لە سەر ئىمە ئوسىپىوھ ؟!

۱: سورە طە ، آیە : ۱۵

ئىمەش دەلین : نەك لەسکى دايىكت دا بىت بەلكو كاتىك كە هەر بۇونەوەر نەبووه تەنها الله تعالى
ھەبوھ و ھېچ شتىك نەبووه ، الله تعالى زانيویەتى تۆ ناوت چىھ و تو كىت و كورى كىي و يان كچىت و
بەھەشتى يان جەھەنمى ئەمە ھەمووی بەزانيارى الله تعالى يە ، واتا الله تعالى زانيارى كە خۆيى
پەيى بردوھ بە ھەموو دروست كراوه كانى .

(وَيَوْمَ يُنَادِيهِمْ أَيْنَ شُرَكَائِي) الله تعالى له رۆزى قيامەتدا بانگى ئەوانە ئەكات كە شەريكيان بۆ الله
تعالى دروست كردوھ ھەر شىۋە شەريكيك چ زيندowan بىت چ مىدووان كەوا ئەو كەسانە ئىتاعەيان
تەنها بۆ الله تعالى نەبوھ بەلكو بۆ الله و بۆ غەيرى الله تعالى بوه بەو شەريكانەيان ئەلى بەو خەلکانە
دەلى : كا شەريكە كان كە بۆ منتان داناپوو ؟! يانى پرسىارە كە بەم شىوازەيە ئەو كەسەي كە لەزيانى
دونياى خۆيدا لەغەيرى الله پەرسىراویكىتى كردىت بە پەرسىراوى خۆيى چ لەروانگەي عىيادات وھ
چ لەروانگەي رىنمايى وەرگرتن له رۆزى قيامەت الله تعالى دەفەرمۇويى : كوان ئەوانە ؟!

بانموونەيەك بەھىنئەوە :

ئەو كەسانەي كە ئەلین : يارسول الله هاوار (صلى الله عليه وسلم) يا مەلائىكە هاوار ، يا پىغەمبەران
هاوار (عليهم الصلاة والسلام) يا مشايخ و شىيخ هاوار يان نەزر و عىيادەتە كانى ئەوانە بۆ الله تعالى
ئەكريي نابىت بۆ ئىنسان بىكىت ئەوانىش بۆ ئىنسانى ئەكەن ئەمە لەلايدك ، يان ئەوانەي كە رىنمايى
وەرئەگرن بەو رىنمايى كە ئىنسانە كان دايىناوه لە ديموكراتىيەت و ليبراليت و قەومايمەتى و چىنایەتى و
ھەتا داوايى ئەو كەسانەي ئەمانەيان بۆ داناون الله تعالى له رۆزى قيامەت دەفەرمۇويى : كوان
سەركىرە كانتان كوان پەرسىراوه كانتان ؟ كەوان ئەوانەي كە رىنمايتان لى وەرده گرتن وھ كوا ئەوانەي كە
رىبازitan بۆ دائەرشتن وھ كەوا ئەوانەي فرييوياندا كەوا شوينيان بکەون ؟

(قَالُوا آذَنَّا مَا مِنَّا مِنْ شَهِيدٍ) ئەوانىش ئەلین : ئەى خواي گەورە ئىمە پىمان راگەياندى بە راستى ئەمروز
كەس نىيە لە ئىمە شايمەتى بىدا كەوا تۆ شەريكت هەيە تۆ بەھېچ شىۋەيەك شەريكت نىيە ، يانى ھەمووی
پوچەل بۇويەوە و ھەمووی بەتال بۇويەوە ، كى ئەتوانى له رۆزى قيامەت سەربەرزبكتەوە لە ئاستى الله

تعالی دا وه کئی ئه تواني له مهيدانی مه حشر ئه و خه لکه‌ی که له دونيا شوین خویي خستوه به گومرايەت و ضه لالى له ويى شوين خوئى بخات و بلئى و هرن له گەل منداين ئىمە رىيازە كەمان له قيامە تىشدا هەر باقييە وە بەو رىيازە وە ئەچىنە فلان شوين و فلان شوين ، كەس ناوىرى له ورۇزەدا له ئاستى الله تعالى تەنانەت دەنگ ھەلبىرى (فَلَا تَسْمَعُ إِلَّا هَمْسَا^۱) لە چې زياتر هيچيتى نايىستى .

وَضَلَّ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَدْعُونَ مِنْ قَبْلٍ ۖ وَظَنُّوا مَا لَهُمْ مِنْ مَحِيصٍ (۴۸)

الله تعالى دەفه رموۋىي : (وَضَلَّ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَدْعُونَ مِنْ قَبْلٍ^۲) ئەوانەي کە ئەمان ئەيانپەرسىن ، ئاگاداربن (يَدْعُونَ) وتمان بەماناي داوا لى كردن يان عيادەت بۆ كردن وە رىئىمايى ليوهرگرتن هەموۋەمانه ئەگریتەوە (يَدْعُونَ) ھەردوو ماناي دوعاي مەسئەلە و عيادەت ئەگریتەوە ، جا ئاگاداربن عيادە يانى ملکەچى و خۆزەلیل كردن وە بەقسە كردن و رىئىمايى ليوهرگرتن .

(وَضَلَّ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَدْعُونَ مِنْ قَبْلٍ^۳) بىزبۇن و ونبۇن ئەوانەي کە له دونيادا ھاواريان بۆ ئەكردن ياخود رىئىمايان ليوهردەگرتن كەس خویي ناكات بەخاوهنى رىيازە كەي وە هەموۋى خویي ئەدزىتەوە و ئەشارىتەوە ، (وَظَنُّوا مَا لَهُمْ مِنْ مَحِيصٍ) لىرە (ظَنُّوا) بەماناي (أَيْقُنُوا) دىت ، يانى يەقىنيان بۆ دروست بۇو كە هيچ پەناگە يەك نىيە له الله تعالى زياتر ، كەواتە ئەبىت چى بىكەن ؟ ئەبى بلىن : (قَالُوا آذَنَّا مَا مِنَّا مِنْ شَهِيدٍ) ئەبى بلىن : بە هيچ شىوه يەك ئىمە شايەتى ئەو نادەين كەوا خوايە كىتەر و پەرسىترا ويىكىتەر ھەيە له گەل تۆدا ، يان كەسىك كە بەقسە بىكىتى لە گەل تۆدا ئەي الله تعالى ھەموۋيان عەبدى تۈن و كەسىش شايىتەي ئەو نىيە كە رىئىمايان ليوهر بىگرىن .

ئىمەش لىرەدا ئەلىن : ئىستا با ھەموۋمان بگەريئە و بولاي الله تعالى با رىئىمايى تەنها له الله تعالى وەربگرىن وە ئەو كەسەي کە ئىمەي دروست كردوه با ئىمە بەقسە بىكەين وە با بەقسە

۱: سورە ط ، آية : ۸.

تفسیر سوره (غافر)

دروستکراوه کان نه کهین ئهوان وه کو ئیمە دروستکراون بۇ ئیمە به قسەيان بکەين !! بۇ ئهوانه رېبازمان بۇ دابنین ئهوان چیان لە ئیمە زیاترە ! ئهوان هیچیان لە ئیمە زیاتر نیه .

کەواتە دەبىت ھەمووان ئىستجاپە بۇ اللە تعالىٰ بکەين ھەروھ کو اللە تعالىٰ دەفەرمۇيى : (اَسْتَجِبُوا لِلَّهِ وَلِرَسُولِ) ^۱ ئىپوه ئىستجاپە بکەن بۇ اللە تعالىٰ وھ بۇ پىغەمبەرى خوا (صلى اللە علیه وسلم) وھ وھلامى اللە تعالىٰ و پىغەمبەرە كەى (صلى اللە علیه وسلم) بدهنە وھ وھلامى كەسىتە مەدەنە وھ .

إِنْ كَثِيرٌ دَهْ فَهْ رَمُوْيِّيْ :

مَنْ عَمِلَ صَالِحًا فَلَنْفَسِهِ ۖ وَمَنْ أَسَاءَ فَعَلَيْهَا ۚ وَمَا رَبُّكَ بِظَلَامٍ لِّلْعَبِيدِ (۴۶)

(يقول تعالىٰ : مَنْ عَمِلَ صَالِحًا فَلَنْفَسِهِ) أي : إنما يعود نفع ذلك على نفسه) ھەركەسىك كارى باش ئەنجام بدا لهجى بهجى كردى فەرمایىشتە كانى اللە تعالىٰ سود و قازنجى ئەوھ بۇخويى دەگەرىتە وھ ، (وَمَنْ أَسَاءَ فَعَلَيْهَا) أي : إنما يرجع وبال ذلك عليه) ئەو زەرەر و زيانەى كە لەئەنجامى به قسەنە كردى اللە تعالىٰ دىت ئەوھ بۇخويى دەگەرىتە وھ ، كە به قسەى اللە تعالىٰ ناكەيت ئەوھ تو ئاگاداربە تو ئەو زەرەر ئەكەيت وھ بۇخۆشت ئەگەرىتە وھ .

(وَمَا رَبُّكَ بِظَلَامٍ لِّلْعَبِيدِ) أي : لا يعقوب أحدا إلا بذنب) اللە تعالىٰ عقوبه وسزاي هيچ كەسىك نادا إلا به تاوان نەبىت ، (ولا يعذب أحدا إلا بعد قيام الحجة عليه ، وإرسال الرسول إلية .) وھ هيچ كەسىك سزا نادا ئەگەر بىتتو اللە تعالىٰ بەلگەى لەسەر ئەو كەسە دانا بىت و پىئى راگەياندبىت بەوهى كە كىتاب و پىغەمبەرى بۇ ناردوھ وھ ئەھلى عىلمى ناردۇتە ناو خەلکەوھ كە پىيان رابگەيەنى وھ ھەركەسىك ئەگەر پەيامى اللە تعالىٰ پىئى بىگا تاوانىباره ئەگەر ئىستجاپە نەكەت ، ئەما ئەگەر پەيامە كەى پىئى نەگات ئەوھ تاوانىبار نىھ بەلام موسىلمانىش نىھ ئەگەر شىركى كرد بۇيە ئاگاداربىن ، ئەوھى كەوا ئىستجاپە نەكەت بۇ

۱ : سوره الأنفال ، آية : ۲۴ .

تفسیر سوره (غافر)

الله تبارک و تعالیٰ وہ ئه وہی مسلمان نہ بیت ئه گھر بیتوو په یامی اللہ تعالیٰ پیی نہ گات اللہ تعالیٰ ده فه رموویی : ئه وہ ئه و کھسہ سزا نادا نه کھو کھسہ کافر نیه ، بہداخه وہ زور کھس هه یہ که ناوه ناوه گوئیمان لیپی ده بیت که خوبی بہ دکتور و شارہ زا و بہ کابرایہ کی زانا و دانا لہ عہ قیدہی ئیسلامیدا ئہ زانی ئه لی : ئه م قسانہ تان لہ کوئی هیناوه (معدب و غیر معدب)!!؟

بہداخه وہ با ئه م کھسہ بگھریتھو و بُو قورئانی پیروز لہ بر ئه وہی قورئانی پیروز ده فه رموویی : (وَمَا كُنَّا
مُعَذِّبِينَ حَتَّىٰ نَبَعَثَ رَسُولًا)^۱ ئیمہ کھس عہ زاب نادہین ، لہ بر ئه وہی بزانہ اللہ تعالیٰ نافہ رموویی : ئیمہ
کھس کافر ناکھین بہ لکو ده لیت : ئیمہ کھس عہ زاب نادہین هه تاوه کو پیغہ مبھری بُو نہ نیزین چونکه
پیش ئه وہی پیغہ مبھری بُو بنیزی خو ئه و ئینسانہ ئیماندار نیه کافرہ ، ئه وہتا مہ لیکھی سہ بھے اللہ
تعالیٰ ده فه رموویی : (إِنَّهَا كَانَتْ مِنْ قَوْمٍ كَافِرِينَ)^۲ پیش ئه وہی کھوا سولیمان په یامی بُو بنیزی اللہ
تعالیٰ ده فه رموویی : (كَانَتْ) پیش په یامہ که کافرہ ئه و کھسہ ، کہ په یامہ کھی بُو ئه رووا پیی ئه لی
مسلمان بہ ئه گھرنا عہ زابت ئه ده م جہ یشیک ئه نیزم هر ده سہلاتان نہ بیت لہ سہ ربی .

جا ئه وہیہ که اللہ تعالیٰ ده فه رموویی : په روہ ردگاری تو زولم لہ بندہ کانی ناکات ، یانی عہ زابیان نادا
وہ کو إین کثیر ده فه رموویی : (وَلَا يَعْذِبَ أَحَدًا إِلَّا بَعْدِ قِيَامِ الْحَجَةِ عَلَيْهِ) ھیچ کھسیک عہ زاب نادا
ھه تاوه کو په یامہ کھی پیں ده گات بہ لام نه کھافر نیه بُو یہ ئاگادار بہ .

پرسیاریک دیتھ ئاراوه ئهی ئه گھر ئه و کھسہ کافرہ حوكمی ئه و کھسہ چیه ؟! لہ دونیا و قیامت ؟!

وہ لام : ئه لین ئه گھر ئه و کھسہ لہ دونیا مرد ئیمہ مامہ لہی کھسیکی مسلمانی لہ گھل ناکھین وہ کو
دعای بُو ناکھین وہ نویزی لہ سہر ناکھین وہ بہ مسلمانی نازانین ئه و کھسہ ده گھریتھو و بُولای
په روہ ردگاری تاقی ئه کاتھو و ھه روہ کو لہ صہ حیحدا ھاتوو کھوا لہ روزی قیامہت اللہ تعالیٰ ئاگریکیان
بُو ده کاتھو و لہوانہی کہ په یامہ یان پیی نہ گھیشتلوو پییان ئه لیت : برو نہ ناو ئه و ئاگرہ ! ئه گھر رویشن

۱: سورہ الإسراء ، آیہ : ۱۵.

۲: سورہ النمل ، آیہ : ۴۳.

تفسیر سوره (غافر)

و ئیطاعه‌ی الله تعالیٰ یان کرد رزگاریان ده بیت ئه وه ئه چنہ به هه شته وه ئه گهر نه رویشن و ئیطاعه‌ی الله تعالیٰ یان نه کرد ئه چنہ جهه نه مه وه .

که واته با به تهی عه زاب دان جیاوازه له گهل با به تی کافر کردن بؤیه ئاگاداربه (ولا يعذب أحدا إلا بعد قیام الحجۃ علیه).

شیخ الاسلام ابن التیمیه (رحمه الله) له مجلدی یه کهم له مه جموع فتوی ده فه رمو وویی : (أن الله لا يعذب أحدا إلا بعد إبلاغ الرسالة)^۱ له دوای رساله نه بیت ئه و کوفره سزای له سه ر نادرتی ، یانی (هناک کفر غیر معذب علیه) یانی کوفریک هه یه که وا ته عزیبی له سه ر نیه ئه و کوفریه که وا کمه که نه یزانیوه که وا کوفره وه پیی نه گه یشتوروه و اتا روزی قیامت الله تعالیٰ تاقی ئه کاته وه .

﴿إِلَيْهِ يُرْدُ عِلْمُ السَّاعَةِ ۝ وَمَا تَخْرُجٌ مِّنْ شَمَرَاتٍ أَكْمَاهَا وَمَا تَحْمِلُّ مِنْ أُنْثَىٰ وَلَا تَضَعُ إِلَّا بِعِلْمِهِ ۝ وَيَوْمَ يُنَادِيهِمْ أَيْنَ شُرَكَائِيْ قَالُوا آذَنَاكَ مَا مِنَّا مِنْ شَهِيدٍ﴾ (۴۷)

ابن کثیر ده فه رمو وویی :

(ثم قال : ﴿إِلَيْهِ يُرْدُ عِلْمُ السَّاعَةِ ۝﴾) أي : لا يعلم ذلك أحد سواه) که س له الله زیاتر که س نازانی که وا کهی روزی قیامه ت دیت ! سهیر بکهن (الساعة) له بھر ئه وهی الف لامی پیوه یه له قورئاندا یانی قیامه ت ، به لام ئه گهر الف لامی پیوه نه بھو ئه وه یانی کاتیک له کاته کان .

ته بعنه شه و روز له کون و نویدا کراون به ۲۴ سه ساعته وه یانی شه و روز له کون و نویدا هه رکراوه به ۲۴ سه ساعته وه ، راسته کاتی خویی ئامریک نه بھو وه کو ئه وهی ئیستا له بھر ده ستمندایه به لام له دوای ئه وهی که ئه و ئامیره په یا بھو ئیتر کاته کانی جیا کرده وه به لام له کاتی خویی به ته خمین ئه یانزانی که کاته کانی شه و روزیان ئه کرد به ۲۴ سه ساعته وه .

۱ : (مجموع الفتاوی) (۱۲/۴۹۳، ۱۷/۳۰۸)، و انظر (۱۷/۴۹۴).

تفسير سورة (غافر)

إِنَّ كَثِيرًا مِّنْ رُمُوْبِيْ (كَمَا قَالَ - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - وَهُوَ سَيِّدُ الْبَشَرِ لِجَبَرِيلِ وَهُوَ مِنْ سَادَاتِ الْمَلَائِكَةِ) - حِينَ سُئِلَ عَنِ السَّاعَةِ، فَقَالَ: "مَا الْمَسْؤُلُ عَنْهَا بِأَعْلَمِ مِنَ السَّائِلِ" هَذِهِ رُوْهُ كُوْپِيْغَهْ مَبَهِّرِيْ خَوَا (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) كَمَا گَهُورِهِيْ ئِينِسانِهِ كَانَهُ بِجُوبِرَايِلِيْ وَتَ كَمَا گَهُورِهِيْ مَهْلَائِيْكَهِ تَهُ كَانَهُ كَاتِيْكَهِ كَهُ پَرسِيَارِيْ لَئِنْ كَرَدَ دَهْرَبَارِهِيْ رَوْزِيْ قِيَامَهِتِ جُوبِرَايِلِيْ پَيْغَهْ مَبَهِّرِيْ خَوَا (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) فَهُرُموْبِيْ: (مَا الْمَسْؤُلُ عَنْهَا بِأَعْلَمِ مِنَ السَّائِلِ) هَذِهِ وَهِيْ كَهُ پَرسِيَارِيْ لِيَكْراوهِ زَانَاتِرِ نِيهِ بَهْ وَهِيْ كَهُ پَرسِيَارِهِ كَهُ ئَهْ كَاتِ.

یانی نه منیش و نه تووش نایزانین ، (وکما قال تعالیٰ : **(إِلَيْ رَبِّكَ مُنْتَهَا هَا)**^۱ هروه کو الله تعالیٰ ده فه رمومی : زانیاری رؤژی قیامهت بولای الله تعالیٰ ئه گه ریته وہ کھس نایزانی .

﴿ وَقَالَ لَا يُجْلِيهَا لِوَقْتِهَا إِلَّا هُوَ ﴾ (لَا يُجْلِيَهَا) يَانِي دَهْرِي نَاخَاءُهُ وَرَوْزَهُ نَاهِيَنِي
إِلَّا اللَّهُ تَعَالَى نَهْبَتْ .

بن کثیر ده فرموده است: (وَمَا تَخْرُجٌ مِّنْ ثَمَرَاتٍ مِّنْ أَكْلَامَهَا وَمَا تَحْمِلُ مِنْ أُثْنَىٰ وَلَا تَضَعُ إِلَّا بِعِلْمٍ) أي: الجميع بعلمه (یعنی همه موسوی شیعیان زانیاری الله تعالیٰ یه).

ووهکو جاریکیتر باسی، ئه كەپنەوە له عىلەم، قەدەردا ئەبىت باورەرت بە چوار روكنى، ئەساسى، ھەبىت:

- ۱- الله تعالى هه موو شتیکی زانیوه پیش ئه وهی خه لقی بکات .
 - ۲- پاشان که خه لقی کرد هه مووی نوسیوه ته وه له الوح المحفوظ .
 - ۳- پاشان هه مووی به ویست و مه شیئه تی خویی ئه بیت .
 - ۴- پاشان الله تعالى هه مووی خویی خه لقی کردوه .

که واته چوار رووکنى ئەساسى له قەدەردا ئەبىت له بەرت بىت ، اللہ تعالى ھەمووشىيکى زانيوه پىش ئەوهى مخلوقات دروست بکات له بەر ئەوهى اللہ تعالى ھەبوه كەس نەبوه وە اللہ تعالى زانيوه تى

١: سورة النازعات ، آية : ٤ .
٢: سورة الأعراف ، آية : ١٨٧ .

لە کاتەدا کە هەرچى ئەبىت و چۆن ئەبىت و چۆن نابىت بە بەھەشتى و جەھەنمى و بە باش و خراپ وە الله تعالى ھەمووشتىكى زانيوه ، وە ئەم زانيارىيە خۆبى لە دواى ئەوهى كە الوج المحفظى دروست كردوه ھەمووى لهويدا نوسىيە تە وە تاوه كورۇزى قيامەت كە چى رووئەدا تە بەعەن ئەوه بە پەنجا ھەزار سال پىش دروست كەردى مخلوق دروست بکا نوسىيە تىيە وە ، پاشان كە مخلوقات كە دروست بۇون ھەمووى بە مەشىئەت و بە ئىرادەي الله تعالى ئەم كەونە بەرىۋە دەچىت لە بەر ئەوه ھېچ شتىك نىيە لە عىلىمى الله تعالى بچىتە دەرەوە الله تعالى ھەمو شتىك ئەزانى ،
بۇيە ئاگادار بن الله تعالى پىش ئەوه ئىمە مخلوقى خەلق كەربلا ھەمووشتىكى زانيوه .

پاشان ئەفەرمۇنى : (لا يعزب عن علمه متقىل ذرة في الأرض ولا في السماء.) ھېچ شتىك لە عىلىمى الله تعالى بزر نابىت بە ئەندازە يەك زەرەش ، جا ئەگەر زەرە لە زمانى عەرەبىدا بلىن : مىرولەيە كى بچوکە يان ئەو خالەيە كە لە كاتىكدا تىشكى خور لە پەنجەرە كى تارىكە وە دىتە ژۇورى ئەو خال خالانە كە ئەيىنى ئەو تەپ و تۆزە ئەوه زەرەيە ، ياخود لە وەش بچوكتىر بىت ، بۇيە نە لە زەرە وە نە لە ئاسمان ھېچ شتىك لە عىلىمى الله تعالى ون بىت و لى بىن ئاگابىت .

(وقد قال تعالى : (وَمَا تَسْقُطُ مِنْ وَرَقَةٍ إِلَّا يَعْلَمُهَا) ^۱ ئىبوه تدبوري ئەم ئايە تە بکەن خۆشەویستانم ، الله تعالى دەفەرمۇنى : ھېچ گەلائى دارىك ناكە وىتە خوارەوە لە وەتەي الله تعالى ئەم بۇنە وەرە دروست كردوه ھەتاوه كورۇزى قيامەت ھەمو بەھار و ھاوين و پايز و زستانە كان تو سەيرى ئەم چوار فەصلە بکە چ وەرەقە يەك و چ گەلائى دارىك بکە وىتە خوارەوە لەھەر شوينىكى ئەم سەر زەمينە لە سەرەتاي دروست بۇونى مخلوقە وە هەتا رۇزى قيامەت ئەوه الله تعالى عىلىمى بىن ھەيە و ئاگايى لى يە .

إِنَّ كَثِيرًا مِّنْ دَهْرِهِ رَمُوْنِي : (وَقَالَ جَلَّ عَظَمَتِهِ : (يَعْلَمُ مَا تَحْمِلُ كُلُّ أُنْثَى وَمَا تَغِيِضُ الْأَرْحَامُ وَمَا تَزَدَادُ ۖ وَكُلُّ شَيْءٍ عِنْدَهُ بِمَقْدَارٍ) ^۲ الله تعالى ئەزانى ھەر مىيىنە يەك كە چى لە سكىدا ھەلگرتۇھ (وَمَا تَغِيِضُ الْأَرْحَامُ) واتا ئەو مندال و كۆرپەلەيە كە پىيى يەتى ئايا كەم ئەھىنى و لە بار ئەچىت (تَغِيِضُ) يانى

۱: سورە الأنعام ، آیە : ۵۹.

۲: سورە الرعد ، آیە : ۸.

تفسیر سوره (غافر)

(تنقص) یانی له عمری که م ئه بیت و دیته دهرهوه (وَكُلُّ شَيْءٍ عِنْدَهُ بِمَقْدَارٍ) یانی عمری ته او و ئه کات و له دایک ئه بیت و دیته بُو داناوه و ئه ندازه خویی هه یه له به رئوه له و درناچی که الله تعالی زانیویه تی .

(وقال تعالی : وَمَا يُعَمِّرُ مِنْ مُعَمَّرٍ وَلَا يُنَقْصُ مِنْ عُمُرٍ إِلَّا فِي كِتَابٍ إِنَّ ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرٌ) هه رکه سیک ته مه نی هه بیت و زیاد بیت ته مه نی به سالدا بچیت إلا ئه و که سه یان (وَلَا يُنَقْصُ) هه رکه سیک عمری کورت بیت و عمری که م بیت نه گاته ئاستی زیاد له عمر إلا الله تعالی له الوح المحفظ نوسیویه تی (إِلَّا فِي كِتَابٍ) الله تعالی له الوح المحفظا ئه عمالی ئیمه هه موو نوسیویه ته بعنهن ئه مه زور گرینگه چونکه به رویومی ئیمان ئازایه تی بُو ئیمه دروست ئه کات له بھر ئه وھی تو چاو نه ترس ئه بیت ئه لیت : ماده م الله تعالی بُو منی داناوه که ده بیت إلا له و کاته دا بمرم وہ إلا ته مه نم ئه وھنده بیت وہ که س ناتوانی له وہ که متر و زیاتری بکات که واته من بُو حمق نه لیم چونکه مردنی من به دهستی الله تعالی یه به دهستی که سیتره و نیه ، نه وھک له مردن بترسی وہ کو پیغامبه ری خوا (صلی الله علیه وسلم) کاتیک که وتی : ئومه تانی کوفر له سرتان کوئه بنه وہ وہ الله تعالی وہ هن له سه دلتاندا دروست ئه کات .

فه موویان : ئه پیغامبه ری خوا (صلی الله علیه وسلم) وہن چیه ؟

پیغامبه ری خوا (صلی الله علیه وسلم) فه مووی : (حب الدنيا، وكراهية الموت)^۱ کاتیک دونیامان لا شیرین بooo وہ له مردن ترساین ته او و ئیتر دوژمن به سه رماندا زال ئه بیت ، ئه مرؤوش ئه مرؤژه یه ئاده یی چ مولمانیکم بُو دینی دونیای لا شیرین نه بیت وہ له مردن نه ترسیت چ مولمانیک هه یه إلا که میک نه بیت ته نهانه ئه ونهن که دهیانه ویی بُو الله تعالی بژین .

که واته گه وره ترین ھوكاری زه لیلی ئیمه ئه وھیه که دونیامان خوش ده ویت له دله کانماندا وہ ترسان لھ مردنسیش هه یه .

۱: سوره فاطر ، آیه : ۱۱ .

۲ : [۷۵۳۹] رواه أبو داود (۴۲۹۷)، وأحمد (۲۷۸/۵) (۲۷۸/۰) (۲۶۴۵۰). جوَد إسناده الهيثمي في ((المجمع الزوائد)) (۲۹۰/۷)، وقال ابن باز في ((مجموع الفتاوى)) (۱۰۶/۵) : إسناده حسن، وصححه الألباني في ((الصحيح سنن أبي داود)) (۴۲۹۷) ..

باشه من بُو بترسم له مردن له کاتیکدا ئەگەر ئىمە سەير بکەين الله تعالى مردىنى منى له الوح المحفظ نوسىوه وە ئەشىيەت تۆ له وکاتە بىرىيى كەدىارى كراوه وەھىچ كەسىكىش ناتوانى بەھىچ شىۋەيەك دەقەيەك يان سانىيەك پېش و پاشى بخا كەواتە ترسمان بُو ھەبىت ئىمە ؟ لە بەر ئەوهى ھاوهەلە بەریزە كان (رەزاو رەحىمەتى الله تعالى يان لى بىت) بەم شىۋەيە چونە پېشە و بُويە لەماوهى ۱۳ سالى مەرخەلەي مە كەكەدا ئەوه بۇ دەولەتى ئىسلامىيان لە مەدینە دروست كرد .

الله تعالى دەفرەمۇنى : (إِنَّ ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرٌ)^۱ ئەمە لەلای الله تعالى زۆر ئاسانە چونكە خۆىيى مەخلوق ھەمووى مولكى ئەوه خۆى دروستى كردۇھ چۆن نازانى ھەتاوه كو كەى ئەروا يان ھەتاوه كو كەى ناروا .

إِنْ كَثِيرٌ دَهْ فَرَمَوْيَى : (وَقُولَهُ : وَيَوْمَ يُنَادِيهِمْ أَيْنَ شُرَكَائِي) الله تبارك وتعالى بانگى ئەو كەسانە ئەكت كەوا شەريكيان بُو الله تعالى پەيا كردۇھ .

با كەلىمە شيرك وشەريك روونبىكەينە وە بەباشى :

تۆ وانەزانى كەوا شەريك پەيا كردن تەنها ئەوهبىت باوهرت واپىت كەوا كەسىكىتىر لەگەل الله تعالى دا دونيا دروست كردۇھ ، يانى ھەتاوه كو كافرانى مەككەش وايان نەدەوت ، ھەتاوه كو ئەگەر لېيانت بېرىسىيە ئەويانوت ئەوه الله تعالى دروستى كردۇھ ، الله تعالى يە كەوا ئەرز و ئاسانى دروست كردۇھ ئەوان كېشەيان لەوە نەبوو ، بەلكو كېشەيان لەوە بۇو كە بەقسەي الله تعالى يان نەئە كرد ، الله تعالى پېيان دەفرەمۇنى : (أَفَلَا تَعْقِلُونَ) كەمادەم ئەزانن الله ئىيەي دروست كردۇھ ئى دروستكار دەبى بەقسەي بىكىيى تۆ چۆن ئەبىت بەقسەي دروستكراو بکەيت ! جا ئەو كەسانەي كەوا هاتۇن لەرىنمايى وەرگرتىن لە غەيرى الله تعالى رىنمايى وەرده گرن ، ياخود عىيادەت بُو غەيرى الله تعالى ئەكەن پېيان ئەو ترېي (وَيَوْمَ يُنَادِيهِمْ أَيْنَ شُرَكَائِي) الله تعالى خۆىيى بانگىيان ئەكت كەوان ئەوانەي كە كەدبووتان بە خوا و ئەتان پەرسىن ! بە عىيارەتىكىتىر كوان ئەوانەي كە رىنمايتان لى وەرده گرتىن ؟ و بە عىيارەتىكىتىر

^۱ سورە فاطر ، آية : ۱۱ .

تفسير سورة (غافر)

کوان ئەوانەی کە نەزر و چاکە و عىياداتان بۇ ئەنجام ئەدان وە تەوكۈلتان لەسەرى ئەبەست لەغەيرى
الله تعالى ؟! وە کوان ئەوانەی کەوا ھاوارتان بۇ ئەكردن ؟! وە کوان ئەوانەی کەوا دەستور و
ياساکەتان ئەخستە سەرسەر و ئەتانتوت : كەس لەياسا سەروھرتر و گەورەتر نىيە ؟ وە کوان ئەوانەي
كەوا ياساكانيان نوسىبىووه ؟! کوان ؟

إِنَّ كَثِيرًا مِّنْ رُؤْسَ الْخَلَقِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ يَنْادِي اللَّهَ مُشْرِكِينَ عَلَى رَءُوسِ الْخَلَقِ (الله تعالى موشريکه کان بانگ ئەکات له بەردەمی ئەو ھەمەو خەلکەدا (أَيْنَ شُرَكَائِيَ الَّذِينَ عَبَدُتُمُوهُمْ مَعِيْ؟) كوان ئەو شەرىكانە كەوا بۇمنتان دانا بىو وە ئەتان پەرسىتن لەگەل مندا؟!

نهاده سه یاری عیاره ته که بکه ده فه رمو وی : (معی) لیرهدا با وریابین ، ئایا ئه بو جه هل طه وافی ئه کرد به دهوری که عبدهدا ياخود نا ؟! وه به عیاده تیشی ئه زانی ياخود نا ؟! به لی به عیاده تی ئه زانی و ئه نجامیشی ئهدا وه حه جیشی ئه کرد وه به رؤژو وش ئه بوو وه صدھ قهی ئه کرد وه یارمه تی لیقە ماوانی ئهدا وه زولیان لهلا ناره حهت بوو ئه مانه یان بؤ کیی ئه کرد ؟ بؤ خوا پاشانیش بؤ ئه وانه که پیاو چاک بوون و مردبوون دهیانوت بؤیه ئیمھ ئه وشتانه بؤ ئه وانه ئه نجام ئه دهین بؤ ئه وهی له لای خوای گه وره تکامان بؤ بکهن ! یانی له بھر ئه وه نیه که وا ئه مانه دونیا یان دروست کرد بئی یان کاری ئیمھی به دهست بیی بھلکو ته نهایا بؤ ئه وهی تاوه کو رجامان بؤ بکهن و شه فاعه تمان بؤ بکهن له لای الله تعالیی !!

ئەمەرۆش كە سەير ئەكەين هەمان شتە ئەگەر سەيرى ھەر صۆفي و دەرويىشىك بکەي بلى بۆ ھاوارى پېغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) ئەكەي ؟! وە بۆ ھاوارى عبدالقادرى ئەكەي ؟! ئەلین : چونكە جاھى ھەيە لەلاي الله تعالى وە شەفاعەتى دراوهەتنى وە منىش داواى ئەو شەفاعەتە ئەكەم !! ئى ئەوەش ھەمان قىسىم ئەبۇ چەھەل بۇو .

و هه روهها له لاينه حوكمرانيه وه ئيوه الله تعالى پىيى وتون كهوا ده بى به قسەي من بکەن وھ عييادەت بۇ من بکەن وھ ياسا و رېئىمايى لە من وەر بىگرن، ئە وەھا الله تعالى دەفە رمۇۋىي : (وَمَنْ لَمْ يَحْكُمْ بِمَا أَنْزَلَ

تفسیر سوره (غافر)

اللَّهُ فَأَوْلَئِكَ هُمُ الْكَافِرُونَ^۱ که چی ئهوان دین حومى جاهيلى دىن وه کو الله تعالى دهه رمومويي :
(أَفَحُكْمُ الْجَاهِلِيَّةِ يَبْعُونَ^۲) ئايا ئيوه طله بى حومى جاهيليهت ئه کەن حومى ئىنسانە کان ئه کەن ؟ !

که واتە کهوان ئهوانه ؟ ! (**قَالُوا آذَنَاكَ**) اي : أعلمـناكـ ئىمـه پـيمـان رـاگـه يـانـدى ئـهـى خـواـيـه (**مـا مـنـا مـنـ**
شـهـيدـ) اي : ليس أحدـ منـاـ الـيـوـمـ يـشـهـدـ أنـ معـكـ شـرـيـكاـ ، كـهـسـ لـهـئـيمـهـ نـاتـوانـىـ شـايـهـتـىـ بـداـ کـهـواـ توـ
 شـهـريـكتـ هـيـهـ ، وـالـلـهـ توـ شـهـريـكتـ نـيـهـ ، بـهـسـ ئـهـماـنـهـ لـهـدوـنيـادـاـ واـيـانـ نـهـدـهـوتـ ئـيـسـتاـ ئـهـزـانـ رـوـزـىـ
 قـيـامـهـتـ لـهـرـوـزـىـ قـيـامـهـتـ ئـهـوانـهـىـ ئـهـوانـهـىـ ئـهـوانـ کـرـدـبـوـوـيـانـ بـهـشـهـريـكـ لـهـدوـنيـادـاـ ئـيـسـتاـ کـهـسيـانـ نـاوـيـرنـ سـهـرـ بـهـرـزـ
 بـكـهـنـوـهـ .

وَضَلَّ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَدْعُونَ مِنْ قَبْلٍ ۖ وَظَنَّوا مَا لَهُمْ مِنْ مَحِيصٍ (۴۸)

إبن كثير دهه رمومويي :

(وَضَلَّ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَدْعُونَ مِنْ قَبْلٍ) ئهوانهى ئهوان لەپىشدا دەيان پەرسىن و رېنمايانلى وەردەگرتىن
 ئىستا بزر بۇون ، (أي : ذھبوا فلم ينفعوهم) ئهوانه روېشتىن و بەسوديان نەھاتن ، (**وَظَنَّوا مَا لَهُمْ مِنْ**
مَحِيصٍ) يەقىنيان هەيە کە هيچ پەناگەيەك نىھ لەغەيرى الله تعالى زىاتر ، (أي : وظن المشركون يوم
 القيمة ، وهذا بمعنى اليقين) إبن كثير دهه رمومويي : ئەم ظەن بەمانىي يەقىن دىت ، يانى يەقىنيان بۇ
 دروست بۇو لە رۆزى قيامەتدا کەس لە الله تعالى زىاتر کەس فريايى کەس ناكەۋىت !!

(مَا لَهُمْ مِنْ مَحِيصٍ) اي : لا مجيد لهم عن عذاب الله) واتا کەس ناتوانى هەلبىت له عەزابى الله
 تعالى وە ناتوانى ئهوانه دەربازىن له عەزابى الله تعالى ، هەروه کو الله تعالى دهه رمومويي : (كقوله
 تعالى : **وَرَأَى الْمُجْرِمُونَ النَّارَ فَظَنَّوا أَنَّهُمْ مُّوَاقِعُوهَا وَلَمْ يَجِدُوا عَنْهَا مَصْرَفًا**^۳) کافرەكان و سىتەمكاران و

۱ : سورة المائدة ، آية : ۶۴

۲ : سورة المائدة ، آية : ۵۰.

۳ : سورة الكهف ، آية : ۵۳

موجریمه کان کاتیک که ئاگری دۆزەخ ئەبینن (**فَظْلُوا أَنَّهُمْ مُّوَاقِعُوهَا**) یانى (واقیعون فیها) يەقینیان بۇ دروست بۇو کە ئەچنە ناوی ئى ! (**وَلَمْ يَجِدُوا عَنْهَا مَصْرِفًا**) یانى مەکانیکیتەر نیه بۇی بچن لەوە زیاتر (الله تعالیٰ پەنامان بدا .

جا بۇیە داوا ئەکەین لە هەموو كەسپىك کە خۆيى بە مۇسلمان ئەزانى با ئىسلامەتىھە كەى خۆيى ساغ بکاتەوە كە تۆ مۇسلمانى يانى تۆ تەسلیم بۇوي ئىنجا تۆ بە كى تەسلیم بۇوي بە ئىنسانە كان ياخود بە خواى ئىنسانە كان ؟! ئەگەر تۆ بە ئىنسانە كان تەسلیم بۇوي ئەوە تۆ كافرى وە ئەگەر بە خواى ئىنسانە كان تەسلیم بۇوي ئەوە تۆ ئەوکاتە يەكخوا پەرسى ، كەواتە مەلى بە خواى ئىنسان تەسلیم ئەبىم و وە بە ئىنسانە كانىش تەسلیم ئەبىم ئەوە ئەوکاتە تۆ شەرىكت پەياكىدوھ .

**لَا يَسْأَمُ الْإِنْسَانُ مِنْ دُعَاءِ الْخَيْرِ وَإِنْ مَسَّهُ الشَّرُّ فَيَئُوسُ قَنْوَطٌ (٤٩) وَلَئِنْ أَذْقَنَاهُ رَحْمَةً مَّنَا مِنْ بَعْدِ ضَرَّاءِ
مَسَّنَتْ لَيَقُولَنَّ هُدَا لَيِّ وَمَا أَظْلَنَّ السَّاعَةَ قَائِمَةً وَلَئِنْ رُجِعْتُ إِلَى رَبِّيِّ إِنْ لَيِّ عِنْدَهُ لَلْحُسْنَى ۝ فَلَنْبَثَنَّ
الَّذِينَ كَفَرُوا بِمَا عَمِلُوا وَلَنُذِيقَنَّهُمْ مِنْ عَذَابٍ غَلِظٍ (٥٠) وَإِذَا أَنْعَمْنَا عَلَى الْإِنْسَانِ أَعْرَضَ وَنَأَى بِجَانِبِهِ
وَإِذَا مَسَّهُ الشَّرُّ فَذُو دُعَاءِ عَرِيضٍ (٥١)**

ماناى ئايەتە كان :

لَا يَسْأَمُ الْإِنْسَانُ مِنْ دُعَاءِ الْخَيْرِ وَإِنْ مَسَّهُ الشَّرُّ فَيَئُوسُ قَنْوَطٌ (٤٩)

الله تعالیٰ دەفەرمۇسى : ئىنسان ھېچ كاتىك بىزار نابىت لەوەي كەوا داوا لە الله تعالى بکات كە دونيايى بىراتى (من دُعَاءِ الْخَيْرِ) بەردەۋامى ئىنسان داواى دونيا ئەكەت وە ھېچ كاتىكىش بىزار نابىت لە دواعى خىر يانى لە صىحەت و لە مال لەوەي كەوا لە دونيادا پىویستى پىي يەتى وە ھەر ھاوار ئەكەت ، بەلام (وَإِنْ مَسَّهُ الشَّرُّ) ئەگەر توشى ناخوشىيەك بۇوبىت وە توشى قەدەرىيکى نارەحەت بىبىت (فَيَئُوسُ قَنْوَطٌ) بى ئومىد و بى ھيوا ئەبىت ، وە كو ئەوەي ھېچ خىرىيى نەبىنى بىت لە ژيانى خۆيى وە

نالیت : (إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ) ^۱ نالیت من هی خوام وه الله تعالی ئمهی به سه رمندا هیناوه و من صه برى له سه رئه گرم و سوپاسی ئه کم وه الله تعالی ئمهی پیی به خشیوم و هسوپاسی ئه کم وه ئوهی به سه ردا هینام من صه برى ئه گرم !! نه خیر هیچ کاتیک و انالیت به لکو ئه لیت : (فَيَوْسُّ قَنْوَطُ) بی ئومیده و بی هیوا یه ئیتر ته واو هیچ شتیکیتی بی له به رچاو نامینی .

وَلَئِنْ أَذْفَنَاهُ رَحْمَةً مَّنَا مِنْ بَعْدِ ضَرَاءٍ مَسْتَهْ لَيَقُولَنَّ هَذَا لِي وَمَا أَظْنُ السَّاعَةَ قَائِمَةً وَلَئِنْ رُجِعْتُ إِلَى رَبِّيْ
إِنَّ لِي عِنْدَهُ لَلْحُسْنَى فَلَنْبَئْنَ الَّذِينَ كَفَرُوا بِمَا عَمِلُوا وَلَنْدِيقَنَهُمْ مِنْ عَذَابٍ غَلِيظٍ (۵۰)

الله تعالی ده فه رموویی : (وَلَئِنْ أَذْفَنَاهُ رَحْمَةً مَّنَا مِنْ بَعْدِ ضَرَاءٍ) ئه گهر ئیمه نیعمه تی خومانی بدهینی له دوای ناخوشیه کان که به سه ریی دیت ئینجا داوای خوشی بوبینینه وه زیانیکی خوشگوزه ران و خوشحالی بۆ برە خسینین ئه و که سه ئه لیت : (لَيَقُولَنَّ هَذَا لِي) یانی نایگه رینیته وه بۆ الله تعالی ئه و که سه ده لیت من بدهستی خوم په یام کرد ئه مه بە توانا و بە مه قده رتی خوم ئه مه دهست که ووت ! ئه و که سه بە داخه وه شوکری خوا ناکات له سه ری ، (وَمَا أَظْنُ السَّاعَةَ قَائِمَةً) نه ک هر ئه ونده به لکو ئاگای له دین و دیانه تیشی نامینی ئه لیت : رۆژی قیامهت هەرنیه ، یانی دونیا توشی تە کبوری ئه کات.

(وَلَئِنْ رُجِعْتُ إِلَى رَبِّيْ) ئه لیت : خۆ ئه گهر بشگه ریمه وه یانی ئه و که سه گومانی هەیه له زیندوو بونه وه یانی یه قینی نیه به رۆژی قیامهت ئه لی : ئه گهر بشگه ریمه وه بۆ رۆژی قیامهت بۆ لای الله تعالی (إِنَّ لِي
عِنْدَهُ لَلْحُسْنَى) چۆن ئیستا به منی داوه الله تعالی بهم شیوه یه ش الله تعالی له رۆژی قیامهت ئه مدادی !

الله تعالی ده فه رموویی : (فَلَنْبَئْنَ الَّذِينَ كَفَرُوا بِمَا عَمِلُوا وَلَنْدِيقَنَهُمْ مِنْ عَذَابٍ غَلِيظٍ) ئیمه له رۆژی قیامه تدا هە ولیان ئەدەینی و پیمان رائه گەیه نین کەوا ئه و کافرانه چیان کردوه له و هەموو کوفرو شیرک و سه رلیشیو اوی و ضه لالله ته وه له سه رئه وەش کەوا پیمان راگه یاندن وه ئیقرارمان پی کردن خویان

ئەزانن چیان کردوه ئىمە پىيان ئەچىرىنىن لە و عەزابە ناخۆشىيە كە لەرۆژى قىامەت كە دىتەرىيگە يان توшибىان ئەبىت كەچەند عەزابىكى هەتاوه كو بلى بەئىش و ئازارە كە بەچەند بەسىۋو و چەند بەقىنە .

وَإِذَا أَنْعَمْنَا عَلَى الْإِنْسَانِ أَعْرَضَ وَنَأَى بِجَانِبِهِ وَإِذَا مَسَهُ الشَّرُّ فَدُوْ دُعَاءٍ عَرِيضٍ (٥١)

الله تعالى دەفەرمۇويى : (وَإِذَا أَنْعَمْنَا عَلَى الْإِنْسَانِ أَعْرَضَ وَنَأَى بِجَانِبِهِ) ئەگەر ئىمە نىعمەتمان دا بەئىنسان وە دەولەمەندمان كرد و صىحەت و لاش ساغىمان دايى چى ئەكت ئەم كەسە ؟ ! له جياتى سوپاسى الله تعالى بکات نا بەلكو (أَعْرَضَ وَنَأَى بِجَانِبِهِ) پشت دەكت لە عىيادەتى الله تعالى وە عىيادەت ناکات بۆ الله تعالى ئەو كەسە تەكبور ئەكت ، (وَإِذَا مَسَهُ الشَّرُّ فَدُوْ دُعَاءٍ عَرِيضٍ) ئەگەر توشى نارەحەتى بىت دوعايه کى زۆر دوور و درېز ئەكت بۆ ئەوهى رزگارى بىت لە نارەحەتىه كە .

لَا يَسْأَمُ الْإِنْسَانُ مِنْ دُعَاءِ الْخَيْرِ وَإِنْ مَسَهُ الشَّرُّ فَيَنُوشُ قَنُوطٌ (٤٩)

إبن كثیر دەفەرمۇويى :

(يقول تعالى لا يمل الإنسان من دعاء ربه بالخير) ئىنسان ھىچ كاتىك بىزار نابىت لەوهى كە داواى لەپەروەردگارى خۆبى بکات لەوهى كەخەيرى بىداتى ! ئەو خىرە چىه ؟ ! (وهو المال وصحة الجسم وغير ذلك) مال وتهندروستى وە غەيرى ئەوانەش .

(وإن مسنه الشرئه) ئەگەر توشى ناخۆشى بىت ، (وهو البلاء أو الفقر) توشى بەلايەك ياخود فەقىرييەك بىت (فَيَنُوشُ قَنُوطٌ) حالى ئەم ئىنسانە بى ئومىدى و بى ھيوايىھ (أى يقع في ذهنه أنه لا يتھيأ له بعد هذا خير). ئەچىتە خەيالى ئىتر تەواو جارىكىتە ئەم كەسە توشى خىر نابىت .

نابیت ئىنسان بەم شىّوھىي بىت ، تو ئەلىت : ئىمەى مۇسلمان ئىيانمان ھەيە بەقەدەر بەلام چ قەدەرىك ؟ ! سەيرى حەدىشە كە بکەن پىغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) دەفرەمۇويى : (الإِيمَانُ أَنْ تَؤْمِنَ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكِتَبِهِ وَرَسُولِهِ وَبِالْيَوْمِ الْآخِرِ وَبِالْقَدْرِ خَيْرٌ وَشَرٌّ) ^۱ كەواتە ئەم ژيانە خىر و شەرى تىدايە الله تعالى ھەردووكى بۇ فىتنە و تاقى كردنەوە داناوه خىرت ئەداتى تاوه كۆ بازنى شوكر ئەكەى ! ! وە بازانە بەقسەى الله تعالى ئەكەيت و تەكبور ناتگەرىي وە شەرت تۈوش ئەكەت بۇ ئەوهى بازنى صەبر ئەگرىي وە بازانى خۆت بى هىوا ناكەيت بۇ ئەوهى بازنى تورە ئەبىت تاوه كۆ بازنى بىزارى دەر ئەبرىي بۇ يە پىغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) دەفرەمۇويى : (عجباً لِأَمْرِ الْمُؤْمِنِ إِنَّ أَمْرَهُ كَلِمَةُ خَيْرٍ) ^۲ ئىنسان ئىياندار و بپروادار ئە و كەسە كە ھەمو كارەكانى باشە ئەگەر توشى ھۆشى بىت يان ناخۆشى ئەگەر توشى ھۆشى بىت سوپاسى الله تعالى ئەكەت ئەوه خىر بۇ ئە و و ئەگەر توشى ناخۆشى بىت صەبر ئەگرىت بىزارى دەرنابىرى ، الله تعالى دەفرەمۇويى : (إِنَّمَا أَشْكُوْ بَشَّيْ وَحُزْنِيْ إِلَيْ اللَّهِ) ^۳ چاو ناخەينە سەر ئىنسانە كان كە يارمەتىيان بەدەن بەلكو روو ئە كەينە الله تبارك وتعالى وە بشى حوزنى خۆمان ئەكەين بۇ الله تعالى ، يا الله بەھانمانەوە وەرە .

بۇ يە هەر پىغەمبەرىك توشى نارەحەتى بۇويى له ژيانى خۆيدا سەيرى و تەكانيان بکەن راستەو خۆ داوا لە الله تعالى ئەكەن ئەوه پىغەمبەر موسا (عليهم السلام) ئەوه پىغەمبەر إبراهيم ئەوه پىغەمبەر محمد (عليهم الصلاة والسلام) و تيانە : (حَسِبَنَا اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ) ^۴ ياخود دەفرەمۇون : (وَإِنِّيْ عُذْتُ بِرَبِّيْ وَرَبَّكُمْ أَنْ تَرْجُمُونِ) ^۵ ، كاتى قەرارى كوشتنى موسا (عليهم السلام) دەرچىو پىيان و تەرارى كوشتنى دەرچوھ و تى : من پەنا ئەگرم بە الله تعالى ، نايەت بلى وەرن بەنى ئىسراييل بىم شارنەوە بەخوا فېرۇھون خەرىكە وائەم كۆزىي ! ! .

۱ : متفق عليه.

۲ : رواه مسلم ل الحديث : وَعَنْ أَبِي يَحْيَىْ صُهَيْبِ بْنِ سِتَّانٍ

۳ : سورة يوسف ، آية : ۸۶ .

۴ : سورة آل عمران ، آية : ۱۷۳ .

۵ : سورة الدخان ، آية : ۲۰ .

وَلَئِنْ أَذَقْنَاهُ رَحْمَةً مِّنَا مِنْ بَعْدِ ضَرَاءَ مَسَّتْهُ لَيَقُولَنَّ هُدَا لِيٰ وَمَا أَظْنُ السَّاعَةَ قَائِمَةً وَلَئِنْ رُجِعْتُ إِلَى رَبِّيٍّ إِنَّ لِي عِنْدَهُ لَلْحُسْنَى ۝ فَلَئِنْبَئَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِمَا عَمِلُوا وَلَنَذِيقَنَّهُمْ مِّنْ عَذَابٍ غَلِيظٍ (٥٠)

بن کثیر ده فه رموویی :

(وَلَئِنْ أَذَقْنَاهُ رَحْمَةً مِّنَا مِنْ بَعْدِ ضَرَاءَ مَسَّتْهُ لَيَقُولَنَّ هُدَا لِي) آی : إذا أصابه خير ورزق بعد ما كان في شدة ليقولن (أه) كه توشی خیر و رزق و خوشی نیعه مه تی الله تعالی بیت له دوای ئه وهی که توشی ناره حقی بووه ئه لین : (هذا لی ، إنی کنت أستحقه عند ربی) آه مه هی خومه من مسته حقی ئه وه بووم بؤیه الله تعالی داویه تی به من !! نه و الله و امه زانه به لکو الله تعالی تاقیت ئه کاته وه .

(وَمَا أَظْنُ السَّاعَةَ قَائِمَةً) له گه ل ئه وهدا ده لیت : سهیری که نئیوه ته ما شابکه ن ئه لی : (لَيَقُولَنَّ هُدَا لِي) آه مه هی منه و موسته حقی یانی که سه که ئه زانی خواهید و الله تعالی ئه مهی داوه تی وه ئه مه ش به ئیستحراقی خویی ئه زانی به لام له همان کاتیشا (وَمَا أَظْنُ السَّاعَةَ قَائِمَةً) وا گومان ده بات که رؤژی قیامه ت نایه ت ، آی : یکفر بقیام الساعة ، آی : لأجل أنه خول نعمة يفخر ، ويسيطر ، ويکفر) بی بروایه به هاتنی رؤژی قیامه ت نیعه تیکی پیدراوه توشی فه خر و ته کبور و کیبر و کوفر و کافربون بوو .

هه روہ کو الله تعالی ده فه رموویی : (کما قال تعالی : كَلَّا إِنَّ الْإِنْسَانَ لَيَطْغِي (٦) أَنْ رَّاهُ اسْتَغْنَى (٧))^۱ کلا ، یانی (حقا) بھلی وا یه کاتی ئینسان له سنوری بھندایه تی لا ئه دا و سنوری الله تعالی ئه بھزینی که بؤی داناوه الله تعالی که وا ده بیت له بھندایه تی ده رنه چیت ، یانی (إِنَّ الْإِنْسَانَ لَيَطْغِي) کهی له سنوره ده رده چیت توشی طوغیان ده بیت کهی ؟ ! (أَنْ رَّاهُ اسْتَغْنَى) یانی چی ئه مه ؟ یانی (إذا أبتره الغناه) کاتیک ده وله مهندی توشی ته کبوری ئه کات و ائه زانی ئیتر بی نیازه له هه مه شتیک له خوا و له بھشور له هه مه شتیک ! ! و ائه زانی ئه و ده وله مهندی هی خویه تی و له خودی خویدا بؤی دروست بووه ئه ژینی و هه تا هه تایه و هه تاوه کو سهر !!

^۱ سوره العلق .

که واته ئاگادارین دهوله مهندی ئىنسان توشى توغىيان ئەكەت بەتهئە كىد وايە ئىستا سەيرى سەركىرە كان بکەن چەند دهولە مەندن ئەو ھەموو پارە و دۆلار و ئەو ھەموو قوهت و ھېزە توشى چى كردوون ؟ ! يە كىكىيان نىيە بلى خوايە من بەندەي تۆم وبەقسەي تۆ ئەكەم !! ھەمووى ئەلى نا ئىنسان خوامان بۇ چىيە ئەچىتە بۆلاي رەئى و بۆچۈنە كانى خۆرى .

(وَلَئِنْ رُجِعْتُ إِلَىٰ رَبِّيْ إِنَّ لِيْ عِنْدَهُ لَلْحُسْنَىْ) أى : ولئن كان ثم معاد) ئەلى ئەگەر ھەبىت رۆزى قيامەت ئەگەر له و دىيۇ رۆزى قيامەت ھېبى (فليحسنن إلی ربى) الله تعالى چاكەم لەگەل ئەكەت چۆن ئىستا لەدونيا پىيى داوم لەۋىش پىيم ئەدا ، خەيالى خاوه و ائەزانى ئىستا لىرە كە مەلىكە لەۋىش ھەر وا دەبىت نەخىر ئىمەش دەلىن خەيالى خاوه ، (كما أحسن إلی في هذه الدار) چۆن چاكەى لەگەل كردىم وە كو دونيای رۆزگارى خۆماندا ئەوھاش لەو قيامەتەدا چاكەم لەگەلدا ئەكەت ، (يتمنى على الله ، عز وجل ، مع إساعته العمل وعدم اليقين .) چەند بىن عەقلە ئەو كەسە تەمەنای ئەوھە ئەكەت لە الله تعالى كە ئەم كارى زۆر خراپى ئەنجام داوه وھ ئىمانىشى بەرۆزى قيامەت نىيە لەگەل ئەوھىدا ئەلى لەرۆزى قيامەت ھەر خوا ئەمداتى ، ديارە زۆربى عەقلە لەم كەسە.

ابن كثير دەفرمۇسى : (قال تعالى : (فَلَنْتَبَئِنَ الَّذِينَ كَفَرُوا بِمَا عَمِلُوا وَلَنْذِيقَنَّهُمْ مِنْ عَذَابٍ غَلِظٍ) يتهدى تعالى من كان هذا عمله و اعتقاده بالعقاب والنکال .) الله تعالى تەھدى كەسە ئەكەت كە عەمەلى خراپ ئەنجام ئەدا وھ ئىعتقدادى كوفرى ھەيە بەعيقاب و بەتۆلە لېكىرنەوە لەرۆزى قيامەتدا .

وَإِذَا أَنْعَمْنَا عَلَى الْإِنْسَانِ أَعْرَضَ وَنَأَى بِجَانِبِهِ وَإِذَا مَسَهُ الشَّرُّ فَدُوْ دُعَاءٍ عَرِيضٍ (٥١)

ابن کثیر ده فه رموویی :

(شم قال : (وَإِذَا أَنْعَمْنَا عَلَى الْإِنْسَانِ أَعْرَضَ وَنَأَى بِجَانِبِهِ) ئه گهر ئىمە نىعمە تمان رشت بە سەر ئىنساندا لە جىاتى شوکرى الله تعالى بکات ئە بىنى پشت ئە كات لە تاعەت و لە وەرگرتنى رىئمايى لە الله تباراك و تعالى وە ئە و كە سە تە كبور ئە كات (أى : أعرض عن الطاعة) پشت ئە كات لە بە قىسى كردنى الله تعالى ، (واستكبر عن الانقياد لأوامر الله ، عز وجل) فەرمایىشته كانى الله تعالى بەرىيە نابات لوت بە رزە بە قىسى الله تعالى نا كات ، (كقوله تعالى : (فَتَوَلَّ بِرُكْنِهِ) ^۱ باس باسى فيرۇعەونە لەم ئايە تەدا (فَتَوَلَّ بِرُكْنِهِ) يانى مغتر بۇو بە قوھەت و جەيش و هېزە كەى وە توشى غرور بۇو وە تە وەلايى كرد لە تاعەتى الله تعالى ، الله تعالى پىغەمبەر موساي بۇ دەنېرىيى و پىسى دەلى وەرە خۆت پاك بکەرە وە ! ؟ دەلىت : نا من هېزم ھە يە و پارەم ھە يە و توانام ھە يە و دەلى موسا توڭى ھە رنازانى و فەساحەت نى يە بەلكو من خواى دونيام ، باشه تو خواى دونيای دە بىر قەتاوه كەدا بخنكىيى بىزام با خۆت رىزگار بکەى ، والله ى ئەمە ئەنجامى ھە مۇو فيرۇعەونە كانى دونيایە ھە تاوه كو روژى قىامەت ئە گهر وە كو ئە و بکەن.

ابن کثیر ده فه رموویی : (وَإِذَا مَسَهُ الشَّرُّ) ئه گهر توشى ناخوشى بىي (أى : الشدة) توشى نارە حەتى يە كانى دونيا بىيىت ، (فَدُوْ دُعَاءٍ عَرِيضٍ) بىنیومانە ئە و سىتمەكار و فيرۇعەونانە رۇزگار ھە تاوه كو بە هېز بە توانا و بە مال بن باسى الله تعالى نا كەن ، كەندە خۆش دە كەون دەلىن : ئادەيى دوغايان بۇ بکەن خىرييان بۇ بکەن تاوه كو خوا چاكىيان بکاتە وە ، (فَدُوْ دُعَاءٍ عَرِيضٍ).

ابن کثیر ده فه رموویی : (أى : يطيل المسألة في الشيء الواحد فالكلام العريض : ما طال لفظه و قل معناه) يانى دوغا كەى زۆر دوور و درېزئە كاتە وە ، دەلىن وەرن وە خۆبى دوغا بۇ خۆبى ئە كات ، كەلامى عريض لە زمانى عەرە بىدا يانى ئە وە لە فزە كەى زۆر دوور و درېزە بەس ماناشى كەمە ،

(والوجيز : عکسه) به لام الوجيز پیچه و انهی ئەوھەي وە مانای زۆرە وە لە فزە كەمە ، (ما قل ودل لە فزى كەمە به لام مانا بە خشە .

(وقد قال تعالى : وَإِذَا مَسَ الْإِنْسَانَ الضُّرُ دَعَانَا لِجَنْبِهِ أَوْ قَاعِدًا أَوْ قَائِمًا فَلَمَّا كَشَفْنَا عَنْهُ ضُرَّهُ مَرَ كَانْ لَمْ يَدْعُنَا إِلَى ضُرٌّ مَسَّهُ^۱) ئەگەر ئىنسان توشى زەرەر و ناخوشى بىت اللە تعالى دەفەرمۇويت : داومانلى ئەكەت وە هانامان بۆئەبات ئىنجا تۆ سەيرى ئەم سى كەليمەيە بىكە (لِجَنْبِهِ أَوْ قَاعِدًا أَوْ قَائِمًا) كە ئەمە حالە بۆ فاعىلى دعانا ، واتا له كاتىكدا كە ئەو پال كەوتوه و ناتوانى هيچ حەرە كە يەك بکات يان دانىشتوه و ناتوانى ھەلسىت ياخود بەپىوه يە و ناتوانى ھەنگاۋىيڭ بنى ، ئالە و كاتەدا بەھىنە بەرچاوى خۆت كەسىك راكشاوهى ناتوانى بجولىي بۆنمونە كەسىك توشى فەقەرات بۇوه ئەتوانى بجولىي ؟ فەقەراتى شکاوه كەسە كە كەوتوه چى ئەكەت لە ويىدا ؟ ! ئەمە (دَعَانَا لِجَنْبِهِ) يانى حالى ئەو كەسە پال كەوتوه و هيچ مەجالى نەماوه و ھەر دەلى ھاوار خوايە ھاوار خوايە ، ئەى ئەگەر بەدانىشتowanەوە بىت و نەتوانى ھەلسىت و نەتوانى پالكەويت بە هيچ شىوازىك ؟ (أَوْ قَاعِدًا) ھەر ھەمان شت يان بەپىوه راوهستاوه و توشى حالەتىك بۇوه ناتوانى ھەنگاۋىيڭ بنى بۆ پىشە و (أَوْ قَائِمًا) كەسەمان ھەيە كە توشى جەلتە ئەبىت بەپىوه ئىتر نەئەتوانى دانىشى وە نەئەتوانى پالكەويت وە ناتوانى ھەنگاۋىكىش بنى ئالە و كاتەدا ھاوار ئەكەت بىن دەسەلات دەبىن ئىتر هيچ دەسەلاتىكى نىيە ، خوايە خوايە ھاوارە .

(فَلَمَّا كَشَفْنَا عَنْهُ ضُرَّهُ بە لام كاتىك كە ئەو ناخوشىھىشى لە سەر لائەبەين (مَرَ كَانْ لَمْ يَدْعُنَا إِلَى ضُرٌّ مَسَّهُ) بەردهوام ئەبىت لە سەر ضەلالەت و گومرايى خۆبىي وە كۆ ئەوھى كە هيچى توش نەبوه لە حەياتى خۆيدا ، وە حالەتى وامان بىنيوھ ، چەند توشى نارەحەتىيە كانى رۆزگار بۇوین ئەلەين : خوايە بەس ئەوھمانلى دوور بخەيتە وە ئەبىن بە عەبدىكى صالح ! دواتر وەختىكەن زانىوھ ھەرئاگامان لە خۆمان نەماوه لە عىصيان و لە تاوانە كاندا غەرق بۇوينە .

۱: سوره يونس ، آية : ۱۲ .

قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ كَانَ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ ثُمَّ كَفَرْتُمْ بِهِ مَنْ أَضَلُّ مِمَّنْ هُوَ فِي شِقَاقٍ بَعِيدٍ (۵۲) سَنُرِيهِمْ آيَاتِنَا فِي الْأَفَاقِ وَفِي أَنفُسِهِمْ حَتَّىٰ يَتَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّهُ الْحَقُّ ۝ أَوَلَمْ يَكُفِ بِرَبِّكَ أَنَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ (۵۳) أَلَا إِنَّهُمْ فِي مِرْيَةٍ مِّنْ لُقَاءِ رَبِّهِمْ ۝ أَلَا إِنَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ مُّحِيطٌ (۵۴)

مانای ئایه تەکان :

قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ كَانَ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ ثُمَّ كَفَرْتُمْ بِهِ مَنْ أَضَلُّ مِمَّنْ هُوَ فِي شِقَاقٍ بَعِيدٍ (۵۲)

الله تعالی دەفه رموویی : تو پییان بلى ئەی پىغەمبەر (صلی الله علیه وسلم) ئادەی پىم بلىن ئەی ئە و کەسانەی کە بى بپوان بەرامبەر بە ئىسلام و بەرامبەر بە قورئان ئەی ئە و کەسانەی کەوا بى بپوان بەرامبەر بە پىغەمبەر کەی (صلی الله علیه وسلم) ، پییان بلى ئىیوه پىم بلىن : ئەگەر ئەم قورئانە لهلاي الله تعالی وەیە ! وە بالفعل لهلاي الله تعالی وە هاتوھ دوايى ئىیوه بى بپوان و ئەلین ئەمە قسەي بەشەرە و قسەي خوانىيە ئەمە قسەي محمدە (صلی الله علیه وسلم) ھ ، ھەلى بەستوھ وە فيرىيان كردوھ و ئەفسوناۋى رابردوھ کانە و ئەيگىريتە و بۇمان ، ئەگەر واتان كرد ئەوھ ئەوانەتە هيچ كەسىك نىيە وە كۆ ئىیوه سەرلىشىۋاو بىت ، واتا ئىیوهش و ئەوانەش كە ئەلین : ئەم قورئانە كەلامى الله تعالى نىيە لە ئىیوه سەرلىشىۋاو تر نىيە ! لەبەر ئەوھ ئىیوه لە خىلافىكى زۆر دووردان لەگەل حەقدا ، ئىیوه لەبەرامبەر حەق جىدالىك و مناقشەيە كى زۆر ناخەقانە ئەكەن كەوا كاتىك بەم قورئانە كافر ئەبن وەپروايى پىيى ناھىين و ئەلین ئەم قورئانە قسەي خواي ئىنسانە کان نىيە !! .

ئىمە ئەگەر سەير بکەين خەلکى ئەبىت بەدوو بەشەوە لە قورئانى پىرۇزدا ، ئەوانەي کە بپوايان پىيى كردوھ و لەگەل ئەوانەي کەوا بپوايان پىيى نە كردوھ .

جا ئەوانەي کە بپوايان پىكىردوھ بەداخەوھ زۆربەي زۆريان خۆيان ئامادە نە كردوھ بۇ ئە و وەعد و وەعىدەي کە لە و قورئانەدا هاتووھ ، وە ئەوانەشى كە بپوايان پىيى نە كردوھ ئەوھ مال وىرانن .

سَنْرِيْهِمْ آيَاتِنَا فِي الْأَفَاقِ وَفِي أَنْفُسِهِمْ حَتَّىٰ يَتَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّهُ الْحَقُّ ۖ أَوْلَمْ يَكْفِ بِرَبِّكَ أَنَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ (٥٣)

الله تعالیٰ ده فه رموویی : (سَنْرِيْهِمْ آيَاتِنَا فِي الْأَفَاقِ) ئیمە نیشانی ئەو کافرانەی ئەدھین ئایەت و به لگە کانی ئیمە له سەر راستیه تى ئەوهى کەوا الله جل وعلا خوای ئىنسانە و ئەبیت ئىنسان بە قسەی بکات ، له سەر ئەوی کەوا پىغەمبەری خوا (صلی الله علیه وسلم) پىغەمبەری خوا یە و ئەبیت خەلکى بىکەن بە رابەری خۆيان و نايىت خەلکى رابەریکىتەر له زیاتر له لېزىرن ، ئیمە ئەو ئایە تانە يان نیشان ئەدھین وە ئەو بە لگانە يان نیشان ئەدھین له سەر ئەوە کە رۆزى قیامەت دىت وە له سەر ئەو هەموو هەوالەی کە له قورئاندا هاتووە !! چى يان نیشان ئەدھین ؟! (آيَاتِنَا فِي الْأَفَاقِ) کە ليمەی (الْأَفَاقِ) وە کو زانى يان دە فەرمۇون : بىرىتىھ لەو فتح و حات و ئەو سەركەوت تانە موجاھیدانى ئىسلام لە صەحابە و تابعىن و تابعىي تابعىن وەھەتاوھ کو دوايى کە دەستىان بە جىھادە و گرتىبوو ئەرۋىشتن و ئەولاتانە يان ئازادە ئە كرد لە دەستى كافرە كان وە ولاتى ئىسلام رۆز بە رۆز فراوانى ئەبۇو ئەمە يە كىكە له و بە لگانە کە سەركەوتنى ئەو دينە بە لگە يە له سەر راستىھ تى ، وە سەركەوتنى موجاھیدانى ئەم دينە بە لگە يە له سەر راستىھ تى ئەم قورئان پىرۆزە ، وە الله تعالىٰ وە عدى داوه کەوا ولاتە كان فتح بکريت و بچىتە ئېزىز دەستى موسىلانان وە بە دلنيايە وە ئەمە روویدا وە ئىسلام دەركەوت لەھەموو شارو شارقىكە و لاتىكدا وە بە سەر هەموو دينە كانىتىدا.

وەھەروەھا الله تبارک و تعالىٰ لە ئایە تانە نیشانى خەلکى ئەدا لە نەفسى خۆياندا کە نەفسى خۆيان جىڭگەي ئەوهىي کەوا سەرنجى بدهن ئەو هەموو ئەندامانەي کە لە لاشەي ئىنسان ھە يە دەلالەت لەوە دە كا کە خۆيى ناتوانى ئەو كارانە بکات إلا ئەگەر الله تبارک و تعالىٰ ئەندامانە ھە لە نە سورىيى وە لە لا يەنى خۆيانە وە بە بىن ئەوهى تو دەست تىدا ھە بىن كار ئە كەن ئەوه جىڭگەي سەرسورمانى ئىنسانە ئەوهش لە عىلىمى تە شرىحدا ئىنسان ئە توانى لى بىكۈلىتە وە سەرى سورىيىت بە رامبەر بەو هەموو ئایە تانەي الله تبارک و تعالىٰ کە لە بە دەنلى خۆيدا ھە يە ئەو كەسە ، وە هەركە سېك سەيرى خۆيى بکات

تفسیر سوره (غافر)

سەرى ئەسۈرىمى لە و ئايىتەگەورانەيى الله تعالى كەوا الله تعالى چۆن ئە و ئىنسانە نىشانى خۆى ئەدا كە چۆن ئەمە لەخۆيە وە بۇوە ! هيچ كاتىك ئەمە لەخۆيە وە ناپىت .

(وَفِي أَنْفُسِهِمْ حَتَّىٰ يَتَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّهُ الْحَقُّ) تا بۇيان دەربىكەۋىت كە ئەم قورئانە حەقە ئەم قورئانە ناپىت خەلکى پىسى بى بىرلەپلىكى دەپىت ، بەلكو دەپىت بىرلەپلىكى بىسى بەھىنەن وە لەلايەنى الله تعالى وە ھاتقۇتە خوارەدە .

پاشان الله تبارك وتعالى دەفەرمۇسى : (أَوَلَمْ يَكْفِ بِرَبِّكَ أَنَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ) بەس نىيە بۆ ئەوان كە الله تعالى خۆيى شايىھدى داوه بۆ قورئان كە ئەوھە كەلامى خۆيەتى ! ! بەس نىيە بۆ ئەوان شايىت و مانى الله تعالى لەسەر راستىتە قورئان و راستىتە پىغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) ، وە ھەروھە بەس نىيە كە الله تعالى لەسەر ھەموو شتىك شايىھدە ! ? لەسەر وته و كىدارى ئىنسانە كانىش ؟ ! وە الله تعالى خۆيى شايىتە داوه كەوا ئەم قورئانە لەلايەنى ئەوھەدە ھاتقۇتە ، وە هيچ شتىكىش لەشەھادەتى الله تعالى گەورەتى نىيە ئەوانە ئەندەيان بەس نىيە كە الله تعالى خۆيى شايىتە داوه ! ?

تەبعەن ئەمە زىاتر رۈۋەئە كاتە يەھود و نەصارا كە لەكتىباھ كانىدا الله تعالى شايىتە داوه كە محمد (صلى الله عليه وسلم) حەقە وە كىتابە كەشى حەقە وە ئەوانىش ئەيسەلمىن كەوا حەقە ! كەواتە چ پىوپىست دەكە كەوا ئىيۇھ كە زانى الله تعالى خۆيى شايىتە داوه ئايا كافىي نىيە لەسەر ئەوھەي كەوا الله تعالى خۆيى شايىتە داوه كەوا ئەم قورئانە حەقە ! ئىيۇھ بۆ بىرلەپلىكى بىسى ناكەن ! ! تەبعەن ئىش و كارەكە ئەوان زىاتر حەسەد بۇو وە كۆ باسماڭ كردوھ ئەوان پىغەمبەريان چالك ئەناسى (صلى الله عليه وسلم) ھەروھ كۆ الله تعالى دەفەرمۇسى : (يَعْرِفُونَهُ كَمَا يَعْرِفُونَ أَبْنَاءَهُمْ).

تفسیر سوره (غافر)

﴿الَّا إِنَّهُمْ فِي مِرْيَةٍ مِّنْ لِقَاءِ رَبِّهِمْ ۚ إِنَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ مُّحِيطٌ﴾ (٥٤)

الله تعالی ده فه رموویی : (﴿الَّا إِنَّهُمْ فِي مِرْيَةٍ مِّنْ لِقَاءِ رَبِّهِمْ﴾) بزانن ئەم کافرانه گومانیان ھەیە له زیندوو بونە وە .

وەک چەند جار باسماں كردۇھ کافرە کانى قورىش سى روکنى سەرە كى ھەبوو لە كوفرە کانىاندا :

١- ئەوانە بپروایان بە الله تعالی ھەبوو بەس شەرىكىيان قەرار ئەدا واتا کارە کانىان خالص و پوخته نە كردۇھ بۆ الله تعالی ، بۆ يېغەمبەری خوا (صلى الله عليه وسلم) پىئى وتن : مادەم ئەزانن كەوا الله تعالى ئىيە دىروست كردۇھ دە عەقلتاناھ بىن ئىيە بەقسەى بىكەن و ئىش و کارە کانتاناھ مۇوى بۆ الله تعالى بىگەرىنە وە ئىيە شەرىك پەيامە كەن لە عىيادە تەكانتاندا ، ئەوان ئەوهەيان قبول نەئە كرد ئەيانوت :
(أَجَعَلَ الْآلِهَةَ إِلَهًا وَاحِدًا ۖ إِنَّ هَذَا لَشَيْءٌ عَجَابٌ).

٢- ئەوانە كافر بۇون بە پېغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) كەسىك لەناوياندا دەركەوت و تى من پېغەمبەرم ئەوان بە درۆيان خستە وە و تىيان : تو پېغەمبەر نىت بە لىكۆ تو شىيت و درۆزىن و ساھىرىي وە تو فير كراوى .

٣- ئەوانە كافر بۇون بە رۆزى قيامەت .

بۆ يە لىزەدا الله تعالى باسى ئەمە مان بۆ دەكەت و دە فه رموویی : (﴿الَّا إِنَّهُمْ فِي مِرْيَةٍ﴾) يانى گومان (من لِقَاءِ رَبِّهِمْ) واتا لە بەگە يىشتىنى دىدارى الله تعالى ، ئەوان گومانیان ھەيە لە وەيى كە رۆزى قيامەت دىت وە بە دىدارى الله تعالى ئەگەن !!

الله تعالى دە فه رموویی : (﴿الَّا إِنَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ مُّحِيطٌ﴾) بزانن كە الله تباراك و تعالى عليم و عىزەت و قودەرتى بەھەمۇ شتىك دەورەي داوه وە ھېچ شتىكى لى ناشاردەرىتە وە لە زەھى وى لە ئاسماňە كان ، وە

تفسیر سوره (غافر)

الله تعالیٰ عیلمه کهی ههناوه کو بلی به رفراوانه ، وہ الله تعالیٰ دھسہلاتی ههناوه کو بلی به رفراوانه وہ الله تعالیٰ بالا دھسته بھسہر هه موو بونه وہ ردا چونکه بونه وہ رخوبی دروستی کردوہ .

ئیمھ ئیمانمان وايه که الله تعالیٰ خوبی بوه و هیچ نہ بوه پاشان الله تعالیٰ بونه وہ ری دروست کردوہ وہ ئه و بونه وہ ره هه مووی له زیر دھسہلاتی خویدا یه تی کھس ناتوانی له و دھسہلاته رزگاری بیت، بؤیه ئاگاداربن ئهمه هه مووی هه ره شهیه ئه و کھسے که پشت بکاته ئم قورئانه له دھستی الله تعالیٰ رزگاری نایت .

ھر کھسیک لہ کھسیک بترسی لیبی رائے کات بھلام ئه گھر تو له الله تعالیٰ بترسی ئه بیت بولای بگھریتھوہ وہ تو ناتوانی له دھستی رابکھیت ، الله تعالیٰ دھفرمووی : (فَرُّوا إِلَى اللَّهِ ۝) رابکھن بھلام بوق کی رابکھین ؟! بولای الله تعالیٰ ئیوہ بولای الله تعالیٰ رزگارتان ئه بیت بولای غېیری الله تعالیٰ رزگارتان نایت .

ابن کثیر دھفرمووی :

قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ كَانَ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ ثُمَّ كَفَرْتُمْ بِهِ مَنْ أَضَلُّ مِمَّنْ هُوَ فِي شِقَاقٍ بَعِيدٍ (٥٢)

(یقول تعالیٰ : قل يا محمد لهؤلاء المشركين المكذبين بالقرآن) تو بلی ئهی محمد (صلی الله علیه وسلم) به و موشیکانه وہ به و کھسانهی که بپروایان بھقورئان نیه (أَرَأَيْتُمْ إِنْ كَانَ) هذا القرآن) پیم بلین : ئه گھر ئهم قورئانه ، (مِنْ عِنْدِ اللَّهِ ثُمَّ كَفَرْتُمْ بِهِ) یانی له لای خواوه یه هاتوہ بھراستی ئیوہ پیی بی بپروان ، (أی) : کیف ترون حالکم عند الذی أنزله علی رسوله ؟ دھبیت ئیوہ حالتان چی بیت له لای ئه و خواهی کھناردویه تیه خواره وہ بولای پیغەمبەرە کھی (صلی الله علیه وسلم) ، یانی کاتیک قورئان بھراست و دورستی ئیمانمان وايه که الله تعالیٰ ناردوویه تیه هر کھسیک پیی بپروا نه کات وہ پیی بپروا بیت ئه و

که سه حالی چون و چی بیت له لای الله تعالی؟! بیهینه به رچاوی خوت هر که سیک بلی ئه م قورئانه درویه رؤژی قیامهت که الله تعالی زیندووی ئه کاته وه ئه بیت حالی چون بی له به رده می الله تعالی دا؟!

ابن کثیر ده فه رمومی : (ولهذا قال : **(مَنْ أَضَلُّ مِمَّنْ هُوَ فِي شِقَاقٍ بَعِيدٍ)**؟) کی له وه کافتر و سه رلیشیواوتر و کی له وه دوورتریکه له حه قه وه کاتیک که ئه و له گه ل حه قه دا جیاوازی هه يه وه له گه ل حه قه دا موجادله و شیقاق و دووبه ره کی و خوی له جه بهه يه ک داناوه و حه قی له جه بهه يه کیتر داناوه وه له به رامبه ریدا ئه جه نگیت ، ئه وهی له گه ل قورئاندا بجه نگیت وه له گه ل الله تعالی دا بجه نگیت ئه بیت چه نیک سه رلیشیواو بیت ئه و که سه !! (أي : في كفر وعناد و مشاقة للحق ، و مسلك بعيد من الهدى .) که واته ئه و که سه له ناخی کوفر و عیناد به ربه ره کانیدایه له گه ل حه قدا وه ریگه يه کی گرتوته بهر که زور دووره له ریگهی هیدایت و راستیه وه ، بؤیه پیویسته ئه و جو ره که سانه نه کرینه رابه ر و قدوه و سه رمه شق به لکو پیویسته ریبازیان فریبی بدریت ریباز دوو ریبازه له م کونه دا سی یه می نیه ، ریبازی خوا وه ریبازی غهیری خوا ، هر که سیک ریبازی الله تعالی بگریت ئه بیت به بی موناقه شه ئایه ته کانی الله تعالی وه حه دیته کانی پیغمه بھری خوا (صلی الله علیه وسلم) جی به جی بکات وه ده بیت رازی بیت پیی و ئیمانی پیی هه بیت وه ده بیت ئیقراری پیکات و کاریشی پی ئه نجام بدا ، ئه گه ر وانه کات به داخله وه وه کو وتمان خه لک دوو بشه ، به شیک ئه سه لمینی وه به شیکیش نایسه لمینی ، له ناو وکه سانه کهوا دهیسه لمین زوربهی زوریانی خویان بؤ ئاما ده ناکه ن بؤیه پیویسته ئاگاداری ئه وه بین .

گه ر سه یری ئیستا بکهی که زورینه ده لیت : قورئانه حه قه وه له لایه نی الله تعالی وه هاتوه وه ده لین : بروم پیی هه يه وه کو دین وه بروم به محمد هه يه (صلی الله علیه وسلم) به لام ئایا ئه م برووا پیی بونه به ته نهها رزگاری ئه کات ؟!

ئه بی بگه رینه وه بولای موشیکینی قوریش که دهیانوت : ئیمه بروم امان به الله تعالی هه يه ته نانه ت به تاک و ته نها یی و به موخلیصه وه بانگی الله تعالی یان ئه کرد له کاتی ناخوشیه کاندا وه ئایا ئه مه ئه وانی پاراست له وهی کهوا له و شیرک و گومراییهی کهوا تیدا بعون الله تعالی به موشیک حیساییان نه کات ؟!

نه خیّر که واته نه قواضی ئیسلام زوره تو مەلی بەس ئەوان بپروایان بە پیغەمبەر نەبوو من بپروام بە پیغەمبەر (صلی اللہ علیہ وسلم) کە تو بپروات بە پیغەمبەر ئەوھە چاک بزانە يەھودیە کانیش بپروایان بە پیغەمبەر هەبوو بە لام بە قسەی نەئەکرد وە لەناخیدا ئەیزانى کەوا پیغەمبەر ، وە فیرعەونیش بپروای بە موسا هەبوو وە لەناخیدا ئەیزانى بە لام بە قسەی نەئەکرد ، لەبەر ئەوھە ئاگادارین پشت کردن لە تاعە خۆبى ئىنسان لە دین ئەکاتە دەرەوە با بپروات پىيى ھەبىت ، لەبەر ئەوھە زۆربەی جار اللہ تعالی دەفەرمۇویی لە ئايەتە کانى : (كَذَبَ وَتَوَلَّ) ^۱ (كَذَبَ وَتَوَلَّ) يانى تاعەی نەکرد و پشتى تىكىرد و واتا بە قسەی نەکرد ، لەھەر دەرەوە شىئىتە وە ، ئەگەر تو ئىماندارى بۆ به درقىي ئەخەيتە وە تەولى ئەکەى بۆ تو پشت ئەکەيت لە دین ؟! وە بۆ بە قسەی دین ناكە ؟! وە كو ئەوھە وايە تو بلى خوايە من ئەزام تو خواتىت بەس بە قسەت ناكەم !! ھەر وە كو شەيطان رىك ئەمە نمونەي شەيطانە وە زۆر ئەبىنن لەم جۆرە ئەزانى اللە ھە يە ئىمانىشى ھە يە بەس ئەلى بە قسەی ناكەم !! شەيطانىش وابوو بۆيە شەيطان رۆزىك لە رۆزان نەيوتوھ من ئىقرار بە اللە تعالى ناكەم ! بە لام اللە تعالى پىيى وە سە جدە بەرە ئەو وەتى نايىم !!

ئى جياوازى چىيە اللە تعالى دەفەرمۇویي : دەستى دز بېرە ئەو دەليت : نايىكەم !! جەلد لە عەرق خۆر بده ئەو دەليت : نايىكەم ، تو زانى مەحسن رەجم بکە ؟ ئەو دەليت : نايىكەم خۆ وە حشى گەرتىي نىيە !! يانى بەرامبەر بە اللە تعالى بزانە چى ئەبىستىن ھەموو نەواقضى ئەم ئىمانە يە با ئىمانى بەھەر ھەموو شتە كان بىت يەك شت لەم شتانە كە اللە تعالى دايىناوه لەو ئەو اميرانە نەقدى لى بىگرىي وە تەكبور بکات لە ئاستىدا رىك وە كو شەيطان وايە و هىچ فەرقىكى نىيە .

سَنْرِيْهِمْ آيَاتِنَا فِي الْأَفَاقِ وَفِي أَنْفُسِهِمْ حَتَّىٰ يَتَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّهُ الْحَقُّ ۝ أَوَلَمْ يَكُنْ بِرَبِّكَ أَنَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ

إبن كثیر دفه رمومی :

(ثم قال : **(سَنُرِيْهِمْ آيَاٰتِنَا فِي الْأَفَاقِ وَفِي أَنْفُسِهِمْ)** واتا پیشانیان ئەدەین لەداھاتوودا ئایەتە کانى خۆمان لەکويىدا ؟! إبن كثیر دفه رمومی : (أي : سنظرلهم دلاتنا و حجتنا على كون القرآن حقاً من عند الله ، عز وجل ، على رسوله - صلى الله عليه وسلم - بدلائل خارجية) بېھلگە خاريجىھە كان بە و بەلگانەی كەوا لەداھاتوودا دەيىن بەچاوى خۆيان و بۇيان دەرئەخەين كەوا ئەم قورئانە لەخواوه يە وە هەروەها بۇيان دەردەخەين كەوا خوا حەقە و دين حەقە و پىغەمبەر حەقە (صلى الله عليه وسلم).

إبن كثیر دفه رمومی : **(فِي الْأَفَاقِ)** ، من الفتوحات و ظهور الإسلام على الأقاليم وسائر الأديان .) ئە و جىھادەي كە صحابە (رەزا و رەحمەتى الله تعالى يانلى بىت) اوھ فتوحاتىان كرد واتا ولاته كانىان فەتح كرد واتا خەلکيان بەرە و ئىسلام راكىشا و دلسۆزبۇون بەرامبەر بە و بەنى ئادەمە پىيان وتن : وەرن خۆتان لە شىرك و گومرايى خۆتان پاك بکەنەوە ، وە پىغەمبەرى خوا (صلى الله عليه وسلم) كاتىك كە وفاتى كرد جزيرەي عەربى ھەمووى فەتح كرابۇو وە پىش وفات كردنى جەيشى ئامادە كردىبوو بۇ ئەوهى بۇ رۆما بپروا بەلام وفاتى كرد كە پىيى دەوترا جەيشى ئوسامە ، وە دواى وفاتى ئەبو بکر رانەوەستا بۇيى تەواو كرد وە عومەر رانەوەستا لەدواى ئەبو بکر بەلكو ئەويش تەواوى كرد وەھەروەها عثمان و عەلمى (رەزاو پەحمەتى الله تعالى يانلى بىت) تەواويان كرد وە ئەمانە خولەفاي راشدىنى پىغەمبەرى خوابۇون (صلى الله عليه وسلم) نەيانوت : ئىمە تەواو لە جزيرەي عەربى زياتر جىھادە ناكەين بەلكو حدودىك دائەنەن و ناوى ئەننەن جمهوريە الجزيرة العربية !! يان إقلمي الجزيرة العربية يان لەوە زياتر ئىمە پەيوەندىيان نىيە !! نەخىر بەلكو الله تبارك و تعالى پىيى وتون : ئەبى بىرۇن بۇ **(الْأَفَاقِ)** ئەقتاء وە ئەبىت بىرۇن بۇ ھەموو لايەك وە دەبىت ناوى الله تعالى بەرز بکرىيە وە زەھى ئى الله تعالى يە پارچەيەك نىيە ئى الله تعالى بىت وە پارچە كەيتىرىي هى خەلکى بىت !! بەلكو ئاو و ھەوا و ھەموو شىتكى ئى الله تعالى يە وە ئە و كەسەى كە ئاو و ھەواى الله تبارك و تعالى ھەلدەمىزىي وە ئە و كەسەى كە لەرزقى الله تعالى دەخوا ئەبىت ئىعتراف بە الله تعالى بکات ، لەبەر ئەوهى جوندىيە كانى الله تعالى لەسەر زەويىدا وە موجاھيدانى الله تعالى لەسەر زەويىدا داوا لە خەلکى ئەكەن وەرنە ناو ئەم

تفسیر سوره (غافر)

ئیسلامه !! بۇ ئەوهى رزگار تان بىت و بەيانى بچىن بۇ بەھەشت وھ ئەم دونيایە جىڭەرى بەقا و بەردەوامى و مانەوھ نىھ وھ خۆتان مەخەلەتىن بەناز و خۆشى و لەزەتە شىرىنىيە کانى دونيا وھ ئەوه نامىننەتە و تاوه کو سەر بەلكو الله تعالى لەناوى ئەبات وھ ئىمە بۇ ئەوه دروست نەکراوين بلىن : (الوطنية ، القومية) ياخود بلىن چىنایەتى ياخود ليبراليتە ياخود فلانە شتايەتى !!

بەلكو بۇ ئەوه دروستكراوين تاوه کو بلىن : ئىمە بەندەرى الله تعالى يىن لەبەر ئەوه ئەرزى ئەرسى الله تعالى يە وھ بەندە كان بەندەرى الله تعالى ن ، الله تعالى دەفرمۇسى : (إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ) بەداخە وھ زۆر عملانى نەگبەت هەيە ئەم ئايەتە ئەلىت لە كاتى مردىدا لە كاتىكىدا كە مردوویە كى لى ئەمرىيەت رسالەيەك ئەنسىيەت لە كۆتاپىيە كەيدا ئەلىت : (إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ) ئىنجا باشە كە ئەوه ئەزانى بۇ ئەوهندە بى عەقلى كە توھى خوايى و بۇ لاي الله تعالى ئەگەرىتە وھ بۇ خۆت ئامادە ناكەيت بۆيى !!

ياخود جوين بە صەحابە كان ئەدەن ئەلىن صەحابە كان پياو كۈزۈن بۇون ! صەحابە كان ھەتكى ئەعراضى ئىمەيان كرد وھ ھەرچى تۆمەت ھەيە دەيلىن بىرۇن قەومىيە كان چ جوينىك بە صەحابە كان ئەدەن !!

صەحابە (رەزا و رەحىمەتى الله تعالى يانلى بىت) بەقسەى الله تعالى يان كرد وھ بەقسەى پىغەمبەرى خوايان كرد وھ (صلى الله عليه وسلم) وھ ژيانيان لەخۆيان حەرام كرد وھ بىابانە وھ ھاتۇن و بلاوبونە تەۋە لە سەر زەمىندا بۇ ئەوهى الله تبارك وتعالى تەنها بالا دەست بىت و بېھەستەت وھ ھىچ طاغوتىكىتەر نەپەھەستەت لە شەيطانە وھ توشى ئەو پەرى نارە حەتى بۇون (الله تعالى جەزاي خىرييان بىداتە وھ) الله تعالى پلە و پايەيان بەرزبىكەتە وھ ھاتۇن و خەلکىيان بەرە و بەھەشت بىرە.

كەچى ئىستا ئەبىننەن جوينىان بى ئەدرىيى بەداخە وھ ئەلىن : ھاتۇن و ئەرزىيان داگىر كەن وھ ھاتۇن و ھەتكى ئەعراضى ئىمەيان كرد كە ئەمانە ھەمووى درۇ و دەلەسەيە ، ئەوان بۇ ئەوه نەھاتۇن تاوه کو ھەتكى ئەعراض بىكەن ، بەلكو بۇ ئەوه ھاتۇن تاوه کو خەلکى بەرە و ئىسلام بەرن ، ئەوهشى كە كرابىت

١: سورە البقرة ، آیە : ١٥٦ .

لهو که سانه‌ی که وا و هلامی صه‌حابه‌یان نه‌دادبیته‌وه و به‌رامبه‌ریان جه‌نگابیت بلین ئیمه کافر ئه‌بین و برواناهیین به ئیسلام الله تعالی خویی و تویه‌تی ئه‌م ته‌صه‌روفانه بکهن له‌گه‌لیاندا ئه‌مانه هه‌مووی له‌نه‌صی قورئاندا هاتووه که ئه‌وانه به‌کویله بیگرین و ئه‌وانه ژنه‌کانیان دهست گیر بکریت و بین که‌نیزه‌کی ئه‌و صه‌حابانه.

وه ئایا صه‌حابه خویی ئه‌م یاسایانه‌ی دانا؟! یان الله تعالی له‌قورئاندا دایناوه؟!

که الله تعالی له‌قورئاندا باسی کردوه چون و تویه‌تی ژن و پیاو به شوکردن و به‌زن هینان به‌عه‌قدیکی حه‌لالدا دروسته و به‌هه‌مان شیوه‌ش ئه‌مه‌ی داناوه ئه‌گه‌ر ده‌وله‌تیکی کوفر هه‌بوو به‌ره‌نگاری ئیسلامی کرد که ئه‌وانه‌ی هاتنه پیشه‌وه لیان ئه‌دریی به‌لام ژن و مندالیان ناکوژریی به‌لکو به‌کویله و به که‌نیزه‌ک ئه‌گیرین وه ئه‌مه قه‌راری الله تعالی یه وه زور سه‌یرم دیی له‌و ماموستا ئاینیانه‌ی که به‌داخه‌وه ئه‌مشтанه ئه‌شارنه‌وه و به‌شهم رم باسی ئه‌که‌ن ئه‌هی ئه‌مه قورئان نیه که باسی ئه‌کات؟! الله تعالی ده‌فرمومی : (إِلَّا عَلَى أَزْوَاجِهِمْ أَوْ مَا مَلَكُوت أَيْمَانُهُمْ فَإِنَّهُمْ غَيْرُ مَلُومِينَ)^۱ ئه‌وه قورئان نیه که باسی ده‌کا بۆ‌ئیوه شه‌رم له‌وشتانه ئه‌که‌ن؟!

ده‌لین : به‌لی ئه‌گه‌ر که‌سیک نه‌یه‌ته پیشه‌وه بۆ دینی ئیسلام وه که‌سیک رازی نه‌بیت به دینی ئیسلام ئه‌گه‌ر یه‌هودی بో یان نه‌صرانی ياخود مجوسی بో وه به‌وه رازی بో له‌سهر دینه که‌ی خویی مینیت‌وه و جزییه بدا به‌سهر شوریی ئه‌وه ئه‌کاته ئیسلام ریگه‌ی لی ناگریت ، به‌لام غه‌یری ئه‌وانه نابیت پیان ئه‌لین : یان موسلمان ئه‌بی یان لیت ئه‌دریی به‌کافریه‌تی نابیت بسوریت‌وه به‌سهر زه‌ویدا ، نابیت ژن و مالیک له‌به‌ر دهستی تۆدا بیت و به‌ره و جه‌هه‌نمیان به‌ریت ! باشترين نمونمه جویره و صه‌فییه‌یه (ره‌زاو په‌حمه‌تی الله تعالی یان لی بیت) که هه‌ردووکیان که‌نزيک بుون و گیران له یه‌هود وه پیغمه‌مبه‌ری خوا (صلی الله علیه وسلم) ئازادی کردن و کردنی به‌خیزانی خویی ئه‌وه‌ی شه‌رم ئه‌کات له‌باسی کردنی ئه‌وه باباش بزانی که ئه‌وه ته‌نه قوض ده‌کا له پیغمه‌مبه‌ری خوا (صلی الله علیه وسلم).

۱: سوره المؤمنون ، آیة : ۶.

إبن كثیر ده فه رموویی : (قال مجاهد ، والحسن ، والسدي : ودلائل في أنفسهم) موجاھید و حماسه و سدى فه رموویانه : (**وَفِي أَنْفُسِهِمْ**) يانى بله لگه له ناو نه فسى خوياندا هه يه که قورئان حقه و دین حقه که الله تعالى حقه و قيامهت حقه ، بزانين ئه لىن چى : (**وَفِي أَنْفُسِهِمْ**) مه بستى پى ئه وده يه ده لىن : له نه فسى کافره کان خويان بهوه باس ده کا دهليت : ناگه رىنه وه ناخى نه فسه کهی خويان وەک تەشريعي نه فسه که خويى واتا پارچه پارچه کردنی نه فسى ئينسان خويى وەکو مەعىده و جەرگ و ئەممە دله ئەممە ماناي ئەوه نيه بله لکو (**وَفِي أَنْفُسِهِمْ**) مه بستى ئەوه يه : له نه فسى کافره کان (قالوا : وقعة بدر ، وفتح مكة ، ونحو ذلك من الواقع التي حلت بهم) کەواته (**فِي الْأَقَاقِ وَفِي أَنْفُسِهِمْ**) له نه فسى کافره کان خويان ده ليلی تىدا يه بۆ ئەوهی که الله تعالى راسته و گەورەيە وھ قورئانه کهی و پىغەمبەرە کهی (صلی الله عليه وسلم) راسته ، (نصر الله فيها محدداً وصحبه ، وخذل فيها الباطل وحزبه .) الله تعالى له وجەنگانهدا چى کرد ؟ پىغەمبەر و ھاوريکانى سەرخست (صلی الله عليه وسلم) وھ باطلی ژير خست و حيزبى باطلی توشى ريسوایى و شەرمەزارى کرد . ئەممە يه كىيک بۇو له تەفسىرە کان .

إبن كثیر ده فه رموویی : (ويحتمل أن يكون المراد من ذلك ما الإنسان مركب منه وفيه وعليه من المواد والأخلاق والهيئات العجيبة) ئىيحتىبايسە ئەوه بگەيەنىي کە نه فسى خۆمان با سەير بکەين بزانين له ناخيدا بەدەنە کە مان له چى دروست بۇو له رەگ و ريشال و دەزىلەي خويىن و دەمار و دل و جگەر و خويىن و هەتا دوايى ، ئەندامە کان ھەمووی ، (كما هو مبسوط في علم التشريح الدال على حكمه الصانع تبارك وتعالى .) لە جىيگەي خويى کە باس کراوه له عىلىمى تەشرييع واتا سەير کردنى بەدەنلى ئىنسان وھ پارچە پارچە کردنى وھ لىكۆلينە وھ لە سەر ھەپارچە يە كى وەك ئىستا بۆ خوتان ئەزانى عىلىم چەنئىك پىشىكە وتوھ لە بوارە وھەر رۆز لە دواي رۆز زياتر شتىان بۆ بەدەرە کە وېت ، (وكذلك ما هو مجبول عليه من الأخلاق المتباعدة ، من حسن وقبح وبين ذلك) وھەروھا له نه فسى ئىنسان لە روانگەي ئەخلاق و رەوشت و هەلسوكەت و تەسەروف جياوازه هە يە باشە وھ هە شە لە نیوان ئە دوانە دايە ، (وما هو متصرف فيه تحت الأقدار التي لا يقدر بحوله ، وقوته ، وحيله ، وحذره أن يجوزها ، ولا يتعداها) ھەروھا سەيرى خوشمان بکە کەوا ھەندىك شت ھە يە ناتوانىن لى وھ شتە کان

تفسیر سورة (غافر)

لهزیر دهسه‌لاتی قه‌ده‌ردایه به‌هیچ شیوه‌یه ک ناتوانین دهسه‌لات و هیزمان به‌سه‌ریدا هه‌بی و هه‌بیز و قودرهت و دهسه‌لاتت به‌سه‌ریدا زال نیه ،

إِنَّ كَثِيرًا مِّنْ أَنْشَدَهُ أَبْنَى الدُّنْيَا فِي كِتَابِهِ "الْفَكْرُ وَالاعتْبَارُ" ، عَنْ شِيخِهِ أَبْنَى جَعْفَرُ الْقَرْشِيِّ (جَالِبِهِ الدُّنْيَا بِأَسْبَى شِعْرِيِّكِيِّ إِنْ تَهْبِي الدُّنْيَا مَانِ بَوْئَهِ كَاتِ (رَهْمَهُ تَعَالَى لِي بَيْتٍ) كَمِيَّكِ بُووهُ لَهُ زَانَا كَانَى سَهْلَهُ فِي ئَهْمَ ئُومَهُ تَهْ (رَهْمَهُ تَعَالَى لِي بَيْتٍ) لَهُ رَهْ قَائِيْقَدَا كَتِيْبَيِّكِيِّ زَوْرَى هَهُ بُووهُ وَاتَا لَهُ باسِي ئَهْ خَلَاقُ وَسَلُوكُ وَهُكْ ئَهْ وَهِيِ ئَينْسَانٌ چَوْنَ خَوْبِيِّ خَاوِيْنَ بَكَاتَهُ وَهُ چَوْنَ نَهْ فَسِيِّ خَوْبِيِّ خَاوِيْنَ بَكَاتَهُ وَهُ چَوْنَ ئَهْ خَلَاقُ وَرَهْ وَشَتِيِّ وَالِيِّ بَكَاتَ كَهْ بَرْزَ بَيْتٍ وَهُ ئَينْسَانِيِّكِيِّ پَاكْ وَرَيْكْ وَپَيْكْ بَيْتٍ .

دَهْ فَهْ رَمُووْبِيِّ :

(وَإِذَا نَظَرْتَ تَرِيدَ مَعْتَبِرًا) ئَهْ گَهْرَ تَوْ ئَهْ تَهْ وَيْتَ بَرْوَانِيِّ شَتِيْكِ عَيْرَهُ تَيِّ لِيِّ وَهَرْبَگَرِيِّ (فَانْظَرْ إِلَيْكَ فَفِيكَ مَعْتَبِرًا) سَهْ يَرِيِّ خَوْتَ بَكَهُ وَلَهُ خَوْتَدَا ئَيْعَتَبَارَهُ تَهْ يَهُ لَهُ خَوْتَدَا پَهْنَدُ وَئَامُورْخَارِيِّ هَهُ يَهُ تَوْ سَهْ يَرِيِّ خَوْتَ بَكَهُ ئَهْيِ ئَينْسَانٌ !!

(أَنْتَ الَّذِي يَمْسِي وَيَصْبِحُ فِي الدُّنْيَا وَكُلَّ أَمْوَالِهِ عَبْرًا) تَوْ بَهْ يَانِيِّ وَئَيْوَارَهُ ئَهْ كَهْ يَتَهُ وَهُمُوو حَالِيِّ لَهُ حَالِيِّ تَوْ وَهُمُوو ئَيْشِيْكِ هَمُووِيِّ عَيْرَهُ تَهْ بَوْيِهِ سَهْ يَرِيِّ خَوْتَ بَكَهُ ، (أَنْتَ الْمَصْرُوفُ كَانَ فِي صَغْرِ ثَمَّ اسْتَقْلَ بِشَخْصِكَ الْكَبِيرِ) تَوْ لَهُ مَنْدَالِيَا بَهُوِ شَيْوَهُ يَهُ پَهْرَوْدَهَ كَراوِيِّ وَهُ تَهْ صَهْ رَوْفِيَانِ تَيِّدا كَرْدَيِّ دَوَاعِيِّ كَهْ گَهْرَهُ بُووِيِّ بُووِيِّ بَهُ كَهْ سِيْكِيِّ سَهْ رَبَّهُ خَوْ .

(أَنْتَ الَّذِي تَنْعَاهُ خَلْقَتَهُ يَنْعَاهُ مِنْهُ الشِّعْرُ وَالْبَشَرُ) تَوْ خَيْلَقَهُ تَيِّ خَوْتَ دَاوَاتِ لِيِّ ئَهْ كَاتَ وَهَاوَارتِ لِيِّ ئَهْ كَاتَ تَهْ نَاهَتَ پَرْجَهَ كَهَتَ وَقَزْهَ كَهَتَ پَيْسَتَهَ كَهَتَ هَمُووِيِّ هَاوَارتِ لِيِّ ئَهْ كَاتَ كَهْ ئَيمَهُ بَهْرَهُو چَى بَيَاتَ بَهْرَهُو ئَأَكَرَ مَهْمَانَ بَهُ بَلْكَوْ بَهْرَهُو وَرَهْ زَامَهَ نَدِيِّ اللَّهِ تَعَالَى بَمَانَ بَهُ .

(أَنْتَ الَّذِي تَعْطِي وَتَسْلُبُ) تَوِيِّ كَهْ پَيْتَ ئَهْ بَهْ خَشْرِيِّ شَتَتَ لِيِّ ئَهْ سَهْ نَرِيِّتَ (لَا يَنْجِيْهُ مِنْ أَنْ يَسْلُبَ الْحَذْرَ) ئَهْ گَهْرَ بَيْتُو حَهْ زَهْرَتِ لِيِّ وَهَرْگَيْرَاهِيِّ وَهُ ہِيَچَ شَتِيْكِ رَزْكَارَتَ

ناکا ، واتا دهلىن : حه زه رله بهرامبه ر قه ده ردا کويىر ئېبىت ، ئەگەر قه ده رهات هەتاوه کو ئىواره خوت بىارىزى هىچ سودى نىه ھەر ئېبىت توش بىت .

(أَنْتَ الَّذِي لَا شَيْءٌ مِّنْهُ لَهُ) تۆرى كە هىچ شىتىكتەن خوت نىه وە هىچ شىتىكتەن خوت نىه ، تۆ ئى كىت ؟ (إِنَّا لِلَّهِ) ئى خوانىن (وَإِنَا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ) تەبعەن ، (وَأَحَقُّ مِنْهُ بِمَالِهِ الْقَدْرُ) مالە كەت ئەحقىتى كى يە قه ده رى الله تعالى يە واتا بە جىيى دەھىلىي .

جا ئەمە لە نەفسى ئىنساندا لە روانگەنى تەذھىبى نەفسە وە باسى كرد لە روانگەنى ئە خلاق و رەوشىتە وە وە تەمان لە لايەنە طوبىيە كە شە وە وەك وە تەمان ئەمە (وَفِي أَنْفُسِهِمْ) ماناي ئە وە يە .

كە واتە (وَفِي أَنْفُسِهِمْ) دوو ماناي ھە لىگرت ، مانا يە كىيان يانى لە نەفسى كافرە كان خۆيان گەورەيى الله تعالى و سەرخىستى دينە كەي دە لالەتە لە نەفسى خۆياندا كەوا لە بە دەردا چىيانلى بە سەرهات وە لە فەتحى مە كە دا چىيانلى بە سەرهات وە ئەوان هىچ دە سەلاتيان نەما ، وە ئەمە بە لىگە يە لە سەر ئە وە يە كە ئەم دينە جل و علا پىش ئە وە يە ئەمە رووبدا فەرمۇسى : (لِيُظْهِرُهُ عَلَى الدِّينِ كُلِّهِ وَلَوْ كَرِهَ الْمُشْرِكُونَ) ۱ .

إِنَّ كَثِيرًا مِّنْهُمْ لَهُمْ أَنَّهُ الْحَقُّ ۖ أَوَلَمْ يَكُنْ بِرَبِّكَ أَنَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ ؟ تاوە كو بۆيان دەربكە ويىي كە قورئان حەقه ، ئايىا بەس نىه كە الله تعالى خۆيى شايىتى بدا لە سەر حەقىتى قورئان !؟ (أىي) : كفى بالله شهيدا على أفعال عباده و أقوالهم) بە سە الله تعالى خۆيى ئاگادارە لە سەر كرده وە وە تەي بەندە كانى چى ئە كەيت و چى ئە لىت وە الله تعالى شايىدە لە سەرەي وە هەمۇسى بۇ ھە لىگرتووى ! لە بەر ئەوه ئاگادارى و بەرپرسىيارى لە سەر ھەمۇ فى عىلىك و قەولىكت (الله تعالى بمان پارىزىي) (وھو يشهد) يانى الله تعالى (أَنَّ مُحَمَّدًا صَادِقٌ فِيمَا أَخْبَرَ بِهِ عَنْهُ) الله تعالى خۆيى شايىتى ئەدا كە محمد (صلى الله عليه وسلم) راست ئە كات و راستگۈيە لە وە يە كە

۱: سورة التوبه ، آية : ۳۳ .

تفسیر سوره (غافر)

خېبىر ئەدا لە الله تعالىٰ وە كە دەلىت : الله تعالىٰ واى وە الله تعالىٰ قورئانە كەى وە هىننا و وە حىيىھە كەى بەم شىپوھىيە بۆمن كرد .

ھەروھە كە ئەئايەتىكىرتا الله تعالىٰ دەفەرمۇسى : ، كە قال : **لَكِنَّ اللَّهُ يَشْهَدُ بِمَا أَنْزَلَ إِلَيْكَ أَنْزَلَهُ بِعِلْمِهِ وَالْمَلَائِكَةُ يَشْهَدُونَ**^۱ سەيرى ئەم ئايەتە بکەين تەفسىرە كەى باس بکەين (**لَكِنَّ اللَّهُ يَشْهَدُ**) بەلام الله تعالىٰ شايەتى ئەدا ، يانى چى ؟ يانى ئەگەر يەھود و غەيرى يەھود ئىمانىيان بە تو نەھىننا وە شايەتىان بە تو نەھىنى وە الله تعالىٰ شايەتى ئەدا ، شايەتى لە سەر ئەوھە ئەدا كە تو رسولى الله تعالىٰ يى (صلى الله عليه وسلم) وە بەھەدى قورئانە كەت راستە و لە لايەنی الله تعالىٰ وە ھاتووھ ! وە ناردوھە تىھ خوارەوە بە عىلەمى خۆبى وە توھەلت نەبەستوھ وە تەنانەت بە پىغەمبەر (صلى الله عليه وسلم) دەلىت : **(وَلَوْ تَقَوَّلَ عَلَيْنَا بَعْضَ الْأَقَاوِيلِ** (۴۴) **لَاَخَذْنَا مِنْهُ بِالْيَمِينِ** (۴۵)^۲ ئەگەر درۇيەك بە ئىمە وە ھەلبەستىنى بە زەبر تۈلەى لى ئەستىنى .

(**وَالْمَلَائِكَةُ يَشْهَدُونَ**) الله تعالىٰ دەفەرمۇسى : لە گەل ئەوھەدا كە الله تعالىٰ بە سە كە خۆبى شايەتى بىدا هەموو مەلائىكە تە كانيش شايەتى ئەدەن لە سەر ئە و راستىھە تىھ .

أَلَا إِنَّهُمْ فِي مِرْيَةٍ مِّنْ لِقَاءِ رَبِّهِمْ ۝ أَلَا إِنَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ مُّحِيطٌ (۵۴)

إبن كثیر دەفەرمۇسى :

(وقوله : **أَلَا إِنَّهُمْ فِي مِرْيَةٍ مِّنْ لِقَاءِ رَبِّهِمْ**) واتا بزانن ئەوانە شىك و گومانىيان ھە يە لە زىندوو بونەوە ، سەيرى بکەن ئەو شىك و گومانە چۆن بۇو ؟!

ئەيانوت : زىندوو بونەوە نىيە وە ئەگەر ھە بىت چۆن لىرە دوايەتى بە ئىمە لە ناز و نىعەمەت ئەوھە لە ويش ئەمان داتى ، يانى گومانىيان ھە بۇو .

۱: سورە النساء ، آیە : ۱۶۶ .

۲: سورە الحاقة .

(أي : في شك من قيام الساعة) گومانيان هه يه له رۆزى قيامهت كەدىت ، (ولهذا لا يتفكرون فيه) هەر بيريشى لى ناكەنه وە خۇيانىشى بۇ ئامادە ناكەن ، (ولا يعلمون له ، ولا يحدرون منه) كارى بۇ ئەنجام نادەن وەلىشى ناترسن ، (بل هو عندهم هدر) (هدر) يانى ساقيط و باطل (لا يعيثون به) هيچ ئەھىمەتىكى بى نادەن (وهو واقع لا ريب فيه) له كاتىكدا ئەمە هەر دىت هيچ گومانىكى تىدا نىه (وكائن لا محالة .) رۆزى قيامهت دىت ئە و سەر و ئە و سەرىي ناوىت بۆيە تەنكىد بن له ١٠٠% رۆزى قيامهت دىت .

إبن كثیر ریوايەتىكىان بۇ دەھىنى لە إین ئەبى دونياوه ئەويش لە عومەرى كورى عبدالعزىزەوە (رەحمةتى الله تعالى يان لى بىت) دەفرەرمۇسى : (أن عمر بن عبد العزيز صعد المنبر) چوھ سەر مىنبەر و وتار بدا ، وەك بەداخەوە مامۆستاياني ئايىنى ئەمرق و تارەكانيان پىچاۋ پىچى تىدا نەبوو خەلک توشى ضەلالەت و گۈمرايى بى ، وەك ئەوانەرى ئەمرق كە حەق نالىن لە سەر مىنبەرە كان كەوا حەق نەلەن ، بزانە چ حەقىكى داوه بە دەم و چاوى ئە و خەلکەدا !!

دەفرەرمۇسى : (فحمد الله وأثنى عليه) سوپاسى الله تعالى كرد ، پاشان (ثم قال : أما بعد) پاشان فەرمۇسى : وە وته كە دەست پىيىكەد بەم چەند كەلىمەيە ، (أيها الناس ، فإني لم أجمعكم لأمر أحدثه فيكم ، ولكن فكرت في هذا الأمر الذي أتم إليه صائرون) ئەى خەلكىنە من كۆم نە كەرنەوە بۇ ئەوهى شىتىك باس بکەم كەوا دىبىھىنەم لە ناوتناندا وە نەيزانن ، بەلام من بىرم كردهوھ لە مەسىھەلىي ئەم دينە وە بىرم كردهوھ لە مەسىھەلىي قيامهت وە بىرم كردهوھ كەوا ئىيۇھ بەرە و قيامهت ئەرۇن (فعلمت) زانىم (أن المصدق بهذا الأمر أحمق) ئەوهى كە بىسەلمىنېنى و بلىت راستە دينى ئىسلام زۆربەتان ئە حەمەقىن ، (والماكذب به هالك ثم نزل .) ئەوهىشى بلىت وانىھ و نەيسەلمىنېنى مال و تران و سەر لېشىۋا و سەرگەردان و لەناو چووه ، وە دواتر دابەزىي لە سەر مىنبەرە كە .

با بازانين چۆن كەسيك بىسىەلىنى ئەوھ ئەحەمەقە وە كەسيكىش نەيەلسەمىنى ئەوھ مال وىران و سەرگەردانە ؟! واتا لەھەر دەووکى خەسارەت مەندە ؟!

ئىامى إبن كثير بۇمان شەرح ئەكەت ئەم و تارەي خەلیفەي ئىمانداران عومەرى كورى عبد العزيز بۇ ئەوھى لېيان تىك نەچىت مەبەستەكەى دەفەرمۇنى : (ومعنى قوله ، رضي الله عنه : "أَنَّ الْمَصْدِقَ بِهِ أَحْمَقُ") ماناي ئەو و تەيەرى پىشەواى ئىمانداران كە و تى ئەو كەسەى كە بىرلەپى دەكەت ئەوھ ئەحەمەقە ، ئەحەمەق يانى كەم عەقل ، (أى : لأنَّه لَا يَعْمَلُ لَهُ عَمَلٌ مُّثُلُه) چونكە عەمەلى بۇناكەت ، دەكريي تۆ بىزانى جەھەنەم ھەيە و وە بى خەم دابىنىشى ؟ دەكريي تۆ بىزانى كەوا الله تعالى سزايدى دەدا هىچ كەسيك سزاى وانادا كەچى تۆ خوايىتى الله تعالى لەسەر ئەم زەۋىيە نەسەلىنى و ئىيانات بە طاغوت ھەبى ؟! وە معقولە تۆ بىرات بەوھ ھەبى كە الله تعالى بالا دەستە لە دونيا و قيامەتدا وە هىچ كەسيك وەك ئەو نىھ كەوا سزا و عيقابى ھەبى كەچى تۆ لەغەيرى ئەو بتىرى ؟! ئەى ئەمە ئەحەمەقىيەت نىھ ؟!

بۇ ئەم ئومەتە واي لى ھاتوه ئىستا ؟! ئەم ئومەتە ئەو ھەموو بەناو موسىمانە كە ھەيە كەچى سەير ئەكەيت دەولەتىكى نىھ كەچى سەير ئەكەيت حوكىمانىكى نىھ كەچى دەمانە وىنى بە پەرلەمان و بە ديموكراتىيەت حوكى الله تعالى بگەرينىنەو ! ئەى ئەوھ ئەحەمەقىيەت نىھ !! ئەى ئەوھ ئەحەمەقىيەت نىھ كەوا تۆ كار بەم دينە ناكەيت وە وەك خۆبى بىھىنەتەو و بلىت : لا الله الا الله واتا نەخىر بۇ ھەمووان تەنها بەلى بۇ الله تعالى ئەوھ ماناي لا الله الا الله يە بە كورتى ، ئادەتى بىزام كى لەپەرلەمان ئەچى قورئان و حەديث جى بەجى ئەكەت ھەر لە و كاتەوھى كە چۈو !!؟ چوار سال بىان خەلەتىن ! چوار يىر بىان خەلەتىن !! ھەر بەر دەقام ئەبىت تاواھ كو ئەمرىن ھەتاواھ كو ئەمرىن خەلەتىنراوين ئەى ئەوھ ئەحەمەقىيەت نىھ !!؟ دينى ئىسلام چۆن بەم شىۋەيە دىتەوە .

(لأنَّه لَا يَعْمَلُ لَهُ عَمَلٌ مُّثُلُه ، وَلَا يَحْذِرُ مِنْ هُولِه) تانەت ئەگەر بىتو ھەر شەمان لى بىكىت بە گەرتەن و بە كوشتن و بە بىرىن ئەوھندەمان لە گەورەيە لە عەزابە كەى الله تعالى گەورتىرى ئەبىنەن

!! وہ کو اللہ تعالیٰ خوبی دھفہ رموویت : (جَعَلَ فِتْنَةَ النَّاسِ كَعَذَابِ اللَّهِ) ^۱ کہ سی وادیت بہ حیسابی خوبی ئیمانداریم بُو دہ کات وہ ئیسلامہ تیم بُو دہ کات هتاوہ کو ئاسایی بیت هتاوہ کو کیشہ نہ بیت ، کہ کیشہ دروست بُو طاغوتان سه ریان بہ رز کر دہو و لیان دایی ، ئیتر تھواو ئاش بہ تالی لی بکھن بُو ؟ لہ بہر سزا !! ئی سزا یہ کہی اللہ تعالیٰ کہ بہ پیغہ مبہری خوا (صلی اللہ علیہ وسلم) ئہ لیت : (یا آیہ الرَّسُولُ بَلَغَ مَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَّبِّكَ ۖ وَإِنْ لَمْ تَفْعَلْ فَمَا بَلَغَتِ رِسَالَتُهُ ۚ) ^۲ رُؤْزیک نیہ لہ حیاتی ئیمدا کہ وا دابنیشین وہ رُؤْزیک نیہ لہ حیاتی ئیمدا کہ وا کوتایی پیی بھینین وہ هتاوہ کو ئہ مرین ئہ بیت عبادتی اللہ تعالیٰ بکھین ، وہ گہورہ ترین عبادتیش دھ عوہیہ بُو لای اللہ تعالیٰ هروہ کو اللہ تعالیٰ دھفہ رموویی : (وَمَنْ أَحْسَنْ قَوْلًا مَّمَنْ دَعَا إِلَى اللَّهِ) ^۳ تو بلی بی دنگ بہ ، باشہ اللہ تعالیٰ دھ لیت : بلی کہ چی طاغوت ئہ لیت : بی دنگ بہ !! دھوہرہ تو بہ قسہ کامیان ئہ کہیت !؟

ئہ گھر بہ قسہ طاغوتانت کرد ئہ وہ مالت ویران بُو وہ ئہ گھر بہ قسہ کو اللہ تعالیٰ ش ئہ کہیت الحمد للہ سہر ئہ کہویت بہ ئیزني اللہ تعالیٰ ، بہ لام تو شی نارہ حتیہ کان ئہ بیت ، ئہی ئیوہ نہ تان بیستوہ لہ صہ حیحی موسیم کہ پیغہ مبہری خوا (صلی اللہ علیہ وسلم) فہ رموویی : (حفت النار بالشهوات، وحفت الجنة بالملکارہ) تو ئہ تھویت بہ رہ و بہ ہشت برؤیی ئہ تھویت لہ سہر گول و گولزار برؤیی !؟ بہ لکو ئہ بیت بہ درک و داردا برؤیی وہ تو ئہ تھویت ژیانی خوشی دونیا ببھیتہ سہر وہ بہ رہ و بہ ہشت برؤیی ئی !؟ نہ واللہ ئہ وہ بہ رہ و جہہ نہ م ئہ تبات ، لہ بہر ئہ وہ تھ حمولی دونیا بکھن وہ تھ حمولی نارہ حتیہ کانی دونیا بکھن ، وہ مہ مو و شتیک وا یہ ئہ و کار و کاسبیہ کہوا ئہ یکہیت ئہ گھر ئہ حمولی نارہ حتیہ کانی ئہ و کارو کاسبیہ نہ کہیت ئہ وہی پارہت دھست ناکہویت ، تو کریکاری کہ ئہ کہیت کاتیک ئہ تھویت لہ کوتایی رؤڑہ کہدا ئہ جری وہ رگری ، تو ئہ و کریکاریہ نہ کہیت تو ئہ و پارہت دھست ناکہویی وہ هہ مو و شتیک وا یہ لہم دونیا یہ بہیں عہ مہل نیہ ، دھ برو کریکاری مہ کہ ئینجا

۱: سورہ العنكبوت ، آیہ : ۱۰ .

۲: سورہ المائدہ ، آیہ : ۶۷ .

۳: سورہ فصلت ، آیہ : ۳۳ .

با پاره و هر بگری ! ! بزانه و هستایه که پیت ئددا ! ? تو بلی بپوام هه یه به ئیش و به زمانیش ئیقاری پی ئه که م به س و هستا من ئیشت بۆ ناکه م ! ! و هستاش ده لیت : و الله یه ک فلست ناده می .

بۆیه بە بى عەمەل نیه ئیمە دژی ئە و مورجیئانه قسە ئە کەین که ئە لین : نه خیر کاریش نه کەی بلی ئیانم هه یه تەواو ! ئەوانه سەر لە خەلکی تیک ئە دەن ، وە کو ئیمامی اجری پییان ئە لیت : (لەب بەم الشیطان)^۱ ئەوانه شەیطان ياریان پی ئە کات . کەواته چۆن ئە بیت تو خۆتى بۆ ئاما دە نه کەیت .

إِنْ كَثِيرٌ دَفَهُ رَمُوْيٍّ : (لَا نَهْ لَا يَعْمَلُ لَهُ عَمَلٌ مُّثَلُهُ ، وَلَا يَحْذِرُ مِنْهُ وَلَا يَخَافُ مِنْ هُولِهِ ، وَهُوَ مَعْ ذَلِكَ مَصْدِقٌ بِهِ) لَهُ كَلَّ ئَهْ وَهَشْدَا ئَهْ يِسَهْ لِيَنْيِنِي ئَهْ لِيَتْ : مَنْ ئَهْ يِسَهْ لِيَنْمِ كَهْ وَا دِينَ رَاسْتَهُ وَ قُورْئَانَ رَاسْتَهُ ، ئَيْوَهْ وَهَرْنَ ئَهْيَ عَهْلَانِيَهْ كَانَ ئَهْ وَانَهْ تَانَ كَهْ بِرْوَاتَانَ بِهِ اللهُ تَعَالَى نِيَهْ ئَهْ وَهُ ئِيمَهْ لِيَتَانَ كَهْ رَاوِينَ تَهْ وَأَوْ ئَهْ وَانَهْيَ كَهْ ئَهْ لِيَنْ : بِرْوَامَانَ بِهِ اللهُ تَعَالَى هَهِيَهْ ئَيْوَهْ لَهُ فَرْقَهِيَهْ يِهْ كَمَ خَرَابْتَرْنَ چُونَكَهْ ئَيْوَهْ ئَهْ حَمَمْقَنَ وَهُ ئَهْ حَمَمْقَهْ تِيَهْ كَهْ تَانَ لَهُ وَهَدَايَهْ كَهْ دَهْ لِيَنْ : بِرْوَامَانَ پِيَيْ هَهِيَهْ كَهْ چِيَ بِهِ قَسَهِيَهْ نَاكَهَنَ هَهِرَ رِيَكَ وَهُ كَوَ شَهِيَطَانَ ، شَهِيَطَانَ بِرْوَائِيَهْ بِهِ اللهُ تَعَالَى هَهِبَوَ وَتِيَهْ بِهِ قَسْتَ نَاكَهَمَ وَ سَوْجَدَهِيَهْ بُونَابَهِمَ وَهَفَرْمُوْيِيَهْ : (أَبَيَ وَاسْتَكْبَرَ وَكَانَ مِنَ الْكَافِرِينَ)^۲ تو که وا ئە زانی بِرْوَاتَ بِهِ اللهُ تَعَالَى هَهِيَهْ وَهُ کو زَوْرَ لَهُ وَ بَيْ عَهْ قَلَانِهِيَهْ ئَهْ مَرْوَ که ئَهْ جَنَ دِيَفَاعِيَانَ لَى ئَهْ کَهَنَ ئَهْ لِيَنْ : كَا کَهْ ئَهْ وَانَهْ عِيلَانِيَهْ مِيَانَرَهَوَنَ ! ! نَاتَوَانِينَ لَهُ ئِيسَلامِيَانَ دَهْ رَبَکَهِيَنَ چُونَكَهْ ئَهْ لِيَنْ : بِرْوَامَانَ بِهِ اللهُ تَعَالَى هَهِيَهْ !!

ئیمەش دَهْ لِيَنْ : ئَهِيَ بَيْ عَهْ قَلَ ئَهِيَ نَازَانِي کَهَوَا شَهِيَطَانِيَش بِرْوَائِيَهْ بِهِ اللهُ تَعَالَى هَهِيَهْ ! ! ئَهِيَ نَازَانِي کَهَوَا شَهِيَطَانَ ئَهْ لِيَتْ : (إِنِّي أَخَافُ اللهَ رَبَّ الْعَالَمِينَ)^۳ تَخْواَجَ عَهْلَانِيَهِكَ وَتَوْيِهِتِيَهْ : (إِنِّي أَخَافُ اللهَ رَبَّ الْعَالَمِينَ) بَهُو عَالَمِيَهِ وَتَوْهِ ! ! رَوْزَيَكَ لَهُ رَوْزَانَ كَوْيَانَ بَكَهَنَوَهُ وَ بَلِيَنْ : خَلَكِينَهِ ئِيمَهِ لَهُ پَهْرَوَهَرَدَگَارِی جِيهَانِيَانَ ئَهْ تَرسِينَ ! ! لَهُ كَاتِيَكَدا ئَهْ وَهَشَ بَهْ فَرِيَيَانَ نَاكَاتَ ئَهْ گَهَرَ بَيَتَ وَ عَهْمَلَ نَهْ کَهَنَ .

۱ : عقائد آئمۃ السلف ، ص: ۱۹۳ .

۲ : سورة البقرة ، آیة: ۳۴ .

۳ : سورة الحشر ، آیة: ۱۶ .

إِنَّ كَثِيرَ دُفَّهُ رَمُوْيَّى : (موقن بوعقده) ئىسىھەلىنى وھ يەقىنىشى ھەيھ كەوا دىت ، (وھو مع ذلك يتھادى في لعبه وغفلته وشهواته وذنبه) ئەردا لەگەمە و گالىھ كەھ خۆبى لە دونيادا و لە بىئى ئاگايىھ كەھ و لە شەھەواتە كەھ و تاوانە كانى ، (فھو أَحْمَقُ بِهَذَا الْاعْتِبَارِ) ئا بە و ئىعتبارە ئەحمدەقە ئەو كەسە نەك لەھەر ئەوھى كەوا بىرىاي پىيى كردۇھ ئاگاداربە قسە كەھ عومەرى كورى عبد العزىزتانلى تىك نەچىت وھك ئىمامى إِنَّ كَثِيرَ كَهْوَا شَهْرَحِي ئَهْ كَاتَ ئَهْ لَيْتْ : مادەم خۆتى بۆ ئامادە ناكەيت وھ عەمەلى بۆ ناكەيت تو بەو ئەحمدەقى ، رىك وھ كو ئەو قوتابىيە كە لە قوتابخانە پىيى ئەوتربى ئەوھەرە ئەو ژۇورە وھ ئەوسال تاقىكىرنە وھ ئەكرېي ! ئەويش ئەلەي : من ئەزانم كەوا مامۆستا ھەيھ وھ مەنهج ھەيھ وھ ئەبىت بخويىنم بەس من ناتوانم بخويىنم و ناخويىنم !! ئايى كە ناخويىت ئايى سەرى سال دەرەچىت ؟ ! كەواتە تو ئەحمدەقى كە لەو پۇلەدا دائەنىشى تو بۆچى دانىشتۇرى ! !

إِنَّ كَثِيرَ دُفَّهُ رَمُوْيَّى : (والأَحْمَقُ فِي الْلُّغَةِ : ضَعْفُ الْعُقْلِ .) ئەحمدەق ئەو كەسە يە كەوا عەقلى زەعيف بىت وھ بىر ناكاتە وھ .

إِنَّ كَثِيرَ دُفَّهُ رَمُوْيَّى : (وَقُولُهُ : " الْمَكْذُوبُ بِهِ هَالُكٌ " هَذَا وَاضْحَى ، وَاللَّهُ أَعْلَمُ .) كاتىكىش كە ئەلەيت ئەو كەسە كە بلىيت درۆيە خواي چى و پىيغەمبەريي چى و قيامەتى چى ئەوھ ديارە والله أعلم . هالك ئەمە يانى مال ويران و سەرگەرداھ ئەوھ ديارە .

إِنَّ كَثِيرَ دُفَّهُ رَمُوْيَّى : (ثُمَّ قَالَ تَعَالَى - مَقْرَرًا عَلَى أَنَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ) اللَّهُ تَعَالَى دُفَّهُ رَمُوْيَّى : من بەسەر ھەمووشتىكدا بەتوانامە و توانام ھەيھ ، (و بکل شىء محيط) وھ الله تعالى عيلم و قودەرت و عىزەتى بەھەموو شتىك فروانە و ھەيھ (وإِقَامَةُ السَّاعَةِ لَدِيهِ يَسِيرٌ سَهْلٌ عَلَيْهِ) ھىننانى رۆزى قيامەت زۆر ئاسانە لەلائى الله تعالى وھ گران نىھ (تبارك وتعالى).

إِنَّ كَثِيرَ دُفَّهُ رَمُوْيَّى : (أَلَا إِنَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ مُحِيطٌ) بىزانن كەوا الله تعالى عيلم و عىزەت و قودەرت و تواناي بەسەر ھەموو شتىكدا بەرفراوانە ، (أى : المخلوقات كلها تحت قهره وفي قبضته) مەخلوقات

تفسیر سوره (غافر)

ههمووی لهزیر دهسه لاتى الله تعالى يه و ه كەس ناتوانى كەس سەرى بزوئى لە ئاست الله تعالى دا (وتحت طي علمه ، وهو المتصرف فيها كلها بحکمه ، فما شاء كان وما لم يشأ لم يكن .) ههمووی لهزیر دهسه لاتى الله تعالى دايىه و هەر ھەمووی به حوكمى الله تعالى ئەجولىتە وە كە الله تعالى بۆخۆيى زانيویه تى لە زەلدا ئەمانە كەوا چى ئەكەن وە ئەوهى بىهەويت الله تعالى ئەيکات وە ئەوهى نەيەويت نابىت وە هيچ خوايەك شايستەي پەرستن نىيە بە حق تەنها الله تعالى نەبىت .

إبن كثیر دەفرمۇسى : ([آخر تفسیر سوره فصلت] .) ئەمە كۆتايى تەفسىرى سورەتى فصلت بۇو (حم ، السجدة) وە كۆ وتمان ئەمە يەكىكە لەناوە كانى ئەم سورەتە .

(وصلى الله وسلم على نبينا محمد ، وعلى آله وصحبه وسلم)